

UNIVERSAL
LIBRARY

OU_224074

UNIVERSAL
LIBRARY

OSMANIA UNIVERSITY LIBRARY

Call No. *۸۹۱۵۴۳۰۵* / *۸۹۱۵۴۳۰۵* Accession No. *۱۷۲۵۸*

Author

Title *تجلی فیض* *عبدلحمید* *۱۳۳۸*

This book should be returned on or before the date last marked below.

مخاطبہ سائنس

حیدر آباد دکن

مطبوعات حاج ساجد عثمان

حیدرآباد دکن

سرسشتہ تالیف و ترجمہ کے زیر اہتمام قدیم و جدید

علوم و فنون میں دوسو بہتر (۲۷۲) اردو کتابیں بشکل

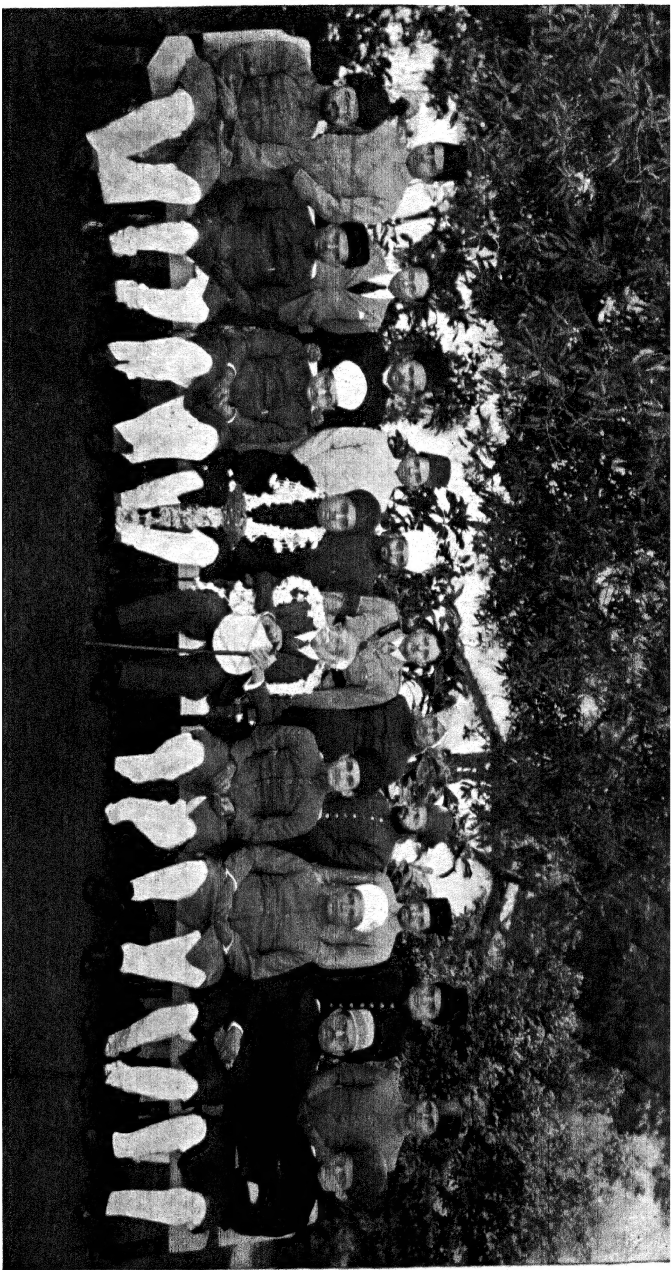
تالیف و تراجم شایع ہو چکی ہیں، ان کے سوا بھی کتابیں تیار

ہو رہی ہیں۔ فہرست مطبوعات فرمائیج ارسال ہوتی ہے۔

محمد الیاس مہنی

ناظم سرسشتہ تالیف و ترجمہ

عالیہ شایع شد و کتابوں کی فہرست کے لیے ملاحظہ ہو صفحہ (۱۴۲)



Group Photo Industrial Exhibition 1348 F. Economic Committee Hyderabad.

Sitting—Md. Farooq, Shankerjee, L. N. Gupta, Mir Mahmood Ali, Rt. Hon'ble, Sir Akbar Hydari, Dr. Razuddin Siddiqi, Mehraji Fasil, Premjee, Sharfuddin.

Standing—Md. Ali Khan, Vazir Ali Khan, Shahabuddin, Yadullahi, Salameen Bin Omar, Gulam Dastagir Rasheed, Capt K. Syed, Md. Abul Rahim K. Hameed Ahmed, Md. Ali, Abul Khair Siddiqi, Aleemullah Qadri.

مجلہ طلیسائیں

انجمن طلیسائیں عثمانیہ علمی و ادبی
سہ ماہی سالہ

مجلس ادارت

- ۱۔ ڈاکٹر سید محی الدین قادی زورام لے (عثمانیہ) پی ایچ ڈی (لندن) پروفیسر ایشیاء و جامعہ عثمانیہ صدر
- ۲۔ عبد المجید صدیقی ام لے ال ال بی پروفیسر تاریخ جامعہ عثمانیہ..... رکن
- ۳۔ سید محمد ام لے (عثمانیہ) لکچرار اردو و فارسی علی کالج..... رکن
- ۴۔ مہندر راج سیکسنہ بی لے (عثمانیہ) لکچرار حیاتیات جامعہ عثمانیہ..... رکن
- ۵۔ غلام دستگیر رشید ام لے (عثمانیہ) لکچرار فارسی نظام کالج..... مستند

مہتمم

محمد عبدالرحیم بی لے (عثمانیہ)

مقاصد

۱۔ علمی و ادبی مضامین، معیاری نظمیوں اور جامعہ عثمانیہ کے ایم اے اور ایم ایس کی ڈگریوں کیلئے پیش شدہ تحقیقاتی مقالات بالاقساط شایع کرنا۔

۲۔ اردو مطبوعات پر تنقید و تبصرہ شایع کرنا۔

۳۔ انجمن طلبہ عثمانیہ کی مختلف سرگرمیوں کی روئداد کی اشاعت۔

۴۔ مضامین متعلقہ سیاسیات حاضرہ اور دل آزار تنقیدیں کسی صورت میں قابل اشاعت منصوبہ نہ ہوں گی۔

قواعد

۱۔ ہر سالہ بہمن، اردی بہشت، امرداد اور آبان مطابق جنوری، اپریل، جولائی اور اکتوبر میں شایع ہوگا۔

۲۔ رسائل کی ضخامت کم سے کم ایک سو صفحے ہوگی۔

۳۔ جواب طلب امور کے لیے جوابی کارڈ یا ٹیگٹ کا آنا ضروری ہے۔

۴۔ خط و کتابت کرنے وقت نمبر خریداری کا حوالہ دینا ضروری ہے۔

نرخ اشتہارات

مقدار	سال بھر	فی اشاعت
پور صفحہ	سرورق ۴۰	۷۰
آدھا صفحہ	سرورق ۲۰	۳۵
چوتھائی صفحہ	سرورق ۱۰	۱۷
فی سطر	۸	۳

چندہ مجلہ طلبہ عثمانیہ

خریداران حیدرآباد سے سالانہ ۸ فی پرچہ ۱۸
 خریداران بیرون حیدرآباد سے سالانہ ۱۲ فی پرچہ ۱۲
 مع محصول ڈاک
 ارکین انجمن طلبہ عثمانیہ سے سالانہ علاوہ محصول ڈاک

فہرستِ مضمین

۴	اداریہ
۷	پیامِ توحید عبدالاسلام ذکی بی بی لے رٹی - ڈی عثمانیہ
۸	اقبال کی دعائیں ڈاکٹر رضی الدین صدیقی ام لے پی - ایچ ڈی
۳۹	مونادانی تصویریت ڈاکٹر میر ولی الدین ام لے پی ایچ ڈی (دکن) پیر سٹراٹ اسٹانڈنٹ فلفظ جامعہ عثمانیہ
۵۰	خوابوں کی تبتی شکر محمد موہن لال مانتھوری لے عثمانیہ
۵۷	انڈیا آفس کے چند تاریخی دستاویز - نصیر الدین ہاشمی
۶۰	وارداتِ نظم، کاوش
۶۱	مبادیات عبدالحفیظ صدیقی بی بی سی عثمانیہ
۷۴	آجکل (نظم) ماہر القادری
۷۵	قانونِ بلدیہ اسکے اختیار اور اثرات - سرمد
۸۲	بزمِ طلیسائیں گامیاب زندگی (نظم) کاوش
۸۳	جمہوری شہریت کی تعلیم محمد علی بی بی سی ام لے عثمانیہ
۸۹	رویداد نمائیں ملکی مصوتہ سلطنت اصفیہ محمد عبدالرحیم بی لے عثمانیہ
	شکر محمد بی بی لے - ال ال بی عثمانیہ (مختصر نمائش)
	محمد شرف الدین بی لے عثمانیہ (مقدمہ شی کیٹی)
۱۰۰	ششماہی رپورٹ جنمِ طلیسائیں عثمانیہ ۱۳۴۸ھ محمد غوث ام لے - ال ال بی عثمانیہ (مختصر نمائش)
۱۰۸	رپورٹ عثمانیہ بلدی جماعت بابت ۱۳۴۸ھ محمد کرامت علی بی لے عثمانیہ (مختصر جماعت)
۱۲۱	رپورٹ عثمانیہ بلدی جماعت حلقہ دوم اندرونِ خواجہ سرور احمد خاں جاگیر دار (مختصر نمائش بلدی جماعت)
۱۲۹	قواعد جماعت اتحاد و ترقی حلقہ دوم اندرون
۱۳۷	تبصرے
	رصدِ کثرت

اداریہ

کرتا ہوں جمع پھر جگر سخت سخت کو (غالب) عرصہ ہوا ہے دعوتِ مرگال کے ہوئے

نام خدا، یہ مجلہ طلیسائین کی تیسری جلد کی پہلی اشاعت ہے۔ مالی شکل اس کی بروقت اشاعت کے لیے ہمیشہ رکاوٹ ثابت ہوئی۔ آس یا س سے بدلنے لگی تھی کہ مرکزی انجمن طلیسائین نے بروقت دستگیری کی۔ اسے اب مجلسِ علمیہ سے براہِ راست اپنی نگرانی میں لے لیا ہے کچھ مالی امداد کی اپیل کی جا رہی ہے۔ مختلف ذیلی کمیٹیوں مثلاً عثمانیہ بلدی جماعت اور مقامی کمیٹی وغیرہ نے بھی اب مجلہ طلیسائین کو اپنی زبان اور اپنا ترجمان خیال کیا ہے۔ کم و بیش حسبِ استطاعت اس کی امداد پر آمادہ ہو گئے ہیں جہاں اتحاد و تعاون کی یہ روش جاری رہی تو کیا عجب ہے کہ آپ کا یہ مجلہ شایانِ شانِ درجہ اور عزت حاصل کر لے۔

فرائضِ ادارت کی نگرانی اور اہتمام و انتظام کا نظام بھی بدل گیا ہے۔ یہ فالِ نیک ہے کہ مولوی عبدالرحیم صاحب ہن لے (عثمانیہ) جیسے فرض شناس رکن مجلہ کی اشاعت کا اہتمام فرما رہے ہیں۔

اس مجلہ کو پروان چڑھانے کے لیے یکافی نہیں کہ اہتمام اور انتظام میں کچھ تبدیلی ہو۔ اصل بات یہ ہے کہ ارکانِ انجمن پوری خوش دلی کے ساتھ اس کے خریدار ہوں اس کے لیے مضامین لکھیں، اس کو اپنے ذہنی اور اجتماعی ارتقا کا مظہر بنائیں۔

”اچھل جتماعی اداروں کی مسابقت اور ترقی میں ترجمان کو جس قدر اہمیت حاصل ہے اس کا احساس چاہئے تو یہ تھا کہ ہم کو سب سے زیادہ ہوتا لیکن یہاں اس کی کمی ہے ہمارے ٹیلیسافی بھائی جلد یہ سمجھ لیں کہ کامیابی کی اولین شرط یہ ہے کہ

دو دونوں طرف ہوا آگ برابر لگی ہوئی

معاشی کمیٹی کو قائم ہوئے عرصہ ہو چکا تھا لیکن وہ سکون اور سکوت کا شکار تھی پچھلے سال ٹیلیسافی کانفرنس کے موقع پر یہ سکون اور سکوت جہد و جہاد سے بدل گیا صنعتی نمائش کی کامیابی اور اس کے اثرات نمود و نمائش کے منزل سے بہت آگے بڑھ گئے اس کی دلچسپی اور سبق آموز داستان علم و نمائش کے باعث مختصر طور پر اس اشاعت میں شامل کی گئی ہے اس کامیابی نے معاشی کمیٹی کے کارکنوں کے حوصلے بڑھادیے اور ارادے بلند کر دیے۔ وہ اس وقت ”علم و بہم“ کی مختلف منزلوں سے گذر رہے ہیں پہلا کام نوڈائزنگ کا ورکشاپ ہے جہاں تک میں علم ہوتا جا تا ہے حسن صنعت اور عزم و سبقت و دلوں کی اس باب میں کار فرمائی جاری ہے کیا عجب ہے کہ برکت اور نصرت ممکن رہو۔ اپنے اور بیگانے سب مبارک باد کے بعد ان کے آئندہ رفتار قدم پر آنکھیں لگائے ہوئے میں اگلے سال کی نمائش کا مرحلہ پھر درپیش ہے۔

اس سلسلے میں اولین فرض یہ ہے کہ مختلف کالجوں کے معاشیات کے طالب علم معاشی کمیٹی کے رکن بنائے جائیں۔ کارکن اس طرف توجہ کریں ملک کے دیگر تعلیم یافتہ حضرات اور معاشی فلاح و بہبود کے خواہاں جلد اس سے اپنا ہاتھ لگا کر رابطہ قائم کر لیں تاکہ یہ ملک کا بہترین معاشی ادارہ بن جائے صرف باہرہ کرلنڈ اور نفرین فن آسانی کی علامت ہے۔ یوں تو دنیا و نیز کی بڑی لمبی چوڑی فہرست سپر فام کی جاسکتی ہے لیکن کام کی پٹی بات ادارہ کی وسعت و دلور کا انتظام ہے۔ ہمیں صاحب استطاعت امراء اور ارکان دولت سے بھی قومی امید ہے کہ وہ معاشی کمیٹی کے فرائض میں پورے طور پر ہاتھ بٹائیں گے۔

پچھلے افکار و گفتار کا غازی و شعروادب کا اقبال ہم سے خدمت ہوا یہ زخم ابھی برای تھا کہ اپنے عہد کا مجاہد اعظم، کردار کا غازی مصطفیٰ کمال بھی ہم سے جدا ہوا غازی مرحوم کی ذات دنیا کی ہر مغلوب محکوم اور محروم قوم کے لیے جوش و خروش کا ایک سبق اور امید کی ایک شمع فروزاں تھی ایک بے سہارا بے محافظ نظم و نظام پر لڑا اپنی زخم خوردہ دیوہ ماں کی دعا

اور اپنی انتھک دلیرانہ جدوجہد سے کس طرح ترکی کے مرد بیمار کا سہارا اور محافظ بن گیا، یہ ایک حیرت انگیز دورِ عبرت خیز کردار ہے۔ سچ ہے کہ محبت اور عزت انسان کو کتنا قوی کرتی ہے۔ قوت اور نصرت ہم ملتے ہیں۔

بے جرات رندانہ ہر عشق ہے روباہی
بازو ہے قوی جس کا وہ عشق ید اللہی

انجمن طبلسائین کا نیا اقدام جماعت "اتحاد و ترقی" ہے، یہ نام ترکی کی شہوت قومی جماعت کے نام پر ہے۔ دیکھئے کہ اس کے اس نام اور اس کے کام میں کس قدر مناسبت پیدا ہوتی ہے۔ اس کا مقصد یہ ہے کہ ملک کے مشترکہ سیاسی اور تمدنی مقاصد کے لیے متحدہ ہی کی جائے فرقہ پرستی کا کوئی مفروضہ اور مسلما میریہاں جگہ نہ پائے۔ فکر اور عمل کی صحت یہاں معیار بنے یہ موجودہ پیچیدہ حالات میں ختم لے رہی ہے۔ تیزی سے تعمیر اور ترکیب کی ابتدائی منزلیں طے ہو رہی ہیں۔ اگر اس وقت خرابی کی کوئی صورت ضرور گئی تو آگے بڑھی لکھنیں پڑیں گی۔ دیکھیں کہ نظر بلند اور دل ہوشیار کس طرح کام کرتے ہیں۔

وہ سارے احباب جنہوں نے مجھ کی اشاعت میں درہم قدم اور قلم سے مدد فرمائی ہے ہمارے دل شکر کے مستحق ہیں۔

"س"

پیامِ توحید

توحید کا پیغام ہر اک شان میں آیا توریت میں، انجیل میں، قرآن میں آیا
 فنجے کے تسم میں کبھی رنگِ شفق میں وہ نور کبھی گوہرِ عمارت میں آیا
 دھرتی کے سپوتوں کی دی کرتا ہے کھشنا بن باسیوں کے دکھ بھے رومان میں آیا
 پورپ ہو کہ ٹھچم وہی ان اتار سب کا ہر صاحبِ ہب کے یہ ایمان میں آیا
 شاید نظر آجائے تجھے دیدہ باطن با پر ماتما ہر جان، ہر انسان میں آیا
 گہ نخل یہ گہ طور پہ گہ عرش بریں پر قدرت کا وہ نقاشِ عجب آن میں آیا

خورشید ہو، مہتاب ہو یا قطرہ نیاں

ہر ایک ذکی اس کی ضیاء سے روشناس

محمد عبد السلام ذکی

اقبال کی دعائیں

اقبال کے کلام کا بہت بڑا حصہ ان اشعار پر مشتمل ہے جن میں راستہ خدائے تعالیٰ سے خطاب ہے۔ ذاتِ باری سے مخاطب ہونے کا انھوں نے ایسا اسلوب اختیار کیا ہے اور اس کو اس قدر مختلف پیرایوں میں باندھا ہے کہ اس کا جواب کسی دوسرے شاعر یا مصنف کے کلام میں نہیں ملتا، اور یہ کہا جاسکتا ہے کہ دعا کو انھوں نے ایک آرٹ کی حد تک پہنچا دیا ہے۔ اکثر موقوفوں پر انسان بے اختیار خدا کو یاد کرتا ہے، اور اسی لیے شخص چاہے وہ دنیا دار ہو، یا دین دار، ہر وقت دعائیں کیا کرتا ہے، بعض لوگ اس دنیا میں اپنی ترقی اور فلاح و بہبود کے لیے دعا مانگتے ہیں اور بعض آئندہ دنیا میں اپنی نجات کے لیے سربہ سجده ہوتے ہیں۔

اقبال پر عشقِ الہی کا رنگ اس قدر چڑھا ہوا ہے کہ وہ جدھر جاتے ہیں اُدھر اسی کی نشانی دیکھتے ہیں اور انھیں ہر راستہ خدا کی طرف ہی لے جاتا ہے۔

عشقِ شور انگیز را ہر جا وہ در کونے تو بُرد
بر تلاشِ خود چہ می نازد کہ رہ سوئے تو بُرد

عشقِ الہی میں وہ اس قدر محو ہیں کہ ہر وقت اور ہر لمحہ اس کے ذکر میں ہنک رہتے ہیں چاہے وہ خدا کو حاضر کھڑے خطاب کریں یا غائبانہ اس کے ذکر میں مشغول رہیں۔ خدائے تعالیٰ سے اپنی بہبودی اور نجات کے لیے دعا مانگنا ایک فطری چیز ہے لیکن اقبال کی عظمت اور بے غرضی کا اندازہ اس سے ہو سکتا ہے کہ باوجود اس کثرت کے ساتھ خدا کو مخاطب کرنے کے انھوں نے کبھی نہ تو اس دنیا میں اپنی بھلائی کے لیے دعا کی ہے اور نہ آخرت میں اپنی نجات کے لیے۔ وہ دعا کرتے ہیں تو اپنی قوم کی فلاح کے لیے، یا اس لیے کہ ان کے کلام میں ایسی تاثیر ہو کہ جس سے وہ اُمتِ مرحوم کو زندہ کر سکیں۔

چنانچہ اُرمغانِ حجاز میں وہ حضورِ حق میں ایک رباعی عرض کرتے ہیں :-

نخوامِ این جهان و آنجہاں را مرا ایں بس کہ دایم رہز جاں را
سجودے دمکہ از سوز و مہر دیش بوجد آرم زمین و آسمان را

وہ صرف حمد و ثناء پر ہی اکتفا نہیں کرتے بلکہ ایک وضع دار عاشق کی طرح شوخیاں اور ناز و دنیا زبھی کرتے ہیں، کیوں کہ ان کا عقیدہ ہے کہ نہ صرف انسان خدا کا عاشق ہے بلکہ خود خدا بھی انسان کا عاشق اور انسان کی تلاش میں ہے۔ خدا سے وہ کبھی سوال و جواب کرتے ہیں اور کبھی آدم یا ایلیس یا یسین وغیرہ کی زبانی شکر و شکایت سناتے ہیں۔ وہ خدا کی درگاہ میں ہمیشہ حاضر رہتے ہیں لیکن اپنی ذات کا میال یہاں بھی انھیں نہیں آتا۔

نماز ہو یا روزہ، حج ہو یا کسی اور قسم کی عبادت ان میں خدا کی طرف دھیان لگانے اور اس کو یاد کرنے کے سوا اور کیا ہوتا ہے۔ وہ عبادت ہی کیا جو محض ایک ضابطہ کی پابندی کے لیے کی جائے اور جس میں حضورِ قلب حاصل نہ ہو، چنانچہ اسی کی طرف اقبال نے اشارہ کیا ہے :-

نماز بے حضور از من نمی آید نمی آید دل آوردہ ام دیگران میں کافر چہ می نمودی
اسی طرح لکھتے ہیں :-

شوقِ ترا اگر نہ ہو میری نماز کا امام میرا قیام بھی حجاب میرا سجود بھی حجاب
عبادت کے اسی فلسفے کو انھوں نے فلسفیانہ انداز میں اپنے لکچروں میں بیان کیا ہے جو تشکیل الہیات اسلامیہ پر دیے تھے اور شاعرانہ انداز میں اس دعا میں کہا ہے جو مسجدِ قرطبہ میں لکھی گئی تھی :-

ہے یہی میری نماز ہے یہی میرا وضو میری نواؤں میں ہے خونِ جگر کا لہو
صحبتِ اہل صفا نور و حضور و سرور سرخوش و پیر سوز ہے لالہ لب آہو
راہِ محبت میں ہے کون کسی کا رفیق ساتھ میرے رہ گئی ایک میری آرزو
میرا نشیمن نہیں درگاہِ مسیرو وزیر میرا نشیمن بھی تو رشاخِ نشیمن بھی تو
تجھ سے گر گیاں مرا مطلعِ صبحِ نشور تجھ سے میرے سینے میں آتشِ اللہ ہو
تجھ سے میری زندگی سوز و تب در دو داغ تو ہی مری آرزو تو ہی مری جستجو
پاس اگر تو نہیں شہر ہیں ویراں تمام تو ہے تو آباد ہیں اُبڑے ہوئے کاغذ کو

پھر وہ شراب گہن مجھ کو عطا کر دیں
چشمِ کرم ساقیادیر سے ہیں منظر
دھوئند رہا ہوں اسے توڑ کے جامِ دسبو
جلوتیوں کے سب بھلوتیوں کے کدو
تیری خدائی سے ہے میرے جنوں کو گلہ
فلسفہ و شعر کی اور حقیقت ہے کیا
اپنے لیے لامکاں میرے لیے چارو
حرفِ تمنا جسے کہہ نہ سکیں روبرو
اس دعا کا آخری شعر قابلِ غور ہے اس میں اقبال نے فلسفہ اور شعردونوں کی حقیقت یہ بیان کی ہے کہ وہ
آرزوئیں اور تمنائیں جو روبرو بیان نہیں کی جاسکتیں فلسفہ اور شاعری کے پیرایہ میں بیان کی جاتی ہیں۔
بعض ظاہر پرست راہدوں کو یہ شکایت تھی کہ اقبال پانچ وقت کی نماز جمیں پڑھا کرتے لیکن انھوں نے
نہیں دیکھا کہ اقبال کا دل ہر وقت خدا اور رسول کی یاد سے لبریز ہے اور اس کے سوا ان کے دل میں کوئی دوسرا خیال
نہیں، چنانچہ مسجدِ قرطبہ میں کھڑے رہ کر وہ اعلان کرتے ہیں کہ:-

کافر ہندی ہوں میں دیکھ مرادوق و شوق
دل میں صلوة و درود کلب پہ صلوة و درود
شوق مری نے میں ہے شوق مری نے میں ہے
نغمہ اللہ جو مرے رگ و پے میں ہے
غرض کہ اقبال کا پورا کلام کسی نہ کسی پیرایہ میں خدا کی ہستی کی طرف اشارہ کرتا ہے لیکن اس مضمون میں ہم صرف
ان اشعار پر بحث کریں گے جن میں انھوں نے خدا سے راست خطاب کیا ہے۔

اس ضمن میں سب سے پہلے ہم ان اشعار کو لیتے ہیں جن میں عارفانہ انداز سے خدا کو مخاطب کیا گیا ہے۔
جب جزمی میں اقبال نے فلسفہٴ عجم پر اپنا مقالہ لکھا تھا تو ان دنوں میں اور اس کے بعد بھی صوفیانہ شاعری کا
انھوں نے گہرا مطالعہ کیا، اور اس کا لازمی نتیجہ تھا کہ ان کے کلام پر اس کا معتد بہ اثر ہوتا۔ اس کے باوجود
آپ دیکھیں گے کہ یہ صوفیانہ شاعری بھی اقبال کے پاس اگر ان کے اپنے سانچے میں دھل جاتی ہے اور اس کا
رنگ قدیم صوفیاء کے رنگ سے مختلف ہے اس فرق کو ایک جملہ میں یوں ادا کیا جاسکتا ہے کہ اقبال کے
صوفیانہ اشعار سے بھی بجائے موت کے حیات کے آثار نمودار ہیں۔

وہ خدا کی تلاش میں پھرتے ہیں تو اس مطلب کو یوں ادا کرتے ہیں:-

تو برو سے بے نوائے درآں جہاں کشادی
کہ ہنوز آرزویش نہ میدہ در ضمیرے
بہ نگاہِ نارسایم چہ ہمارے جلوہ دادی
کہ باغِ درآغِ نالہم چون تندر و نو صغیرے
چہ شود اگر خرا می بسر اے کار داسے
کہ متاعِ نار دانش دلکے است پارہ پارہ

دل زندہ کہ دادی بچا ہر در فساد
گئے بدہ بند شرے بسنگ خارہ
وہ جب اس کو ایک گمادہ کھلیے ہیں تو تلاش میں کل چلتے ہیں لیکن دنیا اور آخرت میں جہاں کہیں دو ڈھونڈیں انھیں
انسان ہی کا پتا ملتا ہے خدا کا نشان نہیں ملتا :-

اے من اذ فیض تو پائندہ نشان تو کماست
ایں دو گیتی اثر ماست جہاں تو کجاست
اس پر بھی جستجو کی لذت انھیں آوارہ رکھتی ہے بلکہ وہ تو زندگی کا مقصد بھی اسی جستجو کو سمجھتے ہیں :-
سوز و گداز زندگی لذت جستجوئے تو
راہ چو مار می گزدگر مردم بسوئے تو
من بتلاش تو مردم یا بتلاش خود مردم
عقل و دل و نظر ہمہ گشت گان کوئے تو
اس تلاش و جستجو میں بھی خدا کا خیال ان کے دل سے جدا نہیں ہوتا اس کے باوجود جب وہ دیدار محو بہتے ہیں تو شکایت کرتے ہیں کہ :-
چند بروئے خود کشی پر وہ صبح و شام را
چہرہ کشا تمام کن جلوہ ناتمام را
کبھی وہ خدا سے التجا کرتے ہیں اور اس کو اپنی حالت اور اپنے کارنامے سناتے ہیں :-

اشک چکیدہ ام بہیں ہم بہ نگاہ خود نگہ
ریزہ نیستان من برقی و شرار این چنین
باو بہار را بگو پے بخیال من برد
وادی و دشت را بد نقش و نگار این چنین
زادہ باغ و راغ را از غم طرداوتے
در چین تو ز سیم تا گل و رخسار این چنین
عالم آب و خاک را بر خاک و لم بسائے
روشن و تاریخی را گیر عیار این چنین
دل بہ کسے بناختہ باو و جہاں نساختہ
من بحضور تو رسم روز شمار این چنین
جب وہ محسوس کرتے ہیں کہ خدا کا جلوہ ان کی نگاہوں کے ذریعے ان کے دل میں داخل ہو گیا ہے تو پھر ان کو
اپنے دل میں ابجا نظر آتا ہے :-

شب من سخنودی کہ یہ طلعت آفتابی
تو بہ طلعت آفتابی سرزداں کہ بے مجابی
تو بدر من رسیدی بغیرم آرمیدی
ز نگاہ من رمیدی بچنیں گراں رکابی
تو عیار کم عیاراں تو قرار بے قراراں
تو دوائے دل نگاراں مگر ایں کہ دیربابی
بجلال تو کہ درد دل دگر آرزو ندارم
بجز ایں دعا کہ بخشی بجو ترال عقابی

الملک اللہ کی تشریح کرتے ہوئے بتلاتے ہیں کہ کائنات کا ذرہ ذرہ خدا کی ملکیت ہے :-

مرغ خوش بچہ و شاہین بکھاری از دست
زندگی را روشن نوری و ناری از دست

ہمہ انگار من از دست چہ در دل چہ بلب
من بہانِ مشتِ غبارم کہ بجائے نرسد
نقشِ پرواز توئی ماقسم افشائیم
ہمہ دست کی تفسیر میں لکھتے ہیں :-

لوح بھی تو قلم بھی تو تیرا وجود الکتاب
عالمِ آب و خاک میں تیرے ظہور سے فروغ
شوکتِ سخنِ سلیم تیرے جلال کی نمود
تیری نگاہِ ناز سے دونوں مراد پا گئے

تیرہ دتار ہے جہاں گردشِ آفتاب سے
طبعِ زمانہ تازہ کر جلوہ بے حجاب سے

ذیل کے اشعار میں انھوں نے ساقی ازل کو خطاب کیا ہے :-

لا پھراک بارو ہی بادہ و جام لے ساقی
میری مینائے غزل میں تھی ذرا سی باقی
شیر مردوں سے ہوا میثۂ تحقیق تہی
عشق کی تیج بگر دارا زالی کس نے
سینہ روشن ہو تو ہے سوز سخن میں حیات
ہو نہ روشن تو سخن مرگ و دام لے ساقی

فدا کا فور جب اُن کے سینے میں جلوہ گر ہو جاتا ہے تو وہ اس کی روشنی میں ایک نئی زمین اور نیا آسمان بناتے ہیں :-

لے خدائے مہر و مد خاک پریشائے نگر
حسن بے پایاں درونِ سینہ خلوت گرفت
بر دل آدم زدی عشقِ بلا انگیز را
شوید از دامنِ ہستی داغہائے کُنہ را
خاکِ ماخیزد کہ سازد آسمانے دیگرے
ذرہ در خود فرو پیچد بیابانے نگر
آفتابِ خویش را زیرِ گریبانے نگر
آتشِ خود را باغوشِ نیستانے نگر
سخت کوشی ہائے ایں آلودہ دامنے نگر
ذرہ ناچیز و تمسیرِ بیابانے نگر

عشقِ نبیؐ میں وہ اس قدر ڈوب گئے تھے کہ قیامت کے دن خواجہ دو عالم کے سامنے اپنے اعمال کا حساب

لیا جانا بھی پسند نہیں کرتے کہ کہیں حضورؐ کے سامنے شرمندگی نہ ہو، اس لیے خدا سے التجا کرتے ہیں کہ محشر میں ان کا حساب بھی کریم سے پوشیدہ طور پر لیا جائے۔

ہو پایاں چوں رسدایں عالم پیر شہد بن پیرہ ہر پوشیدہ تقدیر
مکن رسوا حضورؐ رخو آئندہ مارا حساب میں جہنم اور نہساں گیر

حُصْبِ نبیؐ کی انتہائی کیفیت اُرمغانِ حجاز کی اس بے مثال رباعی میں بیان کرتے ہیں جس میں وہ حجاز کا روحانی سفر کرتے ہیں اور خدا سے کہتے ہیں کہ تو ہمیں کہے میں رہ کر اپنے خاص بندوں سے مل لیکن مجھے تو منزلِ دوست کی تمنا ہے اور اس لیے میں مدینہ جا رہا ہوں۔

بدن دامنِ دو جانم در تنگِ دوست سوئے شہرے کے لطیف در رہِ دوست
توباش ایں جاو با خصالِ بیامیز کہ من دارم ہوئے منزلِ دوست

اقبال کا دل درد انسانیت سے معمور تھا، اور چونکہ وہ منسلکِ انسانی کی نجاتِ اسلام میں دیکھتے اور انسانی مفاسد کا تکمیل کا واحد ذریعہ مسلمانوں کو سمجھتے تھے اس لیے لازم تھا کہ وہ اپنی قوم کی حالت پر غور کریں چنانچہ متعدد مرتبہ انھوں نے ہارگاہ ایزدی اور دربار نبویؐ میں قوم کا حال بیان کیا ہے مثال کے طور پر ہم یہاں مثنوی مسافرؔ سے وہ مناجات درج کرتے ہیں جو انھوں نے شہر غزنی کے ویرانے میں کہی تھی اور جس میں دنیا اور بالخصوص مسلمانوں کی موجودہ حالت کی شکایت کی ہے:-

اے خدا، اے نقشبندِ جان و تن با تو ایں شوریدہ دار دیکھ سخن
فستق ہا بنیم دریں دیر کہیں فستق ہا در غلوت و در انجمن
عالم از تقدیر تو آمد پدید یا خدا اے دیگر اور آفسید
ظاہر شمس و صفا باطل ستیز اہل دل را شیعہ شہِ دل ریز ریز
صدق و اخلاص و صفا باقی ماند آن قدح بشکست و آن ساقی ماند
چشم تو بر لالہ رویاں فرنگ آدم از افسوں شاں بے آب و رنگ
ایں مسلمان از پرستارانِ کیست؟ در گر بیانش یکے ہوگا مہ نیست
سینہ اش بے سوز و جانش بے فروش رو در افسیل است و صورت او خموش
قلب اور نا محکم و جانش نازند در جہاں کا لائے رونا اور جہنم

در مصاف زنگانی بے ثبات
واردا ندر آستین لات و منات
مرگ را چون کا فراں داند هلاک
آتش او کم هبا ما عند حک
شعلہ از خاک او باز آفریں
آں طلب آں جستجو باز آفریں
باز جذب اندروں اور ابده
آں جنون ذوفسون اور ابده
مشرق را کن از وجودش استوار
صبح فردا از گریبانش بر آ
بحر احمر را بچوب او شکاف
از شکوہش لرزہ انگن بے قاف
وہ دنیا، اور مسلمانوں کی اس موجودہ روش سے بیزار ہو چکے ہیں اور چاہتے ہیں کہ ان کی حالت میں
الغلاب ہو:۔

یا مسلمان را بده فرماں کہ جاں در کف بند
یا بدین را بفرماؤ خدا دندے تراش
یا اگر آدم کہ ترا لمیس باشد لمرکب
یا جہانے تازہ یا امتحانے تازہ
فقر بخشی یا شکوہ خسرو پر ویز بخشش
یا یکش در سیدہ من آرزوئے انقلاب
یا دریں فوسدہ یک تازہ جانے آفری، یا چنان کن یا نہیں
یا خود اندر سیدہ ز ناریاں خلوت گوین، یا چنان کن یا نہیں
یا اگر لمیس ہر امتحان عقل و دین، یا چنان کن یا نہیں
می کنی تا چند با ما پیکر کوشش آریں، یا چنان کن یا نہیں
یا علما فرما خرد با فطرت روح الامیں، یا چنان کن یا نہیں
یا اگر گوں کن ہندا دین زمانہ این میں یا چنان کن یا نہیں

مسلمانوں کے لیے خدا سے جو کچھ وہ مانگتے ہیں وہ ہانگ درانگی اس مشہور دعائیں درج ہے:۔

یار ب دل مسلم کو وہ زندہ متنا دے
پھر و ادنیٰ فاراں کے ہر ذرہ کو چمکا دے
محروم تماشا کو پھر دیدہ ہمیں دے
بھٹکے ہوئے آہو کو پھر سوئے حرم لے چل
پیدا دل ویراں میں پھر شورش محشر کر
اس دور کی ظلمت میں ہر قلب پریشاں کو
رفتہ میں مقاصد کو ہم دوش ثریا کر
احساس عنایت کرتا تار مصیبت کا
جو قلب کو گرما دے جو روح کو تڑپا دے
پھر شوق تماشا دے پھر ذوق تقاضا دے
دیکھا ہے جو کچھ میں نے اور دل کو بھی کھلا دے
اس شہر کے غور کو پھر وسعت صحر اے
اس محل نمائی کو پھر ہشا ہد لیل اے
وہ داغ محبت دے جو چاند کو شرمائے
خود دار بی سائل دے آزاد بی دریائے
امروز کی شورش میں اندیشہ فردائے

وہ باگاہِ ایزدی میں ان خداوندانِ مکتب کی شکایت کرتے ہیں جو شاہین بچوں کو خاکِ بازی کا سبق دے رہے ہیں اس کے ردِ عمل کے لیے وہ خود اپنی قوم کے لیے خدا سے التجا کرتے ہیں:-

دلوں کو مرکزِ مہر و وفا کر
محرمِ کبریا سے آشنا کر
جسے ناناںِ جویں بخشی ہے تو نے
اسے باز دے حیدر بھی عطا کر

جوانوں کو مری آہِ سحر دے
پھر ان شاہین بچوں کو بالِ مہر دے
خدایا آرزو میری یہی ہے
میرا نورِ بصیرت عام کر دے
جو دعا انھوں نے بالِ جبریلؑ کے ساقی نامے میں کی ہے وہ ایک الہامی کیفیت رکھتی ہے میری رائے میں یہ ساقی نامہ دُنیاۓ شاعری کے چوٹی کے کارناموں میں شمار کیا جاسکتا ہے:-

شرابِ کُن پھر پلا ساقیا
دہی جامِ گردش میں لا ساقیا
مجھے عشق کے پر لگا کر اڑا
مری خاکِ جگنو بن کر اڑا
خرد کو غلامی سے آزاد کر
جو انوں کو بیر وں کا استاد کر
ہری شاخِ ملت تیرے خم سے ہے
نفس اس بدن میں تے دم سے ہے
تڑپنے پھرنے کی توفیق دے
دل مے تھے سوزِ صدیقی دے
جگر سے وہی تیر پھر پار کر
تمنا کو سنیوں میں بیدار کر
ترے آسمانوں کے تاروں کی خیر
جو انوں کو سوزِ جگر بخش دے
مری ناؤ گر داب سے پار کر
بتا مجھ کو اسرارِ مرگ و حیات
مرے دیدہ ترکی بے خوابیاں
مرے نالہِ نیم شب کا نسیاز
انگلیں مری آرزو میں مری
مری فطرت آئینہ روزگار
میں غزل کا مری غزل غزل

مراد دل مری رزم گاہِ حیات
بھی کچھ ہے ساقی متاعِ فقیر
گمانوں کے لشکرِ یقین کا ثبات
اسی سے فقیری میں ہوں میں امیر
میرے قافلے میں لٹا دے اسے
لٹائے ٹھکانے لگا دے اسے

ہم اوپر دیکھ آئے ہیں کہ اقبال دین و دنیا دونوں کی نعمتوں سے بے نیاز ہیں اور ان چیسوں کے لیے بارگاہِ ایزدی میں دستِ طلب نہیں دراز کرتے حضور باری تعالیٰ میں بھی ان کی نظر اپنی در ماندہ قوم اور اس کے آگے نوعِ انسانی پر رہتی ہے اور اس لیے وہ خود اپنی ذات میں اور اپنے کلام میں ایسی صفات طلب کرتے ہیں جن کی مدد سے وہ تمام انسانوں کے کام آسکیں اس قسم کی دعائیں انھوں نے اپنی مختلف تصنیفوں کی ابتدا میں درج کی ہیں۔ پیغامِ مشرق میں رباعیوں کے بعد جب انکار کا حصہ شروع ہوتا ہے تو وہ اس طرح دعا کرتے ہیں:-

اے کہ از خمناۃ فطرت بحسامم رہینختی
عشق را سربایہ ساز دگر مرغی فریاد من
ز آتش سہبائے من بگداز مینائے مرا
شعلہ میباک گرداں خاک سینائے مرا
چوں بمیرم از غم با من چراغِ لالہ ساز
ز یورمِ محم کی ابتدا اس دعا سے کرتے ہیں:-

یارب درونِ سینہ دل با خسبر بدہ
ایں بندہ را کہ با نفس دیگران نزہت
در بادہ نشہ را نگر مآں نظریدہ
یک آہ خانہ زاد مآں سحر بدہ
سبیلہ مرا بجوئے تنگ مایہ مہیج
سازی اگر حریت یم بیکراں مرا
ہمت بلبند و چنگل ازیں تیز تر بدہ
مشاہین من بصیدِ پلنگاں گدازشتی
تیرے کہ نا فکندہ فست کار گر بدہ
رفتہ کم طائرانِ حرم را کنم شکار
ہر ذرہ مرا پر و بال سحر ابدہ
خاکم یہ تُو رہِ نعمتہ داؤد بر فروز
اور آگے چل کر ان کی درخواست یہ ہے:-

زندہ کن الصدائے من خاکِ ہزار سالہ را
تازہ کن از حیم من داغِ درونِ لالہ را
اے کہ زمینِ فرو دہ گری آہ و نالہ را
غنجِ دل گرفتہ را از نفسم گرہ کشائے
آں کہ زوجے دیگران پیر نہ کند پیالہ را
خواجہ من لگا ہوا را بر تونے گدائے خوش

پھر کہتے ہیں :-

بغیرِ مآں جینا کن کے ز شعلہ نواٹے دلِ خاکیاں فروزم دلِ نوریان گدازم
اقبال ایسے دل سے بیزار ہیں جو اپنے آپ کو کھویا ہوا ہو، جو دوسرے کے دماغ سے سوچتا ہوا جو کم و بیش کی فکر میں لگا ہوا ہو، وہ ایسا دل مانگتے ہیں جو اپنی تڑاب سے آپ مست ہوا، جس میں ساری دنیا سے محبت ہو :-

بدہ آن دل کی مستی ملے اوانہ بادہ نوشی است گیر این دل کا ز خود رفتہ و بیگانہ اندیش است
بدہ آن دل بدہ آن دل کہ گیتی را فرا گیرد گیر این دل گیر این دل کہ در بند کم و بیش است
مرائے صید گیر از ترکش تقدیر بر و دل کش مگر دوزی چرمی آید از آں تیرے کہ دلکش است
وہ چاہتے ہیں کہ ان کے دل میں گمان و ظن اور شک و شبہ کا کوئی شائبہ بھی نہ ہو، اگلے یقین سے لبریز ہو جس میں ان کو تقدیر عالم تر نظر آ سکے :-

ایں جامِ جہاں میں روشن ترازیں بادا این دل کہ مراد او ی لبریز یقیں بادا
تکھے کہ فرو ریزہ و گرد و لبسفال من در کام کہن رندے آہنم شکریں بادا
انسان کے تجلی کو، تجھ نے اس بند کیا ہے، اور اس کی عظمت کا احساس ان کو اس قدر ہے کہ جب وہ خدا کی راہ میں نکل جاتے ہیں تو اس سے ان کا مقصد یہ نہیں ہوتا کہ خدا کو ڈھونڈتے پھریں، بلکہ وہ خود اپنی تلاش میں محو ہیں اور وہ ماکرتے ہیں کہ انسان کی ہستی اور اس کی تقدیر ان پر نمایاں ہو جائے :-
درون سینہ ما دیگرے چہ بوجہی است کرا خبر کہ تو یاکہ دو چار خودیم
کشائے پردہ نقہ یہ آدمِ خاکی کہ ما بہرہ گزرتو در انتظار خودیم
ان کی ایک بہت موثر اور روح پرور مناجات وہ ہے جس سے جاوید نامہ کا آغاز ہوتا ہے اور جو ان کے سیرِ افلاک کا پیشِ حیمہ ہے :-

اے ترا تیرے کہ مارا سینہ سفت حرف ادغونی گفت و بابا کہ گفت ؟
روئے تو ایسا من قرآن من بلوہ داری دریغ از جان من ؟
از زبان صد شعاع آفتاب کم نمی گردد مست با آفتاب
نصر حاضر را خرد زنجیر باست جان بے تاب کہ من دارم کجا است ؟

عمر بابر خویش می پیچید وجود
 گردن رنجی این زمینِ شور و زار
 از دورن این گل بے حاصل
 تو ہی اندر شبستانم گذر
 شعلہ را پر مینا زخا شکا کجاست
 ز سیم تاز سیم اندر فراق
 بستہ در ہا را سردیم باز کن
 آتش در سینہ من بر فروز
 باز آتش بنہ عود مرا
 آتش پیمانہ من تیز کن
 پاکش این پردہ اسرار را
 نخل فکرم نا امید از برگ و بر
 عقل دادی ہم جنون دہ مرا
 علم در اندیشہ می گیر مقام
 علم تا از عشق بر خور دار نیست
 این تماشا خانہ سحر سامی است
 بے تجسسی مرد دانہ رہ نمرد
 بے تجسسی زندگی رنجوری است
 این جہان کوہ دہشت و بحر و بر
 منز بے بخش این دل آوارہ را
 گر چہ از خاکم نرید جسز کلام
 زیر گردن خویش را یا ہم غریب
 تا مثال مہر و مہر گرد و غروب

تا یکے بے تاب جہاں آید فرود
 نیست تخم آرزو را سازگار
 بس غنیمت داں اگر روید و لے
 یک زماں بے نوری جہانم نگر
 برق را از برفنا دن با کجاست
 و انما آں سوئے این نیلی رواق
 خاک را با قدسیاں ہمزکن
 عود را بگزار و ہمیزم را بسوز
 در جہاں آشفتن کن دود مرا
 با تغافل یک نگہ آمیز کن
 یا بگیر این جان بے دیدار را
 یا تبر بفرست یا باد سحر
 رہ بچند اندرون دہ مرا
 عشق را کاشانہ قلب لانیام
 جز تماشا خانہ افکار نیست
 علم بے روح القدس انمول گری است
 از لکد کوب خیال خویش مرد
 عقل مجھوری و دین مجھوری است
 تا نظر خواہیم ادگوید خبر
 باز دہ با ماہ این مہ پارہ را
 حرف مجھوری نمی گرد و تمام
 ز انسوئے گردوں بگوئی قریب
 این جہات و این شمال و این جنوب

از طلسم و دوش و فساد بگذرم
تو فروغِ جاوداں ماچوں شرار
اینم من جسا و دانی کن مرا
ضبط در گفتار و کردار سے بدہ
آنچہ گفتم از جہانے دیگر است
بحرم و از من کم آستو بی خطاست
یک جہاں بر ساحل من آرمید
من کہ نو میدم ز پیران کہن
بر جوانان سہل کن مرصفت مرا
بآل جبریلؑ کی تیسری نظم میں وہ خدائے تعالیٰ کو مخاطب کر کے کہتے ہیں :-

ہوش و خرد شکار کر، قلب و نظر شکار کر
گیسوئے تاب دار کو اور بھی تاب دار کر
یا تو خود آشکار ہو، یا مجھے آشکار کر
عشق بھی ہو حجاب میں جس بھی ہو حجاب میں
یا مجھے ہم کنار کر، یا مجھے بے کنار کر
تو ہے محیط بے کراں میں ہوں ذرا سی آبجو
میں ہوں صدف تو تینے ہاتھ میسے گہر کی آبرو
میں ہوں غطف تو توجھے گوہر شاہوار کر
نغمہ تو بہار اگر میرے نصیب میں نہ ہو
اس دم نیم سوز کو طائرک بہار کر
مارغ ہشت سے مجھے حکم سفر دیا تھا کیوں
روزِ حساب جب مابیش ہو د فزِ عمل
آپ بھی شرم سار ہو مجھ کو بھی شرم سار کر
اسی طرح آگے چل کر کہتے ہیں :-

شریکِ زمرہؑ لا بجز نواں "کر
عطا اسلاف کا جذبہ دروں کر
مرے حوالہ مجھے صاحبِ جنوں کر
خرد کی تختیاں سلجھا چکا میں
اُمرا و خودی کے آخر میں انھوں نے بڑے سوز و گداز کے ساتھ دعا کی ہے جس میں اپنی تنہائی کا اظہار کر کے
خدا سے اپنے لیے ایک ہمدم مانگا ہے :-
جان باباشی واز مامی رمی
اے چو جان اندر وجود عالمی

نغمہ از فیض تو در عود حیات
 ہا ز تسکین دلِ ناشاد شو
 ہا ز از ما خواہ نگ و نام را
 از مقدر شکوہ ہا داریم ما
 از ہی دستاں مرغِ نریا پیوش
 چشم بے خواب و دل بے تاب دہ
 کوہ آتشِ خیز کن ایں کاہ را
 رشہ وحدت چو قوم از دست داد
 ما پریشاں در جہاں چوں اخیریم
 ہا ز ایں اوراق را شیرازہ کن
 ہا ز ما را بر ہماں خدمت گمار
 رہرواں را منزل تسلیم بخش
 عشق را از شغلِ لا آگاہ کن
 منکبہ ہر دیگر ایں سوزم چو شمع
 یارب آں شکلے کہ باشد دلفروز
 کارش در باغ دروید آتشے
 دل بدوش و دیدہ برفرداتم
 ہر کسے از ظن خود شنیدیا من
 در جہاں یارب ندیم من کجاست
 سینہ عصر من از دل خالی است
 شمع را تنہا تبیینِ ہل نیست
 انتظار غمگسارے تا کجا
 لے ز رویت ماہ داغِ مستنیر

*

موت در راہ تو محسوس حیات
 ہا ز اندر سینہ ہا آ باد شو
 پختہ تر کن عاشقانِ خام را
 مرغِ تو بالا و نا داریم ما
 عشقِ سلسلہ و بلال از ان دوش
 ہا ز ما را فطرتِ سیما دہ
 زانش ما سوز غمیرا لہ را
 صد گرہ بر روئے کار مافتاد
 ہمد و بیگانہ از یک دیگر بم
 ہا ز آئین محبت تازہ کن
 کار خود با عاشقانِ خود سپار
 قوتِ ایساں ابراہیم بخش
 آشنائے رعب الا اللہ کن
 بزم خود را گریہ آموزم چو شمع
 بیقرار و مضطرب آرام سوز
 از قربائے لالہ شوید آتشے
 در میان انجمن تنہا ستم
 از درون من بختِ اسرارین (روحی)
 غلِ سینا بم کلیم من کجاست
 می تپد مجنوں کہ محل خالی است
 آہ یک پروانہ من اہل نیست
 جستجوئے راز دارے تا کجا
 آتشِ خود را ز جا غم باز گیر

ایں امانت باز گیر از سینہ ام خار جو ہر برکش از آئینہ ام
 ہماریک ہم دم دیرینہ دہ عشقِ عالم سوز را آئینہ دہ
 یہاں اقبال نے مختلف چیزوں کا ایک دوسرے کے ساتھ رہنا بیان کیا ہے اور پھر بعد میں اپنی
 تنہائی بیان کرتا ہے :-

موج در بحر است ہم پہلوئے موج ہست باہم دم تپیدن خجئے موج
 برفلک کو کب ندیم کو کب است ماہ تاباں سر ز افق شب است
 روز پہلوئے شب یلدا زند خویش را امروز بر فردا زند
 ہستی جوئے بجوئے گم شود موجہ بادے جوئے گم شود
 ہست در ہر گوشہ دیرانہ رقص می کند دیوانہ با دیوانہ رقص
 گرچہ تو در ذات خود بیکتاستی عالمی از بہر خویش آراستی
 من مثالِ لالہ صحرایم در میان محفلِ تنہا ستم
 خواہم از لطف تو ایسے ہمدے از رموزِ فطرت من محرے
 ہمدم دیوانہ فرزانہ از خیالِ این و آن یگانہ
 تابان او سپارم ہوئے خویش باز بینم در دل اوروئے خویش
 سازم از مشت گل خود پیکریش ہم صنم اورا شوم ہم آذرش

لیکن وہ محسوس کرتے ہیں کہ ان کی بات کو سمجھنے والا کوئی نہیں، جو پنگاری ان کے دل میں پنہاں ہے
 اس کے لیے کہیں خس و غاشاک میسر نہیں ہوتا تو کہہ اٹھتے ہیں :-

شرار از خاکِ من خیزد کجا ریزم کمر سوزم غلط کردی کہ در جانم فگندی سوز مشتاقی
 شاید اسی دل شکنی کے عالم میں انھوں نے اپنی وہ نظم لکھی ہے جو ایک آرزو کے عنوان سے بانگ درا میں
 درج ہے اور جو اس طرح شروع ہوتی ہے :-

دنیا کی محفلوں سے اکتایا ہوں یارب کیا لطف انجمن کا جب دل ہی مجھ گیا ہو
 اس نظم کا مقابلہ غالب کی اس مشہور نظم سے کیجئے جس کے دو شعر یہ ہیں :-

رہیے اب ایسی جگہ مل کر جہاں کوئی نہ ہو ہم سخن کوئی نہ ہو اور راز داں کوئی نہ ہو

پڑیے گریہاں تو کوئی نہ ہوتا تیار دار اور اگر مر جائیے تو فوج خواں کوئی نہ ہو

غائب کے اشعار ایک ایسے دل سے نکلے ہیں جو یاس اور نا اُمیدی کی انتہائی حد کو پہنچ گیا ہے۔ اقبال چونکہ آیہ ”لا تقنطوا“ پر کامل ایمان رکھتے ہیں اس لیے تاریک اور گہرے بادلوں کے پیچھے بھی ان کو اُمید کی کرن نظر آتی ہے اور دل کے بچھ جانے اور انسانوں کی محفل سے اُٹا جانے کے باوجود وہ ہر دم قدرت کی رنگینوں سے محظوظ ہوتے ہیں اور بے فوج خواں مرنے کی تمنا کی بجائے کسی بے سرو ساماں، اور بھولے بھٹکے مسافر کے کام آنے کی آرزو کرتے ہیں کچھ تنہائی میں بھی وہ پناہ لیتے ہیں تو بے فکری کی موت کے لیے نہیں بلکہ خاموشی میں ناراں کو اپنے نالے سناتے کے لیے۔

آخر دم تک اقبال کی بھی دعا تھی کہ ان کے کلام کے اثر سے مردہ انسان بھی زندہ ہو جائیں اور زمین و آسمان کی قسمت بدل جائے چنانچہ ”ارمغانِ حجاز“ کی رباعیوں میں کہتے ہیں :-

زمن ہنگامہ وہ این جہاں را	دگرگوں کن زمین و آسماں را
ز خاکِ ما دگر آدم برا نگیز	بکش این بندہ سودوزیاں را

عطا کن شہرِ رومی سوزِ خسرو	عطا کن صدق و اخلاصِ سنائی
چناں ہا بندگی در ساختم من	نگیرم گر مرا بخشی خدائی

جہاں نشت در دستِ خستے چند	کساں او نہ بند ما کسے چند
نیرو در میانِ کارگاہاں	کشد خود را بہ عیش کر کسے چند

یکے انداز کم سودوزیاں را	چو جہت جاودانی کن جہاں را
نمی بینی کہ ما فاکاں ہنساں	چہ خوش آراستیم این خاکداراں را

تو می دانی حیاتِ جاوداںِ حیات	نمی دانی کہ مرگِ ناگہاںِ حیات
ز اوقاتِ تو یک دم کم نہ گود	اگر من جاوداںِ باشم زیاںِ حیات

مٹو دے پردہ ہر پو شیدہ تقدیر
حساب من ز چشم او نہاں گیر

بہ پایاں چوں رسد این عالم پیر
مکن رستوا حضورِ خواجہ مارا

سوئے شہرے کہ در بطحارہ اوست
کہ من دارم ہوائے منزلِ دوست

بدن و اماند جانم در تنگ و پوست
تو باش این جا و با خاصاں بیامیز

جالش جلوہ بے پردہ کیست
بگو با من کہ ادا پردہ کیست

چنان از خود بردل آوردہ کیست
مرا گوئی کہ از شیطان حذر کن

نصیب من ختا بے یا خطا بیست
گناہ گاہ گاہ من صوابیست

دل بے قید من در پیچ و تاب بیست
دلِ ابلیس ہم نتوانم آرزو

شراب پختہ از خاماں نگہ دار
بخا صاں بخش از ساماں نگہ دار

مے من از تنک جاناں نگہ دار
مطراب از نیستانے دور تر نہ

نرا ایں درد و داغ و فراقِ نب نیست
کہ آں جاناں نہ ہائے نیم شب نیست

نرا از کش مکش اندر طلب نیست
از آں از لامکاں بگریختم من

مرا ایں بس کہ داغِ رمز جاں را
بوجد آرم زمین و آسماں را

نخواہم ایں چہاں و آں جہاں را
سجود دے کہ از سوز و سرورش

نگاہ و غتاب آلود تا چہند
بتانِ حاضر و موجود تا چہند
دریں بتخانہ اولاد بر رہیم
نک پروردہ نمرود تا چہند

خدا سے شوخیاں اور ناز و نیاز کرنا، اور حسنِ ادا سے شکایت کو شکر بنادینا اقبال کا ایک لازوال کارنامہ ہے جس کا جواب مشرق و مغرب کی شاعری میں کہیں نہیں ملتا۔ اس قسم کی ایک مثال عمر خیام کی اس رباعی میں ملتی ہے جو اس نے اپنے پیالے کے گر کر ٹوٹ جانے پر کہی تھی:-

ابریقِ مےءِ عاشکستی ربی
برمن عیشِ را بہ بستی ربی
برخاکِ برینختی مےءِ ناب مرا
من مسدّتِ نیم ولے تو مستی ربی

لیکن اقبال کے ہاں اس کا کچھ اور ہی عالم ہے جس کی کیفیت چند نمونوں سے کافی طور پر واضح ہو جائے گی۔ اس کی سب سے پہلی اور شاید سب سے زیادہ اہم مثال اس لافانی مسدّس میں ملتی ہے جو ”شکوہ“ کے نام سے زباں زدِ خاص و عام ہے اور اس میں وہ کہتے ہیں:-

جرات آموز مری تابِ سخن ہے مجھ کو
شکوہ اللہ سے خاکم بدہن ہے مجھ کو
لئے خدا شکوہ اربابِ وفا بھی مَن لے
خوگرِ حمد سے تھوڑا سا گلا بھی مَن لے

اسی طرح دوسری جگہ وہ کہتے ہیں:-

چُپ رہ نہ سکا حضرتِ یزداں میں بھی اقبال
کمرِ تا کوئی اس بندہ گستاخ کا منہ بند
گفتار کے اسلوب پہ قابو نہیں رہتا
جب روح کے اندر متلاطم ہوں خیالات

اقبال کی اس شوخی پر جب فرشتوں کو بھی حیرت ہوتی ہے اور وہ ایک دوسرے سے پوچھتے ہیں کہ:-

غافلِ آداب سے مسکانِ زیں کیسے ہیں
شوخ و گستاخ یہ بستی کے کیسے ہیں
اس قدر شوخ کہ اللہ سے بھی برہم ہے
تھا جو مسجدِ دلائلک یہ وہی آدم ہے

عالمِ کیف ہے دانائے رموزِ کم ہے
ہاں مگر عجز کے اسرار سے نامحرم ہے
ناز ہے طاقتِ گفتار پہ انسانوں کو
بات کرنے کا سلیقہ نہیں نادانوں کو

اس کا جواب اقبال کس لطیف پیرایہ میں دیتے ہیں:-

ہر شوق نہیں گستاخ ہر جذب نہیں بے باک
رمزین ہیں محبت کی گستاخی دے باکی

اقبال کی یہ شونہی یا بے باکی ایک ناز ہے جو کبھی کبھی عاشق اپنے محبوب سے کرتے ہیں

اقبال جب اپنے کو کائنات میں اکیلا محسوس کرتے ہیں اور ہمدردی کی تلاش میں زمین کے سمندر

اور پہاڑ یا آسمان کے چاند اور ستاروں کو مخاطب کرتے ہیں اور ان سے کوئی جواب نہیں پاتے تو

خدا کی بارگاہ میں فریاد لیکر آتے ہیں:-

شدم بہ حضرت یزداں گدشتم از مدہ دمہر
کہ در جہان تو یک ذرہ آشنا یم نیست

جہاں تھی ز دل دشت خاک من ہمہ دل
چمن خوش است دلے در خور تو یم نیست

تبسمے بلب اور سید و بیچ نہ گفت

پھر کہتے ہیں کہ انسان میں سوز و ساز ہے خدا میں نہیں:-

تب و تاب فطرت ما ز نیاز مست دی ما
تو خداے بے نیازی مری بسوز و سازم

اسی مضمون کو آرمغان حجاز کی رباعیوں میں اس طرح بیان کیا ہے:-

ترا ایں کٹر کش اندر طلب نیست
ترا ایں درد و داغ و تاب و تب نیست

از آں ازلا سکاں بگر سخت من
کآں جانا لہاے نیم شب نیست

تومی دانی حیات جادواں چیست
نمی دانی کہ مرگ ناگہاں چیست

زاوقات تو یک دم کم نہ گردد
اگر من جادواں باشم زیاں چیست

خدا سے کہتے ہیں کہ تو خدائی کرتے کرتے ٹھک گیا ہے تھوڑی دیر میرے سینے میں آرام ہے۔

در سینہ من دے بیاسائے
از محنت و کلفت خدائی

ایک دوسری نظم میں وہ خدا سے اس طرح خطاب کرتے ہیں کہ اگر تو چاہتا ہے کہ میں تیرے نظارہ کے لیے

اپنی خودی کھو بیٹھوں تو یہ سودا بہت مہنگا ہے میری خودی تیرے نظارہ سے زیادہ قیمت رکھتی ہے:-

اگر نظارہ از خود رنگی آرد حجاب اولی
نگرد با من ایں سودا ہا از بس گران خوہی

نگاہے ادب ز درخت ہا در چرخ مینائی
دگر عالم بنا کن گر حجابے در میاں خوہی

چنان خود را نگہ داری کہ بایں بے نیازی ہا
شہادت بر وجود خود ز خون و دوستان خواہی
مقام بندگی دیگر مقام عاشقی دیگر
ز نوری سجدہ می خواہی ز خاکِ پیشِ ازان خواہی

ایک اور موقع پر وہ خدا کی بے وفائی کی شکایت کرتے ہیں :-

آشنا ہر خار را از قلعہ ساختی
در بیابان جنوں بردی و دُسا ساختی
جرم ما از دوائے تقصیر و از سجدہ
نہ بآں بیچارہ می سازی نہ باما ساختی
صد جہاں می رود یاد زشت خیال با چو گل
یک جہاں و آں ہم از خونِ تفت ساختی
طرح نوافلن کہ مبادت پسند افتادہ ایم
ایں چہ حیرت خانہ مرا و ز فردا ساختی

آخری شعر میں کہتے ہیں کہ یہ دنیا ایک کھلونا ہے، خدا کی قدرت کا شایانِ شان نمونہ نہیں ہے۔ اسی طرح ایک اور جگہ کہتے ہیں کہ یہ مٹی کا پتلا بنا خدا کا کام نہیں ہے ایک پختہ آدم بنا :-

نقش دگر طراز و آدم پختہ تر بسیار
لعبت خاکِ ساختن می نہ مسخر و خدائے را
اس سے بھی آگے بڑھ کر وہ کہتے ہیں کہ یہ ساری دنیا جب تک ہمارے معیار پر پوری نہ اترے مکمل نہیں ہو سکتی :-

عالم آب و خاک را بر محکم دلم لسائے
روشن و تاز خویش را گریہاں میں
کبھی وہ خدا سے کہتے ہیں کہ تو نے یہ کراماتیں جو ہم پر مقرر کر رکھے ہیں اس سے کیا فائدہ۔ تو نے ہمیں اس دنیا میں اتنی مہلت ہی کہاں دی ہے کہ ہم کچھ گناہ کر سکیں :-

گناہ با چہ نویسند کا تباہِ عمل
نصیب ما ز جہان نوبخت گھائے نیست
انسانوں سے مخاطب ہو کر کہتے ہیں کہ دنیا میں اس طرح جیو کہ اگر ہماری موت دائم موت ہے تو خدا کو بھی شرم آئے کہ اس نے ایک ایسی بہترین مخلوق کو فنا ہونے دیا :-

چنان بزی کہ اگر مرگ ماست مرگ دوام
خدا ز کردہ خود شرمسار تر گردد
وہ کبھی خدا سے اس کے بخل کی شکایت کرتے ہیں :-

ترے شیشے میں مٹے باقی نہیں ہے
بتا کیا تو مرا ساقی نہیں ہے
سمندر سے ملے پیاسے کو شبنم
بخیلی ہے یہ رزاقی نہیں ہے
دنیا اور مسلمانوں کی ناگفتہ بہ حالت پر خدا کو اس طرح متنبہ کرتے ہیں :-

اگر کج رو ہیں انجم آسمان تیرا ہے یا میرا؟
اگر ہنگامہ ہائے شوق سے ہے لاکھان خالی
اُسے صبح ازل انکار کی جرات ہوئی کیوں کر؟
محمدؐ بھی ترا جبریلؑ بھی قرآن بھی تیرا
اسی کو کب کی تابانی سے ہے روشن جہاں تیرا
مجھے فکر جہاں کیوں ہو جہاں تیرا ہے یا میرا؟
خلا کس کی ہے یا رب! لاکھان تیرا ہے یا میرا؟
مجھے معلوم کیا وہ راز داں تیرا ہے یا میرا؟
مگر یہ حرف شیریں تر جہاں تیرا ہے یا میرا؟
زوالِ آدمِ خاکی، زریاں تیرا ہے یا میرا؟
اسی طرح "بال جبریل" کی ایک دوسری نظم میں خدا سے فریاد کرتے ہیں :-

اثر کرے نہ کرے تُو نے مری فریاد
یہ مشتِ خاک یہ صحرِ یہ وسعتِ افلاک
کرم ہے یا کہ ستم تیری لذتِ ایجاد
یہی ہے فصلِ بہاری؟ یہی ہے بادِ مراد؟
ترا خرابہ فرشتے نہ کر سکے آباد
وہ دشتِ سادہ وہ تیرا جہاں بے بنیاد
وہ گلستان کہ جہاں گمات ہیں نہ ہوں صیاد
انھیں کا کام ہے جین کے حوصلے میں زیاد
اقبالِ اپنی اور خدا کی دُنیا کا مقابلہ کرتے ہیں :-

تری دُنیا جہاں مرغ و ماہی
تری دُنیا میں محکوم و مجبور
مری دُنیا فغانِ صبح کا ہی
مری دُنیا میں تیری بادشاہی
اسی طرح اُرمنانِ حجاز میں خدا سے کہتے ہیں کہ تو اپنی جنت کا مقابلہ ہماری اس دُنیا سے کر جس کو
انجم آدستہ کیا ہے اور کچھ کہ دونوں میں کون بہتر ہے، اس لیے مناسب یہی ہے کہ تو اس دُنیا کو بھی جنت کی طرح جاودانی بنادے :-
یکے اندازہ کن سود و زریاں را
نمی بینی کہ ما خاکی نہساں را
چو جنتِ جاودانی کن جہاں را
چہ خوش آراستیم این خاکدان را
جب وہ کوئین پر نظر ڈالتے ہیں تو یہ دُنیا و آخرت دونوں ان کو پسند نہیں آتے کیوں کہ :-
ترے آزاد بندوں کی نہ یہ دُنیا نہ وہ دُنیا
بہاں مرے کی پابندی وہاں جینے کی پابندی
خدا کی اور بندگی کا فرق بتلاتے ہیں :-

خداؤندا خداؤنی درد دوسرے
ولیکن بندگی استغفر اللہ
خداؤنی اہتمام شکر وتر ہے
یہ درد سہ نہیں درد بگر ہے
اگر وہ شکایت کرتے ہیں تو خدا کو برا ماننے کی کوئی وجہ نہیں کیوں کہ اسی نے ان کو یہ تاب نہ دی ہے۔
اب کیا جو فناں میری بچی ہے ستاروں تک
تو نے ہی سکھائی تھی مجھ کو یہ غزل خوانی
ہو نقش اگر باطل تکرار سے کیا حاصل
کیا تجھ کو خوش آتی ہے آدم کی یہ ارزانی؟

ان کا جنون ایسا ہے کہ وہ قیامت کے دن بھی خدا سے نیٹ لے گا۔

فارغ تو نہ بیٹھے گا محشر میں جنوں میرا
یا اپنا گریباں چاک یاد میں یزداد چاک
اپنی اور غیر قوموں کی حالت کا فرق خدا سے بیان کرتے ہیں :-

یارب یہ جہان گزداں خوب ہے لیکن
کیوں خوار ہیں مردانِ صفا کئی ہنرمند
گو اس کی خداؤنی میں مہاجن کا بھی ہے ہاتھ
دنیا تو سمجھتی ہے فریگی کو خداوند
تو برگ گیا ہے نہ ہی اہل خرد را
او گشت گل ولالہ بہ بخشد بخرے چند
حاضر ہیں کلیسا میں کبابے منے کلکوں
مسجد میں دھرا کیا ہے بجز موعظہ و پند
احکام تیرے حق ہیں مگر اسے مفسر
تناویل سے قرآن کو بنا سکے ہیں پازند
فردوس جو تیرا ہے کسی نے نہیں دیکھا
افرنک کا ہر قریہ ہے فردوس کی مانند
فُربِ کلیم میں شکر و شکایت ایک ساتھ کرتے ہیں :-

میں بندہ ناداں ہوں مگر شکر ہے نیرا
رکھتا ہوں نہاں غائے لاہوت سے پیوند
انہ داد نہ تازہ دیا میں نے جہاں کو
لاہور سے تاناخاک بخارا و سمرقند
تاثير ہے یہ میرے نفس کی کہ خواں میں
مرغانِ بحر خواں مری صحبت میں خورمند
لیکن مجھے پیدا کیا اس دین میں تو نے
جس دین کے بندے میں غلامی پہ رھامند
آدم شیطان کے دھوکے میں آئے ہیں تو اقبال کس مدلل پیرایہ میں عذر داری پیش کرتے ہیں :-
جہاں از خود بروں آورد کیت
جمالش جلوہ بے پردہ کیست ؟
مرا گوئی کہ از شیطان حذر کن
بگو با من کہ او پروردہ کیست ؟

اقبال نے بجا سوال و جواب کے پیرایہ میں خدا نے تعالیٰ کو انسان کا ہم سخن بنایا ہے بلکہ ان کا تو اعتقاد تھا کہ انسان ہی کیا یہ جہاں اور یہ جہاں بھی خدا سے باتیں کیا کرتے ہیں چنانچہ کہتے ہیں :-

خصوصیت نہیں کچھ اس میں اے کلیم تیری بٹھر جگر بھی خدا سے کلام کرتے ہیں
اسی بنا پر جب وہ شکوہ اور دوسری نظموں میں اپنی صدائے فریاد بلند کرتے ہیں تو ان کے نالے عرش سے جا کر نکل آتے ہیں۔

دل سے جو بات نکلتی ہے اثر رکھتی ہے پر نہیں طاقت پرواز کر رکھتی ہے
قدسی الاصل ہے رفعت پر نظر رکھتی ہے خاک سے اُٹھتی ہے گردوں پہ لکڑ رکھتی ہے

عشق تھا فتنہ گرد سرکش و چالاک مرا

آسمان چیر گیا نالہ بے باک مرا

پھر نامکن تھا کہ یہ فغانِ نیم شبی بے اثر رہ جائے اور اس کا کوئی جواب نہ آئے، چنانچہ آخر کا جو پرے خالق و مخلوق میں طُل تھے وہ اٹھ جائے ہیں۔

افلاک سے آتا ہے نالوں کا جواب آخر کرتے ہیں خطاب آخر اُٹھتے ہیں حجاب آخر
پھر سب سے پہلے جو آواز ان کے کانوں میں آتی ہے وہ جوابِ شکوہ میں درج ہے :-

آئی آواز غم انگیز ہے افسانہ ترا اشک بیتاب سے لبریز ہے پیمانہ ترا

آسمان گیر ہوا غمِ مستانہ ترا کس قدر شوخ زباں ہے دل دیوانہ ترا

شکر شکوے کو کیا حُسن ادا سے تو نے

ہم سخن کر دو یا بندوں کو خدا سے تو نے

”شکوہ“ اور ”جوابِ شکوہ“ اس صنف میں ان کی فن کاری کے بہترین نمونے ہیں لیکن اہم قسم کی متعدد مثالیں ان کی دوسری تصنیفوں میں بھی ملتی ہیں، چنانچہ ”پیامِ مشرق“ میں خدا، اور انسان کا ایک مکالمہ درج کیا ہے جس میں خدا انسان کو ملزم ٹھہراتا ہے کہ تو نے میری دنیا کو تباہ کر دیا انسان جواب دیتا ہے کہ نہیں میں نے تو تیری دنیا کو دوزخ سے جنت بنا دیا خدا کہتا ہے :-

جہاں رازِ یک آب و گلِ آفریدم تو ایران و تاتار و زنگ آفریدی

من از خاک پر در و ناب آفریدم تو شمشیر و تیر و قنق آفریدی

تیرا آفریدی نہ سال چمن را

قفس ساختی طائرِ نغمہ زن را

انسان جواب دیتا ہے :-

تو شب آفریدی من چراغ آفریدم سفال آفریدی، یاغ آفریدی

بیابان و کوہسار و راغ آفریدی خبیان و گلزار و باغ آفریدی

من آغم کہ از سنگ آئینہ سازم

من آغم کہ از زہر نوشینہ سازم

کسی قدر مزاحیانہ انداز میں وہ خدا سے اس وقت مخاطب ہوتے ہیں جب ایک مُلا کو جنت میں لے جانے کا حکم ملتا ہے :-

میں بھی حاضر تھا وہاں ضبطِ سخن کر رہا
حق سے جب حضرت مُلا کو بلا حکم بہشت
عرض کی میں نے اُپنی مری تقصیر معاف
خوش نہ آئیں گے اسے حوروں شراب لبِ کشت
ہمیں فردوس مقامِ بدلِ قال و اقوال
بحث و تکرار اس اللہ کے بندے کی سرشت
ہے بدمعز ہی اقوال و دل کام اس کا
اور جنت میں نہ مسجد نہ کلیسا نہ کنشت

خدائے تعالیٰ سے سوال و جواب کی ایک بہترین مثال اقبال نے جاوید نامہ میں پیش کی ہے جس میں ان کے سارے فلسفہ حیات کا پتھر موجود ہے یا فلاح کی سیر کرتے ہوئے اور فردوس بریں سے گزر کر جب وہ حضور باری میں پہنچتے ہیں تو اس گروہِ خاکی کی موجودہ حالت کی طرف توجہ دلاتے ہیں :-

عشقی جاں را لذت دیدار داد
باز با نغمہ جرات گفتار داد
اب دو عالم از تو با نور و نظر
اند کے آں خاکدائے را نگر
بندہ آزاد را ناسازگار
بر دم از سنبل ادیش خار
از ملوکیت جہان تو خراب
تیرہ شب در آستین آفتاب
دانشِ افرگیاں غارت گری
دیر ہا خیر شد از بے حیدری
آنکہ گوید لاله بیچارہ ایست
فکرش از بے مرکزِ آوارہ ایست
چار مرگ اندھے میں دیر میر
سود خوار و والی و ملا و پیر
ایں جنیں عالم کجا شایان تست
آب و گل داغ کہ بردمان تست

اس کے جواب میں ذاتِ باری کی طرف سے ندائے جمال آتی ہے جس میں تخلیقِ عالم کی حقیقت بتلائی گئی ہے اور اپنی دنیا آپ پیدا کرنے کی ہدایت کی گئی ہے :-

کلکِ حق از نقشِ ملے خوب و زشت
ہر چہ مارا سازگار آمد نوشت
پیوست بودنِ ذاتی اے مردِ نجیب
از جمالِ ذاتِ حق برونِ نصیب
آفریدن؟ جستجوئے دلبے
وا نمودنِ خویش را بر دیگرے
ابنِ ہمہ ہنگامہ ہائے ہست و بود
بے جمالِ مانیسا پدید وجود

زندگی ہم فانی و ہم باقی است
 ایں ہمہ خلقاتی و مشتاقی است
 زندہ؟ مشتاق شو خلقات شو
 ہچو ما گیرندہ آفاق شو
 در شکن آن را کہ ناید سازگار
 از ضمیر خود دگر عالم بیار
 بندہ آزاد را آید گراں
 زیستن اندر جہان دیگران
 ہر کہ اورا قوت تخلیق نیست
 پیش ما جز کا فروز ندیق نیست
 از جمالِ مانصیب خود نبرد
 از تخیلِ زندگانی بر خورد

مرد حق برندہ چون شمشیر باش

خود جہان خویش را نقدیر باش

اقبال پھر عرض کرتے ہیں کہ جو قوم ایک مرتبہ مردہ ہو چکی وہ دوبارہ کیسے زندہ ہو سکتی ہے۔

چہیست آئینِ جہانِ رنگ و بو
 جز کہ آبِ رفته می ناید بجو

زندگانی را سیرِ تکرار نیست
 فطرتِ او خوگرِ تکرار نیست

زیر گردوں رجعت اورانا رواست
 چون ز پا افتاد قومے برخواست

یلتے چوں مرد کم خیزد ز قبر

چارہ اچھیست غیر از قبر و مبر

اس کا جواب دیتے ہوئے باری تعالیٰ کہتا ہے زندگی کا راز و مدت افکار و کردار میں پوشیدہ ہے۔

زندگانی نیست تکرارِ نفس
 اصلِ او از حی و قیوم است و بس

فرد از تو حید لا ہوتی شود
 ہلت از تو حید جبروتی شود

بے تجلی نیست آدمِ راشبات
 جلوہ ما فرد و ہلتِ راحیات

ہر دو از تو حید می گیرد کمال
 زندگی ایں را جلالِ آن را جمال

چہیست ہلتِ اے کہ گوئی لا الہ
 بانہراں چشم بودن یک نگہ

اہل حق را حجت و دعویٰ یکے ست
 خیمہ ہائے ما بجا دلہا یکے ست

ذرہ ہا از یک گچا ہی آفتاب
 یک نگہ شو تا شود حق بے حجاب

یلتے چوں می شود تو حید ست
 قوت و جبروت می آید بدست

روحِ ملت را وجود از انجمن روحِ ملت نیست محتاج بدن
مردہ؟ از یک نگاہی زندہ شو بگذرانہ بے مرکزی پایندہ شو
وحدت افکار و کردار آفریں تا شود اندر جہاں صاحب نگیں
پھر اقبال حقیقتِ عالم اور انسان کی مجبوری کے متعلق سوال کرتے ہیں :-

من کیم؟ تو کیستی؟ عالم کی جست در میانِ ما و تو دوری چراست؟
من چرا در بند تقدیرم بگوئے تو نہ میری من چرا میرم بگوئے؟

جواب ملتا ہے کہ مجبوری کا علاج انسان کی خودی میں ہے :-

بودہ اندر جہاں چار سو ہر کہ گنج اندر و میر و درو
زندگی خواہی خودی را پیش کن چار سو را غرق اندر خویش کن
باز مینی من کیم تو کیستی
در جہاں چوں مردی و چوں رستی

آخر میں اقبال مشرق و مغرب کی تقدیر معلوم کرنا چاہتے ہیں :-

پورشش این مرد نادال در پذیر پردہ را از چہرہ تقدیر گیر
انقلاب روس و الماں دیدہ ام شور در جہاں مسلمان دیدہ ام
دیدہ ام تدبیر ہائے غرب و مشرق
و انما تقدیر ہائے غرب و مشرق

اس کے جواب میں اقبال نے باری تعالیٰ کا جو پیام منظوم کیا ہے وہ زبانِ خیالات اور تغزل کے لحاظ سے فنِ کاری اور قادر الکلامی کا بہترین نمونہ ہے :-

بگذرانہ غاور و افسوئی افرونگ مشو کہ نیز در بجوئے ایں ہمہ دیرینہ دنو
آن نگیں کہ تو باہر مناں باخته ہم بجیریل ایمنے نتواں کرد گردو
زندگی انجمن آرا و گہدہ خود دست لے کہ در قافلہ بے ہمہ شو باہمہ رو
تو فردوز زندہ تر از مہر میر آمدہ آ پنجاناں زی کہ ہر ذرہ رسائی پر تو
چوں پر کاہ کہ در رہ گذر باد اقتاد رفت اسکندر و دارا و قباد و خضر و

لے تنگ جائی توئے کدہ رسوا گردید

شیشہ گیر و کیمانہ بیاشام و برو

حسب اور خدا کا جو مکالمہ بانگ درائیں درج ہے اس کا شمار اقبال کی بہترین نظموں میں ہوتا ہے۔

خدا سے جس نے اک روز یہ سوال کیا جہاں میں تو نے مجھے کیوں نہ لا زوال کیا؟

ملا جواب کہ قصویرِ غمانہ ہے دنیا شب دراز عدم کا فسانہ ہے دنیا

ہوئی ہے رنگ تغیر سے جب نمود اس کی

وہی جس نے حقیقت زوال ہے جس کی

آخر میں ہم اقبال کے اس کلام کا نمونہ پیش کریں گے جس میں ہے

خوشتر آں باشد کہ ستر دلبران گفتہ آید در حدیث دیگران

پر عمل کرتے ہوئے انھوں نے بعض جگہ تخیل اور شاعرانہ قوت سے کام لے کر اپنے خیالات کو ذاتِ باری تعالیٰ

کے روبرو ابلیس، آدم، لیلین وغیرہ کی زبانی پیش کیا ہے اور ان میں ایسے ایسے لطیفے پیدا کیے ہیں جو تخلیقی آرٹ کی بہترین مثال ہیں۔

پیامِ مشرق کی ایک ربائی میں ایک برہمن خدا پر طعن کرتا ہے کہ بت آدمی سے زیادہ دیر پا ہیں

اور اگر تو نے انسان کو سجدہ کرایا تو میرا بت کو سجدہ کرنا کیوں جرم ہے۔

ہر یزدان روزِ محشر برہمن گفت فروغِ زندگی تابِ شرر بود

و لسیکن گرنہ ربی با تو گویم صنم از آدمی پایندہ تر بود

خدا جب ابلیس کو شکم دیتا ہے کہ آدم کو سجدہ کر تو ابلیس کا انکار ان الفاظ میں پیش کیا ہے۔

تو رہی نادان نیم سجدہ بآدم برم او بہ نہاد است خاک من بہ نژاد آدم

میں تپتا ہوں سو ز من خونِ رگ کائنات من بہ دوہرہ من، من بہ نو تن درم

رابطہٴ سالمات، ضابطہٴ امہات سوزم و سازے دہم، آتشِ مینا گرم

پیکرِ انجم ز تو، گردِ شِ انجمِ زمین جاں بچھاں اندرم، زندگیِ مضمزم

تو بہ بدنِ جاں دہی، شورِ بجاں من دہم تو بہ سکوں رہزنی من بہ قمش رہبرم

آدم خاکِ نہاد، دوں نظر و کم سواد زاد در آغوش تو پیر شود در برم

قیامت کے دن آدم حضور باری میں غدر داری پیش کرتے ہیں کہ انھوں نے جنت میں جو تصور کیا تھا وہ ایک مصلحت پر مبنی تھا، اور یہ کہ انسان نے دنیا کی ساری قوتوں کو منہر کیا، اور آخر میں اہرمن کو سجدہ کرنا ہی چھوڑا۔

اے کہ زخور شید تو کلب جاں مستنیر	از دلم افرختی شمع جہان ضریر
ریخت ہنر ہائے من بھر یک نالے آب	تیشہ من آورد از بگر خارہ شیر
زہرہ گرفتار من ماہ پرستار من	عقل کلاں کا من بہر جہان دار و گیر
من بزمین در شدم من بفلک بر شدم	بستہ جادوئے من ذرہ و مہر نیر
گرچہ فسوش مرا برد ز راہ صواب	از غلطم در گداز عذر گناہم پذیر
رام نگر دو جہاں تانہ فسوش خوریم	جز بکند نیاز، ناز نہ گردد اسیر
تا شود از آہ گرم این بت سنگیں گداز	بستن ز نار احو بو دمرا ناگویر

عقل بدام آورد فطرت چالاک را

اہرمن شعلہ زاد سجدہ کند خاک را

ایک مرد حکمت میں مرنے کے بعد خدا کے پاس فریاد لے آتا ہے کہ ملک الموت کو جان لینے کا فن نہیں آتا اس کو ملک فرنگ روانہ کرتا کہ اس فن کو اچھی طرح سیکھ کر آئے۔

تفننش بہ کشتن چنناں تیز دست	کہ افرشتہ مرگ را دم گست
فرست این کہن ابلہ را در فرنگ	کہ گیر دفن کشتن بے درنگ

ابلیس بارگاہِ ایزدی میں نالہ کرتے ہوئے آتا ہے کہ ابنِ آدم کا شکار کرنے میں مجھے کوئی لطف نہیں آتا اور بغیرِ رحمت اور مقابلے کے فتح کرنے کرتے ہیں اور ہو گیا ہوں، کوئی ایسا مرد خدا بھیج جو میرا مقابلہ کرے اور مجھے ٹھکرا دے تاکہ اس شکست میں مجھے کچھ مزہ ملے۔

اے خداوندِ صواب و ناصواب	من شدم از صحبت آدم خراب
بیچ کہ از محکم من سر بر نداشت	چشم از خود بست و خود را در نیافت
فاکش از ذوقِ ابا بیگانہ	از شرارِ کسب یا بیگانہ
صید خود صیاد را گوید بگیر	الاماں از بندہ فرماں پذیر

از چنیں میدے مرا آزاد کن
طاعت دیروزہ من یا دکن
پست از و آن ہمت والاے من
دلے من لے دلے من اے والے من
فطرت او خام و عزم او ضعیف
تاب یک ضم نیار دایں حریف
بندہ صاحب نظر باید مرا
یک حریف بختہ تر باید مرا
لعبت آب و گل از من باز گیر
می نیاید کوزہ کی از مرد پیر
ابن آدم چیست یک مشت خس است
مشت خس را یک نثر از من بس است
اندریں عالم اگر جز خس نبود
ایں قدر آتش مراد دن چہ سود
شیشہ را بگداختن عکارے بود
سنگ را بگداختن کارے بود
آں چنان تنگ از فتوحات آدم
پیش تو بہر مکافات آدم
منکر خود از تو می خواہم بدہ
سوئے آں مرد خدا را ہم بدہ
بندہ باید کہ بیچہ گردنم
لرزہ اندازد نگاہش در تنم
آں کہ گوید از حضور من برو
آں کہ میش او نیز زم باد و جو

لے خدا یک زندہ مرد حق پرست

لذتے شاید کہ یا ہم در شکست

اسی طرح ایک دوسری مرتبہ ابلیس عرضداشت لیے ہوئے آتا ہے کہ خود انسانوں میں بہت سے ابلیس سیاست دانوں کی شکل میں موجود ہیں، اب دُنیا میں میری ضرورت باقی نہیں ہے:-

کہتا تھا عزرا زیل خداوند جہاں سے
پیر کا لہ آتش ہوئی آدم کی کف خاک
جاں لاغرتن فرہ و لمبوس بدن زیب
دل نزع کی حالت میں خرد بختہ و چالاک
نا پاک جسے کہتی تھی مشرق کی شریعت
مغرب کے فقیہوں کا یہ فتویٰ ہے کہ ہے پاک
بچھ کو نہیں معلوم کہ حوران بہشتی
ویرانی جنت کے حضور سے ہے غمناک
جمہور کے ابلیس ہیں ارباب سیاست
باقی نہیں اب میری ضرورت تہ افلاک

حدیث دیگر ان کے سلسلے میں اعلیٰ ترین مثال وہ ہے جو "بال جبل" میں لینن اور خدا کے مکالمے کے طور پر پیش کی گئی ہے۔ لینن خدا کے حضور میں عرض کرتا ہے:-

اے انفس و آفاق میں پیدا ترے آیات
میں کیسے سمجھتا کہ تو ہے یا کہ نہیں ہے
محرّم نہیں فطرت کے سر و ازلی سے
آج آنکھ نے دیکھا تو وہ عالم جو انات
ہم بندہ شب و روز میں بکڑے ہوئے بندے
اک بات اگر مجھ کو اجازت ہو تو پوچھوں
جب تک میں جیا نیئمہ فلاک کے نیچے
گفتار کے اسلوب پہ قابو نہیں رہتا
وہ کونسا آدم ہے کہ تو جس کا ہے معبود
مشرق کے خداوند سفیدان فرنگی
یورپ میں بہت روشنی و علم دہن رہے
رعنائی تغیریں رونق میں، صفائیں
ظاہر میں تجارت ہے حقیقت میں جو ہے
یہ علم، یہ حکمت، یہ تدبیر، یہ حکومت
بے کاری و عریانی و مے خواری و افلاس
وہ قوم کہ فیضانِ سماوی سے محروم
ہے دل کے لیے موتِ مشینوں کی حکومت
آثار تو کچھ کچھ نظر آتے ہیں کہ آضر
میخانے کی بنیادیں آیا ہے ترزل
چہرہ دہن جو سُرخی نظر آتی ہے سہر شام
تو قادر و عادل ہے مگر تیرے جہاں میں
کب ڈوبے گا سرمایہ پرستی کا سفینہ

حق یہ ہے کہ ہے زندہ و پایندہ تری ذات
ہر دم متغیر تھے خرد کے نظریات
بینائے کو اکب ہو کہ دانائے نباتات
میں جس کو سمجھتا تھا کلیدِ سما کے خرافات
تو خالق اعصار و نگارندہ آفات
حل کر سکے جس کو حکیموں کے مقالات
کانٹے کی طرح دل میں کھٹکتی رہی یہ بات
جب روح کے اندر متلاطم ہوں نیلاات
وہ آدم خاکی کو جو ہے زیرِ سمادات؟
مغرب کے خداوند درخشندہ فلزات
حق یہ ہے کہ بے چشمہ حیواں ہے یہ ظلمات
گر جوں سے کہیں بڑھ کے ہیں تلوں کے عمارات
سود ایک کالائکھوں کے پیر مرگِ مفاجات
پینے ہیں ہوا دیتے ہیں تعلیم مساوات
کیا کم ہیں فرنگی مدنیت کے فتوحات
حداس کے کھمالات کی ہے برق و بخارات
احسانِ مروت کو کچل دیتے ہیں آلات
تدبیر کو تقدیر کے شاطر نے کیا مات
بیٹھے ہیں اسی فکر میں بیہ ان خرابات
یا غارہ ہے یا ساغرِ مینا کی کرامات
ہیں تلخ بہت بندہ مزدور کے اوقات
دنیا ہے تری منتظر روزِ مکافات

لینن کی ان شکایتوں کو سن کر خدا، فرشتوں کو بھیجتا ہے کہ وہ دنیا میں جا کر تحقیقات کریں کہ واقعی یہ کھاتیں

صحیح میں یا نہیں۔ فرشتے واپس آکر عرض کرتے ہیں :-

مقل ہے بے زمام ابھی عشق ہے بے مقام ابھی
نقش ازل ترا نقش ہے نام تمام ابھی
خلق خدا کی گھات میں رند و فقیر و میر و پیر
تھے امیر مال مست تھے فقیر مال مست
دانش و بین و علم و فن بندگی ہوس تمام
جو ہر زندگی ہے عشق جو ہر عشق ہے خودی
لینن کی شکایتوں کی جب اس طرح تصدیق ہو جاتی ہے تو فرشتوں کو حاکم دیتا ہے :-

اٹھو میری دنیا کے غریبوں کو جگادو
کاخ امراء کے درو دیوار ہلا دو
گرماد غلاموں کا ہوسوز یقیں سے
کنجشک فرومایہ کو شاہیں سے لڑادو
سلطانی جہوور کا آتا ہے زمانہ
جو نقش کہن تم کو نظر آئے مٹادو
جس کھیت سے دھقان کو میر نہیں روزی
اس کھیت کے ہر خوشہ گندم کو بھلا دو
کیوں خالق و مخلوق میں مائل رہی پردے
پیران کلیسا کو کلیسا سے اٹھا دو
حق را بسجودے صنماں را بطوانے
بہتر ہے چراغ حرم و دیر بھادو
میں ناخوش و نیاز ہوں مرم کی سلوت
میرے لیے مٹی کا حرم اور بنا دو
تہذیب نوی کارگہ شیشہ گراں ہے
آداب جنوں شاعر مشرق کو سکھا دو

یہ ہے خدا اور بندے کا وہ معاملہ جس کو اقبال نے مختلف پہلوؤں سے باندھا ہے۔ ہم نے اس ضمن میں صرف اس کلام پر بحث کی ہے جس میں دو بدو خدا سے خطاب کیا گیا ہے۔ اقبال کے کلام کا ایک بڑا حصہ ان شعروں اور نظموں پر مشتمل ہے جن میں ذات باری تعالیٰ اور اس کی مختلف صفتوں کا صیغہ غائب میں ذکر ہے۔ اس قسم کا کلام ان کی ابتدائی تصنیفوں کے مقابلے میں آخری تصنیفوں میں زیادہ پایا جاتا ہے اور وحدت کا رنگ آخر میں ان پر اس قدر چڑھ گیا تھا کہ اگر اور چند سال زندہ رہتے تو شاید کلیتہً خدا سے ہی مخاطب رہتے۔ لیکن اس کے باوجود ان کو احساس تھا کہ انھوں نے جو کچھ کہا اس کے مقابلے میں جو وہ کہنا چاہتے ہیں کچھ حقیقت نہیں رکھتا، کیونکہ انسان کی مختصر زندگی اس کے لیے ناکافی ہے اور اس کے علاوہ کوئی ہستی انسانوں میں ایسی نہیں ہے جس سے وہ ان رموز کو کہہ سکیں اور جو ان کی اس امانت کا حامل ہو سکے :-

مرعشی قزوینی بار بار مجھ سے نتواں گفت
تو مراد و قیاس دادی و گفتی کہ گوئے
سخن از تاج تبت غلغله نفس نتواں گفت
ہست دیرینہ من آنچہ کس نتواں گفت
کہ حدیث تو دین یک و نفس نتواں گفت

رضی الدین صدیقی

انجمن اشاعت اُردو کی مطبوعات

فلسفہ عجم علامہ اقبال کی گراں قدر تصنیف دُی ڈولپمنٹ آف مٹافزکس کا ترجمہ
مترجمہ مولوی محسن الدین صاحب بی اے ال ال بی عثمانیہ دوسرا ایڈیشن قیمت (عالم)
ختم نبوت اور قادیانیت علامہ اقبال کے ایک مقالہ کا ترجمہ مترجمہ محسن الدین عثمانی لے ال ال بی عثمانیہ قیمت (۳۰)
نظم اقبال سفر حیدر آباد کن اور سر اقبال کے ناشران ۱۹۱۸ء میں قیمت (۲۰)
تین افسانے سر شیخ عبدالقادر مہرا ندیا کونسل (لندن) کے تین قابل دید افسانوں کا مجموعہ۔
۱۔ تاجدار بیوی کا بے تاج شوہر۔ ۲۔ وطن آخر وطن۔ ۳۔ دل ہی تو ہے۔ قیمت (۴۰)
ہندے ماترم اور اس کا تاریخی پس منظر مرتبہ محمد ادریس بی اے ال ال بی عثمانیہ قیمت (۲۰)
ہندوؤں اور مسلمانوں کے تعلقات رانٹ آنریبل سر اکبر حیدری کا ایک مقالہ قیمت (۲۰)
مقالات اقبال علامہ اقبال کے مضامین و مقالات کا مجموعہ (۲۵۰ صفحات) قیمت (عالم)

ملنے کا پتا

احمدیہ پریس چارمینار

(احمد آباد دکن)

موناداتی تصوریت

فلاطون اور برکلے کی تصوریت کے سوا ایک اور قسم کی تصوریت ہے جس کو جرمن فیلسوف ”لائبنز“ (گٹفریڈ وٹلم نان) (۱۶۴۶ تا ۱۷۱۶ء) نے پیش کی ہے۔ فلاطون نے ذہن کو کائنات میں سب سے زیادہ اہم حقیقت قرار دیا تھا، ذہن معانی یا اقدار پر مشتمل تھا، اس کی تصوریت کو نصب العینوں کی تصوریت (*Idealism of Ideas*) کہا جاسکتا ہے کیوں کہ یہ اقدار نصب العین قرار دیے گئے تھے۔ برکلے کی تصوریت تصوریت تصورات کہلاتی ہے (*Idealism of Ideas*) جس کی رو سے کائنات اذہان اور اس کے تصورات پر مشتمل قرار دی گئی ہے۔ لائبنز کی تصوریت کی رو سے کائنات لاتعداد ”مونادات“ یا مرکبہ پر مشتمل ہے، یہ مونادات درج صیغہ جوہر ہیں جن پر موناد برتر خدا کی حکمرانی ہے۔ لائبنز کے نظریہ تصوریت کو ”مونادیت“ (*Monadism*) کہا جاتا ہے۔ طلباء کو لائبنز کی مندرجہ ذیل کتابیں پڑھنی چاہیے :- (۱) *The Discourse on Metaphysics* (۲) *Letters to Arnauld* (۳) *Monadology* (۴) *The New System*

پہلی دو کتابیں ایک ہی جلد میں مل جائیں گی جس کی اشاعت ”اپن کورٹ کمپنی“ نے کی ہے ہم یہاں پر نہایت اختصار کے ساتھ موناداتی تصوریت کی توضیح کرتے ہیں۔

فلسفہ جدید کے مؤسس ڈی کارٹ کی طرح لائبنز بھی تسلیم کرتا ہے کہ میرا اور دوسری ارواح یا نفوس کا وجود پایا جاتا ہے اس کے نزدیک کائنات میں غیر روحانی یا مادی موجودات کا وجود نہیں پایا جاتا۔ ہم جنہیں اشیاء مادی کہتے ہیں وہ ذہن سے خارج ہیں مستقل اور غیر محتاج طریقہ پر پائی جاتی ہیں، یہ اپنے وجود میں ذہن کی محتاج نہیں (برعکس برکلے، لیکن جب ہم ان خارجی مادی اشیاء کی حقیقی ماہیت دریافت کرتے ہیں تو ہمیں معلوم ہوتا ہے کہ یہ دراصل ذہنی یا روحانی ہیں۔ اس طرح کائنات میں ایک ہی قسم کی حقیقت پائی جاتی ہے اور وہ

روحانی یا ذہنی ہے۔ کائنات بے شمار ارواح (مونا دات) کی ایک جماعت پر مشتمل ہے (روحانی کثرتیت)۔
اب ہمیں یہ دیکھنا ہے کہ لاٹنر غیر روحانی یا جسمانی یا مادی حقایق کے وجود کے انکار میں کیا دلائل پیش کرتا ہے۔

لاٹنر کے پیشرو، وجود مادہ کے قائل فلسفی، ڈیکارٹ وہاں نے مادے کے حقیقی صفات امتداد اور حرکت قرار دیے تھے۔ ہم نے اوپر دیکھا کہ برکلے نے ان صفات کو ذہنی ثابت کیا تھا۔ اب لاٹنر یہ بتلانے کی کوشش کرتا ہے کہ امتداد اور حرکت کو انتہائی حقیقت نہیں قرار دیا جاسکتا۔ یہ ایک قوت کے اظہارات ہیں اور یہ قوت اپنی ماہیت کے لحاظ سے روحانی ہے۔

لاٹنر کہتا ہے کہ امتداد لامتناہی طور پر قابل تقسیم ہے، یعنی اس کا چھوٹے چھوٹا حصہ بھی تجریداً مزید حصص میں تقسیم ہو سکتا ہے۔ اب لاٹنر کا یہ دعوئے ہے کہ جو شے اپنی ماہیت کے لحاظ سے لامتناہی طور پر قابل تقسیم ہو وہ کبھی انتہائی حقیقت نہیں ہو سکتی۔ یہ الفاظ دیگر انتہائی حقیقت سے مراد ناقابل تحویل حقیقت ہے لہذا جو شے غیر محدود طور پر قابل تقسیم ہے وہ انتہائی نہیں ہو سکتی۔

اب رہی حرکت اس کے متعلق بات اور صاف ہے کہ یہ انتہائی حقیقت نہیں ہو سکتی۔ لاٹنر کہتا ہے کہ:-
”اگر ہم حرکت کے ٹھیک رسمی معنی میں یعنی تغیر مقامی کے معنی میں اس کو سمجھیں تو وہ کوئی حقیقی شے باقی نہیں رہتی، اور جب کئی اجسام مقابلہ اپنا مقام بدلتے ہیں تو پھر اجسام ہی کا لحاظ رکھتے ہوئے اس امر کا تعین کرنا ممکن نہیں کہ ان میں سے کس کے ساتھ حرکت یا سکون کو منصف کیا جائے۔“

ظاہر ہے کہ جو شے ہمیشہ کسی دوسری شے کے ساتھ اضافت رکھتی ہو وہ انتہائی حقیقت نہیں ہو سکتی۔
حرکت تغیر مقامی کے معنی میں ایک اضافی شے ہے لہذا وہ انتہائی حقیقت نہیں ہو سکتی۔

جب امتداد و حرکت انتہائی حقایق نہیں تو ظاہر ہے کہ وہ غیر روحانی یا جسمانی اشیاء جن کی ماہیت امتداد و حرکت قرار دی جاتی ہیں انتہائی حقایق نہیں ہو سکتیں۔ اب لاٹنر کا خیال ہے کہ ان اشیاء کے متعلق یہ تصور کیا جاسکتا ہے کہ یہ حرکی حقایق ہیں۔ یہ الفاظ دیگر، ان کا مبدؤہ ہے۔ ڈیکارٹ کی یہ تعلیم تھی کہ حرکت کی مقدار معین ہے؛ لیکن مشاہدہ شاہد ہے کہ اجسام حرکت بھی کرتے ہیں اور ساکن بھی ہوتے ہیں؛ اس سے تو یہ معلوم ہوتا ہے کہ حرکت پیدا بھی ہوتی ہے اور فنا بھی ہوتی ہے اور یہ قانون تسلسل کے خلاف ہے۔ ایسی چیز ضرور ہونی چاہیے جو

حرکت کے موقوف ہونے پر باقی رہے، جو حرکت کا مہد ہو اور یہ قوت ہے اور قوت اپنی کسیت یا مقدار میں مستقل موقوف ہوتی ہے۔

اس طرح حرکت و امتداد کو ایک تختی قوت کے ظواہر قرار دیا جاتا ہے اس نظریہ کی رو سے کائنات روحانی حقایق اور غیر روحانی ممتد و متحرک حقایق پر مشتمل نہ ہوگی بلکہ روحانی حقایق اور غیر روحانی قوتوں پر لب سوال یہ ہے کہ قوت کی کیا ماہیت ہے؟ لائبنز کہتا ہے کہ باطنی تجربے سے ہمیں صرف ایک ہی حقیقی فعال قوت کا علم ہوتا ہے جو ہماری روح ہے کسی شے کا قوت میں تصور کرنا اس کو کسی معنی میں ہماری اپنی ارادہ رکھنے والی عمل کو تشش کرنے والی ذات کی طرح سمجھنا ہے۔ لائبنز کہتا ہے کہ اس تین سے کہ حقیقی اکائیوں کی ماہیت قوت پر مشتمل ہے "یہ لازم آتا ہے کہ ہم ان کا وہی تصور کریں جو ہمیں اپنی روح کا حاصل ہے۔"

خلاصہ یہ کہ لائبنز کا فلسفیانہ غور و فکر اس نتیجے پر پہنچاتا ہے کہ غیر روحانی یا مادی یا جسمانی حقایق کی اگر آخری تحلیل کی جائے تو وہ روحانی ثابت ہوتی ہیں اس نتیجے کی بنیاد اس دلیل پر قائم ہے کہ مادی یا جسمانی حقیقت کا تصور یا تو بعینہ ایک ممتد و متحرک شے کے کیا جانا چاہیئے (جیسا کہ ڈیکارت و ہابس نے کیا تھا) یا بعینہ قوت کے لیکن چونکہ امتداد لامتناہی طور پر قابل تقسیم ہے اور حرکت ہمیشہ اضافی، لہذا ان کو انتہائی حقیقت نہیں تسلیم کیا جاسکتا۔ امتداد و حرکت کو قوت کے اظہارات یا مظاہر تصور کیا جانا چاہیئے اور قوت کا تصور روح کے سوا اور کسی طرح نہیں ہو سکتا۔ لہذا ساری کائنات روحانی حقایق پر مشتمل ہے۔ لائبنز روح جیسے جو ہر کو مونا دکھتا ہے۔ کہا جاتا ہے کہ مونا کی اصطلاح اس نے فان ہلسٹ سے لی ہے۔

لائبنز کی تعلیم کا پہلا حصہ تو یہی ہے جو اوپر ہم نے بیان کیا کہ انتہائی حقیقت روحانی ہے اس کی تعلیم کا دوسرا حصہ جس کا وہ کوئی ثبوت پیش نہیں کرتا بلکہ محض تسلیم کر لیتا ہے یہ ہے کہ کائنات کثرت پر مشتمل ہے ایسے انتہائی حقیقت جو روحانی ماہیت رکھتی ہے کثیر مونا دات پر مشتمل ہے جو ارواح کے مانند جو ہر ہیں۔ اپنی فلسفیانہ تعلیم کے دوسرے حصے کے لیے لائبنز کسی ثبوت کی ضرورت نہیں سمجھتا بلکہ اس کو ایک بدیہی چیز خیال کرتا ہے۔ لائبنز مونا دیا روح جیسی حقیقت کی چار اقسام میں قرار دیتا ہے۔

(۱) مونا دبرترین، یعنی خدا

(۲) ارواح عقلیہ (مفہوم)

(۳) حواس وغیر عقلی مونا دات (حسوس)

(۳) سادہ مونا دات، یعنی اجسام عضویہ و غیر عضویہ اجسام (Mundane) ...

مونا دبترین یا خدا سے لائبنز کی وہی مراد ہے جو ڈیکارٹ نے لی تھی، یعنی ایک ایسی ذات جو لامحدود و ادکال و کل ہے، جو قادر مطلق، حکیم مطلق و غیر مطلق ہے خدا کے وجود کے دلائل جو لائبنز پیش کرتا ڈیکارٹ کے دلائل سے قریبی مشابہت رکھتے ہیں۔ خدا کے کامل ہونے سے یہ لازم آتا ہے کہ اس کی خلق کردہ دنیا بھی بہترین دنیا ہے۔ لائبنز مغربی فلسفے میں رجائیت کے ایک عظیم الشان نظام کا بانی ہے اس کے نزدیک ہماری دنیا سب سے بہتر دنیا ہے جہاں شر سے زیادہ خیر اور غم سے زیادہ راحت ہے۔

تمام محدود مونا دات خدا کے محتاج ہیں جو ان کا خالق ہے تخلیق کی مثال صاف طور پر پیدائش انکار سے دی گئی ہے۔ خدا سے محدود مونا دات کا صدور ایک طرح کا اشراق ہے، خدا ان کو اسی طرح پیدا کرتا ہے جس طرح ہم انکار کو پیدا کرتے ہیں، کائنات میں افراد کی اس لیے کثرت ہے کہ خدا کائنات کے تمام پہلوؤں کا تمام ممکنہ طریقوں سے ملاحظہ کرتا ہے اور کائنات کے ہر منظر کے نتیجے کے طور پر جو ایک مختلف مقام سے حاصل ہوتا ہے ایک جو ہر پیدا ہوتا ہے۔

ہر مونا دات نقال ہے جو ہر وہ نہیں جو اپنی ذات سے قائم ہو (جیسا کہ اسپینوزا نے کہا تھا) بلکہ جو ہر وہ ہے جو اپنی ذات سے فاعل ہو یا جو اپنی متغیر حالات کا مبداء اپنی ہی ذات میں رکھتا ہو جو ہر وہ ہوتی ہے جو فعلیت کے قابل ہے۔ فعلیت و وجود کے ایک کر دینے سے انفرادی اشیاء میں پھر جو ہریت پیدا ہو گئی جس کو اسپینوزا نے (جو ہر کی قائم بالذات شے تعریف کر کے) ان سے تعبیر لیا تھا اپنی باطنی فعلیت کی وجہ سے ہر موجود شے ایک متعین فرد قرار پاتی ہے جو ہر وہ سب سے مختلف ہے جو ہر وہ انفرادی ہوتی ہے جو قوت سے متعین ہے۔

ہر مونا دات، دوسرے مونا دات سے مطلقاً علیحدہ اور جدا ہوتا ہے۔ ہر انفرادی جو ہر ایک علیحدہ دنیا ہے اور سوائے خدا کے ہر شے سے غیر محتاج، یہ دیکھی پر عمل کرتا ہے اور کسی کام معروض عمل بنتا ہے، مونا دات کے درجے نہیں ہوتے جن میں سے کوئی چیز اس کے یا ماسکے لائبنز کے اس دعوے کی تائید مطالعہ باطن سے ہوتی ہے جب میں اپنی ذات پر غور کرتا ہوں تو یہ باتا ہوں کہ میں ایک گنگا نہ روزگار فرد ہوں میری ذات اور دوسروں کی ذات میں ایک خلیج حاصل ہے۔

لہ۔ دیکھو مونا ڈالوجی بند ۱۹ — ۲۹۔

لہ۔ دیکھو رجائیت پر لائبنز کی مشہور عالم کتاب (Mundane) جو اس نے شہزادی موفیا چارلٹ کے لیے لکھی تھی۔

لہ۔ دیکھو لائبنز کی (Mundane) بند چار دہم نیز مقابلہ بند ۳۲ یہاں کا لکس کی کتاب جو کہ مطالعہ مفید ہوگا۔

بالکل مجھ سا کوئی فرد نہیں۔ مونا دات کی اس تجرید و ملحدگی سے یہ لازم آتا ہے کہ یہ ناقابلِ فناء اور ازلی ہیں۔ کیوں کہ اگر یہ اپنے سے کسی خارجی شے سے متاثر ہی نہیں ہو سکتے تو یہ دفنا ہو سکتے اور نہ پیدا ہو سکتے ہیں۔ چنانچہ لائبنز کہتا ہے کہ ”مجھ وہ ہی کی رو سے کسی جوہر کی ابتدا یا انتہا ہو سکتی ہے“

ہر مونا د ساری کائنات کا آئینہ ہے، یعنی ہر مونا د ادراک کی قوت رکھتا ہے اور وہ ساری کائنات کا ادراک کرتا ہے اور اس کا اظہار کرتا ہے اس معنی کی رو سے وہ ایک عالمِ اصغر ہے کائنات کا زندہ آئینہ۔ اس سے یہ لازم آتا ہے کہ ہر شے ان تمام چیزوں کا احساس کرتی ہے جو ساری کائنات میں وقوع پذیر ہو رہی ہیں، جو شخص دیدہ و بینا رکھتا ہے وہ ہر شے میں سب کچھ دیکھ سکتا ہے جو دوسری جگہ وقوع پذیر ہو رہا ہے اور نیز جو کچھ وقوع پذیر ہو چکا ہے اور ہونے والا ہے، اس طرح حال کے آئینہ میں زمان و مکان کے بعید واقعات کا مطالعہ کر سکتا ہے۔ ”جو شخص کسی بھی مونا د کے پردوں کو کھول سکتا ہو وہ ان میں دنیا کی ساری تاریخ پڑھ سکتا ہے۔“

بابا افضل کو ہی اور در دے شاید اسی مفہوم کو اپنے اشعار میں اس طرح ادا کیا ہے۔

در جستن جام جم ز کو نہ نظری	ہر خطہ گمانے نہ بہ تحقیق بری
رودیدہ بدست آکر ہر زردہ خاک	جائست جہاں غمائے چوں درنگری

(بابا افضل کوہی)

ہر گوشہ فضلے صدف بیا باں دارد	ہر غنچہ بہشت خود گلستاں دارد
گر عقدہ خاطر کشاید بینی	ہر قطرہ بحیثِ نوش طوفاں دارد

(درد)

ہیں یہ سمجھنا ضروری ہے کہ لائبنز کے اس قول کا کیا مطلب ہے کہ ہر مونا د تمام کائنات کو اپنے طریقے پر ظاہر کرتا ہے، یہ الفاظ دیگر کائنات کی عکاسی کرتا ہے یا اس کا آئینہ دار ہے۔ لائبنز کا مفہوم صرت اتنا ہے کہ چونکہ ہر مونا د ایک دانہ ہے لہذا وہ تمام دنیا کا شعور رکھتا ہے، ایسے ایک حد تک ساری کائنات کو جانتا ہے۔ میں اپنی ذات میں فرد مونا د کی علیحدگی اور اس کی ظاہر اہم آسگئی کو جمع کرتا ہوں۔ میں ایک منفرد ذات ہوں، اپنے سے باہر نہیں ہو سکتا، اپنے تجربے سے باہر جا نہیں سکتا، تاہم مجھے دوسرے نفوس و اشیاء کا شعور ہے۔ کائنات کا علم رکھنے کی وجہ سے میں اس کی عکاسی کرتا ہوں، تاہم میرا علم مجھے اپنی منفرد جدا ذات سے باہر نہیں لے جاتا۔

اس نظریہ کے سمجھنے میں دو مشکلات کا سامنا ہوتا ہے:۔ (۱) چونکہ میں ایک ذی شعور ہستی ہوں لہذا یہ صحیح طور پر کہہ جا سکتا ہے کہ میں کائنات کا اپنے علم کی وجہ سے اظہار کرتا ہوں لیکن اس امر کا سمجھنا مشکل ہے کہ کس طرح ایک بے جان شے جیسے چٹان، کائنات کا اسی معنی میں اظہار کر سکتی ہے۔ لیکن اگر یہ مان لیا جائے کہ لائبنز نے کامیابی کے ساتھ یہ ثابت کر دیا ہے کہ تمام حقایق ارواح ہیں (حقیقت اپنی باطنی ماہیت کے لحاظ سے روحانی ہے) تو اس سے یہ لازم آتا ہے کہ وہ ذی شعور بھی ہیں۔

(۲) دوسری شکل یہ ہے:۔ لائبنز یہ کیسے کہہ سکتا ہے کہ ایک محدود مونا دو کو ساری کائنات کا علم ہے کیوں لکھیا یہ ایک بیہوشی امر نہیں کہ کسی محدود و متناہی ذات یا مونا دو کو ساری کائنات کا علم نہیں ہو سکتا؟ لیکن لائبنز چہ وہی کہتا ہے کہ بے شک روح کو لائبنز ہی کا علم حاصل ہے، وہ سب کچھ جانتی ہے۔ اپنی اس تسلیم کو حق بہ جانب ثابت کرنے کے لیے وہ اس امر پر زور دیتا ہے کہ بہت ساری چیزوں کے متعلق جن کا ہمیں صاف واضح علم نہیں، مبہم و غیر متیز علم ضرور ہوتا ہے یہی نوعیت اس علم کی ہے جس کا ہمیں بہت ہی قوی ہوتا یا جس کا ہم منطقی طور پر محتاج نہیں کرتے۔

یہ ہیں چند خصوصیات جو تمام محدود مونا دات میں پائے جاتے ہیں: پہلے تو وہ تمام خدا یا مونا دو مونا دو محتاج ہیں جو ان کا خالق ہے؛ دوسرے ہر مونا دو فعال ہوتا ہے؛ تیسرے، ہر مونا دو دوسرے مونا دو سے بالکل جدایا علیحدہ ہوتا ہے، اس میں کوئی درپچہ نہیں ہوتا؛ چوتھے، ہر مونا دو ساری کائنات کا آئینہ دار ہوتا ہے، یعنی قوۃ ادراک سے متصف ہوتا ہے اور ساری کائنات کا اپنے طریقے سے اظہار کرتا ہے۔ اب ہم مختلف قسم کے مونا دات کا باہمی فرق ذہن نشین کر لینا چاہیے۔

فعلی مونا دو سے لائبنز کی مراد ذات، نفس یا روح ہے جس کا ہر انسان کو علم ہوتا ہے جیسے زید، لائبنز، فارابی۔ لائبنز نفس عقلی کے وجود پر کوئی دلیل نہیں لے آتا، بلکہ شعور کی ناقابل انکار شہادت کی بنا پر اس کو مان لیتا ہے۔ وہ میری ذات کے علاوہ دوسرے نفوس انسانی کے وجود کو بھی تسلیم کر لیتا ہے۔ دوسرے تمام محدود مونا دات سے عقلی مونا دات کا ماہر الامتیاز ان کے شعور کی صفائی اور وضاحت ہے۔ صرف نفوس عقلیہ ہی علاوہ ادراک و

۱۔ دیکھو کالکس کی محمولہ بالاکتاب صفحہ ۸۷ جہاں سے مندرجہ بالا بیان ماخوذ ہے ان مشکلات کی مفصل توجیہ اسی کتاب میں آگے پل کر ملے گی (صفحہ ۹)۔

حافظہ کے عقل کے ملکہ سے متصف ہوتے ہیں؛ اور صرف نفوس مقلیہ ہی اخلاقی آزادی اور ذمہ داری کے حامل ہیں۔ اور اسے کی آزادی اور ذمہ داری کا تسلیم کرنا نفوس مقلیہ کی اخلاقی زندگی کے لیے ضروری ہے۔
 مونا دات کی دوسری قسم حسّاس مونا دات یا غیر عقلی ارواح ہیں۔ لائبنز حیوانات کی غیر عقلی حسّاس ارواح کو افراد انسانی کی ذی عقل شاعر بالذات ارواح سے صاف طور پر تمیز کرتا ہے۔ اس کی تعلیم کی رو سے حیوانات کی ارواح ادراک اور حافظہ سے تو متصف ہیں لیکن نہ واضح طور پر شمار بالذات ہیں اور نہ عقل اور اخلاقی آزادی رکھتے ہیں۔ ان میں اور انسان میں ادراک و شعور کی وضاحت و صفائی کا فرق ہے۔ انسانی اور حیوانی ارواح دونوں ساری کائنات کا ادراک کرتی ہیں اور اس طرح اس کی آئینہ دار ہیں لیکن حیوانی ارواح کا ادراک غیر صاف اور مختل و مبہم ہوتا ہے۔

مونا دات کی تیسری قسم سادہ یا بسیط مونا دات کی ہے جس میں عضوی و غیر عضوی اجسام داخل ہیں۔ عضوی اور غیر عضوی اجسام کا فرق اس طرح بیان کیا گیا ہے:۔ یہ دونوں کئی مونا دات یا مراکز قوت سے مرکب ہوتے ہیں؛ ان میں سے کوئی بھی صفت ایک مونا دات پر مشتمل نہیں ہوتا۔ کیوں کہ ہر مادی جسم قابل تقسیم ہوتا ہے اور تمام حیوانی اجسام مقطوع الاعضا ہو سکتے ہیں؛ اگر جسم روح ہو تو فلاہر ہے کہ اس صورت میں روح بھی قابل تقسیم و فنا قرار پائے گی جو محال ہے۔ اسی لیے اجسام کئی سادہ مونا دات کے مجموعہ قرار دیے گئے ہیں اور یہ سادہ مونا دات ہمیشہ ایک سلسلہ تغیر کی کسی حالت میں ہوتے ہیں، کبھی ایک جسم کا حصہ بنتے ہیں، کبھی دوسرے کا، اور اپنا مقام بدلتے رہتے ہیں، کبھی تو آہستہ آہستہ اور مسلسل، جیسے تغذیہ کی حالت میں، اور کبھی دم، جیسے پیدائش اور موت کے وقت۔

عضوی اجسام (برخلاف غیر عضوی اجسام کے) ایک مرکزی مونا دات پر مشتمل ہوتے ہیں، ایک ایسے مونا دات پر جس کو ملکہ اگنا چاہیے، یا روح، جس کے آگے تمام جسم کی ایک تصویر ہوتی ہے اور جو جسم کے دوسرے تمام مونا دات کی ہدایت و رہبری کرتی ہے۔ یہ مرکزی مونا دات گویا حکمران ہے اور دوسرے مونا دات حکم بردار۔ غیر عضوی اجسام میں اس قسم کا کوئی مرکز نہیں ہوتا بلکہ وہ مونا دات کے محض ایک مجموعے پر مشتمل ہوتے ہیں۔ وہ بقول لائبنز کے ”جواہر کا ایک مجموعہ ہوتے ہیں اور صحیح معنی میں ایک جوہر نہیں ہوتے۔“

ہم نے اوپر دیکھا ہے کہ لائبنز کے نزدیک سادہ اور حسّاس مونا دات یعنی مادی شے، اور نفس یا ذات (حیوانی ہو یا انسانی) میں فرق صرف شعور کے درجوں کا ہے۔ لائبنز ہمیشہ اس امر پر زور دیتا ہے کہ

سادہ مونا د حسّاس مونا کی طرح مُدبک ہوتا ہے، ورنہ اس کی ماہیت روحِ میسّی نہ ہوگی، لیکن اس کا اور اک اس قدر غیر واضح، غفیف اور مبہم ہوتا ہے کہ سادہ مونا کو ہم اچھی طرح غیر حسّاس یا مُخفّہ مونا د کہہ سکتے ہیں۔

جس دُنیا کو ہم بے جان دُنیا کہتے ہیں لائبنز کے نزدیک وہ مدہم شعور رکھنے والی ارواح سے مملو ہے۔

”دُنیا ایک بے جان مُشّین نہیں جیسا کہ ڈی کارٹ اور ہابس نے خیال کیا تھا۔

اس میں کی ہر چیز گویا قوت ہے، روح ہے، زندگی ہے، فکر و خواہش ہے؛

ہمیں جو چیز نظر آرہی ہے وہ مُشّین ہے، لیکن ہم ہستی کے صرنِ خارجی پہلو کو

دیکھ رہے ہیں۔ ہستی وہ شے ہے جو خود دیکھتی ہے“ (مدبک ہے) (بوئر)

اس بعید از قیاس نظریہ کو قابلِ فہم بنانے کے لیے لائبنز بار بار اس فرق کی طرف ہماری توجہ کو مبذول کرتا ہے جو ”موجہ“ و غیر موجہ شعور میں پایا جاتا ہے۔ وہ کہتا ہے۔

”ہزار ہا علما و اشارات ہیں اس نتیجے کی طرف رہبری کرتے ہیں کہ

ہم میں ہر لحظہ لامتناہی ادراکات وقوع پذیر ہو رہے ہیں، لیکن نہ ہیں

ان کا ادراک ہوتا ہے اور نہ ہم ان پر غور کرتے ہیں، ایسے ہماری

روح میں ایسے تغیرات جاری ہیں جن کا ہم کو ادراک (یا شعور) علم،

نہیں ہوتا، اور اس کی وجہ محض یہ ہے کہ ارتسامات یا توہنایت

خفیف ہیں یا بے شمار ہیں یا بالکل متحد ہیں اس لیے ان میں کوئی چیز

تیز پیدا نہیں کرتی۔۔۔۔۔ اسی بنا پر ہمیں مادّہ پن مچتی یا آبشار کی

حرکت کا خیال کرنے سے باز رکھتی ہے جب ہم کو کچھ عرصہ اس کے قریب

رہتے ہوئے گزر چکا ہوتا ہے اس کی وجہ یہ نہیں کہ حرکت کا ہمارے

امضائے حواس پر اثر نہیں ہوتا، اور اس کے بالمقابل روح میں ایک

تغیر پیدا نہیں ہوتا۔۔۔۔۔ بلکہ وجہ صرن یہ ہے کہ یہ ارتسامات اتنی

طاقت نہیں رکھتے کہ ہماری توجہ اور ہمارے حافظہ کو اپنی طرف مذبک کریں۔“

ان مثالوں پر غور کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ ہمارے شعور کا خوابیدہ غیر متوجہ پہلو بھی ہوتا ہے۔ شعور ہمیشہ واضح و اجاگر نہیں ہوتا، خفہ و خوابیدہ حالت میں ہی ہوتا ہے۔ سادہ موندات کا شعور اسی خوابیدہ حالت کا سا ہوتا ہے۔ استدلال سے لائبنز یہ ثابت کرنا چاہتا ہے کہ علاوہ حیوانانی و انسانی ارواح کے دوسری ارواح بھی پائی جاتی ہیں۔ کائنات ساری ارواح سے مملو ہے۔ ان ارواح کے شعور کے لحاظ سے مختلف درجے ہیں۔ جن اشیاء کو ہم مادی سمجھتے ہیں وہ خفہ شعور رکھنے والی ارواح ہیں؛ حیوانات کی ارواح شعور و حافظہ رکھتی ہیں، انسانی ارواح شعور ذات اور عقل سے متصف ہیں۔

انسان میں سادہ موندات بہ منزلہ جسم ہیں اور اعلیٰ تر مونداس کی روح یا نفس ہے۔ جسم اور روح کے درمیان کیا تعلق ہے؟ اپنی کتاب نظام جدید میں لائبنز اعتراف کرتا ہے کہ روح اور جسم کی وحدت ہی کے سوال پر غور کرتے ہوئے وہ جو اہر (موندات) کے اشتراک باہمی والے عام مسئلے تک جا پہنچا۔

روح اور جسم کے باہمی ربط کو ایک تمثیل کے ذریعے لائبنز یوں ظاہر کرتا ہے۔۔۔
 ”ایسی دو گھڑیوں کا تصور کرو جو ٹھیک ایک ہی وقت بتلاتی ہیں۔ یہ تین طریقوں سے ممکن ہے، پہلا طریقہ یہ ہے کہ ان دونوں میں باہمی اثر و تاثر ہوگا؛ دوسرا یہ کہ ہم ان کو ایک ہوشیار صنّاع کے ہاتھ میں دے دیں جو انھیں ہر لمحہ ایک ساتھ چلائے؛ تیسرا یہ کہ ان دونوں گھڑیوں کو ایسی حکمت و محنت کے ساتھ بنایا جائے کہ آئندہ یہ ٹھیک ایک سا وقت بتلائے رہیں۔ باہمی اثر و تاثر نظریہ روزمرہ کا فلسفہ ہے؛ لیکن چونکہ ہم ایسے مادی ذرات کا تصور نہیں کر سکتے جو ایک جوہر سے نکل کر دوسرے میں نفوذ کر سکیں، لہذا یہ تصور قابل تردید ہے۔
 خالق کی مسلسل مہارت کا نظریہ نظام علل اقتصادی والا نظریہ ہے؛

۱۔ یہ ڈیکارٹ کا تعالٰیٰ یا (سینسٹنس ٹیکسٹ) والا نظریہ ہے جس کی رو سے ذہن جسم پر عمل کرتا ہے اور جسم ذہن پر؛ چونکہ خود ڈیکارٹ کے نزدیک جسم اور روح بالکل مختلف المانیت ہیں لہذا یہ تعالٰیٰ ناقابل فہم ہے۔

۲۔ یہ گیولکس اور مالبرانش کا نظریہ ہے جس کے نزدیک خدا نے روح اور جسم دونوں کو پیدا کیا ہے اور ہر موقع پر

لیکن میری رائے میں یہ خدا کو ایک فطری اور معمولی معاملے میں گھسیٹ لانا ہے جہاں عقل کی رُو سے اس کو تو اسی حد تک اشتراکِ عمل کرنا چاہیئے جس حد تک کہ وہ دوسرے تمام فطری مظاہر میں کرتا ہے۔ لہذا اب میرا نظریہ بھی باقی رہ جاتا ہے۔۔۔۔۔ روزِ ازل ہی سے خدا نے ان دونوں جوہروں (روح و جسم) کو کچھ ایسی فطرت و نوعیت کا بنایا ہے کہ اپنے ہی قوانین کی پابندی کرنے کے باوجود، جوہر ایک کی فطرت ہی میں ودیعت ہیں، ان میں سے ہر ایک دوسرے کے ساتھ توافقی رکھتا ہے گویا کہ وہ ایک دوسرے پر عمل کر رہے ہیں۔

یہ ہے لائبنز کا نظریہ جس کو وہ ”نظریہ توافقی مقدّر“ (pre-establihed harmony) کے نام سے موسوم کرتا ہے۔ ”روح کا عمل علل غائیہ سے متعلق ہوتا ہے“ یعنی خواہشات، غایات ان کے اعمال کا تعین کرتے ہیں۔ ”اجسام کا عمل علل فاعلی یا حرکات سے متعین ہوتا ہے“ یہ دونوں اپنے اپنے قوانین کی پابندی کرتے ہیں، جو ان کی فطرت میں ودیعت ہیں، تاہم ان دونوں میں کامل توافقی ہے اور یہ توافقی روزِ ازل ہی سے مقدّر کر دیا گیا ہے۔ اجسام عضو یہ بہ قول لائبنز ”خدا کی مشین“ ہیں

توافقی مقدّر کا نظریہ لائبنز کے نزدیک صرف روح و جسم کی وحدت ہی کی توجیہ نہیں کرتا بلکہ یہ ساری کائنات پر حاوی ہے۔ تمام مونا دات اس طرح آپس میں مل کر عمل کرتے ہیں گویا کہ وہ ایک ہی عضویت کے مختلف حصے ہیں جن میں سے ہر ایک کا اپنا علیحدہ وظیفہ ہے۔ لائبنز کہتا ہے کہ کائنات میں ہر چیز ربط علیت سے مربوط ہے لیکن علیت سے مراد سوائے اس کے کچھ نہیں کہ تمام حصص کے اعمال ایک توافقی رکھتے ہیں، ان میں ہم آہنگی پائی جاتی ہے جو خدا نے پہلے ہی سے مقرر کر دی ہے۔ یہ الفاظ دیگر خدا نے کائنات کو کچھ اس طرح سے ترتیب دی ہے کہ وہ بغیر اس کی کسی قسم کی مداخلت کے چل رہی ہے:

جب روح اور جسم کو ایک ساتھ عمل کرنا ضروری ہوتا ہے تو خدا مداخلت کرتا ہے اور ان دونوں میں ربط قائم کرتا ہے۔ اس کو ”اقتضائیت“ و ”الافظیہ“ کہتے ہیں (Occasionalism) لے۔ ”فوشر“ کے اعتراضات کے جواب میں لائبنز نے گھڑیوں کی تمثیل پیش کی اور اپنے نظریہ کو بہت واضح کیا۔

ہر مونا کی ہر کیفیت اس کی گذشتہ کیفیت کا نتیجہ ہوتی ہے اور دوسرے تمام مونا دات کی کیفیتوں کے ساتھ مل کر عمل کرتی ہے۔ کائنات کا توافق اور اس کی ہم آہنگی کامل و مکمل ہے۔ فطرت کی ہر شے میکائیکی اور سائنٹفک طور پر سمجھائی جاسکتی ہے، یعنی عالم طبعی میں قانون، میکسانیت، نظم و ترتیب پائے جاتے ہیں، لیکن ان کا مبد و خدا ہے اسی لیے لائبنز اپنے نظام فلسفہ کا مآخوذ یہ مقرر کرتا ہے: "میکانیت کا مبد و مابعد الطبیعیات ہے"۔ اس طرح میکانیت اور غایتیت میں تطبیق پیدا کی جاتی ہے: فطرت کی توجیہ بغیر غایت و مقصد کے تصور کو داخل کرنے کا بھی کی جاسکتی ہے، لیکن میکائیکی فلسفہ خدا کی طرف ہماری رہبری کرتا ہے اور اسی کے آستانے کی جانب لے جاتا ہے کیوں کہ طبعیات اور میکانیات کے اصول و قوانین کلی کی توجیہ بغیر خدا کی غایت و مقصد کے ہونے کی تھی۔ اس طرح لائبنز مذہب و عقل میں تطبیق پیدا کرتا ہے بلکہ

لائبنز نے کائنات کی جو تصویر پیش کی ہے اس کے ملبی خدا و خال ان الفاظ میں مختصاً پیش کیے جاسکتے ہیں:-

"یہ خال قوتوں یا ارواح کی زندہ روحانی دنیا ہے، جن میں سے ہر روح کامل ہے اور اپنی ہی فطری قوانین کے تحت اپنی غایت کا تحقیق کر رہی ہے، ہر روح دوسری روح سے جدا و ممیز ہے تاہم اپنے مقصد اور تمام کائنات کے اظہار کی قابلیت کے لحاظ سے دوسری تمام ارواح سے توافق اور ہم آہنگی رکھتی ہے ان تمام روحانی قوتوں کا خالق اور ان میں توافق پیدا کرنے والا مونا و برتر خدا ہے جو یکے کے بعد قوتوں، مطلق، مکت، مطلق و غیر مطلق رکھنے والی ہستی ہے اور درجہ کمال کے اعتبار سے اس کے قریب تر آزاد اور شاعر بالذات ارواح ہیں جن سے بقول لائبنز کے "ارواح کی ایک جمہوریت" تشکیل پاتی ہے، جس کا بادشاہ خدا کے لایزال ہے۔"

میرولی الدین

خوابوں کی بستی

خوابوں کی بستی اس نامعلوم مدت سے سہی چلی آتی ہے جب سے ہماری یہ ظاہری دنیا جیتی جاگتی آباد ہے اس میں صرف سوتے جاگنے کا فرق ہے ورنہ جو کچھ ہم جاگنے میں کرتے دیکھتے سنتے اور چلتے پھرتے ہیں اُسی طرح سوتے ہیں بلکہ اس سے کچھ بڑھ چڑھ کر دیکھتے اور کرتے ہیں گویا سونے کے بعد ایک عجیب عالم ہمارے سامنے آباد نظر آتا ہے اور ہر عمر کے بچے جوان بوڑھے عورت اور مرد سب اس کی سیر کرتے اور اس نامعلوم آبادی سے تھوڑا بہت تعلق رکھتے ہیں مگر اس کے باوجود ہمیں بہت کم معلوم ہے کہ خوابوں کی اس دل فریب بستی کی اصلیت کیا ہے؟ یہ کیوں ہے اور کیسے ہے؟ زمانہ جاہلیت سے آج کی مہذب جدید سائنس کی ترقی یافتہ دنیا تک خواب اور اس کی تعبیر کا مسئلہ لانا خیل ممتہ سا بنا ہوا ہے اور باوجود مسلسل غور و فکر کے منفقہ طور پر اس کی تحقیق ابھی تک مکمل نہیں ہو سکی ہے، اس کا خاص سبب یہ بھی ہے کہ گونہ خواب کی اصلیت سے کسی زمانے میں کسی کو انکار نہیں ہوا لیکن عرصہ دراز تک فلاسفہ قدیم نے اس کی طرف توجہ نہ کی، اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ کم علم لوگوں نے خوابوں کی حقیقت اور تعبیروں کے لیے اپنی سمجھ اور علم کے موافق تاویلیں کر لیں اور وہ اپنی رائے سے انھیں کو ماننے لگے مفکرین و علماء نے خود بھی کیا تو بہت بعد میں اور وہ بھی بہت کم۔

جاہلیت کے زمانے میں خواب کی اہمیت بہت زیادہ تھی اور رمل نجوم یا فال کی طرح خواب سے بھی مافی اور مستقبل کے حالات کا اندازہ لگایا جاتا تھا اس سے آگے بڑھ کر علماء مذہب نے اس پر توجہ کی، اور قریب قریب ہر مذہب میں خواب کی حقیقت اور سچے خوابوں کی تعبیر کی اصلیت مانی جاتی رہی جس قدر تحقیق کی روشنی بڑھتی گئی وہی خوابوں کی اہمیت کم ہوتی گئی اور خوابوں کے شاعرانہ خیل اور اصلیت کے فرق کو اچھی طرح سمجھ لیا گیا علماء اسلام کے نزدیک خواب کی جو حقیقت ہے دوسرے مذہبی علماء اور اکثر فلاسفہ قدیم کا بھی اسی پر اتفاق ہے۔ البتہ جدید سائنس کے نقطہ نظر سے کچھ اصطلاحی فسردی

قدیمی خیالات میں ضرور ہے۔ یہاں خوابوں کی بہتی کے تذکرے میں قدیم اور جدید فلسفہ دونوں کی بحث آئے گی اور ضمنی طور پر مذہبی نقطہ نظر بھی واضح ہوتا جائے گا۔

یہ امر مسلم ہے کہ انسان کے پانچ حواس ظاہری ہیں، یعنی دیکھنا، سننا، چکھنا، سونگھنا، اور چھونا۔ اسی طرح پانچ طاقتیں دماغ میں اور پوشیدہ ہیں جنہیں حس مشترک، خیال، متصرفہ، واہمہ اور حافظہ کہتے ہیں ان میں سے ہر ایک کا اپنا اپنا کام الگ الگ جاری رہتا ہے۔ ہم جو کچھ جاگتے ہیں دیکھتے ہیں یا سنتے ہیں اور سمجھتے ہیں خیال اور حافظہ کی مدد سے ہمارے دماغ میں ان کی یادداشتیں محفوظ ہو جاتی ہیں اسی طرح جو باتیں جاگتے ہیں ہمارے دماغ میں گمان کو محسوس ہوتی ہیں ان کی یاد ہمارے دماغ کے پردے پر قائم ہو جاتی ہے مگر ہم جاگنے کی حالت میں چونکہ برابر دماغ کی ان طاقتوں سے کام لیتے رہتے ہیں اس لیے ایک سوئی حاصل نہیں ہوتی متصرفہ کا کام یہ ہے کہ جو باتیں اور صورتیں ہماری یادداشت میں محفوظ ہیں ان میں تصرف کر کے آپس میں ملائے لیکن اس قوت کا یہ کام جاگنے کی حالت میں پوری شدت سے اس لیے نہیں ہوتا کہ ایک سوئی نہیں ہوتی جب ہم سو جاتے ہیں تو یہ وہ وقت ہوتا ہے کہ ہمارے تمام ظاہری حواس بالکل غافل اور بے ہوش ہوتے ہیں۔ لیکن پوشیدہ طاقتیں پورے اثرات کے ساتھ جاگتی ہیں اور اپنا کام شروع کر دیتی ہیں اب ظاہر ہے کہ تو بہت متصرفہ خیال، حافظہ اور وہم کی تمام یادداشتوں پر جب قابو پاتی ہے تو ان کو حرکت میں لاتی ہے اور اس حالت میں جو کچھ ہمارے سامنے آتا ہے ہم روک نہیں سکتے کیوں کہ ہمارے ظاہری حواس سو رہے ہوتے ہیں یہی سبب ہے کہ ہم خواب میں ایسی باتیں دیکھتے ہیں جو جاگتے میں ممکن نہیں ہوتیں۔ یہ اس طرح ہوتا ہے جیسے سینما کے پردے پر بہت چھوٹی تصویریں غیر معمولی بڑائی کے ساتھ عجیب و غریب حرکتیں کرتی دکھائی دیتی ہیں اسی طرح متصرفہ کی مشین ہماری یادداشتوں کی تصویروں کو گھٹنا بڑھا کر خواب کے پردے پر لے آتی ہیں اور ہم چپ چاپ دیکھ چلے جاتے ہیں، یعنی جو کچھ جاگتے ہیں دیکھنے، سننے یا سوچنے سے ہمارے دماغ کی یادداشتوں میں محفوظ ہوتا ہے، وہی اکثر خواب میں کبھی بجنسہ اور کبھی گھٹنے بڑھنے کے بعد نظر آتا ہے۔

یہ ہے خواب کی حقیقت فلاسفہ قدیم کی نظر میں جس میں علمائے اسلام کی رائے خصوصاً شامل ہے لیکن فرق یہ ہے کہ ایک گروہ کا بیان ہے کہ، ”تمام خواب گزری ہوئی باتیں اور پہلے زمانے کے خیالات ہیں جو سوتے میں نظر آتے ہیں۔“ اور دوسرے گروہ کا عقیدہ ہے کہ اس حقیقت کے علاوہ بعض خوابوں کے ذریعے غیب کی خبریں خدا کی طرف سے روحوں کو ملا کرتی ہیں اور یہ خواب صحیح یا رو یا بے صداقت

کہلاتے ہیں۔ لطف یہ ہے کہ خواب صحیح کے منکر اس قسم کے خواب کے ثبوت مل جانے کے بعد اس کی اصلیت سے تو انکار نہیں کرتے مگر دینی زبان سے یہ کہنے پر مجبور ہوتے ہیں کہ جب تک روح کے مسئلے کا انکشاف پورے طور پر نہیں ہوا ہے اور عالم ارواح کی حقیقت کو نہیں سمجھا گیا ہے مادہ پرست سائنس اس قسم کے خواب کی اہمیت کو نہیں مان سکتا۔

گذشتہ خیالات و حالات کے خواب کی مثالیں تو شب و روز ہمارے سامنے ہی آتی رہی ہیں لیکن مذہب و سائنس سے قطع نظر کر کے خواب صحیح کی مثالوں کے تجربے بھی ہم میں سے اکثر اصحاب کو ذاتی طور پر ہوتے رہتے ہیں اور اس قسم کے واقعات بھی کثرت سے شہادت دیتے ہیں، چنانچہ:-

”حضرت یوسف علیہ السلام کے خواب سب سے پہلے اس کے شاہد ہیں جن کا ذکر متعدد آسمانی کتابوں میں موجود ہے۔ قرآن کریم میں تو اس کی پوری تفصیل ہے لیکن تورات میں اس طرح لکھا گیا ہے کہ (حضرت) یوسفؑ نے اڑکھن کے زمانے میں ایک خواب دیکھا اور اپنے بھائیوں سے بیان کیا کہ میں نے دیکھا ہے کہ میرا پول اٹھا اور سیدھا کھڑا ہو گیا، تمہارے پولے جو ادھر ادھر کھڑے تھے وہ میرے پولے کے آگے جھک گئے اور اس کا سجدہ کیا۔“

اس پر ان کے بھائیوں نے کہا کہ کیا تو ہمارا حاکم بنے گا اور ہم تجھے سجدہ کریں گے۔

اس کے بعد حضرت یوسفؑ نے پھر خواب میں دیکھا کہ سورج۔ چاند اور گیارہ ستارے مجھے

سجدہ کر رہے ہیں اس خواب کو جب ان کے باپ حضرت یعقوبؑ نے سنا تو فرمایا کہ کیا تیری ماں، باپ (میں)، اور سب بھائی تجھے کو سجدہ کریں گے اس کا مطلب یہ تھا کہ حضرت یعقوبؑ نے اس خواب صحیح کی تعبیر یہ کی کہ وہ بادشاہ ہوں گے اور ان کو سورج۔ چاند، یعنی ان کے ماں، باپ اور گیارہ ستارے سب بھائی سجدہ کریں گے اس پر ان کے بھائی ان سے جلنے لگے یہاں تک کہ ان کے جانی دشمن ہو گئے، لیکن باوجود بھائیوں کی قاتل دشمنی کے ان کا بال بیکانہ ہو سکا اور گو وہ بھائیوں کی دشمنی سے کنوئیں میں گرے۔ غلام بنے۔ مصر میں قید ہوئے، لیکن ایک دن ان کے خواب کی تعبیر پوری ہوئی، وہ واقعی شاہ مصر بنے اور ان کے ماں باپ۔ بھائیوں نے سجدہ کیا۔ حالانکہ خواب دیکھتے وقت ان کے گمان میں بھی یہ واقعات نہ تھے جو

انہیں نظر آئے یہ روحانی پیغام نہ تھا تو کیا تھا۔ اب ہم خوابوں کی تقسیم سے پہلے جدید سائنس کا نظریہ خواب بھی یہاں واضح کر دینا ضروری سمجھتے ہیں تاکہ دونوں کی روشنی میں خوابوں کی بستی کی سیر و کھجی حاصل ہو سکے۔

مذہبی حیثیت سے جو خواب نامے یا تعبیر نامے یورپ میں مرتب ہوئے ان کو چھوڑ کر یورپ کے فلاسفر خواب کے مسئلے کو سنہ ۱۹ تک وہم و خیال سے زیادہ اہمیت نہ دیتے تھے۔
 وائٹا یونیورسٹی کے ایک پروفیسر گنڈ فرائڈ نے سنہ ۱۹ میں خواب کی حقیقت اور ماہیت پر غور کیا۔ اس فاضل پروفیسر کی تحقیقات خواب سے پہلے نفسیات خواب پر کوئی تعریف موجود نہ تھی اور نہ سائنٹفک طریقے سے اس مسئلے پر غور ہوا۔ فرائڈ کی نفسیات خواب کی تحلیل کا خلاصہ یہ ہے۔ وہ کہتا ہے کہ نیند اس حالت کا نام ہے جب ہمارے ظاہری حواس سو جاتے ہیں جو اس کی دو طاقتیں ہیں، ایک شعور اور دوسرے غیر شعور۔

”شعور کا کام ہمارے حواس خمسہ کو کام میں لانا، یعنی دیکھنا، سنانا، چکھنا، سونگھنا، اور چھوننا ہے اور غیر شعور شعور کے ماتحت فکر و غور کا کام کرتی ہے۔ جاگنے میں ہمارے شعوری حواس کام کرنے ہوتے ہیں اس لیے غیر شعوری طاقت یک سوئی کے ساتھ اس وقت اپنا کام نہیں کر سکتی۔ یوں سمجھنا چاہیے کہ جب ہم ایک فخر پڑھتے ہوئے ہیں اس وقت کوئی مضمون دماغ سے سوچ کر لکھ نہیں سکتے، لیکن سو جانے کے بعد ”شعور کا کام بند ہوتا ہے، اس لیے غیر شعوری مدد کے تیار کیے ہوئے خاکے ابھرتے ہیں اور خواب کے پردے پر ان کی حرکتیں شروع ہو جاتی ہیں اور وہ تمام خیالات و حالات جو جاگتے وقت ہمارے شعور کے سامنے آتے ہیں انہیں ہم سوئے کے وقت شعور کے فاضل ہوتے ہی تیزی سے حرکت کرتے دیکھتے ہیں۔“

اسی نظریہ کو زمانہ ماضی کا دوسرا فلاسفر پروفیسر برگسان تصدیق کے ساتھ اس طرح بیان

کرتا ہے کہ :-

”بے شمار خواہشیں، خیالات اور صورتیں ہمارے دل اور دماغ۔

ذہن و مافظہ میں بند ہوئی رہتی ہیں اور جاگنے کی حالت میں

ان سب پر شعور کی روشنی پڑتی رہتی ہے اسی طرح غیر شعور کی

مدد سے جو کچھ سوچتے سمجھتے ہیں وہ بھی یادداشت میں ہیں، لیکن

ان کی مثال ایک اندھے کنویں کی سی ہے۔ ہماری یہ یادداشتیں ذہن کے اندھے کنویں میں بند ہیں اور ان پر شعور کی روشنی پھیلی ہوتی ہے، غیر شعور کی طاقت اس کے نیچے دینی رہتی ہے اس لیے جاگتے میں ان باتوں کی طرف توجہ نہیں ہو سکتی جو ذہن میں گزشتہ شعور نے بند کی ہیں سونے کے بعد اس اندھے کنویں کا دروازہ کھل جاتا ہے، یعنی شعور کے سو جانے سے سب رکاوٹیں اٹھ جاتی ہیں اس لیے یہ یادداشتیں اس اندھے کنویں میں سے نکلنا شروع ہوتی ہیں اور غیر شعور کی تاریکی میں حرکت کرتی رہتی ہیں اس حالت کو خواب دیکھنا کہتے ہیں اب جو باتیں سونے سے پہلے ہمارے ذہن اور دماغ سے زیادہ قریب ہوتی ہیں، جو آوازیں ہمارے کانوں پر اپنا اثر زیادہ کر رہی ہیں وہی پہلے اور زیادہ واضح و نمایاں ہو کر ہمارے سامنے سب سے پہلے خواب میں آتی ہیں اور خوابوں کی بستی کو معمور کرتی ہیں۔

یہ ہے جدید سائنس کی روشنی میں خواب کی حقیقت۔

اب خوابوں کی تعبیر اور ان کے اثرات پر قدیم اور جدید فلسفے کی رو سے نظر ڈالیں تو اب سے پہلے ہمارے سامنے وہ تقسیم آتی ہے جو فلاسفہ نے خوابوں کی بستی کے لیے کی ہے، یعنی اول خواب پریشاں دوسرے خواب مرض تیسرے خواب صحیح یا رویائے صادقہ۔ سب خواب سچے اور یقین کے قابل نہیں۔ ان میں سے پہلے دو کے متعلق قدیم اور جدید فلاسفہ کا اتفاق ہے، مگر خواب صحیح پر جدید سائنس یقین نہیں کرتا جو اب صحیح کا ذکر پہلے ہی کیا جا چکا ہے خواب پریشاں وہ خواب ہیں جو ہاضمہ کی خرابی یا دماغ کی پریشانی کی حالت میں سو جانے سے دکھائی دیتے ہیں جیسے سردی کے موسم میں سونے وقت کمبل یا سحاف ہمارے اوپر سے دور ہو جائے تو ہم خواب دیکھتے ہیں کہ بالکل ننگے پھر رہے ہیں اسی طرح بھوک پیاس اور اس طرح کی تمام خواہشوں اور ضرورتوں میں سونے والے اس خواہش کو پورا ہونے دیکھتے ہیں اور جاگنے کے بعد ان کا نہ کوئی اثر ہوتا ہے نہ وہ آئندہ زندگی سے کوئی تعلق رکھنے والی ہیں، مگر بعض اوقات اس قسم کے

خواب بھی سچے ہو جاتے ہیں چنانچہ یورپ کے شہرہ آفاق شاعر کو لریج کی مشہور نظم کبلا خان کے دو سو سے تین سو مصرعے خواب میں اس نے کہے۔ جاگنے کے بعد وہ سب شعرا اس کو یاد تھے جو اس نے لکھ لیے۔ خواب مرض میں وہ خواب شامل ہیں جو کسی بیماری کی حالت میں سوئے وقت نظر آتے ہیں۔

مثلاً ہماری روح اور دماغ پر بخار کے سبب گرمی کا اثر غالب ہوتا ہے۔ اس وقت ہم دیکھتے ہیں کہ آگ میں چل رہے ہیں یا آگ کے شعلے ہیں جلائے دیتے ہیں اس قسم کے خوابوں کی تعبیریں بہت آسان ہیں جن کو اس طرح سمجھنا چاہیے کہ اگر بیماری کے زمانے میں زرد رنگ کی مختلف شکلیں لڑتی جھگڑتی یا مار پیٹ کرتی دکھائی دیں تو یہ صفرے کی زیادتی کے سبب سے ہیں۔ سرخ یا کسی رنگ کی خوشنما حسین صورتیں نظرائیں تو یہ خون کی کثرت کے سبب سے ہیں۔ دریا میں تیرنا۔ مینہ یا پانی کے طوفان دیکھنا بلغم کی زیادتی کی علامت ہے۔ سیاہ رنگ کی صورتیں قبرستان۔ مردے۔ سیاہ رنگ کے کتے۔ دیو اور آدمی وغیرہ سودا ویت کی علامت ہیں اور ان سب واقعات میں خواب پریشان کی طرح بے ترتیبی بے ٹکاپن ہوتا ہے لیکن خواب دیکھنے والے کی روزمرہ کی زندگی کے واقعات سے دور نہیں ہوتے بلکہ عام دیکھی اور گزری ہوئی باتیں بڑھنے گھٹنے کے بعد نظر آتی ہیں جدید تحقیقات کے بعد بعض ڈاکٹر نفسیاتی نقطہ نظر سے امراض کا علاج کرنے وقت اس قسم کے خوابوں سے مرض کی تشخیص میں مدد دیتے ہیں۔

اب صحیح خوابوں کی باری آتی ہے اس قسم کے خواب کی نسبت افلاطون کی تحقیق بہت کچھ سچ ثابت ہوتی ہے۔ اس کا بیان ہے کہ خواب میں ہم عموماً وہی چیزیں دیکھتے ہیں جنہیں جاگتے وقت دیکھا یا سنا ہے لیکن ایسے خواب کھانا کھانے کے بعد سوئے وقت دیکھے جاسکتے ہیں اس کے علاوہ جب معدہ اور دماغ کے خالی اور لطیف ہونے کے وقت جو کچھ ہم خواب میں دیکھتے ہیں ان کا تعلق کسی اور دنیا سے ہے۔ چنانچہ اس خیال کی تصدیق علمائے اسلام خصوصاً اور دوسرے مذہب کے بزرگوں نے ثبوت کے ساتھ کی ہے اور اکثر واقعات اور تجربات بھی موجود ہیں۔ دو فلاسفرز کا متفقہ بیان ہے کہ خواب جو ہم دیکھتے ہیں ان میں سے بعض یقیناً خدا کی طرف سے ہیں۔

نہ ہی روایات اور بیانات کو چھوڑ کر جدید ماہرین نفسیات کے بیانات بھی بڑی حد تک صحیح خوابوں کی حقیقت کو مانتے ہیں مگر کھلم کھلا نہیں بلکہ دبی زبان سے چنانچہ ایک ماہر نفسیات کہتا ہے کہ:-
”ہم خواب میں جو حالت دیکھتے ہیں اگر وہ کیفیت خواب ہی میں ختم

ہو جائے تو اس کی تعبیر کرنی چاہیے کہ نتیجہ آئندہ کچھ نہ ہوگا، وہیں تمام ہو گیا، اور اگر وہ حالات خواب میں ناقص رہے یا کش مکش کو جاری دیکھ کر آنکھ کھل جائے تو نتیجہ ضرور نکلے گا اور ناخوشگوار ہوگا۔
 ڈاکٹر چونک جو پروفیسر فرائڈ کا سب سے بڑا نایب ہے کہتا ہے کہ :-
 ”خواب سب کے لیے اہم اور مفید ہوتے ہیں بشرطیکہ اُن کا استعمال کرنا ہم سیکھ چکے ہوں۔“

اس کے مختلف نظریوں کا لب لباب یہ ہے کہ خواب کی صحیح تعبیر اس وقت کی جاسکتی ہے کہ خواب دیکھنے کے بعد واقعات یاد رہیں اور یہ اچھی طرح دیکھ اور سمجھ لیا جائے کہ خواب میں دیکھی ہوئی باتیں ہم نے اس سے پہلے نہ کبھی سُنیں نہ ان حالات کو دیکھا، اور نہ ان کا ہماری روزمرہ کی زندگی میں کبھی کوئی ذکر یا خیال آیا۔ ہمارا ذہن جاگتے وقت ان حالات سے بالکل خالی تھا اس وقت یہ سمجھنا چاہیے کہ خواب سچا ہے اور اس کی تعبیر دریافت کرنے کی کوشش کی جائے۔

علمائے اسلام کا عقیدہ ہے کہ :-

”جو خواب دماغ کی درستی جسم کی پاکیزگی اور خیالات کی صفائی کی حالت میں سوتے ہوئے دکھائی دیں وہ خواب صحیح ہیں اور اُن کو خدا کی طرف سے روح کو ملے ہوئے پیغام سمجھنا چاہیے چنانچہ کہا گیا ہے کہ شاعر۔ شہر بہر مست۔ مریض اور غلین آدمیوں کے خواب اکثر سچے نہیں ہوتے خواب میں ہم بے ہوش اوقات ماضی کے علاوہ حال کی باتیں اور مستقبل کے واقعات قریبی رشتہ داروں اور دوستوں کے حالات بھی معلوم کر لیتے ہیں، یہ سب خواب روحانی کہے جاتے ہیں۔“

شکر موہن لعل ماتھر

انڈیا آفس کے چند تاریخی دستاویز

انڈیا آفس (لندن) کے کتب خانے میں قلمی اور مطبوعہ کتابوں، مرقعوں وغیرہ کے ساتھ قدیم اسنادی کاغذات بھی محفوظ ہیں۔ میں نے اپنے قیام یورپ کے زمانے میں بسحاظ دھچپی ان کا بھی معائنہ کیا تھا۔ ان کی مختصر کیفیت یہاں درج کی جاتی ہے۔

اس قسم کے فارسی کاغذات ایک ”چکٹ بک“ میں چسپاں ہیں، اور ان پر ایک ایک انگریزی نوٹ بھی لگا ہوا ہے۔ اس چکٹ بک میں جو کاغذات ہیں وہ حسب ذیل ہیں :-

(۱) کاغذات فتح علی شاہ تاجپار (۲) غلطوہ الاجاہ رئیس ارکاٹ

(۳) فرمان شہنشاہ بابر (۴) اسنادات مالگیر

(۵) پاس پورٹ سلطنت ترکی (۶) سند سلطنت آصفیہ

فتح علی شاہ تاجپار کے کاغذات وہ فرامین ہیں جو ہمینی انگریز اور ان کے سفیر مقیم ہندوستان کو تجارت وغیرہ کے متعلق دیے گئے ہیں۔ ان فرامین کی طرز بالکل اسی طرح ہے جیسا کہ سلطنت مغلیہ اور سلطنت آصفیہ کے قدیم اسنادات وغیرہ ہوتے ہیں۔ ناصہ پر مہر، خاتمے پر دستخط اور پشت پر تاریخ وغیرہ۔ یہ مراسلت شاہ انگلستان کے نام نہیں ہوتی ہے، بلکہ ہمینی کو مخاطب کیا گیا ہے۔ یہ کاغذات ۱۲۲۵ اور اس کے مابعد کے ہیں۔

والاجاہ کے غلطوہ شاہ انگلستان بارج سوم اور سرکار ہمینی دونوں کے موسومہ ہیں۔ یہ مراسلت نہایت عمدہ زرافشانی مسنرے حاشیے کاغذ پر ہوئی ہے ایک خط میں والاجاہ نے اپنے خاندانی جھگڑوں کے متعلق بھی خاص اپنے قلم سے صراحت کی ہے۔ یہ مراسلت ہم رکنہ بادشاہوں کی مراسلت کا انداز رکھتی ہے، برتری اور بزرگی کا پتا نہیں چلتا۔

بابر کا ایک فرمان ہے جو قاضی جلال کی معاش کے متعلق ہے۔ عالمگیری کا غذات میں مختلف فرمان اور اسناد وغیرہ شامل ہیں جو صوبہ ہماٹ الہ آباد، پنجاب وغیرہ کے معاشوں کے متعلق ہیں اور بعض کا غذات اسد خان محمد اسلم، قاضی شریعت خاں وغیرہ کے مہری بھی ہیں۔ ان کے تفصیلی معائنے کے لیے بڑے وقت کی ضرورت تھی۔

سلطنت ترکی کا صرف ایک پاس پورٹ اس میں شامل تھا۔ سلطنت آصفیہ کی ایک سند موجود تھی، یہ سند قطب الدولہ کی موسومہ ہے اس کے ساتھ ان کا ایک وصیت نامہ بھی ہے۔
 قطب الدولہ آصف جاہ ثانی کے ابتدائی عہد میں راج بندری۔ ویلور وغیرہ کے جاگیردار تھے، ان کا وصیت نامہ حسب ذیل ہے :-

وصیت نامہ قطب الدولہ تجربہ غرہ ذیقعدہ ۱۱۵۸ھ

”وصیت نامہ چوں ایں جانب را بیماری دراز شدید لاحق شدہ
 اگرچہ جو نہ تنائی صحت یافتہ اما زندگی را چہ اعتبار راست، لہذا
 بر خور دار مرزا زین العابدین عرف سبحان بخش را کہ اکبر اولاد است
 ولیعهد و قائم مقام خود کردم بعد از من خانہ و اثاثہ سرانجام ہمہ
 الملاک و جاگیرات و دیہات وغیرہ ہر رطب و یابس کہ در ملکیت
 دارم ہمہ از بر خور دار مذکور راست، بجان و دل بخشیدم دیگرے را
 در اں دخل و اختیار نیست، باید کہ برادران کہ از دو چکر اند تہیشہ
 و اطاعت و اختیار او بودہ و دعوی و طلب چیزے نہ داشتہ باشندہ
 بر خور دار پرورش اینہما دہمشیر با و جملہ قبائل و وابستگان
 خواہد کرد اگر از اولاد من کسی بدستور عوام از مرزا زین العابدین
 درخواست ترک و حصہ بیکد مناسب نیست چرا کہ نام و آبرو کہ پیدا
 کردہ ام نخواہد ماند۔

ایں جانب از رفاقت بندگان عالی برآمد رفیق کمپنی انگریز

شدہ ام دازدوستی و غیر خواہی جائے پرورش و کھیتی پیدا کردہ ام
از نیجا بجائے دیگر نباید رفت۔

حرف محکمہ امی حضور کہ از سبب رفاقت کھیتی بر این جانب
آمده است اگر خدا توفیق پدید بوساطت نواب رکن الدولہ یا
ظفر الدولہ مراسلات از حضور کرده این حرف را از من باید بر آورد۔
برائے حج و زیارت از طرف من کدام شخص صاحب را مقرر کرده
باید فرستاد و قرض داری مردم کہ بطرف منست از آغوشی جاگیرات و غیمو
ادا باید کرد چوں بر خور دار مرزا زین العابدین خورد سال است
تا من رشتہ بجد بلوغیت، نواب صاحب مشفق مہربان نواب
جرات جنگ بہادر راوی و امین و اتالیق مقرر کردم۔ احتیاط و
خبر داری در ہمدامورات خانگی و جاگیرات و غیرہ کردہ بعونہ تعالیٰ
بعد رسیدن بجد بلوغ جملہ املاک و سامان و سرانجام مرزا زین العابدین
بسیار نند۔ تحریر فی تاریخ صدر۔“

اس وصیت نامے کے ساتھ انھوں نے اپنے جاگیرات کی سند کی نقل بھی شامل کی ہے، یہ سند حضرت بیگم جلالی کی
معطیہ ہے، نقل سند کو قاضی سید علی امجد کی مہر موشی کرتی ہے۔

اس سند کی رو سے پرگنہ۔ ایٹ کوٹہ وغیرہ سرکار راج بندری صوبہ حیدرآباد و جمعہ کامل (دہلی صوبہ)
میں قلب الدولہ حسن علی خاں انتظام جنگ کی جاگیر میں عطا ہوئے ہیں۔

یہ سند ان کے وصیت نامے کے پہلے عطا ہوئی ہے۔ سند کے ساتھ دفتری کیفیت کی نقل بھی موجود ہے
دیکھو کہ اس زمانے میں قاعدہ تھا، اس کیفیت پر حضرت آصف جاہ ثانی کی شرح تجویز کی نقل کی گئی ہے
جو حسب ذیل ہے،۔

”فاطمہ معتمد اندیشہ، اللہ تعالیٰ! میں چار تعلقہ بر شمتا اولاد و احفاد

برقرار خواہد بود“

اس سند سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ زیر بحث معاش قلب الدولہ کی صرف وہ معاش تھی جو ان کے صنف و پیش

ان کی اولاد و احفاد کے نام عطا ہوئی تھی۔ اس جاگیر کے علاوہ شمالی سرکار کے کئی نقلتے مشا مصطفیٰ نگر ایلور۔
راج بندری وغیرہ بھی قطب الدولہ کی جاگیر میں تھے۔

اب مورخ وکن کے لیے یہ سوال دیکھتے ہیں اور تحقیق طلب ہوگا کہ سرکار کمپنی کی رفاقت نے اپنی رفاقت کا
کیا صلہ دیا، اور قطب الدولہ کے بعد ان کی جاگیرت جو لاکھوں کی تھی کیا حشر ہوا؟

نصیر الدین شاہی

واردات

یاد میں ان کی جئے جاتا ہوں دہر میں نام کئے جاتا ہوں
اور کیا دہر سے ملت مجھ کو غم کے کچھ داغ لیے جاتا ہوں
اس قدر ہے تری رحمت کا بقیں جرم پر جرم کئے جاتا ہوں
جیسے آئیگی نہ اب فصل بہار یوں گریباں کو سئے جاتا ہوں

زندگی موت سے بدلی کاوش
میں بہر حال جئے جاتا ہوں

کاوش

مبدأ حیات

”فولیسٹائن نمانیہ کی چھٹی سالانہ کانفرنس میں پڑھا گیا“

ہماری زندگی کے بہت سے سہائل ایسے ہیں جو عقلی منہج سے تعلق رکھتے ہیں لیکن شکل یہ ہے کہ ہم قدیم زمانے سے زندگی کے تمام مسائل پر خواہ وہ عقلی ہوں یا نقلی، روایتی انداز میں غور کر کے مذہب کی طرح ایقان کا ایک جنم بنانے کے عادی ہو گئے ہیں۔ انہیں میں ایک حیات اور اس کے مبدأ کا مسئلہ ہے بہت ممکن ہے کہ قدیم حیات کے حامی اس پر ناکہ نہ ہوں چڑھائیں گے کہ مبدأ حیات کا سوال ہی نگیوں اٹھایا گیا! وہ تو صرف اتنا جانتا کافی سمجھتے ہیں کہ خدائے انسان اور دوسری جاندار مخلوق کو اپنی قوت ”کن فیکون“ سے پیدا کر دیا۔ ایک سائنس دان کو پورا یقین ہے کہ کائنات کی تخلیق میں پہلے برقیہ ارتقائی منزلیں کوٹے کر کے جوہر بنے، اور اس کے بعد ان جوہروں نے مختلف شکلیں اختیار کر لیں بسادہ جوہروں سے مرکب سالمات پیدا ہوئے، اور بالآخر، ایسا معلوم ہوتا ہے کہ کسی خاص طریقے سے جس کو پُراسرار کہنا چاہیے، زندہ مادے کا ظہور ہو گیا اس لیے مبدأ حیات کا سوال یہاں خود بخود پیدا ہو جاتا ہے۔ چارلس ڈاروین کے الفاظ میں۔

”ایک عالم حکمیت، خالق کو اس کی کائنات سے جدا کرنا نہیں چاہتا،

بلکہ وہ صرف ان طریقوں کا مطالعہ کرنا چاہتا ہے جن سے خالق کائنات

فطرت میں گل کاریاں کی ہیں۔“

یہ سچ ہے کہ ابتدائے حیات کے مسئلے پر انسان عرصے سے غور کرتا رہا ہے۔ قدیم مصری آفتاب کو مبدأ حیات سمجھتے تھے۔ ہندی آریاؤں کا بھی یہی عقیدہ تھا کہ آفتاب مہر جہ حیات ہے چنانچہ اسی لیے وہ سورج کی پرستش کرتے تھے۔ سب سے پہلے، ایک یونانی حکیم تھالیس نے سلسلہ ق م میں اس مسئلے کو پھیلایا تھا۔

اس کا خیال تھا کہ کائنات کی تمام اشیاء کا اصل مبداء صرف پانی ہی ہو سکتا ہے، لیکن اس طریقہ استدلال سے معلوم ہوتا ہے کہ اس شخص کو پانی کی ترکیب معلوم نہ تھی اسی طرح منہدق م میں ایک اور حکیم نے ہوا کو توانائی اور حیات کا اصل منبع قرار دیا تھا ظاہر ہے کہ یہ بھی ایک خیال خام سے زیادہ نہیں ہے، اسی طرح اوریونانی حکماء نے اپنی خیال آرائیاں کس مختلف عناصر اور مرکبات کو مبداء حیات سمجھتے رہے، لیکن ان خیالات کی اب صرف تاریخی اہمیت رہ گئی ہے، البتہ ان مباحث سے ایک فائدہ یہ ضرور ہوا کہ تجسس انگوٹھوں کے سامنے تحقیق و تدقیق کے کئی راستے کھل گئے۔

اس تحقیق کی دوسری منزل ۱۸۳۹ء ہے جبکہ دنیا خلیوں کی کائنات سے روشناس ہوئی خلیوں کی تشریح اس طرح کی جاسکتی ہے کہ یہ ایک قدرتی ساخت ہوتی ہے۔ یہ اتنے چھوٹے ہوتے ہیں کہ خوردبین کے بغیر نظر نہیں آتے، ان کی شکل شہد کی کمی کے چستے کی سی ہوتی ہے۔ ہر خلیہ (یا *cell*) ایک مصلی سے گھرا ہوا ہوتا ہے۔ خلیے کے اندرون چستے میں ایک قیق دانہ دار مایع ہوتا ہے، اس کو نخر مایہ یا ابتدائی جان دار مادہ کہنا چاہیئے (نخر مایہ یعنی *semimembranous*) کے بیچ میں ایک اور جسم ہوتا ہے جو رنگوں کو آسانی سے قبول کرنے کی دوسرے گہرے رنگ کا نظر آتا ہے، اور اس کو مرکزہ (*Nucleus*) کہتے ہیں تمام پودوں اور جانوروں کے جسم انہی خلیوں کے بنے ہوئے ہیں اس انکشان کے بعد سائنس دانوں کا خیال ہوا کہ یہ خلیہ ہی زندگی کا پہلا جزو یا اکائی ہے۔ اسے ایک مکمل جان دار عضو سمجھا جاسکتا ہے جو حیات کے جملہ افعال انجام دیتا ہے۔ چنانچہ امیبا، اور کلامیڈ و ماناس، دو یک خلوی عضویے ایسے ہیں جو مکمل حیاتی افعال انجام دے لیتے ہیں۔

اگر ہم اس حقیقت کا پتہ لگانا چاہیں کہ جان دار سے بے جان کی کیسے ابتدا ہوئی، تو ہم کو پہلا ایک تعریف کی تلاش کرنی چاہیئے۔ جان دار یا ذی حیات کے کیا معنی ہیں؟ واقعہ یہ ہے کہ حیات ہمیشہ کاربن سے شروع ہونے کے ساتھ وابستہ سمجھی جاتی ہے، اور ایسا معلوم ہوتا ہے کہ کاربن کا، چند اور عناصر، یعنی نائٹروجن، ہائیڈروجن اور آکسیجن کے ساتھ مل کر مرکب بنانا ضروری ہے۔ لیکن یہ صحیح نہیں کہ حیات مقناطیسیت اور تاب کاری (*Radioactivity*) کی طرح تمام جواہر میں پوشیدہ ہے۔ یہ سمجھنا بھی صحیح نہیں کہ حیات ایک پُر اسرار شے ہے جس کے ظہور کے لیے مادے اور توانائی کا ملاپ ضروری ہو۔ بات یہ ہے کہ کوئی خصوصیت بھی ایسی نہیں جس کو ایک عالم حیاتیات، ذی حیات اشیاء سے مخصوص کر سکے، اور جس کا اطلاق

بے جان مادے پر بالکل نہ ہوتا ہو۔ مثال کے طور پر ایک عضویہ (یعنی *Organism*) اپنی طرح کے اور عضویوں کی تولید کر سکتا ہے لیکن اس کے مقابلے میں ننگ کا ایک قلم بھی جو ایک بے جان چیز ہے، یہ کام کر سکتا ہے ایک مجرد غوک بچہ (یا *Machine*) اپنی نئی دم پیدا کر لے سکتا ہے، لیکن ایک منتشر جوہر (یعنی *Dispersed Matter*) بھی اپنی اصلی حالت پر واپس آ سکتا ہے۔ ابتدائی آبی حیوان امیبا، بیرونی محرکات سے متاثر ہوتا ہے تو ایک گیلی سالمہ بھی بیرونی محرکات جیسے برقی اور مقناطیسی میدان کے اثرات کو قبول کرتا ہے۔ انسان اور آبی حیوان پریشستم دونوں سانس لیتے ہیں، لیکن کچھ بے جان اجسام بھی ہیں جو آکسیجن استعمال کرتے اور کاربن ڈائی آکسائیڈ خارج کرتے ہیں۔ اور بعض ایسے بھی بیکٹریا جراثیم ہیں جو بغیر آکسیجن کے زندہ رہتے ہیں۔ بہر حال حیات کی کوئی مخصوص پہچان نہیں، اور نہ کوئی ایسا موزوں امتحان ہے جس سے تمام صورتوں میں اس کی تمیز ہو سکے۔ حیات کی تعریف اس طرح نہیں کی جاسکتی جیسے کہ ایک چوہنے یا کتے کے متعلق ہو سکتی ہے لیکن میں سمجھتا ہوں کہ ہم اس کی کیفیات سے آشنا ہیں، اور اس لیے اس کو پہچان سکتے ہیں۔

یہ تو سب ہی جانتے ہیں کہ چوہا ایک زندہ حیوان ہے، اس کے پیر کاٹ ڈالے تو بھی چوہا بدستور زندہ رہتا ہے۔ یہی نہیں، بلکہ اس کو جیرے کے اس کے دل کو نکالیں اور اسے اس کے مخصوص ماحول کے اندر کسی آلے میں رکھیں تو کئی مہینے تک چوہے کا یہ عضو زندہ رہ سکتا ہے۔ اس پورے عضو کو نکالنا بھی ضروری نہیں۔ دل کے ایک چھوٹے سے ٹکڑے کو کاٹ کر مناسب اور موافق حالات کے تحت، ایک غذا رساں محلول میں رکھیں تو بافت کا یہ جزو اپنے کل سے علیحدہ ہونے پر بھی زندہ رہ سکتا ہے۔

خوردین سے معلوم ہوتا ہے کہ بافت (یا *Mass*) واحد اکائیوں کا مجموعہ ہے، اور نازک جھلیوں کی دیواروں کے اندر چھوٹے چھوٹے سریشی مائع کے قطرے پائے جاتے ہیں۔ بافت کا ہر فرد ایک ذرا غلیظ ہے۔ اور یہ کہنا غالباً صحیح ہوگا کہ بافت کے ہر فرد کو شیشے کے برتن میں خاص محلول کے ساتھ صرف زندہ رکھا جاسکتا ہے، بلکہ اس میں نشوونما بھی ہو سکتی ہے لیکن مشکل یہ ہے کہ غلیظ کو بافت سے، اس کی صحت مند حالت میں آسانی سے جدا نہیں کیا جاسکتا۔ یہ تو ہم جانتے ہیں کہ بعض غلیظ آزادانہ طور پر زندہ رہتے ہیں، پوناچہ غلوی پودوں اور جانوروں کی کئی مثالیں ملتی ہیں جو اپنی چھوٹی سی کائنات میں تمام حیاتی افعال پورے کر لیتے ہیں۔ بافتی غلیظ اسی قسم کے مخصوص فرد ہیں۔ اس لیے یہ کہا جاسکتا ہے کہ حیات، یعنی اس گل کو اعضا میں تقسیم کر کے

ہر عضو کو زندہ رکھ سکتے ہیں۔ اعضا کی باتوں میں تقسیم کی جاسکتی ہے، اور بافت انفرادی طور پر زندہ رہ سکتی ہے۔
باتوں کی خلیوں میں تقسیم ہو سکتی ہے، اور ہر منفرد خلیہ زندہ رہ سکتا ہے۔

یہاں مبدا، حیات کے سوال میں یہ دیکھنا ہے کہ آیا خدا کرہ بالا بحث اس مسئلے کو حل کرنے کے لیے کافی ہے؟
کیا یہ ممکن ہے کہ ایک خلیہ کا جزو بھی انفرادی طور پر زندہ رہ سکے؟ یا کیا ہم خلیہ کی مزید تقسیم کر سکتے ہیں، یا
خلوی کل میں کوئی ایسا جزو تلاش کر سکتے ہیں جو دوسرے اجزاء کی نسبت زیادہ زندہ ہو، کوئی اور
چھوٹی وحدت جو اس پوشیدہ شعلہ حیات کی چنگاری ہو، یا مختصر الفاظ میں، وہ جگہ جہاں سے حیات کی
ابتدا ہوتی ہو؟

یہ ایک دلچسپ، لیکن مشکل سوال ہے۔ یہاں چند جدید تحقیقات، اور ان مختلف کوششوں پر ایک
سرسری نگاہ ڈالنی ضروری ہے جو اس سوال کو حل کرنے میں مدد دیتی ہیں۔

(۱)

طاقتور خوردہ جن سے کسی خلیہ کا معائنہ کیا جائے تو یہاں ان گنت تبدیلیوں کی ایک دنیا نظر آتی ہے۔
خلوی دیوار کی نازک پرت میں خرمایہ (یا پروٹوپلازم) ہوتا اور گردش کرتا ہے، غالباً یہ زندہ مادے کی حرکت ہے۔
لیکن اس متحرک مادے کے علاوہ خلیہ میں چند غیر متحرک چیزیں بھی ملتی ہیں۔ دوسما میں ایک کروہ یا بیضوی شکل کا
حصہ ہوتا ہے جو اپنے آس پاس کے مادے سے زیادہ گہرا ہوتا ہے، یہ اندرونی خرمایہ خلوی مرکزہ ہے جو خلیہ کا
سب سے اہم جزو ہے اور یہ خلیے کے تمام تعلقات پر قابو رکھتا ہے اور جو مائع اس کو گھیرے ہوئے ہے
خلیہ مایہ (cytoplasm) کہلاتا ہے۔ یہ مرکزہ بیکینیلا (یا جراثیم، بعض لمبی (یعنی ابتدائی
سبز پودے) اور پستانی خون کے سرخ جیوں کو چھوڑ کر باقی تمام قسم کے خلیوں میں واضح طور پر پایا جاتا ہے۔
یہ ممکن ہے کہ خلیہ کو مارے بغیر خلوی دیوار میں سوراخ کر دیا جائے۔ یہ بھی ممکن ہے کہ خلیہ کو مارے بغیر
خلیہ مایہ (cytoplasm) کا بیشتر حصہ کھال لیا جائے۔ اس میں اس نقصان کی تلافی نے خلیہ مایہ کی
تیاری سے ہوجاتی ہے۔ غولچہ کی طرح ایک خلیہ بھی اس قابل ہوتا ہے کہ محدود تولید کر سکے، لیکن اگر مرکزہ کو
ضرر پہنچایا جائے تو صورت حال بالکل بدل جاتی ہے۔ یہ اندرونی حصہ نہایت اہم اور ضروری ہے، اس کے
کسی حصے کی علیحدگی بھی خلیہ کی زندگی کو ختم کر دیتی ہے۔

اگر ہم غزالیہ یا پروٹوپلازم کے مخصوص حصوں کو جنھیں (*form cells*) ثابت غلیہ یا تناسلی غلیہ کہتے ہیں، منتخب کر لیں تو مرکزہ کی اس اہمیت کو قریب سے سمجھا سکتے ہیں۔ غالباً ہی، یعنی مادہ کے (*egg cells*) بیضوی غلیہ اور نر کے (*sperm cells*) یا منوی غلیہ دو ارتقائی حیات کے مخصوص حامل ہو گئے۔ چند سال پہلے یہ تحقیق ہوئی تھی کہ کسی بیضے (مثلاً *Sea urchin* کے بیضے) پر نمک کے محلول، یا اس میں سوئی چھانے کے ٹکڑے، یا کسی اور میکالکسی عمل سے غلیہ میں مصنوعی طور پر پانچ پیدا کی جاسکتی ہے، اور وہ نموپا کر ایک نیا (*Sea urchin*) بن جاتا ہے۔ یہاں بیضہ کو دو حصوں میں اس طرح تقسیم کر سکتے ہیں کہ ایک نصف مرکزہ (یعنی *Nucleus*) آجائے اور دوسرا نصف بغیر مرکزے کے رہے۔ وہ نصف جس میں مرکزہ موجود ہے بارور ہو سکتا ہے اور دوسرا عقیم رہ جاتا ہے۔ بعض حیوانوں کی صورت میں جن میں مرکزہ بیضے کا ایک بہت چھوٹا حصہ ہوتا ہے مرکزے کو نکال دینے سے بیضے کی جسامت میں زیادہ فرق تو نہیں ہوا، لیکن ایسے بے مرکزہ بیضے میں تولیدی قابلیت باقی نہیں رہی۔

معمولاً قدرت میں (*sperm*) یا منویہ کے بیضے (*egg*) میں دھنس جانے سے باروری ہوتی ہے۔ منویہ (*sperm*) مرکزے سے بیضے ہوتا، اور اسی میں ل جاتا ہے (*sperm cell*) منوی غلیہ بہت زیادہ چھوٹا ہوتا ہے، اور ایک مرکزی سر، اور (*Cytoplasm*) کے ایک چھوٹے باریک ٹانگہ نما حصے پر مشتمل ہوتا ہے۔ اتنا چھوٹا ہونے کے باوجود یہ منوی غلیہ (*sperm cell*) اپنے اجداد کی تمام خصوصیات کا حامل ہوتا ہے جو بعد کو کچھ میں نمودار ہوتی ہیں۔

یہاں ایسے بیضے کے متعلق جس میں سے مرکزہ نکال لیا گیا ہو، ایک دلچسپ سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ منوی غلیہ (*sperm cell*) شعلہ حیات کو اس بیضے تک پہنچاتا ہے یا نہیں؟

جب بیضے کا صرف ایک حصہ جو غلیہ مایہ (*Cytoplasm*) پر مشتمل تھا اس کی اپنی نوع کے ایک منوی غلیہ (*sperm cell*) سے ملایا گیا تو تخم یا (*sperm*) بیضے دو نوع کے اس ٹکڑے میں داخل ہوا، اور اس اذغال کے ساتھ ہی مرکزہ کا مادہ پیدا ہو گیا۔ چنانچہ قریب سے دیکھا گیا کہ بیضے کے ایسے حصے کی احیاء ہوئی، اس کی تقسیم ہونے لگی اور یہ نموپا کر ایک نئے فرد میں تبدیل ہو گیا۔ اس سے ظاہر ہے کہ مرکزہ ہی حیات کا مکمل گما تھا ہے۔ یہ حیات بد پر کتنا قادر ہے اور اپنی مجموعی جسامت کے ساتھ کتنی اہمیت

رکتا ہے، اس کا تذکرہ (J. Huxley) کی کتاب *Out of the Night* میں کیا گیا ہے۔ انھوں نے اندازہ لگایا ہے کہ تمام انسانی (*sperms*) یا منیوں اور بیضوں کے ضروری مادے کو ایک بل کر جمع کر دیا جائے تو ان کی جسامت ایک اسپرین کی ٹکیہ کے برابر ہو جائے گی حقیقت یہ ہے کہ ڈاکٹر کے بیان پر ذرا مشکل سے یقین ہو سکتا ہے۔ انھوں نے ایسے مرکبوں کے متعلق قیاس کیا ہے جو تمام دنیا میں کروڑوں اور بلوں کی تعداد میں انفرادی حیثیت سے واقع ہیں، لیکن اس میں کوئی شک نہیں کہ یہ غلوئی اور مہت پیچیدہ ہے اور اس کے ساتھ ہی دنیا کی تمام چیزوں میں سب سے زیادہ قیمتی اور اہم بھی۔

اس کی بعض پیچیدگیاں مناسب توشیہ (*Stain*) یا رنگوں کے استعمال سے کر کے خوردبین کے ذریعے دیکھی جاسکتی ہیں۔ مرکز کے اعضا کا اچھی طرح مطالعہ کیا جاسکتا ہے۔ کروموسومز، جو چھوٹی چھوٹی مختلف شکل کی ساختیں ہیں، نظر آتے ہیں۔ کروموسومز متاسلی یا ثابت غلیوں ہی میں نہیں بلکہ جمدی غلیوں (*Somatic or Body Cells*) میں بھی پائے جاتے ہیں۔ ہر خلیہ میں ان کی ساخت ایک ہی طرح کی ہوتی ہے۔

دوسرے اور حیوان کی ہر نوع میں ان مرکزی اعضا (*Nuclear organs*) کی ایک تمثیلی تعداد ہوتی ہے اور ہر ایک میں مخصوص شکل، سائز اور ترتیب ہوتی ہے۔ اناج کے خلیوں میں ہیں کروموسومز ہوتے ہیں۔ لیلی (*Lily*) کے خلیوں میں چوبیس، مینڈک میں چھبیس، انسان میں اڑتالیس اور گورے میں ساٹھ لیکن یہ معلوم ہو سکا کہ انسانی اور ذیل میٹھے بڑے جانوروں میں کروموسومز کی کیا تعداد ہوتی ہے جو انسان کے کروموسومز کی، اپنے اڑتالیس لیکن جنوبی امریکہ کے بندروں کی صورت میں تھوڑا سا فرق ہے ان میں کروموسومز کی تعداد چھون ہوتی ہے۔

ان خوردبینی مرکزی اجسام اور مندرجہ ذیل میں منقول کی دریافت بیسویں صدی کی تحقیقات سے ہے۔ پھل کمبیوں (*fruit flies*) پر متعدد تجربے کیے گئے (*Thomas Hunt Morgan*) اور ان کے ساتھیوں نے جو کولمبیا یونیورسٹی میں تحقیقی کام انجام دے رہے ہیں ان چھوٹے حسیاتوں کی جن کا نام *Drosophila Melanogaster* ہے، بتلوں میں پرورش کی ان کے نواور تولید کے لیے مفید و بھر مناسب حالات فراہم کیے اور کئی پشتوں تک ان کی ایک ہی نسل کو برقرار رکھا۔ جیسے ہی نئی کمبیاں پیدا ہوتی ہیں یہ ماہر ان حیاتیات ہر نسل کا مطالعہ کرتے کہ کسی قسم کی تبدیلی ان کی لمبی خصوصیات میں نہ

نہیں واقع ہوئی۔ کچھ ہی عرصے کے بعد انھوں نے مختلف تبدیلیاں دیکھیں مثال کے طور پر ڈروسوفیلا کی بھری ہوئی آنکھیں عموماً سرخ ہوتی ہیں، لیکن کبھی ان سے سفید آنکھ والے بچے بھی پیدا ہوتے ہیں۔

(Morgan) اور اس کے ساتھیوں نے ان ناگہانی تبدیلیوں (Mutations) کی توجیہ اُس تبدیلی سے کی جو کبھی پیدا کرنے والے بیجے کے کروموسومز کے ایک مخصوص حصے میں واقع ہوتی ہے۔ بعد کے انھیں معلوم ہوا کہ (Mendel) پرزوں میں بہت سی تبدیلیاں ہو گئیں۔ پھر انھوں نے دیکھا کہ عملاً کبھی کی ہر خصوصیت میں بیسیوں اختلافات ہوتے جاتے ہیں۔ غرض ان تمام طبعی تبدیلیوں کی توجیہ ان لوگوں نے اس طرح کی کہ کروموسومز میں تبدیلیاں واقع ہوتی ہیں۔

ڈاکٹر ترکے شعاعی عملوں سے بھی اس خیال کی تائید ہوتی ہے۔ مگر نے بتلایا کہ مکھیوں پر لاشعاعوں کا عمل کریں تو ناگہانی تبدیلیاں (Mutations) کی رفتار طبعی حالت کی نسبت بہت زیادہ ہو جاتی ہے۔ اس سے کروموسومز کے مخصوص حصوں، اور کروموسومز سے پیدا ہونے والی مکھیوں کی طبعی خصوصیات میں راست رشتہ معلوم ہوتا ہے ان جھوٹے طبعی اعضا میں شعاعوں کا ادخال تجربی بھی تھا، اور تقریبی بھی بعض صورتوں میں کروموسومز کے ایک حصے کو سخت صدمہ پہنچا، اور وہ بالکل غائب ہو گیا، اور بعض میں اس حصے کے دوسرے کروموسومز سے مل جانے سے ایک غیر طبعی جسامت اور شکل کی نئی ساخت پیدا ہوئی۔ دوسرے تجربوں میں کروموسومز کی دو دو حصوں میں تقسیم کی گئی اور ایک کے نصف کی جگہ دوسرے کا نصف رکھا گیا، اس طرح نئی مخلوقا شکلیں پیدا کرنے کی کوشش کی گئی۔

اس طرح کے تمام تجربوں کے نتیجے کے طور پر سائنس دانوں کو یہ خیال ہوا کہ کروموسومز سادہ مسلسل کل (Simple continuous wholes) نہیں ہیں بلکہ ان کی پیچیدہ قسم کی ایک دنیا ہے جو نہایت چھوٹی تبدیلی پذیر اکائیوں سے بنی ہوئی ہے یہی اکائیاں مین (Genes) کہلاتی ہیں۔

کسی نے اب تک مین (Gene) کی شکل نہیں دیکھی۔ زیادہ طاقتور خوردبین کے عمل سے سے بھی اس کی وضاحت ناممکن ہی ہے لیکن جس طرح مادہ کے کیمیائی اور مناظری (Optical) پہلو کے لیے ہم جوہر (Atom) جیسی ان دیکھی چیز فرض کر لیتے ہیں اسی طرح ضرورت ہے کہ خربا یا، یا پروٹوپلازم کے فزکی پہلو پر روشنی ڈالنے کے لیے ان دیکھے مین (Gene) کا وجود بھی فرض کر لیں مین ایک واحد ساخت ہے جو جوہر وراثت ہے۔

لیکن یہی ہمارا حاصل نہیں موجودہ تحقیقات سے ایک اور بنیادی حقیقت کا پتا چلتا ہے۔ تجربات سے ثابت ہوتا ہے کہ مین کو نقصان پہنچانے سے غلیہ بھی بڑی مدت تک متاثر ہوتا ہے بعض مین (Genes) ضائع ہو جائیں تو موت بھی واقع ہوتی ہے اس سے ظاہر ہے کہ غلیہ کے افعال میں مین (Gene) کا فعل مرن وراثت پر قابو حاصل کرنا ہی نہیں بلکہ حیات کو قبضے میں رکھنا بھی ہے۔

مین کی حیاتی اہمیت کی دریافت کا سہرا ڈاکٹر (Demere) کے سر ہے وہ (Carnegie Institution of Washington) کے Geneticist ہیں۔ چند سال سے ڈاکٹر دیمیرک، ڈرو سوفا لٹا کی کمی کی تولیدی قوت پر ناگہانی تبدیلیوں کے اثرات کا مطالعہ کرتے رہے ہیں۔ انھوں نے یونیورسٹی آف ٹکساس (Texas) کے تجربوں سے بھی فائدہ اٹھایا اس مین کی جسامت کے متعلق کسی کو کوئی علم نہیں لیکن اس مسئلے کو حل کرنے کا غالباً یہ اجماع طریقہ ہے کہ کروموسومز میں مین (Genes) کی تعداد معلوم کی جائے اور کروموسومی مادے کے ٹول کی اس مین کی تعداد سے تقسیم کی جائے اس سے ایک اوسط قیمت حاصل ہو جاتی ہے۔

یہ قیاس کیا جاسکتا ہے کہ مین کی تعداد کروموسومز میں ان مقامات کی تعداد کے تناسب ہوتی ہے جہاں تبدیلیاں واقع ہوتی ہیں۔ ڈرو سوفا لٹا پر تجربے کر کے معلوم کیا گیا ہے کہ ایسے مقامات تین ہزار ہیں اس کے یہ معنی ہیں کہ ہر غلیہ میں تقریباً تین ہزار مین (Genes) ہوتے ہیں یونیورسٹی آف ٹکساس کے ڈاکٹر (Painter) نے ۱۹۳۲ء میں مین (Genes) کی تعداد معلوم کرنے کا ایک نیا طریقہ دریافت کیا انھوں نے پھل کمی کے لعابی غدودوں پر تجربے کیے یہ غدود کافی بڑے غلیوں پر مشتمل ہوتے ہیں۔ ڈاکٹر Painter نے معلوم کیا کہ ان غلیوں کے کروموسومز میں مین زنجیر کی شکل میں ہوتے ہیں کروموسومز کی ہر ڈی بیڈ ذات خود مین نہیں لیکن ایسا معلوم ہوتا ہے کہ یہی مین gene کے حامل ہیں اور ڈاکٹر پیئر کے الفاظ میں: ”یہ ڈی بیڈ مقام ہے جس میں مین رہتا ہے۔“ لہذا ان بیڈوں کی تعداد معلوم کر لینے سے مین (Gene) کی تعداد معلوم ہو جاتی ہے۔ (Calvin B. Bridges) اور ٹرو وغیرہ نے ان بیڈوں کی تعداد معلوم کی ہے لیکن ہم یہاں (Bridges) کی گنتی کو لیتے ہیں، وہ سمجھتے ہیں کہ ڈی بیڈوں کی تعداد کے غلیے میں تقریباً پانچ ہزار مین ہوتے ہیں اس محال سے ایک مین کروموسومی مادے کے بیڈ کے برابر ہے۔

اب سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ حیات کی اس افانی کی ناپیت کیا ہے؟ اس کا ایک دلچسپ جواب ڈروئیڈیج *Dewdney M. Mendel* کے تجزیوں میں ملتا ہے، وہ کہہ دوسوم کو خاص قسم کے پروٹینی سالموں کے متعدد رشتک سمجھتے ہیں، لیکن عام طور پر *Geneticists* ذرے کے تخیل پر زور دیتے ہیں۔ چنانچہ ڈاکٹر دیگر کی *Gene* کو ایک نامیاتی ذرے کی شکل میں پیش کرتے ہیں اور ان کا خیال ہے کہ یہ ایک واحد بڑا سالمہ ہے، اس سالمے کی ساخت ایک پیچیدہ مرکب پر مشتمل ہے جسے *(Thymo-Nucleic acid)* کہتے ہیں۔ یہ مرکب *Nuclear Proteins* کے کیاوی تجربے سے پیدا ہوتا ہے اور اس کا ایک سالمہ میڈروجن کاربن، نائٹروجن، فاسفورس کے جملہ (۱۵۳) جوہروں پر مشتمل ہوتا ہے اکثر و بیشتر کسی ایک جوہر کے نقصان سے بھی *Gene* کی ساخت باطل بدل جاتی ہے اس کا دہرا ہونا *(Duplication)* نامکن سا ہو جاتا ہے اور اس سے غلطی کی یہ تقسیم بھی اکثر صورتوں میں رنگ جاتی ہے۔

غرض ہم اس طرح غزایا تک پہنچتے ہیں جہاں ایک چھوٹی سی وحدت غیر معمولی طور پر اہم معلوم ہوتی ہے۔ اس چھوٹی سی وحدت پر ہی *Gene* کے افعال کا دار و مدار ہے۔ *Gene* کی غیر موجودگی میں کہہ دوسومز بے کار ہو جاتے ہیں، اور پھر کہہ دوسومز مطلق ہو جائیں تو غلطی ہی باقی نہیں رہتا، وہ اپنے افعال انجام نہیں دے سکتا، اس کا نمونہ کہ جاتا ہے، تولید بند ہو جاتی ہے اور حیات باقی نہیں رہتی۔ اب اگر *Gene* کے افعال پر حیات کا دار و مدار ہے تو سوال یہ ہے کہ کیا ہم حیات کے متعلق یہ سمجھ سکتے ہیں کہ اس کی ابتدا میں *(Gene)* کی حرکت سے ہوئی؟ میں نے اس حرکت کے تین نتائج یقینی ہیں۔

(۱) یہ کہ میں *Gene* دوہرا ہو جاتا ہے

(۲) یہ کہ میں *(Gene)* میں کبھی ناگہانی تبدیلیاں بھی واقع ہوتی ہیں

(۳) یہ کہ میں *(Gene)* کو اپنے امتیازی طبی خصوصیات پر متاثر ہو رہتا ہے اور ان کو وہ

اپنی اولاد میں منتقل کرتا ہے

لیکن یہ تمام مظہر میں کہہ دوسومز ہی میں دیکھے گئے ہیں، اور واقعہ یہ ہے کہ ہم میں گنجان کہہ دوسومز میں ان کی حرکات سے جان سکتے ہیں ایک واحد میں جو اپنے گروہ سے علیحدہ کر دیا گیا ہو یہ مظہر دیکھنے میں نہیں آتے چنانچہ ڈاکٹر *Van Dine* خیال ہے کہ ایک واحد میں برباد کن ہی ہو سکتا ہے انھوں نے اس سلسلے میں *(Virus)* تذکرہ بھی کیا ہے

وائرس (*Virus*) کا دجو کوئی چالیس برس سے معلوم ہے، اور عرصے سے یہ خیال ہے کہ وائرس (*Virus*) سب میں اولین زندہ شے ہے۔ گذشتہ تین سال کے عرصے میں اس پر بہت کچھ کام ہوا ہے، اس سلسلے میں ڈاکٹر (*Wendell M. Stanley*) کے تجربات بہت اہم ہیں، ان کے تذکرے کی یہاں گنجائش نہیں، لیکن ان کا حاصل یہ ہے کہ وائرس (*Virus*) کی مائیت کے متعلق ہم کو بہت سے قیمتی معلومات ملتے ہیں۔ مختلف بیماریوں جیسے فائج، انفلوانزہ، زرد بخار (*Sleeping Sickness*) وغیرہ اور نیز بہت سی پودوں کی بیماریوں کا سبب یہی وائرس ہیں۔ ڈاکٹر (*Stanley*) نے متعدد بار وائرس کو قلمایا، خوردبینی مطالعے میں چمک دار سُونی نما ساختوں کا ایک نوہ نظر آتا ہے، ان میں کی ہر سُونی کو ایک وائرس نہیں سمجھا جاسکتا، بلکہ جس طرح شکر کا ہر قلم شکر کے متعدد سالموں پر مشتمل ہوتا ہے، ٹھیک اسی طرح ان قلمی شوکوں (*Spikes*) کا ہر فرد پروٹین کے لاکھوں سالموں کا ایک گچھل ہے اور ہر سالمہ ایک واحد وائرس ہے۔ (*Stanley*) کے کیمیائی تجزیے سے ظاہر ہوتا ہے کہ وائرس (*Virus*) کا سالمہ کاربن، ہائیڈروجن، نائٹروجن، اور کچھ مشتمل ہوتا ہے، لیکن اس میں گندک اور فاسفورس نہیں ہوتی، اس سالمے میں کاربن، ہائیڈروجن وغیرہ کے جوہروں کے تناسب اور سالمے کی ساخت کے متعلق ابھی تحقیقات جاری ہیں۔

وائرس *Virus* کے متعلق *Stanley* کے تجزیوں سے ظاہر ہوتا ہے کہ ان میں جان دار اور بے جان دونوں کی خصوصیتیں پائی جاتی ہیں، غالباً وائرس کے سالمے کی وضعیتیں ہیں، وہ زندہ ہے بھی اور نہیں بھی زندہ مناسب ماحول میں جو اس کے لیے مفید ہو، اور بے جان کسی دوسرے ماحول میں وائرس کی دریافت اور اس کے خواص کا مطالعہ ہماری صدی علم حیاتیات کی سب سے بڑی ترقیوں میں سے ہے۔

قلمائے ہوئے وائرس (*Virus*) کا چھوٹا سا ٹکڑا تمباکو کے پتے پر ڈال دیا جائے تو پورا پودا بیمار ہو جاتا ہے۔ یہی نہیں، بلکہ تمباکو کا پورا اکھیت اس سے متاثر ہوتا ہے، اس بیماری کا نام *Mosaic Disease* ہے، اس کے (*Mosaic proteins*) اکثر ہاتوں میں مبین (*Gene*) سے مشابہت رکھتے ہیں، دونوں کی تقریباً ایک ہی جسامت ہوتی ہے، دونوں سالمے ہیں جو فاس ماحول میں اپنے کو دوہرا سکتے ہیں، دونوں اپنی اس تولید کی خاصیت کو عرصہ دراز تک ملتوی رکھ سکتے ہیں اور مناسب ماحول مل جانے پر ان میں تولید کی خاصیت پھر ظاہر

ہو جاتی ہے۔ جین (Gene) بعض اوقات غیر قیام پذیر ہوتے ہیں اور (Stanley) نے اپنے قلمی پروٹین میں بھی کچھ اسی طرح کی خاصیت دیکھی ہے۔ Carnegie Institution of Washington کے ڈاکٹر Oscar Riddle نے جین اور وائرس کے تعلق پر دلچسپ تجربے کیے، ان کا خیال ہے کہ جین، وائرس کی نسبت زیادہ ترقی یافتہ عضویوں کی نمایندگی کرتا ہے، لیکن یہاں بھی :-
 ”فرد قایم ضبط ملت سے ہے، تنہا کچھ نہیں“

ایک جین (Gene) تنہا کچھ نہیں ڈاکٹر Riddle کے خیال میں ایک واحد جین کو فی فعل انجام نہیں دیتا۔ یہی نہیں بلکہ وہ ایک واحد جین کو ذی حیات سمجھنے میں بھی تامل کرتے ہیں۔ Stanley بھی اپنے قلمی پروٹین کے متعلق کچھ ایسا ہی خیال رکھتے ہیں۔

ازوٹوبیکٹر (Azotobacter) نامی ایک جرثومہ ہے، جو زمین کے اندر رہتا ہے، وہ سانس لیتا ہے اور اپنے ماحول سے غذا حاصل کرتا ہے، وہ نشوونما پاتا، اور اپنی غذا کو بڑھاتا جاتا ہے چنانچہ اس کو تمام علما، حیاتیات متعلق طور پر ذی حیات سمجھتے ہیں۔ ان باتوں کے علاوہ ازوٹوبیکٹر میں ایک اہم و دلچسپ خاصیت پائی جاتی ہے، وہ آزاد ہوا سے نائٹروجن حاصل کرتا ہے اور زمین سے بعض کیمیائی مادوں کو جذب کرتا ہے، ان مادوں اور نائٹروجن کے امتزاج سے وہ عجیب و غریب طریقے پر امونیا بناتا ہے۔ اس سے امونوٹریٹس اور پھوران سے پروٹین بنتے ہیں یہ چیز حیات کے لیے بہت ضروری ہے کیوں کہ بغیر پروٹین کے غذایہ یا پروٹوپلازم حاصل نہیں ہوتا۔ پروٹین بنانے کی قابلیت ہی حیات کا ثبوت ہے۔

ٹاسکو کی (Academy of Sciences) میں تین روسی کیمیادانوں نے سال ہی میں ازوٹوبیکٹر پر متعدد تجربے انجام دیے ہیں، ان کے نام (Z. V. Yermolova, A. M. Bach, M. P. Stepanian) ہیں انھوں نے تھوڑے سے بیکٹریا کو شیشے کے برتن میں لے کر شکر سے ان کی پرورش کی، اس سے وہ امونیا کی قلیل مقدار حاصل کر سکے، اس کے بعد ان کیمیادانوں نے جراثیم کو اکٹھا کر کے کوٹا، پیسا اور دباؤ کے تحت ان سے ایک رس حاصل کیا، اس بیکٹریائی مادے کو خوب چھان لیا، صاف قحط میں انھوں نے شکر ملایا اور ہوا کی تھوڑی سی مقدار محلول میں سے گزاری، مقطر میں جیسا کہ ان کا بیان ہے، کافی مقدار میں امونیا پیدا ہو گئی یہاں بے جان رس میں کوئی پوشیدہ چیز وہ کام کر رہی ہے جس کو کہ بیکٹریا نے انجام دیا تھا۔
 پروفیسر Bach اور ان کے ساتھیوں نے اس واقعے کی توجیہ اس طرح کی کہ

زندہ مخلوق میں ناٹروجن کی بنیادیت ایک عامرے (یا *enzyme*) کی ہر دولت ہوتی ہے۔ عامرے بیجے خیمہ پیکر کرنے والا مادہ حامل (یا *macromolecule*) ہے، اور حامل ایک ایسا مادہ ہے جس سے دوسرے مادوں کے آپس میں تعامل میں مدد ملتی اور تعامل کی رفتار تیز ہوتی ہے لیکن وہ خود تعامل سے متاثر نہیں ہوتا۔ روسیوں کا خیال ہے کہ ان کے تجربے میں مقطر کے ساتھ وہ نامیاتی حامل آجاتا ہے اور اس طرح وہ ثابت کرتے ہیں کہ حامل اتنی ہی قوت سے فٹینے کے برتن میں اپنا عمل کرتا ہے جتنا کہ قدرت میں جان دار عضو یہ کر سکتے ہیں۔ حیات کی تعریف غالباً یوں کی جاسکتی ہے کہ وہ مادے کی تنظیم کے لیے ایک اسٹیج ہے از وٹو بیکٹر (*Autobacter*) سے انسان تک حیات کا تدریجی ظہور عضو یوں کے ایک مسلسل ارتقاء کا نتیجہ ہے جو بہت پیچیدہ طریقے پر واقع ہوا ہے، ٹھیک اسی طرح مادے میں (*protons*) سے شروع کر کے متعدد برقی ذرات کا ظہور جس سے جراثیم کی پیدائش عمل میں آئی ہے، ایک پُر امرار اور پیچیدہ طریقے سے ہوا ہے۔

(*Protons*) اور (*Neutrons*) اپنے اطراف کے برقیوں (*Electrons*) کے ساتھ جوہر بناتے ہیں، لیکن جوہروں میں کمی صورت میں بھی حیات نہیں مانی جاسکتی جوہروں سے سادہ مرکبات کے سالمے بنتے ہیں جیسے پانی، نمک وغیرہ کے سالمے لیکن ان حامل مرکبات میں بھی حیات کا پتا نہیں چلتا۔ قدرت میں ان سادہ سالموں سے زیادہ پیچیدہ سالمے بنتے ہیں، جیسے شکر اور دوسرے کاربوہیڈریٹ۔ چربیاں اور دوسرے ہیڈروکاربنز، اور کسی خاص طریقے پر جوہر آپس میں مل کر حامل (*Catalyst*) پیدا کرتے ہیں جن میں عامرے (یا *enzyme*) کو خاص اہمیت حاصل ہے ابتدا میں حامل سے امانوٹرسے بنتے ہیں اور پھر ان سے پروٹین۔ سادہ پروٹین پیچیدہ پروٹین میں تبدیل ہوتے جاتے ہیں اور بالآخر وہ بڑے سالموں کے گروہوں کی شکل میں آپس میں مل جاتے ہیں اور کسی پُر امرار طریقے پر اولین مین (*Gene*) پیدا کرتے ہیں۔ یہ بڑے سالمے زنجیر کے شکل میں ایک دوسرے سے تعلق ہو جاتے ہیں اور اس طرح کر دوسو فرماتے ہیں، ان کے خواص کا ظہور ہوتا ہے، ان کا آپس میں احاطہ برعنا جاتا ہے، ہر فرد وہل ہوتا، تقسیم پاتا اور اس طرح اپنی تعداد افساد کرتا جاتا ہے، پھر اس کُل میں داخل ہوتا ہے جو مسلسل طور پر حرکت میں ہے، اس طاقت کی صورت میں ظاہر ہوتا ہے جسے ہم حیات کہتے ہیں۔

یہاں اس اہلی مقام کا پتا لگانا مشکل ہے جو حیات کا مبداء ہے، لیکن شاید ایسا سمجھنا قریب قیاس

ہو سکتا ہے کہ غیر ذی حیات میں حیات کی ابتدا پر دھن بنانے والے حامل *Catalyst* کے ظہور سے ہوتی ہے۔ مین (*Gene*) کو اولین زندہ وحدت سمجھا جا سکتا ہے اور وائرس (*Virus*) حیات کے سب سے قدیم اور اولین نمونہ ہیں (*Proenzyme*) تقویر کیے جا سکتے ہیں، لیکن یہ خیال صحیح ہے کہ ان دونوں عضویوں میں سے کوئی بھی خامرہ (*Enzyme*) سے قدیم ترین نہیں۔ خامرے کو شاید حیات تو نہیں کہا جا سکتا، لیکن ایسا معلوم ہوتا ہے کہ وہ حیات کا غوشہ میں ضرور ہے اور جس جگہ بھی وہ داخل ہوتا ہے (*Proenzyme*) بن جاتا ہے وہی ”مبدو حیات“ ہے۔

عبد الحفیظ صدیقی

۷۸۶

مکتبہ علمیہ

سلطنت آصفیہ میں ایک ایسا مکمل تجارتی کتب خانہ ہے جو خاموشی کے ساتھ اردو زبان کی خدمت انجام دے رہا ہے اور جہاں سے ہر مذاق اور ہر علم و فن کی اردو عربی، فارسی، اور انگریزی کتب اور ان کے تراجم مل سکتے ہیں طلباء کے لیے درسی کتب کا بھی انتظام کیا گیا ہے۔ بیرونی مقامات کے لوگوں کو بھی حسب فرمائش کتابیں بھیجی جا سکتی ہیں جو مصنفین و موفسین حیدرآباد میں اپنی تصنیفات کی اشاعت اور ان کی فروخت کا مقول انتظام چاہتے ہوں تو وہ مہتمم کتب خانہ سے ذریعہ خط و کتابت جملہ امور کا تصفیہ فرما سکتے ہیں۔

حیدرآباد اور ہندوستان کے شہور اور نامور شعرا اور مصنفین کے قلمی جواہر پارے آپ کو مکتبہ علمیہ ہی سے مل سکتے ہیں۔ مہتمم مکتبہ علمیہ چارمینار حیدرآباد دکن

آجکل

ہر سونشاؤ و کیف کا سامان آجکل
 موج شراب ز ریت کا عنوان آجکل
 قطرہ میں سلسبیل کی موجوں کا ہر فروغ
 لطف نشاط کم نہیں ہوتا کسی طرح
 فردا کی فکر ہے نہ گذشتہ کا کوئی غم
 خود آہے ہیں ان کی طرف پیام شوق
 ٹھیرا ہوا ہے منزل عشرت پہ کارواں
 کہہ دو غم حیات سے فرصت نہیں مجھے

عالم تمام صبح بہاراں آجکل
 کونین غرق مستی عصیان آجکل
 ذرہ طلوع صبح گلستاں آجکل
 ٹھیری ہوئی سی گردشِ وراں آجکل
 دست جنوں میں ہوش کا دمان آجکل
 اپنے کیے چسپشیمان آجکل
 قابو میں میر عمر گر پڑاں آجکل
 اُن کا خیال سلسلہ صباں آجکل

وہ کیفیت کہ ریت کا حاصل کہیں جسے
 ماہر تری نظر سے نمایاں آجکل

ماہر القادری

قانونِ بلدیہ اس کے اختیارات اور اثرات

قانونِ بلدیہ کے لحاظ سے مجلسِ بلدیہ حیدرآباد کو اگرچہ کہ اس کی ترکیب جداگانہ ہے بالکل وہی اختیارات حاصل ہیں جو بلدیہ بمبئی کو حاصل ہیں جسے ہندوستان کی سب سے بڑی بلدیہ تسلیم کیا جاتا ہے۔ موازنے کی ترتیب اور منظوری، تقررات اور علیحدگی۔ جدید ٹیکس عائد کرنا وغیرہ ان سب امور میں بلدیہ بمبئی اور بلدیہ حیدرآباد بالکل مساوی الاقتدار ہیں۔

جہاں تک کہ ان امور کا تعلق ہے جو بہ موجب قانونِ بلدیہ مجلسِ بلدیہ انجام دے سکتی ہے یا جن کا انحصار وہ اپنے صوابدید پر کر سکتی ہے۔ بمبئی میں بھی یہ امور کم و بیش وہی ہیں جو یہاں کے قانون میں موجود ہیں اسی طرح قانونِ بلدیہ حیدرآباد کی دفعات ۷۴ و ۸۴ ملاحظہ فرمائے جائیں جن میں مندرجہ ہے کہ :-

”مجلسِ بلدیہ پر ملازم ہے کہ ان سب امور کا مناسب اور معقول انتظام کرے، پھر اس کے کہ سرکارِ عالی نے کسی امر کا انتظام اپنے ذمہ رکھا ہو۔“

لیکن نفاذِ قانونِ بلدیہ کے بعد سے سرکارِ عالی کی طرف سے ایسا کوئی اعلان نہیں ہوا کہ جس میں یہ صراحت رہتی کہ دفعہ ۷۴ میں مصرعہ کن امور کو سرکارِ عالی اپنے سے متعلق رکھنا چاہتی ہے، محض عمل درآمد کے لحاظ سے جو امور بہ وقت نفاذِ قانونِ بلدیہ دیگر سرشتہ جات انجام دے رہے تھے وہی عمل قائم رکھ کر وہ تمام امور بہ دستور ان ہی سرشتہ جات سے متعلق رہے، بلکہ فائبر گیڈ کی سرشتہ کو نالی کے تحت منتقلی عمل میں آئی اور محلہ جات کے نام رکھنے کی حد تک فلت شاہانہ کے ساتھ مختص کر دیا گیا۔

نتیجہ یہ ہے کہ گو اقتدار کی وسعت کے لحاظ سے بلدیہ حیدرآباد و ہندوستان کی سب سے بڑی بلدیہ کے مساوی ہے، لیکن کارفرمائی کا لحاظ کرتے بعض اضافاتی بلدیات برطانوی ہند کے مقابل بھی نہیں ہے۔

اس کے خلاف بلدیہ بمبئی وہ سب کام انجام دے رہی ہے جو بہ موجب قانون اس سے متعلق ہیں۔ ڈیرنچ۔

بِرسائی۔ آرائش شہر انتظامات تدفین و توبہ نگرانی حیات و ممات۔ چھپک براری۔ امراض متعدی کا انسداد۔ شفا خانے سینی ٹوریم۔ مارکٹ مساجح۔ نگرانی تجارت اشیائے خورد و نوش و مفہ و خطرناک۔ فایر برگسٹ۔ غیر اکنہ و اہندام اکنہ خطرناک۔ مانع گرد و غیر شوارع وغیرہ۔ برقی روشنی و آب پاشی شوارع۔ شوارع کی نام لکھائی کے علاوہ ابتدائی تعلیم کتب خانے میوزیم بچہ یا گھر باغ۔ بڑوں پر دستوں کی تنصیب پیمائش آراضی۔ روم شماری انتظامات موسیقی و بیاندازی اندرون حد و شہر بھی اسی سے متعلق ہیں۔ یہ بھی قابل ذکر ہے کہ بلدیہ یعنی کے سار سے چار کروڑ موازنے میں حکومت بھٹی کی طرف سے کسی طرح کی گرانٹ یا امداد نہیں شریک ہے بلدیہ یعنی نے اپنے ہی طرف سے زمین دوز موریائیں بنائی ہیں اور آپ غلیظ کو سمندر میں بہا دینے یا اس کو صاف کرنے کے لیے انتظامات کا صرفہ بھی وہی برداشت کر رہی ہے۔ آبِ رسائی کے لیے شہر سے (۲۶) میل کے فاصلے پر کٹی کروڑ کے صرفہ سے اراضی حاصل کر کے تالاب کی تعمیر۔ ڈبل پائپ لائن، اور ذخائر آب کا قیام کیا گیا ہے۔ بلدیہ اراضیات پر قبرستان مسان دھمے قائم ہوئے ہیں، اور ان پر بلدیہ عملہ نگران ہے۔ خانگی پڑتال مسان بھی زیر نگران ہیں۔ حیات و ممات سے متعلقہ اعداد بہت ہی عمدگی اور وسیع طرز پر محفوظ رکھتے ہیں۔ ایسا ہی انتظام چھپک براری اور امراض متعدی کے انسداد کا ہے۔ کنگ اور ڈیمویریل ہسپتال جو بلدیہ کا اپنا شفا خانہ ہے ہندوستان کے سب سے بڑے دو خانوں میں ہے بڑی خانے میں مراکز اطفال کو امدادی جاتی ہے اس کے ساتھ ایک میڈیکل کالج بھی قائم ہے امراضِ دق کے لیے سینی ٹوریم موجود ہے۔ امراضِ خبیثہ کے لیے بھی جگہ جگہ مراکز علاج قائم ہیں۔ حدود و شہر میں کئی مارکٹ ہیں جہاں لاکھوں کا کاروبار ہوتا ہے۔ خانگی مارکٹ بھی ہیں مگر زیر نگرانی بلدیہ ہیں۔ سطح صرف ایک ہے اور حدود شہر سے دور قائم ہے ایسی نگرانی وہاں کی جاتی ہے کہ جس سے بہت اچھا گوشت شہر میں ملنا ممکن ہے۔ مارکٹ میں کوئلہ اسٹوریج قائم کر کے وہاں فروخت شدنی اشیاء کو دیر پا باقی رکھنا ممکن کیا گیا ہے، اور یہ سب باعث آمدنی ہے۔ فایر برگسٹ قائم ہے اور سارے ہندوستان میں ممتاز ہے۔ ہر حلقے کے لیے فائر اسٹیشن ہیں اور کئی کئی انجن ہیں۔ غیر اکنہ پر ایسی نگرانی ہے کہ مکان کا نقشہ بننے سے لے کر مکان میں قیام ہونے تک نگرانی رہتی ہے اور اکنہ محفوظ و دیر پا تعمیر ہونے کی طمانیت رہتی ہے۔ سارے شہر میں مانع گرد بڑکیں بلدیہ نے ہی تعمیر کیں ہیں۔ سارے شہر میں روشنی شوارع بہ ذریعہ گیس یا بہ ذریعہ قوتِ برقی ہوتی ہے، گو قوتِ فائدہ بلدیہ کا اپنا نہیں ہے بلکہ اسے مقامی کارخانوں سے خرید جاتا ہے۔ ابتدائی تعلیم کے لیے چوتھائی کروڑ روپیہ صرف کیا جاتا ہے اور دو مہلتوں میں تعلیم جبری ہے۔ ماسوا اس کے بہت سارے مدارس اور

نقلی اداروں کو امداد جاری ہے متعلقوں کا طبی امتحان، ان کا معالجہ اور کشتی بھی رائج ہے۔ وکٹوریہ گارڈن میں میوزیم اور چڑیا گھر بھی قائم ہے۔ شہر کی چرچتی عیالیش اراضی بلدیہ ہی سے ہوتی ہے۔

بالکل بھی حال بلدیہ مدلاس کا ہے۔ وہاں بھی یہ ساری مصروفیات بلدیہ کی جانب سے جاری ہیں۔ البتہ یہ فرق ہے کہ جملہ کارہائے سرمایہ کے لیے حکومت مدراس سے نصف رقم بطور عطیہ اور نصف رقم بطور گرانٹ ملتی ہے لیکن انجام دہی بالکل بلدیہ کے ذمہ ہے چند ایک مطلقوں میں ڈیرنج بھی ہوتا ہے۔ آب رسانی کے لیے حکومتی تالاب سے پانی بقیہ مقررہ حاصل کیا جاتا ہے، لیکن پائپ لائن فلٹر ٹرڈ اور ذخائر آب بلدیہ کے ہیں۔ فائر بریگیڈ پر کوٹوالی کی نگرانی کھی گئی ہے، گویا کہ اشتراک عمل ہے۔ مانع گرد سرکوں کی تعمیر بڑی حد تک مکمل پا چکی ہے۔ ابتدائی تعلیم جبری ہے، غریب اطفال کو دوپہر کا کھانا مفت ملتا ہے۔ ایک ہائی اسکول بھی ہے۔ مراکز افعال بلدیہ کے اپنے اہتمام میں قائم ہیں اور محلے محلے میں دو خانے ہیں۔ بچگی خانوں کو امداد دی جاتی ہے۔ روشنی سارے شہر میں قوت برقی سے ہوتی ہے جس کے لیے بلدیہ اپنے ذاتی ستون اور تانائیز ذیلی مراکز قائم کر رہی ہے تاکہ مجتمع قوت برقی یا قومی مقامی ٹرموے کمپنی سے بہ دستور حاصل کی جائے یا حکومت مدراس سے ان کی تیار کردہ قوت لی جائے۔ حال حال تک بلدیہ کی اپنی فنڈنگ کا بھی نہ تھی۔

ان دو بڑے بلدیات کو چھوڑ کر ملاری اور مدورا کی بلدیات کی بابت بھی کچھ تفصیل بے محل نہ ہوگی۔

ملاری میں آب رسانی بلدیہ سے ہی متعلق ہے۔ ڈیرنج کی تعمیر برکاری محکمے سے ہو رہی تھی اور بعد تعمیر وہ کام زیر نگرانی بلدیہ آ رہا تھا، ان کے مدرسے بھی تھے اور نیران کا اپنا قوت خانہ تھا جہاں سے شہر بھر میں قوت فروخت کی جاتی اور سرکوں پر روشنی ہوتی ہے یہی حال مدورا کا بھی ہے۔ البتہ وہاں بڑی بجلی خانے بھی بلدیہ نے قائم کر رکھے ہیں اور بلدیات کی حد تک یہ اصول قائم ہے کہ کارہائے تعمیری جن میں کارہائے سرمایہ کے طور پر انجام دلانا ہے حکومتی عمل کے ذریعے تعمیر پائیں، البتہ بعد تعمیر ان کو منتقل کر دیا جاتا ہے اور نصف رقم امداد نصف رقم قرضے کی شکل میں ایصال ہوتی ہے۔

واقعہ یہ ہے کہ وسعت عمل کے لحاظ سے بلدیہ حیدرآباد، مدراس و بمبئی تو کہا، ان صوبوں کی مضافاتی بلدیات کا مقابلہ نہیں کر سکتی اگرچہ کہ یہ تذکرہ خالی از ہجہ نہیں ہو گا کہ گو وسعت عمل کے لحاظ سے بلدیہ حیدرآباد، ٹری و ڈنڈرم، ارناکولم، اور میسور کی بلدیات کے مساوی ہے، لیکن یہ لحاظ اقتصادار محصلہ

بلدیہ حیدرآباد ان تینوں مقامات سے فائز ہے مثلاً میسور میں ہلت افسر و انجینیئر کا تقرر ابتدائی منجانب حکومت ہوتا ہے، اسی طرح ٹری وینڈرم میں یہ دیکھا گیا کہ وہاں کا میونسپل کثرت حکومت ٹرانسکو رکھا ایک تحصیلدار ہے اور بلحاظ اپنے اختیارات و فرائض کے وہاں کی مجلس ہمارے ہاں کی سابقہ مجلس صفائی کے مماثل ہے یہی حال ارنیکاٹم کا ہے اور وہاں مثل سابقہ مجلس صفائی حکومت سے نظوریاں حاصل کی جاتی ہیں اس بنا پر یہ کہا جاسکتا ہے کہ یہ وجہ نفاذ قانون بلدیہ سرکار عالی نے دیکر یا سہائے ہند میں ایک ترجیحی جہت حاصل کر لی ہے۔

اب رہا یہ سوال کہ کیوں نہ یہ موجودہ بلحاظ قانون بلدیہ، بلدیہ سے متعلق رہنے ضروری ہیں اور جو دیگر مقامات میں بھی بلدیات سے ہی متعلق ہیں بلدیہ کے تفویض ہوں؟

واقعہ یہ ہے کہ نفاذ قانون بلدیہ کے ساتھ ہی سرکار عالی نے گویا اس اصول کو تسلیم کر لیا کہ بلدیہ حیدرآباد کا واقعی نظم و نسق جس سے سائنین بلدیہ متاثر ہوتے ہیں بہ ذریعہ مجلس بلدیہ مرآئیں تکمیل ختم کرے جہاں تک کارکردگی کا تعلق ہے اس سے مطلق انکار نہیں کیا جاسکتا اگر وہ مختلف ادارے جن کا مقصد مشترک ہے ایک ہی نظام کے تحت مربوط ہو کر کام کریں تو زیادہ سے زیادہ فوائد حاصل ہوں گے اور جو ہم آہنگی اس طرح ظہور پذیر ہوگی وہ بہت ہی اثر آفریں ہوگی۔

اس سے قطع نظر یہ بھی یقینی ہے کہ اس سے اخراجات میں بھی کفایت ہوگی۔ گذشتہ ڈسمبر میں معاشین ہند کی جو کانفرنس حیدرآباد میں منعقد ہوئی تھی اس میں صوبہ واری مالیات کی ترقی اور استحکام کے عنوان پر بھی اظہار خیال کیا گیا تھا، اور انجام کار اس سے اتفاق کیا گیا کہ سر دست اضافہ آمدنی کے وسائل تلاش کرے کی جگہ طریقہ خرچ اور نظم و نسق کی مشنری کی تفصیل سے دیکھ بھال اور تنسیج کی ضرورت ہے تاکہ سہرشتہ جات میں توازدی کیفیت (overlapping) پیدا نہ ہو جائے۔

مصلاحت کا سوال یہ جائے خود وہ ہتم باشان سوال ہے جس کے تحت یہ موضوع نظر انداز ہوتا رہا ہے۔ مجالس بلدی کی حد تک اس کو برطانوی ہند میں بہت زیادہ اہمیت اور وزن دیا گیا ہے لیکن وثوق کے ساتھ یہ کہا جاسکتا ہے کہ مصلاحت بہت اچھی طرح سے مہیا ہو جاتی ہے بشرطیکہ طریقہ کار صحیح اور مفید رہے۔

اکثر مواقع ایسے رہے ہیں کہ مصلاحت کا تعلق قانون بلدیہ اور مجلس بلدیہ کی ترکیب سے وابستہ ہو جاتا ہے مثلاً احاطہ مدارس میں ایک عرصہ تک مضافاتی بلدیات میں منتخب شدہ میز مجلس بلدیہ بھی عاملانہ فرائض انجام دیتا تھا جس کی بنا پر محسوس کیا جانے لگا کہ ایک اعزازی میز مجلس جو اپنا پورا وقت بلدیہ کے لیے صرف نہیں کرتا ان فرائض سے

کما حقہ عہدہ برائیں ہو سکتا اس کے نتائج یہ ہوئے کہ دفترِ بلدیہ کے کم استعداد اور قلیل الموابج منظمین کے ہاتھ میں انتظامات آگے جنھوں نے اقسام کی باتریاں پیدا کیں۔ بالآخر حکومت نے ہر بلدیہ کے لیے شہر کا نفرِ لازم کر دیا۔ قانون میں اصلاح کی گئی اور اب وہاں عہدہ وقتی و اوقت کا رافزادہ عاملانہ فرائض کی انجام دہی کے لیے کثرت مقرر ہوئے ہیں۔

اسی طرح بلدی ملازمین کی حد تک قواعد و مقررات و ملازمت کے فقدان سے عام شکایات پیدا ہوتی رہی ہیں تو حکومت ہائے مدراس و بمبئی نے اس کے لیے ضوابط و قواعد منظور کیے، نیز مختلف بلدیات ملازمین کا ایک مربوط ایکڈر مرتب کر دیا ہے تاکہ عند الضرورت تباد لے کیے جا کر رفع شکایات ہو، نیز ترقی کے مواقع بھی فراہم کیے گئے۔

اس قانون کی خوبی یہ بتائی جاتی ہے کہ اس میں مجلسِ بلدیہ اور ناظمِ بلدیہ کے تعلقات اور فرائض کا بہت اچھا طرح تعین ہوا ہے۔ بالکل اسی طرح کہ جیسے ایک کچنی سرمایہ مشترکہ کا کاروبار انجام پاتا ہے، اسی طرح بلدیہ بھی کاروبار بھی طے ہو رہا ہے۔ لفظائے بلدیہ بھی جو عہدہ دار مقرر ہوئے ہیں وہ حکومت بمبئی کے منتخب اور آزمودہ افراد ہوتے ہیں۔

یہ ایک کھلا ہوا راز ہے کہ ہمارا قانون بلدیہ بھی اسی قانون کو پیشِ نظر رکھ کر مرتب ہوا ہے، اور چونکہ حیدرآباد میں سرکار وغیرہ کا کارفرق اس قدر شدید اور بے حد نہیں ہے جیسے بیرونِ حیدرآباد، لہذا یہ کہا جاسکتا ہے کہ ترکیبِ مجلسِ بلدیہ کی حد تک جو بھی اختلاف کیا گیا ہے اس سے ہمارا قانون اور بھی مفید معلوم ہو گیا ہے۔ ہماری مجلسِ بلدیہ کی موجودہ ترکیب یہ ہے کہ ایک عہدہ دار سرکاری اس کے میونسپل میں اور اس حد تک یہ عرض کرنا ہے کہ اس امر کو ہندوستانی ادارہ ہائے حکومت مقامی میں عام طور پر قبول کیا گیا ہے کہ ایک سرکاری عہدہ دار کے میونسپل ہونے سے جو وزن اس مجلس کی آواز کو سارے ملک میں حاصل ہو جاتا ہے وہ غیر سرکاری میونسپل کے ہونے پر کم ہو رہا ہے۔ محض اس لیے کہ برطانوی ہند میں سرکاری عہدہ داروں کو غیر سرکاری حلقوں میں اپنی تصویر کیا جاتا رہا تھا اور نیز سوالِ حصولِ آزادی کا تھا لہذا سرکاری میونسپل کے لیے اصرار بلکہ تقاضا کیا گیا اگرچہ یہ اب بھی مسلم ہے کہ مجالسِ بلدی کی حد تک ایک سرکاری عہدہ دار بھی بحیثیت اہل شہر میں سے ہونے کے اور نیز یہ سچا فائدہ اپنے مرتبہ کے بہت زیادہ کارآمد میونسپل ہوتا ہے اور اس طرح سے مباحثِ مجلس میں بھی ایک وزن قائم رہتا ہے۔

اس طرح ہماری مجلسِ بلدیہ میں تیرہ نمائندگان منتخب کے ساتھ تیرہ نمائندگان سرکار نامزد ہوتے ہیں۔

سابقہ مجلسِ صفائی میں کوٹوال صاحبِ بلدیہ۔ ناظم و جملاری۔ ناظمِ تعمیرات۔ سمیت حیدرآباد۔ ناظمِ طبابت۔ ناظمِ مہورند بھی یہ سچا فائدہ رکھتے تھے اگر اسی اصول پر اب بھی ان تیرہ نمائندگان سرکار کا تعلق ان محکموں سے

رہے کہ جن کے ذمگی بعض امور کو بلدیہ کے تحت منتقل کرنا پیش نظر ہے یا جن سے متعلق بلدیہ کے متعلقہ امور ہیں۔ مثلاً محکمہ تعمیرات محکمہ طبابت محکمہ کو توانی بلدیہ محکمہ عدالت محکمہ امور مذہبی محکمہ تعلیمات محکمہ مالگاری محکمہ آبکاری محکمہ کروڑگیری محکمہ ریلوے محکمہ برقی اور نیز محکمہ صدر محاسب و فینانس، تو پھر عملاً کوئی شبہ مجلس بلدیہ کی صلاحیت سے متعلق سرکار کو نہیں رہنا چاہیے۔

مزید طمانیت کی چند صورتیں ہو سکتی ہیں مثلاً یہ کہ بلدیہ بھی کے مائل صیغہ ہائے تعمیرات۔ ہلت وغیرہ کی اسپیشل کمیٹیاں بنائی جائیں اور ہر امر جو اس صیغہ سے متعلق ہو، اس صیغہ کی اسپیشل کمیٹی کی رائے کے لیے دلائل پیش ہو، اور اس اسپیشل کمیٹی کا صدر بد روئے قواعد یا قانون غایندہ محکمہ کو ہی مقرر کیا جائے معیار رائے دی میں امتحان میٹرک یا اس کے مماثل امتحان کی کامیابی کا لازم بھی مناسب ہوگا۔

عہدہ داران کی حد تک گوتاقون میں ان کی قابلیت کی مراحت موجود ہے اور ان کا تقرر دو کی حد تک محتاج منظوری سرکار ہے، لیکن یہ ممکن ہے کہ یہ بھی طے کر دیا جائے کہ یہ دونوں عہدہ داران سرکار عالی سے مستعار حاصل کیے جائیں گے گو سختی انتخاب بلدیہ کو رہے گا، اور عہدہ داران کی حد تک بھی ایسا کیا جاسکتا ہے، یہ اس لیے کہ برطانوی ہند میں عہدہ داران کی کارکردگی کو کافی اہمیت دی جاتی ہے اور غالباً یہاں بھی مختلف محکمہ ہائے سرکار کے ارباب اقتدار یہ طمانیت طلب کریں گے اور اس کی حد تک انھیں یہ معلوم رہنا کہ عہدہ داران ہی کے مستعار دادہ ہوں گے نامناسب نہ ہوگا۔

آخری سوال اس ضمن میں مالیات کا ہے برطانوی ہند میں مجالس بلدیہ کو شکایت رہی ہے کہ ذمہ داریاں انھیں تفویض ہوئیں، لیکن مالیہ کی حد تک انھیں بے بس رکھا گیا بہت ہی محدود ذرائع آمدنی انھیں دیے گئے۔ بلدیہ بھی کو یہ ایک افتخار حاصل ہے کہ اپنی ساری مصروفیات کی تشکیل وہ اپنی ہی آمدنی سے کرتی ہے، یہ واقعہ اس ضمن میں قابلِ دیکھی ہے کہ ایک مرتبہ بلدیہ بھی میں یہ تحریک منظور ہوئی تھی کہ جزیئرہ بھی کی حد تک ایک علیحدہ صوبہ بنایا جائے تو اہالیانِ شہر بھی اپنے ملاعلازم حکومت کی خود تکمیل کر لیں گے۔

اس طرح بلدیہ حیدرآباد کی حد تک یہ امر عدیم المثال ہے کہ یہاں کی تقریباً ساری شہری آسائشیں سرکار عالی نے بلا مجلس بلدیہ کو زیر بار کیے فراہم کی ہیں جس کی وجہ اہالیانِ حیدرآباد کو دوسرے اخراجات کا بار برداشت کرنا نہ پڑا۔

اس سلسلے میں یہ ہر حال وثوق کے ساتھ کہا جاسکتا ہے کہ محکمہ کروڑگیری محکمہ آبکاری محکمہ ریلوے محکمہ برقی،

یہ محکمہ ہائے تہ۔ جسٹریشن و عدالت سے سرکار عالی کو جو آمدنی اہالیانِ بلدہ حیدرآباد سے ہوتی ہے اس کی مقدار بہت کافی ہے اور اگر اس رقم کا کچھ حصہ بلدی انتظامات کے لیے مختص کر دیا جاتا ہے تو اس کے معنی یہ ہوں گے کہ جہاں رقم وصول ہو رہی ہے وہاں ہی صرف ہو رہی ہے۔ ممکن ہے کہ سرکار عالی نے اب تک جو اخراجات برداشت کیے ہیں وہ اس آمدنی سے کہیں زیادہ ہیں لیکن یہ سمجھنا اس کے کہ بلدہ حیدرآباد اس ریاست کا پایہ تخت ہے، یہ صرف عین مناسب اور موزوں تھا۔ غرض کہ سرکار عالی خود اس وقت ان مختلف محکموں پر جو صرفہ برداشت کر رہی ہے کہ جو بلدہ کی حد تک آسائش انتظامات میں لگے ہوئے ہیں، اگر وہی رقم آئندہ بھی یہ طور گرانٹ دی جائے تو بہت زیادہ ہم آہنگی کے ساتھ مفید تر انتظامات ہو کر اچھے نتائج برآمد ہوں گے۔

بندر ج بلدی محل بھی بڑے ملے جاسکتے ہیں، بالخصوص بالواسطہ محل جیسے چنگی۔ ٹرمینٹل نکس ٹول نکس۔ جسٹری معاہدات کے ضمن میں فیس جسٹری میں کچھ اضافہ کہ جو بلدہ کو ایصال ہوگا۔ البتہ اس ضمن میں متعلق حسابات کے لیے محکمہ سرکار کی مزید طمانیت کے لیے اگر ائمہ صاحب حسابات کو مل فنڈ کا تعلق قائم رکھا جاسکتا ہے۔ مجھے معلوم ہوا ہے کہ قانون بلدہ کے نفاذ کے بعد ہی یہ سوال محکمہ فینانس میں پیش ہوا تھا کہ جب سرکار عالی ایک کافی رقم بطور امداد بلدہ کو دے رہی ہے تو کیوں نہ محکمہ صدر محاسبی و فینانس کا تعلق نگرانی قائم نہ رہے۔

جہاں تک محکمہ آرائش کا تعلق ہے چونکہ مجلس آرائش بلدہ کی تشکیل باطل خاص ہے اس لیے اور یہ اس بنا پر بھی کہ آرائش بلدہ کے کام کی نوعیت کے مد نظر بنی ہوگی۔ کلکتہ۔ ناگپور۔ لاہور میں علیحدہ مجالس نے کام کیا ہے اور یہ سمجھا جاتا ہے کہ اس کے لیے ایک مختصر ادارہ زیادہ موزوں ہے، اس لیے محکمہ آرائش بلدہ نیز مجلس آرائش بلدہ علیحدہ رہ سکتا ہے لیکن ناظم صاحب بلدہ کو جو حیثیت عہدہ مجلس آرائش بلدہ کا معتمد قرار دیا جاسکتا ہے تاکہ زیادہ تر اتحاد و عمل ہو رہے۔ اسی طرح محکمہ برقی بہ جائے خود علیحدہ قائم رہ سکتا ہے کہ جیسے مدراس و بمبئی کا حال ہے مگر یہ بھی واقعہ ہے کہ اگر سرکار عالی اس ادارے کو محکمہ بلدہ پر منتقل کر دے تو ایک ذریعہ آمدنی بھی محکمہ بلدہ کو مل رہے گا۔

بالاجمال یہ ہر طرح ممکن ہے کہ کارکردگی کو بڑھانے اور اس طرح اخراجات میں بھی کفایت اور ان سے زیادہ سے زیادہ افادہ ممکن کرنے کے لیے سرکار عالی محکمہ بلدہ پر بہت سارے امور کو منتقل کر دے جو جدید و جدید محکمے انجام دے رہے ہیں، اور اس کے لیے برصغیر صد تفریحات کیے جائیں تو خوش نظمی کی بھی طمانیت ہو رہے گی۔

بزم طلیسائیں

ڈاکٹر بہادر خاں صاحب کو ۱۳۳۲ میں جب انھوں نے کلیدِ طبعیہ جامعہ عثمانیہ سے ایم۔ بی۔ بی۔ میں کے پہلے فنی امتحان میں ممتاز طریقہ پر کامیابی حاصل کی تھی، ان کی ذہانت، محنت اور فراست کے مد نظر سرِ نجانبہ سرکار عالیٰ علم طب کی اعلیٰ تعلیم حاصل کرنے کے لیے بے پلائے دخل و دخلتاً روانہ کیا گیا جہاں انھوں نے آٹھ سال تک حصولِ تعلیم میں مصروف رہ کر کیل۔ آر۔ سی۔ پی۔ لندن ایم۔ آر۔ سی۔ بی۔ (انگلینڈ)، ایم۔ بی۔ سی۔ پی۔ لیڈس، ایف۔ آر۔ سی۔ بی۔ لندن ایم۔ سی۔ ایچ۔ لیڈس کی اعلیٰ ترین اسناد حاصل کیں، اور طرانت و کمالی میں یکم آؤر مشگلہ سے بہ ہمدہ سیول سرجنری مامور ہو کر ملک کے عظیم المرتبت و واعاضہ عثمانیہ میں کام شروع کیا، ان کی شان و کار کامیابی کے ساتھ مراجعت کے موقع پر کاوش صاحب نے یہ نظم تقریب کچھ توہر ملاقات چاہیے کے یہ مصداق کہی ہے۔ (اداریہ)

کامیاب زندگی

دوست! تجھ کو ہومبارک نغمہ روح نشا
یہ ہجوم فصل گلِ یہ سرخوشی، یہ انبساط
ہومبارک تجھ کو بڑھے باپ کی دیدار بھی
اور اپنے دوستوں کا جلوہ پندار بھی
ہومبارک ملوہ رنگِ حیاتِ کامیاب
تیری شہرت کا ہے خوشاں ہمیشہ آفتاب
ہومبارک تجھ کو یہ سرشاری جامِ سرور
ساتی دوراں فزوں کرنے ترانِ شعور

کاوش

جمہوریت کی تعلیم

جے ایچ گلن پریسل، یونیورسٹی کالج ہن (انگلستان)

فاسطی حکومتیں، اور سویت روس، بالا راہ اپنے بچوں کو فاسطیت اور اشتالیت *Communism* کی تعلیم دیتے ہیں، جمہوریت پسند اسے رجحان *مصلحت* کہتے ہیں، اور یہ دعوے کرتے ہیں کہ ان کے اپنے مدارس غیر رجحاناتی ہیں۔ کیا یہ حقیقت ہے؟ اور اگر ایسا ہے تو کیا یہ دانش مندی ہے؟

رجحان سے بچنے کا آسان ترین طریقہ واقعات کی تعلیم ہے، آزاد کی نہیں۔ لیکن کیا یہ ممکن ہے؟ سائنس کی مدد تک یقیناً۔ ہاں! کوئی حکیم (سائنس دان) واقعات کو توڑ مڑ کر اپنے خیال کے مطابق بنانے کی کوشش نہیں کرتا، لیکن فنون کی مدد تک اس کا جواب نفی میں ہو گا، ادب جس طرح کہ آج کل اس کی تعلیم دی جاتی ہے، سائنس بھی ہے، اور ایک فن بھی۔ کیوں کہ وہ واقعات سے بحث کرتا ہے (جن کی تصدیق ضروری ہے) اور قدر قیمت *Values* سے بھی وجود حقیقت انفرادی رائے پر مبنی نہیں اور جن کی صحیح جانچ ناممکن ہے)۔ اور یہی آزاد کی تعلیم ہے۔ ثقافتی علوم *Humanities* کا معلم قدر قیمت کے مسائل سے گریز نہیں کر سکتا۔ پھر رجحان سے گریز کیسا؟۔ امر واقعہ یہ ہے کہ ہم سیاسیات سے جس قدر قریب تر ہو جاتے ہیں، یہ مسئلہ اسی قدر مشکل ہوتا جاتا ہے۔ اسی لیے تو انگلستانی مدارس سے سیاہی پر و گنڈا کو جائز طور پر فہارج دکھا گیا ہے، لیکن کیا ہمیں ہر قسم کی سیاسی تعلیم کو بھی خارج رکھنا چاہیئے؟۔ اگر ایسا ہے تو پھر شہریت کی تعلیم کا کیا حشر؟

چونکہ مدارس میں ہم قدر قیمت کے مسائل سے گریز نہیں کر سکتے، اس لیے میں رجحان کے مسئلے سے رو در رو ہونا چاہیئے۔ ہم بچوں کو خصوصیت کے ساتھ دیانت داری، سچائی، صفائی، پابندی وقت اور شایہ جرات اور ایشل کی جانب بھی مائل کرتے ہیں، لیکن اس پر کوئی بھی اعتراض نہیں کرتا، کیوں کہ عام طور پر یہ تسلیم کر لیا گیا ہے کہ یہ

پسندیدہ خوبیاں ہیں۔ ہم انہیں وفاداری کی بھی تعلیم دیتے ہیں، حالانکہ حقیقت انہیں آگے چل کر یہ پتا چلتا ہے کہ وفاداریوں کے درمیان اکثر تضاد موجود ہوتا ہے۔ گویا نتیجہ یہ نکلا کہ ہم صرف انہی معاملات میں رجحان کو تسلیم کرتے ہیں جن کے متعلق خیالات آزاد ہیں، نمایاں اختلاف پایا جاتا ہے۔ بالخصوص مذہب، سیاسیات، تاریخ اور معاشیات میں مثلاً ہم ادب یا موسیقی یا فنون کے ایک استاد کو صحیح الدماغ (Sound) کہہ سکیں گے اگر اس کا مذاق مسلمہ معیاروں کے مطابق ہو یا اگر مطابق نہ ہو تو سر پہلا (Cramping) لیکن اسے عام طور پر رجحان زدہ یا متعصب (Biased) نہیں کہتے یا اسی طرح اس کے بالکل عکس مہول و فرائض زندگی (اخلاق) کی حد تک ایک بدعتی (Innovator) کو صرف نام مذہب یا بد اخلاق کہا جائے گا، اور بس۔

آمرین کی ان کوششوں کا مضحکہ اڑایا گیا ہے جو وہ نہ صرف سیاسی و مذہبی خیالات اور معاشی زندگی پر قابو حاصل کرنے کے لیے بلکہ ادب و فنون اور موسیقی پر بھی اپنا قبضہ جانے کے لیے کر رہے ہیں۔ حالانکہ یہ بالکل صحیح استدلال پر مبنی ہے، کیوں کہ ہات یہ ہے کہ سیاسی اداروں کو ان سماجی بنیادوں سے علیحدہ نہیں کیا جاسکتا جن پر ان کی تعمیر ہوتی ہے۔ ادب اور فنون نے نشاۃ ثانیہ کے زمانے میں کلیسا کی گرفت سے آزادی حاصل کی۔ فیکری آزادی فکر (خیالات) کی آزادی کا پیش خیمہ بنی، سیاسی آزادی سب سے آخر میں حاصل ہوئی، لیکن ہمارے نزدیک آزادی کا مفہوم بہت تنگ ہے کیوں کہ ہم نے ابتدائی جدوجہد کو بھلا دیا ہے۔ آزادی، امن کی طرح، ناقابل تقسیم ہے، یعنی کوئی شخص اس وقت تک حقیقی معنی میں آزاد نہ ہو گا جو غور و فکر نہیں کر سکتا جب تک اس کے احساسات یا جذبات ان قدر قیمت کے تابع ہوں جنہیں اس نے دوسروں سے حاصل کیا ہے۔ لہذا اس صورت کے جب کہ غور و فکر کسی تنگ مخصوص مہارتی میدان میں ہو اسی طرح کوئی جماعت زیادہ عرصے تک سیاسی حیثیت سے آزاد نہیں رہ سکتی، تا وقتیکہ اس کے اراکین بھی نئی نئی سماجی قدر و قیمت کی تخلیق کرنے کے لیے آزاد نہ ہوں۔ اور آزاد نہ ہوں فنون، ادب اور کردار میں ان کا اظہار کرنے کے لیے۔

ضبط۔ انضباط (Discipline) اور آزادی کے درمیان بظاہر جو تضاد اور تضاد پایا جاتا ہے اسی کو اکثر نمایاں کیا جاتا ہے، گویا یہ دونوں کبھی یکجا پائے ہی نہیں جاسکتے۔ مدرستہ ہو یا سماج۔ وجہ یہ ہے کہ تعلیم عام (liberal education) کے سلسلے میں چند ابتدائی تجربات حقیقت میں صحیح راستے سے ہٹ گئے ہیں۔ چونکہ کم عمر بچے کے لیے بیرونی اعانت کے بارے میں جو اندازہ قائم کیا گیا تھا وہ ضرورت سے بھی کم تھا۔ اسی اعانت کے بارے میں جو حقیقی دنیا کے متعلق اس کی اپنی ذاتی عجیب عجیب تاویلات کے

علاقہ ہو۔ حالانکہ صحیح مشاہدہ اور منطقی استدلال کے لیے بچے کی تربیت کرنا اس کی آزادی کو محدود کرنا نہیں ہے، بلکہ اس میں وسعت دینا ہے بشرطیکہ اس کے تفکر کو مقید کرنے کی کوشش نہ کی جائے، تعلیم کا دوسرا بڑا مقصد اہل فطرت کی قدر و قیمت *Intuitive* کے لیے وہی کرنا ہے جو کچھ ہم نے ذہن کے متعلق کرنا سیکھا ہے لیکن آج کل ہم میں سے اکثر یا تو اپنے خود کے اخلاقی اور جمالیاتی معیاروں کو جبراً بچے سے اختیار کر دیتے ہیں یا اُسے اخلاقی اور جمالیاتی معاملات میں بغیر کسی حقیقی رہنمائی کے چھوڑ دیتے ہیں اس ثبوت سے کہ مبادا ہم اس کی فطرت جس قدر و قیمت کو برباد نہ کر دیں، یا پھر ہم ان میں ایک میل پیدا کرتے ہیں انضباط کی قسم سے زیادہ اس کی نخبی کا محاکہ رکھتے ہوئے اب غور و فکر کرنا کچھ تو طریقہ آزمائش و غلطی *trial and error* کے ذریعے سیکھنے میں (کیا یہ نتیجہ فیر ہے؟) کچھ دوسروں کو غور و فکر کرتے ہوئے دیکھ کر یا پھر ہمارے سامنے پیش کردہ مختلف توضیحات میں سے کسی کا مجبوراً انتخاب کرنے کی وجہ سے۔ ہیں تقریباً اسی طرح قدر و قیمت کا تعین کرنا سیکھنا چاہیے۔ اولاً آزمائشی نہیں قدر و قیمت کے ذریعے جو ممکن ہے امتحان میں پورا نہ اُترے، یا ثانویاً یہ دیکھ کر کہ دوسرے اشخاص اشیاء کی اور ہمارے اپنے افعال کی قدر و قیمت کا کیا تعین کرتے ہیں۔ یا ثالثاً متفاد قدر و *values* کے درمیان انتخاب کے ذریعے، صحیح فہم ہے کہ ہم ہمیشہ اسی طرح کیا کرتے ہیں، لیکن جبکہ ایک طرف تمام بہترین اساتذہ میدانِ فکر میں تجربہ کرتے اور نقدی کرنے کے لیے بچے کی حوصلہ افزائی کرتے ہیں تو دوسری طرف قدر و قیمت کے مسئلے میں طریقہ دوم پر تعلیم بہ ذریعہ نقل یا تقلید پر بے انتہا زور دیا جاتا ہے اور قدر و قیمت کے راستہ تعین کی کوشش پر بہت ہی کم۔ شاید یہ اس لیے ہوگا کہ ممکن ہے یہاں آزمائشات مغرب ثابت ہوں، ایسے ہی بدعتوں *customs* کی جانب رہنمائی کریں جو سماجی نقطہ نظر سے ناقابلِ قبول ہوں۔ درحقیقت ایک ایسا مقام بھی ہے جہاں پر ہمیں مداخلت کرنا ضروری ہو جاتا ہے اور یہ تنبیہ کرنی پڑتی ہے کہ، ”اگر تم ایسا کرو گے تو تنہیں معلوم ہوگا۔“ یا پھر ”ایسا مت کرو۔۔۔“ کیوں کہ ایک غلط وجہ بتانے سے کچھ نہ بتانا بہت بہتر ہے، جہاں کہیں بھی اس کا امکان ہو نقل سے اپیل کرنا ہمیشہ بالکل درست فعل ہے۔ اس طرح بچے کی اپنی ہمتیں کردہ قدر و قیمت سے مختلف ایک اور قدر و قیمت اس کے سامنے رکھنے کی کوشش بھی درست ہے بشرطیکہ آپ اس قدر کو اپنے ذاتی استدلال کی بنا پر قبول کرنے کے لیے اس کو مجبور نہ کریں فطری طور پر بچے کی نظر میں ہانے آدمی کا وقار ہوتا ہے، اور اس وقار سے وہ (ہانے) ہرگز دست بردار نہیں ہو سکتا، ورنہ بچے کے دل میں اس کا اعتماد باقی نہیں رہے گا؛ یہ ایک مفید تعلیمی ذریعہ ہے، لیکن اس کا یہ مطلب نہیں ہے کہ اس کا غلط استعمال کیا جائے۔

بہاؤ کر دے کسی شخص کی شخصیت کے مقابلے میں اس کی آراء کی اہمیت بہت کم ہوتی ہے اکثر تیقنات جو بہت زیادہ پختہ ہوتے ہیں۔ ان کی بنیادیں جذباتی ہوتی ہیں۔ وہ صرف عقل ہی کو مطمئن نہیں کرتے دکن ہے کہ بڑی حد تک وہ غیر عقلی بھی ہوں) بلکہ وہ کسی ایسی ضرورت کے جواب میں ہوتے ہیں جو شعوری تفکر کی پہنچ سے بھی باہر ہو۔ ان تیقنات کو قائم کرنے یا ان میں تبدیلی پیدا کرنے کے لیے ایک جذباتی ترتیب *emotional arrangement* کی ضرورت ہوتی ہے یہی وجہ ہے کہ بحث و مباحثہ کے ذریعے قدیم اعتقادات کا چھڑانا یا نئے اعتقادات کا قبول کرنا بہت مشکل کام ہے، چونکہ اس صورت میں ہر شخص کو اپنے سابقہ تجربے کی قدر و قیمت کا نئے سرے سے تعین کرنا پڑتا ہے۔ کٹور دماغ شخص وہ ہے جس میں قدر و قیمت پہچاننے کی قوت مردہ ہو چکی ہے، یا اب تک جگائی ہی نہیں گئی۔ اس کی تعلیم ضرور کہیں کچھ غلط ہوئی ہے۔ شاید گھر پر مدرسے میں شریک ہونے سے بہت قبل۔ اور وہ اب تک بھی اپنی شخصیت کو جبراً توڑنے کی کسی ابتدائی کوشش کے خلاف جہاد کر رہا ہے۔ یعنی اس کی مرضی کے خلاف ہر قدر و قیمت تسلیم کرانے کی کوشش کے خلاف۔ یہ بالعموم ایک خراب رفیق نا فرماں بردار امانت یا خود رائے افسر ہوتا ہے۔ یہ ہمیشہ جمہوری جماعت کا ایک بہت کمزور رکن ہوتا ہے چند لوگ تیقنات قائم کرنے کا قابل معلوم ہوتے ہیں شاید اس لیے کہ انہیں کبھی اس کا موقع ہی نہیں دیا گیا یہاں تک کہ وقت گزر گیا۔ وہ عام طور پر اپنی مسات کوئی پرفر کرتے ہیں ان کا ذہن آزادی کے ساتھ حرکت کرتا ہے لیکن ان کے جذبات ان کا ساتھ نہیں دے سکتے۔ وہ اکثر متحدہ و مخصوص تعصبات سے بھرے رہتے ہیں۔ اور یہ سمجھتے ہیں کہ انہوں نے جو کچھ رائے قائم کر لی ہے وہی درست ہے۔ ایسے لوگ بھی نہایت ادنیٰ قسم کے جمہوری ہوتے ہیں۔

جمہوریت کی تعلیم کا اہم ترین مقصد 'یا فرض' ایسی شخصیت کی تعمیر ہے جس کے بغیر جمہوریت چل ہی سکتی ہو۔ یہی حریت پسند روادار امانت کن شخصیت۔ چند طبائع بہ نسبت دوسروں کے بہت آسانی کے ساتھ جمہوری خوبیوں کے آئینہ دار ہو جاتے ہیں جمہوریت پر لازم ہے کہ وہ انسانی طبائع کی گونا گونیت کو تسلیم کرے اور اس کی قدر کرے اور مختلف استعدادوں کے لیے میدان مہیا کرے۔ ہر اچھا استاد اپنا فرض سمجھتا ہے کہ طالب علموں کو اپنے نفس کی معرفت حاصل کرنے، نیز ایک جماعت کے رکن کی حیثیت سے زندگی بسر کرنا سکھانے میں مدد دے۔ اور انہیں ایسے اشخاص میں رہنے اور کام کرنے کے لیے تیار کرے جنہیں ضروری نہیں کہ وہ پسند بھی کرتے ہوں اور اگر سچ پوچھا جائے تو اپنے ضمیر کے ساتھ انصاف کرتے ہوئے ان میں سے تمام کو وہ پسند کر بھی نہیں سکتے اور نہ ہی سب کو مساوی طور پر پسند کر سکتے ہیں اب اگر ہم کوئی بات پسند نہیں کرتے تو اس کے توجہ ہوتے ہیں لیکن جب ہم نفرت کرتے ہیں تو یہ اکثر

غیر عقلی ہوتا ہے، بجز اس کے کہ ہم ذاتی نقصان کو مفاد عامہ پر ترجیح دیں۔ سماج کے دشمن“ اکثر اسی طرح پیدا ہوئے ہیں۔ خراب گھروں اور خراب مدرسوں کی وجہ سے، یعنی ایسے گھروں اور مدرسوں کی وجہ سے جنہوں نے ان کی غلط طریقے پر تربیت کی ہے بعض لوگ اپنی شخصی شکایتوں کو رنگ دے کر ان کو سماجی اصلاح کا بہانہ قرار دے لیتے ہیں۔ سماج ان میں سے بہترین افراد کی بہت کچھ ممنون احسان ہے لیکن سماجی مصلحین پیدا کرنے کا یہ ایک خطرناک طریقہ ہے اور شاذ ہی کامیاب ہوتا ہے۔

بلاشبہ جمہوریوں کو اس سماج کے متعلق معلومات حاصل رہنے چاہئیں جس کے آئندہ مل کر وہ شہری بننے والے ہیں اور اگر ممکن ہو تو انہیں اس کی حُب آزادی کا حصہ دار ہونا چاہیئے اور اس کے لیے ذمہ داری محسوس کرنی چاہیئے۔ لیکن وہ آزادی سے بخوبی محبت نہیں کر سکتے تا وقتیکہ اسے سمجھیں اور اس کے صحیح معنی کے متعلق انہیں کوئی حقیقی تجربہ نہ ہو، ایسے کئی طریقے ہیں جو اس مقصد کو حاصل کرنے کے لیے کم دشمن کامیابی کے ساتھ مدرسوں میں استعمال کیے جاتے ہیں ان میں سے اکثر مفید ثابت ہوئے ہیں بشرطیکہ صدر مدرسہ اور اساتذہ فی الحقیقت حریت پر یقین رکھتے ہوں اور خود بھی ستھ شہری ہوں لیکن حکومت خود اختیاری کا منصوبہ یا شہریت سے متعلق نصاب بہت کم مفید ہوتے ہیں اگر انہیں ایسی درسگاہی تنظیم کے ساتھ منسلک کر دیا جائے جو عملاً غیر آزاد ہو۔ یعنی جس میں حریت فکر و کردار کی حوصلہ افزائی نہ کی جاتی ہو یا جہاں ایک نمونہ پرسب کو دھالنے کی کوشش کی جاتی ہو۔ بہترین منصوبہ مدرسے کے کام اور مشاغل ہی سے فطری طور پر نشو و نما پاتے ہیں، اور انہیں اختیار کر لیا جاتا ہے چونکہ ذمہ دار استوں کا تجربہ ہے کہ ان کے تعلیمی مقاصد کے حاصل کرنے کا یہ بہترین ذریعہ ہیں بعد میں تجربے میں وسعت کے ساتھ ساتھ ان میں ترمیمات کر لی جاتی ہیں۔

لڑکے اور لڑکیاں اور باخصوص بالغ اپنے سے زیادہ عمر والے ایسے لوگوں کی دیکھیوں میں بڑے شوق سے حصہ لیتے ہیں جن کی وہ قدر کرتے ہوں اس میں خطرہ یہ ہے کہ وہ اکثر نہ صرف ان کا شوق بلکہ ان کی رائے اور ان کے ذوق کو بھی قبول کر لیتے ہیں بہترین اساتذہ اس کی حوصلہ افزائی نہیں کرتے لیکن اس سے کلیتاً نجات پانا بھی آسان کام نہیں۔ ایک ضعیف درجے کا سہارا اہم سانی کے ساتھ حد سے بڑھ جاتا ہے لیکن کئی اشخاص اپنی زندگی بھر ایسے تیقنات کے حامل ہوتے ہیں جو انہوں نے اپنے والدین، اساتذہ یا اپنے سے زیادہ عمر والے دوستوں سے بلاتامل وغور حاصل کر لیا ہے۔ مدرسے میں بچوں کے یہ ذہنی نشیں کرا دینا چاہیئے کہ اچھے آدمی اکثر اپنے نظریوں میں بہت زیادہ اختلاف رکھتے ہیں، کیوں کہ جدید دنیا ان لوگوں کے لیے بہت پریشان کن ہے جو پہلے سے متفاد تیقنات اور وفاداریوں کے لیے تیار نہیں کیے گئے ہیں۔

انسان کی سماجی جبلتیں خود پسند و جلیبتوں کی نسبت زیادہ مروجی کے ساتھ جڑ پکڑی ہوئی ہیں۔ وہ بے انتہا زیادہ قدیم ہیں جب جماعت منظر میں ہوتی ہے، مثلاً جنگ کے زمانے میں، تو جماعتی وفاداری بآسانی خود مصیاتی جذبات پر غالب آجاتی ہے، مگر سماج اخلاقی کڑیت سے ضرور ہیں لیکن فرو پر سماجی دباؤ بہت زیادہ طاقتور ہوتا ہے، ایک اعتبار سے قوم پرستی فطری جذبہ ہے، اس کے کھٹانے پڑھانے کی ضرورت نہیں، صرف اس کی تربیت کی ضرورت ہے، جبلتیں میں جڑ پکڑے ہوئے قائم کی تحریکات کی طرح اس کی قوت بھی شاید بڑھائی گئی ہو، لیکن اس کی رہنمائی کی جا سکتی ہے۔ ہم میں سے اکثر ذیلی جماعتوں کے مطالبات کا فوری جواب دیتے ہیں، مثلاً ہمارا خاندان، ہمارا اپنا یا رائے، شاید ہماری جماعت، یا فرقہ، ہم آداب یا لباس کی غیر اہم تفصیلات میں بھی تقلید کرتے ہیں (مثلاً مٹائی کالی ہے یا سفید) اکثر مدرسے اس ایمان پر عمل کرتے ہیں کہ مدارس میں مشاغل کے ذریعہ وفاداری اور جماعتی اسپرٹ (Munificence) کی تربیت کی جا سکتی ہے اور پھر انہیں حسب مرضی اُن گروہوں میں منتقل کیا جا سکا ہے جن سے کہ باغ مستقل ہے۔ مجھے اس میں شبہ ہے، اگر بچوں کو چھپے چھپے ہونا ہے تو انہیں ہی جماعت کے متعلق کچھ معلومات حاصل کرنا چاہیئے جو ان کی وفاداری اور ان کی محبت کی خواہش سبک رہے۔ انہیں یہ بھی جان لینا چاہیئے کہ جماعت اُن سے نہ صرف وفاداری چاہتی ہے، بلکہ تعمیری تنقید بھی، اور یہ کہ ذیلی جماعتوں کے مطالبات کی مخالفت کی جانی چاہیئے، جبکہ وہ وسیع تر وفاداریوں سے آکر ٹکرائیں۔

شہریت کی تعلیم کا جذبہ بات کے ساتھ ساتھ ذہن و عقل اسے بھی تلقین ہونا چاہیئے، ہم جذبات کی تربیت ضرور کرتے ہیں، لیکن بسا اوقات جو نہایت ہم دیتے ہیں اس کا مقصد صرف یہ ہوتا ہے کہ جذبات کو اُن مقاصد (ملاحظہ ہو) اور ادارہ جات کا ہموار بنایا جائے جن کو ہم خود قابلِ تہمت تھے ہیں، مثلاً کہ جائز یہ ہوگا کہ ہم اپنے تجربات کو طلباء کے سامنے رکھ دیں اور انہیں یہ صاف صاف بتا دیں کہ ہمارے نزدیک ان کی کیا قدر قیمت ہے، لیکن ہمیں یہ سیکھنا چاہیئے کہ ہمیں بطور خود قدر و قیمت کا متین کہنے سے روکے بغیر کیسے کیا جا سکتا ہے، و حقیقت ہم انہیں تعلیم دینی چاہیئے کہ ایسا کرنا ان کا اپنا فرض ہے، ایک دوسرے معنی میں تعلیم میں رجحان ناگزیر ہے، چونکہ مدرسیہ ایک برت دار سماج (Munificence) ہے (جسے نظر انداز نہیں کیا جا سکتا) حکومتی منصوبوں کے ذریعے قائم دین کے انتخاب اور ان کے اتباع اور اخلاقی مسائل کے حل کرنے کے متعلق مفید تجربہ حاصل ہو سکتا ہے، نیز ہم صرف سطح کا طالب ہمارے دیوار و شوق کو جگلائے اور علمی شہریت کے لیے تیار کرنے میں مدد ہو سکتا ہے، ہمارا حقیقی مقصد اس کی تعلیم ہونا چاہیئے کہ ہمارے طلباء حریت پسند اور ذمہ دار بالغوں میں نشو و نما پائیں۔ یہ عقل اور جذبہ باقی ترقی میں مکمل طور پر باغ ہوں اور ایسے مختلف قسم کے فیصلے جات کرنے کے قابل جن کی جمہوری شہریت میں ضرورت ہوتی ہے، اگر مدرسے کی سیرت درست ہے تو طلباء میں آزادانہ اور تحقیق پسند اسپرٹ پیدا کرنا آسان ہوگا، لیکن جذبات کی اس طرح تربیت کرنا کہ یہ مسئلہ میڈیات قدر و قیمت سے بے نیاز ہو جائیں، کچھ آسان کام نہیں، لیکن جب تک ہم یہاں بھی کامیابی حاصل نہ کر لیں، فکر خود اس وقت تک حقیقی طور پر آزاد نہیں ہو سکتی۔

روید انماش کی مصنوعات سلطنت

اس حقیقت سے خواہ دو کبھی ہی ناقابل یقین کیوں نہ ہو، اکثر چہرہ ردا حباب مطلع ہو چکے ہیں کہ معاشی کمیٹی انجمن طلیسائین عثمانیہ کی گرہ میں صرف ڈھائی روپیہ تھا اور محض نو دن کی مدت باقی تھی جبکہ نائش ملکی مصنوعات کے انعقاد کا علی اقدام کیا گیا۔ ذیل میں بالاجمال اس کی رویداد قلبند کی جارہی ہے تاکہ اہل ملک کو عام طور پر اس کی اطلاع ہو جائے:-

کافرنس طلیسائین عثمانیہ میں بے روزگار طلیسائین عثمانیہ کے مسئلے پر غور کے ضمن میں ملک کی عام خوش حالی کے اضافے کو ہی سب سے بہترین ذریعہ فراہمی روزگار تصور کیا گیا، اور اس کے لیے ایک مستقل ادارہ بنام معاشی کمیٹی قائم کیا گیا۔ مولوی محمود علی صاحب کچر ارٹھی کا بیچ اس کے صدر اور عبدالرحیم صاحب بی۔ اے معتمد منتخب ہوئے اس معاشی کمیٹی نے یہاں ملک کی معاشی سرورے وغیرہ کے متعلق تجاویز مرتب کیں وہاں یہ بھی فرارویا گیا کہ ملک کی مصنوعات اور صنایعوں سے اہل ملک کو روشناس کرنے کے لیے ایک نائش کا انعقاد ضروری ہے، اور اس کے افتتاح کے لیے پیشی ہزار کسٹنس دیاب سر صدر اعظم بہادر میں یہ استدلی کہ آں جناب نائش کے افتتاح کو قبول فرمائیں نائش کی کامیابی یقین ہو گئی کہ جب معاشی کمیٹی کو یہ جواب وصول ہوا کہ ہزار کسٹنس نے کمیٹی کی استدعا کو بہ طیب خاطر و بہ مسرت تمام قبول کر لیا ہے معاشی کمیٹی کا دوسرا کام نائش کے لیے ایک ورکسٹھن کی تشکیل تھا جس اتفاق سے اس میں محمد فاروق صاحب بی۔ اے بی۔ سی ایس مددگار ناظم بلدیہ - پریم لال جی صاحب رکن بلدیہ اور عبدالوہاب صاحب بی۔ اے انجینیر اسمیٹ راجہ بیرواج بہادر نے شہرکت قبول کر لی۔ مشر شکر جی اس کے معتمد مقرر ہوئے۔

نائش کے لیے اولاً ڈپانٹل پر وگرس پاوٹن کا انتخاب کیا گیا تھا جناب مہر علی فاضل صاحب قابل شکر یہ ہیں کہ انھوں نے بجلت ممکنہ شہزادہ والا نشان معظم جاہ اور صدر مجلس آرائش بلدیہ سے اس کے اجازتی احکام حاصل کیے نہ صرف اس پاوٹن کی اجازت بلکہ باغ عامہ سے اور دیگر مراعات کے حصول کے لیے جناب مہر علی فاضل صاحب

اور جناب جمال الدین صاحب ناظم باغات نے یہ ہمہ وجوہ امداد دی ہے۔

پراپٹیکشن کی ترتیب اور طباعت دوسرا مرحلہ تھا خواجہ حمید احمد صاحب بی اے نے نظم نظامت صنعت و حرفت نے ہکٹو کاپی ستر مشتاق احمد پر سنل مددگار جنرل میجر ریلوے نے اس ضمن میں مفید مشورے دیے تھے۔ طباعت پراپٹیکشن کا مرحلہ مبادلتاً رقم لے کر طے کیا گیا اور پھر جناب محمد علی صاحب ام لے مددگار مدد رسد فوٹو تانیہ چادر گھاٹ عبدالرحیم صاحب بی اے اور محمد علی خاں صاحب بی اے نایب مستند معاشی کمیٹی نے کئی روز تک یہ سلسلہ جاری رکھا کہ مختلف کارخانوں اور صنایعوں کے ہاں جا کر ان کو آمادہ کیا جائے کہ نمائش میں شریک ہوں۔ روزانہ جو صنایع اور کارخانے شریک ہوتے ان کی فیس شرکت اور بعض کے پیشگی کرایوں سے ٹیکسی موٹر کے کرایے ادا ہوتے تھے جشن سالانہ کے دو دن میں نمائش کے انعقاد سے متعلق تشریح کا موقع ہاتھ آیا، یہ اشتہارات بھی مبادلتاً رقم لے کر طبع کرائے گئے تھے۔

جشن سالانہ کے مشائیہ میں صدر معاشی کمیٹی اور نواب مہدی نواز جنگ بہادر کی گفتگو ہی کہ نواب صاحب نمائش کے انعقاد میں اپنی امداد و اشتراک سے ممنون فرمائیں نواب صاحب نے کمی وقت پر متوجہ کیا کہ مبادیہ نمائش کی کامیابی کو متاثر نہ کر دے۔ دوسرے روز نواب صاحب دفتر کھینچ کر تشریف بھی لائے اور کافی مباحثہ رہا کہ نمائش کو فروردی میں کیوں نہ ملتوی کر دیا جائے خواجہ حمید احمد صاحب اس پر مصرعے کہ نمائش کو ملتوی نہ کیا جائے۔ رائے مدن موہن لعل صاحب بھی ان کے ساتھ تھے۔ ڈیڑھ دو گھنٹے کے بعد ایک اعلان لکھا گیا کہ یہ بحال توقع بارش دیکھی وقت نمائش یکم فروردی تک کے لیے ملتوی کی جاتی ہے۔

اس کے بعد میں جناب نواب مہدی نواز جنگ بہادر تشریف لے گئے، لیکن ابھی اعلان کی روشنائی مشکبھی نہ ہوئی ہوگی کہ ارکان معاشی کمیٹی نے ایک طرح کی پستی محسوس کرنی شروع کی اور ایسا محسوس کیا گیا کہ یہ رد عمل بہت زیادہ مہلک ہوگا خواجہ حمید احمد صاحب نے از سر نو اپنا نکتہ خیال پیش کیا۔ رائے مدن موہن لال صاحب نے تائید کی میر محمود علی صاحب صدر نے بھی کہا کہ کچھ نہ کچھ کرنا چاہیئے۔ بالآخر یہی طے ہوا، اور اس بدترہ شبے رات تک جملہ مبادیات پر دو گرام طے ہوئے، مگر صبح پھر موملادھار بارش میں التوا کی مناسبت پر غور کیا گیا۔ محکمہ ہائے نظامت صنعت و حرفت اور معتمدی صدر اعظم بہادر سے یہ ذریعہ فون گفتگو کی گئی، اور محض اس لیے کہ ہر سلسلے میں صدر اعظم بہادر تک التوا کی اطلاع پہنچنے میں کچھ تاخیر ہوئی کارکنوں نے اس تاخیر سے شکون لیا کہ اب التوا کا خیال قطعاً ترک کر دیا جائے اس روز شام میں نواب اکبر علی خان تیرہ بیڑے درکنگ کھینچ کے جلسے میں شرکت کی اور از سر نو مبادیات پر غور کیا جا کر تقسیم کار کی تکمیل کی گئی۔ صاحبزادہ میر وزیر علی خاں بی اے، الال بی اے، کل کو شعبہ تفریحات

سپرد کیا گیا۔ نواب مہدی نواز جنگ بہادر نے کمال آمادگی سے اپنے محلے کی رضا کارانہ خدمات نمائش کے لیے عطا کر دیں۔ بلدیہ کا برقی آب دار خانہ بھی نصب کیا گیا۔ ناممکن تھا کہ نواب صاحب کے اس اثاثہ اک کے بغیر نمائش کامیاب ہوتی۔

ڈپارٹمنٹل پروڈرگس پاولین میں اسٹال قائم کرنے میں مشکلات نظر آئیں تو مجاہب خانہ سرکار عالی سے متصل عمارت تیار کر دھمکے صنعت و حرفت کا انتخاب بہت ہی موزوں ثابت ہوا، اور ساتھ ہی مولوی احمد محمد الدین صاحب ناظم صنعت و حرفت سے جو وہاں رفتار کار دیکھنے آئے تھے اس کی اجازت کی بابت عرض کر دیا گیا اس عمارت کا صحن کچی فٹ جھاڑی سے بھرا ہوا تھا، اور صفائی و آہک پاشی کی شدید ضرورت تھی جس کا سلسلہ شروع کروا دیا گیا تھا کہ دکن ماربل لایم کمپنی نے ملکی سنگ مرمر کے چوٹے سے ساری عمارت کی اپنی گرہ سے آہک پاشی کر دی۔

نواب زین یا جنگ بہادر نے اس موقع پر اسٹالس کی ترتیب اور عام سجاوٹ سے متعلق بہت ہی مفید مشورے دیے جن کو عبدالوہاب صاحب انجینئر نمائش نے بہت ہی اچھی طرح پر تنکیل کو پہنچا یا۔ سامان تعمیر جو بلی پاولین بھی مستعار عطا کیا گیا۔ نواب زین یا جنگ بہادر نے علاوہ ان اسٹال عطا کیے اسٹال کی کمیٹی میں علمی شرکت کی غرض سے بھی اپنا بہت وقت دیا حضور والا نشان ہنزدادہ برار اور ہنزدادی برار کی نمائش میں رونق افروزی میں نواب زین یا جنگ بہادر کے توسط کو جبراً دخل تھا اور ان کے ملاحظہ نمائش کے وقت بھی وہ موجود تھے۔

نمائش گاہ میں عارضی ٹیلیفون قائم ہونے سے بڑی سہولت رہی اور یوم عواتین کو اس کی ایک شاخ باہر مردانے میں قائم ہوئی جناب مرزا مصطفیٰ بیگ صاحب مہتمم محکمہ ٹیلیفون نے اس میں بڑی دلچسپی لی اسی طرح سے نل کی بھی عارضی طور پر احاطہ نمائش میں کئی شاخیں قائم ہوئیں مسٹر فریدون سہراب جی چینیائی نے ان مخصوص میں بڑی مدد کی۔ نمائش کے افتتاح سے ایک روز پہلے سے ہی کو توانی کا پہرہ مامور کروا دیا گیا۔ نواب رحمت یا جنگ بہادر نے ہر چہتی طور پر بڑی امداد فرمائی راہ رو نیز داخلے کے انتظامات میں کو توانی کے اشتراک عمل سے بڑی آسانی ہوئی۔

نواب رحمت یا جنگ بہادر نے دو دن کے لیے کو توانی کا بیانیہ بھی عطا فرمایا، اور عہدہ داران کو توانی بلدہ کے علاوہ حامد الدین صاحب صدر این سمت نے بھی بڑے ہی تعاون سے کام کیا۔

محکمہ ریلوے نے ریل کے کرایے میں اور نیز ریلوے بسوں کی حالت کی رعایتی محکمت جاری کیے۔ نمائش میں ان کا ایک ملٹیپل اسٹال بھی قائم ہوا تھا جسے خاص طور پر باب الدولہ میں جگہ دی گئی تھی اس ضمن میں میجر سلاٹ اور

مرشد شائق احمد کی کھٹی خاص طور پر مشہور ہے۔ نمائش گاہ میں مسرں کیو برادر س کے غازی نے اپنا ایک ریڈیو اسٹال قائم کیا تھا کہ جہاں سے وقت بہ وقت کھٹی نمائش کی طرف سے محمد فاروق صاحب کپ افسر اطلاعات نشر کرتے تھے۔ پانچ گناہ نواب معین الدولہ بہادر سے ایک ہاتھی معہ ہودج اور کئی اونٹ مستعار ملے۔ اسی طرح جناب شمشیر نواز جنگ بہادر کے علاقے سے بھی ایک ہاتھی اور اونٹ مستعار ملا کہ جو بازیچے میں نمائش کو آنے والوں کے لیے بڑی دلچسپی کا باعث رہے۔ مسرں سری درناک نے دو کشتیاں دیں کہ جو یکساں طور پر باعث دلچسپی۔ ایک ہاتھی کا ہودج نواب بہادریار جنگ کے ہاں سے ملا۔

ناظم صاحب آثار قدیمہ اور مولوی محمد احمد صاحب مہتمم عجائب خانہ کو اوقات نمائش کے موافق کر کے نیز عجائب خانے کے سامان کو نمائش گاہ سے جلد منتقل کر کے بڑا تعاون کیا بغیر الدین حیدر صاحب مہتمم خراش خانہ عامرہ سے بھی بڑی مدد ملی۔

نمائش میں مختلف صناعات نے شرکت کی۔ جلد ۱۱، اسٹال قائم ہوئے تھے۔ اس نمائش میں چرمی سامان۔ صابون۔ روغن۔ ظروف۔ بیدری صنعت۔ وینچر و چوبی کام۔ ادویات۔ سگریٹ۔ بھلونے کا غذ سازی و صنعت کا غنہ۔ دست کاری۔ لمبوسات اور پارچہ جات۔ نقاشی تصویر کشی۔ ڈرائنگ۔ خطاطی اور طباعت۔ برش۔ آہنی اشیاء۔ چاندی و سونے کے زیورات شیشہ و چینی کی اشیاء جلد سازی۔ بید بانی۔ ٹوپیاں بکری کے علاوہ قدیم مصنوعات کے بھی شعبہ جات قائم کیے گئے تھے۔ معاشی کمیٹی کی جانب سے بھی ایک اسٹال قائم کیا گیا تھا جس میں خواتین اور طلباء کے تیار کردہ مصنوعات اور گھر پر صنعتیں رکھے گئے تھے۔ اس میں خصوصیت سے محترمہ صفرا ہما لون مرزا، اور مسعود سعید حمید الدین صاحب کا نام قابل تذکرہ ہے۔ یہی فائدہ اور فروخت اشیاء یہ کوشش بہت کامیاب رہی خواجہ حمید احمد صاحب اور سید علیم اللہ صاحب قادری متعلم کلیہ ماسٹر عثمانیہ نے اس اسٹال میں رضا کارانہ طور پر کام کیا۔ علاوہ ازیں محکمہ ہائے صنعت و حرفت۔ محاسب جنگلات نے نمائش میں اپنی جانب سے اسٹال قائم کیے تھے۔

ناظم صاحب آبکاری نے اندرون نمائش گاہ جو درخت تاڑیوں کے تھے ان کے قطع کرنے کی منظوری دی اور ناراین گوڑہ ڈسٹری سے تیار کردہ سامان کو بھی نمائش میں روانہ کرنے کا حکم دیا جو عدم گنجائش مسرں عبدالرزاق کے اسٹال ہی میں رکھا گیا۔ محکمہ صنعت و حرفت کے ٹکسٹائل اکسپرٹ مسٹر ناگنا تھ نے مشروع سے ہی نمائش سے دلچسپی لی۔ اور اس کا بڑا انسوس ہے کہ عین یوم افتتاح کو ان پر فاج کا اثر ہو گیا

خدا کرے کہ ان کو صحت ملی حاصل ہو۔ نمائش کا افتتاح سے ایک روز پہلے تک بھی ایک طرف بہ حال تھا کہ مزید درخواستیں وصول ہونے ہی تھیں اور ان کے لیے اندرون عمارت محکم پر فارسی سانبان تیار ہو رہے تھے۔ دوسری طرف بعض مسائل جن کو مختلف صنایع صاحبان کے حوالے کر دیا گیا تھا، ابھی سچائے نہیں گئے تھے۔ دراصل یہ اس لیے تھا کہ ان کو اس کے لیے صرف چند گھنٹے درکار تھے۔ برائے ہم محمد علی خاں صاحب نائب معتمد نے موٹر میں شہر بھر کی ایک چکر کر لی ان کے واپس ہونے تک ہر اسٹال میں سجاد ٹنڈو جو چمکی تھی۔ نمائش کے افتتاح کی پہلی رات کو نواب میر اکبر علی خاں سیٹیرٹ نے جملہ رضا کاروں کو نمائش گاہ میں حیاقت ڈنر پر مدعو کیا کیونکہ ان کو پھر ساری رات مصروف رہنا تھا، اور واقعہ یہ ہے کہ اس رات کو تمام شب روشنی رہی اور ہر اسٹال میں سامان لایا جاتا رہا۔

افتتاح کا وقت ۹ بجے سے مقرر تھا، بعد ازاں اس وقت تک جملہ انتظامات کی تکمیل ہو چکی تھی اور ایک ممتاز مجمع کے سامنے پڑ کسلٹی سربراہ جید نواز جنگ بہادر نے مسرے ناراجہ کی پیش کردہ تقریر چابی سے نمائش کا افتتاح کیا اور پوری تفصیل کے ساتھ ملاحظہ بھی کیا۔ یہاں سے نواب صاحب ٹاؤن ہال تشریف لے گئے اور کاغذات کا افتتاح کرتے ہوئے نمائش سے متعلق اپنے پیش ہا عیالات کا اظہار کیا۔ مدعو الشان کی اس تقریر کا ابتدائی حصہ قابل ملاحظہ ہے آپ نے فرمایا کہ :-

”میں آپ کی نمائش کے نہایت اچھے نقوش اپنے ساتھ لایا ہوں۔ جس کوشش سے ملکی صنعتوں کے نمونے خواہ صنعتیں دستی ہوں یا بڑے پیمانے کی، قدیم ہوں یا جدید فراہم کیے گئے ہیں، اور جس سلیقے سے انھیں ترتیب دیا گیا ہے اور ان کی نمائش کی گئی ہے اس کے لیے بانیانِ نمائش قابلِ مبارک باد ہیں وہ جملہ کارخانہ دار و صنایع بھی جنہوں نے اس نمائش کی کامیابی میں حصہ لیا ہے لائقِ ستائش ہیں۔“

کمٹی نمائش نے بعض ہی خواہ احباب کے اصرار کے باوجود بہ خیال افادہ عوام داخلہ صرف ایک آدھ رکھا تھا۔ فی الجملہ اس کی دہائییں ہزار مرد اور پانچ ہزار سے زائد خواتین نے نمائش دیکھی اور اس کی دہ معصنات کی تشہیر و سرپرستی میں بڑی مدد ملی مولوی غلام محمد خاں صاحب رکن بلدیہ اور

سید شہاب الدین صاحب، ید الہی نے رضا کارانہ طور پر نمائش کی تہنیک کا کام اپنے ذمے لیا تھا۔

زیادہ سے زیادہ دلچسپی پیدا کرنے کی خاطر نمائش کے ٹکٹ ہائے داخلہ میں سے بہ ذریعہ قرحہ اندازی تین تین ٹکٹوں پر انعامات دیے گئے۔ وہ اس طرح کہ رقم انعام سے مصنوعات خرید کر دی جاتی تھیں۔

علاوہ کوٹوالی بلدہ کے علاقہ فوج بے قاعدہ کا بیٹا نکمانڈر نواب قدرت نواز جنگ بہادر کی مہربانی سے چار دن آتا رہا۔ علاقہ فوج کا ایک روز آیا، اور علاقہ کوٹوالی کا بیٹا نکمانڈ ایک روز تھا۔ کشفہ لڑکوں نے بھی ایک روز مظاہرہ کیا۔ اس ضمن میں نواب محمد یار جنگ بہادر برگڈیر۔ قادر یار جنگ بہادر مسٹر ہانس مولوی سید محمد حسین جعفری صاحب اور سید محمد ہادی صاحب کا شکریہ ادا ہے۔ یوم الطفال کے موقع پر کہ جب داخلہ صحت یمن فلوس کر دیا گیا تھا اکثر مدارس سرکار عالی نے جلد برخواست کیا تھا نمائش میں بہت سارے امدادی مدارس کے طلباء کا غیر اذقات میں مفت داخلہ رہا۔ ہر رات نمائش کے ختم ہونے کا اعلان ملکی آتش بازی سے کیا جاتا تھا۔ ابتدا میں نمائش آٹھ بجے ختم ہوتی تھی مگر بعد میں موعوضہ پیش ہونے پر اجازت ملی کہ دس بجے تک نمائش رکھی جائے۔ اور نیز دیوالی کی تعطیلات میں بھی اس کو جاری رکھنے کی اجازت عطا ہوئی۔ ان امور کے لیے نیز یوم خواتین کے انعقاد کی اجازت کے حصول میں عالیجناب نواب کاظم یار جنگ بہادر کی توجہات کو بڑا دخل رہا۔

نمائش میں حضور والا شان دلی عہد بہادر اور حضرت شہزادی برار کے علاوہ مہاراجہ مین اسلطن بہاؤ نواب کمال یار جنگ بہادر۔ نواب مہدی جنگ بہادر امراء عظام میں، اور وزیرائے سلطنت میں نواب عقیل جنگ بہادر۔ نواب فخر یار جنگ بہادر۔ نواب مرزا یار جنگ بہادر اور مسٹر کرنل کی تشریف آوری قابل تذکرہ ہے۔ نواب کمال یار جنگ بہادر نے تو ڈونٹور پیسے کا عطیہ بھی نمائش کمیٹی کو مرحمت فرمایا۔

فروخت ٹکٹ داخلہ کی حد تک محمد علی خاں صاحب عبدالرحیم صاحب محمد رجبی صاحب کلیم الدین صاحب انصاری محمد غوث صاحب مستند انجمن طبلسائین عثمانیہ اور رام راؤ صاحب نے خاص طور پر بڑی محنت اٹھائی۔ اسی طرح تقریبات کے ٹکٹوں کی فروخت پر عبدالہادی صاحب متعلم جامعہ عثمانیہ اور قاضی مس الدین صاحب نے بڑا وقت دیا۔ فتنہ نمائش میں سائیں بن عمر صاحب نے بہت کام کیا۔ ایام نمائش میں رضا کاروں کے دفتر شمش کا انتظام محمد علی صاحب ام اس کے ذمے تھا۔

مصنوعات پر عطائے اسناد کے لیے ایک کمیٹی ترتیب دی گئی تھی جس میں مسٹر کرنل۔ راجہ بہادر

بیشتر ناتھ۔ نواب زین یار جنگ بہادر۔ نواب مہدی نواز جنگ بہادر مولوی سید فضل اللہ صاحب بیچ سہمی ہیں۔ نواب اکبر علی خاں صاحب بیرسر اور ڈاکٹر رضی الدین صاحب شریک تھے، اور بہت ہی تفصیل سے غور و خوض کیا جا کر یہ امر طے ہوا اس کا اعلیٰ درجہ اعلان کیا جا چکا ہے۔

نمائش کا انعقاد بجائے خود کتنا ہی سود مند کیوں نہ ہو عملاً رائیگاں ہوتا اگر مصنوعات کے اجتماع اور مصنوعات کے مظاہرے سے کچھ ٹھوس علمی اور تحقیقی کام کی ابتدا نہ کی جاتی چنانچہ اس کے لیے خواجہ حمید احمد صاحب بی اے نے ڈاکٹر کٹری کی ترتیب کا ذمہ لیا ہے اور اس کے لیے ہر صنعت سے متعلق تفصیلی اعداد فراہم کر لی گئے ہیں اس کے لیے ہر ہر اسٹال کا فوٹو بھی لیا گیا ہے۔

ہر صنعت کی مشکلات اور دقتوں نیز ان کے مال کی نکاسی وغیرہ سے متعلق تفصیلات کی فراہمی کے لیے مرزا عبدالباسطایک صاحب سیول سروس کلاس نے ایک سوال بند بھی مرتب کیا تھا اور مسرت کا مقام ہے کہ باوجود نمائش کی مصروفیت کے ہر صنعت نے اس کے جوابات دیے ہیں ان سب کو مرتب کیا جا رہا ہے تاکہ ان پر مناسب کارروائی ہو سکے۔

ان سب کے سوا مصنوعات کی اور نیز کارکنان نمائش اور عہدہ داران محکمہ صنعت و حرفت کی ایک کانفرنس بھی بتاریخ ۱۸ اور ۱۹ مارچ ۱۹۳۷ء شام میں اندرون احاطہ نمائش گاہ زیر صدارت میر محمد علی صاحب صدر معاشی کمیٹی منعقد کی گئی اور اس میں مقیمی بھی تقاریر کی گئیں ان میں اس امر پر اتفاق رائے ہوا کہ مصنوعات اور کاری گروں کا کسی مرکزی ادارے سے متعلق رہنا مناسب ہے تاکہ اجتماعی طور پر ان کی مشکلات کا اظہار ہو اور نیز علمی تحقیق کی رو سے ان کی صنعت کی ترقی کے وسائل فراہم ہوں اور اس غرض کے لیے معاشی کمیٹی کو موزوں قرار دیا گیا چنانچہ کمیٹی اصحاب معاشی کمیٹی میں شریک ہو چکے ہیں۔

اس جلسے کا مقصد ملکی صنعتی ترقی میں جو رکاوٹیں حائل ہیں انہیں معلوم کر کے مناسب بجا دینے پر غور کرنا تھا۔ جلسے کی کارروائی کا آغاز محمد فاروقی صاحب بیچ سہمی کی تقریر سے ہوا موصوف نے نمائش کے انعقاد کی ضرورت اس کی اہمیت اور کانفرنس کے مقاصد پر روشنی ڈالی بعد ازاں امیر علی خاں صاحب مارکوننگ آفیسر سرکار عالی نے ایک مختصر اور جامع تقریر کی۔ صاحب موصوف نے کہا کہ سرکار عالی ہمیشہ صنعتوں کی امداد کے لیے آمادہ رہتی ہے، ضرورت ہے کہ عوام بھی اس طرف متوجہ ہوں۔ آپ نے فرمایا کہ انصناع کے مسائل کے لیے ایک مرکزیت کی ضرورت ہے، اور خواہش ظاہر کی کہ جملہ صناعات معاشی کمیٹی کے رکن ہو جائیں

خواجہ رحیم احمد صاحب بنی اس نے معاشی کھیتی کے مقاصد بیان کرتے ہوئے درخواست کی کہ صنایع جامعہ عثمانیہ کے طلباء کو تحقیقات کا موقع دیں اور معاشی پیمائش (سروس) میں ان کی اعانت کریں۔ اس کے بعد گل حسن صاحب ایم بی سی مالک کا رضانہ گلے و کس نے معاشی کھیتی کی جدوجہد کی ستائش کرتے ہوئے ملک کی عام حالت کا ذکر کیا اور ہر طرح کھیتی کی مدد پر اپنی آمادگی ظاہر کی۔ جناب غلام غفار صاحب نے کہا کہ نمائش سے صنایعوں کا فائدہ ہوتا ہے۔ موصوف نے بیان کیا کہ بیدری صنعت کی بہتری کے سلسلے میں بعض کام کی باتیں انھیں اس نمائش میں مل گئیں۔ اس کے بعد ممتاز الدین صاحب نمایندہ امیر سوپ فیاکٹری نے اپنے کارخانے کے حالات بیان کرتے ہوئے کہا کہ مشینہ صنایعوں کے لیے اس نمائش کی بہ دولت مبارک و مسعود ثابت ہوا۔ نواب میرا علی خاں صاحب بیرسٹر نے صنایعوں کا شکریہ ادا کرتے ہوئے کہا کہ انعقاد نمائش کے سلسلے میں صنایعوں اور کارخانہ داروں کو جو رحمت ہوئی اس کا مقصد یہ تھا کہ آئندہ ان صنعتوں کی بہتری کے لیے کوئی تدبیر ہو سکے۔

خواتین کے اصرار پر نہایت مائل کے بعد جمعہ ۱۶ رآور کو پردہ دن رکھا گیا تھا جس دن اندرون معدود نمائش گاہ تمام انتظامات بالکل خواتین ہی کے ذمے تھے۔ مسرت اور اطمینان کی بات ہے کہ یہ دن خیر و خوبی کے ساتھ گزرا۔ باوجودیکہ خواتین ہزاروں کی تعداد میں نمائش دیکھنے آئی تھیں خواتین رضا کاروں کے حسن انتظام کی وجہ سے کوئی حادثہ پیش نہ آیا، اور نوجے سے قبل ہی تمام اپنے اپنے گھروں کو واپس ہو گئے۔ بیگم مہدی نواز جنگ کی سرکردگی میں خواتین رضا کاروں نے محنت فروشی، تفتیح ٹکٹ، اسالوں کی نگرانی و فروخت، اشیاء و تقریحات کا جس حسن و خوبی کے ساتھ انتظام فرمایا وہ بہت قابل قدر و لائق ستائش تھا اور شاید ان کے اشتراک عمل اور احساس تعاون کی عدم موجودگی میں نمائش ہرگز کامیاب نہ ہو سکتی۔

نمائش میں ٹکٹوں کی فروخت و تفتیح وغیرہ مس پلومن۔ مس نندی۔ مس بہر وچہ سے متعلق تھی جنہوں نے اپنی گرل گائیڈز اور طالبات کی مدد سے قابل تعریف طریقے پر اپنے فرائض کو بلا دور رعایت انجام دیا۔ مس پلومن نے دفتر میں اپنے کام کو نہایت سلیقہ و خوبی کے ساتھ انجام دیا۔ اسالوں کی نگرانی اور رفرشمنٹ کا انتظام مسز پلے کے ذمے تھا جسے انھوں نے اپنی رضا کار خواتین کے ساتھ جس حسن و خوبی پر اکیا۔ سینما کشتی رانی و دیگر تقریحات کا انتظام مسز دابھائی اور ان کی رضا کار خواتین کے سپرد تھا جس عمدگی کے ساتھ وہ اپنے نازک فرائض سے سبک دوش ہوئی ہیں وہ نہایت لائق ستائش تھا۔ اس تمام

انظام میں گرل گائیڈز اور طالبہ کلیرٹ اناٹ کے علاوہ دوسری خواتین نے رضا کارانہ خدمات انجام دے کر اپنے احساس شہریت کا ثبوت دیا ہے جن خواتین کا اوپر ذکر کیا گیا ہے ان کے علاوہ سرسین علی خاں مسز آمنہ بی۔ مسز فاروق مسز اکرم مقبول علی مس ہمدی یار جنگ اور مس حیدر علی خاں اور مسز یونس سے بھی انظام میں بڑی مدد ملی بیگم ہمدی نواز جنگ نے جس دلچسپی، اہماک، ایثار اور حسن انظام کا ثبوت دیا ہے اس سے خواتین دکن کا مستقبل نہایت خوش آئند نظر آتا ہے۔

۱۸۔ آذر ۱۳۵۷ء کو نمائش خیرہ و غریب ختم ہوئی۔ افتتاح رایت آئرلینڈ سر اکبر حیدر نواز جنگ بہادر کے ہاتھوں ہوا تو ختم ہونے والی رات ہڑہائیں والا شان شہزادہ ہزار و ہزار ہائیں شہزادی ہزار کی رونق افزوی یادگار رہی اس روز شب بین نواب علی یاد جنگ محمد امور دستور سے پروفیسر سدا نصاریٰ اور ان کے ساتھیوں اور بعض رضا کاروں کو انعامات تقسیم کیے۔

دوسرے روز صبح میں مظاہرہ کنندگان کی طرف سے کارکنان نمائش کو چادو شنی پر مدعو کیا گیا تھا اور اس موقع کی مناسبت سے نواب رئیس جنگ بہادر معتد صنعت و حرفت کو عطائے اسناد کے لیے زحمت دی گئی تھی مظاہرہ کنندگان کی طرف سے کارکنان نمائش کا شکریہ ہو چکنے کے بعد نواب اکبر علی خاں گھنیر سڑنے ان کی تشریف آوری کے لیے نواب رئیس جنگ بہادر کا شکریہ ادا کرتے ہوئے ان سے عطائے اسناد کی خواہش کی اور نواب صاحب نے اسناد تقسیم کرنے کے بعد اپنے تاثرات کا مختصر طور پر اظہار فرمایا کہ نمائش بہت ہی کامیاب رہی ہے اور اس کا مقابلہ بہت اچھی طرح سے لکھنؤ، لاہور کی نمائشوں سے کیا جاسکتا تھا، اور یہ توقع کی کہ ہر سال محاشی کمیٹی نمائش کا انعقاد کیا کرے گی۔

آخر پر ایک گروپ فوٹو بھی کارکنان نمائش اور مظاہرہ کنندگان کا لیا گیا اختتام پر نمائش کے منتقل بعض حضرات کی رائے قابل ذکر ہے:۔

پراسنسی مرصد اعظم بہادر سرکار عالی
حضرت شہزادی درگاہ و بیگم صاحبہ

۱۔ اپنی نوعیت کی کامیاب نمائش
۲۔ ایسی ہی کشمیش ملک کی ترقی کے لیے
کرنی چاہئیں۔

پراسنسی مہاراجہ سرکن پرشاد بہادر

۳۔ آپ نوجوانوں سے ہم ملک کی ترقی کی
توقع ہو سکتی ہے۔

منہ خدیجہ شفیق طیب جی

۴۔ نمائش کا ہر شعبہ قابلِ تعریف ہے، دعا کرتی ہوں کہ یہ ترقی عروج پر رہے۔

نواب عقیل جنگ بہادر
مشکر افشن صدر المہام مال و پولیس
نواب ناظر یار جنگ بہادر

۵۔ بہت اچھا مظاہرہ۔
۶۔ نہایت کامیاب کوشش
۷۔ نمائش بلاشبہ کامیاب رہی لیکن اس کے بعد کا کام اور زیادہ اہم ہے۔

نواب مہدی نواز جنگ بہادر
نواب زین یار جنگ بہادر

۸۔ توقع سے زیادہ نمائش کامیاب رہی۔
۹۔ نمائش بہ آسانی نکلنے والا ہو رہی
آل انڈیا نمائش کا مقابلہ کر سکتی ہے۔
۱۰۔ نمائش کی بدولت بعض صنعتوں کے وجود کا پہلی مرتبہ علم ہوا۔

مولوی سید فضل اللہ صاحب ناظم امداد باہمی

مولوی محمد بیگ صاحب اول تعلقہ دار باغات

۱۱۔ گذشتہ پندرہ سال میں ملکنہ جو صنعتی ترقی کی ہے اس کا مکمل مظاہرہ۔

پروفیسر الیاس برنی ناظم دارالترجمہ

۱۲۔ جامعہ عثمانیہ کے طلباء کی زندگی کا بہترین ثبوت۔

نواب میر اکبر علی خاں بار ایٹ لا

۱۳۔ سرکار عالی اور رعایا کے تعاون عمل اور اشتراک کا بدرجہ تمغید شمرہ۔

صغرا خاویں مرزا صاحبہ

۱۴۔ حیدر آباد کے نوجوانوں نے اپنی کوشش و محنت سے بہت اچھی نمائش کی۔

اسی طرح پر نمائش کا کامیاب انعقاد بلاشبہ اس کا اظہار ہے کہ ملک ہر وجہ اہم اس کے لیے آمادہ تھا۔ محکمہ نے سرکاری کا خاطر خواہ تعاون نمائش کی کامیابی کا دوسرا سبب ہے جس کے لیے نواب میر اکبر علی خاں بیرسٹریٹ لا اور مولوی سید احمد علی الدین صاحب ناظم سررشتہ صنعت و حرفت کی سرگرم اور موثر مساعی قابلِ تشکر ہیں یہاں یہ امر قابلِ اظہار ہے کہ انڈسٹریل ٹرسٹ فنڈ سے نمائش کو ایک ہزار روپے کی گران تعداد امداد ملی جو معاشی کمی کے

کاروبار میں قابل اطمینان سرگرمی پیدا کرنے کا باعث ہوا۔

ان دو اسباب سے قطع نظر کارکنانِ نمائش کا راضا کارانہ طور پر اپنے آپ کو شہانہ روز نمائش کے لیے اس طرح وقف کر دینا بھی کہ نہ گھر ہار کی فکر تھی نہ ہی کھانے پینے کی سوجھ بوجھ تھی۔ نمائش کی کامیابی کا ذمہ دار رہا۔

(۱) محمد عبدالرحیم بی، اے عثمانیہ (۲) شکر جی بی، دشمنانہ نمائش (۳) محمد شرف الدین بی، دشمنانہ نمائش (۴) محمد علی حیدر آباد

۷۸۶

مرکزِ مصنوعاتِ ملکی معاشی کمیٹی حیدر آباد ادا باہمی محدود

معاشی کمیٹی کے زیرِ اہتمام مرکزِ مصنوعاتِ ملکی کا قیام مل میں آیا ہے اور انھوں نے ادا باہمی مرکزِ عالی کے تحت اس کی جڑیں کرائی گئی ہے۔ اس کے مقاصد حسب ذیل ہیں:-

(۱) راہِ کار اور ادارہ ہذا کو باہمی اتفاق و اتحاد سے کام کرنے کا عادی بنانا (۲) معاشی کمیٹی حیدر آباد کے قیام کے غرض کو عملی جامہ پہنانا۔ (۳) ملکی مصنوعات کو ترقی دینا اور ان کی مانگ اندرون و بیرون ملک پیدا کرنا (۴) دوکانِ ملکی مصنوعاتِ عظیم باہمی مارکٹ کے انتظامی و مالی امور کو اپنے ذمے لینا اور انجام دینا (۵) صنایعوں کی امداد کے لیے اتحادی اصول پر بینک کا قیام (۶) ایسے معاشی ادب (لیٹریچر) کا شائع کرنا جس سے ملک کے قدرتی وسائل کا علم ہو سکے اور ان سے استفادہ اور ان کا وسیع استعمال (۷) باشندگانِ ملک کو مصنوعاتِ ملکی کے استعمال کی ترغیب دلانا اور ان کا ادارہ کو حتی الوسع اس کے استعمال پر پابند کرنا۔

ہر وہ شخص جو معاشی کمیٹی کا رکن ہو ادارہ ہذا کا حصہ دار ہو سکے گا۔

ادارہ ہذا کا سرمایہ ۲۵ ہزار روپیہ سکے نمائیدہ (۵۰۰) حصص میں تقسیم ہے۔ فی حصہ دس روپیہ سکے نمائیدہ کا ہے۔ تفصیلی قواعد و ضوابط فارمِ عظیم باہمی مارکٹ (دکانِ نبرہ) یا دفترِ معاشی کمیٹی عابد روڈ سے دستیاب ہو سکے ہیں۔

ششماہی رپورٹ انجمن طلبہ اسلامیہ عیثیہ احیاء دکن

آؤرتنا اردی بہشت ۱۳۴۸ھ

”انجمن طلبہ اسلامیہ عیثیہ نے اپنی جدوجہد کے اور چھ ماہ کامیابی کے ساتھ ختم کر لیے ہیں“

ان چھ مہینوں میں جو کام انجام دیا گیا ہے اس کی مختصر رویداد پیش کی جاتی ہے۔

کامیابی کی تشکیل میں اس مدت کے دوران میں کوئی تغیر عمل میں نہیں آیا، اس کی تفصیل حسب ذیل ہے۔

۱۔ ڈاکٹر فی الدین صاحب صدیقی۔ صدر۔ ۷۔ نواب میر احمد علی خاں صاحب جاگیردار۔ رکن

۲۔ مولوی سید محمد آصف صاحب۔ نائب صدر۔ ۸۔ نواب میر اکبر علی خاں صاحب بیرسٹر۔ ”

۳۔ مولوی محمد غوث صاحب۔ مہتمم۔ ۹۔ رائے محمد راج صاحب سکینہ۔ ”

۴۔ رائے شنکر جی صاحب بی۔اے۔ نائب مہتمم۔ ۱۰۔ صاحبزادہ میر وزیر علی خاں صاحب۔ ”

۵۔ مولوی محمد علی صاحب ایم۔اے۔ خازن۔ ۱۱۔ راجہ رائے گرو داس صاحب جاگیردار۔ ”

۶۔ مولوی محمد عبدالحمید صاحب صدیقی۔ رکن۔ ۱۲۔ رائے شکار موہن لال صاحب ماتھر۔ ”

اس ششماہی میں کامیابی کے (۹) اجلاس ہوئے اور اس نے (۶۵) امور پر غور کیا جب سابق انجمن کے کاروبار کو دوبارہ

نومیتوں میں تقسیم کیا جا سکا، لہذا وہ امور جن کے متعلق خود انجمن کی جانب سے علی طور پر کام کیا جاتا ہے اور دوسرے

وہ امور جن کے متعلق انجمن سرکارعالی اور دوسرے عام اداروں کو مفاد ملک کے مسائل میں توجہ دلائے کا فرض

انجام دیتی ہے۔

انجمن کا اندرونی کام مستقل طور سے چند طحہ جماعتوں میں تقسیم کر دینے کا تجربہ اب علامہت کامیاب ہو چکا ہے

اس قسم کی طمعه جاعتوں میں مجلس علمائے عثمانیہ بلدی جماعت اور معاشی کمیٹی مستقل طور سے موجود اور اپنے افرائض و مقاصد کی تکمیل میں مصروف ہیں۔

عثمانیہ بلدی جماعت [عثمانیہ بلدی جماعت کی مجلس عاملہ کی تشکیل سب ذیل ہے۔]

۱۔ مولوی غلام مصطفیٰ صاحب مددگار بایک حکومت صدر

۲۔ مولوی محمد کریم علی صاحب بی۔ اے۔ مستند

۳۔ مولوی مزاقہ رتاشد بیگ صاحب ایم۔ اے۔ شریک حتمہ

۴۔ نواب میر اکبر علی خاں صاحب بی۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ رکن

۵۔ پنڈت پریم جی لال جی صاحب رکن

۶۔ پنڈت گندے راؤ صاحب بی۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ رکن

۷۔ مولوی غلام محمد خاں صاحب ایم۔ اے۔ رکن

۸۔ پنڈت سرفراز صاحب بی۔ اے۔ رکن

۹۔ نواب میر احمد علی خاں صاحب ایم۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ رکن

۱۰۔ رائے دن موہن لال صاحب بی۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ رکن

۱۱۔ مولوی محمد غوث صاحب ایم۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ رکن

۱۲۔ مولوی ابوالخیر صاحب مدد قلمی بی۔ اے۔ رکن

۱۳۔ صاحبزادہ میر وزیر علی خاں صاحب بی۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ رکن

۱۴۔ نواب خواجہ سردار راشد خاں صاحب جاگیر دار۔ رکن

۱۵۔ مولوی سمیع احمد صاحب رکن

۱۶۔ راجہ رائے گرداس صاحب بی۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ جاگیر دار۔ رکن

۱۷۔ حکیم دودار کا پرشاد صاحب جاگیر دار۔ رکن

۱۸۔ مولوی میر محمد علی خاں صاحب منصب دار۔ رکن

عثمانیہ بلدی جماعت کی جانب سے بلدیہ میں جو ارکان موجود ہیں وہ بلدی سودہ بہود کے کاروبار میں پوری

مرگرمی سے بہک ہیں۔ جماعت کی مجلس عاملہ نے طے کیا ہے کہ بلدیہ کے کام کے سلسلے میں جماعت کے ارکان

بلدیہ سرکیمپتی اور نظم کا زیادہ ہر زیادہ اظہار ہو، اس غرض سے مجلس عاملہ نے یہ طے کیا ہے کہ بجز ان مسایل کے جن کے متعلق مجلس عاملہ عثمانیہ بلدیہ جماعت محدود تصفیہ کرے دیگر تمام مسایل متعلقہ بلدیہ کا تصفیہ مجلس بلدیہ کے ان ارکان کی کمیٹی کرے گی جو جماعت ہذا کے رکن ہوں، اس کمیٹی کے تصفیہ کے وہ تمام ارکان بلدیہ پابند ہوں گے جو جماعت ہذا کے رکن ہیں مولوی غلام محمد خاں صاحب ایم اے رکن مجلس بلدیہ اس کے مندرجہ ذیل رکن ہیں۔ اس جدید انتظام سے زیادہ بہتر نتائج پیدا ہو رہے ہیں۔ علاوہ ازیں مجلس عاملہ نے طے کیا ہے کہ بلدیہ کے کنڈرار اکین عثمانیہ بلدیہ جماعت میں ڈسپلن اور ہم آہنگی پیدا کرنے کے لیے یہ امر ضروری ہے کہ قواعد و ن کیجے جائیں اس غرض سے ایک کمیٹی مقرر کی گئی ہے جو توقع ہے کہ جلد اپنا کام ختم کر دے گی۔

سال حال بھی ایک بلدیہ کا نفرنس زیر مہارت نواب مرزا یار جنگ بہادر بہ مقام ہاغ عامہ

منعقد ہوئی۔

معاشی کمیٹی معاشی کمیٹی نے اپنے اہتمام سے مصنوعات ملکی کی نمائش منعقد کی، ارکان کمیٹی دیگر ارباب کار اور رضا کاران نے جس سرگرمی و محنت اور ایثار کا ثبوت دیا ہے آئندہ کے لیے بہت ہمت افزا اور ایک فال نیک ہے اس نمائش سے ثابت ہو گیا ہے کہ طبعیاتی برادری میں عمل کی کیا کیا قوتیں پیدا ہوتی ہیں یہ کہ استقلال اور اخلاص عمل کے لیے کامیابی کے ابھی بہت سارے میدان موجود ہیں کمیٹی نے مصنوعات ملکی کی نکاسی کے مواقع پیدا کرنے اور مصنوعات کی سہولت کے مد نظر ایک دکان منظم جاہی مارکٹ میں کھولی ہے۔ قانون زمین ہائے امداد باجمی کے تحت اس کو بطور ایک ملحدہ ادارہ کے رجسٹر کیا جا رہا ہے ہر چند ابھی اس کوشش میں خاطر خواہ کامیابی حاصل نہیں ہوئی ہے لیکن توقع ہے کہ بہت جلد کام کا ایک مضبوط سلسلہ قائم ہو جائے گا۔

معاشی کمیٹی کی مجلس عاملہ کی تشکیل حسب ذیل ہے :-

۱۔ مولوی میر محمد علی صاحب ایم اے۔ صدر

۲۔ مولوی محمد شرف الدین صاحب بی اے۔ منعمد

۳۔ مولوی محمد علی خاں صاحب بی اے۔ شریک منعمد

۴۔ مولوی محمد فاروق صاحب پچ سی سی۔ رکن

۵۔ مولوی محمد علی صاحب ایم اے۔ رکن

- ۶۔ مولوی خواجہ حمید احمد صاحب بی۔ اے۔ رکن
- ۷۔ مولوی محمد غوث صاحب ایم۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ رکن
- ۸۔ مسٹر سنگ۔ راؤ۔ اڈیٹر رعیت۔ رکن
- ۹۔ رائے شکر جی صاحب بی۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ رکن
- ۱۰۔ رائے ہمنند راج صاحب ایم۔ اے۔ سی۔ رکن

۱۱۔ مولوی سید محمد احسن صاحب بی۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ رکن

مجلس علمیہ اکاہینہ نے طے کیا ہے کہ مجلس علمیہ کے لیے بھی علیحدہ قواعد مرتب ہوں اور اس کام کو بھی انجمن کے ایک مستقل شعبے کے طور پر چلایا جائے، اب تک مجلہ طلیسائیں اس مجلس کے اہتمام میں شائع ہوتا تھا چنانچہ اب تک اس کی دو جلدیں شائع ہو چکی ہیں جن کے ذریعہ ہم اے کے امتحان کے لیے لکھے ہوئے تین مقالے مجلس علمیہ نے شائع کر دیے۔

انجمن طلبہائے قدیم انجمن کی اکاہینہ نے انجمن سے طے کیا ایک انجمن طلبہائے قدیم جامعہ عثمانیہ کے قیام کے لیے ایک کمیٹی مقرر کی تھی، اس کی جانب سے قواعد کا جو مسودہ پیش ہوا، اس کو جلسہ عام میں پیش کیا جا رہا ہے۔

قرار داد اکاہینہ نے ملک کے موجودہ حالات کے بد نظر ایک قرار داد بھی منظور کی جو حسب ذیل ہے:-

”انجمن طلیسائیں عثمانیہ خاوندہ اصفیہ کے زیر سایہ مہلت ملک کی دستوری اصلاح و ترقی میں یقین رکھتی ہے، لیکن جو غیر دستوری طریق اختیار کیے جا رہے ہیں ان کو ناپسند کرتی ہے۔ انجمن ان دہشت ناک واقعات کو جو چند روز سے ظہور پذیر ہو رہے ہیں نہایت شرم ناک تصور کرتی ہے اور اہل ملک و حکومت سے مستعدی ہے کہ ان دہشت ناک امور کے کامل طور سے دفع کرنے کے ممکنہ تدابیر اختیار کیے جائیں تاکہ ملک میں امن سکون قائم رہے جو ہر قسم کی ترقی کے لیے شرط ابتدائی ہے۔“

زبان سرکاری اکاہینہ نے ایک تحریک پر غور کیا کہ دفاتر سرکاری میں زبان سرکاری کے استعمال میں بہت غفلت برتی جاتی ہے، یہ امر نا سبب معلوم ہوا کہ اس سلسلے میں کافی جدوجہد کی جائے اس غرض سے کہ اس سلسلے میں مواد فراہم کیا جائے اور جدوجہد کی نوعیت تعین کی جائے ایک کمیٹی مقرر کی گئی ہے، اس نے جو رپورٹ پیش کی ہے

وہ یہ ہے کہ زبان کا مسئلہ بہت اہمیت رکھتا ہے اس بارے میں کافی جدوجہد کرنی چاہیے حسب ذیل امور طے کیے گئے۔

۱۔ زبان سرکاری کے متعلق احکام جمع کیے جائیں۔

۲۔ اس امر کی نسبت تاجہ حد امکان مواد فراہم کیا جائے کہ کن دفاتر میں انگریزی زبان مستعمل ہے۔

۳۔ حکومت کو توجہ دلائی جائے کہ آئندہ مردم شماری کے موقع پر پختہ جات اعداد شمار میں اردو بولنے والوں کے تعداد کی صراحت کی جانی ضروری ہے۔

۴۔ حکومت کو توجہ دلائی جائے کہ سیول سروس جماعت کے جملہ پرجہ جات یہ استدعا ہے پرجہ جات انگریزی و ترجمہ زبان اردو میں مرتب ہو کرے اور منجملہ تین سوالات زبان کے دو سوالات اردو میں کیے جائیں۔ زبان انگریزی کو قطعاً ذریعہ تعلیم نہ بنایا جائے۔

۵۔ زبان کی پرچار کے سلسلے میں معتدین سرکار عانی و معتمد باب حکومت کے پاس و خود بھیجے جائیں۔

۶۔ اعلیٰ حضرت، اور صدر اعظم بہادر کے پاس رعایا کی جانب سے محضر روانہ کیے جائیں۔

۷۔ صدر المہام بہادر فیضی اس کو زبان اردو کی نسبت توجہ دلائی جائے۔

۸۔ مدیران جراید کے پاس و خود روانہ کیے جائیں۔

۹۔ اخبارات میں اطلاعات و مقالات مسلسل روانہ کیے جائیں۔

کامینہ نے یہ سفارشات منظور کر لیے ہیں اور ذیلی کمیٹی ان کو رد عمل لانے میں مصروف ہے۔

کانفرنس ۱۳۴۲ کی کانفرنس طیلین عثمانیہ بہت کامیاب ثابت ہوئی گو ڈرامے کے متعلق تو تھتات

پورے نہیں ہوئے لیکن حیثیت عمومی کانفرنس نے اچھا اثر قائم کیا ہے۔ کامینہ نے قرار دیا ہے کہ آئندہ

کانفرنس طیلین عثمانیہ اور نگ آباد میں منعقد کی جائے چنانچہ وہاں اس کے لیے کام ہو رہا ہے توقع ہے کہ

کانفرنس بہت کامیاب ثابت ہوگی۔

کتب خانہ انجمن کے کتب خانے میں سرکاری مطبوعات کا کافی اضافہ ہو رہا ہے کامینہ نے مناسب متصور کیا کہ

کتبوں سے استفادہ کے لیے قواعد مرتب کئے جائیں چنانچہ یہ قواعد بعد ترتیب منظور ہو چکے ہیں کتب خانہ کا

انتظام ماحجزادہ میر ذریعہ علی خاں صاحب کے سپرد کیا گیا ہے۔

انجمن کے لیے کو پریٹا انشورنس سوسائٹی کی انجمنی حاصل کی گئی ہے چنانچہ محمد کلیم الدین صاحب انصاری۔

افضل علی صاحب شیخ حسین محرر انجمن۔ ڈاکٹر رضی الدین صدیقی صاحب صدر انجمن نے انجمن کے توسط سے یہ کرایا ہے

محسوس ہوئی ہے کہ اس کام کو خوب پھیلا یا جائے کہ اس سے انجمن کو آمدنی حاصل ہوتی ہے، چنانچہ اس کے کاروبار جناب رائے شکر جی صاحب بی لے ال ال بی کے سپرد کیے گئے ہیں۔

متفرق | اس ششماہی میں جدیدہ (۱۳۲) ارکان نے شرکت کی اور اب انجمن کے جملہ ارکان کی تعداد ۲۰۲ ہے سال حال ایک رکن دوامی کا اضافہ ہوا ہے جناب صدر صاحب انجمن ڈاکٹر رضی الدین صدیقی نے جن کے ساتھ کام کرنے میں حقیقی مسرت حاصل ہوتی ہے اور جو اپنی سرگرمیوں اور انجمن کے کاروبار میں انہماک سے طیلانی برادری کے لیے ایک مثال قائم کر رہے ہیں سب سے اول (ص ۵) روپیہ منانیت فرمائے اور رکنیت دوامی قبول فرمائی ہے۔

حسابات کی تنقیح کے لیے کابینہ نے مولوی ذکی الدین صاحب صدیقی بی لے کو مقرر کیا ہے، موصوف تنقیح میں مصروف ہیں۔

کابینہ نے سال حال دفتر کے انتظام کو بدل دیا ہے، جزوقتی اہلکار برخواست کر دیے گئے ہیں اور ایک ہمہ وقتی محرر مقرر کر لیا گیا ہے اور نیز ایک ہمہ وقتی ملازم مقرر کرنے کی گنجائش موجود ہے، توقع ہے کہ اس انتظام سے انجمن کے کاروبار میں مزید وسعت اور ثوابی پیدا ہوگی اس عملہ سے معاشی کمیٹی اور عثمانیہ بلدی جماعت بھی اگر کام لینا چاہیں تو لے سکیں گے یہ انتظام کیا گیا ہے کہ مذکورہ جماعتوں سے عملہ کے مدین رقی امداد بھی حاصل ہو سکے۔ کابینہ نے بہتر کارکردگی کے مد نظر ملازموں کی رخصت کے متعلق قواعد منظور کیے ہیں تاکہ کام میں کوئی رکاوٹ پیدا نہ ہو سکے دفتر کے لیے ایک ٹایپ ریٹر کا بھی انتظام کیا گیا ہے۔

کابینہ نے کام کے پجلیت انجام پانے کے مد نظر ملازمت صادر طباعت ٹکٹ ٹپ کے اندر خرچ کرنے کا اختیار متمد کے سپرد کر دیا ہے۔

سرکار میں جو تحریکات زیر دوران ہیں ان کے متعلق مراسلت جاری ہے سال حال جامعہ عثمانیہ نے ہیرج کی ڈگری کے قواعد منظور کر لیے ہیں جس کے متعلق کانفرنس میں تحریک منظور ہوئی تھی طیلانیٹین جامعہ عثمانیہ کو مجلس رفقا میں راست حق انتخاب ملنے کے لیے عرصے سے کارروائی جاری ہے اب اطلاع ملی ہے کہ مامور کے لیے جدید منشور زیر منظور ہے اس کی تکمیل پر یہ حق حاصل ہو سکے گا۔

دفاتر سرکاری میں ابتدائی گریڈ پر طیلانیٹین کے تقرر کی صورت میں زاید ابتدائی یافت جو منظور کیا گیا ہے اس میں مزید توسیع عمل میں لانے کی نسبت کارروائی جاری ہے۔

انجمن طلیسانین عثمانیہ ہمارے قابلِ فخر جامعہ کے فرزندوں کو ایک جامعہ کرنے کی مبارک سہی میں مصروف ہے۔ . . . فرزند ان جامعہ کو اپنی اس انجمن کے ذریعے ایک جگہ جمع ہو کر ملک کی ترقی اور ملک کی خدمت کے مسائل سوچنے اور ان پر عمل کرنے کے مواقع حاصل ہیں۔ . . . گو آپ کی انجمن قائم ہوئے چند ہی سال ہوئے ہیں لیکن اس نے اب تک بہت کچھ ٹھوس تعمیری کام انجام دیا ہے۔ . . . آپ کی کانفرنس ملک کے تعلیم یافتہ طبقے کی نمائندگی کرتی ہے جس سے ملک کو بڑی بڑی توقعات جائز طور پر وابستہ ہیں۔“

یہ وہ ہمت آفریں الفاظ ہیں جو عالی جناب نواب سرصدر اعظم بہادر نے طلیسانین عثمانیہ کی چھٹی کانفرنس کا افتتاح فرمائے ہوئے ارشاد فرمائے۔ انجمن ابتداءً قیام سے جس طرح بھی بن آیا ملک کی ترقی کے لیے ہمہ تن کوشاں اور طلیسانین کی برادری میں مذہبِ خدمت پیدا کرنے میں مصروف عمل ہے۔ اور اب یہ کہنا خود ستانی نہیں ہے کہ ملک کے عام قومی اداروں کی صف میں انجمن کے لیے مناسب جگہ حاصل ہوگئی ہے لیکن باوجود اس کے یہ بھی کہنا ایک حقیقت ہے کہ ابھی بہت کچھ کام کرنا باقی ہے۔ آج دنیا کے ہر حصے میں ایک برقی آسمان سرگرمی نمایاں ہے تو میں ترقی کے منازل اس سرعت سے طے کر رہی ہیں کہ پیش روی کی ساری روئیدادیں افسانہ ہوتی جا رہی ہیں حیدر آباد میں کام کرنے اور اس سے اچھے نتائج حاصل کرنے کے میسوں مواقع حاصل ہیں۔ کامیابی کی بڑی بڑی وسعتیں نظر کے سامنے موجود ہیں ضرورت ہے کہ طلیسانی برادری اپنی توجہ بڑھائے اور دام اور قدم کی اعانت میں ذرا تیز روی دکھائے۔

”کچھ کر لو جو انوائٹمنٹی جو انیاں ہیں“

سالِ حال یہ اندیشہ ہے کہ مثل سال ہائے گذشتہ انجمن کا مالیہ متوازن نہ رہے گا محاسب ایک متعدد امور کی انجمادہی پیش نظر ہے۔ سالِ حال اگر انجمن کی برادری صرف اپنا سالانہ چندہ اور گذشتہ بقایا ادا فرمائے تو انجمن کی ساری مشکلات حل ہو جائیں گی نیز یہ کہ ہر رکن انجمن صرف مزید ایک رکن کے اضافے کی کوشش عمل میں لائے۔

عاتقہ انجمن کے کاروبار کے چھ ماہ کی یہ ایک مختصر روئیداد ہے اس چھ ماہ کے عرصے میں دفتری طور سے جو کام انجام پایا ہے اور جو مراسلت ہوئی ہے اور کامیابہ کے کئی کئی گھنٹے جو کام کیا اس کی تفصیلات بہت طویل ہو جائیں گی۔

مختصر یہ ہے کہ کام کرنے اور اس سے اچھے نتیجے حاصل کرنے کا ایک نہری موقع ہمیں حاصل ہے کامیابی کی بڑی بڑی وسعتیں اپنا دامن پھیلانے پڑی ہیں، ضرورت صرف یہ ہے کہ ہماری طلیسائی برادری اپنی قہر برٹھائے اور دردم وقدم کی امانت میں ذرا تیزی بتائے۔

محمد غوث مستند انجمن

ہر قسم کی جلد سازی کیلئے
ایک بار

سیفی کا خاتمہ جلد سازی و بکس سازی

ضرور آزمائیے۔ آپ کبھی مایوس نہ ہونگے

پائیدار خوشنما اور سستا کام
وعدہ کی پابندی کیسا کیا جاتا ہے

اس کا خاتمہ جلد سازی ہر قسم کے بکس بھی تیار کیے جاتے ہیں، اصلاح کے نمائندہ کی بھی پابندی کیسا کہ تسخیر کی جاتی ہے۔

سیفی کا رخا جلد سازی و بکس سازی
مقابلہ شفا خانہ یونیورسٹی کے مجید بلکہ حیدر آباد کن

رپور عثمانیہ بلدیہ جماعت

باب ۳۳

عثمانیہ بلدیہ جماعت انجمن ملیسانین عثمانیہ حیدرآباد دکن کا ایک لمحہ نظام ہے جس نے اپنی سرگرمیوں کا آغاز موجودہ قانون بلدیہ کے نفاذ سے قبل ہی سے کر دیا تھا۔ قانون بلدیہ کے نفاذ سے دکن میں پہلی بار عام انتخابات کے اصول پر ارکان منتخب کیے جانے لگے۔

عثمانیہ بلدیہ جماعت کی ابتدا، آواخر سال ۱۹۳۲ء میں ہوئی اس جماعت کے ابتدا ہی سے یہ اساسی اصول پیش نظر تھا کہ جماعت بلدی کے اصول پر کام کیا جائے۔ اس جماعت نے اپنے اغراض و مقاصد صبر حسب ذیل قرار دیے۔

۱۔ الفناء جو رقبہ حدود بلدیہ حیدرآباد میں شامل ہے اس کی بہبودی کی ہر چہتی کوشش کرنا۔

ب۔ اس رقبے کے حفظان و صحت کے لیے ہر قسم کی ممکنہ جدوجہد کرنا۔

ج۔ اس امر کی کوشش کرنا کہ بلدیہ کا مالیہ حکم ہو، اور غیر ضروری محال کا بار مایہ نہ ہو۔

د۔ حتی الامکان بلدیہ فرخندہ بنیاد کی صفائی آب رسانی، روشنی، ڈرنیج اور محلوں اور ٹرکوں کی ترتیب، تعلیم اور اسی قسم کے دوسرے بلدی معاملات میں حیدرآباد کو اعلیٰ ترین معیار پر لانے کی کوشش کرنا۔

ه۔ حیدرآباد کے شہریوں میں اپنے بلدی حقوق اور ذمہ داریوں کا صحیح احساس و شعور پیدا کرنا۔

و۔ بلدی انتخابات میں حصہ لینا۔

حیدرآبادی پبلک خصوصاً نوجوانانِ ملک میں بلدی فرائض کا احسان پس سرعت سے ترقی پذیر رفتار پر ہے یہ ملک کے لیے ایک خوش آئند مثال ہے آج سے چند سال قبل بلدی امور کسی قسم کی کچھپی کا اظہار نہ کیا جاتا تھا مگر

آج حالات کی رفتار بھداگانہ ہے ملک میں ایک عام بیداری کی روح موجزن ہے بلدی امور اور بلدی معاملات سے پبلک کو ایک خاص دلچسپی پیدا ہو گئی ہے اور یقیناً عثمانیہ بلدی جماعت کی کوششوں کا نتیجہ ہے عثمانیہ بلدی جماعت ہی حیدرآباد وکن کا وہ واحد ادارہ ہے جو شہریوں کی خدمت گزاری اور شہریوں میں اپنے بلدی حقوق اور ذمہ داریوں کا صحیح احساس پیدا کرنے کی کوشش کر رہا ہے یہ مومنہ نہیں ہے کہ اس کی ساری بلدی کارگزاریوں کی تفصیل بیان کی جائے، لیکن مختصراً کارگزاریوں کی رپورٹ حسب ذیل ہے۔

عثمانیہ بلدی کا نفرنس کا نفرنس کی دوسری سالانہ کانفرنس بہ صدارت عالی جناب راجہ بہادر عثمانیہ بلدی کا نفرنس ^{۱۳۴۴ھ} بابۃ ۱۳۴۴ھ بشیر ناٹھ صاحب رکن عدالت عالیہ بہ مقام ریڈی و دیالہ ہاسٹل بتوارنج ۲۸/۲۹/۳۰ نیز ۱۳۴۴ھ منعقد ہوئی۔ کانفرنس ہال پبلک اور مہمانوں سے بھرا ہوا تھا، ارکان بلدیہ اور دیگر ممتاز اصحاب نے شرکت کی جناب راجہ گرداس صاحب بی۔ اے۔ ال۔ بی۔ (عثمانیہ) صدر استقبالیہ نے اپنا خطبہ سنایا اور حاضرین کا خیر مقدم کیا۔

خطبہ صدارت کے اختتام پر تحریک اظہار عقیدت بالاتفاق کھڑے ہو کر منظور کی گئی، اس کے بعد راجہ آرتیل عالی جناب نواب سر اکبر حیدر نواز جنگ بہادر صدر اعظم بابکومت۔ ہر سلسلے عالی جناب ہمارا سرکشن پر شاد بہادر بین سلطنت نواب میر اکبر علی خاں صاحب بی۔ اے۔ (عثمانیہ) ہارٹ لائٹرنگ ریڈی صاحب وکن مجلس وضع قوانین مولوی کلیم الدین صاحب انصاری بی۔ اے۔ ال۔ بی۔ صدر انجمن طلیسائین عثمانیہ میٹرل۔ بین گپنا صاحب کے بیانات پر بڑھ کر سنانے کے بعد مولوی عبد کلیم بیگ صاحب مختہ عثمانیہ بلدی جماعت نے اپنی مطبوعہ دلچسپ رپورٹ عثمانیہ بلدی جماعت کی کارگزاریوں کی نسبت سامعین کے گوش گذار کی۔

رپورٹ کے ختم ہونے پر مولوی محمد فاروق صاحب بی۔ اے۔ (عثمانیہ) بیج سی سیس مددگار ناظم بلدیہ نے ”بلدیہ اور سال رواں“ پر ایک تقریر کی جس میں موجودہ ناظم صاحب بلدیہ کے حسن انتظام کا ذکر کیا گیا اور مختلف سبکیں جو اس وقت بلدیہ کے زیر غور ہیں ان پر کافی روشنی ڈالی۔

اس تقریر کے اختتام پر ڈاکٹر مرزا حسن بیگ صاحب مددگار پبلک آفیسر بلدیہ نے بہ ذریعہ طلسمی فانوس تقریر کی، اس کے بعد پہلا اجلاس ختم ہوا۔

دوسرے دن، یعنی ۲۹ نیز ۱۳۴۴ھ کو مطاہرہ مارہ بکشی کو چوکباغ میں ہوا، اور (۸) بجے صبح سے کانفرنس کے دوسرے اجلاس کی کارروائی شروع ہوئی۔ چند تحریکات پیش ہوئیں اور ڈاکٹر مقبول علی صاحب بی۔ اے۔ (عثمانیہ)

میول سرجن بلدہ نے فرسٹ ایڈ پر اور مولوی عبدالغفار بیگ صاحب دہلوی سرجن نے غذا اور صحت پر اپنی بڑی معلومات تقاریر کیں اس دوران میں نمائش سوانہا نے کرایہ و جانوران بھی انجام کو پہنچی۔
تیسرا اجلاس ۲۹ دسمبر ۱۹۳۷ء کو شام کے پانچ بجے منعقد ہوا بغیرہ قربات میٹل ہوٹس اور جناب پنڈت بی۔ بی۔ جوبے صاحب بی۔ اے۔ ال۔ بی۔ وی۔ کیل بلدیہ اور بلدی جماعت پرا و مولوی سید محمد نعمانی مفتد افس طلبہ بلدیہ نے "لب یونانی" پر سبیط تقاریر کیں اور طیر یا آفیسر صاحب نے میچک لٹرن کے ذریعے مرض طیر پاکے متعلق حفظانی تدابیر اختیار کرنے کے لیے معلومات بہم پہنچائے۔

چوتھا اور آخری اجلاس تیسرے دن ۳۰ دسمبر ۱۹۳۷ء کو شام میں (۴ بجے شروع ہوا نمائش افلاک اور فوٹو ہوئی۔ ذاب ہمدی نواز جنگ بہادر ناظم بلدیہ نے شہری اخلاق و ذرائع وغیرہ پر، مولوی سید عسکری حسن صاحب اسیر بلدیہ نے بلدی ٹکس پر، مولوی عبدالحکیم بیگ صاحب متحدہ نمائش بلدی جماعت نے کچھ ہمارے اور کچھ بلدیہ کے ذرائع پر، اور منتر ہایوں مرزا صاحبہ نے صفائی پر تقاریر کیں۔

اس کے بعد مولوی ہند منتر سرجن ناڈو نے باوجود ناسازی طبع کے بلدی امور سے متعلق اپنی شیریں زبان میں تقریر کی اور شہریوں کو بلدی اغراض و مقاصد اور ذمہ داریوں سے واقف کرانے ہوئے نصیحت و بعد اختتام تقریر منتر سرجن نے اخامات تقسیم فرمائے۔ پس کانفرنس کا یہ آخری اجلاس صدر کا اختتامی تقریر اور متحدہ کانفرنس کے شکریہ کے بعد اختتام کو پہنچا۔

ضروری اُمود جو کانفرنس میں رکھے گئے ان کی تفصیل درج ذیل ہے :-

نمائش | نمائش مصنوعات بلدہ، آرائش بلدہ، مصنوعات مجلس، محکمہ برقی، کارخانہ بید بانی، ریاض اسلام فیا کٹری، کارخانہ مندل، سگریٹ فیا کٹری، دکن بین فیا کٹری، دکن سن شپ کپنی، مصنوعات کارخانہ پریم جی لال جی صاحب حیدر آباد اڈرن اینڈ اسٹیل ورکس کپنی، انٹریشل ریڈیو کپنی، سینڈیٹری انجینیرس وغیرہ۔
اس نمائش کی غرض و غایت یہ تھی کہ شہریوں کو حفظانِ صحت سے متعلق نہ صرف معلومات بہم پہنچائے جائیں بلکہ ان کی معاشی زندگی کو بہتر بنانے کی کوشش کی جائے چنانچہ حفظانِ صحت سے متعلق نمائش کے ذریعے جہاں عوام کو کافی معلومات ہوئیں وہاں مصنوعات سے متعلق اداروں کو نہ صرف فائدہ ہوا بلکہ عوام بھی ایک خاص قسم کے خیالات ان صنعتوں کے متعلق اپنے ساتھ لے گئے۔

نمائش سواری ہائے کرایہ و جانوران | اس نمائش کی کامیابی کا انحصار محکمہ بلدیہ پر ہے، اور کانفرنس نے

(۱۹) انعامات تقسیم کیے۔

نمائش اطفال | اس کے انعامات جناب پنڈت پریم جی لال جی صاحب و جناب پنڈت شکر جی صاحب بی لے کے سپرد تھے جس کو صاحبان موصوت نے لچھیریا لے کر کیا۔ کانفرنس کی جانب سے بچوں کو ۱۱ انعامات کے علاوہ توال۔ صابون اور کھلونے بھی دیے گئے اور نوٹ بھی لی گئی۔

مظاہرہ جاروب کشی | اس کانفرنس کی امتیازی خصوصیت یہ تھی کہ حیدر آباد کی تاریخ میں پہلی مرتبہ اس تقریب کے موقع پر مظاہرہ جاروب کشی ترتیب دیا گیا جس میں ارکان بلدیہ منجانب جماعت ہذا جناب ناظم صاحب بلدیہ اور ارکان عثمانیہ بلدی جماعت نے علاوہ لیا جس کا عوام پر ایک اچھا اثر مرتب ہوا۔ ڈنر | دوسری نمایاں خصوصیت یہ تھی کہ اس تقریب میں شہریوں کا ایک پُر شکلف ڈنر ترتیب دیا گیا جس میں ہندو مسلم دونوں اصحاب نے شرکت کی اس ڈنر کی کامیابی کا سہرا مولوی غلام محمد خاں صاحب ایم اے رکن بلدیہ کے سر ہے۔

عثمانیہ بلدی جماعت اور ۱۳۴۸ھ | ختم سال ۱۳۴۸ھ پر انتخابات سال مال کے لیے ایک کاروباری جلسہ عام یہ تاریخ ۳۰ آبان ۱۳۴۸ھ منعقد ہوا جس میں خفیہ رائے دہی کے ذریعے حسب ذیل مجلس مملکت تشکیل ملی۔

صدر جناب مولوی غلام مصطفیٰ خاں صاحب مددگار باب حکومت سرکار عالی و رکن بلدیہ
معتد محمد کرامت علی صاحب بی لے (عثمانیہ)

مشرک محمد جناب مولوی قدرت اللہ بیگ صاحب ایم لے (عثمانیہ)

۱۔ ارکان جناب ذواب میر اکبر علی خاں صاحب بی لے۔ باراٹ لا۔ رکن بلدیہ

۲۔ جناب ذواب میر احمد علی خاں صاحب ایم لے۔ ال ال بی (عثمانیہ) رکن بلدیہ

۳۔ جناب پنڈت پریم جی لال جی صاحب۔ رکن بلدیہ

۴۔ جناب مولوی غلام محمد خاں صاحب ایم لے (عثمانیہ) رکن بلدیہ

۵۔ جناب پنڈت گندے راؤ صاحب ہوا لکڑی لے ال ال بی (عثمانیہ) رکن بلدیہ

۶۔ جناب پنڈت سریدھر وامن نایک صاحب باراٹ لا۔ رکن بلدیہ

۷۔ جناب صاحبزادہ میر وزیر علی خاں صاحب بی لے۔ ال ال بی (عثمانیہ)

۸۔ جناب ذواب خواجہ سردار اللہ خاں صاحب جاگیر دار

۹۔ جناب مولوی محمد غوث صاحب ایم۔ لے۔ ال ال بی (عثمانیہ)

۱۰۔ جناب مولوی ابوالخیر صاحب صدیقی بی یس سی (عثمانیہ)

۱۱۔ جناب مولوی عبدالسمیع احمد صاحب

۱۲۔ جناب رائے مدن موہن لال صاحب بی۔ لے۔ ال ال بی وکیل ہائیکورٹ

۱۳۔ جناب مولوی میر محمود علی خاں صاحب میر محلہ اعزازی

۱۴۔ جناب حکیم رائے دوار کا پرشاد صاحب میر محلہ اعزازی

قواعد جماعت ہذا کے دفعہ ۷ میں حسب ذیل ضمنی ضمیمہ کا اضافہ بالفاظ ذیل کیا گیا کہ جماعت :-

سال گذشتہ کا صدر اگر وہ عام انتخابات میں کسی عہدہ کے لیے منتخب نہ ہو سکے تو

سال آئندہ کے لیے وہ خود بخود رکن مجلس عاملہ متصور ہو گا۔

اس ترمیم کے بعد جناب رائے راجہ گرد واس صاحب بی۔ لے۔ ال ال بی (عثمانیہ) سابق صدر جماعت ہذا کا اضافہ عمل میں آیا۔

مسئلہ انتخاباتیہ بلدیہ | سال حال مجلس عاملہ نے یہ تصفیہ کیا کہ مسئلے کو جماعتی سوال پارٹی کو یسٹن، نہ بنایا جائے اس لیے جماعت ہذا نے اپنا کوئی امیدوار پیش نہیں کیا۔

سرمسالہ نظام نامہ عثمانیہ بلدی جماعت کی جانب سے جو امیدوار صاحبان مجلس بلدیہ کی رکنیت کے لیے پیش کیے گئے تھے انہوں نے ایک خاص سرمسالہ نظام نامہ پر عمل پیرا ہونے کا وعدہ فرمایا تھا سرمسالہ نظام نامہ عثمانیہ بلدی جماعت میں ہماری ایک نمایاں تحریک منجانب بلدیہ مدارس شہینہ کے قیام کے متعلق تھی گذشتہ رپورٹ میں بتلایا گیا تھا کہ مجلس بلدیہ نے اس مسئلے کے متعلق رپورٹ پیش کرنے کے لیے ایک کمیٹی کا تقرر کیا تھا۔ اس دوران میں کمیٹی نے جناب ناظم صاحب تعلیمات سرکار عالی کے فراہم کردہ مواد کو پیش نظر رکھ کر مجلس بلدیہ میں قیام مدارس شہینہ کی ایک اسکیم پیش کی مجلس بلدیہ نے اس اسکیم کو منظور کرتے ہوئے ہر حلقے میں فی الحال ایک ایک شہینہ مدرسہ قائم کرنے کی منظوری دی، اور انتظامات کے لیے نائب میر مجلس بلدیہ ناظم صاحب بلدیہ، رکن حلقہ د ناظم صاحب تعلیمات پر مشتمل ایک بورڈ قائم کر دیا گیا ہے۔ رقم ۲۴۸۰۰ کے موازنے میں تحریک ہو چکی ہے اور مدارس کا قیام عنقریب عمل میں آجائے گا۔

تحریک نمبر ۲۰ یعنی بلدی حلقوں کی ترتیب جدید کے متعلق تحریک ناظم صاحب بلدیہ کی رپورٹ

بروز سب کچھ مشاورتی بھی مجلس بلدیہ میں پیش نہیں ہوئی ہے۔ کارروائی میں عجلت کے لیے توجہ دلائی جا رہی ہے۔

تحریک نمبر ۲۔ انسداد امراض سے متعلق صحت کھٹی پورے انہماک کے ساتھ کام کر رہی ہے اور سررشتہ طبابت سرکار عالی کا اتحاد عمل بھی صحت کھٹی کے پیش نظر ہے۔

تحریک نمبر ۳۔ سلسلے میں امراض کی روک تھام کے لیے نشر و اشاعت کی ضرورت مجلس بلدیہ نے محسوس کر کے نشر و اشاعت کے لیے موازنہ سال حال میں رقم محفوظ کی ہے۔

تحریک نمبر ۴۔ یونانی و ایورویدک دواؤں کے استعمال کے سلسلے میں صحت کھٹی نے ایک تفصیلی اسکیم مجلس بلدیہ میں پیش کی ہے مجلس نے اسکیم کو منظور کر لیا ہے، موازنہ سال حال میں گنجائش نہ مل سکنے کی وجہ سے فی الحال اس کا نفاذ معرض التوا میں ہے۔

تحریک نمبر ۵۔ بلدیہ کے ملازمین ادنیٰ کے حالات کو بہتر بنانے میں بلدیہ ممکنہ کوشش کر رہی ہے ان کی تنخواہوں میں اضافے کی تجویز زیر غور ہے ان کے لیے بہتر اکلنا اور دیگر سہولتوں کے متعلق بھی ضروری کارروائی جاری ہے۔ تحریک نمبر ۶۔ مجلس بلدیہ کی قانونی کمیٹی نے ہوٹلوں اور چائے خانوں کے متعلق ضروری قواعد مرتب کر دیے ہیں اور مجلس بلدیہ نے ان کو منظور بھی کر لیا ہے، یہ قواعد زیر منظور سرکار عالی ہیں۔

تحریک نمبر ۷۔ کرایہ کی سوار یوں کی دیکھ بھال اور ان کی خاطر خواہ اصلاح کے متعلق جناب ناظم صاحب بلدیہ کو مناسب انتظام عمل میں لانے کے لیے بلدیہ نے توجہ دلائی تھی، لیکن ابھی ان میں کوئی اصلاح نہیں ہوئی اور نہ کافی طور پر دیکھ بھال ہوتی ہے۔ ناظم صاحب بلدیہ اس کے متعلق خاص کچھ لیں تو ایک دیرینہ شکایت رفع ہوگی۔

تحریک نمبر ۸۔ دفتری کاروبار میں غیر ضروری تعویق نہ پیدا ہونے کے متعلق ناظم صاحب بلدیہ کی مزید توجہ کی ضرورت ہے۔

تحریک نمبر ۹۔ انسداد آگد اگری کے متعلق ناظم صاحب بلدیہ کی تجاویز کو بلدیہ نے منظور کر لیا ہے جس میں لاٹری پائی فنڈ وغیرہ داخل میں۔ امید ہے کہ عنقریب اس کے متعلق ضروری کارروائی شروع ہو جائے گی۔

تحریک نمبر ۱۰۔ ضروریات بلدیہ میں مصنوعات ملکی کے استعمال سے متعلق بلدیہ کی توجہ مبذول ہے

لیکن سختی سے اس کی پابندی نہیں ہو رہی ہے۔ ضرورت ہے کہ اس سلسلے میں مزید توجہ کی جائے۔
تحریک نمبر ۱۲۔ انتخابی بدعنوانیوں اور بے ضابطگیوں کے اسناد کے متعلق قانونی کمیٹی کی رائے
مجلس بلدیہ نے طلب کی تھی جو ابھی وصول نہیں ہوئی۔

تحریک نمبر ۱۳۔ قابلیت رائے دہندگی میں توسیع کے مسئلے میں قانونی کمیٹی کی رائے بھی عدم قبول ہے
تحریک نمبر ۱۴۔ مجلس قایمہ میں الونس کی مسدودی کو مجلس بلدیہ نے منظور کر لیا ہے یہ مسئلہ ابھی
سرکار عالی کے زیرِ منظور ہے۔

تحریک نمبر ۱۵۔ ٹیکس تفویضات کے قیام کے متعلق قانونی کمیٹی کی رپورٹ وصول ہونے پر مجلس بلدیہ نے
متعدد تفویضی ٹیکسوں کی منظوری دی ہے جو ابھی زیرِ منظوری سرکار عالی ہے۔
تحریک نمبر ۱۶۔ قانون میر محلگان کے متعلق ابھی قانونی کمیٹی کی رائے مجلس بلدیہ میں وصول نہیں
ہوئی ہے۔

تحریک نمبر ۱۷۔ تعمیر مکانات کی اجازتی چھٹی سابق کی طرح غیر معمولی تعویق سے تو نہیں مل رہی ہے
مگر پھر بھی اس میں غیر ضروری تاخیر ہو جایا کرتی ہے۔ مزید محنت پیدا کرنے کی ضرورت ہے۔
سہ سالہ نظام نامے کے علاوہ اراکین بلدیہ، منجانب عثمانیہ بلدی جماعت نے حسب ذیل مفید کام
تحریکات اپنے اپنے متعلقہ حلقہ جات کی اصلاح اور دیگر شہری ضرورتوں میں پیش فرمائیں:-
۱۔ تحریکات نواب میر احمد علی خاں صاحب ایم۔ اے۔ ال۔ بی (عثمانیہ) کو بلدیہ طلعہ دوم اندرون:-

۱۔ نسبت تعمیر موری کو چڑھائی ٹونٹ راکھ اندرون لال دروازہ

۲۔ تنصیب جالیاں بر موری کو چڑھائی اندھیری باؤلی

۳۔ تہ اندازی کو چڑھائی اندھیری باؤلی

۴۔ مورم اندازی ٹرک ہائے سلطان شاہی

۵۔ تعمیر موری احاطہ مبارک الدولہ

۶۔ تعمیر موری پولاکو ٹم لال دروازہ

۷۔ تعمیر موری مسجد شکر سلطان شاہی

۸۔ تنصیب برقی روشنی فنگ مغربی دایرہ حضرت میر مومن صاحب قبلہ

- ۹۔ نسبت تنصیب جالیاں برموریاں سلطان شاہی
- ۱۰۔ نسبت تکمیل موری عابد یا جنگ مرحوم منل پورہ
- ۱۱۔ تنصیب جالیاں موریوں سڑک ہائے مسجد مولوی مظہر صاحب
- ۱۲۔ تعمیر پیشاب خانہ مدرسہ تختانیہ سلطان شاہی
- ۱۳۔ درستی داملاچ پلے گراؤ ٹڈ سلطان شاہی وغیرہ
- ۱۴۔ تعمیر موری مراد محلہ
- ۱۵۔ نسبت تنصیب برقی روشنی رام بخش بٹہ
- ۲۔ تحریکات مولوی غلام محمد خاں صاحب ایم لے (عثمانیہ) رکن بلدیہ حلقہ اول بیرون :-
 - ۱۔ نسبت تبدیلی نام انفٹ برج
 - ۲۔ اجرائی رسالہ ماہوار موسوم بہ بلدیہ
 - ۳۔ سینما وغیرہ کے بورڈ آف سمنس میں بلدیہ کے نمائندے کی شرکت
 - ۴۔ حوالگی محکمہ جات برقی ٹیلیفون و آب رسانی بہ محکمہ بلدیہ
 - ۵۔ نسبت توسیع نیاپل
 - ۶۔ انظام کشتی رانی بہ رود موسی
 - ۷۔ نسبت مسدودی میٹنی شو۔
 - ۸۔ انظام برقی روشنی حلقہ اول بیرون
 - ۹۔ نسبت انسداد و صول کم فی صد ٹنڈر
 - ۱۰۔ حدود بلدیہ میں پبلک فون کے مراکز کا قیام
 - ۱۱۔ بلدیہ کے صدر کے لیے ایک مخصوص گون کا استعمال ضروری ہے
 - ۱۲۔ آرائش بلدیہ کی نئی آبادیوں میں تقریب گھر کی
 - ۱۳۔ حدود بلدیہ سے گولیوں کی اور بیرون بلدیہ دودھ گھروں کا قیام
 - ۱۴۔ دھوبیوں کو موریوں کے پانی کے استعمال سے بچایا جائے
 - ۱۵۔ شہر کی سڑکوں گلی کوچوں اور پارک وغیرہ کو اکابر ملک کے نام سے موسوم کیا جائے

۱۶۔ نسبت اہدام فصیل قدیم شہر

۳۔ تحریک پنڈت گنٹے راؤ صاحب پروا لکرنی لے۔ ال ال بی۔ رکن بلدیہ حلقہ دوم بیرون

۱۔ نسبت رفع خرابیاں سمت دوم بیرون

۴۔ تحریک مولوی سید محمد علی صاحب موسوی رکن حلقہ اول اندرون

۱۔ نسبت اصلاح مسالنج و فیہ

۵۔ تحریک مولوی شاہ عالم خاں صاحب رکن حلقہ چہارم اندرون

۱۔ اضافہ تنخواہ عملہ کنسرونی

۶۔ تحریک پنڈت سریدھر نایک صاحب رکن بلدیہ

۱۔ نسبت قیام تل جدید عقب کٹمنڈی

۷۔ تحریکات مولوی غلام مصطفیٰ صاحب رکن حلقہ (الف)

۱۔ تعمیر سڑک ہائے اعظم جاہی و معظم جاہی وغیرہ و تعمیر بدرو و چیلل گوڑہ وغیرہ

۲۔ نسبت شگستی کنندہ چیلل گوڑہ

۳۔ تنصیب درختان ہر دو جانب سڑک ہائے حلقہ (الف)

۴۔ نسبت تیاری سڑک عین بیٹھتا حد صفائی بہ ذریعہ سمٹ و تعمیر بدرو ہائے محلہ کاجی گڈہ

وغیرہ

۵۔ نسبت اضافہ تنخواہ مزدور و مزدور نیاں

تعمیم حلقہ جات

عنائہ بلدی جماعت کی کامیابی اور طاقت کا انحصار شاخہائے حلقہ جات کی تنظیم و کارکردگی پر منحصر ہے، اس لیے ابتدائی سے مجلس عاملہ کے زیر غور شاخوں کی تنظیم جدید کا مسئلہ ہے۔ مجلس عاملہ کے ایک دیرینہ و نہایت سرگرم عمل رکن جناب صاحبزادہ میر وزیر علی خاں صاحب بی۔ اے۔ ال ال بی کو اس سلسلے میں رپورٹ پیش کرنے کا مجاز گردانا گیا تھا موصوف کی رپورٹ پر غور کرنے کے بعد مجلس عاملہ نے تمام حلقہ جات کی شاخوں کی تشکیل جدید کر دی ہے۔ اول بیرون دوم اندرون میں جماعت ہذا کا کام پورے انہماک و سرگرمی سے جاری ہے۔ امید ہے کہ دیگر حلقہ جات کے عمائدین و منتخب شدہ مجالس عاملہ اپنے اپنے حلقہ جات کے صدر صاحبان کے ساتھ اشتراک عمل کر کے جماعت کے مقاصد کو آگے

بڑھائیں گے اس کے علاوہ آئندہ ہر ماہ کی کسی خاص تاریخ کو جملہ شاخوں کے معتمد صاحبان کی ایک میٹنگ مقرر کیے جانے کے اختیارات کیے گئے ہیں تاکہ اس سلسلے میں مفید مشورے ملتے رہیں اور باہمی تبادلوں پر خیال عمل میں آتا رہے۔

نقد و ادراک ان [ہر جماعت کی قوت کا انحصار اس کے اراکین کی عددی قوت اور اس کے مالی انتظام پر مبنی ہے، ہمیشہ سے یہ اصول جماعت کے پیش نظر رہا ہے اور ہر سال اراکین کی تعداد (۷۰۰) سے زائد ہے، اور گزشتہ کانفرنس کے بعد سے تقریباً (۲۵۰) اراکین کا اضافہ عمل میں آیا ہے، آئندہ اس کام میں مزید توجہ مبذول کی جائے گی اس موقع پر حلقہ دوم اندرون کاؤنٹر خاص طور پر ضروری ہے، جہاں کافی اراکین کا اضافہ عمل میں آیا۔

نواب میر احمد علی خاں صاحب ایم اے ال ال بی رکن بلدیہ و صدر حلقہ نواب خواجہ سردار اللہ خاں صاحب معتمد حلقہ مولوی خواجہ سعید الدین صاحب شریک معتمد، مولوی عبدالسمیع احمد صاحب معتمد حلقہ سوم مولوی شیخ محمد صاحب قریشی معتمد حصہ چہارم کی کوششیں خاص طور پر قابلِ داد ہیں اس کے علاوہ حلقہ اول اندرون میں مولوی مرزا قدرت اللہ بیگ صاحب ایم اے (عثمانیہ) رکن بلدیہ و صدر حلقہ اول مولوی سید شہاب الدین صاحب معتمد حلقہ نے اس طرف خاص توجہ مبذول فرمائی اور ان حلقہ جات میں اپنی مسلسل کوشش و سرگرمی سے اراکین کی تعداد قابلِ سزا حد تک ترقی کر گئی مگر اس سلسلے میں بہت کچھ کام باقی ہے، بقیہ حلقہ جات کے صدر و معتمد صاحبان سے توقع ہے کہ آئندہ اس سلسلے میں کامیاب قدم اٹھایا جائے گا۔

سب کمیٹی برائے تشکیل قواعد پارٹی ڈسپلن و مجلس بلدیہ [یوں تو انتخابات کے بعد ہی سے اراکین بلدیہ منجانب سے سب کمیٹی برائے تشکیل قواعد پارٹی ڈسپلن و مجلس بلدیہ نے جماعت ہذا کے سربراہان عام نامہ کی تکمیل میں سرگرمی کے ساتھ کوشش کرتے رہے ہیں، لیکن بلدیہ کے اندر کام پارٹی سسٹم (Party System) پر چھوٹنے کی وجہ سے ایک کمزوری محسوس کی جا رہی تھی ابتداءً سال ہی سے مجلس عاملہ نے اس جانب خاص توجہ کی اور مولوی محمد غوث صاحب ایم اے ال ال بی کی تحریک پر ایک سب کمیٹی جو حسب ذیل ارکان پر مشتمل ہے پارٹی کے اصول و قواعد کو مضبوط کرنے کے لیے تشکیل دی گئی ہے۔

۱۔ جناب مولوی غلام مصطفیٰ خاں صاحب صدر جماعت و رکن بلدیہ

۲۔ جناب نواب میر احمد علی خاں صاحب ایم اے ال ال بی رکن بلدیہ

۳۔ جناب پٹنٹ پریکٹس لال جی صاحب رکن بلدیہ

۴۔ جناب صاحبزادہ میر وزیر علی خاں صاحب بی اے۔ ال ال بی

۵۔ مولوی محمد غوث صاحب ایم اے۔ ال ال بی

یہ کمیٹی معروضہ عمل ہے اور عنقریب اس کی رپورٹ مجلس عاملہ میں بہ غرض منظوری پیش کر دی جائے گی۔
 منظوری قواعد تک فی الحال ایک کمیٹی اراکین بلدیہ بجانب عثمانیہ بلدی جماعت
 کمیٹی اراکان بلدیہ بجانب عثمانیہ بلدی جماعت تشکیل دی گئی ہے جس کے مقدمہ مولوی غلام محمد خاں صاحب ایم اے
 (عثمانیہ) اور شریک مقدمہ نواب میر احمد علی خاں صاحب ایم اے۔ ال ال بی (عثمانیہ) مقرر کیے گئے ہیں اس کمیٹی کا
 مقصد یہ ہے کہ بلدیہ کے اندر اراکین جماعت ہذا میں دسپلن و ہم آہنگی قائم رہے۔
 یہ کمیٹی اچھے اصول پر کام کر رہی ہے اب عام طور پر بلدیہ کے ہر ایک مسئلے کو جماعتی اصول کی حیثیت دی
 جاتی ہے جس پر تمام اراکان مشترکہ طور کے بعد بلدیہ کے اندر متفقہ طرز عمل اختیار کرتے ہیں۔
 سال حال نواب میر احمد علی خاں صاحب ایم اے ال ال بی رکن بلدیہ نے مبلغ (۷۷) روپیہ کا
 عطیہ مرحمت فرمایا جس کی جماعت ہذا مشکور ہے۔

رپورٹ ختم کرنے سے پہلے میں اپنے معاونین خصوصاً نواب میر احمد علی خاں صاحب و
 نواب خواجہ سر دار اللہ خاں صاحب و صاحبزادہ میر وزیر علی خاں صاحب و مولوی مرزا قدرت اللہ بیگ صاحب
 مولوی عبدالسیح احمد صاحب اراکین مجلس عاملہ کا شکریہ ادا کرتا ہوں کہ ان حضرات نے اپنے مفید و
 پُر غلوص مشوروں سے میری ہر وقت مدد فرمائی۔
 خدا اللہ تعالیٰ

اب میں آپ حضرات سے درخواست کرتا ہوں کہ بارگاہ رب العزت میں اعلیٰ حضرت ہندگان عالمگیری
 ترقی عمر و اقبال کے لیے دعا فرمائیں کہ ذات والا صفات کے دور ہما یونی میں بلا قید مذہب و ملت
 ہم نہایت ہی امن و آسائش کی زندگی بسر کرتے ہوئے یہ تیسری سالانہ بلدی کا نفرنس منعقد کر رہی ہیں۔

محمد کرامت علی بی اے (عثمانیہ) مقدمہ عثمانیہ بلدی جماعت

دوسری نمائش مصنوعات ملکی ممالک محروسہ و کارخانہ کی تیاریاں

منجانب

معاونی ملکی انجمن طلیسائیں عثمانیہ حیدرآباد دکن

گذشتہ ماہ آورستہ کی کامیاب نمائش مصنوعات ملکی کے منظر پر تصفیہ کیا گیا ہے کہ اس مرتبہ نمائش باہرین ملک میں
عظیم الشان طریقہ پر منعقد کی جائے اس کے لیے بھی سے شایان شان انتظامات عمل میں لائے جا رہے ہیں۔

۱۔ حیدرآباد کے بھی حالاً کاٹھا کرتے ہوئے یہ مناسب ہوتا ہے کہ ہم سر میں باہر کی ایسی تاریخوں میں کل انعقاد کیا جائے جبکہ ملک ہر گوشے سے
کثیر تعداد میں نئے دنیا کا خطا پریشان کر کے اس کو انجمن بائیں غیور کی کیف کا سامنا کرنا پڑا اور بھی ملو کھا جائے کہ یہ ماہرین و صنعت
حیدرآباد و دیگر صنعتوں کی کامیابیوں منعقد ہو رہی ہیں اور ہر شے کے مشابہ و ملے اور دیگر ممالک کی شرکت کی غرض سے یہ ان کو بھی
حیدرآباد کی صنعتی ترقی اور مصنوعات واقفیت حاصل کرنے کا موقع ملے۔

۲۔ اس مرتبہ نمائش میں ایسی اشیاء کا مطالعہ رچ بھر کیا جائے گا جو ممالک ہر گیسو کی نمائشوں میں غرض کیا گویا ان ممالک محروسہ کا ملکی جتنی ایجادات و

اختراعات متعلق ہوں ان میں سے مین میناں کے نزدیک ملے جائے گا کہ وہ اپنے فن کا بہترین مظاہرہ کر کے انعامات حاصل کریں۔

۳۔ جدید اور پیمانہ گیری کی صنعتوں کیلئے بھی علمی و عملی شعبے مخصوص کیے جائیں گے۔ پارچہ بانی کوئلہ، لوہا، سنٹ، شکر۔
 کاغذ اور روغنیاں کی ترقیات کیلئے عملیہ اسٹال قائم کیے جائیں گے۔

۴۔ صنعتی مظاہرں کا بھی بلورنہاں نظام کیا جائیگا۔ صنعتی کیمیا کی اہمیت ترقی اور سائنس کے تجربوں کو محکم کو واقفیت پیدا کرانے کیلئے کالجوں کے پروفیسر صاحبان اور سرکار عالی کے تجربہ خاںوں کے انٹرکس تعاون حاصل کیا جائیگا۔ سائنس کے ایسے تجربات کا مظاہرہ ہو کیا جائیگا جن سے عوام اپنی صنعتی ترقی میں اس سے مستفید ہو سکیں۔

۵۔ علمی تجربوں کے علاوہ ماہرین فن کی عام فہم تقاریر کا بھی انتظام کیا جائیگا۔

۶۔ ملکی مصنوعات کو بیرون ملک کے افراد سے روشناس کرنے کیلئے ایسی تدابیر و ہوتیں ہم پہنچائی جائیں گی جن کے ذریعے بیرون ممالک محروسہ سرکار عالی کے تجارت اور مصنوعات کو بھی اس میں شرکت کی ترغیب ہو سکے، وہ یہاں کی مصنوعات خرید کر ہندوستان میں ان کیلئے بازار فراہم کر سکیں۔

۷۔ نمائش کے انعقاد سے قبل معاشی کمیٹی کی جانب سے زبان اردو و انگریزی ایک نہایت شاندار صنعتی و تجارتی دائرہ شائع کی جا رہی ہے جو اپنی نوعیت کی پہلی اور جامع دائرہ شائع ہوگی۔ اس دائرہ شائع کا کتابچہ دس ہزار کی تعداد میں شائع کیا جائیگا جو عوام کے سامنے پیش کیا جا رہا ہے۔ تین چار ماہ کے اندر دائرہ شائع طبع ہو جائیگا جو آئندہ نمائش کیلئے بطور گائیڈ کام دے گی۔

۸۔ اس نمائش کا پراسپیکٹس اور دیگر تفصیلی طبع میں اس وقت تیار کیا گیا ہے کہ گذشتہ مزید چار ماہوں میں اس میں تصدیق و ترمیم اور دیگر صنایع ابھی سے اس میں شرکت کیلئے مصنوعات کی تیاری شروع کر دیں۔ ارباب حکومت اور عوام سے اس کی قومی امید ہے کہ وہ گذشتہ کی طرح اس مزید بھی معاشی کمیٹی کے ساتھ تعاون سے نمائش کو کامیاب بنائیں گے۔

رپور عثمانیہ بلدیہ کی جماعت دوم اندو بابت

عثمانیہ بلدیہ جماعت حیدرآباد کا وہ واحد ادارہ ہے جو شہریوں کی خدمت گزار اور شہریوں میں اپنے بلدی حقوق اور ذمہ داریوں کا احساس پیدا کرنے کی کوشش کر رہا ہے۔ یہ موقع نہیں ہے کہ اس کی ساری بلدی کارگزاریوں کی تفصیل کا اظہار کیا جائے لیکن آپ سب حضرات یہ جانتے ہیں کہ اس کی کامیابی کا بڑا انحصار اس کی حلقہ داری اور حصہ داری شاخوں کی کارگزاری اور مستندی پر ہے۔ اس موقع پر اس کی شاخ دوم اندرون کی کارگزاری کی مختصر کیفیت پیش کی جاتی ہے۔

عہدہ داران و مجلس عاملہ

جماعت ہذا کی صدارت کے فرائض حسب دفعہ ۲۳ ضمن دستور عثمانیہ بلدیہ جماعت بہ حیثیت رکن بلدیہ حلقہ ہذا نواب میر احمد علی خاں صاحب ایم۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی جاگیر دار نے انجام دیے اور دفعہ مذکور کی ضمن ب کے تحت صدر مجلس عاملہ نے معتمدی کے لیے میر انور فرمایا۔ جماعت ہذا کے جلسہ عام پر موجب ضمن ج مجلس عاملہ کی رکنیت کے لیے مولوی خواجہ سیف الدین صاحب مولوی عبدالحکیم بیگ صاحب اور رائے رگھویر پری صاحب بی۔ اے (عثمانیہ) کا انتخاب عمل میں آیا۔ اور مولوی محمد کرامت علی صاحب بی۔ اے (عثمانیہ) اور رائے مانگ راؤ صاحب کی نامزدگی مرکزی مجلس عاملہ کی جانب سے عمل میں آئی۔

جلسہ ہائے مجلس عاملہ

سالِ حال مجلس عاملہ کے جلسوں کی تعداد (۴) رہی جن میں جماعت ہذا کے کاروبار سے متعلق متعدد امور طے پائے۔

جلسہ ہائے عام

سال مال جماعت کے دو جلسہ ہائے عام منعقد ہوئے ایک اوّل سال میں ترتیب موازنے متعلق و رد و سرا آج کا جلسہ (۲۶/ آبان ۱۳۵۴) رپورٹ کارگزار کی سماعت اور انتخابات سال آئندہ سے متعلق۔

نقد اور ارکان

ختم ۲۶^م پر جماعت ہذا کے ارکان کی نقد اد (۶۸) تھی اور اب (۲۲۸) ہے۔ یہ امر ہمارے لیے باعث فخر ہے کہ عثمانیہ بلدی جماعت کے کل ارکان کا تہائی سے زائد حصہ ہمارے حلقے کے ساکنین پر مشتمل ہے۔ اس سلسلے میں عموماً علاقہ ہذا کے ان تمام ساکنین کا میں تہہ دل سے شکریہ ادا کرتا ہوں جنہوں نے توسیع رکنیت کے لیے کوشش فرمائی ہے اور خصوصاً مولوی شیخ محمد صاحب قریشی۔ مولوی کرامت علی صاحب بی لے عثمانیہ اور مولوی نواز شمس عمر صاحب کامنوں ہوں۔

حصہ واری شاخیں

حسب دفعہ ۲۵ قواعد عثمانیہ بلدی جماعت حلقہ ہذا کے چاروں حصوں میں حصہ واری شاخیں قائم ہیں۔ ۱۔ ۱۳^م میں حصہ اول کے صدر جناب بابوراؤ صاحب والو جگر ممتاز جناب مانک راؤ صاحب اور ارکان مجلس عاملہ جناب وینکٹ سوامی صاحب جناب ہنمت راؤ صاحب جناب سید خواجہ حسین الدین صاحب جناب یس کے پانڈو صاحب۔ جناب رگھو دیر راؤ صاحب وکیل ہائیکورٹ رہے۔ ۲۔ حصہ دوم کے صدر جناب ڈاکٹر ست ناراین صاحب میر محلہ ممتاز جناب محمد غوث صاحب اور ارکان مجلس عاملہ جناب سوہن لال صاحب وکیل جناب نواز شمس عمر صاحب جناب ذواب فخر الدین خاں صاحب۔ جناب محمد حسین خاں صاحب اور جناب بالکش صاحب رہے۔

۳۔ حصہ سوم کے صدر جناب احمد سعدی صاحب میر محلہ ممتاز جناب محمد کرامت علی صاحب بی لے عثمانیہ اور ارکان مجلس عاملہ جناب فضل الدین خاں صاحب وکیل ہائیکورٹ۔ ذواب خواجہ احمد اللہ خاں صاحب جاگیر دار۔ جناب عبدالسمیع احمد صاحب جناب خواجہ معین الدین صاحب اور جناب مجید اللہ خاں صاحب رہے۔

حصہ چہارم کے صدر جناب محمود علی ماں صاحب میر محلہ معتمد جناب شیخ محمد صاحب قریشی اور ارکان مجلس عاملہ جناب ہند کشور صاحب مانھڑی اے۔ ال ال بی عثمانیہ، وکیل ہائیکورٹ جناب بدھیا چند صاحب بی اے (عثمانیہ) جناب محمد سبحان صاحب جناب سید رضا صاحب اور جناب پریم راج صاحب رہے۔

ان حصہ داری شاخوں کی سالانہ رپورٹ تاحال وصول نہ ہونے کی وجہ سے شریک پلوٹ ہذا نہ کی جاسکیں۔

دورہ ہائے معمولی

مجلس عاملہ جماعت ہذا نے ابتدائے سال ہی میں یہ طے کیا تھا کہ ہر جمعہ کو سبہ پہر میں ملتے کا دورہ کیا جائے اور یہ اصول بنایا گیا تھا کہ ہر مہینے کا پہلا جمعہ حصہ اول کے دوسرا جمعہ دوم کے تیسرا جمعہ حصہ سوم کے اور چوتھا جمعہ حصہ چہارم کے دورہ کے لیے مختص کیا جائے جس کی تعمیل میں سال حال (۳۶) معمولی دورے کیے گئے ان دوروں میں جس قدر اصلاح طلب امور بلد یہ سے متعلق پائے گئے ان کیلئے صدر جماعت ہذا کے ذریعے مجلس بلد یہ میں تحریکات پیش کی گئیں یا عہدہ داران و ملازمین بلد یہ سے ارتقاع شکایت کی کوشش کی گئی۔ ظاہر ہے کہ اس سلسلے میں جو کچھ ہوا اُس سے بہت زیادہ ابھی انجام پانا ہے۔ ان دوروں میں صدر و معتمد اور ارکان مجلس عاملہ کے علاوہ حصہ داری شاخوں کے عہدہ داران ارکان مجالس عاملہ گہری دیکھی کے ساتھ شرکت فرماتے رہے حصہ دوم کے امور اصلاح طلب مثلاً تعمیر بدروان نظام روشنی اور نہ اندازی وغیرہ کے متعلق ڈاکٹر سنت ناراین صاحب جناب ممدوٹ صاحب اور جناب یم بالکشن صاحب کی توجہ سے مکمل فہرستیں تیار ہوئیں اسی طرح حصہ چہارم کے متعلق بھی جناب شیخ محمد صاحب قریشی کی توجہ سے مکمل مواد فراہم ہو چکا ہے حضرت متذکرہ صدر جماعت کے شکریہ کے مستحق ہیں حصہ اول اور حصہ سوم کے مواد کی فراہمی کی کوشش بھی جاری ہے۔

دورہ ہائے غیر معمولی

معمولی دوروں کے علاوہ صدر جماعت ہذا نے بہ حیثیت رکن بلدیہ علقہ دوم اندرون مغھول

درخواستوں اور زبانی شکایتوں کی بناء پر متحدہ غیر معمولی دورے موقوفوں کے معاہدے کے لیے کیے۔

مالیہ

سال حال آج کی تاریخ تک جماعت ہذا کی مذکورہ آمدنی ہوئی اور نہ کوئی خرچ جماعت ہذا کے ذریعہ آمدنی دہاں، عطیات اور مرکزی جماعت کی امداد۔ جماعت ہذا نے کوئی عطیات وصول نہیں کیے اور نہ مرکزی جماعت سے کوئی امداد نا حال حاصل ہوئی، اس لیے آمدنی میں کوئی رقم شریک نہیں ہے۔ ممکن ہے مرکزی مجلس عاملہ کے ایک تقصیر کے بہ سبب امکان عثمانیہ بلدی جماعت مقیم حلقہ ہذا کے وصول شدہ چندہ کا سہ ماہی جمعہ ہیں ختم سال سے قبل وصول ہو جائے خرچ کی رقم اس لیے شریک نہیں ہے کہ ناگزیر اخراجات مثلاً تنخواہ اہلکار و چھپرائی وغیرہ بھی جماعت کو برداشت نہیں کرنے پڑے بلکہ صدر جماعت ہذا نے بہ کمال ہمدردی و فخری اور تقسیم لفافہات وغیرہ کے کام کو اپنے ذاتی آدمیوں کے ذریعے انجام دلوایا جو کام جماعت ہذا کے آئندہ پیش نظر ہے مثلاً مدارس شبینہ کتب خانہ جات اور کلبس وغیرہ کے قیام کے لیے جماعت کو قرض ضرورتیں پیش آئیں گی مرکزی جماعت کی امداد کے علاوہ کاموں کی دست کے لحاظ سے عطیات کا وصول کرنا بھی ضروری ہو جائے گا۔

امور بلدیہ

صدر جماعت ہذا نے بحیثیت رکن بلدیہ جو فرائض انجام دیے ان کی مختصر کیفیت بھی ذیل میں درج کر دی جاتی ہے۔
اجلاس ہائے مجلس بلدیہ | سال حال مجلس بلدیہ کے معمولی ملتویہ در خاص (۳۵) اجلاس ہوئے جن میں ہر ایک میں معزز رکن نے شرکت فرمائی۔

اجلاس دورہ ہائے صحت کمیٹی | بلدیہ میں بلدہ حیدر آباد کی صحت و عافیت کی نگرانی کے لیے سائن ارکان کی ایک سب کمیٹی بنام صحت کمیٹی قائم ہے جو اپنے دوروں اور اجلاسوں میں بلدہ حیدر آباد کی صحت سے متعلق ضروری امور پر فوراً کرتی اور ان کے متعلق تعلقہ کے کر کے مجلس بلدیہ میں پیش کرتی ہے ہر ہفتہ میں اس کمیٹی کا ایک دورہ اور ایک اجلاس ہو کر رہا ہے۔ صدر جماعت ہذا کا بھی اس کمیٹی کی رکنیت کے لیے انتخاب ہوا، اور انھوں نے اس کے سال حال کے (۲۲) دوروں اور (۹) اجلاسوں میں سے ہر ایک میں شرکت کی۔

اجلاس ہائے سب کمیٹی متعلق قیام مدارس شبینہ | نظام نامہ عثمانیہ بلدی جماعت کی جو تحریکات سال حال مجلس بلدیہ میں

پیش ہوئی تھیں ان میں سے ایک قیام مدارس مثینہ کے لیے بھی تھی مجلسِ بلدیہ نے اس تحریک کو منظور کر کے اس کے متعلق ایک سب کمیٹی قائم کی ہے جس میں صدرِ جماعت ہذا کا نام بھی شریک ہے اب تک اس کے دو اجلاس ہوئے اور دونوں میں انھوں نے شرکت کی۔

اجلاس ہائے سب کمیٹی متعلق قرضہ بلدیہ | مذکورہ بالا سب کمیٹیوں کے علاوہ حصولِ قرضہ سے متعلق ایک کمیٹی بھی صدرِ جماعت ہذا کا انتخاب عمل میں آیا تھا، اس کے (۵) اجلاسوں میں سے وہ صرف ایک میں شرکت کر سکی۔

کار ہائے تعمیری حلقہ ہذا | سالِ حال کا موازنہ مجلسِ بلدیہ نے ۱۳۴۶ء ہی میں منظور کر دیا تھا، اس وقت مجلسِ بلدیہ میں جماعت ہذا کی کوئی نمائندگی نہیں ہو رہی تھی حلقہ ہذا کے تعمیری کاموں کے لیے کچھ زیادہ رقم شریکِ موازنہ نہ ہو سکی۔ سالِ حال ایک موری (کوچہ مسجد جعفری و احاطہ بہرام الدولہ) اور دوسری موری اندرون دروازہ علی آباد تعمیر ہو سکی اور اول الذکر موری کی بچت کی رقم سے اسی کوچہ میں دو مکانات حاصل کر کے سوار یوں کی آمد و رفت کا راستہ قائم کیا گیا۔ ان کے علاوہ ایک پیشاب خانہ اور ایک حوض آبِ نوشید فی برائے جانوران بھی حلقہ ہذا میں قائم ہوا۔

روشنی | البتہ سالِ حال حلقہ ہذا میں برقی روشنی کی کافی توسیع ہوئی محلہ جات اندرون لال دروازہ کوئلہ عالی جاہ کوچہ مسجد جعفری۔ راستہ ڈیوڑھی مہاراجہ بہادر کٹہ تالاب میر جملہ او منڈپورہ میں (۸۰۰) برقی چراغوں کا اضافہ ہوا محلہ جات سلطان شاہی، اندرون دروازہ گولی پورہ، بیلہ مہاراجہ چندہ لال، کوچہ ناناکامائی، احاطہ میر پاشا، کوچہ گڑے کاری گوڑہ، اور کوچہ نعیم الدین خاں میں بھی انشاء اللہ عنقریب برقی روشنی آجائے گی۔ آخر الذکر دو کوچوں کے علاوہ برقی روشنی کے ستون نصب ہیں۔ مجلسِ بلدیہ کے ایک حالیہ تصفیہ کے بموجب توقع ہے کہ ہمارے حلقہ کے چھوٹے چھوٹے کوچہ جات بھی اد ائل ۱۳۴۸ء میں کم از کم مٹی کے تیل کی قنادیل سے منور ہو جائیں گے۔

کٹہ پان فاشاک | حلقہ ہذا میں (۱۸۵) آہنی کٹھیاں اور (۷۲) فاشاک اندازی کے کام گڑھے تھے۔ سالِ حال (۲۵) جدید آہنی کٹھریوں کا اضافہ کیا گیا۔

تعمیرات مجلسِ بلدیہ | ضروریاتِ حلقہ کے سلسلے میں تعمیر موری چھوٹا بازار سلطان شاہی (۲)، تنصیب جالیاں برموری ہری باؤلی (۳) تعمیر موری کوچہ ایشونت راؤ (۴) تنصیب جالیاں برموری کوچہ اندھیری باؤلی (۵) تہ اندازی کوچہ اندھیری باؤلی (۶) مورم اندازی مٹکھائے سلطان شاہی (۷) تعمیر موری احاطہ بہرام الدولہ

(۸) تعمیر موری پلائٹ واقع لال دروازہ (۹) تعمیر موری عقب مسجد شکر سلطان شاہی کے متعلق مجلس بلدیہ میں تحریکات پیش کی گئیں جن میں سے تحریک دا منظور ہوئی اور باقی تحریکات زیرِ غور ہیں۔

دیجے امور | نظامت بلدیہ کے بارہ آدمیوں کا ایک زاید عملہ ۱۶ فرد موری سٹیشن سے حلقہ ہذا میں متعین ہے جس کے ذریعہ حلقہ کی متعدد ایسی موریوں کی کل برابری کی گئی جو ساہائے سال سے غیر چالو اور بند ہیں اور چند گلیوں اور راستوں کی مٹی وغیرہ کی ہمواری کا کام بھی اس عملہ سے لیا گیا۔ یہ عملہ اس وقت حلقہ ہذا میں کار گزار ہے اور توقع ہے کہ سال آئندہ حلقہ ہذا کی جملہ سڑیاں صاف ہو جائیں گی اور مزید راستوں کی ہمواری کا کام بھی انجام پائے گا۔

انظام مسجد احاطہ قیہ الدولہ مرحوم | مسجد مذکور کی کی بے حسرتی سے متعلق محلہ سے جو شکایت پیش ہوئی تھی اس کے واقع اندرون در پچھ رنگ علی شاہ | سلسلے میں نظامت امور مذہبی کو توجہ دلائی گئی، جواب وصول ہوا کہ کارروائی جاری ہے۔

تنازعہ موری مکان عالیہ یکم صاحبہ ماکن پنج محلہ | موری کے تنازعہ سے متعلق صاحبہ موصوفہ کی درخواست پیش ہونے پر نظامت بلدیہ کے توسط سے عہدہ داران صرف خاص مبارک کو توجہ دلائی گئی۔ وہاں سے جواب آیا ہے کہ کارروائی زیرِ نصفیہ ہے۔

تبدیلی نل اسٹانڈ ہوئی واڑہ سلطان شاہی | تنصیب جدید نل ہوئی واڑہ کے سلسلے میں اہالیان ہوئی واڑہ کا ایک محضر پیش ہونے پر بہ ذریعہ محکمہ آب رسانی حسبِ خواہش اہالیان محلہ نل اسٹانڈ کا مقام تبدیل کروایا گیا۔

یوم ترک مسکرات | یوم ترک مسکرات کے سلسلے میں جماعت ہذا نے جو حصہ لیا اس کی رپورٹ منسلک ہذا ہے۔

دکانات گوشت واقع شاہ علی بندہ | دکانات گوشت واقع شاہ علی بندہ کے متعلق ایک شکایتی محضر پیش ہونے پر کہ وہ لوگ کھلی جا لیاں رکھ کر گوشت فروخت کیا کرتے ہیں، لہذا کے جوان کے علاوہ ایک خاص جوان کو اس کی نگرانی کے لیے متعین کر دیا گیا ہے۔ توقع ہے کہ شکایت رفع ہو جائے گی۔

انظام آب رسانی بزمانہ عیدین و تہوارات | جناب میر محلہ صاحب اعزازی حصہ دوم کی تحریک کی بنا پر عیدین و تہوارات میں پابندی کے ساتھ نلوں کے کھلے رکھنے کے متعلق توجہ دلائی گئی۔ وہاں سے جواب آیا کہ آئندہ سے عیدین و تہوارات کے موقع پر نلوں کے کھلے رکھنے کی پابندی کی جائے گی۔

اصلاح کوہ بن شاہ | اہالیان کوہ بن شاہ کے ایک محضر کی بنا پر کوہ مذکور کی رفع شکایت کے متعلق بہ توسط

نظامتِ بلدیہ مجددہ دارانِ صرف خاص مبارک کو توجہ دلائی گئی ہے۔ ابھی کارروائی جاری ہے۔

پری باؤلی مسجد جالی اہلین مسجد مذکور اور اہلین محلہ مذکور کی خواہش کی بناء پر مسجد مذکور کی باؤلی کی پری سے متعلق یہ توسط نظامتِ بلدیہ محکمہ امور مذہبی سے کارروائی جاری ہے چونکہ اس باؤلی تک نماشاہک کے جڈیوں کو جانے کے لیے مسجد کی دیوار کو توڑنے کی ضرورت ہے اس لیے محکمہ امور مذہبی کی اجازت کی ضرورت ہے۔ فساداتِ بلدیہ حیدرآباد اہلہ حیدرآباد میں اوائلِ خور وادستہ میں جو مخوس فسادات پھوٹ پڑے اُن سے حلقہ دوم اندرونِ فضل خدا محفوظ رہا حلقہ ہذا میں امن و امان قائم رکھنے میں مولوی میر علی صاحب وکیل ہائیکورٹ سابق رکن بلدیہ کی کوششوں کا بڑا حصہ ہے مثنیانہ بلدیہ جماعتِ حلقہ دوم اندرون نے بھی امن و امان قائم رکھنے میں اسکا فی جہد کی اس سلسلے میں نواب میر احمد علی خاں صاحب رکن بلدیہ۔ مولوی محمود علی خاں صاحب میر محلہ اور ڈاکٹر ناراین صاحب میر محلہ کی کوششیں بھی قابلِ ستائش رہیں۔ پنڈت گنپت راؤ صاحب دیشپانڈیہ وکیل ہائیکورٹ اور مولوی خواجہ معین الدین صاحب جاگیر دار بھی اپنے حلقہ اثر میں کوشش فرماتے رہے۔ مولوی حبیب الرحمن خاں صاحب امین کوٹوالی کی مسند ہی اور اپنے فرائض میں اہماک بھی قابلِ تعریف رہا۔ اس رپورٹ کو مرکزی جماعت میں پیش کرنے پر وہاں سے ذریعہ مراسلہ ہم کو مطلع کیا گیا کہ حضراتِ مذکور کا منجانب جماعتِ شکر یہ ادا کیا جائے، چنانچہ حسبِ عمل کیا گیا۔

حضراتِ ناشکر گزار ہی ہوگی اگر اس موقع پر صدر جماعت ہذا نواب میر احمد علی خاں صاحب کے شکریہ متعلق یہ طور خاص کچھ عرض نہ کروں۔ اس سال مجلسِ بلدیہ کا کوئی ایسا اجلاس نہ ہوا جس میں مدد ح نے شرکت نہ کی ہو بلدیہ کی دوسری ذیلی کمیٹیوں میں بھی وہ عموماً شریک رہے۔ مدد ح کی بلدیہ معروضات کو مجھے بہت قریب سے دیکھنے کا موقع ملا ہے۔ میں بلاخوفِ تردد یہ عرض کر سکتا ہوں کہ میں نے جو کچھ دیکھا اور سنا وہ یہی تھا کہ روزانہ ان کے اوقات کا بیشتر بن حصہ محکمہ بلدیہ وغیرہ سے مراسلت کرنے، بلدیہ ہی سے متعلق سوچنے اور بلدیہ ہی سے متعلق کچھ کرنے میں گذرتا تھا جماعت ہذا کے اعتراضات مدد ح نے خود برداشت کیے غرض جماعت اور حلقہ ہذا کے لیے انھوں نے علاوہ سب کچھ کیا جو وہ کر سکتے تھے اس سلسلے میں خود جماعت ہذا بھی قابلِ مبارک باد ہے کہ اس نے اپنی نمایندگی اور حلقہ کی اصلاح کے لیے ایسے موزوں ترین فرد کا انتخاب کیا۔

حضرات، ظاہر ہے کہ ہمارا کوئی ادارہ اور کوئی کام کامیاب نہ ہوتا اگر ہماری بادشاہ ذبیحہ خلدی
دست بدعا ہیں کہ اعلیٰ حضرت، ہندوکان، عالی محل، ہندوکان و شہزادیان، ہندو اقبال، تادیر، ہم پھکران
رہیں (آمین)۔

۲۶، آبان ۱۳۳۳ھ

خواجہ سردار اللہ خاں جاگیر دار

مستند عثمانیہ بلدی جماعت، حلقہ دوم اندرون

مجلس علمیہ (انجمن طلیسائیں عثمانیہ) اس غرض سے قائم کی گئی ہے کہ سام طور پر
تعلیم یافتگان جامعہ عثمانیہ اور بالخصوص طلیسائیں کے علمی و ادبی کارناموں کو منظر عام پر
لائے اور اس طرح اردو زبان کی خدمت اور اعلیٰ علمی کتابوں کی اشاعت کا کام
انجام دے۔ اس سلسلے میں محققانہ مقالے جو جامعہ عثمانیہ کے پوسٹ گریجویٹ طلبہ سے
لکھائے گئے، ان کو انجمن کے ترجمان مجلہ طلیسائیں میں طبع کرنے کے علاوہ کتابی صورت میں
شائع کیا گیا ہے۔

۱۔ اردو ادب بیسویں صدی میں۔ تالیف سید علی حسنین صاحب بیابیم اے (عثمانیہ)
موجودہ صدی کے اردو ادب پر ایک سیر حاصل تنقیدی مقالہ۔ قیمت ۱۲ روپے۔

۲۔ عبدالبرہیم عادل شاہ ثانی کے متولیان ریاست۔ تالیف سید علی حسن صاحب
بیابیم اے (عثمانیہ) عادل شاہی ریاست کے دور تولیت کی بسیط اور محققانہ تاریخ قیمت ۱۲ روپے

۳۔ سلطان احمد شاہ ولی بھٹی۔ تالیف ظہیر الدین بیابیم اے (عثمانیہ) سلطان احمد شاہ ولی بھٹی کے

مفصل محققانہ اور مستند تاریخ۔ قیمت ۱۲ روپے۔

دفتر انجمن طلیسائیں عثمانیہ، مرکز صنعت مالکی معظم جاہی مارکشہ، حیدرآباد دکن اور بلدہ کے ہر کتب فروش و کتابچہ فروش کو ملے گی۔

قواعد جماعتِ اتحادِ ترقی

منظور جلسہ مخبرینِ طلیسائین عثمانیہ

منقذہ
۲ زحور داد ۱۳۴۸ھ فصلی

نام
و۔ اس جماعت کا نام "جماعت اتحاد و ترقی حیدر آباد" ہوگا۔

احکام

و۔ یہ جماعت انجمنِ طلیسائین عثمانیہ سے ملحق ہوگی اور اس جماعت کے قواعد و ضوابط کے لیے انجمنِ طلیسائین عثمانیہ کی منظوری لازمی ہوگی۔

ترمیم قواعد

و۔ قواعد ہذا میں ترمیم کرنے کے لیے حسب ذیل طریقہ عمل میں لایا جائے گا۔ ترمیم خواہ رکن اپنی تحریک معتمد کے پاس بھیجے گا، معتمد اس تحریک کو مجلس عاملہ کے معمولی اجلاس میں پیش کرے گا۔ بہ صورت منظوری مجوزہ ترمیم معتمد انجمنِ طلیسائین عثمانیہ کے پاس کارروائی کی غرض سے بھیج دی جائے گی۔

اغراض و مقاصد

و۔ یہ جماعت کامل طور سے غیر فرقہ واری ہوگی اور اس کے اغراض و مقاصد حسب ذیل ہوں گے۔

الف۔ غانوادہ آصف جاہی اور پرچم آصفی کے بقا اور استحکام کی کوشش عمل میں لانا اور ان کے ساتھ جذباتِ وفاداری و احترام کو مستحکم کرنا۔

ب۔ پُرہن اور دستوری ذرائع سے اس امر کی کوشش کرنا کہ غانوادہ آصفیہ کے زیرِ سایہ مملکتِ ممالک محروسہ سرکارِ عالی میں دستور و سیاست، ارتقاء کے ایسے درجے پر پہنچ جائے کہ جو ملک و اہل ملک کے حقیقی مفاد کے تحت رائے عامہ کا صحیح منظر ہو، اور ایک فرقہ دوسرے فرقے پر فترت و اری بنیاد پر غلبہ حاصل نہ کر سکے۔

ج۔ حیدرآباد کے مشترکہ ہندوستانی عناصر اور رعایاتِ ملک کے بقا و استحکام کی کوشش۔

د۔ رعایائے مملکت آصفیہ میں اپنے دستوری حقوق اور ذمہ داریوں کا صحیح احساس اور خدمتِ ملک کا جذبہ پیدا کرنا۔

ھ۔ مملکت آصفیہ کی مجالسِ مقننہ اور ان سے متعلق اداروں کے انتخابات میں حصہ لینا۔

و۔ قانون سازی میں یہ لحاظ حالاتِ مقننہ کی صحیح رہنمائی کے ذرائع اختیار کرنا۔

ز۔ وہ تمام ذرائع اختیار کرنا جو مقاصدِ مندرجہ بالا کے حصول میں مدد و معاون ہوں۔

رکنیت

و۔ اس جماعت میں حسب ذیل اصحاب شریک ہو سکیں گے:-

الف۔ ارکانِ انجمنِ طلیسائین عثمانیہ۔

ب۔ مجالسِ مقننہ سرکارِ عالی اور ممالک محروسہ سرکارِ عالی کی بلدی مجالس کے ارکان۔

ج۔ وہ اصحاب جن کے نام جماعت کی مجلسِ عاملہ میں پیش ہو کر ۳۰ ارکانِ حاضر کی تائید سے منظور ہوئے ہوں اور اس کی منظوری کا بیضہ انجمنِ طلیسائین عثمانیہ سے حاصل کی گئی ہو۔

ذرائعِ آمدنی

و۔ جماعت کے ہر رکن کو سالانہ دو روپیے چندہ ادا کرنا ضروری ہوگا، لیکن انجمنِ طلیسائین عثمانیہ کے ارکان سے

جو اس جماعت کے رکن ہوں سالانہ ایک روپیہ چندہ لیا جائے گا، اور انجمن ایسے ارکان کے

چندے کا ۱/۱۰ حصہ جماعت کو دے گی جو جماعت کے رکن ہوں۔

و۔ جماعت کو اختیار ہوگا کہ حسب ضرورت باغراضِ جماعت عطیات فراہم کرے۔

اقرار پابندی قواعد

۷۔ کوئی شخص اس وقت تک اس جماعت کا رکن متصور نہ ہوگا، اور نہ اس کی کارروائی میں حصہ لے سکے گا تا وقتیکہ اس نے اقرار نامہ منسلک قواعد ہذا پر اپنے دستخط نہ کر دیے ہوں کسی فرقہ داری جماعت کا رکن، جماعت ہذا کا رکن نہ ہو سکے گا۔ فرقہ داری جماعتوں کا تعین کا مینہ انجمن ملیسٹین ثنائیہ کرے گی۔

عہد داران

۸۔ اس جماعت کے حسب ذیل عہدہ دار ہوں گے۔

۱۔ صدر - ۲۔ نایب صدر - ۳۔ معتد - ۴۔ مفزیک معتد - ۵۔ خازن -

۹۔ ان عہدہ داروں کا انتخاب ہر سال بہ ماہ آبان جماعت کے جلسہ عام میں ہوگا۔

مجلس عاملہ

۱۰۔ اس جماعت کی مجلس عاملہ علاوہ عہدہ داران مندرجہ ۷ کے حسب ذیل ارکان پر مشتمل ہوگی :-
الف۔ چار ارکان مجلس مقتضیہ جو جماعت کے رکن ہوں، ان کا انتخاب خود ایسے ارکان مجلس مقتضیہ کریں گے جو جماعت کے رکن ہوں۔

ب۔ چار ارکان جن کو کا مینہ انجمن ملیسٹین ثنائیہ مقرر کرے گی۔

ج۔ چار ارکان جن کو جماعت کے جلسہ عام میں ہر سال بہ ماہ آبان منتخب کیا جائے گا۔

انتخاب عہدہ داران دارکان مجلس عاملہ

۱۱۔ الف۔ جماعت کے جلسہ عہدہ داران اور حسب ۷ ضمن ج مجلس عاملہ کے چار ارکان کا انتخاب شعبہ رائے دہی کے ذریعے بہ ماہ آبان جلسہ عام میں ہو کرے گا جس کے انعقاد کی اطلاع معتد جماعت کم از کم ایک ہفتہ قبل ارکان جماعت کو دے گا۔

ب۔ کوئی رکن نہ تو انتخاب میں امیدوار ہو سکے گا، اور نہ رائے دے سکے گا تا وقتیکہ اس نے اپنے ذمے کے جملہ مطالبات رقمی ادا نہ کر دیے ہوں۔

ج۔ جماعت کے صدر کے لیے ضروری ہوگا کہ وہ انجمن ملیسٹین ثنائیہ کا رکن ہو۔

فرائض اختیارِ عہدہ داران

۱۔ صدر، جماعت کا اعلیٰ عہدہ دار ہوگا، اور اس کے فرائض حسب ذیل ہوں گے:۔

الف۔ جماعت کے عام مفاد کی نگرانی کرے گا۔

ب۔ مجلسِ عاملہ اور جلسہ عام کی صدارت کرے گا۔

ج۔ ہر جلسے میں اسی نوع کے جلسہ ماقبل کی روئداد سن کر ارکانِ حاضر کے حسبِ صواب دید و توفیق کرے گا۔

د۔ جن جلسوں میں وہ صدر ہو، ان کی ترتیب و تنظیم پر نگرانی رکھے گا، اور قواعد کی توجید و تاویل کا مجاز ہوگا۔

ه۔ پر صورت تساوی آراء اس کو فیصلہ کن رائے بھی دینے کا اختیار ہوگا۔

و۔ جماعت کے کاروبار کی اجرائی میں قواعد جماعت کے بموجب مختلف عہدہ داروں اور ارکانِ جماعت کو مناسب ہدایات دے گا۔

نایب صدر

۲۔ نایب صدر صدر کے غیاب میں فرائض صدارت انجام دے گا، اور ان امور کی تکمیل کا ذمہ دار ہوگا جو صدر اس کے تفویض کرے۔

مغتمد

۳۔ مغتمد کے فرائض حسب ذیل ہوں گے:۔

الف۔ جماعت کے تمام ملکات۔ رجسٹرات۔ روئداد۔ کاروبار تنظیم اور دیگر متعلقہ امور کی نگرانی۔

ب۔ صدر کے مشورے سے مجلسِ عاملہ کے جلسوں کا انعقاد۔

ج۔ صدر کی منظوری سے ایسے ملازمین کا تقرر جن کی ماہوار پندرہ روپیے سے زیادہ نہ ہو۔

د۔ جماعت کی کمینٹ کے امیدواروں کے نام بموجب و ضمن اچھ منظوری کی غرض سے

مجلسِ عاملہ میں پیش کرنا، اور بموجب و ضمن الف و ب ارکان کے ناموں سے

مطلع کرنا، اور ارکان سے چندہ وصول کرنا۔

۵۔ عہدہ داروں اور ارکان مجلس عاملہ کے انتخابات کا کم از کم پندرہ روز قبل اعلان کرے گا اور مجلس عاملہ کی منظوری سے جملہ انفذات عمل میں لائے گا۔

۶۔ جماعت کے ارکان کا رجسٹر اور مجالس مقتنہ سرکار مالی کے ارکان کا رجسٹر صحیح اور درست حالت میں رکھے گا۔

شتریک معتمد

۱۔ شتریک معتمد، جماعت کے معتمد کا شتریک کار اور معاون ہوگا، اور معتمد کی عدم موجودگی میں اس کے جملہ فرائض ادا کرے گا۔ مجلس عاملہ معتمد کے بعض فرائض شتریک معتمد کے سپرد کر سکے گی۔

خازن

۱۔ خازن کے فرائض حسب ذیل ہوں گے :-

الف۔ جماعت کے حسابات کا ذمہ دار رہنا۔

ب۔ ہر ماہ مجلس عاملہ میں آمد و خرچ کا گوشوارہ پیش کرنا۔

ج۔ ہر سال تمام حسابات کی نتیجہ مجلس عاملہ کے مقرر کردہ نتیجہ سازوں سے کرانا، اور اس کی رپورٹ مجلس عاملہ میں پیش کرنا۔

مالیات

۱۔ جماعت کے مالیات کا انتظام حسب ذیل طریقہ پر ہوگا :-

الف۔ ہر سال انتخاب عہدہ داران کے بعد خازن اور معتمد آمدنی اور خرچ کا موازنہ مرتب کر کے مجلس عاملہ میں پیش کریں گے۔ یہ موازنہ مجلس عاملہ کی رائے کے ساتھ جماعت کے جلسہ عام میں بغرض منظوری پیش کیا جائے گا۔

ب۔ موازنہ منظورہ کے اندر رقم خرچ کرنے کا اختیار معتمد کو منظور ٹی صدر حاصل ہوگا۔

ج۔ خازن کو اختیار نہ ہوگا کہ جماعت کی کوئی رقم زاید از پندرہ روپیہ اپنے پاس رکھے۔

د۔ جماعت کی رقم کسی بینک میں منظور ٹی مجلس عاملہ رکھی جائے گی۔

۲۔ بینک سے رقم کی داد و سند صدر کی دستخط سے ہو کرے گی۔

مجلس عاملہ کے فرائض و اختیارات

۱۱۔ مجلس عاملہ کے فرائض و اختیارات حسب ذیل ہوں گے:-

- ۱۔ خازن و منعمد کے پیش کردہ موازنہ پر جلسہ عام میں پیش کرنے سے قبل غور کرنا۔
- ب۔ ان ارکان کی شرکت جماعت کی منظوری جن کے نام بہ موجب ۵۱ ضمن ج پیش ہوں۔
- ج۔ جماعت کی شانوں کا قیام۔
- د۔ جماعت کے اغراض و مقاصد کی تکمیل کے لیے کاروبار کے طریقے سوچنا، اور ان کے عمل میں لانے کے ذریعے اختیار کرنا۔
- ہ۔ ملازمین جماعت کی عام نگرانی کرنا، اور بہ صورت عدم کارگزاری تنزل یا برطرفی عمل میں لانا۔

- و۔ حسابات جماعت کی تنقیح کے لیے سالانہ نتیج سازوں کو مقرر کرنا۔
- ز۔ کاروباری اور عام جلسوں کے انعقاد کی تاریخ مقرر کرنا، اور ان کے انظمامات کی بابت منعمد کو ہدایت دینا۔

۱۲۔ اگر جماعت کا کوئی عہدہ دار یا مجلس عاملہ کا کوئی رکن تحریری اطلاع کے بغیر مجلس عاملہ کے تین جلسوں میں موجود نہ رہے تو اس کو جماعت کے عہدہ یا مجلس عاملہ کی رکنیت سے مستعفی سمجھا جائے گا، اور مجلس عاملہ باقی ماندہ مدت کے لیے دوسرا انتخاب عمل میں لائے گی۔

۱۳۔ قواعد ہذا کی مناسب تعمیل کے لیے مجلس عاملہ جماعت کے جلسہ عام کی منظوری سے ذیلی قواعد مرتب کرے گی، ان قواعد کی منظوری کا بیڑہ انجمن طلیسائیں ثنائیہ سے عمل میں آنا ضروری ہوگا۔

عام جلسے

۱۴۔ جلسہ عام سال میں کم از کم ایک مرتبہ انتخاب عہدہ داران اور سال ماسبق کی کارروائیوں پر بحث و تمحیص کے لیے ماہ آہان میں منعقد ہوگا، اور پہلی شش ماہی کے ختم پر جماعت کے عام کاروبار پر غور کرنے کے لیے بھی ایک جلسہ عام منعقد ہوگا، لیکن مجلس عاملہ اگر چاہے تو کسی ضروری امر کے

تفصیل کے لیے غیر معمولی عام جلسے منعقد کر سکے گی۔ نیز اگر جماعت کے (۱۵) ارکان متحدہ کسی خاص کارروائی کے لیے غیر معمولی جلسہ عام کے انعقاد کی تحریری خواہش کریں تو متحدہ کا فرض ہوگا کہ یہ اطلاع مجلس عاملہ ڈومپٹے کے اندر ایسا جلسہ طلب کرے۔

۲۳۔ الف۔ کوئی عہدہ دار جماعت یا رکن مجلس عاملہ اپنے فرائض کی ادائیگی میں ایسا تشاہل یا غفلت کرے جس سے ہرج کار واقع ہو تو وہ جلسہ عام ۱۲ آراء سے اپنے عہدے یا رکنیت سے سبک دوش ہو جائے گا۔

ب۔ اگر کوئی رکن جماعت اپنے اقرار نامہ یا پابندی قواعد کی خلاف ورزی کرے تو مجلس عاملہ کے ارکان حاضر کی ۱۲ اکثریت سے رکنیت جماعت سے خارج کر دیا جائے گا، اور آئندہ چھ مہینے کے اندر اس کی شرکت مکرر کی درخواست پر غور نہ ہوگا۔

جلسوں کا انصاب

۲۴۔ جماعت کے مختلف جلسوں کا انصاب حسب ذیل ہوگا:-

جلسہ عام ۱۵ ارکان

مجلس عاملہ ۵ ارکان

انصاب کے نکلنے ہونے سے ہر نوعیت کا جلسہ مانڈی ہو جائے گا۔ اگر دوبارہ جلسہ منعقد ہو تو اس صورت میں جلسہ عام کے لیے (۷) ارکان اور مجلس عاملہ کے لیے تین ارکان کا موجود ہونا ضرور ہوگا۔

جلسوں کی اطلاع

۲۵۔ متحدہ کا فرض ہوگا کہ جلسوں کی تاریخ سے اتنی مدت قبل جو ہر جلسے کے محاذی ذیل میں درج ہے ارکان متعلقہ کو اطلاع دے:-

ماہانہ جلسہ مجلس عاملہ ۴ روز

غیر معمولی جلسہ مجلس عاملہ ۴ گھنٹے

معمولی جلسہ عام ۷ روز

غیر معمولی جلسہ عام ۲ روز

۲۶۔ اگر مجلس عاملہ ضرورت سمجھے تو علاوہ سالانہ جلسہ عام کے جماعت کی ایک عام کانفرنس سال کے کسی زمانے میں منعقد کر سکے گی اور اس کی صدارت کے لیے علاوہ جماعت کے صدر کے کسی اور ممتاز شخص کو منتخب کر سکے گی۔

عامرضی انتظام

۲۷۔ جماعت کی مجلس عاملہ کی تشکیل ہونے اور ارکان مجلس عاملہ کا انتخاب عمل میں آنے تک جماعت کے عاملانہ کاروبار ایک ایسی مجلس انجام دے گی جس کا انتخاب کابینہ انجمن طلیسانین عثمانیہ کرے گی۔

افزار نامہ حسب دفعہ ۸

میں جماعت اتحاد و ترقی حیدر آباد کارکن بنا چاہتا ہوں اور عہدِ واثق کرتا ہوں کہ تاریخِ مشترک سے جماعت مذکور کے قواعد کی ہر طرح پابندی اور اغراض و مقاصد کی تکمیل کروں گا۔

مجلہ طلیسانین

انجمن طلیسانین عثمانیہ حیدر آباد کارکن کاسہا ہی، ملک کا

بہترین علمی و ادبی رسالہ ہے، اس میں انجمن کی مختلف

سرگرمیوں کی روئدادیں بھی شائع کی جاتی ہیں۔

قیمت سالانہ عاں روپیہ علاوہ مجلہ لٹاک

تبصر

تحریک ترقی مملکت آصفیہ از خواجہ حمید احمد صاحب بی اے عثمانیہ

عہد حاضر میں مملکت آصفیہ اپنی ترقی کے ایک خاص مرتبہ پر فائز ہے۔ علم و صنعت آصف صاحب غلام اللہ لکھنؤ کی اورنگ نشینی کے جتن میں کے موقع پر خواب سہراب نواز جنگ بہادر آنجنائی کے ورثاء نے ممالک محروسہ سرکار عالی کے ایک باعزت اور خوش حال مستقبل کی تدابیر اور مسائل کے موضوع پر مسابقتی مقالے لکھوائے عثمانیہ طبعیاتی برادری کے رکن رکیں جناب خواجہ حمید احمد صاحب کا مقالہ اول اور مقابل انعام (ص ۱۱۱) قرار پایا یہی اسی مقالے کی کتابی صورت ہے اس کتاب میں ملک کے خوش حال اور باعزت مستقبل کے اساسی اصول پر بحث کے بعد ملک کی زندگی کے مختلف شعبوں کے مسائل، ان کی ترقی کے مواقع اور امکانات، ذرائع اور وسائل پر جامعیت کے ساتھ نہایت خوش اسلوبی سے روشنی ڈالی گئی ہے۔

ملکی صنعت و حرفت کی ترقی کے امکانات اور ملکی سرمایہ کے استعمال کے ذرائع سے متعلق ابواب کو ہم نے خصوصی توجہ کا مستحق پایا۔

ہمارے ملک میں مختلف مسائل کے تعلق سے اعداد و شمار کی فراہمی کا کام متقدم مغربی ممالک کے مقابلے میں نہایت ابتدائی منزلوں میں ہے۔ ایسے مسائل پر ایک سنجیدہ، محققانہ اور عالمانہ تنقید اور تبصرے کے لیے ایسا مواد لا بد ہے اس سلسلے میں بڑی محنت اور کاوش سے مصنف نے متعلقہ منتشر مواد فراہم کیا ہے اور اسے بڑے سلیقے سے مرتب کیا ہے۔

ابواب کے مندرجہ اعداد و شمار کے علاوہ کتاب کے آخر میں چند تقابلی گران و اعداد و شمار کے تحلیلی گچھیں بڑی محنت اور خوبی سے ترتیب دیا گیا ہے۔

اب حیدر آباد میں تعلیم یافتہ لکھنے پڑھنے والوں کی تعداد خاصی ہو گئی ہے لیکن ابھی تک اکثر

صاحبانِ قلم خاص ادبی موضوعات یا صرف افسانوں پر قلم اٹھاتے ہیں۔ یہ ہماری بڑی کمزوری ہے، اور ہماری زبان اور ادب کی بڑی محرومی ہے۔ ہمیں زندگی کے اہم اور روزمرہ کے مسائل پر علمی روشنی ڈالنی چاہیے، اس سے نیا اور ترقی پذیر ادب پیدا ہوگا جناب خواجہ حمید احمد صاحب نے اس باب میں رہنمائی کے فرائض انجام دیے ہیں۔

بیان اور زبان دونوں موضوع بحث کے مناسب حال ہیں اور دو کو یہ اسالیب زیادہ تر جامعہ عثمانیہ کے تعلیم یافتہ اصحاب کی بدولت نصیب ہوئے ہیں کہیں کہیں کوئی جملہ مزید سیکھے ہوئے پیرایہ میں ادا کیا جاسکتا ہے، امید ہے کہ آئندہ اشاعت کے موقع پر یہ اصلاح ہو جائے گی۔

کتابت جلی اور واضح۔ طباعت روشن، سرورق مجلہ اور مصور ہے۔ کاغذ سفید اور ستھرا۔ الملوحت بندگان عالی کی تصویر سے بھی کتاب مزین ہے۔

مصنف سے ترب بازار سابق عمارت دفاتر صحن خاص مبارک حیدر آباد دکن کے پتے پر یاد بگڑ مشہور کتب فروشوں سے مل سکتی ہے۔

اردو ادب بیسویں صدی میں۔ تالین مولوی سید علی حسین صاحب زبیا ام لے عثمانیہ۔

طیلسائین عثمانیہ کی مجلس علمی نے اپنے ذمے ایک خدمت یہ بھی لی تھی کہ ام لے کی جامعوں کے لیے جو تحقیقی مقالے لکھے جاتے ہیں، ان میں سے اچھے مقالے منتخب کر کے پہلے تو قسط وار مجلہ طیلسائین میں شائع کیے جائیں، پھر کتابی صورت میں ان کی اشاعت ہو۔ زیر نظر کتاب اسی سلسلے کی ایک کڑی ہے۔

”یہ مقالہ ۱۹۳۳ء کے قریب سے شروع ہو کر ۱۹۳۳ء کے ادبی ہنگاموں پر ختم ہوتا ہے اس کو دو حصوں میں بانٹا گیا ہے نظم و نثر“ اس میں مصنف نے عہد انقلاب اور عہد اضطراب کے ادبی انقلاب، اس کے اسباب اور آثار کا ذکر کیا ہے اور دو ادب و شعر کے مختلف شعبوں اور اصناف کی تبدیلی اور ترقی دکھائی ہے۔

ہماری زندگی اور خیالات کے ساتھ ساتھ ہمارا ادب بھی چلتا اور بدلتا رہا۔ عہد بہ عہد کے مشاعرے نظم و نثر اور ان کی خصوصیات پر اجمالی نظر تنقید ڈالی گئی ہے یہ ہمارے جدید ادب کا ایک آئینہ ہے۔ تحقیق کی ابتدائی منزل میں ہر شخص سے کچھ نہ کچھ خوشیں سرزد ہو جاتی ہیں، ایسی بعض مثالیں اس کتاب میں بھی پائی جاتی ہیں لیکن فی الجملہ کتاب نہایت مفید ہے۔

زبان صاف سلیس اور بیان دلچسپ ہے۔
 قیمت صرف (۱۲) ہے۔ دفتر انجمن طلیسائیں عثمانیہ یا مکتبہ ابراہیمیہ حیدرآباد دکن سے مل سکتی ہے۔

قواعد عربی حصہ اول - تالیف مکیم مولوی عبید اللہ صاحب لکچرار سٹی کالج۔
 عربی زبان دنیا کی مستند اور مکمل زبانوں میں ایک خاص درجہ رکھتی ہے ایشیا میں وسیع ترین
 زبان ہے۔ وہ دنیا کے سب سے زیادہ آدمیوں کی مادری زبان ہے۔ غیر یورپی زبانوں میں بہ قول آقبال
 سب سے زیادہ تابناک مستقبل رکھتی ہے۔ دنیا کے ساٹھ سنہ کروڑ انسانوں کی واحد مذہبی زبان ہے۔
 اس کی قواعد وسیع اور نہایت مرتب و مدون ہے۔ پُرانا طریق تعلیم و تفہیم طلباء پر شافی گذرنا قاعدہ
 وہ زیادہ وقت میں کم سیکھتے تھے۔

ادھر کئی سال سے مسلسل کوشش ہو رہی ہے کہ اس کے قواعد (گرامر) کو سہل اور آسان طرز میں
 مرتب کیا جائے تاکہ سیکھنے والے جلد اور آسانی سے سیکھ لیں۔

جناب مکیم عبید اللہ صاحب یہاں عربی زبان کے کامیاب اساتذہ میں شمار ہوتے ہیں اس
 سلسلے میں ان کی کوشش امتیازی شان رکھتی ہے۔ اپنے تجربے اور خیال کی مدد سے انھوں نے یہ کام کیا ہے۔
 طلباء کے ماحول مدرسہ اور روزمرہ کا اس میں خاص سہا نکا کیا گیا ہے۔ ہر قسم کی مشقیں دی ہیں عربی کے مبتدیوں کو
 اس سے خاص فائدہ اٹھانا چاہیئے۔ کتاب صاف ستھری چھپی ہے۔

ملنے کا پتا: - صحت منزل حسینی علم، بارہ گلی۔ قیمت صرف (۲) روپے۔

”س“

تحریک ترقی مملکت اصفیہ

مصنفہ مولوی خواجہ حمید احمد صاحب لے عثمانیہ

قیمت مجلد (۳) روپیہ سکہ عثمانیہ

اس کتاب میں مملکت اصفیہ کی ہر جہتی ترقی کے لیے نہایت جامع اور منضبط لائحہ عمل اہل ملک کی خدمت میں پیش کیا گیا ہے مملکت اصفیہ کے شامدار قرون ماضیہ اور دور عثمانی کے زرین کامناموں کو پیش نظر رکھتے ہوئے آئندہ ترقی کے امکانات پر وضاحت سے بحث کی گئی ہے۔

مملکت اصفیہ کے قدرتی وسائل زرعی ترقی کے مواقع، دیہی تنظیم، صنعت و حرفت کی ترقی کے امکانات، مواصلات، تجارتی وسائل، ملکی سرمایہ کے استعمال کے ذرائع اور حکومت کے نظم و نسق کے متعلق کافی معلومات فراہم کیے گئے ہیں۔ اردو زبان میں مملکت اصفیہ کے متعلق اس قدر جامع اور مفید کتاب اب تک شائع نہیں ہوئی اس کی اشاعت میں معنوی خوبیوں کے ساتھ حسن طباعت کا بھی خاص طور پر لحاظ رکھا گیا ہے نقوش اور تختہ مات کے ذریعے ملک کے دقیق مسائل کو نہایت سہل بنا کر پیش کیا گیا ہے، اور جگہ جگہ برطانوی ہند اور دیگر ریاستوں سے یہاں کے حالات کا مقابلہ کر کے دکھایا گیا ہے۔

یہ کتاب اپنی بے شمار خوبیوں کی وجہ سے سرکاری محکمات و دیگر مطلقوں میں بہت مقبول ہو رہی ہے اور قابل مصنف کو اس کے صلہ میں پانچ سو روپیے کا انعام بھی عطا کیا گیا ہے یہاں کے اور برطانوی ہند کے اخبارات میں اس پر بہت اچھے تبصرے کیے گئے ہیں۔

ملنے کے پتے - ۱۔ نور احمد مہتمم دفتر اشاعت تحریک ترقی مملکت اصفیہ

وجملہ مطبوعات حیدر آباد دہلی - لکھنؤ و لاہور مقابل زنارہ اسکول ام پل حیدر آباد کن

۲۔ مکتبہ ابراہیمیہ حیدر آباد کن

۳۔ مکتبہ علمیہ چارمینار حیدر آباد کن

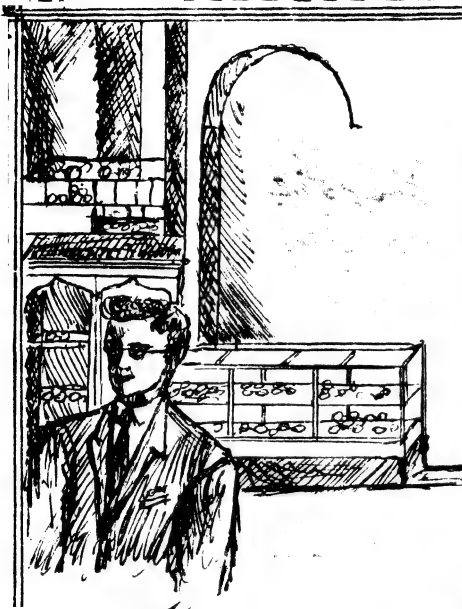
۴۔ دفتر مجلہ طلیسائین

رسید کتب

سررشتہ تالیف و ترجمہ جامعہ عثمانیہ سرکار عالی کی مالیہ شایع شدہ (۳۷ کتا ہیں
دقرا انجن میں موصول ہوئی ہیں جن کی نسبت ہم جناب لوی محمد الیاس برقی صاحب ناظم
سررشتہ کے ممنون ہیں یہ کتابیں کتب خانہ انجن طبعیہ عثمانیہ میں شریک ہیں اور
ان سے تحت قواعد کتب خانہ استفادہ کیا جاسکتا ہے کتابوں کی فہرست حسب ذیل ہے:-

- ۱۔ طبیعیات حصہ ششم برق (ڈاکٹر اسٹارلنگ) ترجمہ مولوی محمد عبدالرحمن خاں صاحب
- ۲۔ محکم کنکریٹ کی تجویز جلد اول نظری (فیبریلووی) ترجمہ مولوی محمد نصیب الدین صاحب
- ۳۔ اصول نفسیات جلد اول (ولیم جیمز) ترجمہ مولوی احسان احمد صاحب
- ۴۔ تاریخ انگلستان جلد اول (سیرل رائس) ترجمہ مولوی سید ہاشمی صاحب
- ۵۔ تاریخ یونان جلد چہارم (اڈولف ہوم) ترجمہ پروفیسر محمد ہارون خاں صاحب شروانی
- ۶۔ اصول و طریق حصول (آر پی سمیتھ) ترجمہ پروفیسر محمد حبیب الرحمن صاحب
- ۷۔ علم ہندسہ نظری (جی بیج اسکوتھ) ترجمہ مولوی محمد نذیر الدین صاحب
- ۸۔ حکومت ہائے یورپ حصہ دوم (ایف۔ اے۔ ایگ) ترجمہ مولوی قاضی تلمذ حسین صاحب
- ۹۔ طب قانونی و سمومیات جلد اول (ڈاکٹر میاں ٹی بیو۔ اے برنڈ) ترجمہ ڈاکٹر محمد حسین صاحب
- ۱۰۔ اصول معاشیات جلد اول (ٹارنگ) ترجمہ مولوی رشید احمد صاحب
- ۱۱۔ فلسفہ تائجیت (ولیم جیمز) ترجمہ مولوی عبدالباری صاحب ندوی
- ۱۲۔ ہندی محرومات، تالیف مولوی شیخ برکت علی صاحب و خواجہ محمد الدین صاحب
- ۱۳۔ مٹی کا کام (سلسلہ اشاعت رٹکی) ترجمہ مولوی سید منظور حسین صاحب
- ۱۴۔ علم الولادت جلد اول (دوس اسانڈہ) ترجمہ ڈاکٹر فطیل الرحمن صاحب

- ۱۵۔ اعلیٰ طب حصہ اول (ٹیلر) ترجمہ ڈاکٹر محمد عثمان خاں صاحب
- ۱۶۔ جراحی الطلاق تشریح حصہ اول (سرفین۔ ٹریوز) ترجمہ ڈاکٹر غلام دستگیر صاحب
- ۱۷۔ جراحی الطلاق تشریح حصہ دوم (سرفین۔ ٹریوز) ترجمہ ڈاکٹر غلام دستگیر صاحب
- ۱۸۔ طب قانونی و سمویات حصہ دوم (جے۔ ڈکسن میاں۔ ڈبلیو۔ اے۔ برنڈ) ترجمہ ڈاکٹر محمد حسین صاحب
- ۱۹۔ اصول نفسیات جلد دوم (ولیم جیمس) ترجمہ مولوی احسان احمد صاحب
- ۲۰۔ نظریہ مبادیات خارجہ (رائٹ آرتھر) وائلکونٹ کاسچین) ترجمہ پروفیسر محمد مصیب الرحمن صاحب
- ۲۱۔ یورپ سو لوہیں صدی میں (اے۔ بیج۔ جانسن) ترجمہ مولوی رحیم الدین صاحب
- ۲۲۔ تر اور ذرائع مبادلہ (ڈبلیو۔ ایس۔ جیونس) ترجمہ مولوی احمد محمدی الدین صاحب
- ۲۳۔ تاریخ فیروز شاہی (شمس سراج عقیف) ترجمہ مولوی فدا علی صاحب خاں
- ۲۴۔ تاریخ دولت عثمانیہ جلد اول (ڈی۔ لا، جانکیویری) ترجمہ سید اکبر کھٹاں مولوی سید محمد صاحب مولوی سید عابدین
- ۲۵۔ نظریہ غیر وشرکی پکلی کتاب (بیج۔ رائٹڈل) ترجمہ مولوی خواجہ عبدالقدوس صاحب
- ۲۶۔ تاریخ الکامل مہدی عباس حصہ اول ترجمہ مولوی سید ابوالخیر صاحب مودودی
- ۲۷۔ ہند کے سیاسی مسلک کا نشو و نما (جی۔ اینڈرسن۔ بیج صوبیدار) ترجمہ مولوی محمد عبدالستار صاحب
- ۲۸۔ انجمن اکبری حصہ اول ترجمہ مولوی فدا علی صاحب خاں
- ۲۹۔ اصول معاشیات جلد دوم (ڈائٹنگ) ترجمہ مولوی رشید احمد صاحب
- ۳۰۔ مبادی نباتیات حصہ اول (لوسن۔ ساہنی) ترجمہ پروفیسر محمد سعید الدین صاحب
- ۳۱۔ نظریہ علم کیمیا (جے۔ بیج۔ جیمس) ترجمہ مولوی محمد نذیر الدین صاحب
- ۳۲۔ ذرہ اور استوار اجسام کا علم حرکت (میں۔ یل۔ لونی) ترجمہ مولوی شیخ برکت علی صاحب
- ۳۳۔ اعلیٰ نباتیات (آر۔ بی۔ کے۔ رنگا چاری) ترجمہ مولوی عبدالباری صاحب
- ۳۴۔ نسبیات حصہ اول (سرای۔ شارپے۔ شافر) ترجمہ ڈاکٹر محمد عثمان خاں صاحب
- ۳۵۔ تاریخ ہند برائے فوقانیہ تالیف مولوی سید ہاشمی صاحب (بار ششم)
- ۳۶۔ انڈیا ان پریگیز لٹریچر تالیف مس آمنہ پوپ صاحبہ
- ۳۷۔ پیمائش حصہ دوم (سلسلہ اشاعت رزکی) ترجمہ مولوی رفیع اللہ صاحب



ہے عقل کا نمائشِ قدرت میں امتحان
اے آنکھ دیکھ تپلی میں پھرتا ہے آسمان
نیرنگیوں کا بلی امتحان کرنے کے بعد
بہت جیتا دے عنکبوت کی جاتی میں تھکا اور دوسری
جدید طرز و وضع کی عنکبوتیں اور عمدہ سکسٹو پانچائی کی
کمانیں بھی فروخت کی جاتی ہیں۔

گھر کی توڑے بجلی کے فرنیچر میں جیسی بلو پ ان کا
مسالہ فرقت ہو جو درہتا ہے عنکبوتوں پر بیرونی
دمت کی بجائی جو طلباء کیلئے خاص رعایت
عنایت علی یوسف علی عینک فروش
چارمینار متقابل جامع مسجد حیدر آباد دکن

گ عورت کا سہارا

چوڑیوں سے ہے

ہماری کارخانہ کی چوڑیاں حسن کاری کا بہترین
نمونہ ہوتی ہیں جس کیلئے نمائشِ صنوعات ملکی حیدر آباد
طلابی نمونہ عطا ہوا ہے۔ پھول پتہ اور کٹاؤ کا کام نفیس اور
نہایت خوبصورت بنایا جاتا ہے اس کے باوجود دام و بھجی
اضلاع کے آرڈر کی تعمیل کی جاتی ہے اور ازمایش شرط ہے۔
حاجی شیخ بالے چوڑی فروش لاٹ بازار
حیدر آباد دکن



آپ ہمیشہ حیدر آباد دکن کے مکمل ہو گا دکن میں فیکری

تیار کردہ چاند تارہ ٹریڈ مارک میں استعمال کیجئے

جو
آپ کو آپ کے روپیہ کی ملانیت دیں گے

اس کارخانہ کے چاند تارہ ٹریڈ مارک بن۔ کوٹ۔ واسکوٹ۔ شیروانی۔ قمیص۔

کف قمیص وغیرہ عمدہ، پائیدار، قیمت ارزاں اور رنگ خوش و نفع خوب صورت

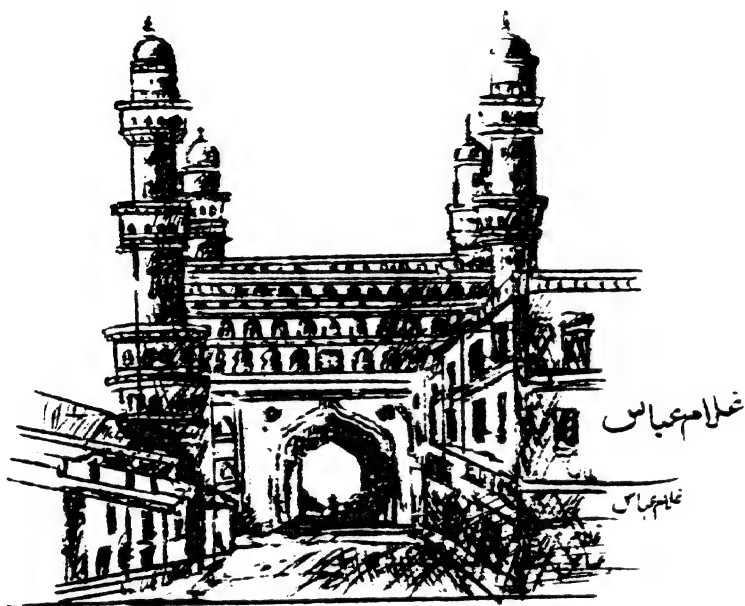
ڈرائنگ کے فینی سلور و گولڈ پلیٹ مع مشین انامل وغیرہ۔

ہر جگہ مشہور اور دستیاب ہو سکتے ہیں

خریدنے وقت چاند تارہ ٹریڈ مارک ضرور دیکھئے

دکن میں فیکری

یعنی علم حیدر آباد دکن



ایشنری اور صادر کے سامان کا قابل اعتماد مرکز

ہر وقت بہترین قسم کی اشیاء دستیاب ہو سکتی ہیں

غلام عباس حاجی جعفر حسین

ایشنری مہینہ چارینا جیٹا آب و فوکن
مطبع مکتبہ ابراہیمیہ

مجلہ طلیسائیں

حسین آبادی

اردو کی بلند پایہ علمی تصنیفات

جامعہ عثمانیہ کے پوسٹ گریجویٹ طلبہ کے محققانہ مقالے

جن کا

ہر کتب خانہ، مدرسہ، دارالمطالعہ اور علمی ادارہ میں موجود رہنا ضروری ہے

۱۔ اردو ادب بیسویں صدی میں موجودہ صدی کے اردو ادب پر ایک سیر حاصل تنقیدی مقالہ

مولفہ علی حسنین صاحب زبیا ام لے (عثمانیہ) قیمت بارہ آنے (۱۲)۔

۲۔ عہدِ براہیم عادل شاہ ثانی کے متولیانِ یاست۔ عادل شاہی دورِ توہیت کی

بسیطہ اور محققانہ تاریخ مولفہ شید علی حسن صاحب ام لے (عثمانیہ) قیمت دو روپیے (۲)۔

۳۔ سلطان احمد شاہ ولی بہمنی سلطان احمد شاہ ولی بہمنی کی مفصل محققانہ اور مستند تاریخ

مولفہ ظہیر الدین صاحب ام لے (عثمانیہ) قیمت ایک روپیہ چار آنے (۴)۔

۴۔ موضعِ دوپلی کی معاشی تحقیق از محمد ناصر علی صاحب ام لے (عثمانیہ) (ذریعہ)

اراکین انجمن اور خریداران مجلہ طلیسائین سے نصف قیمت

کتب فروشوں کے ساتھ خاص عایت بفرض سہولت کتب میں

تبادلہ میں بھی دیجاتی ہیں

۱۔ مجلہ طلیسائین (انجمن طلیسائین عثمانیہ) حیدرآباد دکن۔

۲۔ مکتبہ ابراہیمیہ حیدرآباد دکن سے دستیاب ہو سکتی ہیں۔

مجلہ طلیسائیں

انجمن طلیسائیں عثمانیہ علمی و ادبی
سہ ماہی رسالہ

مجلس ادارہ

- ۱۔ ڈاکٹر سید محمد الدین قادری زورام لے (عثمانیہ) پی ایچ ڈی (لندن) پروفیسر دیات اردو جامعہ عثمانیہ بیحد
- ۲۔ عبد المجید صدیقی ام لے ال ال بی عثمانیہ پروفیسر تاریخ جامعہ عثمانیہ مرکن
- ۳۔ عبد القادر سروری ام لے ال ال بی عثمانیہ پروفیسر دیات اردو جامعہ عثمانیہ مرکن
- ۴۔ سید محمد ام لے عثمانیہ لکچرار اردو و فارسی ٹی کالج مرکن
- ۵۔ مہندر راج سکسینہ بی لے عثمانیہ لکچرار حیاتیات جامعہ عثمانیہ مرکن
- ۶۔ غلام دستگیر رشید ام لے عثمانیہ لکچرار فارسی نظام کالج معتد

مہتمم

محمد عبدالرحیم بی لے عثمانیہ

مقاصد

۱۔ علمی ادبی مضامین معیاری نظمیں اور جہانگیر کام لے اور ایم ایس سی کی دیگر کتب پر پیش شدہ تحقیقاتی مقالات باقسطاً شائع کرنا۔

۲۔ اردو مطبوعات پر تنقید و تبصرہ شائع کرنا۔

۳۔ انجمن طلیسائین عثمانیہ کی مختلف سرگرمیوں کی روئداد کی اشاعت۔

۴۔ مضامین متعلقہ سیاسیات حاضرہ اور دل آزار تنقیدیں کسی صورت میں قابل اشاعت تصور نہ ہوں گی۔

قواعد

۱۔ یہ سب مہینہ اردو پر پشت، اظہار اور آبان مطابق جنوری، اپریل، جولائی اور اکتوبر میں شائع ہوگا۔

۲۔ رسالے کی ضخامت کم سے کم ایک سو صفحے ہوگی۔

۳۔ جواب طلب مورد کے لئے جوابی کارڈ یا مکاتبات کا حوالہ دینا ضروری ہے۔

نرخ اشتہارات

چندہ مجلہ طلیسائین

مقدار	سال بھر	فی اشاعت
پورا صفحہ	سرورق ۴۰ اندرونی ۴۰	۴۰
آدھا صفحہ	سرورق ۲۰ اندرونی ۲۰	۲۰
پانچواں صفحہ	۱۰	۱۰
فی سطر	۱۸	۲

خریداران حیدرآباد سے عاں سالانہ فی پرچہ ۸
خریداران بیرون حیدرآباد سے عاں سالانہ فی پرچہ ۱۲
مع محصول ڈاک
اراکین انجمن طلیسائین عثمانیہ سے عاں سالانہ
علاوہ محصول ڈاک

فہرستِ مضامین

۵	اداریہ
۸	پیامِ نظم، جناب ہر القادری صاحب
	مثنوی کا درجہ اعلیٰ شغریں جناب عبدالقادر صاحب سروری ام اے ال ال بی عثمانیہ
۹	پروقیہ ادبیات اردو جامعہ عثمانیہ
	معصر جدید جناب ڈاکٹر ظہیر الدین احمد صاحب ام اے ڈی بیٹ ڈفٹر
۱۵	پروقیہ جامعہ عثمانیہ
۲۹	سوئے کے بندے (افسانہ) جناب دیک رائے صاحب سکسینہ دینی علم حید آبادکن
۳۱	غزل (نظم) جناب کاوش صاحب
۳۲	دنیا کا سب سے پہلا تحریری دستور جناب ڈاکٹر محمد حمید اللہ صاحب ام اے ال ال بی عثمانیہ
	ڈی نل دپرس، ڈی بیٹ (لندن)، استاد قانون جامعہ عثمانیہ
۵۷	ایجادات کے پانچ دور جناب حبیب احمد صاحب فاروقی بی اے۔ ڈی بیٹ عثمانیہ
	مددگار عثمانیہ انجینئرنگ کالج
	موضع وہ ملی کی معاشی تحقیق (مقالہ) جناب نصر علی صاحب ام اے عثمانیہ) پھر معاشیات
۷۳	جامعہ عثمانیہ
۸۹	رقار زما جناب عبد الحفیظ صاحب مدنی بی بی سی عثمانیہ
۱۰۶	۱۔ مشرق بعید ۸۹
۱۰۹	۲۔ یورپ ۹۷
۱۱۳	۳۔ فرانس ۱۰۴
	۴۔ اطالیہ ۹۷
	۵۔ برطانیہ ۱۰۶
	۶۔ جرمنی ۱۱۳

- ۱۱۸ تاثیر صحبت جناب سید علی نواز صاحب رضوی امانت خانی نقور
- ۱۱۹ تنقید و تمجود
- ۱۲۳ بزم فلسفیان
- ۱۲۵ حیدرآباد ایجوکیشنل کانفرنس
- ۱۲۷ صنعتی تجارتی و ڈائریکٹری دوسری صنعتی فائش
- ۱۲۹ پلاسٹکس مرکز مصنوعات ملکی محدود
-

اداریہ

ہیں انیسویں سال حال مجلہ طلیسائین کی اشاعت میں غیر معمولی تاخیر ہوئی۔ سائنسی تاخیر کہ اکثر غریب داران کو اس کے بعد ہو جانے کا شبہ ہوا اس تاخیر کا سب سے بڑا سبب مالی مشکلات کے سوا اور کچھ نہیں تھا جس کا اظہار گذشتہ شمارہ میں کیا جا چکا ہے۔ سرپرستان مجلہ کی ہمت افزائی اور قدر شناسی سے اس پر غلبہ حاصل کرنے کی مناسب تدابیر اختیار کی جا رہی ہیں اور خاص طور پر کوشش کی جا رہی ہے کہ رسالہ وقت پر شائع ہو۔ پہلی مرتبہ جو تاخیر ہوئی اس کا اثر بعد کے شماروں پر بھی پڑا۔ عنقریب اس نوع کی بے ضابطگیاں رفع ہو جائیں گی۔

مجلہ طلیسائین کے علمی و ادبی معیار کو بلند رکھنے کی مسلسل کوشش جاری ہے۔ اس میں پُر مغز و بلند پایہ تحقیقاتی اور سائنسی مضامین شائع ہوتے ہیں۔ طلیسائین عثمانیہ کے ترجمان اور سہ ماہی رسالہ ہونے کی وجہ سے اس کا معیار قائم رکھنا ضروری ہے۔ میں مجلہ طلیسائین سے توقع ہے کہ وہ اس معیار کو برقرار رکھنے میں ہماری مدد فرمائیں گے۔

وقتاً فوقتاً اس میں تضادیر کے چھاپے کا بھی انتظام کیا گیا ہے۔ چنانچہ گذشتہ شمارہ میں کارکنان نمائش مصنوعات ملکی ۱۳۳۸ء کا گروپ فوٹو اور اس شمارہ میں مفالہ سے متعلق دو مضامین شریک کی گئی ہیں۔

ہماری یہ کوشش ہوگی کہ مجلہ کے اہتمام اور انتظام سے ہمارے معاونین ملین ہوں اور میں توقع ہے کہ

وہ اپنی تندرانی کا عملی ثبوت دیں گے، یعنی اولاً تو وہ اپنے ذمہ کا چندہ ادا کر دیں گے اور ثانیاً مجلہ کی توسیع اشاعت کی جانب توجہ مبذول فرمائیں گے تاکہ ادارہ اپنے کام کو نہایت خوش اسلوبی کے ساتھ انجام دے سکے۔

اس ترجمان کے اجرا کا ایک مقصد جیسا کہ قبل ازیں ظاہر کیا جا چکا ہے یہ بھی ہے کہ نوجوانانِ ملک کے ذوقِ علم و ادب کی خدمت کے ساتھ ان قابلِ قدر اور لائقِ اشاعت مقالوں کو بھی بالائے شانِ شائع کیا جائے تاکہ بالآخر وہ کتابی صورت میں منظرِ عام پر آئیں جو ام لے وغیرہ کے طلباء نے جامعہ عثمانیہ کے لکھے اور جوان کی عدمِ استقامتی کے باعث نمونہ طلباء نہ ہو سکے چنانچہ اب تک تین ضخیم مقالے جو مستقل کتابوں کی حیثیت رکھتے ہیں اس ترجمان کے ذریعہ شائع ہو کر منظرِ عام پر آئے۔

اس شمارہ سے محمد ناصر علی صاحب ام لے عثمانیہ کا مقالہ ”وضعِ دینی کی معاشی تحقیق“ کی اشاعت کا آغاز کیا گیا ہے موصوف نے اس مقالہ کو بڑی محنت، کد و کاوش اور مقامی افراد سے مل کر بڑی عرق ریزی کے بعد صحیح معلومات اور اعداد و شمار کے ساتھ مرتب کیا ہے اس کی بڑی خوبی یہ ہے کہ اس میں جا بجا مناسب اور موزوں مقامات پر لفظ اور بھی شریک کی گئی ہیں جس سے اس کی خوش سیلی کی پتہ چلتا ہے معاشی نقطہ نظر سے اس مقالہ کی بڑی اہمیت ہے۔ توقع ہے کہ دیگر موصوفات اور تعلقات کے لئے یہ اسلوبِ تحقیق نمونہ کا کام دے گا۔ اور اس طرح قیہ ملک کی معاشی خوشحالی میں اضافہ کرنے کی جدوجہد استحکام حاصل کرتی جائے گی۔

اس شمارہ میں مندرجہ بالا مقالہ کے علاوہ جو مضامین شریک کئے گئے ہیں وہ اپنی اپنی نوعیت کے لحاظ سے کافی اہمیت رکھتے ہیں۔

ناظرینِ کرام کے لئے یہ امر باعثِ دل چسپی ہو گا کہ جناب عبدالعظیم صاحب مدتی نے بی بی سی عثمانیہ نے دنیا کی رفتار سے باخبر رکھنے کے لئے تاریخی، تعلیمی اور معاشی رفتارِ زمانہ سے متعلق دل چسپ مضامین مجلہ کے لئے تحریر کرنے کا وعدہ فرمایا ہے۔ چنانچہ اس شمارہ سے اس کا آغاز بھی ہو گیا ہے۔ طلباء و امیدوارانِ سیول سروس کے علاوہ ان تمام اصحاب کے لئے یہ سلسلہ مضامین فائدہ مند ثابت ہو گا جو زندگی کی گونا گوں مصروفیتوں کی وجہ سے ایسی معلومات حاصل کرنے کے لئے بڑی بڑی کتابوں کے مطالعہ کا وقت نہیں کھال سکتے ہم موصوف کے

شکر گزار ہیں کہ انہوں نے اس سلسلے میں مجلہ اور ناظرین مجلہ کے لئے دل چسپ مواد پیش کرنے کا ہنر فرمایا ہے۔

مجلہ طلیسائین کی گزشتہ اشاعت کے بعد ملک کا اہم ترین واقعہ حیدرآباد میں اصلاحات کا اعلان ہے۔ مذہب کے بعد سیاست ہی اجتماعی زندگی کی سب سے زیادہ ہمہ گیر طاقت ہے۔ وہ بالواسطہ یا بلا واسطہ زندگی کے سارے شعبوں کو متاثر کرتی ہے۔

طلیسائین کی برادری کے لئے یہ امر باعث اطمینان ہے کہ مجلس مقننہ میں ان کے لئے دو نشستیں محفوظ کی گئی ہیں طلیسائین کی صلاحیت اور اہمیت کا یہ عملی اعتراف ایک صحت بخش اصول کا احساس ہے۔

معاشی کمیٹی کی جانب سے اگلے دسمبر میں اعلیٰ پیمانہ پر ملک کی صنعتوں کی نمائش کا اہتمام شروع ہو گیا ہے۔ اس زمانہ میں اوٹنیل کافنس اور ریاضی اور فلسفہ کی کافنس بھی منعقد ہو رہی ہیں۔ باہر کے مہمان کثیر تعداد میں شریک ہوں گے۔

اس سلسلہ میں معاشی کمیٹی پوری سرگرمی سے اس امر کی کوشش کر رہی ہے کہ نمائش کے انعقاد سے قبل مملکت آصفیہ کی مصنوعات کی ایک ڈائریکٹری خاص اہتمام کے ساتھ شائع کرے۔ ڈائریکٹری کے سلسلہ میں ایک خوبصورت کتابچہ بھی شائع کیا گیا ہے۔ ڈائریکٹری کی اشاعت سے توقع ہے کہ نہ صرف ملک کی گمنام صنعتیں منظر عام پر آجائیں گی بلکہ ملک میں صنعتی ترقی کے لئے نئی سرگرمی پیدا ہوگی۔

پیام

از

جناب ماہر القادری صاحب

چشم بینا ہو تو ذرہ بھی ہے روشن قندیل
یہ وہ نکتہ ہے کہ جس کی انہیں ممکن قلیل
پر یہ لازم ہے کہ ہو جبرائت ایمان خلیل
اس میں بابل کے مکین ہوں کہ بنی اسرائیل
خواہ لبنان کی چوٹی ہو کہ صیبر کی فصیل
ہر کندر میں تجھے آئے گا نظر شہر حلیل
منتظر آج بھی ہے معجزہ رو ذلیل
پگلی جاتی ہے جہاں توت اصحاب ذلیل
ایک ہی ساز کے پردے ہیں زبور و ذلیل
بچھ کو یہ صد کہ ہو افسانہ دل کی تکمیل
ٹھوک دے سطوت نمرود کے تاوت مل کیل
درگہ عشق و محبت کے گدایان ذلیل
عصر حاضر نے تڑپائی ہے جو تہذیب حسیل
ذہن شاعریں جو غلطان اچھوٹی ذلیل

ہو جو احساس تو تپتی بھی ہے تلوار کی دھار
زندگی نام ہے اک جذبہ آزادی کا
پھول بن سکتی ہے ہر وقت، دکھتی ہوئی آگ
امیں فتنہ تہذیب سے ہوتی ہیں تباہ
عشق ہر دلی و منزل سے گزر جاتا ہے
شرط یہ ہے کہ تجھے دعوت حق کا ہو شوق
روح فرعون کو ہے ضرب کلمی کی تلاش
عشق وہ بزم ہے کز درابا بیلوں سے
ایک ہاشم کے پرولنے ہیں داؤد و مسیح
مجھ کو یہ دھن کہ رہ عشق کبھی ختم نہ ہو
تجھ کو گردین براہیم کی عزت ہے عزیز
سطوت جم کو بھی ٹھکرا کے گند جاتے ہیں
اُس سے جھگڑ کے درندوں کی ہے وحشت بتر
کاش لھرت اُسے ہر وقت طلب کر سکتی

روح اقبالؔ تے ماہر کو ملا ہے یہ پیام
شروہ ہے کہ ہو جس شعر میں نطق جبریل

مثنوی کا درجہ اصناف شعریں

از

جناب عبدالقادر صاحب سروری ام۔ لے، ال ال بی پیروفیہ ادبیات اردو جامعہ عثمانیہ

ہماری شاعری میں سب سے اہم صنف مثنوی کی ہے کیونکہ اس میں ایک وسیع مضمون اور مربوط خیال کے نشوونما کی گنجائش ہے۔ شاعری کی کئی صنف بھی ہو، بذات خود غیر اہم نہیں سمجھی جاسکتی! اچھائی اور بُرائی صناعت میں ہوتی ہے۔ ایک باکمال شاعر پیش پا افتادہ اصناف کو بھی اپنی وجدانی قابلیت کی مدد سے، بے انتہا بلندی تک پہنچا سکتا ہے، لیکن واقعہ یہ ہے کہ اردو شاعری کی دوسری دو تین اہم اصناف حبیب غزل، قصیدہ اور رباعی، اسانہ کے افکار کی اتنے عرصہ سے بطور خاص زیرِ مشق رہ چکی ہیں، اور ان کے صلی اور منبہادی موضوعات کے اتنے وسیع پہلو طبع آزمائی کے مرکزہ چکے ہیں کہ، ایک اعلیٰ صناعت کے لیے بھی یہ منزل ذرا کٹھن ہی ثابت ہوتی ہے۔ پھر اگر اس کی طبیعت کی اچ، ان میں کچھ جوہر بھی دکھائی ہے، تو ان کے پڑھنے والوں کے لیے اس صنف کے لوازم اور شکل خود صنف کی اصطلاحی یکسانیت ناخوش گوار ثابت ہوتی ہے۔ غزل گو شاعر، باوجود اپنی تمام قابلیت کے، اس کے بنیادی عناصر کو قائم رکھ کر استعارے سے کام لینے پر مجبور ہے۔ قصیدے میں غزل کی وسعت بھی نہیں۔ یہ شعر کی ایک صنف ہے کل شاعری نہیں۔ ہماری شاعری پر یکسانیت کے الزام کا ایک بڑا عنصر اصناف کی تحدید ہے۔ مضامین شعرے زیادہ، اور اہل اسی قید نے بعض اعلیٰ صناعتوں کی قابلیتوں کو بھی ضائع کر دیا۔ اب ہمارے روشن خیال نقادوں کو، ان کے افکار، ایک ناقابل امتیاز اجزائی ڈھیر نظر آتے ہیں۔

مثنوی میں کچھ تو اس وجہ سے کہ یہ صنف بہت زیادہ تختہ مشق نہیں بن سکی، اور کچھ اس کی نوعی وسعت کے سبب، بڑی گنجائش ہے اور شاید یہ گنجائش ہمیشہ باقی رہے گی۔ یہ صحیح ہے کہ صناعتی ابتداء میں بھی ایمانی اختلاف کا حامل ہوتی ہے، اور انتہا پر بھی لیکن محض ایمانی اختلاف ہی پوری شاعری نہیں ہے۔ غزل گو کی مثال ایک

شے کے نقش بنانے والے کی سی ہے اور مثنوی نگار ایک بسیط اور مکمل تصویر بنانے والا صنّاع ہے۔ اسی لیے غزل میں سب کچھ کہہ چکنے کے بعد بھی شعر کی تشنگی باقی رہتی ہے۔ اور یہ، مربوط خیالی، ایک معین مقصد کے تحت، واقعات کے ترکیبی ارتقا، اور متنوع کیفیات اور کائنات کی شاعرانہ تشریح اور توضیح سے پوری ہو سکتی ہے۔ اور یہی مثنوی کے اصلی مددِ خیال ہیں۔ وہ کہنے کو تو ایک خیالی اور اکثر اوقات ایک فوق الفطرت یا خرافاتی قصہ ہو سکتا ہے۔ لیکن اس کے ارتقا میں حیات کے بہت سے حسین اور قبیح پہلو آ جاتے ہیں اس میں ڈرامائی مواقع، بیانیہ اور توضیح شاعری کی تفصیلات اور طربہ شاعری کی دل گدازی اور رزمیہ اور قصیدہ کا طمطراق، سب کچھ آ سکتے ہیں۔ لیکن اگر یہ چیزیں تنہا پیش کی جائیں تو شاید آسنی دلکشی کا سامان نہ کھتی ہوں، لیکن، جب وہ ایک مکمل *whole* کے ترکیبی عناصر بن جاتی ہیں، تو ان کی دلکشی میں کئی گونا گونا اضافہ ہو جاتا ہے۔ یہ ہمارے سامنے کی بات ہے کہ ایک شاعر، ایک ہزار شعر کی واحد، مربوط نظم کے سرمایہ کے ساتھ، ہزاروں بلند پایہ اشعار کا دیوان بنل میں دبائے ہوئے سخن سخنوں کے گرد ہوں کو پس منظر میں ڈال سکتا ہے۔

لیکن یہ بات ضرور ہے کہ مربوط خیالی، اطمینانِ قلب، اور آسائشِ دماغ کی پیداوار ہے۔ جہاں یہ مفقود ہو، شعر کا انتشارِ قلب، اظہار کے، مناسب اور موزوں ذرائع تلاش کر لیتا ہے۔ وہ بہت کچھ بلکہ سب کچھ کہنا چاہتا ہے، لیکن لمحاتِ فرصت اور اطمینانِ قلب کا اس کو یقین نہیں ہوتا۔ اس لئے وہ جو موقع مل جائے اسی کو غنیمت سمجھ کر اس سے پورا فائدہ اٹھالینا چاہتا ہے اور شاید اسی لیے کسی طویل تجویز کی بیڑیاں اپنے پیروں میں ڈال کر، وہ اپنے کام کو اتفاقات کے خدشوں کے حوالے کرنا نہیں چاہتا۔ اس کے بڑے بڑے نقد دان اپنی طویل، اور شاید خوش حال زندگی کو مد نظر رکھ کر، اس کی جلد بازی کے خلاف طرح طرح سے زہر لگاتے ہیں، لیکن وہ خلافتِ فطرت کچھ نہیں کر سکتا۔

ہماری شاعری پر بلا ہر کچھ خوش حالی کے دور بھی گزرے ہیں مثلاً لکھنؤ میں آصف الدولہ اور ان کے جانشینوں کا عہدِ اردو و شعر کے لئے ہمت افزا تھا۔ لیکن واقعہ یہ ہے کہ پختہ سار ماہِ دو تباہیوں کا وسط ہے لکھنؤ کی آبادی، دلی کے تباہی بردوش شعر سے ہوئی ان کی اولاد جو اگلی نسل کے صدیوں سے نا آشنا تھی، اور جس کی آنکھ اس لئے لٹ "عہد کی خوش بختیوں میں کھلی تھی" موقع سے فائدہ اٹھاتی، اور فطرت کے اقتضا کو پورا کرتی ہے۔ اور اردو کی چند مثنویاں، اور شاید ایک بڑی مثنوی، وجود میں آتی ہے۔

اس دور سے آگے بڑھ کر، ہم ایک اور، قدیم تر دور پر نظر ڈالتے ہیں جو طویل ترکاناموں کے لئے

زیادہ موزوں تھا۔ یہ دور، ایک طویل خوش حالی کا نتیجہ تھا۔ دکن کی پہلی سلطنت ایک عرصہ کی امن اور آسائش کی زندگی کو ختم کر کے، جب اپنی فطری موت مرتی ہے، تو اس کی پانچ اولادیں، اس کی جائیں ہوتی ہیں۔ یہ بیدار کے برید شاہی فرماں روا، احمد نگر کے نظام شاہی حکمران، بیجا پور کے عادل شاہی اور گولکنڈہ کے قطب شاہی سلاطین ہیں۔ ان میں سے بعض نو وارد تھے، اور بعض نو دولت، لیکن ماحول انہیں بہت جلد اپنے اندر جذب کر لیتا ہے اور تربیت دے کر ادب اور فنون لطیفہ کے بڑے سرپرست بنا دیتا ہے۔ صناعی، فن کاری اور ادبیت کے تمام جو فضائیں کھڑے تھے، وہ ان کی سرپرستیوں میں نشوونما پانے لگتے ہیں اور تھوڑے عرصہ میں ان میں سے بعض سلاطین کے دربار شہزاد اور معنائوں کا قابل رشک مرکز بن جاتے ہیں۔

نظام شاہی حکمران اس معاملے میں قابل رحم ہیں! اپنی جائے وقوع کی قیمت انہیں بہت گراں آدا کرتی پڑی۔ سب سے زیادہ شمال میں ہونے کی وجہ سے یہ ہمیشہ موردِ آفات رہے، شمال کے طاقتور شہنشاہوں کی شمشیریں ہمیشہ ان کے سروں پر چمکتی رہیں اور امن و عافیت ہمیشہ نہ دبالا ہوتا رہا۔ رزم آرائیوں سے انہیں بہت کم فرصت ملی۔ تاہم وہ ایک عظیم الشان تمدن کے پاس بان بنے رہے، گو خود انہوں نے کچھ زیادہ ادبی کارنامے نہیں چھوڑے، لیکن آگے زیادہ جنوب کی دو سلطنتوں یعنی بیجا پور اور گولکنڈہ کے لئے یہ سپر بنے رہے! اور انہیں ایک نفیس ادبی مذاق اور شاعری کو نشوونما پانے کا موقع دیا۔ گویا بیجا پور اور گولکنڈہ کے ادبی کارناموں کی آبیاری، انہیں کے شجاعوں کے خون سے ہوتی رہی! اس ماحول میں بیجا پور اور گولکنڈہ کی ادبی فضا کا فروغ نہ پانا خلافت فطرت تھا۔

بیجا پور کا زرخیز خطہ، اپنے سلاطین کی نفاست پسندیوں اور صنعت گرانہ اپج کی بدولت، تاریخ ہند میں ہمیشہ یادگار رہے گا۔ اسی طرح گولکنڈہ کی جواہر خیز، مددوں کے ساتھ ساتھ، اس کے ادبی جواہر ریزے بھی ہمیشہ تخیل کا مرکز بنے رہیں گے۔

قدیم قریب کے اردو کارناموں میں، امن و آسائش کے عہد کی پیداوار کی تمام خصوصیات موجود ہیں۔ یہ کوئی اتفاق کی بات نہیں ہے، بلکہ اس عہد کے امن و ماحول نے، شعرا کے حوصلوں کو ہمیشہ بلند رکھا، اور اسی کا نتیجہ ہے کہ ان کا ایک ایک کارنامہ سینکڑوں بلکہ ہزاروں اشعار پر مشتمل ہوتا تھا! اس طرح کے طویل شعری کارنامے، اردو کے ارتقا کے دوسرے ادوار میں بہت کم پیدا ہو سکے۔ اس میں شک نہیں کہ

اکثر شعرا نے بڑے بڑے ضخیم دیوان چھوڑے جن کے اشعار کی تعداد ہزاروں تک پہنچتی ہے لیکن یہ دیوان زیادہ تر غزلوں پر مشتمل ہیں، کچھ قصیدے، رباعیاں، قطعیے یا ترکیب اور ترجیع بند بھی ہیں۔ اور بعض شعرا کے دیوانوں میں مختصر مثنویاں بھی شامل ہیں جیسے حاتم، میر، سودا، غالب، مومن وغیرہ لیکن سوائے سوز، میر حسن، نسیم اور نواب مرزا شوق کے مستقل طور پر مثنوی لکھنے کی سعی بہت کم کی گئی۔

اس تخریک کا ہرگز یہ منشاء نہیں کہ ہم مثنوی اور غزل کا شعریت کے لحاظ سے کوئی مقابلہ اور موازنہ کرنا چاہتے ہیں یا مثنوی کو غزل پر ترجیح سمجھ رہے ہیں اسی طرح یہ شبہ بھی بے بنیاد ہے کہ غزل کو شعرا نے ہزاروں اشعار کے جو ضخیم دیوان چھوڑے ہیں، وہ کسی اعتبار کے قابل نہیں ہیں۔ ہمارا مقاصد یہ ہے کہ غزل، رباعی، قطعیہ جس طرح کے مثنوی خیالات کے اظہار کی گنجائش ہے، ان کو ختم کرنے کے بعد بھی ذوق شعری کی تکمیل کے لئے، کسی اور چیز کی ضرورت لاحق ہوتی ہے۔ غزل ہو یا رباعی، اپنی بہترین شکل میں بھی، منتشر خیالات کا مجموعہ ہوتی ہے۔ اور قطعات یا مختصر مثنویاں کسی خاص واقعے کے خاص پہلو روشنی ڈالتی ہیں لیکن ایک طویل اور مکمل و مریو کا مثنوی ہی کے ذریعہ پورا ہو سکتا ہے اور اس میں کوئی شبہ نہیں کہ اس کی تکمیل میں غزل، رباعی، قصیدہ یا قطعیہ، سب سے زیادہ محنت، فکر و بخیال، ترتیب اور تعمیری ضرورت پڑتی ہے اسی لئے جب ایک ہزار شعری اچھی مثنوی تیار ہو جاتی ہے تو وہ پانچ ہزار شعرا کے غزل کے دیوان سے زیادہ اہمیت حاصل کر لیتی ہے۔ یہ محض خیال نہیں، بلکہ واقعہ ہے۔ اثر کی مثنوی خواب و خیال ایک چارپانچ سو شعر کا مریو کا کرنامہ ہے لیکن خاکے، ترتیب، تعمیر اور تکمیل کے نقطہ نظر سے بے حد ناقص ہے۔ شاعر بظاہر ایک قصے کا آغاز کرتا ہے، لیکن وہ اپنی بیرونی کے سراپا اور خطن حال میں ایسا منہمک ہو جاتا ہے کہ دنیا و مافیہا سے بے خبر ہو کر، قصے اور اس کے ساتھ مثنوی کو بھی ادھورا چھوڑ دیتا ہے۔ ممکن ہے کہ ایک متصوفانہ ذہن، اس کی بے ربطی اور عدم تکمیل میں بھی ربط اور تکمیل پیدا کر سکے، لیکن اس سے ایک عام پڑھنے والے کی تسفی نہیں ہو سکتی۔ پھر صناعتی کے نقص کا شافی جواب تصوف سے بھی پورا نہیں ہو سکتا۔ اس کے باوجود خواب و خیال کو اردو شاعری میں جو مرتبہ حاصل ہے، وہ پوشیدہ نہیں ہے۔ اس کے علاوہ اردو کی کئی مثنویاں اور بھی گنائی جاسکتی ہیں، جو تخیل کی بلندی اور اسلوب کی لطافت کے نقطہ نظر سے، چند دوسرے درجہ کے غزل گو شعرا کے کلام کا مقابلہ نہیں کر سکتیں لیکن پھر بھی وہ اردو شاعری میں خاص اہمیت رکھتی ہیں مثلاً سودا کی اکثر مثنویاں اور نیر اور مرزا شوق کی چند مثنویاں، شعریت کے اعتبار سے

کچھ زیادہ بلند رتبہ نہیں رکھتیں لیکن یہ بات قابل ذکر ہے کہ غزل اور مثنوی، دو بالکل جدا اصناف ہیں۔ دونوں کی صناعتی ڈارٹ، میں بہت فرق ہے بلکہ ایک دوسرے کی ضد ہیں اسی لئے ان کے جانچنے کے معیار بھی جدا ہیں۔ غزل مفرد خیال کا آلہ ہے اور مثنوی مرکب خیال کا غزل میں محض استعارہ ہی کافی ہے۔ لیکن مثنوی میں جب تک حقائق نہ ہوں وہ ایک قدم آگے نہیں بڑھ سکتی۔ غزل میں تکرار اور تقلید کی گنجائش ہے۔ لیکن مثنوی میں تکرار ممکن نہیں اور تقلید بھی ایک محدود دائرہ رکھتی ہے اسی لیے وہ اردو مثنویاں بھی جو فارسی کا ترجمہ یا اقتباس ہیں یا فارسی کی تقلید میں لکھی گئی ہیں، ایک مقامی رنگ اور شخصی عنصر رکھتی ہیں۔ اسی لئے زیادہ دیکھی کی حامل بھی ہوتی ہیں۔ ایک بلند پایہ غزل گو شاعر کا کلام، عوام کے لئے دیکھی کا کم مواد رکھتا ہے، لیکن ایک بلند پایہ مثنوی بھی، خواص اور عوام دونوں کے لئے یکساں دل کشی کا مواد رکھتی ہے۔ گویا فزل فہمی امارت کی ملک ہے اور مثنوی زیادہ تر عوام کی ملک ہوتی ہے، اور اس سے ان کی تعلیم اور درست مذاق کا کام بہت آسانی سے لیا جاسکتا ہے۔ یہ ایسی خصوصیات ہیں جن کی وجہ سے حسالی نے فارسی شاعری کو عربی شاعری پر ترجیح دی ہے۔

غرض مثنوی کا سب سے اہم جز واقعات ہیں۔ خواہ وہ زرمیہ ہوں کہ زرمیہ متعوفانہ ہوں کہ محض روایتی۔ بغیر واقعات کے مثنوی وجود میں نہیں آسکتی، عشقیہ قصے، ہمات کی داستانیں اور مثنوی کا اکثر و بیشتر موضوع رہی ہیں لیکن محض اس بنا پر، عالی کی طرح، کوئی نقاد مثنوی کو ساقط از اعتبار نہیں سمجھ سکتا، عشقیہ قصے اور فوق الفطرت داستانیں بھی، اہمیت رکھتی ہیں۔ کیونکہ ان کا کوئی مقصد ہوتا ہے، اور اگر کوئی معین مقصد نہ ہو بھی تو، صرحت زانی کی خصوصیت سے یہ عاری نہیں ہو سکتیں۔ اور یہ ادب کی ایک بڑی علت کافی سمجھی جاتی ہے۔

دوسری چیز مثنوی کا اسلوب اور طرز بیان ہے۔ اس میں شگ نہیں کیا یہاں شاعر کو شعری نزاکتوں کے استعمال کی بڑی گنجائش ہے لیکن اس کا بڑا کمال سادگی اور صفائی سمجھا جاتا ہے۔ اس کی ضرورت اس وجہ سے پیش آتی ہے کہ شاعر کی توجہ، واقعات کے ارتقا، ترتیب اور ربط میں زیادہ الجھی رہتی ہے اسی لئے بہترین مثنوی نگار بھی خاص خاص مواقع کے سوا، بہت کم توجہ صحت گری پر صرف کر سکتا ہے۔

مثنوی کا ایک تیسرا وصف بیان، توضیح اور تشریح ہے۔ اس میں مقامات اور مناظر کی تشریح کے علاوہ مواقع اور نفسی کیفیات کی توضیحات بھی داخل ہیں۔ شاعر کی قوت مشاہدہ ذرا بھی بیدار ہو، تو وہ

اس ضمن میں، خاص لطف اور کیفیت پیدا کر سکتا ہے اور بیانیہ، تفسیحی اور نفسیاتی شاعری کے علاوہ غنائی یا طہیہ شاعری کے بھی اچھے نمونے پیدا ہو سکتے ہیں۔

مثنوی کی رفتار کے دوران میں میسوں ڈرامائی مواقع پیدا ہو سکتے ہیں اور ہوتے ہیں اگر شاعر انہیں ذرا عمدگی سے پیش کرے اور مکالموں پر ذرا سی توجہ صرف کرے تو مثنوی میں بڑا لطف پیدا ہو جاتا ہے اور ذہن کے اس ذوق اور تشنگی کی بھی نشانی ہو سکتی ہے جس کی اسے تلاش ہوتی ہے۔

ایک طویل کارنامہ ہونے کی وجہ سے مثنوی میں شاعر کا تناظر اور احساس تناسب بھی خاص طور پر معرض امتحان میں آ جاتا ہے۔

سب سے آخر میں مثنوی کا وہ مقصد ہے جس پر اس صنعت کی ساری عمارت کھڑی کی جاتی ہے۔ بعض وقت مثنوی کا پایہ صرف اس کے مقصد کے مد نظر گھٹ یا بڑھ جاتا ہے۔ شاید ہی کوئی اردو مثنوی ایسی لکھی گئی ہوگی، جس کا کوئی مقصد معین نہ ہو۔ یہ مقصد کبھی تو مذہبی ہوتے ہیں، کبھی اخلاقی یا معاشرتی اور کبھی محض مناعی۔

انہیں اسباب کی بنا پر مثنوی، اگر ٹھیک صناعتی کے نقطہ نظر سے دیکھی جائے، تو ایک نہایت بسیط اور مرکب صنعت ہے جس کے تمام فنی مقامات پر روشنی ڈالنے کے باوجود بھی لطف اور خوبی کا ایک بڑا حصہ ناگفتہ باقی رہ جاتا ہے۔ اسی لئے ایک عرق یافتہ تمدن اور معاشرت کے لازمی اجزاء کے طور پر یہ بڑھتی واقعات کے ارتقا اور ایک مقصد پر ان کے اختتام کو جب تک اہمیت حاصل رہیگی، مثنوی یا مثنوی کی طرز کی شاعری کی ضرورت کم نہیں ہو سکیگی۔ یہ اور بات ہے کہ موجودہ دنیا کے شاعر اپنی زندگی اور تمدن کی وسیع و پچھپیوں اور ضرورتوں میں گھر کر مختصر ادبی شکل کی چیزوں کی طرف زیادہ متوجہ ہو جائیں لیکن جب کبھی ایک طویل اور بلند پایہ کارنامہ پیدا ہو، اس کے پڑھنے اور اس سے لطف اندوز ہونے کے لئے، معروف سے معروف زندگی میں بھی چند ساعتوں کی گنجائش نکلتی رہیگی۔

اراکین انجمن اور خریداران مجلہ سے التماس ہے کہ براہ کرم تبدیلی پستہ سے

دفتر مجلہ کو فوراً مطلع فرمادیں۔

مصرحت

از جناب ڈاکٹر الطیر الدین احمد صاحب اس۔ ڈی ملٹ (قارہا) پریذیڈنٹ

چند دنوں پہلے تک مصر سے جو بے اعتنائی برقی جاتی تھی اس کی ذواب زیادہ شکایت نہیں رہی ہے جید آباد نے تو اپنے باقاعدہ علمی ارسالیات کے ذریعہ بلاد اسلامیہ کی اس ممتاز اور ترقی یافتہ مملکت سے ایک غیر غافی ذہنی ارتباط قائم کر لیا ہے جامعہ ثمانیہ کے ہونہار فارغ التحصیل اس وقت بھی جامعہ مصر میں زیر تعلیم ہیں اور اس فکری ارتباط کی توثیق اور استحکام کا موجب بنے ہوئے ہیں یہ ایک نہایت ہی مبارک اور سو و اقدام تھا جس کے لئے ارباب جامعہ بالوہ پر تقدیر و مل کے کنتی ہیں۔

اپنی تاریخی عظمت، شاندار رہی اور غیر غافی آثار کے بحال سے مصر دنیا کے ممالک میں سرفہرست دکھائی دیکھا تباری مطالعہ واعظہ مصر کے ذہنی ارتقاء اور ان کی مجبور و زور کار تمدنی ترقیات سے واقفیت کا ضامن ہے اور اب تو آئے دن کے اثری اکتشافات نے قدام مصر کی عظمت و مانعی اور ترقیات علمی کے متعلق انسانی معلومات میں قابل کا حد تک اضافہ کر دیا ہے۔ یہ حقیقت اب بے نقاب ہوتی جا رہی ہے کہ قدیم مصر ہی تمدن کسی طرح روم، یونان اور فارس کے تمدن سے کم نہیں رہا۔ روم کے دور ارتقاء میں مدونوں تک اس کے ترقی یافتہ اہل سلیط سرچشمہ علم و تہذیب بنا رہا جس طرح زمانہ خلفاء میں مدرسہ قوطیہ اور مدرسہ بغداد اور با جس طرح آج یورپ اور امریکہ کی جامعات اس میں شک نہیں کہ دولت فاطمیہ کا زوال مصر کی پستی اور انحطاط کا پیش خیمہ ثابت ہوا تھا اور ایک عرصہ تک اس کو بھی اور بلاد اسلامیہ کی طرح غی نوع انسان کی فکری قیادت سے علی گئی پر مجبور رہنا پڑا تاہم اس دور انحطاط میں بھی ہمیشہ اس نے اس امتیاز کو قائم رکھا کہ اس پاس کے ممالک کے لئے علمی اور ادبی ترقیات میں مثال اور نمونہ کا کام دے۔ ابوہیین، جبراکہ اور مالیک کے انتہائی تشرل یافتہ زمانوں میں بھی مصر ہی ایک ایسا مرکز تھا جس سے غیر ممالک فیض پاتے تھے اسلامی علوم اور ادبیات کا بھی ایک

گہوارہ تھا جس سے تنہا افریقہ، بلاد عرب، ترک اور شام اکتساب معارف کرتے تھے۔ نیپولین اول کے داخلہ نے تاریخِ معرب میں ایک نئے باب کا اضافہ کر دیا۔ یہی وہ زمانہ ہے جبکہ فرینچ علماء کی وساطت سے مصر کو مغربی تہذیب اور یورپین اصول تعلیم و تربیت سے روشناس ہوئے۔ کاموقع ملا تھا۔ لیکن صحیح معنوں میں مصر اپنی نشاۃِ جدیدہ کے لئے اس بیدار مغز اور مسلم الفطرت حکمران کاربین منت ہے جو بجائے خود تھا تو ایک ارناؤدوی اس درجہ ان پڑھ کہ اپنی زندگی کے آخری لمحوں تک فصیح عربی تو درکنار عامی عربی میں بھی کسی صحیح جملہ کے تلفظ یا ایک بھی صطر صحیح لکھنے پر قادر ہو سکا۔ اس کے باوجود نازچ مکرانی میں اپنے ملک اور اپنی قوم کی چڑھتی ارتقا، و فلاح کے لئے اس کے کارنامے ایسے نہیں ہیں جن کے سینے پتغیرات زمانہ اور مردِ ایامِ نعدت پاسکیں۔ دنیا میں ایسی بہت کم مثالیں ملیں گی کہ تنہا کسی ایک شخص نے اپنی دُور بینی، عالی ہمتی، بلندوصلگی اور روشن دماغی کے بل بوتے پر قوم و ملت و خطہ کا گہرائیوں میں پڑی ہوئی کسی قوم کو محدود درجہ ناموافق حالات میں بچشمِ زدن اوجِ رفعت تک پہنچا دینے میں کامیابی حاصل کی ہو۔ کوئی شخص ہے جس کے لئے مصر جدید کے بانی محمد علی کے کارنامے حیرت اور استعجاب کا موجب نہ رہے ہوں۔ زمامِ حکومت تھا سنے کے بعد پہلا کام جو اس نے کیا وہ اہل ملک کے ذہنی ارتقا اور جدید علوم کی ترویج سے متعلق تھا۔ جہالت کی تباہ کاریوں کو اس کے در و مند دل نے بُری طرح محسوس کیا، اے چین تھا کہ پوری قوم اہل غارتگی و لعنت سے بزدلی و کمزوری غلامی پا جائے۔ مغربی تہذیب سے روشناس کرنے اور جدید علوم و فنون کے اکتساب کے لئے ملک کے جوانوں کو اس نے بھرتی کرنا شروع کر دیا اور یورپ کی مامنات میں ان کا نانا تباہ و ہند دیا۔ ان ارسالات کا ایک سلسلہ تھا جو ختم ہونے پاتا تھا۔ یورپ میں ان کی فرض شناسی اور کارکردگی کی پوری امتیاز کے ساتھ نگرانی رکھی باقی ققی فراغِ تعلیم کے بعد جب یہ واپس ہوتے تو قلعۃ الجبل میں جو خود محمد علی کی قیام گاہ تھی اس وقت تک کے لئے نظر بند کر دئے جاتے۔ جب تک کہ وہ اس علم میں جس میں کہ انہوں نے مہارت اور اختصاص حاصل کیا ہو، کسی بلند پایہ تصنیف کا عربی میں ترجمہ نہ کر دیں۔ زمانہِ نظر بندی میں مترجمین کے لئے ممکنہ سہولتیں پیدا کی جاتیں اور ان کے اعزاز و اکرام میں کوئی کمی نہ کی جاتی۔ ترجمہ جب ختم ہو چکے تو اختصاص میں درمبعہ میں کی ایک مجلس میں جس کو گورنرِ الانشا کا نام دیا گیا تھا پیش ہوتا۔ بحث کی توثیق کے بعد خاص اہتمام کے ساتھ مطبع امیر میں اس کی طباعت کا انتظام کیا جاتا۔ جب یہ سب کچھ ہو چکا تو محمد علی کے غیاض ہاتھوں ان مترجمین کے نوازے جاتے کی باری آتی۔ حسبِ حیثیت اور قابلیت، مہدوں پر فوراً ان کا تقرر عمل میں آتا۔ خطابوں و اصنام و اکرام سے ان کی ہمت افزائی کی جاتی کہ خدمتِ وطن میں کوئی دقیقہ اٹھانہ رکھیں۔ زیادہ دن نہ گزرنے پائے تھے کہ محمد علی نے ملک میں ایک ایسا

ذہنی ماحول پیدا کرو یا جو جہالت اور نادانیت کے حق میں سم قاتل ثابت ہوا۔ انقلابات ایام نے جس
 برکیات اجتماعی کو جہل اور امیت کے گڑھوں میں دھکیل رکھا ہو اس کی ذہنیت میں یکبارگی اس درجہ تغیر کہ
 ان پڑھا و درجہ اہل کے لئے اس میں کوئی جگہ ہی نہ باقی رہے یقیناً تاریخ کے عجوبہ و روزگار و اتحات سے شمار ہوگا۔
 یہی وہ زمانہ ہے کہ عربی زبان نے صدیوں تک علمی درجہ اور مقام سے محروم رہنے کے بعد علم و اسناد کی ان
 بلند یوں تک رسائی پائی جس کو کسی زبان کا مستہائے کمال قرار دیا جاسکتا ہے مختلف النوع بلند پایہ علمی اور
 ادبی تصانیف کے ذخیرے بڑی تیزی کے ساتھ عربی میں منتقل ہو رہے تھے۔ صرف اسی ایک واقعے اس تحریک کی
 قوت و متانت اور کام کی سرعت کا اندازہ کیا جاسکتا ہے کہ محمد علی نے ایک مرتبہ اس کام کو شروع کر کے
 اس کے بہترین نتائج خود اپنی زندگی میں صرف ایک فریج زبان کی دو ہزار مستند علمی تصنیفات کو طہط دی،
 رشدی، حماد، غراوی، بہجت، فلکی اور نبراوی وغیرہ جیسے پایہ کے متذہبین کے ہاتھوں عربی میں منتقل
 ہوتے ہوئے دیکھ لئے علم و ادب کے انہی پرستاروں نے عربی زبان کے ان ہزار ہا انصافا کو از سر نو
 زندگی بخشی جو مباسین بغداد اور امویین قرطبہ اور فاطمیین مصر کے دماغی اعجاز کا نمونہ اور دقیق تر
 علمی مطالب کی تعبیر کا واحد ذریعہ تھے لیکن اسلامی تمدن کے زوال و انحطاط اور علم و حکمت سے مسلمانوں کی
 بے تعلقی نے ان کو حوالہ طاق نسیاں کر رکھا تھا اس کے علاوہ مختلف علوم و فنون میں ونسح اصطلاحات کا
 کام انہی کے ہاتھوں انجام پایا جو آج نہ صرف عربی لغت کا بہترین سرمایہ ہے بلکہ جب ترکوں اور ایرانیوں نے
 بلاد عثمانیہ اور ایران میں علوم جدیدہ کی تعلیم ترکی اور فارسی میں دینی چاہی تو انہی عربی مصطلحات نے ان کی
 مشکل کو آسان کیا۔

علم و فن سے محمد علی کی اس نادر المثال وابستگی اور ترجمہ و تالیف سے اس کے اس غیر معمولی شغف نے
 مامون عباسی کی یادنازہ کر دی تھی، لیکن واقعہ تو یہ ہے کہ مامون جیسے علامہ وقت خلیفہ کے لیے اسلامی
 تہذیب و تمدن کے شباب اور انتہائی عروج و کمال کے زمانہ میں خدمت علم و فن سے متعلق کارنامے اتنے
 حیرت خیز نہیں ہو سکتے جتنے محمد علی جیسے بیگانہ علم کے لئے اور وہ بھی اسلام اور مسلمانوں کے انتہائی دہرا دہرا
 انحطاط میں۔

محمد علی کی ان اصلاحی سرگرمیوں نے مصر کو نہ صرف بلاد اسلامیہ بلکہ تمام مشرقی ممالک میں
 سطح انظار بنادیدار عربی زبان و ادب نے جو صدیوں کے اہمال کے نتیجہ کے طور پر از کار رفتہ بن کر تھک چکے اور

منٹر لیک کا انبار ہو کر رہ گیا تھا اس دور میں اپنے سابقہ ملی درجہ اور مقام کو واپس لیا اور دیانت و امانت کے ساتھ ایک دنیا کی فکری قیادت کا علمبردار رہا۔ محمد علی نے اپنے پیش نظر وسیع اصلاحی پروگرام پر پوری طرح عمل پیرا ہونے کی ہمت نہ پائی تھی کہ موت کے ظالم ہاتھوں نے اس کو چھین لیا اور اس کے جانشینوں میں سے اکثر نے ان اصلاحی تجا ویز اور منصوبوں پر عمل کرنے کی نہ خود میں قابلیت پائی اور نہ ان کا عیش پسندی اور اسراف نے اس کی ہمت ہی دی اس طرح اصلاح اور تجدید کی طلبی کا زمی میں رکاوٹیں پیدا ہو گئیں اور اتنے زور و شور سے اٹھی ہوئی تحریک بے پناہ اور بے سہارا ہو کر رہ گئی اور اس کو انہی تلخ نتائج سے دوچار ہونا پڑا جس کا مظاہرہ آئے دن شخصی سلفیتوں میں ہوتا رہتا ہے۔ ایک بلند حوصلہ وسیع النظر صاحبِ تربیت حکمران کسی اچھے کام کی ابتدا کرتا ہے اپنی زندگی تک توجہ ہر طرح کے موانع اور مشاغل پر غالب آتا اور اس کی کامیابی کے لئے راستے صاف اور پیدا کرتا رہتا ہے لیکن جوں ہی کہ اس کی آنکھیں بند ہو جیں اس کی تجا ویز اور منصوبے بھی مٹ کر رہ گئے اس کے برخلاف جن کاموں کی ابتدا کسی قوم کے مجموعی ارادے اور عزیمت سے ہوتی ہے تو اس کے باوجود کہ اٹھنا صفا ہوتے رہتے ہیں، تو ہی منصوبے برابر اپنے تقدم اور کامیابی کے راستے پیدا ہی کرتے رہتے ہیں اس میں شک نہیں کہ محمد علی کے بعد کچھ عرصہ کے لئے نہ صرف یہ کہ ترقی کی رفتار ہی رک گئی بلکہ مصر نے اپنی آزادی بھی جو ہر طرح کی ترقیوں کی بنیاد ہوا کرتی ہے کھو دی تھی، لیکن اس حقیقت سے انکار بھی کوئی آسان کام نہیں کہ مصر جدید کی عقلی تحریکات، ادبی رجحانات اور ملک کے استقلال اور آزادی سے متعلق نظم و قومی جدوجہد کا بیج محمد علی ہی کے ہاتھوں بویا گیا تھا جو آج پھلتا اور پھوٹا دکھائی دے رہا ہے۔

خدیو اسماعیل کے نفیش اور محبونا نہ اسراف نے جب ملک کے خزانہ کو کھوکھلا کر دیا تھا تو اپنی منیش زندگی کی پیاس بجھانے اور ملک کی مالی ساتھ قائم رکھنے کے لئے ممالک یورپ سے ضخیم مقدار میں قرض لینے کی ضرورت دامنگیر ہوئی، استعماری سلطنتیں اس طرح کی فیاضانہ دستگیری کے مواقع تو ڈھونڈتی ہی رہتی ہیں، مول یورپ نے اس زریں موقع سے کاحقہ فائدہ اٹھایا اور اس طرح مصر کو اقتصادی غلامی کا بیڑوں میں کس دینے کی دیر نہ تنہا میں پوری ہو گئیں، رہی یہی سیاسی آزادی کا قلع قمع خدیو تو فیتق کی بیجا ہٹ، مفاد ملک سے بے اعتنائی اور وطن پرست جماعت سے کشمکش نے کیا۔ بات کچھ بھی نہ تھی، اجنبی امتیازات کے خلاف چھملکی مطالبات تھے جن کے تسلیم کرنے میں خدیو تو فیتق کی کمزور اور بودی فطرت ماننے

ہو رہی تھی، وطن پرست طبقہ کا نفس ناطقہ عربی پاٹانے جو وزیر حرب تھے ان تو می مطالبات کے مواضع کے لئے بالآخر تنگ آ کر خدیوہ وقت پر فوجی دباؤ ڈالا۔ قدرت نے مصر کو بھی یہی سیاسی آزادی سے بھی محروم کر دینے کا ایک نایاب موقع دول استعمال کے لئے پیدا کر دیا۔ مگر یہ عمل آیا کہ عربی کے فتنے مالمین یورپ کو اپنے مطالبات کی پابجائی کے متعلق غمخوار اور اندیشہ لاحق ہو گئے ہیں لہذا دول یورپ کے لئے اس فتنہ کا قلع قمع کرنا ضروری ہو گیا ہے۔ انگلستان نے اس موقع پر پیش قدمی کی اور خود کو نایبہ دول قرار دیکر اس فتنہ کے فرو کرنے کے لئے مصر کے طول و عرض میں اپنی فوجوں کا جال پھیلا دیا۔ مصر میں برطانوی اٹھملاں کی بنا تو صرف اسی قدر تھی اور بعد میں چلکر نہر سوئز کی حفاظت کا شاخسانہ جو کھڑا ہوا تو اس میں تصور احتمال کا نہ تھا۔ قصور سراسر سرزمین مصر کی جذامیت اور دلکشی کا تھا کہ ایک مرتبہ یہاں آکر پھر چھوڑے کو کسی کا دل نہیں چاہتا لہذا یہ قوت احتمال کو سوئز سے استعنا ہوا اور نہ مصر کو احتمال سے نجات ہے اب مصر نے اپنی سیاسی آزادی ہی کھو دی تھی اور مالمین یورپ کے لئے مصر سے بلند پیمانہ پر تجارتی اور زراعتی تعلقات قائم کرنے کے مواقع دستیاب ہوئے اور اس میں شک نہیں کہ انھوں نے اکثر حالات میں بڑی بڑی عمرانی تجاویز پر اخلاص اور صداقت سے عمل کیا جو مصر کی حالیہ اقتصادی اور معاشی بیداری میں حد درجہ مفید ثابت ہوئیں۔

لارڈ کرمرز میسے بیدار مغز اور مدبر برطانوی ہائی کمشنر کی نگرانی میں انگریزوں کے کارنامے ملک کی زراعت اور آبپاشی کی تحمیل اور حکومت کی بہتر تنظیم سے متعلق یادگار بیٹے لارڈ کرمرز نے مصر کی فکری آزادی پر قیود عاید کرنا کبھی پسند نہ کیا، اس کا قول تھا کہ انسانی فکر اور خیال کا کھلے بندوں چھوڑ دینا ہی بہتر ہوا کرتا ہے ورنہ ان کا اندر ہی اندر ایسے متعفن مادہ کی شکل میں منتقل ہو جانا مستبعد نہیں جو ہر وقت پھوٹ پڑنے کے لئے آمادہ اور پھر جب ایک مرتبہ پھوٹ پڑے تو اصلاح و تدارک محال ہو جائے یہی وجہ تھی کہ اس دور میں مصر کے اخبارات کو جو آزادی نصیب ہوئی مشرقی ممالک میں شاید ہی کسی ملک کے اخبارات کو نصیب ہوئی ہو۔ اس قدر آزادی ویدینے کے باوجود لارڈ کرمرز نے مصریوں کو کبھی پیشہ زراعت سے آگے نہ بڑھنے دیا یا زیادہ سے زیادہ حکومت کی ایسی ملازمتیں ان کی زندگی میں جن کا تبرع برطانوی سیاست پر موثر نہ ہو۔ اس سیاست اور طرز حکومت کے پیچیدار اور بے پناہ مفہوم سے مصری وطن پرست غافل نہ تھے۔ آزادی اور ترقی سے متعلق محمد علی کی پیدائی ہوئی جنگاری کو انقلابات ایام نے صرف راکھ بنائے دیے تھے۔ بھائیوں کو از سر نو بھوک اٹھنے کے لئے صرف ایک بھوک کی ضرورت تھی۔ آزادی اور تقدم کی روح جب کسی قوم میں

سرایت کر جاتی ہے تو پھر دنیا کی مادی قوتیں اس کے میٹھے پر قادر نہیں ہو سکتیں یہ اور بات ہے کہ کچھ دنوں کے لئے یہ اپنی سابقہ تابانگی سے محروم ہو جائے تاہم ایک معمولی سا بہانہ اس کو حیات نو بخشنے کے لئے کافی ہو جاتا ہے چنانچہ برطانوی فوج کے چند جلد باز سپاہیوں نے یہ بہانہ پیدا ہی کر دیا۔ بات اتنی ہوئی کہ مصر کے ایک قریہ و نشو ائی میں چند فوجیوں نے شکار کی ٹھانی، کاشتکاروں کے جھوپڑوں پر پلے ہوئے کبوتروں کو منگھٹا دیکھ کر چاہا کہ انھی کو نشانہ بنائیں، ادب اور بجا جت کے ساتھ جب کاشتکاروں نے مزاحمت کی تو پرندوں کی بجائے انھی میں سے چند کو نشانہ پر رکھ لیا، تڑپتی ہوئی لاشیں جب ٹھنڈی ہو چکیں تو یہ بھی اپنی بارکوبوں کو لوٹ آئے، لیکن واقعہ یہ ہے کہ ان چند کسانوں کا خون توقع سے زیادہ گراں ثابت ہوا، شہرہ آفاق مصری وطن پرست مصطفیٰ کامل، اسی واقعہ کی پیداوار ہے جس نے صرت اسی ایک چیز کو مہربان کر کے ایک سرسے سے دوسرے سرے تک استعمار کے خلاف ایک ایسی ہل چل پیدا کر دی کہ برطانوی طاقت اپنے پورے لادشکر کے ساتھ اس کو دبانے سے عاجز رہی یہ معلوم ہوتا تھا کہ پورا ملک ان چند فلاحوں کے ایک ایک قطرہ خون کا حساب لینے پر تلا ہوا ہے۔ سیکڑوں نہیں ہزاروں نے اس راویں اپنی جانیں قربان کر دیں اور استعمار کے خلاف ایک ایسی عظیم جدوجہد کی ابتدا ہوئی جس کا دائرہ عمل صرت سرزمین مصر ہی کی حد تک محدود نہ تھا بلکہ عالمک یورپ خصوصاً انگلستان میں اس تحریک کے دائمی پوری قوت سے اپنا کام کر رہے تھے ملک کی اس یکبارگی سیاسی بیدارگی نے مدبرین یورپ کو حیران کر رکھا تھا۔ درپردہ خدیو عباس کی تائید وطن پرستوں کے شامل حال تھی اس چیز نے آزادی کی اس تحریک کو اور توت بخشی۔ لارڈ کرڈمرنگ جس کی بیدار مغزی اور متدبر کا ایک عالم میں ڈکھا بجا ہوا تھا اس گنہی کو سلجھانے سے عاجز نظر آتا تھا زیادہ خطرناک صورت حال خود فلاصین میں آزادی کی روح کا سرایت کر جانا اور شہری وطن پرستوں کے دوش بدوش اس تحریک میں ان کا ساتھ دینا ہوئی اس موقع پر مصر کی ترقی یافتہ اور آزاد صحافت کو اہل ملک کی سیاسی اور اجتماعی تربیت میں بڑا دخل رہا آزادی کی اس طویل داستان میں جو چیز زیادہ دیکھ بھپ اور محل استعجاب ہے وہ سیاسی بیداری کے ساتھ ساتھ مذہبی بیداری کا نشوونما پانا ہے۔ واقعہ نفس الامری تو یہ ہے کہ مصر کی نشاۃ جدیدہ اور اس کی موجودہ ترقیات کا ذکر قطعاً ناقص رہ جائیگا اگر اس دور کی تحریک اصلاح مذہب پر کسی قدر روشنی نہ ڈالی جائے۔

مذہبوں کے ذہنی جمود و فکری انحطاط اور علم و حکمت سے بیگانگی نے مسلمانوں کو اپنے مذہب کے بسیط اور فطری اصول سے اس درجہ نا آشنا اور اسلام کی سیدھی سادی تعلیمات سے ان کو اس قدر

دور کر دیا تھا کہ ان کو دیکھ کر ہزار خندہ کفر است بر مسلمانی کا مصداق نظر آجائے۔ ذہیم تقصبات لغفلت مناقشات اور حد درجہ رکیک اوہام و خرافات مسلمانوں کا شمار بنے ہوئے تھے علما و جو درشتہ الانبیاء ہونے کے مدعی اور حمایت دین متین کے ٹھیکہ دار تھے زمانہ کی رفتار سے ناواقف اور وقت کی ضرورت سے بے خبر ہیں کے اختلافات اور منافذ تحریکات کے ہاتھوں ایک دوسرے کے گلے کا ہار بنے ہوئے تھے کسی تیزی کام کی طر تون کو کیا توجہ ہوتی ان کے لئے اگر زندگی کا کوئی دھچپہ مسئلہ تھا تو صرف اس قدر کہ رہے سب مسلمانوں کی تکفیر اور ملتقین میں اپنے تفقہ فی الدین کے جو ہر دکھائیں اور خود ان کی اپنی یہ حالت تھی کہ سہ

تراز و کاف کفر ت ہم خبر نیست حقائق ہائے ایماں را چہ دانی

حماۃ دین کی اس نفس پرستی، تنگ نظری اور غفلت کا لازمی نتیجہ یہ تھا کہ ان کا تو می شیرازہ بکھرجائے۔ متحد مذہبی نصب العین مٹ جائے اور ان کی معاشرت اور زندگی کلیتہً ایسے رسم و رواج کی پابند اور غلام ہو جائے جس کو مذہب سے دور کا بھی تعلق نہ ہو۔ رسم و رواج نے اسلام کے سیدھے سادے اصول اور احکام مذہب پر تفوق حاصل کر لیا تھا مسلمانوں کے گھر اسلامی تعلیمات سے محروم ہو چکے تھے۔ جامعہ ازہر جو کسی وقت اسلامی تہذیب اور مسلمانوں کی عظمت و دماغی کا غایندہ، علم و حکمت اور بحث و تحقیق کا مرکز بنا ہوا تھا اب اس کی مسائل مسلمانوں کے ادب اور اعظما کی داستان گوئی اور اس کی دماغی کاوش اور ذہنی جولان کا انحصار تدریس و تقریر، شرح، تفسیر، حاشی، توضیح تعلیقات اور لاطائل و بے معنی لغفلت مناقشات پر ہو کر رہ گیا تھا اس کا نصب العین وہ تھا جو صدیوں پہلے بھی بے فائدہ ثابت ہوتا اور طریق تعلیم ایسا کہ صدیوں بعد بھی اس کے سمجھنے سے عقل قاصر رہے طلبہ جو اپنی نوخیزی میں اکتساب علم کے لئے داخل ہوتے اپنی عمر کے آخری لمحوں تک تکمیل نصاب کی سعادت سے محروم رہتے۔ ہزار ہا طلبہ تھے جو ازہر کی چار دیواری میں کسلندی، بیکاری اور غفلت کی زندگی بسر کرتے تھے ان کی زندگی کا کوئی نصب العین ہی نہ تھا ان کی اخلاقی تربیت کا سوال ایک ایسی چیز تھی جو کبھی بھی حضرات شیوخ ازہر کی گرائی فکر کا باعث نہ ہوئی تھی ان کے اس اہمال نے ان کے ہر طرح کے شریفانہ ادماص کا استیصال کر دیا تھا، روپیہ اور پیسہ کی کمی کا سوال نہ تھا صرف اوقات ہی کی آمدنی کی ہستیاں اور اخراجات کا یہ عالم تھا کہ اگر اس کا جائزہ اور صحیح مصروف ہوتا تو اس کو خدمت و انسانیت کے یورپ اور امریکہ کی کسی بہتر جامدہ سے کم مواقع حاصل نہ ہوتے لیکن مصروف اس کا اگر کچھ تھا تو یہ کہ شیوخ ازہر کی جیب اور ممدہ کی خاطر خواہ مہیا نیت کا سامان مہیا ہو۔ جناب شیخ کے لئے علاوہ معتد بہ ماہوار کے روزانہ ایک ہزار روٹی

مقرر تھی، اور درآں حالیکہ طلبہ ایک یا دو روٹی سے زیادہ نہ پاسکتے تھے۔ جناب شیخ کا گدھا مالے مسافت کے صلہ میں (۵۰۰ روپوں کا) نقد رزق دریا گیا تھا، اور یہ ملاوہ اس کی سوا یکڑ زمین کے تھا جو اس کی چیدی اور گھاس کی سربراہی کے لئے زمین تھی۔

گذشتہ صدی کا راج اخیر وہ زمانہ ہے کہ دوبارہ اخطاؤں کی اس گھٹاؤپ تاریکی میں دنیا کے اسلام کے ایک سچے خادم جمال الدین افغانی نے اصلاح مذہب اور مسلمانوں کے نصب العین یعنی تقدم وارتقاء سے متعلق وسیع تجاویز کو بروئے عمل لانے کے لئے سرزمین مہر کو اپنا مستقر بنایا۔ دنیا کے اسلام کے لئے جمال الدین افغانی کے کارنامے مہر کے روشن خیال اور حساس طبقہ کو ان کے مناسب مقام خیر مقدم کے لئے بہت پہلے آمادہ کر چکے تھے۔ مہر و پنجبران کی بذاب شخصیت نے بہت جلد اپنے ہمنوا اور حلقہ بگوش پیدا کر لئے۔ اپنے متبعین اور تلامذہ کے ایک وسیع حلقہ میں انھوں نے اپنے اصلاحی خیالات کی نشر و تبلیغ شروع کی، اتحاد اسلامی کی تحریک جمال الدین افغانی کے اصلاحی پروگرام کا لب لباب تھی جس نے مستقیم یورپ کے لئے عینہ حرام کر رکھی تھی، اس تحریک کا بانی ہونے کی حیثیت سے جمال الدین افغانی کے لئے عرصہ حیات تنگ ہو چکا تھا اور دنیا میں کوئی جگہ ایسی نہ رہی تھی کہ جہاں ان کو چین اور اطمینان سے بیٹھنا نصیب ہو، ہندوستان سے بھاگے ہوئے ایران میں چین نہ لینے پائے تھے کہ یہاں سے بھی نکالے گئے، مہر و پنجبران جب ان خیالات کی ترویج شروع کی تو قوت استعمار نے ان کو بے رحم غصہ دیکھا اور بہت جلد ان کی شہر بدری کی انوائیں گرم ہونے لگیں۔ اس انجام کے وہ نہ صرف مادی تھے بلکہ منظمی۔ تاہم اس قلیل عرصہ قیام مصر میں انھوں نے ایک ایسی جماعت پیدا کر دی تھی جو ان خیالات سے پوری طرح متاثر ہو چکی تھی اور ان کی تبلیغ و اشاعت میں ہر طرح کی قربانی کے لیے تیار تھی۔ ان کے تلامذہ میں سب سے زیادہ نمایاں اور ممتاز شیخ محمد عبدہ تھے جن کو اپنے استاد کے فیض صحبت اور تعلیم کا بدرجہ اتم حصہ ملا تھا، شہر بدری کا حکم ملا تو اپنی جگہ پر محمد عبدہ کو چھوڑا، اور فرانس کا رخ کیا۔ محمد عبدہ نے اپنی ہمہ گیر شخصیت علمی، تجریدی، جذباتی، اور احساس قوی کی وجہ سے ملک میں ہر دھڑائی حاصل کر لی تھی، انھوں نے آخر وقت تک اپنے استاد کی رفاقت اور ان کے خیالات سے کامل اتفاق اور ہمدری کا ثبوت دیا، خدیو عباس کی تائید نے ان کے ارادوں میں مزید استحکام اور ان کے حوصلوں میں مزید تقویت پیدا کی اور شہر بدری کے بحوت سے ان کو چندے امانی لگئی اور بڑی مسند عی اور دیانت کے ساتھ انھوں نے اپنے استاد کے خیالات کی ترویج شروع کی۔ سب سے پہلا کام جو انھوں نے کیا وہ مذہبی تعصبات کا مقابلہ اور عقائد مذہب کو رسم و رواج، اور

ادہام و مخالفت کی آمیزش سے پاک و صاف کرنا تھا۔ قدامت پسندوں کی مخالفت اور نفس پرست کو تباہ میں مولویوں کی تکفیر کے باوجود ملک کے سنجیدہ طبقہ خصوصاً نوجوانوں کے دل میں ان کی تعلیمات نے گھر کر لیا اور بہت جلد آزادی فکر کی ایک باطل ہی ٹی اور مقدس فضا سما و مصر پر محیط دکھائی دیے لگی۔ اس چیز کو محمد عبدہ نے بڑے قوی دلائل سے ثابت کرنے کی کامیاب کوشش کی کہ اسلام زمانہ کے ہر طرح کے انقلابات اور تیزات اور زندگی کی ہر طرح کی پیچیدگیوں کا ساتھ دینے کی پوری صلاحیت رکھتا ہے۔ اس کے مالگیر ہونے اور اعلیٰ سے اعلیٰ علمی، تمدنی اور تہذیبی ترقیات میں اس کی موزونیت اور مناسبت پر انھوں نے جس سنجیدگی کی منتانت اور قابلیت سے بحث کی ہے وہ صرف عربی لٹریچر کی جان ہے بلکہ اس نے اپنوں کو خواب غفلت سے جگانے اور مخالفین کو اس کی حقانیت کے قائل کرنے میں وہ کام کیا جس کو اگر جا دو کہا جائے تو مبالغہ نہ ہو گا۔ ان کی اس کامیابی سے کہ اسلام کے بنیادی عقائد اور مغرب کے سائنٹفک نظریات میں کوئی تضاد اور تعارض نہیں، ان کو نہ صرف بلاد اسلامیہ میں ایک مجدد اور مصلح کا درجہ دیدیا بلکہ یہی چیز تمدن ممالک میں ان کے وقار و احترام اور شہرت کا موجب ہوئی۔ بے تباہ ہمت اور مستعدی کے ساتھ انھوں نے جامعہ انہر کی اصلاح پر توجہ کی، ایک ایسی نئی جہتوں سے ان کے دل کی گہرائیوں میں پرورش پا رہی تھی اب متعین ہونے کے لئے بے بہن تھی یہ وہ اچھی طرح جانتے تھے کہ اس طرح کا اقدام بھڑوں کے چھپے کو چھیڑنے کے مترادف ہو گا لیکن اسی کے ساتھ اس کا بھی ان کو پورا یقین تھا کہ پورے ملک کی اصلاح اسی درگاہ کی اصلاح پر موقوف ہے، اس کام کے لئے انھوں نے قدم اٹھایا ہی تھا کہ علماء انہر کی مخالفت کا ایک دریا امٹ آیا اور ان مفتیان شرع متین نے اسلام کے اس بے لوث خادم کی تکفیر میں اپنی نفقہ اور توجہ کے جوہر دکھانے شروع کئے لیکن محمد عبدہ کی لگائی ہوئی آگ ایسی نہ تھی جو آسانی سے بجھائی جاسکتی اس مخالفت نے تو اصلاح پسندوں کی ہمت کو اور بڑھا دیا اور بتدریج اس مقصد کی تکمیل کے لئے انھوں نے نئی نئی اتحادیں پر عمل کرنا شروع کیا۔ انہی اتحادیہ کے تحت دارالعلوم مصر اور مدرسہ قضا، شری نے وجود پایا جو آج بلاد اسلامیہ میں علوم عربیہ اور دینیہ کی تعلیم کے لئے شہرہ آفاق ہیں انہر میں صد ہا ایسے طلبہ تھے جن کی فطری قابلیتوں اور ذہنی جنوع اور کمال کا محض ناموافق حالات کے ہاتھوں خون ہو رہا تھا۔ انہر ان کی تشنگی علم کی آبیاری سے قاصر اور اس کے نصاب اور طریق تعلیم میں کسی فوری تغیر اور اصلاح کا ہونا مشکل تھا۔ ان دونوں درگاہوں کے قیام نے ان کے لئے موافق فضا

پیدا کر دی اور ان میں سے جس کسی نے خود میں ادبیات کی تحصیل کا میلان پایا اس کے لئے دارالعلوم کے دروازے کھلے ہوئے تھے علوم دینیہ سے جن کو مناسبت تھی انہوں نے مدرسہ فقہاء شرعی کا رخ کیا۔ ان درگاہوں کے قیام نے مصر میں ادبیات اور دینیات کی تعلیم کو اتنے بلند معیار پر پہنچا دیا کہ بلاد اسلامیہ میں کہیں بھی اس کی نظیر نہیں ملتی۔ مصر میں موجودہ ادبی اور مذہبی مباحث اور تحقیقات انہی درگاہوں کی رہین منت ہیں۔ انہی کی چار دیواری میں اسکندریہ علامہ حنی، حمزہ فتح اللہ، زنائی وغیرہ نے تعلیم پائی تھی اور آج بھی وہ ہستیاں ہیں جو علوم عربیہ کی سرتاج شمار ہوتی ہیں ان کے اختصاصی درجہ اور کمال کو یورپ کی جامعات نے تسلیم کیا کیمبرج اور آکسفورڈ جیسی جامعات نے ان کی خدمات حاصل کیں غمراہی بہک، حفنی نامت اور شیخ عبدالعزیز جادیش نے مدتوں تک ان جامعات میں ادبیات عربی کی درست کا کام انجام دیا ہے اور آج بھی مہدی علامہ کیمبرج میں اس خدمت کو انجام دیر ہے ہیں۔

اس میں شک نہیں کہ ان درگاہوں کے قیام نے مصر میں مذہبی اور ادبی تعلیم کے مسئلہ کو بہت بڑی حد تک حل کر دیا تھا، تاہم یہ پورے درددلی دوا نہیں ہو سکتے تھے جامعات یورپ کے معیار پر جدید علوم و فنون کی تعلیم کا مسئلہ ہنوز حل نہ ہوا تھا اس ضرورت کے شدید احساس نے جامعہ مصریہ کی بنیاد ڈالی۔ لارڈ کرمر کی سیاست ملک میں کسی سرکاری جامعہ کے قیام یا علوم جدید کی اعلیٰ تعلیم کی موافق نہ رہی تھی اور یہی وجہ تھی کہ وزارت تعلیمات مصر کی قیام جامعہ سے متعلق ہر تجویز پیچیدگیوں اور مصطفیٰ طوالت میں الجھ کر رہ جاتی تھی وزارت تعلیمات کے تحت جو مدارس اور کلیات تھے وہ بھی اس مقصد کو پورا نہ کر سکتے تھے اس کو ہی جامعہ کے قیام نے ملک کی دیرینہ تنہاؤں کو پورا کیا۔ بلند پیمانہ پر اس میں علوم جدیدہ کی تعلیم کا انتظام کیا گیا۔ یورپ کے نامور علماء و اختصاصیین کی خدمات حاصل کی گئیں۔ وسیع پیمانہ پر بحث و تحقیق کے انتظامات کئے گئے۔ پرنس فؤاد کی سرپرستی اور سعد زغلول پاشا کی چانسلری میں اس نے اس میدان بحث و تحقیق میں اپنے درجہ اور مقام کو منوا کے چھوڑا اور دنیا سے یہ تسلیم کر دیا کہ دماغی قابلیت اور کام کرنے کی صلاحیت کے محاط سے مصر یورپ کے کسی تمدن ملک سے کم نہیں آج علمی دنیا ڈاکٹر حسین ہمنور قسیمی، احمد امین، حسین حیکل، لطفی جمہ اور مصطفیٰ عبدالرزاق جیسے مشاہیر کے مقام بحث و تحقیق سے بخوبی واقف ہے ان سب نے اسی جامعہ مصریہ کی آغوش میں تربیت پائی تھی اور آج مصر کی موجودہ ارتقائی ذہنیت میں ان میں سے ہر ایک نے وہ کام کیا ہے کہ جس کی تکمیل میرے لئے

دستور ہے۔ اس ادارہ کی روز افزوں اور ہمہ گیر ترقی نے بالآخر حکومت کو بھی اس کی سرپرستی اور نائید پر باوجود پس پردہ شدید مخالفتوں کے مجبور کر دیا اور سب سعد زغلول مہر کی تحریک آزادی عروج کے زمانہ میں برسرِ اقتدار ہوئے ہیں تو انھوں نے یہی مخالفت کا بھی قلع قمع کر دیا اور اس طرح کامل طور پر اس کو حکومت کی سرپرستی نصیب ہوئی حکومت کی اس دلچسپی نے جامعہ مصریہ کی راہ سے ہر طرح کے موانع کو دور کر دیا ہے اور وہ ارتقائی زمینوں کو بڑی تیزی سے طے کرنے میں مصروف اور مسلمانوں کے ذہنی ارتقاء و کمال کا تہنہ آماجگاہ بنی ہوئی ہے۔

محمد عبدہ کی تفہیمات سے پوری طرح متاثر ہونے والوں اور ان کے فیضِ صحبت سے کامل استفادہ کرنے والوں میں قاسم بک امین کا نام اصلاح نسواں سے متعلق اپنے شاندار کارناموں کے لئے یادگار رہیگا خواتین مہر کی حالیہ بیداری اسی محبِ وطن کی بے لوث خدمات اور بے ریا مسا کی کاتجربہ مدقوں کے جمود، مردوں کے ناروا جور و تعدی اور اپنے حقوق سے غافل رہنے کے بعد آج خواتین مصر بمقابل دیگر بلاد اسلامیہ کے زندگی کے ہر شعبہ میں حقوق اور امتیاز کی مالک ہیں ان کے نصب العین تقدیم کی راہ میں اب پردہ کا مسئلہ ہارج اور مانع نہیں رہا ہے یونیورسٹی میں مخلوط تعلیم کبھی کی جاری ہو چکی ہے، ہر قسم کی اجتماعی اور سیاسی تحریکات میں بڑی مستندی سے حصہ لیتی ہیں۔ تقریر اور خطابت میں یہ نہ صرف فصیح و بلیغ بلکہ مشغلہ نارہیں کوئی ایسا نہیں ہو سکتا جو ان کو کسی جلسہ میں تفسیر کرتا دیکھے اور ان کی طلاق نسائی سے مسحور ہو کر نہ رہ جائے۔ میدانِ تصنیف و تالیف اور شعور و شعاعی میں یہ مردوں سے کم نہیں ہیں حداد حاتم سوادہ، بامقننہ البادینہ، آستہ می، صفیہ زغلول فوزیتہ، ہانم سما، مصر کے وہ درخشاں ستارے ہیں کہ مصر اپنی علمی اور ادبی سرگرمیوں اور سیاسی بیداری کے لئے بڑی حد تک انھیں کا رہیں منت ہے۔ میدانِ سیاست میں انھوں نے جس قابلیت اور تدبیر کا ثبوت دیا ہے اس نے ملک کی عزت اور وقار میں اضافہ کر دیا ہے۔ متعدد وسیع الانتشار جرائد ان کی ادارت میں بڑی کامیابی اور نیکی نامی کے ساتھ چل رہے ہیں، ملک کی سیاست میں ان کی رائے کو عمل ہے اور حقوقِ وطن کی مدافعت میں ان کے کارنامے روشن رہے ہیں، خدمتِ وطن کی راہ میں انھوں نے ہر طرح کے مصائب ابتلا کا بڑی غم نہ پیشانی کے ساتھ استقبال کیا، اولاد، احباب، اور اقربا کی جدائی اور جیل خانوں کے تاریک کمرؤں نے مدافعتِ وطن کے راستہ میں ان کے پائے ثبات کو کبھی بھی متزلزل نہیں دیا۔ واقعہ تو یہ ہے کہ زغلول کو

اپنی سیاسی جدوجہد میں کسی کامیابی نصیب نہ ہوئی اگر خواتین مصر نے نادر المثال پامردی کے ساتھ اس کا ساتھ دیا ہوتا ملک کی سیاسی بیداری کی ترقی یافتہ شکل وہ قومی جدوجہد ہے جو جنگ عظیم کے اختتام پر سعد زغلول پاشا کی قیادت میں شروع ہوئی اور اپنی قوت و متانت کے لحاظ سے ایک دنیا کے لئے محل استعجاب ہوئی، یہ اسی بیدار مغز وطن پرست اور وقت کے بڑے مدبر کی صداقت، اخلاص، وفائیت اور عظمت و ماضی کے مظاہر ہیں کہ مصر آج ترقی کے اس زینہ پر وقعت اور احترام کی نظر سے دکھائی دیتا ہے، یہ اسی کی قربانیوں کا نتیجہ تھا کہ بالآخر حکومت اختلال کو مصر کے ساتھ حالیہ معاہدہ پر مجبور ہونا پڑا۔ اسی کے ہاتھوں دستور کی زندگی کی بنا پڑی۔ پارلیمنٹ کا افتتاح ہوا اور خود سعد زغلول نے حکومت کی باگ دوڑ اپنے ہاتھ میں تھامی محمد عبده کے فیضِ محبت سے زغلول نے کیا حق استفادہ کیا تھا، ان کی تعلیمات اس کے دل میں جگہ کر لی تھی، برسرِ اقتدار ہونے کے ساتھ ہی اس نے ملک کی ہر جمہتی ترقیات سے متعلق تجاویز پر غور کرنا شروع کر دیا۔ جامعہ مصر کی جدید تنظیم کی ملک کی تعلیمی پالیسی جو غلامی کی بنیاد پر قائم ہوئی تھی مرے سے بدل گئی، نئی پالیسی کی بنیاد نوجوانوں کی صحیح اخلاقی تربیت، قومی احساس اور وقت کی ضرورت پر رکھی گئی، عربی زبان کو اس نے ذریعہ تعلیم قرار دیا، احتفاظِ حقوقِ نسواں پر اس نے بطور خاص توجہ کی، مخلوط تعلیم نے اس کی تائید اور حمایت سے رواج پایا۔ میدان سیاست میں اپنی کامیابی اعلان دستور اور افتتاح پارلیمنٹ کی وجہ سے جو غیر معمولی ہر دلچیزی اس نے حاصل کی تاریخ مصر میں اس کی نظیر نہیں ملتی، اہل وطن سے اس تعلق نے اس کے صد ہا کاموں کو آسان کر دیا حتیٰ کہ جامعہ ازہر کے نصاب اور طریق تعلیم میں تغیر و تبدل کے لئے جب اس نے پیش قدمی کی تو شہو بخ تک نے اس کا ساتھ دیا، اور جو چیز محمد عبده کے لئے دشوار رہی ہوئی تھی وہ زغلول کے لیے آسان ہو گئی، چنانچہ اس نے علوم قدیمہ کے ساتھ جدید مضامین کو داخل نصاب کیا، روشن خیال اور قابلِ علماء کو تدریس کی خدمات دیں، طلبہ کی رہائش کا معقول انتظام اور ان کی اخلاقی تربیت کا خاص اہتمام کیا۔ جامعہ ازہر سے زغلول کی اس غیر معمولی دلچسپی نے اس درگاہ کو اصلاح اور تقدم کے راستہ پر ڈال دیا ہے اور اس طرح توقع ہے کہ جمال الدین افغانی اور محمد عبده کی ایک دہرینہ مراود بر آئے۔

یہ صحیح ہے کہ آج مصر زغلول کی قیادت اور رہنمائی سے محروم ہو چکا ہے لیکن زغلول کی پیداکر ہوئی روح زندہ ہے اور برابر اپنا کام کئے جا رہی ہے۔ زغلول کے جانشینوں نے اپنے عظیم المرتبت پیشرو سے اخلاص

صداقت اور خدائیت کا بعد جراتم حصہ پایا ہے وہ اس کے نقش قدم پر چل رہے ہیں اور ملک کے سیاسی فقدان کے عمل میں وہ سب کچھ کر رہے ہیں جس کی کسی محب وطن سے توقع کیجا سکتی ہے۔ مصر کی حالیہ بے مینی سے آپ بخوبی واقف ہیں اس موقع پر قومی مطالبات کی شوائی و ستور ملک کے از سر نو احیا اور افتتاح پر لمان میں زغلول کے جانشین مصطفیٰ غاس ہی کے سیاسی تدبیر صداقت کا ر اور حب الوطنی کو فعل رہا ہے۔ بطلانیہ سے معاہدہ خائف کے بعد انہی کی ریاست میں مصر کی پہلی دستوری وزارت کا قیام ہوا تھا، اور اب انہی کی ذات سے مصر کی کامل آزادی اور اس کی ہر جہتی فلاح و بہبود کی خوش آئند توقعات وابستہ ہیں۔

مصر کے دار الخلافہ قاہرہ میں جہاں کہیں بھی آپ کا گلد ہوا آپ عجیب و غریب طریقہ پر دلکشی اور جذباتیت کے سامان مہیا پائینگے! ٹیشن قاہرہ سے جوں ہی آپ نے قدم باہر رکھا کہ مصری قومیت اور روح حریت کے ایک بڑے دست مظاہرہ سے آپ دو چار ہوئے۔ مصری فنان محمود مختار کا فنی شاہکار یعنی مالیہ بیداری مصر کی عظیم الشان تمثال آپ کے استقبال اور آپ کو قومی تحریک کے ثبات استقلال اور عظمت سے مرعوب کرنے کے لئے تیار ملیگی۔ بڑی بڑی خوب صورت وسیع صاف و شفاف اور دوڑوں جانب استادہ سرسبز درختوں سے ڈھکی ہوئی سڑکوں کا جال شہر کے طول و عرض میں پھیلا ہوا دکھائی دے گا، ان کی دوڑوں جانب خوش نظر اور ملک دکن مکانات کا سلسلہ ہوگا جو ختم ہونے کا نام نہ لے گا بلکہ سرسبز و شاداب آراستہ و پیراستہ باغ ملیگی، وسط شہر میں حدیقہ از بکلیہ اور اطراف میں چمپنہائے قناطر خیریتہ النباتات حیوانات اسماک معادی وغیرہ کا حصار ہوگا۔ قدیم اور نو تعمیر مساجد جو بجائے خود عربی فن تعمیر کے غیر نافی نمونے ہیں وقفہ وقفہ سے آپ کی آنکھوں میں ٹھنڈک پیدا کر رہی ہونگی کہیں آپ جامع سلطان کے آگے محو نظر رہو گئے تو کہیں جامع فنائی جامع ابن طولون، جامع عربین العاص، آپ کو مبہوت اور ششدر رکھتے ہوئے ہو گئے، اور کہیں جامع محمد علی، جامع سیدنا حسین اور جامع ازہر، آپ کی حیرانی اور استعجاب کا موجب بنی ہوئی ہو گئی، قدم قدم پر مصری طرز تعمیر کی بے مثال یادگاریں بلند و بالا قصور و محلات جن کی پیچہ کاری نقش و نگار اور ریل بوئے آپ پر سحر آفریں کیفیت پیدا کر رہے ہو گئے، راستے آباد جن پر انسانوں کا میللا لگا ہوا اور ہر طرح کی آرام وہ سوار یوں کا از و ہام و ہجوم، اس تمام مادی شان و شوکت کا آپ کے دل و دماغ پر صحن ایک ہی اثر ہوگا کہ باعتبار دلکشی، خوب صورتی، جذباتیت اور چہل پہل کے کوئی اور شہر آپ کی نظر میں نہ چھے۔ شہر کی ان دلکشوں سے کہیں بڑھ کر اہل شہر کی دلکشی ہوگی، وہی طرح کے انسان آپ دیکھیں گے یا تو ہشاش بشاش

خوش مزاج، سادہ فہم، نرم و مہذب، اور پاکیزہ، رنگ مائل بہ سفیدی، معتدل قامت، رنگیں چشم، خوش طبع، بذلہ سنج عورتیں ہوگی جو ادبی اور علمی مجلسوں، تقریر گاہوں، باغوں، درگاہوں اور تھیلوں میں مردوں کے دوش بدوش دکھائی دیں گی، ان میں زیادہ تر توبہ نقاب ہوگی، اور اگر کسی کے نقاب ہوا بھی تو اس نے محسنِ عداوت کی شاندار نمائش کا انتظام کیا ہوگا نہ کہ اغوا، جمال کا مصہرہ، قابل دید اشیاء میں دارالاثار، المصہرہ اور دارالاثار العریہ آپ کے لئے دلچسپی اور عبرت کا ایک دفتر ثابت ہونگے، ایک اگر قدماء مصر کی عظمت فکری کی نمائندگی کر رہا ہوگا تو دوسرا اسلامی تمدن کے غیر فانی آثار کا شاہد، کتب خانہ خدیوہ آپ کی علمی اور ادبی دلچسپیوں کا آماجگاہ بنا ہوگا جہاں آپ عجب روزگار علمی ذخیرہ کو تجربہ کار سنجیدہ علم دوست اور واقف کار بہتوں کی نگرانی میں نشکون علم کی آبیاری کرتا پائینگے یہاں آپ قدیم تصانیف اور انمول محلو طات و کتب کا اتنا نایاب ذخیرہ پائینگے کہ جس کی مثال شاید ہی دنیا کے کسی اور کتب خانہ میں مل سکے، مصر کی علمی اور ادبی مجلسوں اور سیاسی اور اجتماعی انجمنوں، دارالمطالعوں اور ہر ہر پیشہ و صنعت کی محفلوں کی کثرت و بہتات یقیناً آپ کی حیرانی اور استعجاب کا موجب ہوگی۔ جا بجا جلسے ہوتے دکھائی دیں گے، علمی، ادبی اور سیاسی مسائل پر دھواں دھار تقریریں ہو رہی ہوگی مقررین میں جہاں مرد دکھائی دیں گے وہیں عورتیں بھی۔ عباسیہ اور خیریہ سے آپ کا گذر ہو تو ایک عجیب و دلچسپ سماں آپ کے ہمیشہ نظر ہو جائیگا۔ نوجوان لڑکوں اور لڑکیوں کی صفیں آپ کو جنش کرتے دکھائی دیں گی۔ جذبہ قومیت سے معمور، حب الوطنی میں شرابور ملک کی عظمت و وقار کے نگہبان قومی آفاں و رمانی کی پناہ گاہ یہ خوش رو، شکیل صحت و شباب اور جرات و ہمت سے لبریز ہستیاں ایک ہی وضع قطع میں کامل وقار اور متانت کے ساتھ درگاہوں، کھیل کود کے میدانوں، انجمنوں، کتب خانوں اور تفریح گاہوں کا قصد کرتے جب آپ دیکھیں گے تو یقیناً مانے کہ اس سحر آفریں منظر نے کچھ ایسا گہرا نقش آپ کے دل کی گہرائیوں پر چھوڑا ہوگا کہ میٹھ نہ مٹ سکے۔ غرض زندگی کے جس شعبہ پر آپ کی نظریں پڑیں گی حیات اجتماعی کے جس رُخ کا آپ جائزہ لیتے ہیں ایک عجیب جذباتیت اور دل بستگی کی شان لئے ہوئے ہوگا، اور بے اختیار آپ کہہ اٹھیں گے

زفر قنابا قدم ہر کجا کہ می بینم
کرشمہ دامن لئی کشد کجایں با است

سونے کے بندے

از
جناب دیپک رائے صاحب سکسینہ جینی علم

جگا دھرے باہر سے آکر سوئی گھر کی طرف جاتے ہوئے کہا :-

”اے، انت رام پانڈے اور منشی لالہ دونوں گودھوڑی کے بعد جانے والے ہیں۔ ہم لوگ بھی اُن کے ساتھ ہو جائیں گے۔ راستہ کٹ جا ئیگا۔ اُس کے سوائے پانڈے جی راستہ میں تمہیں جگنا تھ جی کی کھانسی نہیں گے“ اندر سے ایک ادھیڑ عورت نے جواب دیا۔ ”بہت ٹھیک ہے میاں!“

جگنا تھ جی کی جائزہ مقدس گنگا کا نشان اور ساتھ ہی انت رام پانڈے اور ان کی بیوی کا ساتھ جگا دھر کی ماں کے لئے انتہا سے زیادہ مرمت انگیز خیر تھی۔

وہ ہمیشہ سے اس بوڑھے برہمن کی لابی ڈاڑھی، اور چندان سے منفش پیشانی کو عقیدت کی نگاہوں سے دیکھا کرتی تھی۔ اُس کے خیال میں انت رام دیوتا تھے اور دیوتاؤں میں رہنے کے قابل۔ لیکن نہ معلوم اتفاق سے یا کانوں والوں کی پُر جوش عقیدت سے متاثر ہو کر وہ ایس کے مورھے چنانچہ پندرہ سال پہلے جب جگا دھر ابھی بچہ تھا اور بوڑھے ٹکرائن کا شوہر کانوں کا سب سے بارعب ٹھا کر سمجھا جاتا تھا، انت رام اپنی آوارہ گردی ترک کر کے کانوں کے تالاب کے قریب ہی ایک مندر میں ٹپک گئے تھے اور اتنے سال بعد فریب کانوں والوں کی آدھگت بھیدوں اور چڑھاؤں نے انہیں دو چار مویشی ایک سفالی مکان اور کچھ زمین کا مالک بنا دیا تھا۔

شام ہوتے ہوئے بیل گاڑیاں میلا پور کی طرف نکلے لگیں، وہاں دو روز تک جگنا تھ جی کی جائزہ کا میلا لگنے والا تھا۔ میلا پور گنگا کے کنارے ایک خوب صورت گاؤں تھا۔ ہر سال یہاں بڑی دھوم دھام سے جائزہ منائی جاتی جس کا انتظار اطراف و اکنات کے کانوں میں اور دُور دُور تک بھی بڑی شد و مد سے کیا جاتا۔ خصوصاً

۱۔ شام میں مویشیوں کے ٹوٹنے کا وقت۔

بارہ مہینوں کی آنکھ محنت اور امید و بیم کی کشش کے بعد جب ہنگام قابل اطمینان ہوتا تو کانگوں کے گانوں
بارش اور اناج کے دیوتا کی پوجن کے لئے جوتی درجوت جمع ہونے لگتے۔

چھوٹی سی برہمن پھاڑی کی چوٹی پر جس کے دامن سے نیم دائرہ کی شکل میں دریا بہتا تھا، ایک سنگ بستہ
خوب صورت مند کسی عہد قدیم کے فن تعمیر کا نمونہ سر اٹھائے کھڑا تھا جس کے سکھ پر سُرُخ پرچم ہوا کے تیز و تند
جھوکوں میں ناچتا رہتا۔

موٹی واپس ہو چکے تھے اور پھل کے درختوں پر کودنے شب بستی کی تیاری میں جگہ کے لئے لڑنا
اور شور مچانا شروع کر دیا تھا۔ جگہ دھرنے تھاں سے دوسفیدیلوں کی جوڑی کھول لی۔ نوجوان ٹھاکر کو عیشہ
اپنے ان جانوروں پر فرخ تھا۔ جب کبھی ان کی مضطرب حرکات۔ سُرُخ سُرُخ آنکھوں میں متحرک دیدے جن سے
غصہ اور شرارت کا اظہار ہوتا تھا۔ گانوں والوں کی نگاہوں کو اپنی جانب متوجہ کرتے تو وہ مسکرا دینے پر
مجبور ہو جاتا۔ اکثر گانوں کے فریہ اندام ساہو سے اس جوڑی کی قیمت کا اندازہ کرواتے یا حلیں پٹواری سے
اُس کی داشت و پرداخت کے بارے میں مشورہ لینے میں اُسے خاص خوشی ہوتی تھی۔

لیکن اس موقع پر تقریباً ایک ہفتہ آگے سے وہ انھیں روزانہ اپنے ہاتھوں سے تالاب میں ہٹا لیتا۔
اور اب ان کی بے داغ جلد ڈھلتی ہوئی دھوپ میں سنگ مرمر کی طرح سفید اور یکساں معلوم ہو رہی تھی۔

آج وہ بے انتہا خوش تھا۔ اُس کی شادی ہوئے صرف ایک سال ہوا تھا۔ لیکن یہ اپنے گئے دن اُس کی
زندگی کو کس قدر بدل چکے تھے اور اُس کے خیالات میں کتنی تبدیلی پیدا کر چکے تھے۔ اُس کی نئی بیوی جتنی اتنی
خوب صورت تو نہ تھی جتنی لالہ کی سالی مرٹانی دیوی۔ لیکن اس کا مقابلہ اُس کی نئی بیوی سے کیا ہے۔
جگہ دھرمس کرتا تھا کہ منور مرٹانی کے سامنے اس کی وقعت بیٹھ سے لیا وہ نہ تھی اور نہ دوسرے گانوں والے
اُس کی نظر میں کوئی شمار و تظار رکھتے تھے۔ اُس نے یہ بھی سنا تھا کہ مرٹانی تعلیم یافتہ بھی چنانچہ وہ اپنے
رشتہ داروں کو ہندی اور اُردو دونوں میں غلط لکھتی تھی۔ علاوہ ازیں —

جتنی سے اس کی ماں کتنی خوش تھی اور وہ خود بھی کس قدر مسرور تھا۔ اس بات کا اندازہ اس طرح لگایا
جاسکتا تھا کہ جاڑے کی راتوں میں آگ کے اطراف دیہاتیوں کے حلقہ میں یا گرام کی شاموں میں بان کی کھانوں پر

حقت کی آہنگ دار آواز کے ساتھ گھوڑوں کی جو مجلسیں گرم ہوتیں اُن میں اب نوجوان چوکیدار بہت کم نظر آتا تھا۔ جگہ و سرحدات کا رٹور راجپوت تھا۔ کہتے ہیں اُس کے آبا و اجداد بڑی نمادانی نجابت کے نام لیوا تھے لیکن منغلہ عہد میں کسی سیاسی انقلاب نے انہیں سرن پور میں پناہ لینے پر مجبور کیا تھا، اور اُن کے بعد اُن کی اولاد نے اس چھوٹے سے پُرامن گاؤں کو اپنا مستقل وطن بنا لیا تھا، اور اب بھی ایک عرصہ سے انگریزی سرکار نے دیہات کی چوکیداری کی معزز خدمت پر اُن کو مقرر کر رکھا تھا چنانچہ اسی موروثی خدمت پر جگہ و سرحدات بھی فائز تھا۔

باپ کے انتقال کے بعد ایک کمپنی کی ساخت کی بدوق۔ دو دہائیوں میں جن کے میاؤں پر دھنواؤں کاٹاؤں کے چار بے پیوند لگائے تھے، اس کو درختوں میں ملی تھیں، اس کے ساتھ غیر منقولہ ترکہ کی صورت میں تھوڑی سی زمین۔ دو بادلیاں اور چند مویشی بھی اس کو ملے تھے اور اب وہ اپنے آبائی مکان میں ماں اور نئی بیوی کے ساتھ زندگی کا بہترین عہد اطمینان اور چین سے گزار رہا تھا۔

شادی کے بعد جیسے ہی ننھی نے اُس کے گھر میں قدم رکھا، وہ اُس کا ہو گیا گو اُس نے غفلت کے مدد میں اپر پرانہ مری نک ہی تعلیم پائی تھی، اور گاؤں کے زمین داروں کو اخبار پڑھ کر سنا سکتا تھا لیکن وہ نہ تو اتنا زیادہ پڑھا ہوا تھا، اور نہ اُس تعلیم یافتہ زمرہ میں سے تھا جس کے افراد بیوی میں کسی ناول کی ہیروئن کے حسن یا کسی ستارہ سینما کی دلکشیاں اور دلچسپیاں دیکھنے کے خواہشمند ہوتے ہیں۔

پھر وہ سادہ رُخ نوجوان دلہن کی شخصیت میں تیزی سے جذب ہوئے لگا، اور اب اس کی ساری زندگی ایک ہی ننھی کے اطراف مرکوز ہو چکی تھی چنانچہ کھیت میں کٹائی کی نگرانی کرتے، اطران کے قصبوں کے مختصر دوروں میں، تالاب میں مویشیوں کو ہنلاتے، غرض ہر جگہ وہ جلد از جلد گھرنچے کی کھوج میں رہتا۔

ادھر ننھی ان تمام خوبوں سے خاطر خواہ مزین تھی جو دیہاتی لڑکیوں کے روزانہ فرائض کے لئے ضروری ہیں۔ اُس کی نگرانی میں گائیں زیادہ دودھ دینے لگیں، وہ خود دودھ دہتی اور ان کی دیکھ بیکھ بدانتہ کرتی، اس کے علاوہ ننھی کے آنیکے بعد سے گھر کا صحن آئینہ کی طرح، اور پتلی برتن سونے کی طرح چمکے لگتے تھے۔ مزید برآں وہ بوڑھی ساس کی خدمت میں ابتدا ہی سے پیش پیش رہنے لگی، دیر ہی وہ چیز تھی جس نے جگہ و سرحدات کی ماں کی نظروں میں وہ بات کھٹکنے والی جو اور نمادانوں میں — خواہ وہ سادہ مزاج دیہاتی ہی کیوں نہ ہوں — بڑی بڑی مصیبتوں، پھوٹ اور نفاق کی محرک ہوتی ہے، ایسے بیکہ اس کا

بیٹا اپنی بیوی سے بہت زیادہ محبت کرتا ہے۔

۲۔

رات بھر پاندنی میں چلتے ہوئے وہ صبح صبح میلاپور کے قریب پہنچ گئے۔

آگے پیچھے تین بیل گاڑیاں چل رہی تھیں ایک میں جو سب کے آگے نئی منشی لالہ، ان کی بیوی، اور دو بچے سوار تھے۔ وہ کاسٹھ خے اور گاؤں کے واحد تعلیم یافتہ شخص ہونے کی وجہ سے ان کی بڑی عزت تھی۔ ان کی پہلی کی دونوں جانب دو بد رنگ بڑبڑی پر دے، جو شاید کسی دیہاتی مقطع کے شعلے کی باتیاں تھے، لٹکتے تھے۔ لیکن پہلی منزل پر ہی جگا دھرنے دیکھ لیا تھا کہ اُن کی مغرور سالی مرتالنی موجود نہ تھی۔ اُس نے ایک ہلہ کسی موخ پر مڑی جی کی بیوی کو یہ کہتے سنا تھا کہ مرتالنی کو سیلے ٹھیلے سے ہمیشہ نفرت تھی۔

دوسری میں انتنت رام پانڈے، ان کی بیوی اور جگا دھرن کی ماں سوار تھیں اور راستہ بھر ٹھاکرے کاؤں میں اُن تینوں کے مسلسل باتیں کرنے کی آوازیں آتی رہیں۔ بوڑھے بوڑھن کے یہاں مذہبی کہانیاں زبردست ذخیرہ تھا، اور شاید وہ اس کی زندگی کی طرح لمبی اور دلچسپ تھیں۔

سب سے آخر میں جگا دھرن کی گاڑی تھی جس میں پیال پراندھر کی طرف نئی رات کے بیشتر حصہ میں پڑی سوتی رہی، اور نیم خوابی کی حالت میں ٹھاکر، شریر بیلوں کی رسی تھامے اگلے تختہ پر بیٹھا رہا۔

صبح جو رہی تھی اور میلاپور کی پھاڑی پر سفید مندر نیلے آسمان کے مقابل میں ابر کے ٹکڑے کی طرح دھندلا، اور موہوم نظر آ رہا تھا۔ سب سے پہلے انتنت رام پانڈے نے اس کو دیکھا۔ پھر اُس نے دونوں ہاتھ جوڑے اور بلند آوازیں کچھ اشلوک دہرانے شروع کئے۔ جگا دھرن کی ماں نے بھی اس کی تقلید کی لیکن وہ کوئی اشلوک تو پڑھ نہ سکی، البتہ اُس نے اپنے اکلوتے لڑکے کی درازنی عمر کے لئے دعا مانگ لینے پر اکتفا کیا۔

جگا دھرن خاموشی سے بیل ہانکتا رہا۔ دو ایک بار اُس نے ادھر نظر میں اٹھائیں جدھر میلاپور کے مندر کی اونچی سکھر دھندلی نظر آتی تھی۔ پھر اُس نے بے اختیار ہی پلٹ کر گاڑی کے اندر نظر ڈالی۔

جگا دھرنے کہا ”تینی بیلے میں کیا لگی؟“

تینی نے سر نیچا کر کے جواب دیا ”کچھ نہیں ہمارا ج لو لگی کیا؟ ہمارے گھر میں ایشور کا دیا سب کچھ ہے!“

ٹھاکر بولا ”بھربھی جاترا سے خالی ہاتھ نہ جانا چاہیئے“

تینی خاموش ہو رہی۔

کاڑی چلتی رہی اور سورج کی ابتدائی کرنوں میں میلا پور کا مندر اور میلے کا شوراب زیادہ صاف دکھائی اور سنائی دینے لگا۔

بڑی دیر کے بعد بنگا دھرنے پھر پوچھا۔ ”کہتی نہیں؟“
 قیمتی نے کہا۔ ”ہمارا جمجھے کسی چیز کی خواہش نہیں ہے، البتہ اگر آپ مرنا لینی دیوی کے سے۔“
 اس کے بعد وہ کچھ نہ کہہ سکی۔

ٹھاکر نے حیرت زدہ ہو کر پوچھا۔ ”ہاں ہاں کیا؟“
 ”یہی ہے۔ جڑا دی ہر سے بچیوں والے“

نوجوان چوکیدار سن ہو کر رہ گیا۔ مرنا لینی دیوی کے بندے ات! وہ تو بہت قیمتی تھے۔
 اس کو اچھی طرح یاد تھا کہ گذشتہ میلے میں منشی جی کی بیوی نے انھیں خریدا تھا۔ اور منشی لالا سی زیور کی خوب صورتی اور بڑھی ہوئی قیمت کا ذکر سال تمام اپنے شاگردوں سے، بھڑاری سے، چوکیدار سے غرض ہر شناسا سے کرتے رہے تھے۔ اُن کا گھر پگھٹ کے قریب تھا، اس لئے گانوں کی لڑکیاں شام کے ڈوبتے ہوئے آفتاب کی روشنی میں مرنا لینی کے گانوں میں دھکتے ہوئے بندوں کو حیرت اور تعریف کی نظروں سے دیکھتیں۔ ان میں چپکے چپکے کچھ اشارے اور سرگوشیاں ہوتیں، پھر ہر ایک اپنا پانی سے بھرا ہوا برتن ایک دوسرے کی مدد سے اٹھاتی اور اپنی قسمت پر شاکر ایک آہ سرد کے ساتھ سبکدوشی سے رخصت ہو جاتی۔
 ٹھاکر سوچنے لگا۔ لگ بھگ پچاس روپیے — اس کی زمین کا ایک سال کا محاصل!۔

اُس نے دبی آواز میں کہا۔ ”نہی ہم غریب لوگ ہیں۔ ہمارے لئے اتنے قیمتی؟“
 ”نہی اسی طرح سر بچا کے بولی۔“ اور منشی جی کو نے امیر آدمی ہیں۔ کل ہی تو بھونڈا مل کے پاس پچیس روپیوں کے اُدھار کے لئے پگون پر گرے جا رہے تھے۔“

اس کے بعد ٹھاکر اور کچھ نہ کہہ سکا۔ وہ راستہ بھر سوچنے لگا۔ میلے میں شہر کے جوہریوں کی دکانیں ضرور گنتی تھیں۔ اور ویسے ہی بندوں کا بھانا بھی مشکل نہ تھا۔ لیکن سوال تھا تو — روپیہ کا۔
 اُس کے پاس صرف اکیس روپیے نقد تھے، باقی وہ کہاں سے لائیگا؟۔ لیکن قیمتی کی یہ فرمائش —
 اکار کرنے کی اسے ہمت نہ ہوئی۔

وہ گانوں کے قریب آگئے تھے اور چڑھتی ہوئی دھوپ تماشے کے شدیدائی دیہاتوں کے جوش میں

کوئی کھی نہ کر سکتی تھی ایک طرف ڈھول، دف اور بھیروں کی آوازیں قیامت کا سماں پیدا کر رہی تھیں اور دوسری طرف گنوار گا کہوں اور ہشیا شہری تاجروں کے درمیان ایک شور وادار و گیر برپا تھا۔

کپڑوں کے عارضی سالیباؤں اور چھپوں کے ناکافی سایہ میں ہمہ قسم کی سستی اور نظر زیب اشیا، ہمایا تھیں۔ رنگ برنگ کی مٹھالیاں۔ غیر خالص اجزاء کی بنی ہوئی گرد اور مکھیوں کی کثرت سے بد رونق ہوئی جارہی تھیں لیکن دیہاتی بچوں کی نظروں میں وہ بڑی نعمت معلوم ہوتیں۔ وہ انہیں لپٹائی نظروں سے دیکھتے تھے اپنے ماں باپ کا دامن پکڑ کر ان دوکانوں کی طرف بزور کھینچے لے جاتے۔

مٹی کے کھلونے جن میں کہیں کہیں بدیہی صنعت کی شکل بھی نظر آ جاتی، مگر سادگی پسند دیہاتی ان کو نہ پوچھتے۔ وہ ان کے گنوار بچوں کے کس کام کے تھے!۔

ان کے علاوہ مختلف قسم کی اشیا جن سے دیہاتی زندگی کی ضروریات رخن ہو سکتی ہیں رستہ کا مدد۔ ہلکے بھوک دار رنگ کے کپڑے۔ پتیلی برتن۔ غرض کیا کیا۔ قریب قریب لگی ہوئی دوکانوں میں جمع کی گئی تھیں۔ حتیٰ کہ ان کی قربت اور تماشا خانوں کی کثرت سے راستہ چلنا دشوار تھا اس پر بھی دیہاتی اپنی بڑی بڑی ذہنی گاڑیاں اس بھڑیل گھسائے لے جا رہے تھے۔

ایک برگد کے درخت کے تلے منشی لالہ نے اپنی پہلی کھڑی کر دی اور اتر کر انگرکھا جھاڑنے لگے۔ انت رات پانچ بجے کی گاڑی بھی ان کے پیچھے ہی رک گئی، اور ساتھ ہی جگا دھرنے بھی اپنے بل کھڑے کر دیئے۔ دوسرے روز تک یہی برگد کا سایہ دار درخت رات کی اوس اور دن کی دھوپ میں ان کا محافظ بننے والا تھا۔

۳

ایسے میلوں اور جاتراؤں میں بہ نسبت دن کے مات کو معروفیتیں زیادہ بڑھ جاتی ہیں اس کے علاوہ رات میں مذہبی رسمیں بھی ادا ہونے والی تھیں اور یہی وجہ ہوئی کہ چاندنی میں میلے کا منظور دیا کے اُس پار رہنے والوں کو بھوتوں کا ایک شہر نظر آتا تھا۔ یہ وقت تھا جب خرید و فروخت کی گرم بازاری شروع ہوتی۔ دیہاتی اپنے پورے خاندان کی قوت کے ساتھ وہکانوں پر حملہ آور ہوتے۔ ہر شے کے خریدنے سے پہلے دس بار اُن کا استحسان کیا جاتا۔ آپس میں دیر تک صلاح و مشورہ ہوتا، اس پر بھی ہر قدم پر دھوکہ اور فریب کا خوف پھیلا نہ چھوڑتا۔

ادھر ہوشیار بیو پارسی نہایت اطمینان کے ساتھ بیک وقت دس گاہکوں کی نہایت خوبی سے منتفی کرتے ایک جوہری کی دکان کے آگے سرن پور کا قافلہ نمودار ہوا۔ انھیں آنا دیکھ کر قرۃ العین جوہری چوکس ہو کر بیٹھ گیا جیسے کڑی دُور سے آتے ہوئے شکار کو دیکھ کر اپنے پیروں کو سمیٹ جھولنے لگتی ہے۔ انھوں نے دیکھا دو گھسی لمبوں کی نیز روشنی میں بدشیشہ کے کیسوں میں رکھی ہوئی چمکدار سفید وزر و اشیاء۔ زیور اور رنگ برنگ کے پتھر اکھوں کو چوندھیار ہے تھے۔

انتہت رام۔ ان کی بیوی اور ٹھاکر کی ماں پیچھے رہ گئے۔ صرف ٹھاکر آگے تھا، اور اُس کے عقب میں منشی لالہ مان کی بیوی اور قریبی ایک جانب کو خاموش کھڑے ہو گئے۔

زیور پسند کرنے بڑی دیر لگی، اس لئے کہ مشورہ ضروری تھا بعض بہت قیمتی تھے بعض بہت ہلکے۔ یا کسی کی بناوٹ اچھی نہ تھی، اور بعض مرنانی دیوی کے بُندوں سے قریبی مشابہت نہ رکھتے تھے۔ غرض کئی بار کی اُلٹ پھیر اور ملاح کے بعد جس میں منشی لالہ اور ان کی بیوی نے ماہرانہ حصہ لیا، ایک بُندوں کی جوڑ پسند کی گئی۔ باریک سونے کی ہال میں دو سبز پتھر بڑی خوب صورتی سے بٹھائے گئے تھے۔

اب قیمت کے تصفیہ کا مرحلہ باقی تھا جوہری نے قسم کھا کر کہاں کی اہلی قیمت ساٹھ روپیے سے زیادہ ہی تھا۔ لیکن وہ انھیں غیر معمولی رعایت پر دینے کے لئے تیار تھا۔ یعنی صرف تین روپیے میں۔ لیکن یہ چیز ٹھاکر کی سمجھ میں نہ آئی کہ بڑے حاجیو پارسی جس کو اُس نے اس سے پہلے بھی دیکھا بھی نہ تھا، اس قدر رعایت اُن کے ساتھ کیوں کر رہا تھا۔ منشی نے دل میں خیال کیا ”جوہری کیسائیک آدمی ہے۔“

اب روپیہ کا حساب شروع ہوا۔ ٹھاکر نے اپنی ہمیانی سے اکیس روپیے کھائے اور بقیہ کی تکمیل انتہت رام پانڈے سے کر دی اور اس طرح یہ منزل بھی ختم ہو گئی۔

مُددے خریدے گئے، لیکن مقدس برہمن نے آئندہ قسط اور سود کا ذکر ٹھاکر سے کر دینا مناسب سمجھا۔

— ۴ —

اس واقعہ کو کئی سال ہو گئے۔

اب سرن پور میں وہ خوشگوار فضا باقی نہ رہی تھی۔ گاہکوں کے تقریباً سارے تزویندار قابل کا جو بن اگلیز سرکار کے لئے لڑائی پر سمندر پار ولایت بھیج دیئے گئے تھے، اور ہر طرف ایک حسرت آمیز سکوت طاری تھا۔ اب میل پور کی جائزہ کے لئے ہفتہ بھر بیٹھتے رہے وہ چہل پہل وہ تیاریاں تھیں منشی لالہ کا انتقال

ہو چکا تھا، اور ان کی خوب صورت سالی مرثا لکھی کسی مقام نامعلوم کو چلی گئی تھی۔ انتہت رام کی بیٹائی میں کچھ فتور آنے لگا تھا، اور چند مہینوں سے وہ بالکل نہ دیکھ سکتے تھے۔ بوجوان ٹھاکر جگادھر بھی ٹٹی بھرتی میں شریک کر لیا گیا تھا۔ اور نہ معلوم اب وہ کہاں کس جگہ اور کس حالت میں ہر خط موت اور جان کے ڈر میں گھرا ہوا تھا۔ یا اس کا بھی کیا یقین تھا کہ وہ اس دنیا میں موجود بھی تھا۔

اُس کے جانے کے بعد بمبئی سے جہاز میں سوار ہوتے وقت ایک بار اور ولایت کے کسی دور درواز مقام سے دوسری مرتبہ دو خط گھر آئے تھے۔ منشی جی اس وقت زندہ تھے اور اُن سے ہی یہ خط پڑھوائے گئے تھے۔

لیکن اس کے بعد چار سال ہوئے اب تک کوئی خبر نہ جوان ٹھاکر کی یا گانوں کے کسی آدمی کی اُن کے رشتہ داروں کو معلوم نہ ہوئی تھی۔ ٹھاکر کے جانے کے ایک سال بعد ہی ممبئی میں مہلک وبا کا پھیلنا ہوا تھا جس کی آگ میں ہزاروں مویشی تباہ ہو گئے۔ گانوں میں گلے کے گلے صاف ہو گئے اور کچھ عرصہ سے ہوا میں پرندوں اور خشکی پر انسانوں کے سوا دوسرے حیوان شاذ و نادر ہی نظر آنے لگے تھے۔ اسی آگ میں ٹھاکر کی مایہ ناز جوڑی کا ایک بیل اور تقریباً سارے مویشی ختم ہو گئے۔ اس کے ساتھ ہی مصیبت اور افلاس کے ایام شروع ہوئے۔ جگادھر کے جلنے کے بعد زراعت کی نگرانی کرنے والا کوئی نہیں رہا تھا۔ اس لئے زمین ایک عرصہ سے پڑاؤ تھی، اس کا محصول بڑھتا گیا، اور اس باقی میں چوکیدار کی بیشتر جائداد اور بہت سی زمین ہراج کر دی گئی۔ انتہت رام پانڈے کا قرض مطلق ادا نہ ہوا تھا، اور اس کے لئے انھوں نے سخت تقاضا شروع کر دیا۔ ادھر چار مہینوں سے جگادھر کی ماں بیمار تھی اور وہ برہن کا روپیہ رکھ کر مرنا نہ چاہتی تھی۔ طے ہوا کہ اس قرض کے لئے قیمتی کارہا سہا زیور فروخت کر دیا جائے۔ لیکن قیمتی سب کچھ فرو دینے تیار تھی، مگر دنیا کی کوئی قوت اُسے ان بندوں سے جدا ہونے راضی نہ کر سکتی تھی۔

چنانچہ ہوا بھی یہی۔ سوائے ان بندوں کے اس کا سارا گھنٹا تیس روپیہ اہل اور چھپانوں روپیہ سود کی نذر ہو گیا۔

آہ! یہ اُن بندوں کی اصلی قیمت تھی۔ قیمتی نے سوچا کیا ”وہ جوہری اور انتہت رام۔“

اس طرح اُس مقدس برہن کا قرض پھولوں میں ادا کر دیا گیا، جس کے کچھ عرصہ بعد ہی بڑھی ٹھکرائی ہمیشہ کے لئے اس مقام کو چلی گئی جہاں کوئی کسی پر احسان نہیں کرتا، اور نہ کسی کو امداد کی ضرورت ہی

ہوتی ہے۔

اب تیری دُنیاں اکیلے تھی اور تہا ہی اُسے دُنیا کی نعمتوں کا مقابلہ کرنا تھا۔ اس کے قریب کوئی سہارا نہ تھا لیکن صرف ایک خیال اُسے راہ حیات پر کھینچنے لگے جا رہا تھا، یعنی ٹھاکر کی واپسی۔

وہ اب گھر کی مالکہ ٹھاکرائن نہ رہی تھی بلکہ ضروریات زندگی کے لئے اُسے مجبوراً مکان کی چادر دلائی باہر ٹھکانا پڑا تھا۔ وہ ایک زمین دار کے یہاں کچھ قلیل مشاہرہ پر کام کرنے لگی گھر والے کو شریف تھے اور اس کی مالک تیری کی گذشتہ حالت کا خیال کر کے مہربانی سے پیش آتی، لیکن اس سے کیا، ملازمت آخر ملازمت ہی تھی۔ اور کام بھی بہت کرنا پڑتا تھا۔

کچھ ہوئے والی امید کے تصور میں وہ انتہاء استقلال سے اپنے دن گزارنے لگی۔ دن بھر وہ زمین دار کے گھر کام کرتی اور رات میں اپنے مکان کے نیم روشن کمرے میں جو اب بھی اس کے فقیہ پر تھا سوت کھالاکرتی۔ لیکن اس پر بھی مہینے میں کئی بار فالتے ہو جاتے۔ علاوہ ملازمت کے اور دوسری ضروریات کے لئے وہ دن بدن تنگ ہوتی جا رہی تھی۔

تاہم اس افلاس اور مصیبت کے زمانہ میں بھی وہ ان بُندوں کو بچنے پر تیار نہ ہوئی اس کے پاس یہ زیور اس زندگی کی عزیز ترین یادگار، اور اس محبت کی لاقیمت سوغات تھا جس کی یاد اُس کے قلب میں اب بھی شعلے بھڑکاتی تھی۔ اور وہ ان بُندوں کو اُس مبارک موقع کے لئے اٹھا رکھنا چاہتی تھی جب اُس کا شوہر اپنی لمبی غمیر حاضری کے بعد —

کئی بار مصائب سے تنگ آکر وہ سا ہو کا رکے دروازے تک ان بُندوں کو لیگی لیکن وہ کبھی گھر کے اندر نہ جاسکی اور ہر مرتبہ خاموش مصیبت برداشت کرنے کے لئے اُسے اپنے مکان واپس ہونا پڑا۔ لیکن حیرت تو یہ تھی کہ گاؤں کی کسی عورت نے جگہ ادھر کے جانے کے بعد سے تیری کے کانوں میں وہ بُندے نہ دیکھے تھے۔ اور گاؤں کے سا ہو کا رکے کو تعجب تھا کہ اور تمام زیور کے ساتھ وہ بُندے کیوں اُس کے یہاں نہیں آئے تھے؟۔

شوہر کو گئے تقریباً چار سال ہو گئے تھے اور تیری اس کڑے افلاس میں بھی اُسی استقلال سے اپنے دن کاٹ رہی تھی۔ مگر اب بھی اُس کے مکان میں چند پھلے ہوئے پتھر ٹوں میں وہ بُندے لیے رکھے تھے، اور اب بھی ایک مصائب سے ٹوٹے ہوئے قلب میں امید — آنے والی امید کی کرن موجود تھی۔

ایک دن بوڑھے نارائن نے کھیت کو جاتے جاتے ٹگ کر تھپی سے کہا۔

”تھکرائیں، کل شیو رام آ رہا ہے، پیار روز ہوئے خبر آئی تھی کہ انگریز سرکار کی جیت ہو گئی ہے!“

جیسے کسی نے خواب سے تھپی کو جگا دیا، شیو رام آ رہا ہے تو جگا دھر بھی ضرور آتا ہی ہو گا سچ تو یہ ہے کہ کئی روز ادھر سے وہ یہ بات سن رہی تھی کہ کانوں کے وہ تمام آدمی جو انگریز سرکار کی نوکری میں دلالت گئے تھے جلد ہی اپنے وطن واپس کر دیئے جائیں گے اس لئے کہ لڑائی ختم ہو چکی تھی اور انگریزوں نے جرمن والوں کا ملک چھین لیا تھا۔

اس رات وہ زمین دار کے ٹھرے بہت جلد ہی رخصت ہو گئی، اس کا قلب آج بہت تیز بہت حرکت کر رہا تھا، کل اس کا شوہر آگیا، مصیبت کے یہ نہ کہنے والے دن ختم ہو جائیں گے۔ وہ ان بے رحم ساہوکاروں کا سانی اپنی جائیداد اگلو الگلو۔ اور پھر۔

— آہ! غریب لڑکی

گذشتہ چار پانچ سال کے واقعات نہایت تیز رفتاری سے اس کی نظروں کے آگے سے گزرنے لگے اس کا قلب آج مری طرح مضطرب و پریشان تھا۔ گھر میں بالکل اندھیرا تھا، البتہ چاند کی ہلکی کرنیں آگن میں اپنی ملکی چادر پھیلا رہی تھی۔

دفعۃً وہ اٹھی اور پیٹے پڑے کپڑوں کی گرہ سے اُن بندوں کو کھال لائی، جو ایک عرصہ دراز سے ان میں لپٹے پڑے تھے۔ وہ انہیں ایک نظر دیکھنا چاہتی تھی، کل وہ اُن کو پہن کر اپنے پیارے ٹھاکر کا استقبال کر چکی تھیں، اُس نے ان بندوں کو اپنے کانوں میں پہن لیا، ایک عرصہ بعد وہ بوجھ سے محسوس ہو رہے تھے۔ نہ معلوم وہ کیسی نظر آ رہی تھی؟

طاق سے ایک چھوٹے سے آئینہ کے ٹکڑے کو کھال کر وہ کمرے میں چلی گئی، اور دس کی دم رشتہ میں اُس نے اپنا چہرہ آئینہ میں دیکھا۔ ان! وہ کتنی ڈرا دنی صورت تھی! اس میں شک نہیں کہ کئی سال بعد اُسے اپنی فصل دیکھے کا اتفاق ہوا تھا، اس لئے بد نصیب عورت اس میں وہ تبدیلیاں نہ دیکھ سکتی جو مصیبت اور افلاس کا لازمی نتیجہ ہیں۔ پھر بھی اسے یہ خیال بھی نہ آیا تھا کہ اتنے قلیل عرصہ میں وہ اتنی بدل جائیگی۔ وہ کانپ گئی۔ کیا حقیقت میں وہ وہی تھی تھی، یا آئینہ کے پیچھے سے کوئی اور غم نصیب اس کی طرف گھور رہا تھا۔

دوسرے دن صبح سے ہی گانوں میں آنے والوں کے استقبال کی تیاریاں ہونے لگیں۔

مائیں اپنی اولاد کو صحیح و سلامت دیکھنے کے لئے یہیں تھیں۔ بیویاں اپنے بچہ کے ہونے خوشیوں کو دوبارہ پانے کے لئے مضطرب، اور اقرباء اپنے عزیزوں کی دید کے مشتاق تھے، لیکن اللہ ہی بتا سکتا تھا کہ ان میں کتنے ایسے تھے جن کی امیدوں پر ہمیشہ کے لئے پانی پھرنے والا تھا۔ کتنے ایسے تھے جن کی خوشیاں آہ و بکا میں تبدیل ہونے والی تھیں! درکنے ایسے تھے جن کی مشتاق آنکھیں اپنے عزیزوں کو معذور اور ابلہ دیکھنے والی تھیں۔ آخر وہ وقت آگیا ایک بڑی سرکاری موٹر لاری گانوں کی سڑک پر رُم کی اور جنگ کے دیتا کی قربان گاہ سے بچے ہوئے۔ بیمار۔ معذور۔ ابلہ، اور شاذ و نادر صحیح و سالم انسانوں نے ایک عرصہ دراز کے بعد اپنے وطن اور رشتہ داروں کو دیکھا، اور اس کے ساتھ ہی ایک شور و غوغا شروع ہوا جنہوں نے اپنے رشتہ داروں کو پایا وہ ان سے لپٹنے لگے، اور جنہیں وہ نظر نہ آئے وہ آئے والوں سے اپنوں کے تعلق پے درپے سوالات کرنے لگے۔ رُکوں نے اپنی حسرتِ غیب ماؤں کو گھیر لیا، وہ بچے جو اپنے باپ کے بچہ کے وقت ابھی گود ہی میں تھے۔ اور جنہوں نے ہوش میں آئیے بعد سے اب تک ان کو نہ دیکھا تھا، ہر آنے جانے والے کو پہچاننے کی کوشش کرتے تھے لیکن شاید ان محصوروں کو بھی اپنے عزیزوں کی قسمت کا علم تھا۔ اس لئے کہ کبھی کبھی ایک آدمہ آنسو ان کی آنکھ سے ٹپک جاتا۔

جبئی نے بھی ڈھونڈنے پر آنے والوں میں ٹھاکر کو نہ پایا۔ آہ! کیا وہ ہمیشہ کے لئے نہیں آئیگا! کیا اتنے زمانہ تک انتظار کرنے کے بعد، اتنے عرصہ تک مصائب اور غربت کی سختیاں برداشت کرنے کے بعد اس کی امید اس طرح ختم ہونے والی تھی!

شیو رام اپنے بچوں کو گود میں اٹھائے جا رہا تھا۔ درمیں کے بیچے اس کی ماں اور بیوی ان اہم واقعات کو جو اس کے قیام میں رونما ہوئے تھے بیک آواز سن رہی تھیں۔ جبئی نے اُسے روک کر پوچھا۔
”بھئی۔ خاکر؟“

شیو رام جیشانی کو ٹھونکتے ہوئے کہا۔ ”ٹھکرائیں! جو کیدار ہمارے ساتھ ہی رہنٹ میں تھے لیکن تین سال ہوئے۔“ وہ خاموش رہ گیا۔ اور سچ پوچھنے لڑاس سے زیادہ وضاحت کی اب ضرورت بھی نہ تھی۔

تنبی کی آنکھوں میں اب تمام دنیا اندھیری دکھائی دینے لگی۔ وہ اُسی جگہ کھڑی ہو گئی، اور اس کا جسم پتھر کے جسم کی طرح غیر متحرک اور مرد ہو گیا، اُس کے کانوں میں عجیب، عجیب قسم کی آوازیں گونجنے لگیں۔

مٹی کے اطراف ایک ٹور قیامت برپا تھا۔ مٹیوں جو ایک زمانہ قبل ہی اپنی نوجوان اولاد کو کھوپکی تھیں لیکن جنہیں اس دل شکن سانچہ کا اب پتہ چلا تھا سر پر ناک اڑا رہی تھیں۔ بیویاں جن کو اپنے رنڈا پہ کی ابھی خبر ہوئی تھی۔ دل خراش آہ و بکا کر رہی تھیں اور ان سب کے ساتھ چھوٹے چھوٹے معصوموں کی چیخ بکا رنات قابل برداشت سماں پیش کرتی تھی۔

مٹی رو نہ سکی اس کو اپنے اطراف کا ہوش نہ تھا، نہ اس کو اس محشرِ ستان کے واقعات کی خبر تھی اس کی سیاح مونی مونی آنکھوں میں جو اب بھی خوب صورت تھیں ایک آنسو نہ تھا نہ اس کے چہرے سے کسی غیر معمولی رنج و غم کا اظہار ہوتا تھا۔ قسمت کی ضرب اتنی شدید تھی کہ اُس نے قریب عورت کے عالم احساس کو باطل مصل کر دیا تھا۔

۶

پچھڑوں کو لے تین چار روز ہو گئے تھے لیکن چونکہ مہینہ کے بچے پھر دیکھتے تھے ان کے لئے کانوں میں ابھی کہرام مچ رہا تھا جن خوش قسمتوں نے اپنے عزیز دل کو بیچ و سلامت یا کم از کم زندہ پالیا تھا وہ بھی گھر کی چار دیواری میں خوشیاں منا رہے تھے لیکن باہر وہ دوسرے بد قسمتوں کے سوگ میں پوری طرح شریک تھے۔

گانڈوں تمام اتنا مصروف تھا کہ دو روز کے کسی نے نبی کی عدم موجودگی کو محسوس نہ کیا۔ صرف ایک بار زمین ہلکی ہوئی نے ٹھکران کی غیر ماضی کی ٹھکارت کرتے ہوئے اپنے شوہر سے کہا۔

”معلوم نبی کدھر چل گئی، لہو دیکھ آیا گھر میں نہیں ہے!“

زمین دار نے کہا ”بچاری دکھ میں ہے، نہ معلوم کہاں پڑی ہے!“

قیصر نے صبح گانڈوں کے محلہ ہارے سے طلوع ہوتے ہوئے آفتاب کی سہری کرنوں میں تالاب کے کنارے جہاں کافی اور گھاس کی کثرت تھی شے کو چمکتے ہوئے دیکھا پانی کی تیتاب موجوں میں کسی وہ نظروں سے جھل ہوتی اور کبھی سورج کی شعاعیں اس پر سے منکس ہو کر آنکھوں کو چوندا دیتیں۔

محض نہ شک کے لئے اُس نے قریب جا کر دیکھا۔ سیاہ ابکھے ہوئے بالوں میں وہ چمکا، طلائی زیور سلج تاج پر تیر رہے تھے اور تہی ٹھکران کا چٹولا ہوا جسم پانی کے اندر سے گھاس میں پھنسا ہوا نظر آتا تھا، قُلو چارہ لے ہوئے جگہ تھا پھلہارے نے پکار کر اسے مدد کے لئے بلایا، اور دونوں نے کشتہ اختلاقی کی مردہ جسم کو باہر کھینچ کالہ۔

تھوڑے ہی عرصہ میں گانوں کے لوگ تالاب کے کنارے جمع ہو گئے اس نئے حادثہ نے ہر ایک کو اپنا رنج اپنی
خوشی اور اپنا غم بھلا دیا تھا۔ وہ سب بد قسمت عورت کے گرد ملقہ باندھے کھڑے تھے غریب ٹھکانے جس کی بھیگی ہوئی
سیاہ زلفوں میں وہ خوب صورت بندے ابھے ہوئے تھے۔ اور اس کی پھولی ہوئی بدرونی آنکھیں گویا وسیع
آسمانوں میں کسی کو ڈھونڈ رہی تھیں۔

نورین چشم غم سرگوشیاں کرنے لگیں کئی سال بعد انہوں نے آج تپتی کے کان میں وہ دلفریب بندے دیکھے تھے۔

غزل

از
کاووش

(۲۹ رامداد سنگھ لاکھی حیدر آباد سے نشر کی گئی)

میں آستانہ دل پر بھی مڑھکا نہ سکا	مہی نہیں کہ سوسے بزم دوست بمان سکا
وہ میری خاک نشینی کا راز پانہ سکا	فلک ضمیر محبت کو آزار مانہ سکا
میں درد دل کو سکون آفریں بنایہ سکا	غم حیات سے فرصت ملی نہ دم بھر بھی
جو حسن وسعت کو نین میں سما نہ سکا	وہ میرے گوشہ دل میں ہوا ہے جلوہ فوز
میں بلبلیوں سے نشیمن مگر بچا نہ سکا	چمن کے نازاٹھائے صبا کے ظلم سے
یکجا ایسی منے تھی جسے پی کے ہوش آ نہ سکا	وہ اُن کے جلوہ کی انگلیاں اسے فوسا
ہزار گرچہ بھائی مگر بچھا نہ سکا	بہنچائی مرے دامن کی آگ رگ رگ میں
میں انتہائے خوشی میں بھی مسکرا نہ سکا	کسی کے آنے ہی آنکھوں میں آگئے آنسو

وہ پوچھتے ہی رہے داستان غم کاوش
میں اُن کو اپنا فسانہ مگر سنا نہ سکا

دنیا کا سب سے پہلا تحریری دستور

عہد نبوی کی ایک اہم دستاویز

جناب ڈاکٹر محمد عبداللہ صاحب استاد قانون جامعہ عثمانیہ

متمدن اقوام ہی نہیں، وحشی باشندوں میں بھی حکمرانی اور مدد گستری کے لئے معین قاعدے ہوتے ہیں اور خود اس سے خود اسے سہرا بھی اپنے آپ کو اُن کا پابند پاتا ہے۔ عموماً جب کبھی ایسے قواعد تحریری صورت میں مرتب ہوتے تو انھیں کتاب کا نام دیا گیا۔ (Bible) اور (Scripture) کے معنی بھی کتاب کے ہیں۔ چنگیز خاں کے ”یاسہ“ کے معنی بھی کتاب کے ہیں چنانچہ جدید ترکی میں بھی یازمک کا مصدر رکھنے کے معنوں میں ہی برتا جاتا ہے اور کتاب اللہ مسلمانوں کے قرآن کا نام ہے۔

غرض عام قواعد و قوانین ملک کم و بیش تحریری صورت میں ہر جگہ ملتے ہیں لیکن دستور مملکت کو عام فہم و علیمہ تحریری صورت میں لانا، اس کی نظیر باوجود بڑی تلاش کے مجھے عہد نبوی سے پہلے نہیں مل سکی۔ بے شبہ منور سمرقند شہر قیام میں راجہ کے فرائض کا بھی ذکر ہے اور کوتلیا کی آرتھو شاستر (دستہ قدیم) اور اس کے ہمعصر اسطوکی کتابوں میں سیاسیات پر متعلق ”الیفیں“ بھی ملتی ہیں۔ اسطوے تو اپنی ہمعصر شہری مملکتوں میں سے بشمول ہندوستان (۱۵۸۰ء) کے دستور بھی کچھ تھے جن میں سے صرف شہر ایتھنز کا دستور اسی پر اس سال قبل مصر میں پایبروس پر محفوظ مل چکا ہے اور ۱۸۹۰ء میں شائع ہو چکا ہے اور انگریزی اور دیگر زبانوں میں

۱۔ Grammar of Politics by H. J. Laski

۲۔ رسالہ ابن فضل اللہ العمری مخطوطہ پاریس

Aristotle on the Athenian Constitution by Kemyon

۳۔ ایضاً P. 27 نیز Encyclopaedia of Social Sciences, Vol I

ترجمہ بھی ہو چکا ہے۔ لیکن یہ سب یا تو ذہنی اور شعوری کتابوں کی حیثیت رکھتی ہیں یا کسی مقام کے دستور کا تاریخی تذکرہ ہیں کسی معتدراعلیٰ کی طرف سے نافذ کر دہ مستند دستور مملکت کی حیثیت ان میں سے کسی کو بھی حاصل نہیں۔

سلسلہ میں مدینہ منورہ میں ہجرت کر آنے کے پہلے ہی سال رسول کریم صلعم نے ایک نوشتہ مرتب فرمایا جس میں حکمران کے حقوق و فرائض اور دیگر فوری ضروریات کا تفصیلی ذکر ہے۔ خوش قسمتی سے یہ دستاویز پوری کی پوری اور بلفظ ابن اسحاق اور ابو عبیدہ نے اپنی کتابوں میں محفوظ کی ہے اور آج اسی کا کچھ بیان مقصود ہے۔

اس دستاویز میں نثرین پہلے یا ثانوی الفاظ میں نفعات ہیں اور اس زمانے کی ثانوی عبارت اور دستاویز نویسی کا وہ ایک انمول نمونہ ہیں۔ اس کی اہمیت اسلامی مورخوں سے کہیں زیادہ یورپی عیسائیوں سے محسوس کی۔ ولہاؤزن، ہیولہ، گریم، اسپرنگر، وینسک، کاسٹانی، بول وغیرہ کے علاوہ ایک انگریزی مورخ نے مختصر تاریخ عالم لکھتے ہوئے بھی اس دستاویز کا تفصیلی ذکر کرنا ضروری خیال کیا ہے۔ یہاں ان جرمن، ولندیزی، اطالوی، انگریزی اور دیگر مولفوں کے بیانات کا ذکر غیر ضروری ہے۔ میں صرف اپنے ناچیز خیالات اس کے متعلق عرض کرنے کی اجازت چاہتا ہوں اور اس کی اہمیت کی طرف ہلکے کی توجہ منعلق کرانا ہوں۔ اس دستاویز کی تفصیلی شرح اور مغربی مولفوں کے بیانات کی تنقید کے لئے بڑا وقت چاہیے جو اس لکچر میں ممکن نہیں۔

لیکن قبل اس کے کہ اس دستاویز کے متعدد جات پر کچھ عرض کیا جائے اس کا تاریخی پس منظر اور ان حالات کا ذکر ضروری ہے جن میں وہ مرتب اور نافذ ہوئی۔

رسول کریم صلعم نے جب مکہ معظمہ میں اپنے تبلیغی اور اصلاحی کام کا آغاز کیا، اور صدیوں، نسلوں کے معتقدات و رواجات کی تبدیلی چاہی تو اہل ملک نے ابتداء حیرت اور پھر نفرت اور آخر کار مخالفت و معاندت کا برتاؤ کیا۔ پیش پہلے ہی دان سے عالم گیر تھی اور معلوم دنیا، خاص کر ایران و روم دین زلیہ تک اس کی نوری اور بآسانی وسعت کے امکانات نظر آنے لگے اور آنحضرت اپنی تبلیغ میں ظاہر میں زیادہ روکنے والے ان ممالک کی فتح کی بشارت دیتے تھے لیکن ایک مفلس اور کمزور قبیلے کی ایک جوہر فرد کی حیثیت میں آپ کی

سرداری کا مانا جانا مشکل تھا۔ یہ حضرت کی رشتہ داری طائف اور مدینے کے قبائل سے بھی تھی، اسی توقع میں پہلے آپ طائف کے قریب تر ملائے کو نشریت لے گئے مگر وہاں وطن سے بڑھ کر مشکلیں پیش آئیں، آخر حج کے زمانے میں کئی سال تک دو دو کرنے کے بعد چند مدینے والے ہی آپ کے گردیدہ بنے اور مدینہ آئے پر آپ کو اور آپ کے مکی ساتھیوں کو پناہ اور مدد دینے کا بھی وعدہ کیا۔

ملک کی مقامی حالت ناقابل برداشت ہو چکی تھی عام مخالفت سے بڑھ کر ہسانی اذیت سے بہتوں کی جان کے لالے پڑے ہوئے تھے اس لئے مسلمانان مکہ ہجرت کر کے مدینہ جانے لگے مکہ والے دُعا کہ کہیں یہ لوگ باہر جا کر انتقام کی تیاریاں نہ کریں اس لئے خود آنحضرت کے مکان کا محاصرہ اور بنجوں کی تجویز پختہ کی گئی مگر قدرت کو کچھ اور منظور تھا آنحضرت غیر عافیت کے بلکہ مکہ مدینہ پہنچ گئے، بھنگھلاہٹ میں ملے والوں نے آپ کی اور دوسرے مہاجرین کی املاک و جائیداد پر غاصبانہ تسلط جمالیا۔ مدینے کے مسلمانوں اور ملک کے مہاجرین کی مجموعی تعداد چند سو سے زیادہ نہ تھی، اگرچہ مدینے کی آبادی کا اس وقت اندازہ چار پانچ ہزار کیا جاتا ہے جن میں آدھے کے قریب یہودی تھے، بلکہ اس وقت ایک منظم شہری مملکت کی صورت میں تھا وہاں فوج، محاسل، عبادت، تعلقات خارجہ، عدل گسری وغیرہ کے کوئی پچیس سرکاری عہدے تھے، جن کا تفصیلی ذکر بس حال میں ٹروڈرہم کی موثر مستشرقین میں پڑے ہوئے مقالے میں کیا ہے، اس کے برخلاف مدینے میں ابھی نزاج کی کیفیت تھی اور قبائلی دور دورہ تھا، عرب اوس و خزرج کے بارہ قبائل میں بٹے ہوئے تھے تو یہودی بنو النضیر و بنو قریظہ وغیرہ کے دس قبائل میں ان میں باہم نسلوں سے لڑائی جھگڑے چلے آ رہے تھے اور کچھ عرب کچھ یہودیوں کے ساتھ ملیں تو کیریانی عربوں اور ان کے حلیف یہودیوں کے حریف بنے ہوئے تھے۔ ان مسلسل جنگوں سے اب دونوں بھی تنگ آ چلے تھے اور گروہاں کے کچھ لوگ غیر قبائل خاص کر قریش کی جنگی امداد کی

۱۔ معارف ابن قتیبہ صفحہ ۴۳۴، کتاب المغنی من دلائل النبوة للابی نعیم، مخطوط، الفصل العشرون۔

۲۔ ابن ہشام ص ۲۶۰، ۲۶۱، ۲۶۲، طبقات ابن سعد ج ۱ ص ۲۴، ۲۵، ۲۶، ۲۷، معارف ابن قتیبہ، رجال مؤثرین تاریخ طبری ج ۲ ص ۵۵، ۵۶، وغیرہ۔

۳۔ بخاری کتاب باب ۶۷، حدیث ۸۵۔

۴۔ ابن ہشام ص ۳۳۰، ایضاً ص ۳۲۱ تا ۳۲۲۔ ۵۔ مبدوء رسالہ اسلامک پچھ جولائی ۱۹۳۸ء۔

۶۔ ابن ہشام ص ۲۸۰، طبقات ابن سعد ج ۱ ص ۱۴، مسند ابن مسعود ج ۲ ص ۲۷۰، بخاری کتاب باب ۶۳، باب ۶۴، ۶۵، ۶۶، ۶۷، ۶۸، ۶۹، ۷۰، ۷۱، ۷۲، ۷۳، ۷۴، ۷۵، ۷۶، ۷۷، ۷۸، ۷۹، ۸۰، ۸۱، ۸۲، ۸۳، ۸۴، ۸۵، ۸۶، ۸۷، ۸۸، ۸۹، ۹۰، ۹۱، ۹۲، ۹۳، ۹۴، ۹۵، ۹۶، ۹۷، ۹۸، ۹۹، ۱۰۰، ۱۰۱، ۱۰۲، ۱۰۳، ۱۰۴، ۱۰۵، ۱۰۶، ۱۰۷، ۱۰۸، ۱۰۹، ۱۱۰، ۱۱۱، ۱۱۲، ۱۱۳، ۱۱۴، ۱۱۵، ۱۱۶، ۱۱۷، ۱۱۸، ۱۱۹، ۱۲۰، ۱۲۱، ۱۲۲، ۱۲۳، ۱۲۴، ۱۲۵، ۱۲۶، ۱۲۷، ۱۲۸، ۱۲۹، ۱۳۰، ۱۳۱، ۱۳۲، ۱۳۳، ۱۳۴، ۱۳۵، ۱۳۶، ۱۳۷، ۱۳۸، ۱۳۹، ۱۴۰، ۱۴۱، ۱۴۲، ۱۴۳، ۱۴۴، ۱۴۵، ۱۴۶، ۱۴۷، ۱۴۸، ۱۴۹، ۱۵۰، ۱۵۱، ۱۵۲، ۱۵۳، ۱۵۴، ۱۵۵، ۱۵۶، ۱۵۷، ۱۵۸، ۱۵۹، ۱۶۰، ۱۶۱، ۱۶۲، ۱۶۳، ۱۶۴، ۱۶۵، ۱۶۶، ۱۶۷، ۱۶۸، ۱۶۹، ۱۷۰، ۱۷۱، ۱۷۲، ۱۷۳، ۱۷۴، ۱۷۵، ۱۷۶، ۱۷۷، ۱۷۸، ۱۷۹، ۱۸۰، ۱۸۱، ۱۸۲، ۱۸۳، ۱۸۴، ۱۸۵، ۱۸۶، ۱۸۷، ۱۸۸، ۱۸۹، ۱۹۰، ۱۹۱، ۱۹۲، ۱۹۳، ۱۹۴، ۱۹۵، ۱۹۶، ۱۹۷، ۱۹۸، ۱۹۹، ۲۰۰، ۲۰۱، ۲۰۲، ۲۰۳، ۲۰۴، ۲۰۵، ۲۰۶، ۲۰۷، ۲۰۸، ۲۰۹، ۲۱۰، ۲۱۱، ۲۱۲، ۲۱۳، ۲۱۴، ۲۱۵، ۲۱۶، ۲۱۷، ۲۱۸، ۲۱۹، ۲۲۰، ۲۲۱، ۲۲۲، ۲۲۳، ۲۲۴، ۲۲۵، ۲۲۶، ۲۲۷، ۲۲۸، ۲۲۹، ۲۳۰، ۲۳۱، ۲۳۲، ۲۳۳، ۲۳۴، ۲۳۵، ۲۳۶، ۲۳۷، ۲۳۸، ۲۳۹، ۲۴۰، ۲۴۱، ۲۴۲، ۲۴۳، ۲۴۴، ۲۴۵، ۲۴۶، ۲۴۷، ۲۴۸، ۲۴۹، ۲۵۰، ۲۵۱، ۲۵۲، ۲۵۳، ۲۵۴، ۲۵۵، ۲۵۶، ۲۵۷، ۲۵۸، ۲۵۹، ۲۶۰، ۲۶۱، ۲۶۲، ۲۶۳، ۲۶۴، ۲۶۵، ۲۶۶، ۲۶۷، ۲۶۸، ۲۶۹، ۲۷۰، ۲۷۱، ۲۷۲، ۲۷۳، ۲۷۴، ۲۷۵، ۲۷۶، ۲۷۷، ۲۷۸، ۲۷۹، ۲۸۰، ۲۸۱، ۲۸۲، ۲۸۳، ۲۸۴، ۲۸۵، ۲۸۶، ۲۸۷، ۲۸۸، ۲۸۹، ۲۹۰، ۲۹۱، ۲۹۲، ۲۹۳، ۲۹۴، ۲۹۵، ۲۹۶، ۲۹۷، ۲۹۸، ۲۹۹، ۳۰۰، ۳۰۱، ۳۰۲، ۳۰۳، ۳۰۴، ۳۰۵، ۳۰۶، ۳۰۷، ۳۰۸، ۳۰۹، ۳۱۰، ۳۱۱، ۳۱۲، ۳۱۳، ۳۱۴، ۳۱۵، ۳۱۶، ۳۱۷، ۳۱۸، ۳۱۹، ۳۲۰، ۳۲۱، ۳۲۲، ۳۲۳، ۳۲۴، ۳۲۵، ۳۲۶، ۳۲۷، ۳۲۸، ۳۲۹، ۳۳۰، ۳۳۱، ۳۳۲، ۳۳۳، ۳۳۴، ۳۳۵، ۳۳۶، ۳۳۷، ۳۳۸، ۳۳۹، ۳۴۰، ۳۴۱، ۳۴۲، ۳۴۳، ۳۴۴، ۳۴۵، ۳۴۶، ۳۴۷، ۳۴۸، ۳۴۹، ۳۵۰، ۳۵۱، ۳۵۲، ۳۵۳، ۳۵۴، ۳۵۵، ۳۵۶، ۳۵۷، ۳۵۸، ۳۵۹، ۳۶۰، ۳۶۱، ۳۶۲، ۳۶۳، ۳۶۴، ۳۶۵، ۳۶۶، ۳۶۷، ۳۶۸، ۳۶۹، ۳۷۰، ۳۷۱، ۳۷۲، ۳۷۳، ۳۷۴، ۳۷۵، ۳۷۶، ۳۷۷، ۳۷۸، ۳۷۹، ۳۸۰، ۳۸۱، ۳۸۲، ۳۸۳، ۳۸۴، ۳۸۵، ۳۸۶، ۳۸۷، ۳۸۸، ۳۸۹، ۳۹۰، ۳۹۱، ۳۹۲، ۳۹۳، ۳۹۴، ۳۹۵، ۳۹۶، ۳۹۷، ۳۹۸، ۳۹۹، ۴۰۰، ۴۰۱، ۴۰۲، ۴۰۳، ۴۰۴، ۴۰۵، ۴۰۶، ۴۰۷، ۴۰۸، ۴۰۹، ۴۱۰، ۴۱۱، ۴۱۲، ۴۱۳، ۴۱۴، ۴۱۵، ۴۱۶، ۴۱۷، ۴۱۸، ۴۱۹، ۴۲۰، ۴۲۱، ۴۲۲، ۴۲۳، ۴۲۴، ۴۲۵، ۴۲۶، ۴۲۷، ۴۲۸، ۴۲۹، ۴۳۰، ۴۳۱، ۴۳۲، ۴۳۳، ۴۳۴، ۴۳۵، ۴۳۶، ۴۳۷، ۴۳۸، ۴۳۹، ۴۴۰، ۴۴۱، ۴۴۲، ۴۴۳، ۴۴۴، ۴۴۵، ۴۴۶، ۴۴۷، ۴۴۸، ۴۴۹، ۴۵۰، ۴۵۱، ۴۵۲، ۴۵۳، ۴۵۴، ۴۵۵، ۴۵۶، ۴۵۷، ۴۵۸، ۴۵۹، ۴۶۰، ۴۶۱، ۴۶۲، ۴۶۳، ۴۶۴، ۴۶۵، ۴۶۶، ۴۶۷، ۴۶۸، ۴۶۹، ۴۷۰، ۴۷۱، ۴۷۲، ۴۷۳، ۴۷۴، ۴۷۵، ۴۷۶، ۴۷۷، ۴۷۸، ۴۷۹، ۴۸۰، ۴۸۱، ۴۸۲، ۴۸۳، ۴۸۴، ۴۸۵، ۴۸۶، ۴۸۷، ۴۸۸، ۴۸۹، ۴۹۰، ۴۹۱، ۴۹۲، ۴۹۳، ۴۹۴، ۴۹۵، ۴۹۶، ۴۹۷، ۴۹۸، ۴۹۹، ۵۰۰، ۵۰۱، ۵۰۲، ۵۰۳، ۵۰۴، ۵۰۵، ۵۰۶، ۵۰۷، ۵۰۸، ۵۰۹، ۵۱۰، ۵۱۱، ۵۱۲، ۵۱۳، ۵۱۴، ۵۱۵، ۵۱۶، ۵۱۷، ۵۱۸، ۵۱۹، ۵۲۰، ۵۲۱، ۵۲۲، ۵۲۳، ۵۲۴، ۵۲۵، ۵۲۶، ۵۲۷، ۵۲۸، ۵۲۹، ۵۳۰، ۵۳۱، ۵۳۲، ۵۳۳، ۵۳۴، ۵۳۵، ۵۳۶، ۵۳۷، ۵۳۸، ۵۳۹، ۵۴۰، ۵۴۱، ۵۴۲، ۵۴۳، ۵۴۴، ۵۴۵، ۵۴۶، ۵۴۷، ۵۴۸، ۵۴۹، ۵۵۰، ۵۵۱، ۵۵۲، ۵۵۳، ۵۵۴، ۵۵۵، ۵۵۶، ۵۵۷، ۵۵۸، ۵۵۹، ۵۶۰، ۵۶۱، ۵۶۲، ۵۶۳، ۵۶۴، ۵۶۵، ۵۶۶، ۵۶۷، ۵۶۸، ۵۶۹، ۵۷۰، ۵۷۱، ۵۷۲، ۵۷۳، ۵۷۴، ۵۷۵، ۵۷۶، ۵۷۷، ۵۷۸، ۵۷۹، ۵۸۰، ۵۸۱، ۵۸۲، ۵۸۳، ۵۸۴، ۵۸۵، ۵۸۶، ۵۸۷، ۵۸۸، ۵۸۹، ۵۹۰، ۵۹۱، ۵۹۲، ۵۹۳، ۵۹۴، ۵۹۵، ۵۹۶، ۵۹۷، ۵۹۸، ۵۹۹، ۶۰۰، ۶۰۱، ۶۰۲، ۶۰۳، ۶۰۴، ۶۰۵، ۶۰۶، ۶۰۷، ۶۰۸، ۶۰۹، ۶۱۰، ۶۱۱، ۶۱۲، ۶۱۳، ۶۱۴، ۶۱۵، ۶۱۶، ۶۱۷، ۶۱۸، ۶۱۹، ۶۲۰، ۶۲۱، ۶۲۲، ۶۲۳، ۶۲۴، ۶۲۵، ۶۲۶، ۶۲۷، ۶۲۸، ۶۲۹، ۶۳۰، ۶۳۱، ۶۳۲، ۶۳۳، ۶۳۴، ۶۳۵، ۶۳۶، ۶۳۷، ۶۳۸، ۶۳۹، ۶۴۰، ۶۴۱، ۶۴۲، ۶۴۳، ۶۴۴، ۶۴۵، ۶۴۶، ۶۴۷، ۶۴۸، ۶۴۹، ۶۵۰، ۶۵۱، ۶۵۲، ۶۵۳، ۶۵۴، ۶۵۵، ۶۵۶، ۶۵۷، ۶۵۸، ۶۵۹، ۶۶۰، ۶۶۱، ۶۶۲، ۶۶۳، ۶۶۴، ۶۶۵، ۶۶۶، ۶۶۷، ۶۶۸، ۶۶۹، ۶۷۰، ۶۷۱، ۶۷۲، ۶۷۳، ۶۷۴، ۶۷۵، ۶۷۶، ۶۷۷، ۶۷۸، ۶۷۹، ۶۸۰، ۶۸۱، ۶۸۲، ۶۸۳، ۶۸۴، ۶۸۵، ۶۸۶، ۶۸۷، ۶۸۸، ۶۸۹، ۶۹۰، ۶۹۱، ۶۹۲، ۶۹۳، ۶۹۴، ۶۹۵، ۶۹۶، ۶۹۷، ۶۹۸، ۶۹۹، ۷۰۰، ۷۰۱، ۷۰۲، ۷۰۳، ۷۰۴، ۷۰۵، ۷۰۶، ۷۰۷، ۷۰۸، ۷۰۹، ۷۱۰، ۷۱۱، ۷۱۲، ۷۱۳، ۷۱۴، ۷۱۵، ۷۱۶، ۷۱۷، ۷۱۸، ۷۱۹، ۷۲۰، ۷۲۱، ۷۲۲، ۷۲۳، ۷۲۴، ۷۲۵، ۷۲۶، ۷۲۷، ۷۲۸، ۷۲۹، ۷۳۰، ۷۳۱، ۷۳۲، ۷۳۳، ۷۳۴، ۷۳۵، ۷۳۶، ۷۳۷، ۷۳۸، ۷۳۹، ۷۴۰، ۷۴۱، ۷۴۲، ۷۴۳، ۷۴۴، ۷۴۵، ۷۴۶، ۷۴۷، ۷۴۸، ۷۴۹، ۷۵۰، ۷۵۱، ۷۵۲، ۷۵۳، ۷۵۴، ۷۵۵، ۷۵۶، ۷۵۷، ۷۵۸، ۷۵۹، ۷۶۰، ۷۶۱، ۷۶۲، ۷۶۳، ۷۶۴، ۷۶۵، ۷۶۶، ۷۶۷، ۷۶۸، ۷۶۹، ۷۷۰، ۷۷۱، ۷۷۲، ۷۷۳، ۷۷۴، ۷۷۵، ۷۷۶، ۷۷۷، ۷۷۸، ۷۷۹، ۷۸۰، ۷۸۱، ۷۸۲، ۷۸۳، ۷۸۴، ۷۸۵، ۷۸۶، ۷۸۷، ۷۸۸، ۷۸۹، ۷۹۰، ۷۹۱، ۷۹۲، ۷۹۳، ۷۹۴، ۷۹۵، ۷۹۶، ۷۹۷، ۷۹۸، ۷۹۹، ۸۰۰، ۸۰۱، ۸۰۲، ۸۰۳، ۸۰۴، ۸۰۵، ۸۰۶، ۸۰۷، ۸۰۸، ۸۰۹، ۸۱۰، ۸۱۱، ۸۱۲، ۸۱۳، ۸۱۴، ۸۱۵، ۸۱۶، ۸۱۷، ۸۱۸، ۸۱۹، ۸۲۰، ۸۲۱، ۸۲۲، ۸۲۳، ۸۲۴، ۸۲۵، ۸۲۶، ۸۲۷، ۸۲۸، ۸۲۹، ۸۳۰، ۸۳۱، ۸۳۲، ۸۳۳، ۸۳۴، ۸۳۵، ۸۳۶، ۸۳۷، ۸۳۸، ۸۳۹، ۸۴۰، ۸۴۱، ۸۴۲، ۸۴۳، ۸۴۴، ۸۴۵، ۸۴۶، ۸۴۷، ۸۴۸، ۸۴۹، ۸۵۰، ۸۵۱، ۸۵۲، ۸۵۳، ۸۵۴، ۸۵۵، ۸۵۶، ۸۵۷، ۸۵۸، ۸۵۹، ۸۶۰، ۸۶۱، ۸۶۲، ۸۶۳، ۸۶۴، ۸۶۵، ۸۶۶، ۸۶۷، ۸۶۸، ۸۶۹، ۸۷۰، ۸۷۱، ۸۷۲، ۸۷۳، ۸۷۴، ۸۷۵، ۸۷۶، ۸۷۷، ۸۷۸، ۸۷۹، ۸۸۰، ۸۸۱، ۸۸۲، ۸۸۳، ۸۸۴، ۸۸۵، ۸۸۶، ۸۸۷، ۸۸۸، ۸۸۹، ۸۹۰، ۸۹۱، ۸۹۲، ۸۹۳، ۸۹۴، ۸۹۵، ۸۹۶، ۸۹۷، ۸۹۸، ۸۹۹، ۹۰۰، ۹۰۱، ۹۰۲، ۹۰۳، ۹۰۴، ۹۰۵، ۹۰۶، ۹۰۷، ۹۰۸، ۹۰۹، ۹۱۰، ۹۱۱، ۹۱۲، ۹۱۳، ۹۱۴، ۹۱۵، ۹۱۶، ۹۱۷، ۹۱۸، ۹۱۹، ۹۲۰، ۹۲۱، ۹۲۲، ۹۲۳، ۹۲۴، ۹۲۵، ۹۲۶، ۹۲۷، ۹۲۸، ۹۲۹، ۹۳۰، ۹۳۱، ۹۳۲، ۹۳۳، ۹۳۴، ۹۳۵، ۹۳۶، ۹۳۷، ۹۳۸، ۹۳۹، ۹۴۰، ۹۴۱، ۹۴۲، ۹۴۳، ۹۴۴، ۹۴۵، ۹۴۶، ۹۴۷، ۹۴۸، ۹۴۹، ۹۵۰، ۹۵۱، ۹۵۲، ۹۵۳، ۹۵۴، ۹۵۵، ۹۵۶، ۹۵۷، ۹۵۸، ۹۵۹، ۹۶۰، ۹۶۱، ۹۶۲، ۹۶۳، ۹۶۴، ۹۶۵، ۹۶۶، ۹۶۷، ۹۶۸، ۹۶۹، ۹۷۰، ۹۷۱، ۹۷۲، ۹۷۳، ۹۷۴، ۹۷۵، ۹۷۶، ۹۷۷، ۹۷۸، ۹۷۹، ۹۸۰، ۹۸۱، ۹۸۲، ۹۸۳، ۹۸۴، ۹۸۵، ۹۸۶، ۹۸۷، ۹۸۸، ۹۸۹، ۹۹۰، ۹۹۱، ۹۹۲، ۹۹۳، ۹۹۴، ۹۹۵، ۹۹۶، ۹۹۷، ۹۹۸، ۹۹۹، ۱۰۰۰، ۱۰۰۱، ۱۰۰۲، ۱۰۰۳، ۱۰۰۴، ۱۰۰۵، ۱۰۰۶، ۱۰۰۷، ۱۰۰۸، ۱۰۰۹، ۱۰۱۰، ۱۰۱۱، ۱۰۱۲، ۱۰۱۳، ۱۰۱۴، ۱۰۱۵، ۱۰۱۶، ۱۰۱۷، ۱۰۱۸، ۱۰۱۹، ۱۰۲۰، ۱۰۲۱، ۱۰۲۲، ۱۰۲۳، ۱۰۲۴، ۱۰۲۵، ۱۰۲۶، ۱۰۲۷، ۱۰۲۸، ۱۰۲۹، ۱۰۳۰، ۱۰۳۱، ۱۰۳۲، ۱۰۳۳، ۱۰۳۴، ۱۰۳۵، ۱۰۳۶، ۱۰۳۷، ۱۰۳۸، ۱۰۳۹، ۱۰۴۰، ۱۰۴۱، ۱۰۴۲، ۱۰۴۳، ۱۰۴۴، ۱۰۴۵، ۱۰۴۶، ۱۰۴۷، ۱۰۴۸، ۱۰۴۹، ۱۰۵۰، ۱۰۵۱، ۱۰۵۲، ۱۰۵۳، ۱۰۵۴، ۱۰۵۵، ۱۰۵۶، ۱۰۵۷، ۱۰۵۸، ۱۰۵۹، ۱۰۶۰، ۱۰۶۱، ۱۰۶۲، ۱۰۶۳، ۱۰۶۴، ۱۰۶۵، ۱۰۶۶، ۱۰۶۷، ۱۰۶۸، ۱۰۶۹، ۱۰۷۰، ۱۰۷۱، ۱۰۷۲، ۱۰۷۳، ۱۰۷۴، ۱۰۷۵، ۱۰۷۶، ۱۰۷۷، ۱۰۷۸، ۱۰۷۹، ۱۰۸۰، ۱۰۸۱، ۱۰۸۲، ۱۰۸۳، ۱۰۸۴، ۱۰۸۵، ۱۰۸۶، ۱۰۸۷، ۱۰۸۸، ۱۰۸۹، ۱۰۹۰، ۱۰۹۱، ۱۰۹۲، ۱۰۹۳، ۱۰۹۴، ۱۰۹۵، ۱۰۹۶، ۱۰۹۷، ۱۰۹۸، ۱۰۹۹، ۱۱۰۰، ۱۱۰۱، ۱۱۰۲، ۱۱۰۳، ۱۱۰۴، ۱۱۰۵، ۱۱۰۶، ۱۱۰۷، ۱۱۰۸، ۱۱۰۹، ۱۱۱۰، ۱۱۱۱، ۱۱۱۲، ۱۱۱۳، ۱۱۱۴، ۱۱۱۵، ۱۱۱۶، ۱۱۱۷، ۱۱۱۸، ۱۱۱۹، ۱۱۲۰، ۱۱۲۱، ۱۱۲۲، ۱۱۲۳، ۱۱۲۴، ۱۱۲۵، ۱۱۲۶، ۱۱۲۷، ۱۱۲۸، ۱۱۲۹، ۱۱۳۰، ۱۱۳۱، ۱۱۳۲، ۱۱۳۳، ۱۱۳۴، ۱۱۳۵، ۱۱۳۶، ۱۱۳۷، ۱۱۳۸، ۱۱۳۹، ۱۱۴۰، ۱۱۴۱، ۱۱۴۲، ۱۱۴۳، ۱۱۴۴، ۱۱۴۵، ۱۱۴۶، ۱۱۴۷، ۱۱۴۸، ۱۱۴۹، ۱۱۵۰، ۱۱۵۱، ۱۱۵۲، ۱۱۵۳، ۱۱۵۴، ۱۱۵۵، ۱۱۵۶، ۱۱۵۷، ۱۱۵۸، ۱۱۵۹، ۱۱۶۰، ۱۱۶۱، ۱۱۶۲، ۱۱۶۳، ۱۱۶۴، ۱۱۶۵، ۱۱۶۶، ۱۱۶۷، ۱۱۶۸، ۱۱۶۹، ۱۱۷۰، ۱۱۷۱، ۱۱۷۲، ۱۱۷۳، ۱۱۷۴، ۱۱۷۵، ۱۱۷۶، ۱۱۷۷، ۱۱۷۸، ۱۱۷۹، ۱۱۸۰، ۱۱۸۱، ۱۱۸۲، ۱۱۸۳، ۱۱۸۴، ۱۱۸۵، ۱۱۸۶، ۱۱۸۷، ۱۱۸۸، ۱۱۸۹، ۱۱۹۰، ۱۱۹۱، ۱۱۹۲، ۱۱۹۳، ۱۱۹۴، ۱۱۹۵، ۱۱۹۶، ۱۱۹۷، ۱۱۹۸، ۱۱۹۹، ۱۲۰۰، ۱۲۰۱، ۱۲۰۲، ۱۲۰۳، ۱۲۰۴، ۱۲۰۵، ۱۲۰۶، ۱۲۰۷، ۱۲۰۸، ۱۲۰۹، ۱۲۱۰، ۱۲۱۱، ۱۲۱۲، ۱۲۱۳، ۱۲۱۴، ۱۲۱۵، ۱۲۱۶، ۱۲۱۷، ۱۲۱۸، ۱۲۱۹، ۱۲۲۰، ۱۲۲۱، ۱۲۲۲، ۱۲۲۳، ۱۲۲۴، ۱۲۲۵، ۱۲۲۶، ۱۲۲۷، ۱۲۲۸، ۱۲۲۹، ۱۲۳۰، ۱۲۳۱، ۱۲۳۲، ۱۲۳۳، ۱۲۳۴، ۱۲۳۵، ۱۲۳۶، ۱۲۳۷، ۱۲۳۸، ۱۲۳۹، ۱۲۴۰، ۱۲۴۱، ۱۲۴۲، ۱۲۴۳، ۱۲۴۴، ۱۲۴۵، ۱۲۴۶، ۱۲۴۷، ۱۲۴۸، ۱۲۴۹، ۱۲۵۰، ۱۲۵۱، ۱۲۵۲، ۱۲۵۳، ۱۲۵۴، ۱۲۵۵، ۱۲۵۶، ۱۲۵۷، ۱۲۵۸، ۱۲۵۹، ۱۲۶۰، ۱۲۶۱، ۱۲۶۲، ۱۲۶۳، ۱۲۶۴، ۱۲۶۵، ۱۲۶۶، ۱۲۶۷، ۱۲۶۸، ۱۲۶۹، ۱۲۷۰، ۱۲۷۱، ۱۲۷۲، ۱۲۷۳، ۱۲۷۴، ۱۲۷۵، ۱۲۷۶، ۱۲۷۷، ۱۲۷۸، ۱۲۷۹، ۱۲۸۰، ۱۲۸۱، ۱۲۸۲، ۱۲۸۳، ۱۲۸۴، ۱۲۸۵، ۱۲۸۶، ۱۲۸۷، ۱۲۸۸، ۱۲۸۹، ۱۲۹۰، ۱۲۹۱، ۱۲۹۲، ۱۲۹۳، ۱۲۹۴، ۱۲۹۵، ۱۲۹۶، ۱۲۹۷، ۱۲۹۸، ۱۲۹۹، ۱۳۰۰، ۱۳۰۱، ۱۳۰۲، ۱۳۰۳، ۱۳۰۴، ۱۳۰۵، ۱۳۰۶، ۱۳۰۷، ۱۳۰۸، ۱۳۰۹، ۱۳۱۰، ۱۳۱۱، ۱۳۱۲، ۱۳۱۳، ۱۳۱۴، ۱۳۱۵، ۱۳۱۶، ۱۳۱۷، ۱۳۱۸، ۱۳۱۹، ۱۳۲۰، ۱۳۲۱، ۱۳۲۲، ۱۳۲۳، ۱۳۲۴، ۱۳۲۵، ۱۳۲۶، ۱۳۲۷، ۱۳۲۸، ۱۳۲۹، ۱۳۳۰، ۱۳۳۱، ۱۳۳۲، ۱۳۳۳، ۱۳۳۴، ۱۳۳۵، ۱۳۳۶، ۱۳۳۷، ۱۳۳۸، ۱۳۳۹، ۱۳۴۰، ۱۳۴۱، ۱۳۴۲، ۱۳۴۳، ۱۳۴۴، ۱۳۴۵، ۱۳۴۶، ۱۳۴۷، ۱۳۴۸، ۱۳۴۹، ۱۳۵۰، ۱۳۵۱، ۱۳۵۲، ۱۳۵۳، ۱۳۵۴، ۱۳۵۵، ۱۳۵۶، ۱۳۵۷، ۱۳۵۸، ۱۳۵۹، ۱۳۶۰، ۱۳۶۱، ۱۳۶۲، ۱۳

تلاش میں تھے لیکن شہر میں امن پسند طبقات کو غلبہ ہو رہا تھا اور ایک کافی بڑی جماعت اس بات کی تیاری کر رہی تھی کہ عبداللہ بن ابی بن سلول کو بادشاہ بنادیں جن کی کج خلقی و ابن ہشام وغیرہ کے مطابق اس کے تاج شہریاری کی تیاری بھی کاریگروں کے سپرد ہو چکی تھی۔ بے شبہاً حضرت نے بیعت عقبہ میں بارہ قبائل میں بارہ مسلمانوں کو اپنی طرف سے نفیب مقرر کر کے مرکزیت پیدا کرنے کی کوشش فرمائی تھی مگر اس سے قطع نظر وہاں ہر قبیلے کا الگ راج تھا اور وہ اپنے اپنے متبعین یا سائبان میں اپنے امور طے کیا کرتا تھا کوئی مرکزی شہری نظام نہ تھا نہ بیعت یافتہ مبلغوں کی کوشش سے تین سال کے اندر شہر میں معتد بہ لوگ مسلمان ہو چکے تھے مگر مذہب ابھی تک ناگجی دار رہا تھا اس کی سیاسی حیثیت وہاں کچھ نہ تھی اور ایک ہی گھر میں مختلف مذاہب کے لوگ رہتے تھے ان حالات میں آنحضرت مدینہ آتے ہیں جہاں اس وقت متعدد فوری ضرورتیں تھیں:-

(۱) اپنے اور مقامی باشندوں کے حقوق و فرائض کا تعین۔

(۲) مہاجرین کے مکہ کے توطن اور مہرہ برد کا انتظام۔

(۳) شہر کے غیر مسلم عربوں اور خاص کر یہودیوں سے سمجھوتہ۔

(۴) شہر کی سیاسی تنظیم اور فوجی مدافعت کا اہتمام۔

(۵) قریش کو سے مہاجرین کو پہنچے ہوئے جانی و مالی نقصانات کا بدلہ۔

انہیں اغراض کے مدنظر آنحضرت صلعم نے ہجرت کر کے مدینہ آنے کے چند مہینے بعد ہی ایک دستاویز تہ فرمائی جسے اسی دستاویز میں کتاب اور صحیفہ کے نام سے یاد کیا گیا ہے اور جسے بظاہر اشخاص متعلقہ سے گفت و شنید کے بعد ہی لکھا گیا ہے یہ یاد رکھنے کے قابل ہے کہ عام قانون ملک کتاب اللہ یا قرآن کی صورت میں میسے میسے نافذ یا نازل ہونا تحریری صورت میں مرتب کر دیا جاتا تھا اور منکسر المزاج احتیاط پسند پیغمبر اسلام نے اس زمانے میں اپنے ذاتی اقوال و ہدایات کو لکھنے کی عام طور سے ممانعت فرمادی تھی اس کے باوجود یہ بحث دستاویز کا

۱۔ ابن ہشام ص ۲۸۵، ۲۹۰۔

۲۔ بخاری کتاب ۱۷ باب ۲۷۔

۳۔ سیرۃ ابن ہشام ص ۲۷۔ تاریخ طبری طبع یورپ ص ۱۱۵۱۱۔ نیز قرآن مجید سورہ مائدہ آیت ۷۔ کی تفسیریں

۴۔ ابن سعد ج ۲/۱ ص ۱۹ کتاب الاموال لابن عبیدہ وائے۔

لکھا جانا مسخیز ہے جسے کتاب اور صحیفہ کے اہم ناموں سے یاد کیا گیا ہے جن کے معنی دستورِ اصل اور فرائض نامہ کے ہیں۔ اصل میں یہ شہر مدینہ کو پہلی دفعہ شہری مملکت "فرا دینا اور اس کے انتظام کا دستور مرتب کرنا تھا۔

دوسرو اپنی کتاب "معابد عمرانی" میں مملکت کا آغاز حاکم و محکوم کے عمرانی معاہدے سے قرار دیتا ہے۔ اس کی ایک جہتیں اور واقعی مثال ہم کو بیت عقبہ میں ملتی ہے جس میں مدینہ والوں نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو اپنا سردار مانا، اپنے ملک میں آنے کی دعوت دی اور آپ کے احکام کی تعمیل کا اقرار کیا۔ یہی وجہ ہے کہ زیر بحث دستاویز ایک معاہدے کی شکل نہیں رکھتی بلکہ ایک فرض اور ایک حکم کی صورت میں نافذ کی جاتی ہے چنانچہ سب لوگ جانتے ہیں کہ کتاب کے معنی فرض اور حکم کے بھی ہیں۔ ان الصلاۃ کانت علی المؤمنین کتاباً موقوتاً۔ ان کتاب الاررار لعلی علیہ السلام۔ کتبہ علیہم القتال وغیرہ میں لفظ کتاب اسی معنی میں برتا گیا ہے۔ جرمن لفظ *Korochon* اور فرانسیسی و انگریزی لفظ *(prescription)* اطالوی *(Prescrizione)* ہسپانوی *(Prescripción)* (جسے فرض و حکم کا مادہ بھی کتاب ہی کے معنی رکھتا ہے۔

عرب میں عام طور پر اور مدینے میں خاص طور پر جو مرکز گیزی تھی اس کا علاج تنظیم پسند اور وحدت خواہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے تجویز کیا کہ ایک حکمران ایک قانون "ابھی تک زکاۃ اور حج کے مرکز کش احکام نہیں آئے تھے جن سے مرکزی حکومت کو ٹیکس لگانے اور وصول کرنے کا حق مل کر ملک میں بڑو ایک نقطے پر لوگوں کو لانے کا اور ہر حصے کے لوگوں کو ایک ہی تیلے کی زیارت کا بعد میں موقعہ ملا پھر بھی ایمان و اعمال کے سلسلے میں ایک خدا کو ماننے ایک ہی نبی کے احکام کی اطاعت کرنے اور مل کر نماز پڑھنے کے ادارے وجود میں آچکے تھے۔ اب اس دستور نے اس میں ایک نہایت اہم اور عرب کے لئے انقلابی اصلاح و ترقی یہ دی کہ لوگ اپنے حقوق اپنی یا زیادہ سے زیادہ اپنے خاندان کی مدد سے حاصل کرنے کی جگہ انصاف و مساوی کے ایک مرکزی اور پبلک ادارہ بنادیں یہ عہد آفرین کارنامہ اسی دستاویز میں رکارڈ میں لایا گیا ہے جس نے قبائلیت کی افراطی کا ہمیشہ کے لئے خاتمہ کر دیا اور ایک وسیع تر ادارے یعنی مملکت کی بنیاد ڈالی اس دستاویز میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے عدالتی، نشری، فوجی اور تنفیذی اعلیٰ ترین اختیارات اپنے لئے محفوظ فرمائے مگر ایک نہایت اہم اور قابل ذکر فرق اس اقتدار اور دیگر ممالک کے مستبدانہ شاہی اقتدار میں یہ تھا کہ یہاں

۱۔ ابراہیم کے نامہ اعمال جنت میں جانا ہے جسے بات ہوگی اس کے معنی یہ لیتا ہوں کہ ابراہیم کے متعلق طے شدہ حکم یہ ہے کہ وہ علیین میں بیٹھے۔

مہاجرین مکہ وغیرہ کی مرکزی ہوئی زبردست قوت سے انصار کے مشترک رشتہ داروں کو متفق ہونے کا صرف اس شرط سے موافق دیا جاتا ہے کہ وہ سیاسی حیثیت سے مرکزی حکومت کی پالیسی میں رکاوٹیں نہ ڈالیں چنانچہ حکم دیا گیا ہے کہ عربی قبائل میں جو مشترک یا یہودی المذہب لوگ ہیں وہ مسلمانوں کے تابع اور جنگ میں معاون ہوں اور وہ قریش مکہ کی جان و مال کو نہ تو خود کوئی مان دیں اور نہ اس بات میں آڑے آئیں کہ مسلمان کسی قریشی کی جان و مال پر حملہ کریں۔ دوسرے الفاظ میں ان کو قریشیوں سے ملیں گے توڑنے، تعلقات کو منقطع کرنے اور مسلمان اور قریشیوں کے تعلقات میں غیر متوازن رہنے کی شرط پر حقوق شہریت عطا کئے گئے اور انہیں اس کو منظور کرنا پڑا۔ یہی ایسے بھی بیانات عربوں کو قوتوں کے ہاں ملتے ہیں کہ مدینے کے عرب برادر کشی اور باہمی لڑائیوں سے اکتا چکے تھے اور تنگ آکر اس پر آمادہ ہو چکے تھے کہ کسی اجنبی غیر جانبدار کو حکمران بنا کر آئندہ اس کی زندگی بسر کریں۔ یہ عربی غیر مسلموں کا ذکر تھا۔

یہودیوں کا بھی اسی ابتدائی زمانے میں آنحضرت کے سیاسی اقتدار کو مان لینا قرین قیاس نہیں۔ میں اس نتیجے پہنچا ہوں کہ دستاویز کا حصہ دوم یعنی یہودیوں کا دستور العمل، جنگ بدر کے بعد کا واقعہ ہے جبکہ ایک زبردست فتح سے مسلمانوں کی دھاک بہرطرت بیٹھ گئی تھی۔ اہل مدینہ نے اپنے سابقہ معاہدہ طہنی جو یہودیوں کے ساتھ تھے منسوخ کر دیے تھے۔ آنحضرت نے اس پاس پیروی تک کے قابل شائبہ بنی ضمیرہ، جھمیرہ وغیرہ سے طہنیان کر کے مسلمانوں کی قوت کو بے حد مضبوط اور منظم بنا دیا تھا۔ یہودیوں کے دو بڑے گروہ آپس کے حریف و رقیب تھے۔ ان کا مل کر رہنا اور الگ مستقل رہ کر نجیت اور محفوظ رہنا ممکن نہ تھا، اور وہ بہرطرت سے بچھڑ کر بے یار و مددگار اور ہر قوی کا شکار بنے ہوئے تھے۔ ان حالات نے انہیں مجبور کیا کہ اپنی مذہبی آزادی اور اندرونی خود مختاری برقرار رکھتے ہوئے آنحضرت سے ماتحتانہ تعاون کریں اور جیسا کہ عرض کیا گیا میرے خیال میں یہ جنگ بدر کے بعد کا واقعہ ہو سکتا ہے اس سے پہلے کا ہونا قرین قیاس نہیں۔ اگرچہ پوری دستاویز ایک ہی کل کی حیثیت رکھتی ہے۔ اس کی عبارت و انداز اسلوب بھی ایک ہی مرتب کنندہ کا ہونے کا پایا جاتا ہے اور مسلمان مورخ عام طور سے یہ بیان کرتے ہیں کہ یہ دستاویز اسد کی ابتدا میں مرتب ہوئی لیکن یہ بھی ہو سکتا ہے کہ اس میں دستاویز کا

حصہ اول مرتب ہوا، اور بقعہ حصہ سہ میں جنگ بدر کے بعد مرتب کر کے حصہ اول کے ساتھ شامل کر دیا گیا ہو۔ اس کی تائید اس سے بھی ہوتی ہے کہ لسان العرب میں اس دستاویز کا جہاں کہیں ذکر آیا ہے وہاں اس کو دو نام دیے گئے ہیں، ایک جلع میں اُسے فی کتابہا جریٰ لافضہ کہہ کر لے دیتے تھے اور جریٰ لافضہ سے یاد کیا گیا ہے اور اسی سے ذرا نیچے حصہ دوم کے سلسلے میں (دو) وقع فی کتاب رسول اللہ معلّم ہود، یاد کیا گیا ہے۔ یہودیوں کی اصطلاح برقی لکھی ہے، ایک اور زیادہ راست شہادت اس سے ملتی ہے کہ امام ابو داؤد نے اپنی سنن میں یہودیوں کے اس دستور العمل کو جنگ بدر کے بعد کا قرار دیا ہے۔

جیسا کہ عرض ہوا اس دستور کے دو نمایاں اور ممتاز حصے ہیں، ایک اسلامی و عربی قبائل سے متعلق ہے اور دوسرا یہودیوں سے۔ ہر ایک کی مختصر تحلیل یہاں بے محل نہ ہوگی۔

سب سے پہلے فقرے میں ایک اسلامی سیاسی وحدت کے قیام کا اعلان کیا گیا ہے جس میں ہماجرین مکہ، انصار مدینہ اور وہ لوگ جو ان سب کے تابع و لاحق رہ کر ان کے ہمراہ جنگ میں حصہ لینے پر آمادہ ہوں اور یہ سیاسی وحدت محمد النبی رسول اللہ کے احکام کی اطاعت کر لگی (ف) اور اس اسلامی حصے کے سب سے آخری فقرے میں بھی مکرر اسی چیز کو دہرایا گیا ہے کہ منع اقتدار و ذات مند اندہ ہے لیکن لوگ خدا کے بھیجے ہوئے حضرت محمد کی اطاعت کریں گے اور اپنے جملہ اختلافوں، جھگڑوں میں ان سے رجوع ہوں گے اور ان کے فیصلے کو آخری مانیں گے (ف) یہ سیاسی وحدت باوجود اندرونی بوقلمونی کے اُمت واحدہ سمجھی جائیگی اور تمام دنیا کے مقابل ایک ممتاز اور مستقل حیثیت رکھے گی اور جملہ مسلم طبقات کو یکساں حقوق و واجبات حاصل ہوں گے (ف) اور باوجود کمی تعداد و کمزوری و خطرات کے ان میں خود داری اور راہ راست پر ہونے کے جذبات پیدا کئے گئے (ف) جگہ جگہ مرکزی مسئلہ قرار دیا گیا، اور یہ نہیں ہو سکے گا کہ چند صلح یا جنگ کریں اور باقی نہ کریں جنگی خدمت جبری و لازمی ہوگی اور سب اس میں برابر کا حصہ لیں گے، عین حالت جنگ میں بھی ذہن و توجہ تو میں لڑائی اور آرام پائیں گی، یہ نہیں کہ پورا بار ایک ہی طبقے پر پڑے (ف) جنگ و صلح تو مرکزی مسئلہ ہوں گے

لے تحت کلمہ ”رج“۔

لے سنن ابی داؤد کتاب ۱۱ باب ۲۱

البتہ حسب سابق پناہ دہی کا حق انفرادی طور سے ہر مجبوعے بڑے سب کو حاصل ہوگا اور ادنیٰ ترین شخص کے دیئے ہوئے وعدہ پناہ لکھی پوری امت اخراج کیگی (دفعہ ۱) اور اس طرح اخوت و مساوات اور آزادگی اس سیاسی وحدت میں ملے گی۔ جاری و ساری کروئی گئی پناہ دہی کی اس آزادی میں ایک شرط لگائی گئی کہ جو مشرکین عرب اس سیاسی وحدت میں حقوق رعیت حاصل کرنا چاہیں ان کے لئے یہ پابندی ہوگی کہ وہ قریش کی جان و مال کو کسی طرح کی پناہ نہ دیں گے اور نہ اس بات میں آڑے آئیں گے کہ قریش کی جان و مال کو مسلمان اپنے حقوق حربیت کے سلسلے میں نقصان پہنچائیں (دفعہ ۲) اس دفعے کے سلسلے میں دو واقعات قابل ذکر ہیں جن کا امام بخاری نے ذکر کیا اور جو دونوں جنگ بدر سے پہلے پیش آئے تھے ان دونوں میں دو بڑی مسلمان شخصیتوں نے بعض قریشی افراد سے دوستانہ تعلقات کی بنا پر ان کی جان و مال کی حفاظت کا ذمہ لیا تھا بے شبہہ دفعے میں قریش کو پناہ دینے کی ممانعت صرف مشرک رعایا کو لگائی ہے لیکن قیاس یہ چاہتا ہے کہ مسلمان بھی اس کے پابند تھے اور بلا ماحت وہ اس پر عمل کرتے تھے اسی بنا پر میرا خیال ہے کہ یہ دفعہ ابتدائی دستور میں نہ تھی بعد میں جنگ بدر کے اختتام پر یہودی قبائل سے سادہ کے وقت ایکسی قریشی موقع پر اس اہل دستور میں اضافہ کی گئی کہ جنگ کے سلسلے میں جملہ مسلمانوں کو ایک دوسرے کا مددگار اور دکھ درد میں حصہ دار رہنے کا حکم دیا گیا (دفعہ ۳) عدل گسٹری کے سلسلے میں آخری عدالت مرافعہ جہاں ذات رسالت پناہی مسلم کو فرار دیا گیا وہیں ہر جے اور خونہا (ضمان و دیت) کی ادائی کے لئے قدیم نظام کی توثیق و تشریح کی گئی کہ اگر کوئی شخص کسی دینی ادائی کا مستوجب ہو تو اس کی مدد اس کے سب رشتہ دار کریں گے اسی طرح اگر کوئی شخص دشمن کے ہاتھوں قید ہو جائے اور قیدہ اوکرنہا ہو تو اہل قبیلہ ہی اس ادائی کے ذمہ دار ہوں گے (دفعہ ۴) اس سلسلے میں ایک طرح سے شہر کی محلہ دار تقسیم کی گئی اور ہر قبیلے کے لوگ دوسروں سے الگ کیجا ہی رہتے تھے اور ہر محلے میں ایک میر محلہ اور متعدد نائبان میر محلہ اور اجتماع گاہ پائے جاتے تھے جن کو ملی الترتیب نقیب، عریت اور سقیفہ کہتے تھے کوئی محلہ وار فنڈ یا خزانے کا قریب نہیں ملتا تھا لہذا حسب ضرورت چند ہوتا ہوگا یہ محلہ دار مجلسیں بڑی حد تک

۱۔ بخاری کتاب غنیمت باب ۱۱ نیز کتاب غنیمت باب ۱۲۔

۲۔ لیکن جو انصاف کہ ہودیوں میں قبیلہ داری بیت المال تھا چنانچہ سیرۃ شامی میں غزوہ بدر کے بیان میں لکھا ہے "سلام بن حکم و کان سیر بنی انصاف کہ لہذا ذلک و صاحب کثر ہم... یعنی بالکثر من المال الذی کان یجوزوہ لہم و ما یرضی لہم۔"

خود مختار اور خود اکتفا تھیں۔

انصار کے قبائل و مسمین تھے ہی اب ان عدالتی و سماجی اغراض کے لئے جملہ مجاہدین کا بھی ایک قبیلہ قرار دیا گیا (دک)، اور یہ قرار دیا گیا کہ اگر کوئی حملہ دار مجلس اپنے کسی اہل ملک کی ذمہ داریوں کو پورا کرنے کے قابل نہ ہو تو دیگر مجاہد بھی ہاتھ بٹانے کی پابند ہوں گی (دک)، اور یہ بھی صراحت سے بتا دیا گیا کہ اگر کسی قبیلے میں کوئی موالی ہوں یعنی کسی خود سے قانونی اور معاہداتی بحالی چاہ رہا کہ اس قبیلے کے رکن بنے ہوں تو ایسے موالی کو اپنے اصل سے اختلاف کا حق نہ ہوگا (دک)۔ یہ منظم و نظام ولادت کے سلسلے میں یہ بھی حکم دیا گیا کہ ایک شخص کے مولود کو کوئی دوسرا شخص بلا اجازت اصل اپنا مولاد نہ بنائے۔ (ایضاً بروایت ابن فضال)۔ انصاف جوئی کا اختیار افراد سے لیکر جماعت میں مرکز کے سپرد کر دیا گیا جو ایک عظیم الشان انقلاب تھا، اور حکم دیا گیا کہ انصافی مسائل میں جانبداری کرنے اور اپنے شہنشاہ داروں کی پیروی کرنے بلکہ خود تحقیق میں کوئی شک یا شبہ نہ کرنا، یہاں تک کہ کسی کو شش کرنے کی کسی کو اجازت نہ ہوگی اور جملہ مسلمان اس بات کی کوشش کریں گے کہ ہر ضرر پہنچائے یا ضرر پہنچانے کی تیاری کرنے والے شخص کو کیفر کردار تک پہنچانے میں پوری طرح ہاتھ بٹائیں (دک)۔ قتل عمد کی سزا قصاص مقرر کی گئی البتہ مقتول کے ولی کو اختیار دیا گیا ہے کہ دیت لیکر قصاص سے درگزر کرے اور انصاف رسائی میں مداخلت کی سختی سے ممانعت کی گئی (دک)، اسلام کی حقانیت جتانے اور اس کا بول بالا کرنے کے لئے مسلمانوں کو مشورہ دیا گیا کہ اگر ان کا کوئی غیر مسلم رشتہ دار کسی مسلمان کے ہاتھوں مارا جائے تو قصاص پر اصرار نہ کریں اور کسی مسلمان کے خلاف کسی غیر مسلم کی مدد نہ کریں (دک)، اسی طرح کسی قاتل مجرم کو پناہ یا مدد دینے کی ممانعت کی گئی اور کہا گیا کہ جو خدا اور قیامت پر ایمان لایا ہے اور جس نے اس و شام و زندگانی کے احکام کی تعمیل کا اقرار کیا ہے اگر وہ کسی قاتل کو مدد یا پناہ دے تو قیامت کے دن اس پر خدا کی لعنت اور غضب نازل ہوں گے اور اس کی رسنگاری کی کوئی صورت نہ ہوگی۔

انصار کے بعض لوگ یہودیت قبول کر چکے تھے، خاص کر بعض بچوں کو ان کے والدین منیت مان کر یہودی بنا دیتے تھے ان کے متعلق بھی ایک خصوصی دفعہ رکھ دی گئی کہ اگر وہ ماتحتانہ اتحاد عمل پر آمادہ ہوں تو انھیں سب مسلمان کے برابر حقوق رعیت حاصل ہوں گے، ان کی حفاظت و مدد کی جائیگی اور ان پر کوئی ظلم روا نہیں رکھا جائیگا (دک)۔

یہاں تک ان امور کا ذکر ہوا جو حصہ اول میں مندرج ہیں اور جو مدینے کے عربوں سے متعلق ہیں۔

حصہ دوم یہودیوں کے قبائل سے متعلق ہے۔

اوپر اس امر سے بحث ہو چکی ہے کہ آیا یہودیوں کا یہ دستور انصار و مہاجرین کے قواعد کے ساتھ ہی بنایا گیا یا بعد اس حصے کی تحفہ تخلیل کے سلسلے میں عرض ہے کہ اس کی پہلی دفعہ مشترک ہے کہ کسی جنگ کی صورت میں اگر مسلمان اور یہودی اتحاد عمل کریں تو ہر طلیف اپنے مصارف جنگ خود برداشت کرے گا اور یہ حکم نہ صرف صحابہ میں بیان ہوا ہے بلکہ وٹ الف اور وٹ ۲ میں بھی دہرایا گیا ہے اور غالباً وٹ ۳ کی مجسم بات کا بھی یہی منشا ہے کہ طلی کل اناس حصتم من جانبہم الذی قلعہم جس کو ابو عبید نے ”حصتم من الغنقة“ لکھا ہے اس تکرار کی وجہ غالباً یہی تھی کہ مالی معاملات میں یہودی بہت بدنام تھے ان کی بد معاملگی کو لیس غلینانی اللابین بیل“ اور نصم من ان تا منہ بدینار لایو ذوالیک“ وغیرہ آیات قرآنی میں بھی طشت از بام لیا گیا ہے جب مصارف برداشت کرنے کی ذمہ داری تھی تو ظاہر ہے کہ انھیں مال غنیمت کو پانے کا بھی حق حاصل تھا جیسا کہ ابو عبید نے اپنی شرح میں صراحت بھی کی ہے یہودیوں نے بھی آنحضرت کے سیاسی اقتدار کو مان لیا تھا اور ہر اختلاف میں آنحضرت کے فیصلے کو آخری تسلیم کر لیا تھا، جیسا کہ وٹ ۴ میں نہایت صراحت سے قرار دیا گیا ہے۔ لیکن یہ عجیب بات ہے کہ وٹ ۵ میں یہودی اپنے مذہب پر اور مسلمان اپنے مذہب پر ”کہہ کر دینی آزادی اور رواداری کا اعلان کرنے کے باوجود وٹ ۵ میں ابن اسحاق کی روایت میں محمد رسول اللہ اور ابو عبید کی روایت میں محمد الفی کے الفاظ برتنے گئے ہیں اور وٹ ۵ میں ابن اسحاق کے ہاں محمد رسول اللہ کا کلمہ مکرر آیا ہے گو ابو عبید کی روایت میں یہ جملہ مذمت کر دیا گیا ہے اس کے معنی غالباً یہ تو نہیں ہوں گے کہ ان یہود نے آنحضرت کی رسالت یا نبوت مان لیا کہ ان تاریخی کتابوں کے کسی باادب کاتب نے یہ لفظ بڑھا ہے ہوں گے دیکھیں کہ ابن اسحاق کے ہاں دونوں جگہ آخر میں صلی اللہ علیہ وسلم بھی لکھا ہے جو خود آنحضرت کا اپنے متعلق لکھنا قرین قیاس نہیں ہے، یا یہ کہا جاسکتا ہے کہ ”نبی“ یا ”رسول اللہ“ کا لفظ آنحضرت نے خود لکھا تھا اور یہودیوں نے اپنی خطرناک سیاسی جنگی حالت کے مد نظر اس پر اعتراض کی جرات نہ کی ”صلی اللہ علیہ وسلم“ کے استعمال کے متعلق سیرۃ ابن ہشام ص ۹۹ سے ۱۰۰ سے تقریباً معلوم ہوتا ہے کہ خطبہ وغیرہ میں آنحضرت اس کا بطور دعا خود بھی اپنے متعلق استعمال فرمایا کرتے تھے اس قبلی بحث کے قطع نظر اس دستاویز میں دس یہودی قبائل کا فرداً فرداً اور نام بنام ذکر

کیا گیا اور ان کے حقوق کی مساوات تسلیم کی گئی۔ اس کا منشا بظاہر یہ ہے کہ یہودیوں نے ایک جماعت بن کر اس وفاقی شہری مملکت مدینہ میں شرکت نہیں کی بلکہ ہر قبیلہ ایک علیحدہ وحدت کی حیثیت سے داخل ہوا۔ اسی کا نتیجہ تھا کہ اگر مسلمانوں نے چند یہودی قبائل سے جنگ کی یا انھیں مدینہ کی سرزمین سے نکل جانے کا حکم دیا تو نہ صرف باقی قبائل خاموش رہے بلکہ بعض مواقع پر انھوں نے مسلمانوں کی جنگی مدد بھی کی اور اس جنگ کے باوجود یہ معاہدہ یا دستور دیگر یہودی قبائل کی حد تک باقی رہا منو خ نہیں سمجھا گیا چنانچہ اس دستور میں خونہا کی ادائیگی میں اہل قبیلہ اور موالی مشرکے طور پر ذمہ دار قرار دیے گئے تھے اور بنی قینقاع کے اخراج کے بعد بنو النضیر سے اسی قرار داد مندرجہ ذیل کے تحت آنحضرت نے ایک موقع پر چندہ دینے کا مطالبہ کیا تھا۔ یہودیوں کو مسلمان رعایا کے ساتھ سیاسی و تمدنی حقوق میں صراحت سے مساوات دی گئی (صفحہ ۱۰۷) اور یہودیوں کے معاہداتی رشتہ داروں کو انھیں موالی ملطن اور بطانہ کا نام دیا گیا ہے حقوق اور ذمہ داریوں میں عام اور اہل یہود کے برابر مان لیا گیا ہے (صفحہ ۱۰۷، ۱۰۸، ۱۰۹، ۱۱۰) البتہ پناہ گزین بلا اجازت پناہ دہندہ کسی اور کو پناہ نہیں دے سکتا (صفحہ ۱۰۷) یہودیوں سے اہل میں ایک جنگی طیفی کی گئی تھی چنانچہ (صفحہ ۱۰۷) اور (صفحہ ۱۰۸) میں صراحت سے قرار دیا گیا ہے کہ وہ ان سب سے لڑیں گے جن سے مسلمان لڑیں اور ان سب سے صلح کریں گے جن سے مسلمان صلح کریں اور مدینہ کی مدافعت میں مشترکہ حصہ لیں گے اور مسلمانوں پر کوئی حملہ آور ہو تو یہودی مسلمانوں کو مدد دیں گے اور یہودیوں کو کوئی حملہ آور ہو تو مسلمان یہودیوں کو ہاتھ بٹانے کی ذمہ داری نہ ہوگی (صفحہ ۱۰۷) نیز مسلمان کے ساتھ فوج میں شرکت آنحضرت کی اجازت پر منحصر تھی گئی (صفحہ ۱۰۷) اس دفعہ کی عبارت کسی قدمیم ہے اور یہ معنی بھی نکلتے ہیں کہ یہودی آنحضرت کی اجازت کے بغیر خود بھی مستقل کسی سے جنگ نہیں کر سکتے مگر یہ واقعہ ہے تو آنحضرت کے سیاسی اقتدار کی مزید وسعت ظاہر ہوتی ہے اس اہم قرار داد سے سب سے پہلے اور سب سے زیادہ مکہ کے قریش متاثر ہوئے ہوں گے جو مسلمانوں کے خلاف مدد دے سکنے والے ایک اہم حلیف یعنی یہودیوں کی اعانت سے محروم کر دیئے گئے مینا کہ (صفحہ ۱۰۷) میں قرار دیا گیا ہے کہ یہودی قریش اور قریش کے مددگاروں کو کوئی پناہ نہیں دیں گے، گو بدستی سے عمل اس پر نہ ہوا

اور یہودی سردار برابر قبیلہ سے سازش کرتے رہے اور جنگ بدر کی شکست کے بعد اس کا سلسلہ جو شروع ہوا تو بنو قریظہ کی بلا مشروطا طاعت تک برابر جاری رہا۔ بہر حال صلح و جنگ کو دفاق کا بلا مشروطا ایک مرکزی مسئلہ قرار دے دیا گیا، اور جنگ کی کمان آنحضرت کو حاصل ہوگئی جو آنحضرت کی زبردست سیاسی کامیابی تھی۔ سماجی اور اندرونی مسائل میں آنحضرت نے کوئی مداخلت نہیں کی اور فدک، بیت اور جوار پانہ دہی اور معاہداتی رکنیت قبیلہ کے ادارات اور رواجات کو برقرار رکھا گیا (۱۱۱ و ۱۱۲)۔ اس فرزانہ سیاست کا نتیجہ یہ نکلا کہ کسی کو ہچکچاہٹ اور گھبراہٹ نہیں ہوئی اور یہودیوں نے خوشی سے اس کو منظور کر لیا کہ آنحضرت ان کی بھی آخری عدالت مرافعہ کے فرائض انجام دیں (۱۱۳)۔ نظائر سے معلوم ہوتا ہے کہ یہودیوں کے مقدمات میں آنحضرت ان کے شخصی قانون ہی کے مطابق فیصلے فرمایا کرتے تھے۔ جنگ و صلح کی طرح یہودیوں کی عدل گتری کو بھی (۱۱۶ میں) صراحت کے ساتھ مرکزی مسئلہ قرار دیا گیا اور انصاف میں رشتہ داری وغیرہ کے باعث دخل دہی کی قطعی ممانعت کی گئی اور قدیم زمانے کے انتقامات اور انتقام کے انتقامات کا لامتناہی سلسلہ یک نخت روک دیا گیا، آنحضرت کا یہودیوں پر عدالتی اقتدار اعلیٰ بھی مسلمانوں کے بڑے بڑی سیاسی فتح تھی یہودیوں نے نہ صرف آنحضرت کو اپنا مقتدر اعلیٰ تسلیم کر لیا بلکہ شہر مدینہ مضافات (جون) کو ایک حرم بھی تسلیم کیا (۱۱۷)۔ مکہ ایک حرم تھا شہر طائف کی حرمت کو (۱۱۸) معاہدہ طائف میں بھی تسلیم اور برقرار رکھا گیا (دیکھئے کتاب الاموال لابن عبیدہ ۱۱۹)۔ یہودیوں سے ایک نیم عرب شہر کو حرم مقدس منوالینا بھی آنحضرت صلح کا ایک سیاسی کارنامہ تھا اور اس طرح ایک چھوٹی سی بستی کو جو بیس ایک محلوں پر مشتمل تھی شہری مملکت کی صورت میں منظم کیا گیا، اور اس کی قلیل لیکن بوقلمون و کثیر الاجناس آبادی کو ایک چمکدار اور قابل عمل دستور کے تحت ایک مرکز پر متحد کیا گیا، اور ان کے تعاون سے شہر مدینہ میں ایک ایسا سیاسی نظام قائم کر کے چلایا گیا کہ وہ بعد میں ایشیاء یورپ اور افریقہ کے تین براعظموں پر پھیلی ہوئی ایک وسیع اور زبردست شہنشاہت کا بلا کسی دقت کے صدر مقام بھی بن گیا۔ یورپ کے لفظ پر آپ حیران نہ ہوں، عہد بنی امیہ سے پہلے حضرت عثمان کے زمانے میں ۱۱۹ میں

مسلمانوں کی فوجیں آندلس میں داخل ہو گئیں اور مزید ملک نہ ملنے کے باوجود وہیں مقیم اور ملک کے ایک حصے پر قابض رہیں تا آنکہ بہت دنوں کے بعد طارق آتا ہے اور آندلس کی فتح کو مکمل کرتا ہے، عہد عثمانی کی اس مہم کا ذکر طبری اور گزینی نے بھی کیا ہے، اور سب جانتے ہیں کہ عہد عثمانی تک مدینہ ہی مرکز خلافت تھا۔ اس دستاویز میں ایک جگہ لفظ "دین" بھی برتا گیا ہے اس لفظ میں بیک وقت مذہب اور حکومت دونوں کا مفہوم پایا جاتا ہے اور یہ ایک ایسا اہم امر ہے کہ اس کو پیش نظر رکھے بغیر مذہب اسلام اور سیاسیات اسلام کو اچھی طرح نہیں سمجھا جاسکتا۔

یہاں اس دستور کے متن کا ترجمہ بے محل نہ ہوگا۔

اصل متن دستور کے ماخذ

- ۱۔ سیرۃ ابن ہشام (طبع یورپ) ص ۳۴۱ تا ۳۴۲۔
- ۲۔ سیرۃ ابن اسحاق (ترجمہ فارسی، مخطوطہ پاریس) ورق ۱۰۱۔
- ۳۔ کتاب الاموال مولفہ ابو عبید قاسم بن سلام (طبع مصر) فقرہ ۵۱۷۔
- ۴۔ البدایہ والنہایہ مولفہ ابن کثیر ج ۳ ص ۲۲۴ تا ۲۲۶۔
- ۵۔ سیرۃ ابن سید الناس۔ احوال بعد ہجرت کے ضمن میں۔

متن کے اقتباسات کے ماخذ

- ۱۔ سنن ابی داؤد۔ کتاب ۱۹۔ باب ۲۱۔
- ۲۔ مسند احمد بن حنبل۔ ج ۱ ص ۲۷۱۔ ج ۲ ص ۲۰۴۔ ج ۳ ص ۲۴۲۔
- ۳۔ تاریخ الطبری (طبع یورپ سلسلہ اول) ص ۱۲۶۲، ۱۳۵۹۔
- ۴۔ بنت اسان العربی لفظ ابن منظور تحت مادہ "بدر" دس، عقب، عقل، فرج، وفتح۔

طبقات ابن سعد ج ۱ قسم دوم ص ۱۷۲-

اس موضوع پر یورپی زبانوں کے مضامین

1. Wellhausen, *Skizzen und Vorarbeiten*, Vol. 4, Nr. 2: "Gemeindeordnung von Medina."
 2. Caetani, *Annali dell'Islam*, anno 1, § 48.
 3. Wensinck, *Mohammed ende Joden te Medina*, pp. 78 et seq.
 4. Buhl, *Das Leben Mohammeds*, pp. 210-212.
 5. Sprenger, *Das Leben und die Lehre des Mohammed*, Vol. 3, pp. 20-30.
 6. Mueller, *Der Islam in Morgen- und Abendland*, Vol. 1, pp. 15-18.
 7. Grimme, *Mohammed*, pp. 75-81.
 8. *Islamic Culture* (Hyderabad quarterly), Vol. XI, pp. 163-172.
 - * *Administration of Justice in Early Islam*
-

ترجمہ دستور مملکت مدینہ بہد نبوی

(گوش کیلگی کہ ترجمہ واضح ہو اور سمجھنے کیلئے کسی حاشیہ کی ضرورت نہ ہے۔ اور فقرات پر نمبر بھی لگانے کے ہیں تاکہ حوالے میں سہولت ہے۔ یہ نمبر چونکہ معین ہو چکے ہیں اور جہتی ہائے تہذیبی وغیرہ ہر جگہ ایک ہی ہیں اسلئے جہاں مجھے اختلاف کرنا پڑا وہاں الف، ب کر کے ذیلی تقسیم کیلگی ہے اور بین الاقوامی نمبروں کو باقی رکھا گیا ہے)

رحم والے اور مہربان خدا کے نام سے۔

۱۔ یہ ایک حکمنامہ ہے نبی اور اللہ کے رسول محمد کا قریش اور اہل یشرب میں سے ایمان اور اسلام والوں اور ان لوگوں کے مابین جو ان کے تابع ہوں اور ان کے ساتھ شامل ہو جائیں اور ان کے ہر جنگ میں حصہ لیں

۲۔ تمام دنیا کے لوگوں کے بالمقابل ان کی ایک علیحدہ سیاسی وحدت (امت) ہوگی۔

۳۔ قریش سے ہجرت کر کے آنے والے اپنے محلے کے (ذمہ دار) ہونگے اور اپنے خونہا باہم ملا کر دیا کریں گے اور اپنے ہاں قیدی کو خود فدیہ دے کر چھڑائیگا تاکہ ایمان والوں کا باہمی برتاؤ نیکی اور انصاف کا ہو۔

۴۔ اور بنی عوف اپنے محلے کے ذمہ دار ہونگے اور حسب سابق اپنے خونہا باہم مل کر دیا کریں گے اور ہر گروہ اپنے ہاں کے قیدی کو خود فدیہ دے کر چھڑائیگا تاکہ ایمان والوں کا باہمی برتاؤ نیکی اور انصاف کا ہو۔

۵۔ اور بنی الحارث بن خزیمہ اپنے محلے کے ذمہ دار ہونگے اور حسب سابق اپنے خونہا باہم مل کر دیا کریں گے اور ہر گروہ اپنے ہاں کے قیدی کو خود فدیہ دے کر چھڑائیگا تاکہ ایمان والوں کا باہمی برتاؤ نیکی اور انصاف کا ہو۔

۶۔ اور بنی ساعدہ اپنے محلے کے ذمہ دار ہونگے اور حسب سابق اپنے خونہا باہم مل کر دیا کریں گے اور ہر گروہ اپنے ہاں کے قیدی کو خود فدیہ دے کر چھڑائیگا تاکہ ایمان والوں کا باہمی برتاؤ نیکی اور انصاف کا ہو۔

۷۔ اور بنی جشم اپنے محلے کے ذمہ دار ہونگے اور حسب سابق اپنے خونہا باہم مل کر دیا کریں گے اور ہر گروہ اپنے ہاں کے قیدی کو خود فدیہ دے کر چھڑائیگا تاکہ ایمان والوں کا باہمی برتاؤ نیکی اور انصاف کا ہو۔

۸۔ اور بنی انجار اپنے محلے کے ذمہ دار ہونگے اور حسب سابق اپنے خونہا باہم مل کر دیا کریں گے اور ہر گروہ اپنے ہاں کے قیدی کو خود فدیہ دے کر چھڑائیگا تاکہ ایمان والوں کا باہمی برتاؤ نیکی اور انصاف کا ہو۔

۹۔ اور بنی عمرو بن عوف اپنے محلے کے ذمہ دار ہونگے اور حسب سابق اپنے خونہا باہم مل کر دیا کریں گے اور ہر گروہ

اپنے ہاں کے قیدی کو خود ندیہ دے کر چھڑائیگا تاکہ ایمان والوں کا باہمی برتاؤ نیکی اور انصاف کا ہو۔

۵۸۔ اور نبی البغیت اپنے حملے کے ذمہ دار ہونگے اور حسب سابق اپنے خونہا باہم مل کر دیا کریں گے اور ہر گروہ اپنے ہاں کے قیدی کو خود ندیہ دے کر چھڑائیگا تاکہ ایمان والوں کا باہمی برتاؤ نیکی اور انصاف کا ہو۔

۵۹۔ اور نبی الاوس اپنے حملے کے ذمہ دار ہونگے اور حسب سابق اپنے خونہا باہم مل کر دیا کریں گے اور ہر گروہ اپنے ہاں کے قیدی کو خود ندیہ دے کر چھڑائیگا تاکہ ایمان والوں کا باہمی برتاؤ نیکی اور انصاف کا ہو۔

۶۰۔ رالف۔ اور ایمان والے کسی قرض کے بوجھ سے بے چارے کو مدد دے بغیر چھوڑ نہ دیں گے تاکہ ایمان والوں کا باہمی برتاؤ نیکی اور انصاف کا ہو۔

۶۱۔ ب۔ اور یہ کہ کوئی مومن کسی دوسرے مومن کے مولا (معاذتی بھائی) سے خود معاہدہ برادری نہیں پیدا کرے گا۔

۶۲۔ اور متقی ایمان والوں کے ہاتھ ہر شخص کے خلاف اٹھیں گے جو ان میں کفر شری کرے یا تھسال یا بخر کرنا چاہے یا گناہ یا تعدی کرے یا کھانسی یا ایمان والوں میں فرما دھیلانا چاہے اور ان کے ہاتھ سب مل کر ایسے شخص کے خلاف اٹھیں گے خواہ وہ اصل کسی کا بیٹا ہی کیوں نہ ہو۔

۶۳۔ اور کوئی ایمان والا کسی ایمان والے کو کافر کے بد قتل نہ کرے اور کسی کافر کی کسی ایمان والے کے خلاف مدد نہ کرے۔

۶۴۔ اور خدا کا ذمہ ایک ہی ہے۔ ان (مسلمانوں میں) کا دینی ترین فرد بھی کسی کو پناہ دے کر سب پر پابندی عاید کر لے گا۔ اور ایمان والے باہم بھائی بھائی ہیں (ساری دنیا کے) لوگوں کے مقابل۔

۶۵۔ اور یہ کہ یہودیوں میں سے جو ہماری اتباع کر لیا تو اسے مدد اور مسادات حاصل ہوگی۔ نہ ان پر ظلم کیا جائیگا اور نہ ان کے خلاف کسی کو مدد دی جائیگی۔

۶۶۔ اور ایمان والوں کی صلح ایک ہی ہوگی۔ اللہ کی راہ میں لڑائی ہو تو کوئی ایمان والا کسی دوسرے ایمان والے کو چھوڑ کر دشمن سے صلح نہیں کرے گا جب تک کہ (یہ صلح) ان سب کیلئے برابر اور یکساں نہ ہو۔

۶۷۔ اور ان تمام مکر دیوں کو جو ہمارے ہمراہ جنگ کریں باہم نوبت۔ نوبت چھٹی دلائی جائیگی۔

۶۸۔ اور ایمان والے باہم اس چیز کا انتقام لینے جو خدا کی راہ میں ان کے خون کو پہنچے۔

۶۹۔ الف۔ اور بے شہرہ متقی ایمان والے سب اچھے اور سب سیدھے راستے پر ہیں۔

۷۰۔ ب۔ اور یہ کہ کوئی مشرک (غیر مسلم عیت) قریش کی جان اور مال کو کوئی پناہ نہ دے گا اور نہ اس سے ملے کسی مومن کے

۷۱۔ اور جو شخص کسی مومن کو عداوت قتل کے اور شہوت پیش ہو تو اس سے قصاص لیا جائیگا بجز اس کے کہ مقتول کا ولی خونہا پر راضی ہو جائے اور تمام ایمان والے اس (قتل) کیلئے اٹھیں گے اور اس کے سوا کسی اور چیز جائز نہ ہوگی۔

۲۲۹۔ اور کسی ایسے ایمان والے کو ایسے جو اس کو تو راعل (میں نے) کے مندرجات (کی تعمیل) کا اقرار کر چکا اور خدا اور یوم آخرت پر ایمان لایا ہو یہ بات جائز نہ ہوگی کہ کسی قاتل کو مدد دیا جائے۔ اور جو اسے مدد دیا پناہ دینا تو قیامت کے دن اس پر خدا کی لعنت اور غضب نازل ہونگے اور اس کو فی تم یا معاضہ قبول نہ ہوگا۔

۲۳۰۔ اور یہ کہ جب کبھی تم میں کسی چیز کے متعلق اختلاف ہو تو اسے خدا اور محمد سے رجوع کیا جائیگا۔

۲۳۱۔ اور یہودی اس وقت تک منہیں کیساتھ اخراجات برداشت کرتے رہیں گے جب تک وہ مل کر جنگ کرتے ہیں۔

۲۳۲۔ اور بنی عوف کے یہودی منہیں کے ساتھ ایک یا سی وحدت (ایمان) تسلیم کئے جاتے ہیں یہودیوں کو ان کا دین اور مسلمانوں کو ان کا دین۔ موالی ہوں کہ مل۔ ہاں جو ظلم یا عجز گئی کا ارتکاب کرے تو خود اس کی ذات یا گھرانے کے سوائے کوئی مصیبت میں نہیں پڑیگا۔

۲۳۳۔ اور بنی النجار کے یہودیوں کو بھی وہی حقوق حاصل ہونگے جو بنی عوف کے یہودیوں کو۔

۲۳۴۔ اور بنی الحارث کے یہودیوں کو بھی وہی حقوق حاصل ہونگے جو بنی عوف کے یہودیوں کو۔

۲۳۵۔ اور بنی ساعدہ کے یہودیوں کو بھی وہی حقوق حاصل ہونگے جو بنی عوف کے یہودیوں کو۔

۲۳۶۔ اور بنی جشم کے یہودیوں کو بھی وہی حقوق حاصل ہونگے جو بنی عوف کے یہودیوں کو۔

۲۳۷۔ اور بنی الاؤس کے یہودیوں کو بھی وہی حقوق حاصل ہونگے جو بنی عوف کے یہودیوں کو۔

۲۳۸۔ اور بنی ثعلبہ کے یہودیوں کو بھی وہی حقوق حاصل ہونگے جو بنی عوف کے یہودیوں کو۔ ہاں جو ظلم یا عجز گئی کا ارتکاب کرے تو خود اس کی ذات یا گھرانے کے سوائے کوئی مصیبت میں نہیں پڑیگا۔

۲۳۹۔ اور جعفہ جو (قبیلہ) ثعلبہ کی ایک شاخ ہے اسے بھی وہی حقوق حاصل ہونگے جو مل کو۔

۲۴۰۔ اور بنی الشطیبہ کو کو بھی وہی حقوق حاصل ہونگے جو بنی عوف کے یہودیوں کو اور فاشحاری جو نہ کہ عہد شکنی۔

۲۴۱۔ اور ثعلبہ کے موالی کو بھی وہی حقوق حاصل ہونگے جو مل کو۔

۲۴۲۔ اور یہودیوں کے قبائل (کی ذیلی شاخوں کو بھی وہی حقوق حاصل ہونگے جو مل کو۔

۲۴۳۔ الف۔ اور یہ کہ انہیں سے کوئی بھی محمد کی اجازت کے بغیر (مسلمانوں کی فوج میں بھرتی ہو کر نہیں نکلیگا۔

۲۴۴۔ ب۔ اور کسی مار زخم کا بدلہ لینے میں کوئی رکاوٹ نہیں ڈالی جائیگی اور جو خیر می کرے تو اس کی

ذات اور اس کا گھرانہ ذمہ دار ہوگا ورنہ ظلم ہوگا۔ اور خدا کے ساتھ جو جس (اور تو راہل) کی زیادہ زیادہ دفاع و حمایت میں

۲۴۵۔ الف۔ اور یہودیوں پر ان کے خوجے کا بار ہوگا اور مسلمانوں پر ان کا خوجہ۔

۴۱۔ اور جو کوئی اس دستور والوں سے جنگ کرے تو ان (یہودیوں اور مسلمانوں) میں باہم امداد عمل میں آئے گی اور ان میں باہم حرم مشورہ اور یہی خواہی ہوگی اور وفا شعار ہوگی نہ کہ عہد شکنی۔

۴۲۔ اور یہودی اہل حق تک نہیں کیسا تھ اخراجات برداشت کرتے رہینگے جب تک کہ وہ مل کو جنگ کرتے ہیں

۴۳۔ اور یثرب کا جو ف (یعنی میدان جو پہاڑوں سے گھرا ہوا ہو) اس دستور والوں کیلئے ایک جہز (اور عہد مقام) ہوگا۔

۴۴۔ پناہ گزین سے دی برتاؤ ہوگا جو اہل (پناہ دہندہ) کیساتھ نہ اسکو عزیز بنایا جائیگا اور نہ خود وہ عہد شکنی کریگا۔

۴۵۔ اگر کسی پناہ گاہ میں وہاں والوں کی اجازت کے بغیر کسی کو پناہ نہیں دی جائیگی (یعنی پناہ دہے گا تو پناہ گزین کو نہیں)

۴۶۔ اور یہ کہ اس دستور انہیں جو کوئی قتل یا جھگڑا رونا ہوا جس سے فساد کا دہرہ تو اسے خدا اور خدا کے رسول

محمد سے جن پر خدا کی توجہ اور سلامتی ہو۔ رجوع کیا جائیگا۔ اور خدا اس شخص کے ساتھ جو اس دستور کے مندرجات کی زیادہ سے زیادہ احتیاط اور زیادہ سے زیادہ وفا شعار کے ساتھ تعمیل کرے۔

۴۷۔ اور خریش کو کوئی پناہ نہیں دی جائیگی اور نہ اس کو جو انہیں مدد دے۔

۴۸۔ اور ان (یہودیوں اور مسلمانوں) میں باہم مدد دی ہوگی اگر کوئی یثرب پر ٹوٹ پڑے۔

۴۹۔ الف۔ اور اگر ان کو کسی صلح میں مدعو کیا جائے تو وہ بھی صلح کرینگے اور اس میں شریک رہینگے اور اگر

دہ کسی ایسے ہی امر کیلئے بلائیں تو انہیں کابھی فریضہ ہوگا کہ ان کے ساتھ ایسا ہی کریں بجز اسکے کہ کوئی دینی جنگ کرے

۵۰۔ ب۔ ہر گردہ کے حصے میں اسی رخ کی (مدافعت) آئے گی جو اس کے بالمقابل ہو۔

۵۱۔ اور (قبیلہ) الأرس کے یہودیوں کو اموالی ہوں کہ اہل وہی حقوق حاصل ہونگے جو اس دستور والوں

اور وہ بھی اس دستور والوں کے ساتھ فاضل وفا شعار کا برتاؤ کریں گے اور وفا شعار ہوگی نہ کہ عہد شکنی

جو عیا کر لیا دیا خود ہی بھر لیا۔ اور خدا اس کے ساتھ ہے جو اس دستور کی مندرجات کی زیادہ سے زیادہ صداقت

اور زیادہ سے زیادہ وفا شعار کے ساتھ تعمیل کرے۔

۵۲۔ اور یہ کہ یہ ممکن نہ کسی ظالم یا جھگڑکن کے آڑے نہ آئے گا۔ اور جو جنگ کو نکلے تو بھی ان کا سختی

ہوگا اور جہد میں بیٹھ رہے تو بھی ان کا سختی ہوگا ورنہ ظلم اور عہد شکنی ہوگی۔ اور خدا اس کا نگہبان ہے جو

وفا شعار اور احتیاط (سے تعمیل عہد) کرے اور اللہ کے رسول محمد بھی جن پر خدا کی توجہ اور سلامتی ہو۔

ایجادات کے پانچ دور

از جناب حبیب محمد صاحب روتی بی۔ اے ڈپ۔ ڈوکار کلینکل کالج

تمہید ایجادات کی تاریخ دراصل انسان کے ذہنی ارتقاء اور تہذیب و تمدن کی نشو و نما کی تاریخ ہے۔ اس کی ابتدا زمانہ تاریخ سے بھی پہلے ہوئی پہلا برتن پہلا ہل، پہلا پہرہ یہی ایجادات ہیں جن کو کوئی محفوظ نہ کر سکا۔ ہم نہیں جانتے کہ جھاڑ کی پیر کو کرید کرکس نے پہلی ناؤ بنائی؟ اور نہ اس کا صحیح اندازہ لگا سکتے ہیں کہ کونسی ضرورت اس ایجاد کا باعث ہوئی؟ پانچ ہزار سال پہلے ایک مصری نے شیشے کے زیورات بنائے تھے جو اب بھی نمائش گاہ میں محفوظ ہیں اور اپنی خوب صورتی سے ہم کو ششدر کر دیتے ہیں مگر ہم کو اس شخص کا کچھ بھی حال معلوم نہیں جس کے سراسر ایجاد کا سہرا ہے اسی طرح ماہرین آثار قدیمہ کی گھڑائیوں سے دست کاری کے عجیب و غریب نمونے حاصل ہوئے ہیں ان سے ہم اس عہد کے متعلق صرف کچھ قیاس کر سکتے ہیں جس عہد میں ان کی ایجاد متعین کی گئی ہے حقیقت یہ ہے کہ ان اشیاء سے ہم ان ادوار کا ایک سرسری اندازہ لگا سکتے ہیں جن کی یہ نشانیاں ہیں یہ دراصل ایجادات کی ان منزلوں کی نشان دہی کرتے ہیں جو انسان نے اپنے سفر زندگی میں طے کیے۔

ابتدائی ایجادات اوقات فرصت کے صحیح استعمال کے باعث دست کاریاں صنعتیں اور دوسری ایجادات وجود میں آئیں جن کی وجہ سے ضروریات زندگی مہیا کرنے کا بار کم ہوتا گیا اگرچہ بعد کی ایجادات مرد کی جدوجہد کا نتیجہ ہیں، مگر ابتدائی ایجادات کا سہرہ عورت ہی کے سر ہے۔ عورت نے پہلی مرتبہ اون کا تا، اور پہلا لباس بنایا، پہلی مرتبہ غلہ میس کر اس کی روٹی پکائی اور کیا عجب ہے کہ اپنے شوہر کو شکار میں مدد دینے کے لیے پہلا بھڑا چڑا بھی اسی نے بنایا گھر کو بچانے اور جسم کو سنوارنے کی تمام اشیاء اور اسی قسم کی دوسری ایجادات عورت ہی کی مومن احسان ہیں۔ ایجادات کا یہ سلسلہ کئی صدیوں تک اپنی ایسی معمولی رفتار کے ساتھ قائم رہا کہ اس زمانے میں ہم کو حیرت ہوتی ہے کہ صدیوں بعد جو ایجادیں

ظہور میں آئیں وہ کئی سو سال پہلے ہی کیوں پیش نہ کی جاسکیں۔ از مینہ و سطلی نے کیوں کوئی قابل ذکر ایجاب پیش نہیں کی؟ انسان نے برق اور بھاپ پر قابو پانے میں کیوں اتنی دیر لگائی؟

ضروریاتِ زمانہ واقعہ یہ ہے کہ جب تک ہم ہر زمانے اور عہد کے حالات زندگی کا صحیح حال معلوم نہ کر لیں ایجاب کی اس سست ترقی کی وجہ سمجھ میں نہیں آسکتی۔ ہم جانتے ہیں کہ

ضرورت ایسا دکی ماں ہے ضروریاتِ زندگی اور معاشی و سماجی حالات کچھ ایسے تھے کہ پچھلے زمانے میں ان ایبادات کی کوئی ضرورت ہی نہ تھی۔ حالانکہ اس زمانے کے بعض مفکرین نے بعض ایبادات کے امکانات پر پیش قیاسی کی تھی، مگر ایسی دُنیا میں جہاں سادگی کا رفا تھی اور کش مکش حیات کے پیچیدہ مسائل پیدا نہ ہوئے تھے، ان ایبادات کی ضرورت ہی کیا ہو سکتی تھی؟ جب کوئی ایبادا ہوتی ہے وہ یا تو کسی زندگی کی اہم ضرورت کو پورا کرنے کے لیے یا معاشی و سماجی حالات میں مطابقت پیدا کرنے کے لیے تاریخ کے مطالعے سے واضح ہوگا کہ یورپ میں اٹھارہویں صدی کا صنعتی انقلاب درہل اس عہد کے سماجی ارتقاء کا نتیجہ تھا۔ مختلف ممالک میں چند طبقوں کی زری زندگی سے بیزاری اور دست کاریوں کی طرف میلان کی وجہ سے شہری آبادی میں غیر معمولی اضافہ ہوا آبادی کی کثرت معنوعات کی ککاسی، باہمی مقابلے، غرض کش مکش حیات کے بہت سے پیچیدہ مسائل پیدا ہوئے اس سماجی تغیر اور معاشرتی پیچیدگیوں کے باعث اٹھارہویں صدی کا صنعتی انقلاب واقع ہوا جو ایبادات کی تاریخ کا ایک اہم باب ہے۔

دُعا بنی بنن اپنے وقت پر ایبادا ہوا اسی طرح گسی بنن ریل گاڑی اور موٹر گاڑی بھی زمانے کے حالات اور ضروریات کے تحت وجود میں آئے۔

عوام کی مخالفت اگرچہ کہ ہنری ایبادا اپنے افادات کے باعث آگے نکل کر مقبول ہو جاتی ہے مگر ابتدا میں ہر ایبادا کی مخالفت ضرور ہوتی ہے۔ وجہ یہ ہے کہ کسی جدید چیز کو قبول کرنے کے معنی

یہ ہوتے ہیں کہ ایک یا چند نئی قدیم چیزیں ترک کر دیں جن سے ہمارے جذبات اور وجدانات ولہ تہ ہوتے ہیں۔ اس لحاظ سے ہر مرتبہ جدید و قدیم کا ایک تصادم ہوتا ہے مڑاک اور استغین سون اپنی ایبادات پیش کرنے میں جن وقتوں کا سامنا ہوا ان کی تفصیل پڑھنے سے واضح ہوگا کہ یہ جھگڑے کسی تاریخی لڑائی سے کچھ کم معوکہ آرا نہ تھے۔ قدیم اشیاء سے وابستگی اور جدید سے جوفرت ہوتی ہے اس پر غالب آنا ہر زمانے میں کچھ غیر معمولی طور پر مشکل پایا گیا اس زمانے میں شاید ہم ان مخالفتوں کو حیرت اور استعجاب سے دیکھیں گے

اد محسوس کریں گے کہ ہٹ دھرمی کے سوا اس مخالفت کی کوئی بنیاد ہی نہ تھی مگر ہم میں سے بہت کم اتنی جرأت کیا صداقت دیکھتے ہیں جو ایسے مواقع پر خود انھیں غلطیوں میں مبتلا نہ ہوں جن کو ہم کچھلوں کی ہٹ دھرمی اور جہالت سے تعبیر کرتے ہیں۔

سمسن موجودہ طور و فارم اپنی اس ایجاد کی وجہ سے انسانی محسن شمار کیا جاتا ہے، مگر کس قدر عجیب بات معلوم ہوتی ہے کہ ہم عصروں نے اس کی بے انتہا مخالفت کی اور مذہبی اشخاص نے اس کو مرید شیطان، زندیق اور مردود ٹھہرایا۔ ان کا استدلال یہ تھا کہ تیار سی خدا کی دی ہوئی چیز ہے اور اس کی ساری تکلیفیں انسان کو برداشت کرنی چاہئیں، اب اگر کوئی شخص ان تکالیف کو کم کرنے کی کوشش کرے تو وہ (معاذ اللہ) خدا کی مرضی کے خلاف انسان کو آرام پہنچا رہا ہے جو عبودیت کی خلاف ورزی اور شیطان کی مددگاری کے مراد ہے۔

اگر دنیا ساری بیماریوں کو خدا کے حکم کا نتیجہ اور ناقابلِ علاج تسلیم کر لیتی، دوا، اور تیار داری کو دخل گناہ شمار کرتی تو غور کیجیے کہ آج انسانی زندگی کی حالت کس قدر قابلِ رحم ہوتی۔ شکر ہے کہ ہم اس زمانے سے گذر چکے ہیں جب کئی ایجادات اور سائنسی ترقیاں خدا کی مقدس مرضی کی مخالفت کرنے اور خدائی قوانین کو توڑنے کے مترادف سمجھی جاتی تھیں۔ ہم جانتے ہیں کہ خدا نے اپنے خلیقہ کو وہ علم و حکمت عطا فرمائی ہے جس کو وہ اپنی زندگی کے موانعات پر غالب آئے، ضروریات اور جائز مہمتوں کے حاصل کرنے کے لیے کامیابی کے ساتھ استعمال کر سکتا ہے اور اس کو کرنا ضروری بھی ہے، کیوں کہ خدا کی عنایت کی ہوئی قوتوں سے کام لینا بڑی ناشکری ہے۔ سائنس دانوں نے جہالت، مرض اور دوسرے موانعات پر غلبہ حاصل کر کے نوعِ انسانی کی جو خدمت انجام دی ہے وہ کسی طرح قانونِ الہی کی خلاف ورزی نہیں کہلائی جاسکتی۔

آج سے چالیس سال پہلے انگلستان کی سڑکوں پر کسی سواری کو چار میل سے زیادہ رفتار سے چلنے کی اجازت تھی اور چار میل کی رفتار پر یہ قید تھی کہ سواری کے سامنے ایک سوار سرخ جھنڈی لیا ہوا رہا کرے۔ ابتدا میں عوام موٹر میں بیٹھنا اس لیے گناہ سمجھتے تھے کہ تعزیر کارِ شاپین بود اور نیک انسان وہ ہے جو سست رفتاری پر قناعت کرے۔ اہلباء کی طبیعتوں پر بھی اس جدید ایجاد کے خلاف ایسا تنفر تھا کہ انھوں نے فنی نقطہ نظر سے اعلان کیا کہ انسانی اعصاب کے لیے دس میل سے زیادہ رفتار ناقابلِ برداشت ہے۔ باوجود مذکورہ بالا قسم کے اعتراضات اور مخالفتوں کے نئی نئی ایجادات کیے بعد دیگرے پیش کی گئیں اور اپنی افسانیت کے باعث

مقبول غاص و عام ہوئیں انسان نے جب دیکھا کہ جدید اشیاء نے اس کی فرد ریات زندگی کے حصول میں سہولت پیدا کر دی ہے اور ان کے استعمال سے وقت اور سعی کی کفایت کے ساتھ ساتھ فرصت کے خوشگوار گھڑیوں میں اضافہ جوتا ہے تو اس نے پوری قوت کے ساتھ نئی نئی ایجادات کے لیے جدوجہد شروع کر دی۔

پہلی ایجاد زمانہ تاریخ سے بھی ہزار ہا سال پہلے ہوئی ہوگی لیکن ہم کو مصریوں اور چینیوں کی عہد اور دور ایجادات کا بھی حال معلوم ہے۔ ارشمیدس کی ایجادات جو تین سو سال قبل مسیح پیش کی گئی تھیں آئندہ ایجادات کا پیش خیمہ ثابت ہوئیں اسی طرح اٹھارھویں صدی تک یہ سلسلہ قائم رہا مگر یہ سب ایجادات کی تاریخ کے قدیم عہد سے متعلق ہیں ان ایجادات کا اثر انسانی زندگی، معاشرت اور سماج پر اتنا گہرا نہیں جیسا کہ بعد کی ایجادوں کا ہوا اثرات کے لحاظ سے اٹھارھویں صدی سے جدید عہد ایجادات کی ابتداء ہوتی ہے۔ اس عہد کو سہولت کے لحاظ سے پانچ دور درجہ میں تقسیم کیا جاسکتا ہے۔

۱۔ دفاعی دور

۲۔ فولا کا دور

۳۔ کرگے کا دور

۴۔ برقی دور

۵۔ پرواز اور لاسلیکی کا دور

اور ان کی تقسیم سے متعلق اس امر کی وضاحت ضرور رہے کہ یہ دراصل تاریخ ایجادات میں نشان منزل کی حیثیت رکھتے ہیں۔ زندگی میں یکایک تغیرات پیدا نہیں ہوتے بلکہ ہر دور میں بعض اہم رجحانات پیدا ہوتے رہتے ہیں جن کی نشان دہی کے لیے ادوار قائم کیے جاتے ہیں جس طرح عام تاریخ میں پتھر کا زمانہ، دھاتوں کے زمانے سے ممیز طور پر علحدہ واقع نہیں ہے اسی طرح ایجادات کی تاریخ میں بھی ایک دور اور دوسرے دور میں کوئی امتیازی حد فاصل نہیں ہے، الغرض یہ دور ایک دوسرے میں متداخل ہیں مگر ہر دور میں ایک خاص ایجاد کا ایسا وسیع استعمال ہوا ہے جس کا اس دور کی زندگی پر نمایاں اثر رہا ہے۔

بعض ایجادات کی تفصیل تو سوں میں کی گئی ہے مگر اس حصے کو ترک کر دینے سے مضمون کے تسلسل میں کوئی

خلل واقع نہ ہوگا۔

(۱)

دھانی دور

بھاپ کے مختلف کشتے اب بھی ہمارے پیش نظر ہیں، مگر جس وقت دنیا نے حراری انجن اور برقی پرمسبہ قابو نہ پایا تھا، سارے کاروبار بھاپ ہی کی برکت سے چلتے تھے۔ دھانی کشتیوں اور دھانی جہازوں کے ذریعے بیرونی تجارت ہوتی تھی اور اندرونی تجارت اب بھی دھانی انجن ہی کی ممنون احسان ہے بھاپ سے تو قدیم یونانی اور مصری بھی واقف تھے اس کو وہ ایک عجیب و غریب چیز سمجھتے تھے اور اس پر انھوں نے چند تجربات بھی کیے تھے، مگر ان کی کوششوں کا کوئی عملی نتیجہ برآمد نہ ہو سکا اس زمانے میں بھاپ پر عملی تسلط حاصل کرنے کی کوئی خاص ضرورت پیدا نہیں ہوئی تھی طلب و رسد کا قانون ہمیشہ سے دنیا میں جاری ہے اور جب تک ضروریات زمانہ کا دباؤ نہ پڑا کوئی ایجاد پیش نہیں کی جاسکتی۔

دوسرے کے خواب نے سترھویں صدی میں بھاپ پر چند تجربے کیے جس کا عملی نتیجہ انھوں نے اپنی ابتدائی کوششیں تالیف کے ذریعے ۱۶۶۳ء میں پیش کیا۔ موصوف نے بھاپ کے استعمال سے پانی کو اوپر چڑھانے کی پہلی کامیاب کوشش کی دایک بڑے بند برتن میں دو نلیاں لگائی گئیں ان نلیوں پر مسام یا کھلمدن تھے جو پانی کو صحن ایک طرف گزرنے دیتے تھے مگر کھلمنے والی نلی کا دوسرا سر باؤلی میں چھوڑ دیا جاتا تھا اور باہر کھلمنے والی نلی کو ایک ٹوٹی لگا دی گئی تھی اس بڑے برتن میں بھاپ گزاری جاتی اور جب برتن بھاپ سے اچھی طرح بھر جاتا اس کو فوراً ٹھنڈا کر دیا جاتا۔ بھاپ ٹھنڈی ہو کر تھوڑے سے پانی کی صورت میں تبدیل ہو جاتی اس طرح جو غلا پیدا ہوتا اس کو بھرنے کے لیے باؤلی کا پانی اوپر چڑھاتا اور برتن کو بھر دیتا اب پھر برتن میں بھاپ گزاری جاتی جس کے دباؤ کی وجہ سے پانی دوسری نلی سے باہر آ جاتا۔

دوسرے کی یہ ایجاد ہمارے موجودہ مفہوم کے اعتبار سے دھانی نہ تھی کیوں کہ اس میں بھاپ کے

پھیلاؤ کی قوت کا استعمال نہیں کیا گیا تھا، بلکہ اس کا عمل ہوا کہ دباؤ پر منحصر تھا۔ یہ ایجاد بہت مقبول ہوئی کیونکہ اس سے ایک بڑی صنعتی ضرورت کی تکمیل ہوئی۔ کوئلے کی کاؤں میں سطح سے ٹھوڑی سی ہر گزانی پر پانی جمع ہو جاتا تھا، اور اس میں سے مزید کڑھکا لیا نہ جاتا تھا، اس ایجاد کی بدولت پانی کی ککاسی آسانی سے ہونے لگی چنانچہ ایک صدی تک درستر کی اس ایجاد کا وسیع استعمال ہوتا رہا۔ البتہ مختلف موقوفوں پر حسب ضرورت اس کی کچھ ترمیم ہوئی۔ رینور سے ۱۶۹۵ء میں اور نیوکامن نے ۱۷۸۱ء میں مناسب ترمیم کے ساتھ کچھ اضافے بھی کیے۔ ایک عرصہ دراز تک نیوکامن کے انجن کاؤں سے پانی کے اخراج کے لیے استعمال ہوتے رہے۔ واٹ نے جو دخانی انجن ایجاد کیا وہ دراصل اسی قسم کی ایک مشین کی مرمت اور ترمیم کی کوششوں کا نتیجہ تھا۔

واٹ ایک تاجر کا لڑکا تھا جہاں کی کمزوری کی وجہ سے والدین نے اس کو مدرسہ نہیں بھیجا جیسے واٹ بلکہ گھر پر ہی تعلیم کا انتظام کیا۔ جب بڑا ہوا تو ریاضیاتی اور سائنسی آلے بنا کر اپنی روزی کمانے لگا۔ اس کام میں اس نے اتنی شہرت حاصل کی کہ جامعہ گلاسگو میں آلات کی مرمت اور ساخت کے لیے متعین کیا گیا جہاں اس کے تحت ایک چھوٹا سا کارخانہ بھی تھا۔ جامعہ کے دارالترجیے میں نیوکامن کے انجن کا ایک نمونہ تھا جس میں کچھ خرابی آگئی تھی، مرمت کے لیے واٹ کے پاس بھیجا گیا۔ اگرچہ یہ کام اس کے فرائض سے زائد تھا اور وہ اس فن سے چندال واقف بھی نہ تھا مگر وہ اس کو درست کرنے میں کامیاب رہا۔ اس نے اس مشین کی خرابیوں پر غور کیا، اور ارادہ کیا کہ ان نقائص کو دور کر کے اس کو زیادہ مفید بنائے گا۔

نیوکامن کے انجن میں ایک ہندرن استعمال کیا جاتا تھا، اس کو ہر مرتبہ ٹھنڈا کیا جاتا تھا اور پھر اس میں بھاپ گزاری جاتی تھی اس طرح حرارت کی ایک بڑی مقدار ضائع ہو جاتی تھی چنانچہ اس نے معلوم کیا کہ صرف (۲۵) فیصدی (یعنی ایک ربح) حرارت مفید کام انجام دیتی ہے اور (۷۵) فیصدی حرارت ٹھنڈے برتن کو پھر گرم کرنے میں ضائع ہوتی تھی۔

اس نے پہلی ترمیم یہ کی کہ بجائے ایک بڑے برتن کے دو استعمال کیے جن میں سے ایک صرف بھاپ کو ٹھنڈا کرنے کے لیے مخصوص تھا۔ علاوہ ازیں اس نے دوسرے برتن کی گڑھی کو محفوظ رکھنے کی بھی چند عملی تدابیر اختیار کیں۔ دوسری ترمیم ہٹھاموں کے ایسے منظم استعمال پیش کرتی تھی جس کی وجہ سے بھاپ دونوں برتنوں پر دباؤ ڈال کر متحرک حصے سے ٹکراتی تھی اس طرح دونوں سمتوں میں مفید عملی حرکت ہونے لگی۔ حاکم دگورنر کے

استعمال سے انجن کی رفتار پر قابو حاصل ہوا اب تک جتنے انجن ایجاد ہوئے ان سے صرف اوپر نیچے کی حرکت حاصل ہوتی تھی۔ واٹ نے سلاح اور پیچھے کے استعمال سے اس حرکت کو دوری حرکت میں تبدیل کیا اس اہم تبدیلی کی وجہ سے جو انجن پہلے صرف پانی نکالنے کے لیے استعمال ہوتا تھا وہ اب دوسرے کاموں کے لیے بھی استعمال ہونے لگا۔

دواغ رہے کہ اس وقت تک بھاپ کی مدد سے کام کرنے والے جو انجن پیش کیے گئے وہ اسنادہ ان تھے مرڈاک کی ایجاد جو ایک جگہ قائم رہ کر پانی کا اخراج کیا کرتے تھے اب تک بھاپ سے حرکت کرنے والی مشین ایجاد نہیں ہوئی تھی۔ ۱۷۸۱ء میں واٹ کی ملاقات مرڈاک سے ہوئی مرڈاک نے کئی ایجادات پیش کیں مگر بدقسمتی سے اس کی قدر نہیں کی گئی اس کی ایک مشہور ایجاد ملنے والی گیس ہے جو برقی روشنی سے پہلے عام طور پر استعمال کی جاتی رہی اور اب بھی ریل کے ڈبوں میں بکثرت استعمال کی جاتی ہے۔ مرڈاک کو بھاپ کی مدد سے چلنے والی گاڑی بنانے کا خیال ہو ایک سال کی خاموشی اور خفیہ کوشش کے بعد اس نے ایک تین پہیوں کی گاڑی بنائی جس کا اگلا پیہ رخ بدلنے کے لیے تھا اس نے گاڑی میں پانی کا ایک برتن بنایا اور اس کے نیچے آگ رکھنے کا انتظام کیا مانند حیرت میں جس نے خیال کیا کہ کوئی سڑک پر نہ ہو گا اس نے پہلی مرتبہ اپنی اس سواری کی آزمائش کی اتفاق سے اس قصبے کا پادری دور سے گزر رہا تھا جب اس نے دیکھا کہ اندھیری رات میں سڑک پر شعلے اچھالتے ہوئے ایک چیز آگے بڑھ رہی ہے تو وہ بہت گھبرایا اور آبدار تیز تیز گھر کا رخ کیا اور دوسرے دن گر جا میں اس واقعے کو جو دشطان کے ثبوت میں پیش کیا۔

مرڈاک پھر اس گاڑی کو باہر لانے کی ہمت نہ کر سکا البتہ اس نے واٹ اور چند دیگر حساب سے اپنی اس ایجاد کا ذکر کیا۔ انھوں نے اس کی قدر کی اور اس میں کچھ ترمیم و اضافے بھی کیے۔

اس زمانے میں کوئلوں کی کان سے گودام تک کوئلہ پہنچانے کے لیے گھوڑے ٹری ٹری وگنوں میں جوتے جاتے تھے۔ ان وزنی گاڑیوں سے سڑکیں بہت جلد خراب ہو جاتی تھیں۔ اس لیے راہ آہن تیار کی گئی یعنی لوہے کی پٹریاں بچھا گئیں۔ یہاں یہ ذکر چسپی سے خالی نہ ہو گا کہ ٹری کا استعمال نہایت ہی قدیم ہے چنانچہ اہل روم نے بھی سڑکوں پر اس کا استعمال کیا ہے۔ ان پٹریوں سے لیک تو سڑک خراب ہونے سے محفوظ ہو گئی اور دوسرے گھوڑوں پر بھی وگن کھینچنے کا کام ہو گیا۔

ٹری کے یہ راستے عوام کے لیے بھی کھلے ہوئے تھے چنانچہ کچھ اجرت دے کر ہر شخص اپنی گاڑی اس راہ سے بے سہارا تھا۔ ۱۸۲۵ء میں مرڈاک کے ایک شاگرد نے پہلی مرتبہ بھاپ کی گاڑی کو آہنی راہ پر چلایا اس پر اس کا خوب مضحکہ اڑایا گیا بوڑھوں نے اس حماقت پر وعظ کہ ڈالے اور پادریوں نے اس کو شیطان کا نامہ قرار دیا۔ بہر حال ہر طرف سے لعنت ملامت ہونے لگی اور بہت کم ایسے تھے جو یہ تصور کر سکے کہ یہ چیز ایک بڑی ایجاد کا

پیش خمیدہ ثابت ہوگی۔ پھر بھی بعض بیرونی حالات ایسے پیش آئے جس کے باعث اس سلسلے میں کوشش ناگزیر پائی گئی۔

جب نپولین کی جنگوں کا طویل سلسلہ شروع ہوا تو سارے گھوڑے میدان جنگ کے لیے محفوظ ہو گئے، صرف ٹٹوں اور خچروں سے بار برداری کا کام لیا جاسکتا تھا جو گھوڑوں کے برابر کام نہ کر سکتے تھے مگر خوراک میں ضرور ہم پلہ تھے جنگ کی ضروریات کے تحت وادہ چارہ بہت ہنگامہ ہو گیا۔ کانوں اور کارخانوں کے مالکوں نے سوچا کہ کسی طرح ایسی کل ایجاد کی جائے جس سے گاڑیاں چلائی جاسکیں، کیوں کہ کوئلے اور پانی کی کوئی کمی نہیں تھی، البتہ واسے چارے کی غیر معمولی قلت تھی۔

بلاکٹ ایک کان کا مالک تھا، اس کا گودام کان سے پچھل کے فاصلے پر تھا، اس نے مرداک کی بھاپ گاڑی کا حال تو سنا ہی تھا لگاتار اس پر تجربے کرنے کوئی دس سال کی کوششوں اور متعدد ناکامیوں کے بعد اس نے دو بڑی بڑی بھاپ گاڑیاں بنائیں جو اب تک لندن کے عجائب خانے میں محفوظ ہیں۔ یہ نہایت ہی عمدے اور عجیب و غریب نمونے ہیں ان کی تفصیل یہاں غیر ضروری ہے، مگر یہ واضح رہے کہ یہی گاڑیاں ریلوے انجن کی پیش رو ہیں جس کو ۱۸۱۴ء میں چارلس سٹیفنسن نے ایجاد کیا۔ اسٹیفنسن ایک ایسی جھونپڑی میں پیدا ہوا جس کے سامنے سے بلاکٹ کی بھاپ گاڑی گذرتی تھی۔ اسٹیفنسن انجین سے اس کے کان اس کی مہیب آوازوں کے عادی ہو گئے تھے۔ بڑا ہوا تو اسی کان میں ملازم ہوا۔ سترہ سال کی عمر تک اس کی کوئی تعلیم نہ ہو سکی جب اس نے محسوس کیا کہ بغیر کچھ پڑھے ترقی ممکن ہی نہیں تو اس نے مستعدی کے ساتھ تحصیل شروع کی مشاہدہ اور حافظہ دونوں قوی تھے انجن اور اس کے متعلقات کو غور سے دیکھا کرتا تھا اور اس کے تمام حرکات اور پیرزوں کے عمل کو سمجھنے کی کوشش کیا کرتا تھا۔ کچھ ہی دنوں بعد اس کو محسوس ہوا کہ اس انجن میں کچھ نقائص ہیں جن کو دور کرنے سے کارکردگی میں اضافہ ہوگا۔ اس عرصے میں اس نے ترقی کی اور ایک دوسری کان میں ملازم ہو گیا جہاں اس کو لارڈ ریتھورٹھ کی سرپرستی حاصل ہوئی، نئے ملک نے جب اسٹیفنسن کے خیالات معلوم کیے تو ضروری رقم فراہم کر دی اور ۱۸۲۵ء میں اس نے اپنی کوششیں شروع کر دیں چنانچہ اس نے مناسب ترمیم اور اضافوں کے ساتھ ریلوے انجن بنایا اب تک یہ گاڑیاں صرف بار برداری کے لیے استعمال ہوتی تھیں یہ اس قدر ہلکتی تھیں کہ سوائے کوئلے کے اور کوئی چیز ان میں محفوظ نہیں رہ سکتی تھی، مگر اسٹیفنسن کے ریلوے انجن میں یہ خرابی نہ تھی۔

انگلستان کے شمال مشرقی حصے میں معاشی حالات میں کچھ ایسا تغیر ہوا کہ وہاں تیز رفتار سوارسی کی حقیقی طلب پیدا ہو چکی تھی اس لیے یہ خیال پیدا ہوا کہ شہور تجارتی مقامات اسٹاکٹن اور ڈارنگٹن کے درمیان ریل گاڑی چلائی جائے۔ ابتدا میں سب سے بڑی دقت یہ تھی کہ پالیمنان نے تیز سوارسیوں پر حد و دعاید کر دی تھے اور بہت سے ارکان نہ تو ریل گاڑی پر اعتماد رکھتے تھے اور نہ اس کو مفید سمجھتے تھے۔ بڑی دقتوں سے جب یہ موافقات دور کیے گئے تو ۱۸۲۵ء میں ان دونوں تجارتی مقامات میں ریل کی آمد و رفت شروع ہوئی۔

پہلا دن آئسٹین سن کے لیے عجیب معرکے کا تھا پہلے سے اعلان ہو چکا تھا اس لیے دونوں آئسٹینوں پر غیر معمولی جمع تھا، اور درمیان میں بھی دونوں کناروں پر سرب لوگ اس نئی ایجاد کے منتظر تھے ایک طرف اطباء اپنی اس رائے کا اظہار کر رہے تھے کہ دس میل سے زیادہ رفتار انسانی اعصاب کے لیے ناقابل برداشت ہے تو دوسری طرف عوام کو خواہ مخواہ بھی اس کی ناکامی کا یقین تھا اور آئیے، بھی اس غرض سے تھے کہ مضحکہ اڑانے کا ایک اچھا موقع ان کے ہاتھ سے نکل نہ جائے مگر آئسٹین سن اپنی دھن کا پکا تھا، اس نے پورے اہتمام کے ساتھ پیش بینی کی اور تمام ضروریات سے لیس ہو کر ٹھیک وقت پر روانہ ہو گئی ڈبے کوئلے اور آٹے سے بھرے ہوئے تھے اور دو ڈبے مسافروں کے لیے محفوظ تھے۔ نظام اہل کے مطابق صرف ایک جگہ پانی لینے کے لیے ٹھہرنا پڑا اور سوار رفتار ۱۸ میل رہی جو بعض جگہ ۱۲ میل تک پہنچ جاتی تھی اس طرح وقت مقررہ پر سفر ختم ہوا تو سارا ملک ششدر ہو کر رہ گیا۔

موجودہ ریلوے انجن آئسٹین سن کے انجن کے مقابلے میں بہت زیادہ ترقی یافتہ ہے گروہوں کے مہول اور عمل ایک ہی ہیں یہ ضرور ہے کہ حالات و ضروریات کے لحاظ سے اس میں کچھ ترمیم اور اضافے ہوئے۔ وزن کے لحاظ سے آج کل کا صرف انجن آئسٹین سن کی پوری ریل گاڑی کا ہم پلہ ہوتا ہے رفتار کا یہ حال ہو گیا ہے کہ روزانہ آؤ تیرا سے لندن تک راست چار سو میل کی دو ڈوبرسوں سے جاری ہے مگر یہ یاد رہے کہ آئسٹین کی ایجاد کو سو سال سے زیادہ عرصہ ہوا اور ایک صدی میں ضروریات زمانہ کے لحاظ سے اتنی ترقی کوئی غیر معمولی چیز نہیں سمجھی جانی چاہیے۔

برق پر قابو حاصل کرنے کے چند ہی سال بعد برقی ریل ایجاد ہوئی جو بعض خصوصیات میں دغائی انجن پر فوقیت رکھتی ہے مگر باوجود اس کے حالات بتا رہے ہیں کہ مستقبل بعید میں بھی دغائی انجن کا ترک کیا جانا ممکن نہیں یہ ایک ایسی خوش وضع، مفید اور مکمل کل ہے جو ہمیشہ اپنے فیوض سے دنیا کو مستفیض کرتی رہے گی۔

ہم جانتے ہیں کہ بہتے ہوئے پانی میں خاص وضع کا یہ بہہ رکھا جائے تو پانی کی روا اس کے چپے چٹ حصوں سے

تسربان
فلرا کر اس کو گھماتی ہے چنانچہ اس عمل سے پن جلیوں میں کام لیا جاتا رہا ہے ہر چار پنس پارسن نے

خیال کیا کہ اگر یہی کام بھاپ سے لیا جاسکے تو بڑی ہولت پیدا ہو جائے گی۔ دھانی انجن کی پیچیدہ ساخت بہت سے پیرزوں پر مشتمل ہوتی ہے جن کی رگڑ کے باعث بہت سی توانائی ضائع ہو جاتی ہے۔ اگر بھاپ کی نگر سے راست دوری حرکت حاصل ہو سکے تو توانائی ضائع ہونے سے بچ رہے گی۔

پارسنس نہ صرف ایک کامیاب انجینیر تھا بلکہ ایک سیدائشی موجد و محقق بھی، اپنے فطرتاً وہ صحیح سائنسی تفکر کے لیے خاص موزونیت رکھتا تھا اس کا باپ آرل اس اپنے زمانے کی سب سے بڑی دُوربین کا موجد تھا۔ اس طرح پچیس ہی سے وہ تحقیق و ایجاد کی فضاء میں پھلا۔ پارسنس نے اپنے خیالات کو عملی جامہ پہنانے میں دیر نہیں لگائی۔ ۱۸۸۱ء میں جب اس کی عمر صرف (۲۰) سال کی تھی اپنی حسب منشاء تربان بنانے میں کامیاب ہوا۔ اس کی یہ ایجاد اس کے نظریئے عملی پہلو کو واضح کرنے کے لیے کافی تھی مگر عملی دنیا میں اس کو کامیاب بنانے کے لیے ترمیم کی ضرورت ہوئی۔ بد قسمتی سے بعض اختلافات کی وجہ سے پارسنس اپنی کمپنی سے مستعفی ہو گیا۔ سارے حقوق کمپنی اس کے حق میں محفوظ تھے اس لیے پارسنس کو مزید تحقیق کا موقع کئی سال تک نابل رکھا۔ آخر کار ۱۸۹۱ء میں پہلی مرتبہ تربان ایک جہاز میں استعمال کیا گیا۔ باوجودیکہ تربان کا یہیہ نہایت تیز رفتار تھا مگر جہاز کی رفتار توقع سے بہت کم ثابت ہوئی۔ اس نقص کو رفع کرنے میں (۱۵) سال سے زیادہ صرف ہوئے اور آخر کار ۱۸۹۹ء میں جب جہازوں کا مقابلہ ہوا تو تربانی جہاز سب سے تیز رفتار ثابت ہوا اس تجربے کے بعد اس کا شمار سارے بڑے تیز رفتار جہازوں میں ہونے لگا چنانچہ ۱۹۰۱ء میں برطانیہ کا سب سے بڑا جہاز ڈیوٹرین جس میں تربان استعمال کیا گیا تھا پہلی مرتبہ بحر اطلانتک کو عبور کیا۔ مارٹینیا نے ۱۹۲۰ء میں نیویارک سے لندن تک کا فاصلہ صرف پانچ دن میں طے کیا۔

تکوپن برقی تربان کا زیادہ مفید استعمال برقی کی پیدائش کے لیے کیا جاتا ہے۔ ہم آئندہ کسی باب میں تفصیل سے معلوم کریں گے کہ کس طرح مقناطیسی میدان میں حرکت سے برقی رو پیدا ہوتی ہے۔ بڑے پیمانے پر برقی پیدا کرنے کے لیے یہ ضروری ہوتا ہے کہ حرکت نہایت ہی تیز ہو۔ تربان سے زیادہ تیز رفتار اور کوئی مل نہیں اس لیے برقی کی تکوپن (پیدائش) کے لیے اس کو استعمال کرتے ہیں۔ شہید آباد اسکے محکمہ برقی میں جو تربان استعمال کیا گیا ہے اس کی رفتار تین ہزار فی منٹ یعنی (۱۰۰) دور فی ثانیہ ہے اس سے بھی زیادہ رفتار کے تربان بھی بنائے جا چکے ہیں جن سے بڑے بڑے جہازوں میں کام لیا جاتا ہے۔ جدید وضع کے جہاز میں تربان کی حرکت سے راست فائدہ نہیں اٹھایا جاتا بلکہ تربان کی گردش سے دُائیمہ (برقی پیدا کرنے والی کھلیں) چلائے جاتے ہیں اور اس برقی قوت سے جہاز چلائے جاتے ہیں۔ جی اینڈا و کمپنی کا مشہور اور عظیم الشان جہاز "وائٹ رائے" ہند اسی قسم کا تربانی برقی جہاز ہے۔ برطانیہ کا عظیم الشان جہاز "ملک میری" بھی اسی ہول پرست یا گیا ہے۔

(۲)

فولاد کا دور

زمانہ گذشتہ کی ایجادات کے اولین نمونے اپنی تاریخی اہمیت کے لحاظ سے نمائش گاہوں میں تہمید محفوظ رکھے گئے ہیں اسی قسم کی موجودہ کھلوں سے مقابلہ کیجیے تو ان کا بھدا اپن شحکہ خیر معلوم ہوگا۔ اگلے موجدین اور صنّاعوں کو قدیم وضع کے آلوں سے کام لینا پڑتا تھا مثلاً دیہاتی لوہار کے بھدے آئے، کھلی بھٹی اور بھٹہ، ایرن اور ہوٹریاں اور خام لوہا جو ملوث ہوتا تھا۔ سلاخوں کو گول بنانے اور پیرہوں میں سوراخ ڈالنے کے لیے بھی نہایت ہی معمولی درجے کے آئے تھے بلکہ لوہوں کو بڑے بڑے پُرزے تو ڈھالنے ہی پڑتے تھے جن کو لوہا راہی دسنگاری سے آخری صورت بخشتا تھا۔ الغرض نہ تک صحیح پیمائش اور پیمائشی آلات تک رسائی حاصل نہ ہو سکی تھی جن کے بدوں سائنسی ایجادات وجود میں نہ آسکے۔

اس امر کی وضاحت ضروری ہے کہ سائنسی ایجادات سے کیا مراد ہے؟ ظاہر ہے کہ اس سے سائنسی ایجادات ایسی ایجادات مراد ہیں جن کو سائنس سے تعلق ہو۔ سائنس کے عقلی معنی علم کے ہیں مگر یاد رہے کہ ہر قسم کے علم پر سائنس کا اطلاق نہیں ہو سکتا۔ بے ترتیب معلومات کی ایک بڑی مقدار کو سائنس کہنا درست نہیں اور نہ بڑے بڑے شکل ناموں سے واقف ہونا سائنس ہے۔ سائنس دراصل صحیح ٹھیک اور منظم معلومات کا نام ہے۔ اور چونکہ سائنسی معلومات نہایت ٹھیک اور صحیح ہوتے ہیں اس لیے پیمائش میں نہتائی صحت کی ضرورت ہوتی ہے۔

معمولی حالات میں کسی چیز کے طول یا دور کی پیمائش میں ہمارا پیمانہ تقریبی ہوتا ہے۔ صحیح اور معیاری پیمائش مثلاً مکان کی چھت کے لیے ہافٹ کی نانیں بنوائی جائیں تو یہ ضروری نہیں ہوتا کہ بالکل ۱۱ فٹ کی ہوں ایک آدھ انچ کی کمی یا زیادتی کا خیال نہیں کیا جاتا مگر جب کھلوں اور مشینوں کے پُرزوں کی تیاری کا سوال ہوتا ہے تو ایسے تقریبی پیمائشات سے کام نہیں چل سکتا۔ ان کے لیے

ہنایت صحیح پیمائش کی ضرورت ہوتی ہے۔ اس زمانے میں جبکہ تقسیم کار کا اصول عملی دنیا میں تسلیم ہو چکا ہے اور مختلف پیرزے مختلف کارخانوں میں بنائے جاتے ہیں۔ پیمائش میں انتہائی صحت ضروری ہو گئی ہے۔

پہلے یہ حال تھا کہ ہر پیچ اور فٹ پر ایک ہی قسم کے نشان لگا دیے جاتے تھے تاکہ مشین کموٹے کے بعد لگانے میں کوئی دقت نہ ہو۔ اگر اتنا ایک کھوجاتا تو اس کے ساتھ دوسرا ملنا محال ہوتا۔ ان دقتوں پر غالب آنے کے لیے صحیح پیمائش کی ضرورت پیدا ہوئی۔ اس سلسلے میں ماڈلس کا نام بہت اہم ہے کیوں کہ اس نے پہلی مرتبہ ایسے پیچ اور فٹ بنائے جو ہنایت صحیح پیمائش کے تھے۔ اس زمانے میں تمام فٹ اور پیچ اس قدر معیاری ہو گئے ہیں کہ ان میں $\frac{1}{16}$ انچ سے بھی کم فرق ہوتا ہے۔ برطانوی ہوائی جہاز آر ۱۰ کی تعمیر میں صحت پیمائش کا انتہائی کمال نظر ہوا۔ اس جہاز کا طول ۱۰۰ فٹ تھا اور اس کا سارا ڈھانچہ کئی میل لمبی فولاد دی لمبیوں پر مشتمل تھا۔ یہ پچھلے فولاد کی سلاخوں کو احتیاط سے جوڑ کر ہم فٹ لمبی نلیاں بنائی گئیں۔ جہاز کارخانے سے کئی میل کے فاصلے پر بنایا جا رہا تھا اور ضرورت تھی کہ ساری نلیاں بالکل ایک ہی ناپ کی ہوں۔ ہزار ہا نلیاں بنائی گئیں اور انتہائی صحت و نزاکت کے ساتھ پیمائش کی گئی اور معلوم ہوا کہ انتہائی فرق $\frac{1}{16}$ انچ سے بھی کم ہے یعنی ہم فٹ کے طول میں معمولی کارڈ کی موٹائی کے برابر۔

ابتدائی انیسویں صدی میں موجدین اور صنعتاء معمولی لوہا استعمال کرنے پر مجبور تھے۔ خام مادہ فولاد بہت کم یا ب اور گراں تھا اس لیے اس کا وسیع استعمال ممکن نہ تھا۔ غور کرنے سے واضح ہو گا کہ حرکت کرنے والی گلوں کے پیرزوں پر جو غیر معمولی بار اور دباؤ پڑتا ہے وہ معمولی لوہے کے لیے ناقابل برداشت ہے۔ یہی وجہ ہے کہ ابتدائی زمانے میں اکثر ریل گاڑی کے پہیے اور پٹریاں ٹوٹ جاتے تھے۔ مادے پیش آئے۔ جہاں ایجادات کے متعلق نئے خیالات پیدا ہوئے وہاں زیادہ پاکیزہ مادیات کی تلاش بھی جاری رہی۔ ان کوششوں کا نتیجہ فولاد کی صنعت کی صورت میں ظاہر ہوا جس نے ساری صنعتی دنیا میں ایک تازہ روح پھونک دی۔

ساری تاریخ ایجادات میں فولاد سے زیادہ وسیع استعمال کی کوئی چیز پیش نہیں کی جاسکتی۔

فولاد اطراف و اکناف کی مختلف چیزوں پر نظر ڈالنے سے اس کے کثرت استعمال کا خود اندازہ

ہو جاتا ہے۔ پتھری۔ چاقو سے بہت دق اور توپوں تک ایک طویل فہرست بنائی جاسکتی ہے بسکٹ کے ڈبے جیسی معمولی چیز سے لے کر عظیم الشان جنگی جہاز تک ہزار ہا چیزیں فولاد ہی کی رہیں منت ہیں۔ ہر طرف فولاد کے بنے ہوئے پل۔ سہنگیں۔ نلوے اور ریل گاڑیاں پھیلی ہوئی ہیں۔ گھڑیال کی بال بھان فولاد ہی کی ہے اور شہر نیویارک میں لارکن کی ایک نو دس منزلہ عمارت بھی فولاد ہی کی بنی ہوئی ہے فولاد کی ہزار ہا قسمیں تیار کی گئی ہیں۔ ایک قسم ایسی نرم ہے کہ اس کو صرف دُدا انگلیوں سے موڑا جاسکتا ہے۔ دوسری انتہائی سخت جس کو کوئی چیز کاٹ نہیں سکتی۔ ایک قسم ایسی کہ اس سے مختلف وضع کی اشیاء ڈھال لیں۔ ایک ایسی کہ اس کو پیٹ کر تپتی تختیاں بنالیں، اور ایک ایسی جو پتھر سے بھی زیادہ مضبوط اور پائدار ہے۔

یہ عجیب و غریب شے لوہے سے حاصل کی جاتی ہے۔ خوش قسمتی سے قدرت نے نہایت فیاضی کے ساتھ زمین میں لوہے کا خزانہ پھیلادیا ہے، جو دنیا کے ہر حصے میں دستیاب ہو سکتا ہے، خام لوہے میں بہت سے لوٹ ہوتے ہیں، خصوصاً کاربن ضرور شامل ہوتا ہے۔ فولاد بنانے کے لیے پہلے خام لوہے کو تمام لوٹوں سے پاک کرنا پڑتا ہے۔ جب خالص لوہا حاصل ہو جائے تو خاص تناسب میں کاربن پھر شریک کرنا پڑتا ہے۔ لوہے کو صاف کرنے کے لیے بلاسٹ بھٹی میں ڈال دیا جاتا ہے جہاں وہ ایک بڑی تپش پر پگھل جاتا ہے اور اس حالت میں اس کو علیحدہ کر کے ٹھنڈا کر لیتے ہیں۔

بھٹی معمولی بھٹی کے ذریعے بلند تپش تک گرم کرنا ممکن نہیں اس لیے بلاسٹ بھٹی (جہکڑ بھٹی) ایجا کی گئی۔ یہ بھٹی بھی جدید ایجادات کا ایک عظیم الشان کارنامہ ہے۔ آبادی سے بہت دور بڑے بڑے فولادی مینار ہوتے ہیں جن میں سے دن بھر دھواں نکلتا ہوا دکھائی دیتا ہے اور جو شب کو آتش فشاں پہاڑ کا نمونہ معلوم ہوتے ہیں۔ ٹرالیوں کے ذریعے خام لوہا مینار کے اوپر ہی حصے میں ڈالا جاتا ہے۔ اندر کی بے پناہ تپش اس لوہے کو مرنج و سیال بنا دیتی ہے۔ صاف لوہے کا یہ بہتا ہوا دریا بڑے بڑے خانوں میں جاگڑا ہے اور ٹھنڈا ہو کر منجمد ہو جاتا ہے اس طرح حاصل کیا ہوا خالص لوہا نرم ہوتا ہے اس میں بہت کم ضرورت سمجھی پیدا کرنے کے لیے کاربن کی آمیزش ضروری ہے۔ لوہے کے بڑے بڑے ٹکڑوں پر چاروں طرف خالص کاربن کی تہ جما دی جاتی ہے اور یہ سب ایک خاص قسم کی بھٹی میں رکھے جاتے ہیں جہاں ایک مہینے تک ان کو ایک ایسی خاص تپش پر رکھا جاتا ہے کہ لوہا پگھلنے نہیں پاتا بلکہ کاربن سے اس کی آمیزش ہو جاتی ہے اور سطح پر آبلے سے نظر آتے ہیں جس کی وجہ سے یہ آبلہ دار فولاد کہلاتا ہے۔ یہ یاد رہے کہ لوہا پگھلتا نہیں پھر بھی کاربن کو جذب

کر لیتا ہے مگر یہ انجذاب متجانس نہیں ہوتا۔ سطح کے قریب کے حصے میں کاربن کی زیادہ مقدار جذب ہوتی ہے اور اندرونی حصے میں بہت کم ایک ہی قسم کا متجانس فولاد تیار کرنے کے لیے اس پر اور کئی عمل کرتے پڑتے ہیں۔ ان عملوں کے دوران میں مختلف قسم کے فولاد کے لیے مختلف دھاتیں شریک کی جاتی ہیں تاکہ ضروری خاصیت پیدا ہو جائے۔ تجربوں سے معلوم کیا گیا کہ کم یاب دھاتیں مثلاً کرومیم، ٹنگسٹن، نیکل، الیمینیم وغیرہ فولاد میں مخصوص خاصیتیں پیدا کرتی ہیں اس طرح فولاد کی صد ہا قسمیں وجود میں آئیں۔

مذکورہ بالا یہ سیدہ طریقے سے جو فولاد تیار ہوتا تھا وہ دنیا کی بڑھتی ہوئی ضروریات کے لیے بالکل کافی تھا۔ سر تھمری بے سیر نے ایک نیا طریقہ معلوم کیا جس کی وجہ سے ہر سال ۱۰ کروڑ ٹن فولاد تیار ہوتا ہے اس انکشاف کی وجہ سے صنعتی دنیا میں ایک نیا انقلاب ہوا، اور جدید فولادی دور شروع ہوا جس سے فولاد کے وسیع استعمال سے ہماری زندگی کے مختلف شعبے متاثر ہوئے۔

جے سیمر باپ ایک فرانسیسی تاجر تھا جو انگلستان میں مقیم ہو گیا تھا۔ نپولین نے فرانس میں اعلانِ بے بسمر کیا کہ بندوق کے لیے عمدہ لوہے یا فولاد کی ایجاد کرنے والے کو وہ ایک بیٹل ہبا انعام دے گا۔ اس زمانے میں بندوقوں اور توپوں کے لیے جو دھات استعمال ہوتی تھی وہ اس قدر کمزور اور ناقابلِ اعتماد ہوتی تھی کہ بعض اوقات بندوقیں اور توپیں پھٹ کر جانی نقصان کا باعث ہوتی تھیں۔ نپولین چاہتا تھا کہ بہتر دھات ایجاد کی جائے تاکہ وہ اپنی فوج کو زیادہ ہولت کے ساتھ جاری رکھ سکے۔ دراصل اس کا اعلان ہی جے سیمر کو اس ایجاد کی طرف مائل کیا۔ ابتدا میں اس نے ایک فولادی بندوق تیار کی اور فرانس جا کر نپولین کے مندر کی شہنشاہ نے اس کے لیے ایک کارخانہ قائم کرنے میں مدد دی جہاں جے سیمر نے بڑے پیمانے پر فولاد تیار کرنے کے لیے کئی تجربے کیے۔

بعض ایجادات محض حسن اتفاق سے وجود میں آئے چنانچہ جے سیمر کی ایجاد بھی اس کی ایک مثال ہے۔ جے سیمر کے ذہن میں یہ خیال آیا کہ خام لوہے کو خوب گرم کیا جائے اور اس میں گرم ہوا کی روگداری جائے تو ممکن ہے کہ لوہے کے ٹوٹ اس گرم ہوا سے جل جائیں اور خالص لوہا حاصل ہو۔ پھر اس میں صب ضرورت کاربن بلکہ عمدہ قسم کی فولاد حاصل کی جاسکتی ہے۔ ۱۸۵۷ء میں جے سیمر نے اپنے اس خیال کو عملی جامہ پہنانے میں کامیابی حاصل کی، چند ہی دنوں میں وہ بڑے پیمانے پر عمدہ فولاد تیار کرنے لگا۔ حسن اتفاق سے اس نے جو خام لوہا خریداد وہ بھی اس تجربے کے لیے خاص طور پر رموزوں ثابت ہوا اس زمانے میں دھاتوں کا علم

اس قدر باقاعدہ نہ تھا اس وجہ سے خام لوہے کے مختلف نمونوں میں کوئی امتیاز نہیں کیا جاتا تھا اگر بے سیر کو یہ خاص قسم کا خام لوہا حسن اتفاق سے نہ ملتا تو معمولی خام لوہے سے اس کو مایوس ہونا پڑتا کیوں کہ اس پر عمل کارگر نہیں ہوتا۔

۱۸۵۶ء میں بے سیر نے اپنے طریقے کو رجسٹر کروا لیا۔ یورپ کے پانچ بڑے بڑے کارخانوں کے مالکوں نے ایک ایک لاکھ روپیہ دے کر بے سیری طریقے سے فولاد بنانے کی اجازت حاصل کی اس طرح بے سیر کا شمار ان چند سائنسی موجدوں میں ہونے لگا جن کے لیے اپنی ایجاد سے صین حیات دولت اور شہرت پانا مقصد کیا گیا تھا۔

دو ماہ بعد ہی بے سیر کو کارخانوں سے غلط موصول ہوئے کہ اس کے طریقے سے جو فولاد تیار کیا گیا وہ محض بے کار ہے۔ یہ بہت پریشان ہو کر وہاں پہنچا اور دیکھا کہ نہایت ہی ناقص فولاد کے انبار لگے ہوئے ہیں۔ اس نے اپنے پاس کا خام لوہا منگوایا اور ان سب کے سامنے فولاد تیار کیا، یہ نہایت ہی اچھا اور مضبوط نمونہ تھا۔ اب بے سیر کو یقین ہو گیا کہ خام لوہے کی قسمیں بھی مختلف ہوتی ہیں کیسیا دانوں کی مدد سے اس نے معلوم کیا کہ عام طور پر جو خام لوہا ملتا ہے اس میں فاسفورس اور گندک بھی خفیف سی مقدار میں موجود ہوتے ہیں اور ان لوٹوں کے باعث عمدہ فولاد نہیں بن سکتا۔ اس کے پاس جو خام لوہا آگیا تھا وہ اتفاق سے ان دونوں لوٹوں سے پاک تھا اس وجہ سے اس کو کامیابی ہوئی کیسیا دانوں کی مدد سے اس نے خام لوہے سے فاسفورس اور گندک دور کرنے کا طریقہ معلوم کیا اور اس طرح اس کی تحقیقات مکمل ہوئی۔

دو سال بعد ان کارخانوں میں فولاد کی غیر معمولی مقدار تیار ہونے لگی صنعتی دنیا میں اس دیر پا اور مضبوط دھات کی مانگ بہت بڑھ گئی۔ بجائے معمولی لوہے کے فولاد کا استعمال وسیع طور پر ہونے لگا ریل کی پٹریاں اور انجن وغیرہ فولاد ہی کے بنائے جانے لگے اگرچہ اس کی قیمت معمولی لوہے کی نسبت دو گنی تھی، مگر دیر پا اور مضبوط ہونے میں یہ دس گنا بہتر ثابت ہوئی جب مانگ کڑوڑ ہاٹن تک بڑھ گئی تو کئی بڑے بڑے کارخانے کھولنے پڑے۔ بے سیر نے صنعتی دنیا میں ایک انقلاب پیدا کر دیا جس کی وجہ سے اس کا نام صنعتی تاریخ میں ہمیشہ درخشاں رہے گا۔ بے سیر ان چند خوش نصیب موجدوں میں سے تھا جن کی قدر ان کی زندگی ہی میں لگئی۔ اس نے اپنی ایجاد کے صلہ میں ایک کڑوڑ روپیہ پائے۔

بے سیر نے یہ ایجاد ۱۸۵۶ء میں پیش کی تھی اس طریقے کے مطابق یہ ضروری تھا کہ خام لوہا

فاسفورس اور گندک سے بالکل پاک ہو اس خام لوہے کی غیر معمولی مقدار جس میں فاسفورس اور گندک کے لوٹ پائے جاتے تھے اب تک بے مصرف تھے۔ ۱۸۷۷ء میں ٹامس اور کلرک سٹ نے ایک ایسی ترمیم پیش کی جس کے باعث غیر خالص خام لوہا بھی فولاد بنانے کے کام آئے لگا بھٹی کی دیواروں پر ایک خاص قسم کی مٹی کا دل لپیپ دیا جاتا تھا۔ خام لوہے کا فاسفورس اور گندک اس سے ترکیب کھا جاتے اور لوہا ان سے پاک ہو جاتا تھا۔ فاسفورس اور گندک کے مرکبات علیحدہ کر لئے جاتے تھے جو بطور کھاد کے بہت مفید ثابت ہوئے۔ صنعت فولاد کی ترقی کے سلسلے میں کارل سمیتس کا کام بہت مفید ثابت ہوا یہ جرمنی یا شہدہ انگلستان میں آکر بس گیا تھا اس کے کارنامے صنعت کے مختلف شعبوں میں کافی اہمیت رکھتے ہیں حرارت اور فلزیات میں اس نے جو تجربے کئے اس کے نتائج آج تک رہبری کرتے ہیں۔ وہ برقیات کا بھی ماہر تھا۔ چنانچہ سمندر میں تار دیکھیل بچھانے کے کام کی ابتدا اسی نے کی تھی اس نے برقی پیش پیا بھی ایجاد کیا اس کا سب سے اہم کارنامہ باز آتشیں بمب کی ایجاد تھی ان ایجادات کے سلسلے میں اس کو شاہ انگلستان نے ۱۸۸۱ء میں ”نمر کا خطاب عطا فرمایا۔“

”باز آتشیں بمب“ میں کئی چھوٹی بھٹیوں کا ایک سلسلہ ہوتا ہے۔ دریا فی بھی گرم گیسوں کو اطراف میں پھیلاتی ہے۔ پھر گیس ادھبے ادھراس طریقے سے متحرک کی جاتی ہیں کہ ان کے اثر سے بہت بلند پیش مال ہوتی ہے۔ اس ایجاد سے ایک ایسا طریقہ ہاتھ آیا جس کی مدد سے بعض ایسی دھاتیں پگھلائی جاتے لگیں جو ناقابلِ گدخت سمجھی جاتی تھیں۔ اگر چہ سمیتس نے تو اس طریقے کو شیشہ سازی کی صنعت کے لئے استعمال کیا تھا مگر یہ اس قدر مفید ثابت ہوا کہ فولاد سازی کے لئے بھی استعمال ہونے لگا۔

صنعتی کارخانوں میں بعض ناکارہ چیزیں جمع ہو جاتی ہیں۔ سائنس دانوں کے لئے یہ مسئلہ بہت اہم ہوتا ہے کہ ان ناکارہ چیزوں کا کوئی مصرف تلاش کریں ان دنوں میں بے سمیری کارخانوں میں فولاد کے چھوٹے چھوٹے ٹکڑوں اور ہارک ریزوں کے، نابارگ کئے تھے۔ سب پریشان تھے اور چاہتے تھے کہ اس ناکارہ مادے سے کسی طرح چھٹکارا مل جائے جب سمیتس کی بھٹی ایجاد ہوئی تو اس کی تپش بے سمیری فولاد کو پگھلانے کے لئے بھی کافی ثابت ہوئی اس طرح یہ بے کار نابار مفید دھات کی شکل میں منتقل ہو گئے۔ (باقی)

موضع دوپلی کی معاشی تحقیق
جناب محمد ناصر علی صاحب - ایم۔ اے (شمارہ)

مقدمہ

موضع دوپلی تعلقہ بودھن ضلع نظام آباد صوبہ میدک سمت تلنگانہ ایک قدیم آبادی ہے۔ اس کی قدامت کا اندازہ ہمیں ان برجوں سے ہو سکتا ہے جو اس وقت مہندم صورت میں وہاں موجود ہیں۔ یہ موضع مستقر بودھن اور ضلع نظام آباد کے تقریباً درمیان واقع ہے۔ ہر دو مقامات سے اس کی مسافت تقریباً (۹) میل ہے جس میں پوچارم سے اس کا فاصلہ تقریباً (۲۰) میل ہے۔ اس موضع کے شمال میں موضع کلپا پور۔ جنوب میں پوچارم و چیتا پور۔ مشرق میں بانٹم پٹھ و اپاپو۔ اور مغرب میں رنجل و برہمن پٹی واقع ہیں۔

اس کا جملہ رقبہ (۳۰۲۵) مربع میل ہے۔ ۱۹۲۴ء میں لکھنؤ میں ۱۹۱۲ء کی مردم شماری کے مطابق یہاں کی آبادی (۱۱۵۴) نفوس پر مشتمل ہے۔

آئندہ فصلوں میں ہم موضع ہذا کے معاشی حالات کا مطالعہ کرتے ہوئے یہ بتائینگے کہ یہاں کے باشندے کس معیار پر زندگی بسر کر رہے ہیں۔ اگر معیار زندگی ادنیٰ ہے تو یہ دریافت کریں گے کہ آخر اس ادنیٰ معیار کے کیا وجوہ ہیں۔ بعد ازاں ان تدابیر پر غور کریں گے جن کے ذریعہ موجودہ معیار زندگی کو بلند کیا جاسکتا ہے۔ گویا موجودہ معیار کا اصلی مقصد باشندگان موضع دوپلی کے ادنیٰ معیار زندگی کا مطالعہ کرنا اس کے وجوہ معلوم کرنا، اور اس کو بلند کرنے کے لئے موزوں و مناسب تدابیر پیش کرنا ہے۔

۱۔ دیکھئے تصویر مل دوپلی کا ایک ہندم برج۔

۲۔ مردم شماری بذات خود کی گئی ہے۔

اسی مقصد کے پیش نظر آئندہ فصل میں ہم مسئلہ آبادی جس کو نہ صرف موضع ہذا بلکہ تمام ہندوستان میں نمایاں اہمیت حاصل ہے، کا مختلف نقاط نظر سے مطالعہ کریں گے جس سے اگر ایک طرف ہمارا اصلی مقصد پورا ہوگا تو دوسری طرف موضع ہذا کی آبادی سے متعلق دیگر ضروری امور کی تشریح بھی ہو جائیگی۔



(۱) موضع دوہلی کا ایک منہدم برج



(۲) موضع دوہلی کی جاوٹری

پہلی فصل

زرعی آبادی

۱۹۲۳ء تا ۱۹۲۹ء مطابق اکتوبر ۱۹۱۳ء تا اکتوبر ۱۹۱۹ء

۱۔ تاریخی پہلو | موضع دُوبلی کی آبادی سے تعلق میں سب سے پہلے اعداد ۱۹۲۳ء (دسمبر ۱۹۱۳ء) سے ملتے ہیں۔ اس سال موضع کی جملہ آبادی ۱۰۳۲، بتلائی گئی ہے لیکن چھ سال بعد یعنی ۱۹۲۹ء (دسمبر ۱۹۱۹ء) میں آبادی میں غیر معمولی تخفیف ہوگئی، اور وہ ۱۰۳۲ سے گھٹ کر (۸۸۷) ہوگئی۔ بالفاظ دیگر ۱۹۲۳ء (دسمبر ۱۹۱۳ء) کے مقابل ۱۹۲۹ء (دسمبر ۱۹۱۹ء) میں (۱۳۵) یا ۱۴ فیصد کی کمی ہوئی۔ اس تخفیف کی اہم وجہ ۱۹۲۳ء (دسمبر ۱۹۱۳ء) تا ۱۹۲۸ء (دسمبر ۱۹۱۸ء) اور ۱۹۲۹ء (دسمبر ۱۹۱۹ء) کی قحط سالی تھی۔ قلت خوراک کی وجہ سے اگر ایک طرف شرح پیدائش میں نسبتاً تخفیف ہوگئی تو دوسری طرف شرح اموات میں غیر معمولی اضافہ ہوگیا۔ زیر بحث چھ سالوں میں بحیثیت مجموعی (۵۳) نفوس پیدا ہوئے اور (۱۲۵) نفوس فوت ہوئے۔ آبادی میں اگر ایک طرف شرح پیدائش کے مقابل

۲۔ موضع خدایس ۹۵ فیصد افراد کا تعلق براہ راست یا بالواسطہ جڑائلا زراعت سے ہے لہذا فصل کا عنوان زرعی آبادی رکھا گیا ہے۔

۳۔ حالانکہ ۱۹۲۳ء تا ۱۹۲۸ء کے معمولی سالوں میں بحیثیت مجموعی ۸۹ نفوس پیدا ہوئے اور ۶۲ نفوس فوت ہوئے۔

رحی آبادی شرح ہوا کہ زیادتی کی وجہ سے تخفیف ہوئی تو دوسری طوط نطن داخل کے مقابل نطن خارجی (گوماسٹی ہی) کی زیادتی کی بنا پر کمی ہوئی قلت غذا سے مجبور ہو کر باشندگان موضع کی ایک کثیر تعداد نے تلاش معاش کے لئے نطن مقام کیا۔ لہذا متذکرہ دو مخالف اسباب کی بنا پر آبادی میں برصرت کے ساتھ تخفیف شروع ہوئی اور وہ ۱۳۲۳ھ (۱۹۰۵ء) تک ۱۳۲۱ھ (۱۹۰۴ء) کے مقابل ۱۳۱۱ھ (۱۸۹۴ء) میں ۱۴ فیصد گھٹ گئی۔

۱۳۲۹ھ تا ۱۳۴۰ھ مطابق اکتوبر ۲۰- ۱۹۱۹ء تا اکتوبر ۳۱- ۱۹۳۰ء

۱۳۲۹ھ (۱۹۱۹-۲۰ء) کے اختتام پر قحط سالی کے اثرات زائل ہوئے لگے اور وہ افسردہ جو قحط سالی کے زمانہ میں فکر معاش کی خاطر ترک مقام کئے تھے، واپس ہونا شروع ہوئے۔ نتیجہ آبادی میں پھر اضافہ ہو گیا چنانچہ ۱۳۳۰ھ (۱۹۲۰-۲۱ء) کی مردم شماری کے وقت یہاں کی جملہ آبادی ۹۷۰۰ تھی، لیکن جب ۱۳۳۱ھ (۱۹۲۱-۲۲ء) میں دوبارہ مردم شماری کی گئی تو اس وقت تک جملہ آبادی ۱۳۳۱ھ (۱۹۲۱-۲۲ء) کے مقابل ۹۷۰۰ سے بڑھ کر ۱۴۴۰۰ ہو گئی گویا آبادی میں تقریباً ۴۸ فیصد کا اضافہ ہوا، لیکن حقیقی اضافہ نہ تھا۔

مقدمان درہا کیا ہے کہ آبادی میں اس غیر معمولی اضافہ کی اہم وجہ یہ تھی کہ ۱۳۲۰ء (دسمبر ۱۹۰۳ء) تک
مردم شماری کے وقت ہر نظام ساگر کی تقسیم کا کام جاری تھا، اور اس کے سلسلے میں ڈوروں
(مردور) پریشہ افراد کی ایک ذات، کی ایک کثیر تعداد موضع کی سوا میں مقیم تھی۔ لہذا ان تمام ڈوروں کا
ظہار موضع ہذا کی آبادی میں کر لیا گیا۔ انہوں نے لکھا گیا ہے کہ اس وقت ڈوروں کی کوئی (۸۰) جمونہ پٹیاں تھیں
اگر ہم فی جمونہ پٹری ۵ نفوس فرض کریں تو متحمل (۱۴۳۰) نفوس کے (۴۰۰) کی آبادی ڈوروں پر مشتمل
ہو جاتی ہے۔ حالانکہ اس کا تعلق موضع کی حقیقی آبادی سے نہیں اس مفروضہ کے تحت ۱۳۲۰ء (دسمبر ۱۹۰۳ء) میں
موضع کی حقیقی آبادی (دکم و میش) ۱۰۴۰ تھی اس محاسبات ۱۳۲۰ء (دسمبر ۱۹۰۳ء) کے
مقابل ۱۳۲۰ء (دسمبر ۱۹۰۳ء) میں ۱۴ فیصد کے بجائے ۲ فیصد کا اضافہ ہوا۔

۳۴۰ تا ۳۴۷ مطابق کتب بر ۳۴۰ تا ۳۴۷ کتب بر ۳۴۰ تا ۳۴۷

اگر ہم ۳۴۰ (م اکتوبر ۳۱-۱۹۳۰ء) کے اعداد کا مقابلہ ۳۴۵ (۱۹۳۱ء) کے اعداد سے کریں تو

آبادی میں مزید اضافہ نظر آتا ہے۔ ۱۳۳۱ء دم اکٹوبر ۱۹۲۷ء کی مردم شماری کے مطابق موضع کی زری آبادی جملہ آبادی (۱۱۵۴) ہے۔ اس طرح ۱۳۳۱ء دم اکٹوبر ۱۹۲۷ء کے مقابل موجودہ آبادی میں ۱۱۳ نفوس یا ۱۱ فیصد کا اضافہ ہو جاتا ہے۔

اس اضافہ کے دو وجوہ ہیں۔ پہلا شرح اموات کے مقابل شرح پیدائش کی زیادتی۔ دوسرے توطن خارجی کے مقابل توطن داخلی کی زیادتی۔ جہاں تک کہ اموات و پیدائش کے اعداد کا تعلق ہے وہ حسب ذیل ہیں :-

سنہ فصلی	سنہ عیسوی	پیدا شدہ	فوت شدہ	اضافہ (+) یا تخفیف (-)
۱۳۴۱	اکٹوبر ۳۲-۱۹۳۱	۸	۱۲	۴-
۱۳۴۲	۱۹۳۲-۳۳	۵	۲	۳+
۱۳۴۳	۱۹۳۳-۳۴	۹	۷	۲+
۱۳۴۴	۱۹۳۴-۳۵	۲۰	۲	۱۸+
۱۳۴۵	۱۹۳۵-۳۶	۱۰	۶	۴+
۱۳۴۶	۱۹۳۶-۳۷	۳۰	۹	۲۱+
۱۳۴۷	۱۹۳۷-۳۸	۱۶	۲۴	۸-
جملہ	.....	۹۸	۶۲	۳۶+

مندرجہ بالا اعداد کے دیکھنے سے واضح ہے کہ سوائے ۱۳۴۱ء دم اکٹوبر ۱۹۳۷ء و ۱۳۴۷ء دم اکٹوبر ۱۹۳۷ء کے باقی تمام سالوں میں شرح پیدائش، شرح اموات سے کچھ نہ کچھ بڑھی رہی خصوصاً ۱۳۳۱ء و ۱۳۳۶ء دم اکٹوبر ۱۹۳۷ء، اکٹوبر ۱۹۳۶ء میں شرح اموات کے مقابل شرح پیدائش غیر معمولی زیادتی کی وجہ سے علی الترتیب (۱۸) اور (۲۱) نفوس کا اضافہ ہوا۔ بحیثیت مجموعی گذشتہ سات سالوں میں جملہ ۹۸ نفوس پیدا ہوئے اور ۶۲ نفوس فوت ہوئے۔ اس طرح شرح اموات کے مقابل شرح پیدائش کی زیادتی کی وجہ سے جملہ ۳۶ نفوس یا ۳۶ فیصد سے کچھ زیادہ اضافہ ہوا لیکن اب یہ دیکھنا ہے کہ توطن خارجی کے مقابل توطن داخلی کی وجہ سے کس قدر زیادتی ہوئی۔

توطن داخلی و خارجی سے متعلق ہمیں کسی قسم کے اعداد و نہیں ملتے، لہذا اس وقت کو رخ کرنے کے لئے

دیوآبادی ہر بزرگ خاندان سے یہ دریافت کیا گیا کہ گزشتہ سات سالوں میں کتنے افراد ان کے مکان سے دیگر بیرونی مقامات کو مستقل منتقل ہوئے اس منتقلی کی کیا وجہ تھی۔ اسی طرح یہ بھی دریافت کیا گیا کہ گزشتہ سات سالوں میں کتنے افراد دیگر بیرونی مقامات سے ان کے مکان کو دائماً منتقل ہوئے۔ اس منتقلی کی کیا وجہ تھی۔

مذکورہ سوالات کی بناء پر گزشتہ سات سالوں میں توطن داخلی و خارجی کے متعلق ہمیں حسب ذیل معلومات فراہم ہوئے :-

- ۱۔ وہ افراد جو موضع ہذا سے گزشتہ سات سالوں میں تلاش معاش کی خاطر دیگر بیرونی مقامات کو مستقل منتقل ہوئے (۴۰)
- ۲۔ وہ افراد جو موضع ہذا سے گزشتہ سات سالوں میں شادی بیاہ کی وجہ سے دیگر بیرونی مقامات کو مستقل منتقل ہوئے (۲۸)
- جملہ منتقل شدہ افراد (۳۲)

- ۱۔ وہ افراد جو گزشتہ سات سالوں میں تلاش معاش کی خاطر دیگر بیرونی مقامات سے آکر موضع ہذا میں مستقل قیام پذیر ہوئے (۳۸)
- ۲۔ وہ افراد جو گزشتہ سات سالوں میں شادی بیاہ کی وجہ سے دیگر بیرونی مقامات سے آکر موضع ہذا میں مستقل مقیم ہوئے (۳۵)
- جملہ واردین (۷۳)

مندرجہ صدر تشریح سے ظاہر ہو رہا ہے کہ گزشتہ سات سالوں میں توطن خارجی کے مقابل توطن داخلی کی زیادتی (۷۲-۳۲) کی وجہ سے ۱۳۴۰ء دم ۱۳۳۰ء کے مقابل موضع ہذا کی موجودہ آبادی میں ۴۱ یا تقریباً ۴ فیصد (نفوس) کی زیادتی ہوئی۔

بحیثیت مجموعی شرح پیدائش و شرح اموات، توطن داخلی و توطن خارجی کے باہمی فرق کی بناء پر (۳۲۵ + ۴۱) = ۷۷ یا (۳ + ۴) = ۷ فیصد کی زیادتی ہوئی لیکن فی نفسہ اضافہ ۴۱ نفوس یا تقریباً ۱۱ فیصد کا ہے۔ گویا مزید ۳۴ افراد یا تقریباً ۴ فیصد اضافہ کے وجہ دریافت طلب ہیں اس اضافہ کو ہم اضافہ راجحہ نامعلوم قرار دے سکتے ہیں اس لئے کہ اس کے کوئی وجہ معلوم نہ ہو سکے۔

بہانگ تو ہم نے یہ معلوم کیا کہ ۱۳۳۱ء (م اکتوبر ۱۹۱۳ء) کے مقابل ۱۳۳۰ء (م اکتوبر ۱۹۱۲ء) میں زری آبادی میں جو اضافہ ہوا اس کے کیا وجوہ تھے لیکن اب دریافت طلب امر یہ ہے کہ بحیثیت مجموعی ۱۳۳۱ء (م اکتوبر ۱۹۱۳ء) کے مقابل موجودہ آبادی کی کس قدر زاید ہے۔ واضح رہے کہ ۱۳۳۰ء (م اکتوبر ۱۹۱۲ء) میں جملہ آبادی ۱۰۳۲۲ تھی۔ لیکن اب ۱۱۵۴۴ ہو گئی ہے۔ گو یا گذشتہ ۲۴ سال میں (۱۱۵۴۴ - ۱۰۳۲۲) ۱۲۲ نفوس یا ۱۱۵ فیصد کا اضافہ ہوا ہے۔ بالفاظ دیگر فی سال اوسطاً ۵۰۸ نفوس کی زیادتی ہوئی۔ اس ادنیٰ رفتار اضافہ کی اہم وجہ ۱۳۳۰ء (م اکتوبر ۱۹۱۲ء) اور اس سے قبل کے قحط سالیاں اور دہائیں ہیں جب کہ نہ صرف شرح پیدائش کے مقابل شرح اموات بالعموم غیر معمولی طور پر بڑھی رہتی تھی بلکہ تولد داخلی کے مقابل تولد خارجی (گو عارضی سہی) زیادہ ہوتا تھا۔ اور یہ دونوں اثرات سرعت کے ساتھ آبادی کو گھٹا دیتے تھے۔ اعلیٰ شرح پیدائش کی وجہ سے اگر آبادی میں اضافہ کا امکان ہوتا ہے تو اعلیٰ شرح اموات کی بدولت یہ امکان بالعموم تقریباً معدوم ہوتا رہتا ہے۔ لہذا آبادی کا حقیقی اضافہ موثر طور پر رونما نہیں ہونے پاتا۔ نتیجہ یہ کہ آبادی کی رفتار ترقی بہت سست رہتی ہے۔

آبادی کے تاریخی پہلو پر روشنی ڈالنے کے بعد اب ہم اس کی موجودہ نوعیت ۳۔ موجودہ نوعیت | معلوم کریں گے۔

تقسیم آبادی بحاظ مذہب: — موضع ہذا میں جملہ چار مذہب کے لوگ آباد ہیں:۔ اہل ہندو، اچھوت، مسلمان، عیسائی۔ ان مذاہب کے خاندانوں اور افراد کی تقسیم حسب ذیل ہے:۔

تفصیل مذہب	تعداد خاندان	فیصد	تعداد نفوس	فیصد
۱۔ ہندو	۱۷۳	۷۰.۵۳	۸۴۷	۷۳.۴
۲۔ اچھوت	۶۵	۲۶.۴	۲۶۷	۲۳.۱
۳۔ مسلمان	۷	۲.۹	۳۶	۳.۱
۴۔ عیسائی	۱	۰.۴	۴	۰.۳
جملہ	۲۴۶	۱۰۰.۰	۱۱۵۴	۱۰۰.۰

۷۔ ۱۳۳۰ء (م ۱۹۱۲ء) کے مقابل موجودہ آبادی میں جن قدر زیادتی ہوئی وہ بیشتر ۱۳۳۰ء (م ۱۹۱۲ء) کے بعد عمل میں آئی ہے ورنہ اس سے قبل بالعموم شرح پیدائش شرح اموات سے بڑھی ہوئی رہتی تھی۔

مندرجہ صدر اعداد سے ظاہر ہے کہ بلحاظ خاندان اور بلحاظ افراد ہندو مذہب کے لوگ سب سے زیادہ ہیں۔ واضح رہے کہ ہندو مذہب میں مختلف فرقوں :- کوئی، دھنگر، جھلہ، موٹرواڑ، بھوئی، دیرواڑ، دھوبی، جھام، برہمن، کوٹھی، برہمنی، سنار، لوہاری، کلال، ورزی، منورواڑ، ایا دار، برود، اور کمار کے شامل ہیں۔ ان میں سے بیشتر فرقے ایک دوسرے کے ہاتھ کا کھانا نہیں کھاتے خصوصاً برہمن کسی کے ہاتھ کی پکی ہوئی غذا نہیں استعمال کرتے البتہ برہمنوں کی دی ہوئی غذا سب لوگ استعمال کرتے ہیں۔

اجموت افراد میں دھیر اور مانگ شامل ہیں۔ سماجی نکتہ نظر سے مانگوں کو سب سے ادنیٰ تصور کیا جاتا ہے۔ برعکس اس کے دھیروں کا رتبہ مانگوں سے بہتر ہے۔ لیکن جہاں تک کہ جموت کا مسئلہ ہے ان دونوں فرقوں کو بالکل علیحدہ رکھا جاتا ہے۔

تقسیم آبادی بلحاظ جنس: — بلحاظ جنس آبادی کو دو طرح پر تقسیم کیا جاسکتا ہے۔ مذکر اور مؤنث۔ (۱۱۵۴) افراد میں سے (۵۶۷) ذکور اور (۵۸۷) اناث ہیں۔ گویا فی ہزار ذکور، اناث کی تعداد (۱۰۳۵) ہے۔ مندرجہ ذیل اعداد میں بعض اہم فرقوں میں ذکور و اناث کی تعداد دی گئی ہے۔ نیز یہ بھی بتلایا گیا ہے کہ ہر فرقے میں ذکور اور اناث کا کیا تناسب ہے :-

نام فرقہ	مجموعہ تعداد نفوس	ذکور	اناث	فی ہزار ذکور و اناث کی تعداد
دھیر	۱۸۲	۸۴	۹۸	۱۱۶۷
کوئی	۱۵۶	۸۰	۷۶	۹۸۰
دھنگر	۱۱۵	۵۵	۶۰	۱۰۹۱
جھلہ	۹۸	۵۱	۴۷	۹۲۳
موٹرواڑ	۱۰۱	۵۰	۵۱	۱۰۲۰
بھوئی	۹۰	۴۴	۴۶	۱۰۴۶
مانگ	۷۹	۳۹	۴۰	۱۰۲۶
دیرواڑ	۸۴	۳۹	۴۵	۱۱۵۴
دھوبی	۴۴	۲۸	۱۶	۵۷۱

۱۲۸۵

۱۸

۱۳

۳۲

جھام

۱۰۸۳

۹۰

۸۳

۱۷۳

منفرد

مندرجہ بالا اعداد سے واضح ہے کہ سوائے چند فرقوں کے باقی تمام فرقوں میں ذکور کے مقابل اناث کی تعداد زیادہ ہے۔ لیکن جب ہم عمر کا مقابلہ کرتے ہیں تو ہر دو کا باہمی تناسب بتدیج گھٹنا جاتا ہے۔ دجوں جوں عمر کے مدارج بڑھتے جاتے ہیں، چنانچہ ذیل کے اعداد سے اس بیان کی تشریح ہوتی ہے:-

سال	ذکور	اناث	فی ہزار ذکور، اناث کی تعداد
۵ تا ۱۰	۶۶	۷۲	۱۰۹۲
۱۰ تا ۱۵	۶۹	۷۸	۱۱۳۰
۱۵ تا ۲۰	۵۹	۵۵	۹۳۲
۲۰ تا ۲۵	۴۳	۴۴	۱۰۰۰
۲۵ تا ۳۰	۳۲	۵۷	۱۷۸۱
۳۰ تا ۳۵	۸۰	۹۷	۱۲۸۱
۳۵ تا ۴۰	۵۳	۵۴	۱۰۱۹
۴۰ تا ۴۵	۴۶	۲۵	۵۴۴
۴۵ تا ۵۰	۴۸	۴۳	۸۹۶
۵۰ تا ۵۵	۳۱	۱۱	۳۵۵
۵۵ تا ۶۰	۲۶	۲۶	۱۰۰۰
۶۰ تا ۷۰	۱۱	۱۴	۱۲۷۳
۷۰ تا ۸۰	۲	۱۱	۵۵۰۰

مندرجہ صدر اعداد سے ظاہر ہو رہا ہے کہ ۲۵ تا ۳۰ سال کے بعد سے ۵۰ تا ۶۰ سال فی ہزار مرد کے مقابل خورتوں کی تعداد بالعموم گھٹتی جاتی ہے۔ ۲۰ اور ۲۵ سال کے درمیان فی ہزار مرد

نئی آبادی عورتوں کی تعداد ۷۸۱ ہے لیکن ۱۲۵ اور ۳۰ سال کے درمیان یہ تعداد گھٹ کر ۱۲۸ ہو جاتی ہے۔ خصوصاً ۱۲۵ اور ۳۰ سال کے درمیان فی ہزار مرد و عورتوں کی تعداد میں غیر معمولی کمی ہو جاتی ہے اور اب وہ صرف ۴۳ رہ جاتی ہے۔ ۲۵ تا ۵۰ سال کے درمیان اس تعداد کا تناسب بہت ہی کم ہو جاتا ہے یعنی یہ کہ فی ہزار مرد و عورتوں کی تعداد صرف ۳۵ رہتی ہے۔

اس تخفیف کی اہم وجہ یہ ہے کہ آفاقی شباب (۱۲ تا ۱۴ سال) کے بعد سے موضع ہڈا کی عورتوں کو مختلف تکالیف کا سامنا کرنا پڑتا ہے چونکہ عام طور پر بچپن ہی میں شادی ہو جاتی ہے، لہذا آفاقی شباب کے ساتھ ہی زن و شوہر میں ازدواجی تعلقات قائم ہو جاتے ہیں۔ نتیجتاً نہ صرف مرد کمسنی میں باپ بن جاتے ہیں بلکہ عورتوں کو بھی کمسنی میں (۱۳ تا ۲۰) سال ہاں کار تہہ بل جاتا ہے جلد بجلد زبگیوں کی وجہ سے عورتوں کے قومی سرعت کے ساتھ فحل ہونے لگتے ہیں ایک طرف تو انھیں دودھ پلانا پڑتا ہے اور دوسری طرف تمام دن محنت شاقہ کرنی پڑتی ہے ان دو حالتوں کی موجودگی میں قلت غذا اُن کے لئے اور مضرت ثابت ہوتی ہے ان ہی واقعات کی بنا پر ترقی عمر کے مدارج جوں جوں بڑھتے جاتے ہیں ایک عمر معینہ (۳۵ تا ۵۰) تک فی ہزار مرد و عورتوں کی تعداد گھٹتی جاتی ہے۔

لیکن ہم دیکھتے ہیں کہ ۵۰ تا ۶۰ سال کے بعد سے فی ہزار مرد و عورتوں کی تعداد میں پھر غیر معمولی اضافہ ہو جاتا ہے چنانچہ ۶۰ اور ۷۰ سال کے درمیان فی ہزار مرد و عورتوں کی تعداد ۱۲۷ رہی ہے۔ ۷۰ اور ۸۰ سال کے درمیان فی ہزار مرد و عورتوں کی تعداد میں غیر معمولی اضافہ ہو جاتا ہے چنانچہ عمر کے اس درجے میں فی ہزار مرد و عورتوں کی تعداد ۵۵۰ ہے۔

اس زیادتی کی وجہ یہ ہونی چاہیے کہ عورتوں کے آرام کا زمانہ ۵۰ سال کے بعد سے شروع ہو جاتا ہے۔ امور خانہ داری سے یوں سبکدوشی ہو جاتی ہے کہ گھر کی بھوبیلی اس کو انجام دے لگتی ہیں۔ جہان تک کمزوری کو جانے کا تعلق ہے اس میں بھی پہلی سی پابندی باقی نہیں رہتی۔ ۵۰ سال کے بعد سے مزدوری کا کام کمیتاً بند ہو جاتا ہے البتہ بچوں کی سنبھال کا کام ان کے سپرد ہو جاتا ہے مکن ہے کہ اس آرام کی وجہ سے ان کی شرح اموات میں کمی ہو جاتی ہے اور اس طرح عمر کے آخری مدارج میں فی ہزار مرد و عورتوں کی تعداد بڑھ جاتی ہے۔

تقسیم آبادی بلحاظ شادیاں وغیرہ: — آبادی کی ایک اور تقسیم شادی بیاہ کے لحاظ سے

کچھ سکتی ہے۔ ۱۱۵۴ افراد میں سے ۶۷۰ شادی شدہ۔ ۳۰۷ غیر شادی شدہ اور ۷۷ بیوہ اور ندری آبادی بے زن ہیں۔ بالفاظ دیگر مجموعی آبادی کا لحاظ کرتے ہوئے ۵۸ فیصد افراد شادی شدہ اور ۷ فیصد بیوہ و بے زن ہیں۔ ذیل میں شادی شدہ اور بیوہ و بے زن افراد کا تجزیہ بلحاظ سنہ کنڈکیشن دیا گیا ہے۔

تعداد ذکور	فیصد	تعداد اناث	فیصد
۳۴۰	۶۰.۵	۳۳۰	۵۶.۲
۱۶۰	۲۸.۲	۱۴۷	۲۵.۱
۶۷	۱۱.۵	۱۱۰	۱۸.۵
۵۶۷	۱۰۰.۵	۵۸۷	۱۰۰.۵

ان اعداد سے ظاہر ہو رہا ہے کہ ۵۶۷ ذکور میں سے ۳۴۰ یا ۶۰.۵ فیصد اور ۵۸۷ اناث میں سے ۳۳۰ یا ۵۶.۲ فیصد شادی شدہ ہیں۔ بالفاظ دیگر فی ہزار ذکور تقریباً ۶۰ شادی شدہ ہیں اور فی ہزار اناث شادی شدہ نفوس کی تعداد تقریباً ۵۸ ہے جس سے اندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ موضع زیر بحث میں شادی بیاہ کو کس قدر عمومیت حاصل ہے۔ ذیل میں شادی شدہ ذکور و اناث کا عمر وارتجزی پیش کیا گیا ہے جس کے ذریعہ معلوم کیا جاسکتا ہے کہ مختلف مارچ عمر میں شادی شدہ افراد کی تعداد کیا ہے۔

عمر	شادی شدہ ذکور کی تعداد	فیصد	شادی شدہ اناث کی تعداد	فیصد
۵ تا ۹	۳		۲	۹
۱۰ تا ۱۵	۷	۹	۲۷	
۱۵ تا ۲۰	۲۱		۳۱	۱۲
۲۰ تا ۲۵	۲۱	۱۲	۳۱	
۲۵ تا ۳۰	۳۳	۳۰	۳۹	۲۹
۳۰ تا ۳۵	۷۲		۷۲	
۳۵ تا ۴۰	۲۹		۲۹	

۲۸	۲۳	۲۵	۲۹	۳۰ تا ۳۵
	۲۲		۳۷	۳۵ تا ۴۰
	۲		۲۸	۵۰ تا ۵۵
۲	۴	۱۴	۱۲	۶۰ تا ۶۵
	۱		۸	۷۰ تا ۷۵
۱۰۰	۳۳۰	۱۰۰	۳۴۰	جلد . . .

مندرجہ ذیل اعداد سے واضح ہے کہ ۳۴ شادی شدہ ذکور میں سے ۹ فیصد افراد کی شادی ۵ سال سے کم عمر میں لگئی ہے اسی طرح ۹ فیصد اناث کی شادیاں ۱۰ سال سے کم عمر میں لگ گئی ہیں۔ بچپن اور کمسنی کی شادی سے اس میں شک نہیں کہ والدین کی آرزو پوری ہوتی ہے لیکن قرض کی بدولت ان کی حالت بد سے بدتر ہوتی جاتی ہے عزیز بد برآں آغاز شباب کے ساتھ ہی زن و شوہر میں ازدواجی تعلقات قائم ہو جانے کی بدولت ہر دو میں وقت مقررہ سے قبل اتنا راضی الحال پیدا ہو جاتے ہیں خصوصاً کمسنی کی زندگیوں کی بدولت اناث کی حالت سرعت کے ساتھ خراب ہوئے لگتی ہے۔

تقیر آبادی بلحاظ پیشہ: — آبادی کی ایک دوسری تقسیم پیشوں کے لحاظ سے کی جاسکتی ہے پیشہ کے لحاظ سے موضع زیر بحث کے افراد کو دو طرح پر تقسیم کیا جاسکتا ہے۔ ۱۔ غیر زراعت پیشہ۔ ۲۔ زراعت پیشہ۔ اولاً ہم غیر زراعت پیشہ افراد کی تشریح کریں گے:۔

تفصیل غیر زراعت پیشہ خاندان فیصد بلحاظ مجموعی آبادی نفوس

۳۵۹	۳۵	۴۵۱	۱۰	۱۔ خالص دستکار
۰۶۳	۴	۰۶۸	۲	۲۔ خالص ملازم سرکار
۰۰۵	۶	۰۶۸	۲	۳۔ خالص تیار
۰۰۹	۱۰	۱۵۶	۴	۴۔ بیچک منگے
۵۵۹	۶۵	۷۱۳	۱۸	جلد

سابقہ اعداد سے واضح ہے کہ غیر زراعت میںیشہ افراد ۱۸ خاندانوں یا ۶۵ نفوس پیشہ میں مجموعی خاندانوں کا محاکا کرتے نری آبادی ہوئے غیر زراعت میںیشہ خاندان ۳۰ فیصد ہیں بلحاظ مجموعی آبادی ان افراد کا فیصد صرف ۵۶ ہے۔

جہانیک کہ زراعت میںیشہ آبادی کا تعلق ہے مجموعی آبادی کا محاکا کرتے ہوئے اس کا فیصد ۴۴ ہے۔
ذیل میں جملہ زراعت میںیشہ خاندانوں کی تفصیل دی گئی ہے :-

تفصیل زراعت میںیشہ خاندان فیصد بلحاظ مجموعی خاندان نفوس فیصد بلحاظ مجموعی آبادی

۱	۶۱	۲۸۵۹	۲۶۰	۳۱۵۲
۲	۷۲	۲۹۵۳	۳۷۵	۳۲۵۵
۳	۴۹	۱۹۵۹	۲۲۸	۱۹۵۸
۴	۳۶	۱۴۵۶	۱۲۶	۱۰۱۹
۵	۲۲۸	۹۲۵۷	۱۰۸۹	۹۴۶۳

کارگذار و غیر کارگذار آبادی: بلحاظ بیشہ آبادی کا تجزیہ پیش کرنے کے بعد اب ہم یہ دریافت کریگے کہ دفعہ بزرگ میں کارگذار و غیر کارگذار افراد کی کیا تعداد ہے۔

کارگذار آبادی کو ہم دو طرح پر تقسیم کریگے (الف) مذکر کارگذار آبادی (ب) مونث کارگذار آبادی۔

(الف) مذکر کارگذار آبادی کو معلوم کرنے کے لئے ہم نے ان تمام افراد خاندان کو جنکی عمر ۱۵ سال سے کم ہے غیر کارگذار قرار دیا ہے اس میں شگ نہیں کہ بعض فرقوں میں اور خصوصاً اچوت خاندانوں کی اکثریت میں مذکر افراد مذکورہ سال ہی کی عمر سے کچھ نہ کچھ کمائے لگتے ہیں لیکن ہم اس آمدنی کو نظر انداز کر دیگے اس کی پہلی وجہ یہ ہے کہ سب اچوت خاندانوں کے لئے ۱۸ برس سے کم سن نہیں لگتے۔ دوسرے یہ کہ جن خاندانوں میں اس عمر کے لڑکے اگر ملازمت کرتے بھی ہیں تو ان کی ملازمت مستقل اور مسلسل نہیں ہوتی تیسرے یہ کہ اپنی محنت سے جو آمدنی کہ وہ حاصل کرتے ہیں بہت ہی قلیل ہوتی ہے جو حقیقتاً نظر انداز کر دینے کے قابل ہے۔

جہانیک دس اور پندرہ سال کے درمیانی عمر کے افراد کا تعلق ہے ہم نے انھیں نیم کارگذار قرار دیا ہے۔
۱۹۱۰ اور ۱۹۲۱ کے بعد اس موقع میں شاید ہی کوئی ایسا لڑکا ہو جو اپنا پورا وقت کھیل کود میں گزارے اگر گول سے نہیں تو فوجیوں و والدین کے ڈور سے اپنے لعللہ کھیلوں کو تیر یا دہرہ کام کی طرٹ راقب ہونا پڑتا ہے۔ ناٹاھ اسلک
لے کسی کا لگہ اندوسہ ہمارے مراد وہ ہے جو گول پیدایش میں مشغول رہ کر کم از کم اتنی آمدنی حاصل کر سکا ہو جو کلاس کی بھانکے لئے عموماً کافی ہو سکے۔

زرعی آبادی لڑکے عموماً جاؤ چراتے ہیں۔ جانور یا قذافی ہوتے ہیں یا کسی مالک کے جوڑکے دوسروں کے ہاں ملازم ہوتے ہیں وہ بحیثیت مجموعی اتنی آمدنی حاصل کرتے ہیں کہ جس کے ذریعہ موجودہ معیار زندگی پر کم از کم نصف ضروریات پوری ہو سکتی ہیں اس لئے ہم نے ان کو نیم کار گزار افراد میں شامل کیا ہے جب کہ ان لڑکوں کو وجود دوسروں کے ہاں ملازم ہیں نیم کار گزار قرار دیا گیا ہے تو کوئی وجہ نہیں جو ان ہی کے ہم عمر لڑکوں کو جو کہ ذاتی جانور چراتے ہیں اس زمرے میں شامل نہ کیا جائے۔

۵۰ تا ۵۰ سال کے درمیان جملہ افراد کو (بہ استثناء کے معذورین و گداگران) کار گزار قرار دیا گیا ہے۔ پندرہ سال کے بعد لڑکے کو اس قابل سمجھا جاتا ہے کہ وہ کسب معاش میں کئی طور پر بزرگ خاندان کا ہاتھ بٹائے۔ پچاس سال کی قید اس لئے لگائی گئی ہے کہ اس عمر تک قوائے جسمانی مضمحل ہو جاتے ہیں اس کے بعد وہ جانبداری باقی نہیں رہتی جو کہ ایک ۳۰ تا ۳۵ سالہ شخص میں پائی جاتی ہے۔

۵۰ تا ۵۰ سال کے درمیان عمر والے افراد کو کار گزار قرار دینے کا یہ مطلب نہیں ہے کہ وہ افراد کبھی عمر ۵۰ سال سے تجاوز کر گئی ہے کار گزار نہیں ہیں کار گزار ضرور کہلائے جاسکتے ہیں لیکن کئی معنی میں نہیں۔ وجہ یہ ہے کہ ۵۰ سال کے بعد اعضا، سرعت کے ساتھ کمزور ہونے لگتے ہیں حتیٰ کہ ۷۰ سال بعد وہ بالکل ہی از کار رفتہ ہو جاتے ہیں اس لئے ہم نے ۵۰ اور ۶۰ سال کے درمیان عمر والے افراد کو نیم کار گزار قرار دیا ہے۔

۶۰ اور ۶۰ سال سے زائد عمر والے افراد کو غیر کار گزار قرار دیا گیا ہے اس لئے کہ ۶۰ سال بعد قوی بہت ہی مضمحل ہو جاتے ہیں ۱۰ ور کام کرنے کی قوت بالعموم مطلق باقی نہیں رہتی۔

مندرجہ ذیل مفروضات کے تحت موضع ہذا کی ذکور کا گزار نیم کار گزار اور غیر کار گزار آبادی حسب ذیل ہے۔

تعداد	فیصد
۳۲۹	۵۸
۱۵	۱۵
۱۵۳	۲۷
۵۶۷	۱۰۰

دب ہونٹ کا گزار آبادی:۔ مذکور کار گزار آبادی کو معلوم کرنے کے بعد اب ہم مونٹ کا گزار آبادی کی نوعیت دریافت کریں گے۔

مونٹ کا گزار آبادی کو معلوم کرنے کے لئے ان تمام بیٹیوں اور لڑکیوں کو غیر کار گزار قرار دیا گیا ہے

جنکی عمر ۳۳ سال سے کم ہے۔ وجہ یہ ہے کہ ۸ سال سے کم عمر والی بھتیجیاں یہی عام طور پر اپنا پورا وقت کھیل کود میں نہری آبادی گزارتی ہیں۔ ۳۲ سال کی عمر والی لڑکیاں خانہ داری کا مفید کام ضرور انجام دیتی ہیں لیکن مقامی حالات کا لحاظ کرتے ہوئے ہم ان کی محنت کا اندازہ زر کی شکل میں نہیں لگا سکتے۔ تعویذی در کے لئے اگر اس کا اندازہ لگا بھی لیا جائے تو جو آمدنی کہ وہ اس عمر میں حاصل کر سکتی ہیں وہ بہت ہی قلیل ہوتی ہے حقیقت تو یہ ہے کہ ان کی پرورش کلیتہً ماں باپ کی کمانی پر ہوتی ہے۔ لہذا تیرہ سال سے کم عمر والی تمام لڑکیوں اور بچیوں کو غیر کار گزار قرار دیا گیا ہے۔

۱۳ تا ۲۵ سال کے درمیان تمام عورتوں کو (سوائے معذوریں۔ فقرا اور خالص خانہ داری عورتوں کے) کار گزار قرار دیا گیا ہے۔

۲۵ تا ۳۵ سال کی درمیان عمر والی عورتیں نیم کار گزار قرار دی گئی ہیں اس کی وجہ یہ ہے کہ ناکافی نوک۔ غیر اصولی طریقہ رہائش۔ کمائی کی جنگلیوں اور کثرت کاری کی وجہ سے اس عمر تک ان کی قوت کار گزار ی بہت کچھ کم ہو جاتی ہے۔

۳۵ سال کے بعد جلد عورتوں کو غیر کار گزار تصور کیا گیا ہے جس کی وجہ صاف ظاہر ہے۔

مذکورہ مفروضات کے تحت موضع ہڈائی کا کار گزار نیم کار گزار اور غیر کار گزار مونث آبادی کا تجزیہ حسب ذیل ہے۔

فہرہ	تعداد	فیصد
۱۔ مونث کار گزار آبادی	۲۳۵	۳۸
۲۔ مونث نیم کار گزار آبادی	۱۱	۲
۳۔ مونث غیر کار گزار آبادی	۳۴۱	۵۸
جملہ	۵۸۷	۱۰۰

اس سلسلہ میں مونث اور مذکر کار گزار آبادی کا مقابلہ بھی ضروری ہے چنانچہ مندرجہ ذیل اعداد کے ذریعہ یہ بتلایا گیا ہے کہ ہر صنف آبادی میں کتنے کار گزار کتنے نیم کار گزار اور کس قدر غیر کار گزار افراد ہیں۔

فہرہ	تعداد	فیصد	مذکر	نمونہ	فیصد
۱۔ کار گزار افراد	۳۲۹	۵۸	۲۳۵	۴۰	۳۸
۲۔ نیم کار گزار افراد	۸۵	۱۵	۱۱	۲	۲
۳۔ غیر کار گزار افراد	۱۵۳	۲۶	۳۴۱	۵۸	۵۸
جملہ	۵۶۷	۱۰۰	۵۸۷	۱۰۰	۱۰۰

مندرجہ بالا اعداد کے تقابلی مطالعہ سے ظاہر ہے کہ مونث کار گزار آبادی کے مقابل مذکر کار گزار آبادی زیادہ ہے۔ فیصد ۵۸ مذکر کار گزار ہیں تو مونث کار گزار افراد کی تعداد ۴۰ فیصد ہے۔ گویا مذکر کار گزار آبادی کے مقابل مونث کار گزار آبادی ۱۸ فیصد کم ہے اس کی اہم وجہ یہ ہے کہ موضع ہڈائی میں کوئی ۱۴ فیصد عورتیں صرف خانہ داری کا کام انجام دیتی ہیں اور انھیں غیر کار گزار مونث آبادی میں شامل کیا گیا ہے۔ دیگر عورتوں کی

نری آبادی اگرچہ عورتیں بھی خانہ داری کے علاوہ کھیتوں پر کام کرتیں تو مونث کا رگزار آبادی کا فیصد ۴۵ سے بڑھ کر کم نہ ہو جاتا۔

جہاں تک کہ انیم کا رگزار مونث آبادی کا تعلق ہے وہ بھی مذکور انیم کا رگزار آبادی کے مقابل کم ہے۔ وجہ یہ ہے کہ تیرہ سال سے کم عمر والی عورتیں اور لڑکیوں کو غیر کا رگزار قرار دیا گیا ہے حالانکہ اس سال کی عمر والے لڑکے انیم کا رگزار تصور کئے گئے ہیں مونث انیم کا رگزار آبادی اس لئے بھی کم ہے کہ ۴۵ اور ۵۰ سال کے درمیان عورتوں کی تعداد کم ہے اور اسی عمر والی عورتوں کو انیم کا رگزار قرار دیا گیا ہے۔

جب ہم غیر کا رگزار آبادی کا مقابلہ کرتے ہیں تو اس میں مونث غیر کا رگزار آبادی زیادہ نظر آتی ہے اس کی ایک اہم وجہ یہ ہے کہ ۱۲ سال سے کم عمر والی لڑکیوں کی تعداد بہت زیادہ ہے اور یہ تمام لڑکیاں غیر کا رگزار قرار دی گئی ہیں۔ دوسری وجہ یہ ہے کہ عمر کے آخری دو درجوں میں مذکر کے مقابل مونث زیادہ ہیں جو کہ ہمارے مرقعہ کے تحت غیر کا رگزار آبادی میں شامل ہیں۔ اگرچہ انا مجموعی موضع ہذا کی کا رگزار انیم کا رگزار اور غیر کا رگزار آبادی کا حساب لگایا جائے تو معلوم ہو گا کہ جملہ ۴۵ فیصد کا رگزار، ۸ فیصد انیم کا رگزار اور ۳۳ فیصد غیر کا رگزار ہیں۔

اگر ہم دو انیم کا رگزار افراد کو ایک کا رگزار فرد کے مساوی تصور کر لیں تو موضع کی جملہ کا رگزار آبادی ۵۳ فیصد اور غیر کا رگزار آبادی ۴۷ فیصد ہو جاتی ہے۔

موضع زیر بحث میں کا رگزار آبادی کا فیصد اس لئے زیادہ ہے کہ یہاں کے باشندوں کی قوت پیداوری بحیثیت مجموعی بہت محدود ہے یہاں کا ایک کا رگزار فرد زیادہ سے زیادہ اس قدر آمدنی حاصل کر سکتا ہے جو اس کی شدید ضروریات زندگی کے لئے مکتفی ہو سکے۔ قوت پیداوری کی تحدید افراد خاندان کو اس بات پر مجبور کرتی ہے کہ وہ جہاں تک ہو سکے جملہ کمائے کے قابل نہیں اور حتی الامکان زیادہ سے زیادہ عمر تک کام کرتے رہیں۔

کا رگزار آبادی کی اس زیادتی کی بناء پر اگر ایک طرف یہ نتیجہ نکالا جاسکتا ہے کہ بحیثیت مجموعی باشندوں کی قوت پیداوری محدود ہے تو دوسری طرف یہ نتیجہ بھی اخذ کیا جاسکتا ہے کہ یہاں کا معیار زندگی بحیثیت مجموعی بہت ہے کیوں کہ بہت معیار زندگی کی ایک اہم نشانی یہ ہے کہ افراد خاندان بہت جملہ کمائے کے قابل ہوتے ہیں اور اپنی کمائی سے نہایت ہی ادنیٰ معیار پر اپنا اور اپنے چھ متعلقین کا بیٹ پال سکتے ہیں۔

معیار زندگی کا مسئلہ چونکہ بہت اہم ہے اس لئے اس کا مکمل حال دوسری فصل میں بیان کیا جائیگا۔

رفتارِ زمانہ

مشرقِ بعید

ایسے ملک جو اپنی توسیع کے خواہش مند ہیں چین کی سرزمین کو لپجائی ہوئی نظروں سے دیکھتے ہیں خصوصاً جاپان کے آہنی ہاتھ اس کم زور ملک کو اپنے قابو میں لانا چاہتے ہیں جاپان کی آبادی ہر سال دس لاکھ کے حساب سے بڑھ رہی ہے اور اس بڑھتی ہوئی آبادی کے لئے نئے ملک اور زیادہ غذا کی ضرورت ہے۔ جاپان کے ارباب سیاست ملک کی توسیع کو ہی اپنے معاشی مسائل کا حل سمجھتے ہیں۔ چنانچہ توجو کو پریقینہ کے بعد بھی ان کی تسخیر نہیں ہوئی اور ملک گیری کی ہوس میں وہ برابر آگے بڑھتے گئے۔

یہاں اس بات کا تذکرہ دلچسپی سے غامی نہ ہو گا کہ جاپان کے علاوہ تین ملک تین اور ایسی ہیں جن کو چین کے معاملات سے راست تعلق ہے چین کے جنوب میں برطانیہ ہانگ کانگ پرتگال ہے۔ مالکِ متحدہ جزائر فلپائن پر اور روس منچو کو کی شمالی سرحد پر قدم جمائے ہوئے ہے۔ پھر ان ملکوں کا سرمایہ بھی چین میں لگا ہوا ہے اس طرح ظاہر ہے کہ چین میں دنیا کی تین اور طاقتوں کا مفاد ہے اگرچہ برطانیہ اور امریکا چین کے قائدِ جیا لنگ کا فی شک کی اخلاقی اور مافی مدد کرتے ہیں مگر وہ کھلم کھلا جاپان سے مخالفت مول لینا نہیں چاہتے جو لوگ موجودہ صورت حال سے آشنا ہیں وہ جانتے ہیں کہ روس، چین کی مدد کر رہا ہے اور روسی دراصل چین و جاپان کی نہیں بلکہ روس اور جاپان کے درمیان ہو رہی ہے۔ دوسری طرف امریکہ اور برطانیہ کے مسلک پر جاپانی ان کو ستارہ ہیں خصوصاً انگریزوں کی فوجیت ہی بے غزنی ہو رہی ہے۔ اس کا جواب کہ ایسا کیوں ہو رہا ہے؟ اور روس چین کے دھگل میں کیوں کود پڑا ہے؟ پچھلے چند دنوں کے

واقعات میں تلاش کرنا چاہئے۔

کوئی تین سال پہلے چین میں دو علیحدہ علیحدہ حکومتیں تھیں۔ ایک شمالی چین کی حکومت تھی جس کا صدر مقام نان کنگ تھا، اور دوسری جنوبی چین کی جو کانٹون کو اپنا مرکز بنائے ہوئے تھی جنوبی چین کی حکومت جاپان کی بہت دشمن تھی لیکن شمالی چین کے قائد چیانگ کائی شک کا اس زمانے میں خیال تھا کہ جاپان کی مخالفت مفید نہیں ہے۔ ان کو ڈر تھا کہ جاپان سے لڑائی مول لیں تو چینی ہار جائیں گے اس کی بجائے ان کا خیال تھا کہ جاپان کو مشرقی بعید کا رہنما بنالینے میں چین امن سے رہ سکے گا۔ چنانچہ چین میں شمال اور جنوب کے اسی اختلاف کی وجہ سے جون ۱۹۳۷ء میں کچھ خانہ جنگی ہو گئی تھی۔

جاپان اور چین کی دشمنی بہت پرانی ہے۔ اس کی ابتدا ۱۹۳۷ء سے ہوتی ہے جبکہ جاپانیوں نے دریائے یالو پر جو کوریا اور منچوریا کو جدا کرتا ہے۔ چینی بحریہ کو شکست دی تھی اس کے بعد ۱۹۳۷ء میں جاپانیوں نے روسیوں کو شکست دی اور منچوریا میں گھس آئے اور پھر ۱۹۳۷ء میں کوریا کا جاپان سے اسحاق کر لیا۔ چین کی فہمی سے ۱۹۳۷ء کے چینی انقلاب کے بعد لکھو کھامینی منچوریا جانے لگے تھے۔ جاپان نے مناسب موقع دیکھ کر ۱۹۳۷ء میں چین کے سامنے (۲۱) مطالبات پیش کر دیے۔ جاپان کا بڑا مطالبہ یہ تھا کہ منچوریا بالکل اس کے حوالے کر دیا جائے اور منگولیا میں بھی اس کا عمل دخل ہو جائے۔

اس کے بعد ۱۹۳۷ء سے ۱۹۳۷ء تک کا طویل زمانہ عجیب طرح کا تھا چینی تو اپنے چرچے ڈگر پر چل رہے تھے اور وہ ہنوز جاپان سے مقابلہ کرنے کے قابل نہیں ہوئے تھے لیکن جاپانیوں نے وہ سب کچھ کیا جو اپنے مفاد کے لئے کر سکتے تھے انھوں نے منچوریا میں ریل بنائی۔ کوئی (۲۲) کروڑ پونڈ ملک میں صرف کے۔ بالآخر منچوریا میں دو کروڑ منٹر لاکھ چینیوں اور دس لاکھ کوریوں کے ساتھ جاپانیوں کی تعداد چونتیس لاکھ تک پہنچ گئی۔ غرض ان واقعات کی وجہ بہت دونوں چینیوں کے جذبات بھڑک رہے تھے، اور وہ جاپانیوں سے نفرت کرنے لگے تھے لیکن ۱۹۳۷ء میں تین واقعات ایسے ہوئے جن کی وجہ جاپانی اور چینی دونوں بہت مشتعل ہو گئے۔ پہلا واقعہ تو یہ تھا کہ وان پادشہ کے مقام پر چینیوں نے کوریوں پر حملہ کیا تھا اس کا اثر یہ ہوا کہ کوریا کے بہت سے چینی تاجر کوریوں کے ہاتھوں مارے گئے۔ دوسرے جاپانی فوج کا کپتان نا کا مو منچوریا کے چینی سپاہیوں کے ہاتھوں مارا گیا اور اس سال کا میسر اہم واقعہ یہ تھا کہ جاپانی فوج دریائے یالو کو عبور کر کے منچوریا پر حملہ دہری۔ اس کے بعد چین کے حالات بہت دلچسپ صورت اختیار کرنے لگے چین نے مجلس اقوام سے شکایت کی تو

مجلس نے ایک طویل مدت کے بعد لاؤنس کے تحت ایک استفساری کمیٹی بھیجا استفسار میں منچوریا کے داخل کرنے جانے کی جاپان نے شکایت کی ستمبر ۱۹۳۲ء تک کمیشن نے اپنی رپورٹ تیار کر لی اور وہ کنوینشن میں شائع ہو گئی۔ جاپانیوں نے گفت و شنید کے لئے ۳۱ نومبر تک مہلت مانگی اور اس سے بہت پہلے ہیے ستمبر میں ہی انھوں نے منچوکو آزادی کا اعلان کر دیا اس کا رد عمل شنگ ہائی میں ہوا چینی طالب علموں نے منچوریا کا بدل لینا چاہا اور انھوں نے جاپانی اشیاء کے خلاف بائی کاٹ شروع کر دی۔ شنگ ہائی میں بونے غلاموں اور بندر لوگوں کے خلاف مظاہرے شروع ہو گئے اور جاپانی مدرسے کے بچوں اور پروفیسروں پر حملے ہوئے گئے۔ بالآخر جاپانی باشندوں نے ٹوکیو سے شکایت کی اور ان کی مدد کے لئے بہت سے سپاہی آئیے۔ جاپانی جہازوں نے بہت پھرتی دھماکی کران کو بار بار مانی پری اس کے بعد انھوں نے چیپ (Chape) پر بمباری شروع کی غریب مزدوروں کے گھر دیران ہو گئے اور تجارتی سطح تباہ کر دیا گیا جس کی وجہ سے ہزاروں چینی مزدور بے روزگار ہو گئے لیکن جاپانیوں کے پیہم حملوں اور ان کی زبردستیوں سے اتنا فائدہ تو ہوا کہ مینی جن کے قائد آپس میں لڑنے بھگوتے تھے اب آہستہ آہستہ متحد ہونے لگے اور دسمبر ۱۹۳۲ء میں جاپانیوں نے اپنے ایک آدمی کو منچوریا کا بادشاہ بنایا جو ان کے ہاتھ میں ایک کٹ تیلی تھا اس طرح منچوکو کی آزادی اور اس پر تسلط کے بعد جاپان نے دوسرا قدم اٹھایا چین کے شمالی صوبے میں ایک تحریک شروع کی جس کا مقصد یہ تھا کہ اسے بھی آزادی مل جائے ماہ جون ۱۹۳۳ء میں تانگکو اور مینٹین کے درمیان ریلوے پل پر بم برسائے اس کا اثر یہ ہوا کہ ہونچی کے مشرق میں بسنے والے چینی باشندے جاپان کا مقابلہ کرنے کے لئے تیار ہو گئے چینی فوج جمع ہونے لگی اور کوآنک تنگ اور کوآنک سی (جنوبی چین) کے فوجی افسروں نے کانٹون کی حکومت کا ساتھ دیا جنرل چی ٹانگ اور جنرل لی چنگ پن کوآنک سی کے کمان دار مقرر ہوئے اور ایک بڑی جنگ کا خطرہ محسوس ہونے لگا چنانچہ نان لنگ کوآنک سی کے صوبے نے ۹ جون کو جاپان کے خلاف اعلان جنگ کر دیا اور اس کے دوسرے ہی دن جنوبی فوج ہنگ چو کی طرف روانہ ہو گئی۔ ۱۱ جون کو کانٹون کی حکومت نے لی یانگ پر جو ہنگ چو کے جنوب میں ۵۰ میل کے فاصلے پر واقع ہے قبضہ کر لیا اسی اثناء میں جنرل چیاگ کاٹائی تنگ نے اپنی فوجوں کو ہونان کی طرف بھیج دیا تھا اور اس کی وجہ سے جنوبی چین کی نقل و حرکت بند ہو گئی مگر اس کے چند دنوں بعد جنرل چیاگ کاٹائی تنگ بھی جاپان کے دشمن ہو گئے اور منتشر چینیوں کو جمع کر کے ایک متحدہ محاذ بنائے گئے۔

۷ جولائی ۱۹۳۳ء سے چین میں پھر گڑبڑ شروع ہوئی۔ کوپانی پنگ سے کوئی ۳۰ میل مغرب کی طرف ایک جاپانی اور ایک چینی فوج میں کچھ جھڑپ ہو گئی۔ جاپانی فوج کی قیادت برٹسے لگی اور انھوں نے جنگ کا ایک مکمل نقشہ اپنے سامنے

رکھا اور بانٹا بٹکی کے ساتھ آگے بڑھنے لگے۔ یہ دست درازی یہاں تک بڑھی کہ مینی دار سلطنت ان کے قبضے میں آ گیا اور اب مین کے دوسرے دو سیاسی اور تہذیبی مرکز یعنی کانٹون اور ہانگ کانگ کی طرف بھی پیش قدمی ہوئے لیکن کانٹون فتح تک جاپان کا مقصد یہ تھا کہ چین کے شمالی صوبے یعنی چاہار، سوئی یوآن، شان سی اور شان تنگ اس کے قبضے میں آجائیں۔ ان صوبوں کے بعد شانگ ہائی کی ہم باقی تھی اور یہ پوری ہوئی تو نان کنگ کی طرف رخ کیا گیا۔ اب تک جنگ کے چار محاذ تھے لیکن چین کسی جگہ بھی جم کر مقابلہ نہ کر سکا۔ مشکل یہ تھی کہ غریب چینوں میں ہمت تو تھی مگر ان کے پاس ساز و سامان کی کمی تھی۔ شانگ ہائی اور نان کنگ کی فتح کے بعد جاپانی دریائے یانگ ٹسی کے ساتھ ساتھ ہانگ کانگ کی طرف بڑھنے لگے اور کانٹون تک پہنچ کر دیا۔

یہ ایک باطلہ جنگ تھی جو جولائی ۱۹۳۸ء تک مسلسل جاری رہی اس ایک سال کی مدت میں بہت سی تبدیلیاں ہو گئی تھیں۔ ہوانگ ہو کا سیلاب جاپانیوں کے لئے ایک بلائے آسمانی کی طرح نازل ہوا اور اب تک نہیں تھا تھا! اس کی وجہ سے جاپانیوں کے حوصلے پست ہو رہے تھے۔ دوسری بات یہ ہوئی کہ چین کو باہر سے سامان جنگ پہنچ رہا تھا۔ چینوں کے سب لڑے پھوٹے ہوئے جہاز تو شانگ ہائی کو بچانے کی کوشش میں ختم ہو گئے اور ایک زمانہ تک یہ خیال کیا جاتا تھا کہ صرف جاپان ہی ہوائی طاقت سے کام لے سکتا ہے اور چین اس معاملے میں بے بس ہے مگر اب دنیا کو معلوم ہوا کہ مینی جی جاپانیوں سے ہوا میں لڑنے نہیں اور ان کے ہوائی مرکوزوں پر دھاوے کرتے ہیں۔ جاپانی اس کی مزاحمت کئے بغیر نہیں رہ سکتے تھے چنانچہ انھوں نے چین کو سامان پہنچنے کے راستے بند کرنے چاہے لیکن مغربی ملکوں کا راستہ جہاں سے روسی سامان چین آتا تھا، ان کی زد سے باہر تھا، اور دوسری طرف ہانگ کانگ واقع تھا جس پر جاپانیوں کا قابو نہیں چلا تھا اس زمانے میں جاپانیوں نے ہانگ کانگ کی دو مشرقی بندرگاہوں یعنی آخوئی اور شوآن او پر قبضہ کر لیا تھا، اور وہ اس سے آگے بڑھ کر فالابا جزیرہ ہائی نان پر قبضہ کرنا چاہتے تھے لیکن ہانگ کانگ پر جاپانیوں کا عمل دخل برطانیہ کو گوارا نہ تھا، اور پھر جزیرہ ہائی نان بھی چینوں کی مرضی سے فرانس کے زیرِ انتداب آگیا تھا چنانچہ فرانس اور انگلستان نے مل کر جاپان کو دھمکی دی تھی یہ ہوا کہ وہ اس طرح رخ نہ کر سکا۔ ان حالات میں جاپانی سیاست بڑی مشکل میں پھنس گئی۔ آگے بڑھ کر ان کا وینک پیچھے میں بہت سی دشواریاں تھیں۔ وہ مانگ سے آگے پیش قدمی نہیں کر سکتے تھے کیونکہ ان کے سامنے پہاڑیوں میں مورچہ بندی کی گئی تھی کہ یہ آگے نہ بڑھیں۔ اور ان کی تمام تدبیریں بیکار معلوم ہوتی تھیں چونکہ

چینیوں کو روسی امداد ملتی تھی اس لئے ان کو مقابلے کی اور ہمت ہو گئی۔ روس کو چین سے زیادہ ہمدردی تو نہ تھی مگر وہ اب جاپان کو گھائل کرنے کے لئے چین کی سرپرستی کر رہا تھا۔ پھر اس زمانے میں آملی اور جرمنی خود اپنے معاملات میں الجھے ہوئے تھے اور جاپان کی طرف ان کی توجہ زیادہ نہ تھی۔ یہ حالات جاپان کے لئے ہمت افزا نہ تھے کیوں کہ جاپان کی سرگرمیاں آملی اور جرمنی کے بل بوتے پر ہوئی تھیں اور اب ان کو مسدود کرنے پر جاپانی مجبور ہو رہے تھے۔

لیکن شاید جاپان کو اپنی بے عزتی کو ادا نہ تھی اس نے چین کے میدان کو چھوڑنا مناسب نہیں سمجھا جاپانی وزارت میں فوجی معصر نے زور ڈال کر اپنا کام بحال ہی لیا اب ان کو روس سے چٹو کی سرحد پر مقابلہ کرنا تھا۔ چنگ کوٹنگ اور شٹاٹ سوپنگ پر دونوں کے درمیان سخت معرکہ ہو گیا۔ روس کے بیس ہزار سپاہی ۲۰۰ مخزن اور ۲۰۰ ہوائی جہاز اپنی قوت آزمایا رہے تھے اور بہت دنوں تک یہ جنگ زور دن پر چلتی رہی۔ بالآخر روس اور جاپان کے درمیان ایک سمجھوتہ ہو گیا اور یہ لڑائی ختم ہوئی لیکن اب سرحد کا تصفیہ باقی تھا سچنا چنچہ دور روسی اور دو چو کو کے جاپانی نمایندگان کی ایک کمیشن صورت حال پر غور کرنے کے لئے بھیج دی گئی۔

اسی سال اگست کے دوسرے ہفتے میں جاپانیوں نے ہان کاؤ پر حملہ کیا تھا لیکن دریائے زرو کے سیلاب سے ان کو ہارمانی پڑی۔ جاپانی فوج کو جو سیلابی خطے کے شمال میں پڑی ہوئی تھی چینیوں نے فزافانہ جنگ سے بہت پریشان کر دیا اب جاپانی فوج کی توجہ دوطرہ بٹ گئی تھی تھوڑی سی فوج تو یانگ ٹسی کے کنارے پڑی ہوئی تھی اور باقی فوج چٹو کو کی سرحد پر روسیوں کی نقل و حرکت دیکھ رہی تھی ان دونوں جوں کے درمیان ایک وسیع سرزمین تھی جس پر جاپان کا براۓ نام قبضہ تھا یہاں کم زور چینیوں کو اپنی قوت آزمائے کا موقع ملا۔ انہوں نے فزافانہ جنگ سے جاپانیوں کا کافی تنگ کر دیا اور جاپانی فوج کو جنوب سے آگے بڑھنے نہیں دیا اس طرح جاپان ہان کاؤ کی ہم پر مزید سپاہی بھیجنے کے قابل نہ تھا۔ پھر دوسری طرف چینی فوج یانگ ٹسی کے بائیں کنارے دفن رہی اور شمال سے آنے والی جاپانی فوج کی روک تھام کرتی رہی اس کا نتیجہ یہ تھا کہ ہان کاؤ کی فوج میں سخت معرکہ ہوا اور فریقین کو بہت نقصان پہنچا۔

ادائل اکتوبر میں جاپانی وزیر خارجہ جنرل اوگاکی نے ہسٹنی دے دیا اور اب جاپان نے برطانوی دوستی کے مسلک کو چھوڑ دیا اس کی مصلحت یہ تھی کہ ڈکیو، روم، برلن، محو کو مفسودا کرے اس سے جاپانیوں کی نقل و حرکت میں ایک نئی جنبش پیدا ہو گئی۔ یعنی جاپانی فوجوں نے یانگ ٹسی کو عبور کیا اور جو کیا ان پر جو ہان کاؤ اور

کانٹون سے ۷۰ میل جنوب مشرق میں واقع ہے قبضہ کر لیا۔ پھر یہ معلوم ہوا کہ راکتو برکوان لوگوں نے پتی پنگ ہان کاؤ ریل گاڑ دی۔ ریل ہان کاؤ سے ۱۰۰ میل شمال پر تھی اور اب جاپانی ہان کاؤ کی طرف برابر بڑھتے جا رہے تھے۔ چنانچہ ۱۲ اکتوبر کو خبر آئی کہ جنوبی چین پر انھوں نے قبضہ کر لیا اور دھرم سے چینوں کی رسد بند کر دی اس کے دوسرے ہی دن جاپانی ہوائی جہاز وائی چاؤ اور دوسرے اہم شہروں پر دھول کھول کر بم برسائے یہاں تک کہ کانٹون خطرے میں آگیا۔ پھر یورپ کی فضا کو موافق دیکھ کر ان کے حوصلے اور بڑھنے لگے۔ بیوچ کی مصالحت کے بعد جاپانیوں کو اور گھمنڈ ہو گیا اور ان کو یقین ہو گیا کہ اب برطانیہ نہیں لڑے گا اس لئے وہ پوری قوت کے ساتھ کانٹون کی طرف بڑھنے لگے۔ ہمارا کتبہ کو فو انھوں نے اعلان بھی کر دیا کہ ہم نے وائی چاؤ کو فتح کر لیا ہے۔ پھر ہانکاؤ کی جانب شمال اور جنوب دونوں طرف سے جاپانی فوجیں بڑھتی گئیں اور ان کو توقع تھی کہ کانٹون پہنچنے تک ان کی زیادہ مزاحمت نہ ہوگی۔ بالآخر ۲ اکتوبر کو کانٹون بھی فتح ہو گیا اور اس کے چودہ دن بعد جاپان نے ہان کاؤ پر بھی قبضہ کر لیا۔

آخر نومبر میں جاپانیوں نے ایک قدم اور آگے بڑھایا یہ اب تک تو صرف چینوں پر ہاتھ مسات کرتے تھے لیکن اب باہر کی قوموں سے بھی جھوٹے چارٹر شروع ہو گئی۔ ہانگ کانگ کے غریب انھوں نے چند ناکوں پر قبضہ کر لیا پھر رومبر کو ہانگ کانگ ڈلوا پڑا بعض لوگوں نے یہاں سے وہ مغرب کی طرف بڑھنے لگے اور چینوں کو اس طرف سے جو اسلحہ پہنچتے تھے ان کو روک دیا۔ رومبر کو ہان کاؤ کے فرامی مراماتی علاقے میں ایک نیا کل کھلا دینے جاپان نے ان کے غلہ اور پانی کی رسد بند کر دی۔

یہ فوجی چین اور جاپان کی خونیں داستان اس جھگڑے کو شروع ہوئے، رومرانی سلسلہ تک پورے دو سال ہو گئے مگر چینی بارہا ہار جاتے ہیں اور نہ جاپانی ٹھکتے ہیں اس دوران میں جاپان نے چین کے پانچ بڑے صوبوں پر قبضہ کر لیا ان میں سات نہایت اہم شہر بھی ہیں شمال سے جنوب کی طرف آئیں تو جاپان کے مغزو صوبے اور شہر یہ ہیں:۔ ہوچی، رینی پنگ، مین، سن، آئی لانگ سو، شنگ بائی، نان کنگ، ہوپے (ہان کاؤ) گوانگنگ دکانٹون اور شیچوان شیچوان کے صوبے میں چین کا نیا صدر مقام چینگ کنگ بھی واقع تھا مگر جب صوبے پر جاپانیوں کا قبضہ ہو گیا تو چینگ کنگ اس سے الگ ہو گیا اور وہ اب تک چینوں کے قبضے میں ہے ان تمام صوبوں میں کوئلہ پایا جاتا ہے چین میں تیل کا سب سے بڑا مخزن ہوچی ہے اور تہوچی اور آن ہوچی میں لوہا موجود ہے۔ شمالی چین مخصوصاً شاننگ، ہوچی اور شنائی میں روئی خوب پیدا ہوتی ہے یہ سب جاپانیوں کے قبضے میں

آگے ہیں۔ ہانگ کانگ کو چھوڑ کر چین کی تمام ہندوگاہیں اور اہم صنعتی مراکز سب جاپانیوں کے قبضے میں آئیں۔ یسٹ چین کی بیرونی ملکوں سے تجارت بھی بند ہو گئی ہے۔ اس دارو کیلے باوجود جنگ ایک تک جاری ہے اس ٹول جنگ و جدل کے باوجود تک جاپان نے چین میں اپنے قدم نہیں ہٹائے۔ جنگ تو اس چین کے ساتھ شروع ہوئی تھی لیکن جاپانیوں نے مقابلے کا دم ختم نہیں ہے بلکہ جاپانی یہ سمجھتے تھے کہ وہاں چینی ان کا خیر مقدم کر سکیں گے اور بعض جگہ زبردستی اور کہیں اتحاد عمل سے ان کی مشکلیں آسان ہو جائیں گی لیکن ان توقعات کے برخلاف مقابلہ تو دل نا تو ان کے خوب کیا۔ یوں تو جاپانیوں نے ہر مورچہ فتح کر لیا اور چینی حکومت جنوب مغرب کے پہاڑوں میں بند ہو گئی ہے مگر متواتر شکستوں کے باوجود چینیوں نے قزاقانہ جنگ سے جاپانیوں کو اتنا دق کیا ہے کہ وہ مفتوحہ چینی علاقوں کو ابھی اپنا نہیں کہہ سکتے۔ اب اگر چہ چینی اپنی شکست سے انکار نہیں کر سکتے لیکن ان میں تو میت کا جذبہ بہت کچھ موجزن ہو گیا ہے اور ان کے دلوں سے جاپانی ناسور چکا نہیں ہو گا۔ اگر موجودہ چینی سلطنت کا خاتمہ ہی ہو جائے تو جاپانیوں کو پورے ملک میں فوج رکھنا اور اس پر کافی روپیہ خرچ کرنا ہو گا۔ بلا ہے کہ ان حالات میں جاپانی خرد و خوش میں تیرا پھر چینی سلطنت بھی کچھ ایسی سخت جان ہے کہ اس کا جلد خاتمہ نہیں ہوتا۔ دھڑلے میں چینیوں کی مدد کے اور روس سے آخر تک جاپانی ناز کیا؟ جاپان کی اندرونی حالت دیکھتے تو وہ بھی ان کے لئے پریشانی سے خالی نہیں۔ اس کے تھکے بعد سے جاپان میں برابر انتشار ہے اس میں شک میں کہ جاپان کی ایک فتنہ جان قوم ہے ان لوگوں میں دفنی جذبہ کو ٹکڑا کر بھرا ہوا ہے لیکن چین کی جنگ میں جاپانیوں پر بھی کچھ کم فتنے نہیں آئیں۔ جنگ کے اخراجات کے لئے حکومت کو مجبوراً قومی قرضے کی مدد کو پڑی ہوئے اور چاندی کے محفوظات بھی اب ختم ہو رہے ہیں ملک کی اندرونی معاشی حالت برابر خراب ہوتی جا رہی ہے۔ شہزادہ کوٹائے جو صدر اعظم تھے سستی ہو گئے اور ایک جدید کاہنہ کی تشکیل ہوئی جس کے وزیر اعظم جی۔ این ہیرانا ہیں اس نئی کاہنہ میں مسٹر اسی تا وزیر خارجہ مسٹر تاکا کی وزیر جنگ اور میرل بوٹیا وزیر بحریہ، مارکوس کاٹو وزیر داخلہ اور ڈیٹو اناری وزیر مالیہ ہیں۔ جاپانی کاہنہ میں فوجی عناصر ایک غالب ہے۔ لیکن اس کے یہ معنی نہیں کہ ان کے اندرونی اختلافات مٹ گئے۔ اگر چین کی جنگ زیادہ عرصے تک جاری رہی اور جاپانی مایہ پر برابر بار پڑتا رہا تو بہت ممکن ہے کہ خود جاپان میں ایک نیا فتنہ جاگ اٹھے۔

ابھی مال میں روسی وزیر خارجہ جو تومات نے روس کے مسک کو اطلاع کیا ہے۔ بیرونی منگولیا کو جاپان نے جو دھمکیاں دی ہیں اس کی وہ مذمت کرتے ہیں انھوں نے اعلان کیا ہے کہ اس باغی بیرونی کی کوئی حد نہیں ہونی چاہیے اب وقت آ گیا ہے کہ جاپان اپنی پہلو دگیاں ختم کر دے۔ وہ بھی کہتے ہیں کہ ہم بیرونی منگولیا کی سرحد کی پوری طرح مدافعت کریں گے۔ اس کے بعد انھوں نے متاثرین کے اعلان کا تذکرہ کیا کہ روس آزادی کی حفاظت کے لئے ہر قوم کی مدد کرتے تیار ہے اور صاف صاف بتا دیا کہ روسی حکومت اب چین کی عملی طور پر مدد کر رہی ہے۔

آج کل یورپ کے تمام اعضاء سیاسی ڈانزنگ کے مسئلے پر نگاہ گائے ہوئے ہیں اور دنیا حیران ہے کہ ہٹلر ڈانزنگ کو بغیر ٹرے کس طرح منہم کرے گا۔ ابھی حال کا واقعہ ہے کہ پولستان کے ایک افسر کو سرحد پر مار دیا گیا اور پچھلے چند دنوں سے تو عجیب طرح کی خبریں آرہی ہیں۔ پولستانی سرحد کے عہدہ داروں کو کھانے پینے کی چیزیں دقت سے مل رہی ہیں اور وہ مختلف طریقوں سے ستائے جا رہے ہیں پھر اطالوی اور جرمنی مناورے بھی خطرے سے خالی نہیں۔ پولستانی سرحد پر ڈیڑھ لاکھ سے زیادہ جرمن فوج جمع ہوگئی ہے۔ ان حالات میں ڈانزنگ اور پولستان کا مستقبل تاریک نظر آتا ہے یہ سب کچھ ہو رہا ہے لیکن علی طور پر فرانس اور برطانیہ نے پولستان کی حمایت میں اب تک کچھ نہیں کہا۔ پولستانی فوج کے انسپکٹر مارشل انگلی رٹز نے ۶ اگست ۱۹۳۹ء کو ایک تقریر کی تھی اور پولستان کا مسلک واضح کیا تھا کہ وہ ڈانزنگ کے لئے لڑنے پر بھی آمادہ ہے۔ اس جرات پر فرانس اور برطانیہ نے اظہار خوشنودی تو کیا ہے لیکن ابھی وہ روس کے ساتھ گفت و شنید میں مصروف ہیں جس کا نتیجہ آج تک نہیں نکلا۔ چونکہ انگریز روسی گفت و شنید میں الجھے ہوئے ہیں اس لئے جاپانیوں کو اس سے فائدہ اٹھانے کا اچھا موقع مل گیا۔ چنانچہ وہ انگریزوں کو تین ٹن میں بہت سستا رہے ہیں۔ اگرچہ مسٹر آرمیٹا اور رابرٹ کرچی اس مسئلے میں بات چیت کر رہے ہیں لیکن اب تک کوئی سمجھوتہ نہیں ہو سکا۔ ابھی چند روز پہلے مسٹر جمبرگین نے پارلیمنٹ میں کہا تھا کہ ممکن ہے کوئی بحری ٹیرہ مشرق بعید کی طرف بھجوانا پڑے۔ اس کو جاپانی دھمکی سمجھ رہے ہیں اور تین ٹن کے انگریزوں کی مصیبتوں میں اضافہ ہو گیا ہے۔ بہت ممکن ہے کہ جاپانیوں کے اس غصے کا ٹوکیو کی گفت و شنید پر بھی اثر پڑے اور گفتگو کا کوئی خوش گوار نتیجہ نہ نکلے۔ غالباً جاپانی یہ سمجھتے ہیں کہ انگریز مشرق بعید کی طرف کچھ زیادہ تو بڑھ کر نے کے قابل نہیں ہیں اس لئے وہ جتنا ہو سکے فائدہ اٹھانا چاہتے ہیں۔ رہا امریکہ سو وہ اس بات کا تصفیہ نہیں کر سکا کہ آیا اس کو غیر جانبداری کے مسلک پر قائم رہنا ہو گا یا باہر کے معاملات میں الجھنا پڑے گا۔ اگرچہ پریسیڈنٹ روز ویلٹ نے جاپان کے تجارتی معاہدے کو آئندہ کے لئے ختم کر دیا ہے اور امریکہ کے تجارتی نمائندے مسٹر ارنلڈ نے جو ابھی ایک سال کے بعد چین واپس آئے ہیں چین میں دلیا ہے کہ امریکہ کو چین کے ساتھ بہت ہمدردی ہے لیکن ایسا معلوم ہوتا ہے کہ مسٹر روز ویلٹ کی کوششوں کے باوجود امریکہ اس بات پر آمادہ نہیں ہو گا کہ باہر کے معاملات میں حصہ لے۔ امریکہ اور برطانیہ تو دنیا کی دوسری طرف ہیں لیکن اب جاپانیوں کا صرف روس سے مقابلہ ہے۔ آئندہ واقعات کی رفتار سے معلوم ہو سکے گا کہ ان دونوں فریقوں میں جیت کس کی ہوگی۔

یورپ

یورپ کی تمام سیاسی بے چینی جو اس وقت یورپ اور ایشیا کو ڈرا رہی ہے، جنگ عظیم کا نتیجہ ہے۔ یہ جنگ جو ۱۹۱۴ء سے ۱۹۱۸ء تک رہی اپنے پیچھے بہت سی یادگاریں مجبور کئی ہے ظاہر ہے کہ جنگ میں ہر فریق کا نقصان ہوتا ہے لیکن جو طاقتیں اس جنگ میں مغلوب ہوئی تھیں ان کا تو یہ نقصان ہوا جانی اور مالی نقصان کے علاوہ ان پر اور بھی بہت سی مصیبتیں آئیں چنانچہ ان مفتوح قوموں پر بڑی بڑی پابندیاں عائد کر دی گئیں۔ ان کے ملکوں کے حصے بخرے کئے گئے اور اس سے بڑھ کر یہ کہ ان پر تادان جنگ بھی اس طرح سے عائد کر دیا گیا کہ وہ سرنہ اٹھا سکیں۔ غرض ان قوموں نے جن کی جنگ میں جیت رہی تھی وہ فائنڈیشن دھکلائی اور ہر طرح مفتوح قوموں سے فائدہ اٹھانے کی کوشش کی ان فاتحوں کا جن میں انگریز اور فرانسیسی زیادہ نمایاں ہیں اصلی منشا یہ تھا کہ شکست خوردہ قوموں کو اس طرح کچل کر رکھ دیں کہ وہ دوبارہ ابھرنے سکیں چنانچہ ترکی کو جس سے ان کی دیرینہ مخالفت تھی ایسا کچل دیا کہ بظاہر وہ آخری سانس لے رہا تھا۔ جرمنی کی حالت دوسرے درجہ پر تھی مصلحتاً دوسرے کے ذریعہ ۱۹۱۹ء میں طے پایا تھا اس کو سخت مجبور کر دیا گیا اس دوسرے کے صلے نامہ کو جنگ عظیم کی سب سے بڑی یادگار سمجھنا چاہیے کیونکہ یورپ کی موجودہ سیاسی بے چینی کا ذمہ دار بڑی حد تک یہی صلح نامہ ہے۔ یہ صحیح ہے کہ سیاست اور اخلاق دو جدا گانہ چیزیں ہیں لیکن کسی ہمارے ہونے فریق پر اتنا بوجھ ڈالنا کہ وہ سرنہ اٹھا سکے یقیناً زیادتی ہے۔ یوں تو جنگ عظیم میں ہر فریق نے برابر کا حصہ لیا تھا اور اس کے نتائج کے دونوں ذمہ دار تھے لیکن دوسرے میں فاتح فریق نے سارا الزام ہیئت خوردہ فریق کے سرھو پیا اور اس سے جتنا ہوسکا بدلہ لے لیا چنانچہ دوسرے کے صلح نامے میں جو امن کی شرطیں طے کی گئی تھیں ان کی رو سے جرمنوں نے اپنے ملک کے بہت سے علاقے کھود دیے۔ آسٹریا اور لٹویا، فرانس نے پھین لے، سرحد کے بہت سے اضلاع جرمن کے حصے میں آئے، کچھ علاقہ ڈنمارک کو دیا گیا، سلیشیا کا جنوبی حصہ پولستان کو ملا اور ضلع نیمل لیتھوانیا کو دیا گیا۔ رہائش کے حاملوں سے جرمن فوجیں ہٹا دی گئیں۔ جرمنی کا علاقہ سارا ایک بین قومی کمیشن کے تحت کر دیا گیا پھر اتحادیوں نے جرمنوں سے ان کی تمام نوآبادیاں بھی چھین لیں اور جرمنی کو متحدہ مملکت کے لئے مجبور کیا۔ جرمنی کے

بحری اور بری راستے بھی چھین لئے گئے اور اس پر غیر معمولی قرضہ عائد کیا گیا۔ ترکی کو بھی جو جنگ میں جرمنی کا ساتھی تھا اس سے زیادہ نقصان پہنچا چنانچہ ۱۹۲۲ء میں سیورے کا جو معاہدہ طے پایا اس کی رو سے ترکوں کے تمام علاقے چھین لئے جانے کے بعد ترکی سلطنت سمٹ سمٹا کر صرف ایشیا کوپک میں محصور ہو گئی۔ ان تمام زیادتیوں کا نتیجہ یہ ہوا کہ جرمنی اور ترکی کو جو اس طرح جنگ کے شکار ہوئے تھے ایسے افلاس سے دوچار ہونا پڑا کہ اگر غیر معمولی حالات نہیں پیدا ہوتے تو ان کا پھر دنیا میں ابھرنا ناممکن تھا۔

ظاہر ہے کہ یہ زیادتیاں رنگ لائے بغیر نہیں رہ سکتی تھیں چنانچہ ہر ہمت خوروہ قومیں فاختوں کی اور دشمن ہو گئیں اور یورپ میں ملٹن اور غیر ملٹن قوموں کے دو فریق بن گئے۔ غیر ملٹن ملکیتیں مینے وہ جنہیں صلح نامہ و رسائے وغیرہ سے سخت نقصان اٹھانا پڑا ملٹن ملکیتوں کی مخالفت پر آمادہ ہو گئیں ایسے ملک جو جنگ میں ہار گئے تھے یعنی ترکی، جرمنی، وہ تو غیر ملٹن تھے ہی لیکن بعد کو ان کے گروہ میں آئی اور روس کے صیہ ملک بھی شامل ہو گئے جو اگرچہ جنگ میں اتحادیوں کے ساتھ تھے لیکن جنگ کے بعد کے صلح ناموں سے ان کی تشفی نہیں ہوئی تھی۔ پھر جوں جوں زمانہ گزرتا گیا غیر ملٹن گروہ انگلستان اور فرانس کی راست مخالفت کرنے لگا۔ اس طرح یورپ میں ملٹن اور غیر ملٹن ملکیتوں کے دو فریق بن گئے جو براہِ ایک دوسرے کے دشمن رہے۔

جنگ کی ایک اور یادگار یہ تھی کہ ساری دنیا کو جنگ کے بعد ایک بڑی معاشی پستی سے دوچار ہونا پڑا۔

جنگ کے مصائب اور معاشی پستی کے اثرات سرمایہ داروں کے مقابلے میں اوسط اور ادنیٰ طبقے پر زیادہ پڑے تھے اسی لئے ان طبقوں میں معاشی اور سیاسی بیداری پیدا ہو گئی چنانچہ یہ طبقے سرمایہ داری کے غلات مرکب ہو گئے اور انھوں نے شاہی، شہنشاہیت اور سرمایہ داری کو ختم کر دینا چاہا۔ یورپ کی شاہیاں سب سے پہلے ان کا نشانہ بنیں اور اس کا آغاز یہ ہوا کہ یورپ کے سرمایہ دار طبقے کمزور پڑ گئے۔ شخصی حکومتیں بالکل ختم کر دی گئیں کہیں جمہوریت کو جگہ ملی اور کہیں اشتراکیت کا تختہ الٹ دیا۔ اشتراکی انقلاب کا بڑا مخزن روس تھا۔ روس میں سرمایہ داری کو ختم کر کے حکومت کا ایک نیا تجربہ کیا گیا جسے طبقہ ازلیہ کو حکومت میں شامل کیا گیا۔ اس نئی تحریک کا اثر دوسرے ملکوں پر بھی پڑنے لگا اور سرمایہ داری کے مخالف زور دیکھنے لگے۔ چنانچہ خود انگلستان میں ۱۹۲۲ء میں لیبر جماعت کی حکومت قائم ہو گئی تھی۔ ظاہر ہے کہ دوسرے ملکوں میں جہاں اشتراکیت کی تحریک کا اثر پڑا تھا سرمایہ دار اور اشتراکی دو فریق پیدا ہو گئے تھے۔ یورپ میں سرمایہ دار اور اشتراکی تحریک خیال کے دو مخالف گروہ بن گئے اور ظاہر ہے کہ ان دونوں میں تصادم لازمی تھا چنانچہ پچھلے چند سال میں دونوں

فرتوں نے یورپ کی سیاست میں ایک ہنگامہ برپا کیا تھا جسے اب وسطی یورپ کے اُمرؤں نے کچھ کم کر دیا ہے۔ جنگ کا ایک اور نتیجہ یہ تھا کہ اس طوفان میں پارلیمنٹی حکومتیں بے دست دیا ہو گئیں۔ اس کا علاج امریت تھا کہ جب ملک میں عمومیت ناکام ہو جائے ہر شخص اپنی ویڈیو اینٹ کی سجدہ ملحدہ بنانے لگے اور سیاسی فریڈ آپس میں لڑنے لگیں تو اس موقع پر کسی ایسی شخصیت کی ضرورت ہوتی ہے جو ایک ڈنڈے کے ذریعہ تمام افراد مملکت کو ایک کر دے۔ چنانچہ اطالیہ میں پی پی ہوا، ملک کے حالات ایسے ہو گئے تھے کہ اگر سوسیالی کی فاشسٹ جماعت حکومت پر قبضہ نہ کرتی تو اطالیہ کہیں کا نہ رہتا۔ سوسیالی نے تمام افراد مملکت کو ایک جھنڈے کے نیچے جمع کیا اور ان کو ایک متحد قوم بنادیا۔ فاشسٹ کا اثر جرمنی پر بھی پڑا اور وہاں ہٹلر برسرِ اقتدار آگیا۔ فاشسٹ اور اس کا استخراج نازیٹ کا فلسفہ اشتمالیت کے مین الاقوامی اور عالمگیر تخیل کے برخلاف بہت زیادہ قومی ہے۔ اس طرح فاشسٹ اور نازیٹ کے حامی ایک ہی برادری میں آ گئے اور اطالیہ اور جرمنی دونوں متحد ہو گئے۔ چونکہ اشتمالیت اور فاشسٹ کے عقیدے میں بنیادی فرق ہے اس لئے یہ دونوں ازل سے ایک دوسرے کے دشمن رہے۔ پھر فاشسٹ کا فرقہ انگلستان اور فرانس کا بھی بہت دشمن ہے کیونکہ اس کو معاہدہ ورسا کے ذریعہ نقصان پہنچایا گیا تھا چنانچہ انگلستان اور فرانس سے اطالیہ اور جرمنی کی موجودہ پرفاشسٹ سی دشمنی کا نتیجہ ہے اور گذشتہ جنگ ہی اس صورت حال کی ذمہ دار ہے۔

اس طرح یورپ میں سیاسی نظریوں کے لحاظ سے تین فریق ہوئے یعنی روس کا اشتمالی فریق، اطالیہ اور جرمنی کا فاشسٹ فریق، اور تیسرا انگلستان، فرانس اور بلجیم کا فریق جو جمہوریت کا علمبردار ہے۔ نازیٹ اور فاشسٹ کے حامی ان دونوں فریقوں یعنی اشتمالی اور جمہوری ملکوں سے دشمنی رکھتے ہیں۔ اشتمالی گروہ سے اس لئے کہ اس کے بنیادی عقائد سے ان کو اختلاف ہے اور جمہوریت کے فریق سے اس لئے کہ گذشتہ جنگ کی زبردستیوں کا اس سے بدلہ لینا ہے۔ اشتمالی فریق فاشسٹ کا تو مخالفت ہی ہے لیکن اسے جمہوری ملکوں سے بھی کد ہے کیونکہ وہ سرمایہ داری کی علمبردار ہیں لیکن بہت ممکن ہے کہ اشتمالی فریق فاشسٹ کی مخالفت میں فاشسٹ فہریت کو کچلنے کے لئے جمہوریت کا ساتھ بھی دے دے مگر اس سے یہ سمجھ لینا چاہیے کہ یورپی قوموں کی یہ فرقہ بندی محض نظریوں کے اختلاف پر مبنی ہے، ملک گیر کی ہوس اور اپنے مفارک کے لئے دوسری قوموں کا گلا کاٹنے کی حسد میں ہر فرقہ میں موجود ہے اور اپنے حصول مقصد کے لئے کسی فریق کو اچھی اور بُری بات کی تمیز نہیں ہوتی۔ اپنے مقصد کے لئے وہ کبھی تنہا کو کشش کرتا ہے کبھی کسی فریق کی قوت کو

زیادہ دیکھ کر اس سے دب جاتا ہے اور کبھی تیسرے فریق کو ملا کر اپنے حریف کی بڑیں کاٹنی چاہتا ہے۔ بہر حال یورپی سیاست کی موجودہ رفتار کو سمجھنے کے لئے ان تین فریقوں اور ان کی مکت علی کو ذہن نشین رکھنا چاہیے۔

روس

اشتمالی انقلاب سے جو ۱۹۱۷ء میں ہوا روس کی تاریخ بالکل بدل گئی جس کو ازمنہ ماضی سے کوئی تعلق نہیں معلوم ہوتا۔ اشتمالیت کا ایک معاشی نظام ہے جس کی داغ بیل جرمنی کے مشہور مفکر کارل مارکس نے ڈالی تھی اس کا منشا سرمایہ داری کو ختم کر کے جو مختلف اخلاقی اور سیاسی بے اطمینانیوں کا باعث ہوتی ہے ملک میں دولت کی ہموار تقسیم کرنا ہے۔ سرمایہ داری کا بھوت ملک کے ذیلی طبقوں کو جس کی تہاد بہت ہوتی ہے خوش حال نہیں بنا سکتا۔ ایک طرف سرمایہ داروں کا ظلم اور زبردستی اور دوسری طرف ذیلی طبقوں کی بے بسی ایک کشاکش پیدا کئے بغیر نہیں رہتی چنانچہ روس میں یہی ہوا یعنی یہ طبقہ داری کشاکش ایک بڑے انقلاب کی صورت میں رونما ہو گئی اور دیکھتے دیکھتے تمام ملک اشتمالی ہو گیا۔ روس کی اس اشتمالی تحریک کو ایک بڑے معاشرتی اور معاشی نظام کا تجربہ سمجھنا چاہیے۔ یہ ایک ایسا ملک ہے جہاں مشرقی اور مغربی دونوں خصوصیتیں پائی جاتی ہیں اس کے متعلق یہ خیال نہیں ہو سکتا تھا کہ یہاں کسی سیاسی عقیدے کو عملیت کا جامہ پہنانے کی کوشش کامیاب ہو سکے گی۔ پرانے نظام معاشرت اور روایات کو توڑنا آسان نہیں ہے کیونکہ جب زندگی ایک مرتبہ اپنی پرانی روش چھوڑ دیتی ہے تو پھر کسی ڈھرے پر لگتے لگتے بہت سے پلے کھاتی ہے۔ روس کی کشتی ابھی بھنور سے نکلی تھی کہ اس کے ناغدا بیرونی معاملات میں الجھ گئے اور ظاہر ہے کہ اس طرح روس کی اندرونی گتھیاں ابھی اچھی طرح نہیں کھیں۔

اس جدید نظام معاشرت و سیاست کا مختصر خاکہ یہ ہے۔ یعنی روس میں اب بوڑھے آدمی باقی نہیں رہے کیونکہ جو خدمات پرست تھے وہ ملک سے خارج کر دیے گئے اور جو بچے کچھ تھے وہ پھیلے بیس بائیس برس کی مصیبتوں کا شکار ہوئے۔ روسیوں کے پاس مذہب کوئی چیز نہیں۔ اشتمالیت ہی ان کا مذہب ہے اور ایک زمانے میں تو لینن ان کا خدا تھا اور اب استالین ان کا رب ہے۔ ان کے پاس مملکت یا اسٹیٹ کا بھی کوئی نغیل نہیں۔ یہ لوگ تمام بین مملکتی تعلقات ایک انسانی اخوت کے رشتے میں

منسلک کرنا چاہتے ہیں تاکہ اس کے سامنے قومی اور جزائی بندھنیں ٹوٹ جائیں۔ اگر روسی اپنے منصوبوں میں کامیاب ہوں تو ان کے خیال میں اس کا نتیجہ ہوگا کہ دنیا میں دولت کی تقسیم ضرورت اور حق کے لحاظ سے مناسب طور پر ہو سکے گی۔ مزدور سرمایہ داری کی غلامی سے آزاد ہو جائیں گے اور جب سرمایہ دار باقی زمین کو جنگ و جدل کا نام ہی دنیا سے مٹ جائے گا۔ روس میں ذاتی ملکیت کا تصور نہیں رکھا گیا اس لئے لوگ یہاں صاحب جائیداد نہیں ہوتے۔ اس کے علاوہ یہاں جنس اور طبقے کا امتیاز بھی موقوف ہے۔ ایسے مرد اور عورتیں کوئی فرق نہیں کہا جاتا اور ملک کے تمام افراد مزدور ہیں اور ان کو مزدور بننا پڑتا ہے۔ کیونکہ قانون کی رو سے ہر شخص کو خواہ وہ چھوٹا ہو یا بڑا اپنے ہاتھ سے کچھ نہ کچھ کام کرنا پڑتا ہے۔ روس کی انسانی فی صد آبادی لکھنؤ پر مشابہ جانتی ہے اور وہاں بے روزگاری بھی نہیں ہے۔ بیمار مزدوروں کے ساتھ بہت رعایت کی جاتی ہے اور بیماری کے زمانے میں انھیں چوری مزدوری ملتی ہے اور ہر شخص کو پوری تنخواہ پر سال میں تین چار ہفتے کی چھٹی دی جاتی ہے۔ بڑوں کی سکونت کے لئے اچھے کیمپ اور بچوں کے لئے پرورش گاہیں اور کھیل کود کے میدان مہیا ہیں۔ جہاں تک جرائم کا تعلق ہے روسی چوری اور قتل کو ایسے جرم نہیں سمجھتے جو مجرم کے لئے باعث شرم ہوں۔ ان کا خیال ہے کہ چوری اور قتل اس وقت سرزد ہوتے ہیں جبکہ نظام معاشرت اور تربیت خراب ہو۔ اس کے برخلاف روسیوں کے ہاں سب سے بڑی برائی سیاسی جرم یا غداری ہے۔

لینن نے جو اشتیالی اصول قرار دیے تھے وہ پہلے بہت خوشگوار معلوم ہوتے تھے لیکن عملی طور پر یہ خشک اصول مفید مطلب ثابت نہیں ہوئے کیونکہ ملکیت کو غائب کرنے سے پیدائش دولت کا محرک ہی فنا ہو گیا۔ جب مزدوروں اور دوسرے حکومت کے عمال کی ضرورتیں سرکار سے پوری ہو جاتی ہیں تو ان کو زیادہ جفا کشی اور انہماک کی ضرورت باقی نہیں رہتی یہ قدرتی بات ہے کہ جب کوئی شخص اپنی چیز کا خود مالک ہو تو اس کو تنزیہ و تہاہ۔ اس لئے پچھلے اصولوں میں بہت سی تبدیلیاں کرنی پڑیں۔ چنانچہ ان خشک اصولوں کی نظر ثانی کر کے اب حکومت نے اجتماعی کاشت میں انفرادی حق بھی داخل کر دیا ہے۔ جدید قواعد کی رو سے کھیتوں کے انضمام میں کسان کو زیادہ آزادی اور شخصی ملکیت کا حق عطا کیا گیا ہے۔ پھر ہر شخص کی آمدنی اس کی ملکیت قرار دی گئی ہے جو اتنا معلوم ہو تو اس کو تنزیہ و تہاہ دینی گئی ہے اس لئے منسلک سے اب لوگوں کو اپنی ملک پیدا کرنے کی تحریکیں ہونے لگی اور وہ پورے شوق کے ساتھ کام لگ رہے ہیں۔ تعلیمی اور معاشی منسلک میں بھی بہت کچھ تغیر ہو گیا۔ ماں باپ کو اپنے بچوں پر بہت کچھ اختیارات دیئے گئے۔ نئے دستور میں قومی نمائندگی کا اصول بھی جاری کیا گیا ہے جس میں مرد اور عورتیں غیر مشروط

طور پر رائے دے سکے ہیں اور ملک کی نمائندہ جماعت حکومت کرتی ہے۔ نئے دستور میں اشخاص کی آزادی کا خاص خیال رکھا گیا ہے چنانچہ کوئی روسی بلاعکم عدالت گرفتار نہیں کیا جاسکتا اور اس کی تلاشی لی جاسکتی ہے۔

شروع سے اشتمالیت کو ایک عالمگیر تحریک بنانے کی کوشش کی گئی کیونکہ جب تک یہ عالمگیر نہ ہو یعنی اس پاس کی مملکتیں بھی اشتمالی نہ ہو جائیں اس وقت تک یہ نظام معاشی کامیاب نہیں ہو سکتا۔ اس مقصد کے لئے مزدوروں کو متحد کر کے ان کو سرمایہ دار اور امتیازی طبقوں کے خلاف برسرِ پیکار کرنا ضروری ہے۔ لہذا یہ طبقہ داری کشمکش ہر جگہ شروع ہو گئی اور روسیوں نے ایک عالمگیر انقلاب کی کمیٹی بھی بنائی تاکہ کسی باضابطہ نظام العمل کے تحت انقلابی کارروائی کی جاسکے لیکن اشتمالیت کا بین الاقوامی تخیل صرف اصول کی حد تک با عملی لحاظ سے خود روس ہی میں قومیت کی تنگ نظری موجود ہے اور اس کی برائیاں ملک میں سرایت کر رہی ہیں۔

اگر روس میں جو اشتمالیت کا گہوارہ ہے اس کے نظریوں کو پوری عملیت حاصل نہ ہو تو ظاہر ہے کہ دوسرے ملکوں پر اشتمالیت کا اثر دیر پا نہیں ہو سکتا۔ چنانچہ جہاں کہیں اشتمالیت پسند طبقے حکومت پر حاوی ہوئے، ان کا پلہ کبھی بھاری نہیں ہوا بلکہ ان کو ہمیشہ اپنے مخالفوں سے مرعوب ہونا پڑا۔ اسی وجہ سے وہ قوم کی اصلاح اور ترقی کا کوئی نیا راستہ دریافت نہ کر سکے۔ چنانچہ جرمنی میں یہی ہوا۔ جنگ عظیم کے بعد وہاں مزدوروں کی کوشش سے ایک نیم اشتراکی حکومت قائم ہوئی مگر چار سال بعد خود اسی حکومت نے ہندن برگ کو جو قبضہ کی فوج کا سپہ سالار اور ایک بڑا زمین دار تھا، مملکت کا صدر منتخب ہوئے دیا۔ انگلستان کی لیبر جماعت کے رہبر بھی ایک مرتبہ شکست کھانے کے بعد قدامت پسند فرقوں کے سامنے جھک گئے۔ باہر کے ان نیم اشتراکی فرقوں کی کمزوری کے علاوہ ان کی ناکامی کا ایک سبب یہ بھی تھا کہ روسی ان سے خوش نہ تھے۔ چنانچہ انہی وجوہات سے اشتمالیت کی تحریک آگے نہ بڑھ سکی اور انگلستان میں لیبر جماعت کی پہلی حکومت اور جرمنی میں انتہا پسند اشتراکیوں کی زندگی اسی بنا پر ختم ہو گئی۔ اس کے علاوہ یورپ کے موجودہ صنعتی نظام نے بھی کچھ ایسی صورت اختیار کر لی ہے کہ مزدور طبقے کی قدر و منزلت گھٹتی جا رہی ہے۔ تقریباً ہر ملک میں متوسط طبقے کی قوت بڑھ گئی ہے اور وہ سرمایہ داروں سے مل کر مزدوروں کی طاقت توڑ رہے ہیں۔ ان تمام چیزوں کا لازمی نتیجہ یہ ہوا کہ اب مزدور سرمایہ داروں کا مقابلہ کرنے کے قابل نہیں رہے۔

جب آسٹالن نے ملک کے تعمیر کاروں کی طرف اپنی توجہ مرکوز کی، روس کے عالمگیر انقلاب کی کمیٹی کے معاملات پیچھے پڑ گئے۔ چنانچہ کئی سال تک اس کا اجلاس نہیں ہوا لیکن ترقی پسندی کے اعراج کے بعد

اس کمیٹی نے دوبارہ حرکت کی۔ مگر اس نے یورپ کی بجائے ایشیا پر زیادہ توجہ کی چونکہ اب چین میں روس کا بہت سرمایہ لگا ہوا ہے اور پھر جاپانی متحجہ کو کی سرحد روس سے ملتی ہے اس لئے چین اور جاپان کی جنگ میں روسی کچھ گئے ہیں ان کو یہ گوارا نہیں ہو سکتا کہ چین پر جاپان کا اثر بڑھتا جائے لیکن یہ سمجھنا صحیح نہ ہو گا کہ روسیوں کو چین سے کوئی ہمدردی ہے بلکہ وہ سب کچھ اپنے مفاد کی خاطر کر رہے ہیں چونکہ جاپانی بیردنی منگو کو دھمکیاں بھی دے رہے ہیں اس لئے روسیوں کا فرض ہے کہ وہ منگو لیا کی سرحد کی مدافعت کریں چین اور جاپان کی لڑائی، جلاوٹی ۱۹۳۷ء سے شروع ہوئی تھی جو اب تک جاری ہے چونکہ اب یہ لڑائی چین اور جاپان کے درمیان نہیں بلکہ روس اور جاپان کے درمیان ہو رہی ہے، اس لئے نتیجے کی جلد توقع بھی نہیں ہو سکتی اس بات کا تعقیبہ کہ ان دونوں فریقوں میں بہت کس کی رہے گی آئندہ واقعات ہی کریں گے۔

ابھی مشرقی بعید کے قصبے سے روس کو چھٹکارا نہ ہوا تھا کہ اسے وسطی یورپ کے سیاسی طوفان کی طرٹ توجہ کرنی پڑی ہٹلر اور موسولینی ملک گیری کی ہوس میں برابر آگے بڑھ رہے ہیں اس وقت صورت حال یہ ہے کہ جرمن ڈائٹنگ کو بغیر لڑائی کے ہضم کرنا چاہتے ہیں۔ یہ خطرہ روس کے لئے بھی تشویش سے خالی نہیں۔ پھر انگلستان اور فرانس اپنی امن پسند برادری میں روس کی شرکت ضروری سمجھتے ہیں۔ چنانچہ ایک عرصے سے ان جمہوری ملکوں کے نمائندے روس کے ساتھ گفت و شنید میں مصروف ہیں لیکن بد قسمتی سے اب تک کوئی خوشگوار نتیجہ نہیں نکلا۔ ترکوں اور انگریزوں کے میثاق سے جو اجماعی مٹی میں ہوا، انگریز بہت خوش ہو گئے تھے کیونکہ یہ خیال تھا کہ روس بھی ان کے ساتھ اشتراک عمل کرے گا۔ لیکن اس حقیقت کے باوجود کہ روسیوں کے ترکوں سے خوشگوار تعلقات ہیں، روسی اب تک اس اشتراک عمل کے لئے تیار نہیں ہوئے۔ ایسا معلوم ہوتا ہے کہ اشتراک عمل کی اس گفت و شنید میں جوبالک کا مسئلہ سنگ راہ ہے۔ روس یہ چاہتا ہے کہ اس اشتراک عمل میں اس کی تمام مغربی سرحدیں بھی شامل رہیں اس کے معنی یہ ہیں کہ انگلستان، فرانس اور روس تینوں مل کر بالٹک کی ریاستوں یعنی فن لینڈ، استونی اور لٹویا کی بقا کا ذمہ لیں۔ ۱۹۱۸ء میں ان ریاستوں کی تشکیل ہوئی تھی اور اس کے لئے جرمنی اور روس کے بہت سے حصے لگے تھے اب جرمنیوں یا سٹیل آزادی کا دم بھرتی ہیں اور جزائی و تجارتی محاکم سے بہت اہمیت رکھتی ہیں ان ریاستوں سے روس اور جرمنی دونوں کا لین دین ہے لیکن روس کے نزدیک ان کی اہمیت اس لئے زیادہ ہے کہ وہ موسم سرما میں انھی بندرگاہوں سے کام لیتا ہے کیونکہ صرف یہی ایسی بندرگاہیں جو برون سے خالی رہتی ہیں۔ بالٹک کے مسئلے کے علاوہ

ایک یہ بات بھی ہے کہ ہر فریق متضاد سیاسی نظریوں کا علمبردار ہے۔ بین الاقوامی اور فرانسیسی سرمایہ داری کے حامل ہیں تو روسی اشتراکیت کے قائل ہیں چنانچہ اسی وجہ سے یہ سلطنتیں پچھلے کئی سال سے متحد نہیں ہوئیں اور وہ ایک دوسرے کو شبہ کی نظر سے دیکھتی ہیں۔ اب موجودہ رفتار واقعات سے معلوم ہوتا ہے کہ انگریزوں اور فرانسیسیوں کو روسی اشتراک عمل کی توقع ہے۔ اگر روس نے امن پسند برادری کے ساتھ واقفی اشتراک عمل کر لیا تو اسے لازمی طور پر وسطی یورپ کی سیاست میں حصہ لینا پڑے گا اور چین کے میدان کے علاوہ روس کو یورپ کے نئے محاذ جنگ کے لئے بھی تیار کر دینی ہوگی۔ اس کے برخلاف اگر روس انگلستان اور فرانس کے ساتھ معاہدہ نہ کرے تو فرانس یہیں کہ شاید ٹکڑے لڑائی نہ ہو اور ڈانٹنگ چپ چپ جبرمنوں کے ہاتھ میں چلا جائے گا۔

فرانس

فرانس یورپ کا ایک جمہوری ملک ہے۔ اٹھارہویں صدی کے اواخر تک یہاں ایک شاہی تھی جو انقلاب فرانس کے بعد ختم ہو گئی۔ یہ عجیب بات ہے کہ فرانس کی سیاسی تاریخ اٹھارہویں صدی سے تلامطم خیز رہی ہے۔ یہاں ایک نہیں کئی انقلاب ہوئے اور حکومت کے بے شمار تجربے کئے گئے۔ چنانچہ انقلاب فرانس کے بعد ۱۷۹۲ء میں جمہوریت قائم کی گئی لیکن چند ہی روز میں نپولین نے اپنی شہنشاہت قائم کر دی۔ نپولین کے بعد اس کے جانشین بھی خود سرانہ حکومت کرتے رہے مگر ۱۸۴۸ء میں اس شخص کی حکومت کا خاتمہ کر دیا گیا اور دوبارہ جمہوریت قائم کی گئی لیکن یہ جمہوریت بھی کچھ عرصے کے لئے معطل رہی اور شہنشاہ نپولین سوم نے ۱۸۷۰ء تک عنان حکومت اپنے ہاتھ میں رکھی۔ بالآخر ۱۸۷۰ء میں تیسری مرتبہ جمہوریت قائم ہوئی جو ٹھوڑی بہت تبدیلیوں کے ساتھ آج بھی موجود ہے۔

انقلاب کی نوعیت اور اس کے نتائج اہل انقلاب کے مزاج اور سیاسی شعور پر منحصر ہوتے ہیں۔ فرانسیسی بہت جذباتی ہیں۔ اسی لئے اس قوم نے بہت انقلاب کئے اور ان میں کئی سیاسی فرقے پائے جاتے ہیں۔ گو فرانس کا سیاسی دستور بڑی حد تک انگلستان کے دستور کی نقل ہے، بینہ وہ ایک پارلیمنٹی نظام ہے لیکن تلامطم طبیعتوں کی وجہ سے فرانس میں اتنے سیاسی فرقے بن گئے ہیں کہ پارلیمنٹی نظام میں سنجیدہ اختلاف کے

خوشگوارستان بچ جو انگلستان میں دیکھے جاتے ہیں، فرانس میں نہیں ہیں اس فترتہ بندی میں کامینہ کی تشکیل بہت مشکل ہو جاتی ہے کیونکہ کئی فرقوں کو یکجا کر کے کثرت بنانی پڑتی ہے۔ ظاہر ہے کہ ایسی کثرت زیادہ دن تک باقی نہیں رہ سکتی کہو کہ جب کسی فرقے کو وزارت سے اختلاف ہو جائے تو اس کا لازمی نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ ایک وزارت ٹوٹتی ہے اور دوسری وزارت کا قیام عمل میں آتا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ جنگ عظیم کے بعد سے فرانس میں کوئی دو درجن سے زیادہ وزارتیں بدل چکی ہیں۔

۱۹۳۶ء میں انتہا پسندوں کا زور تھا اور اشتراکی برسرِ اقتدار تھے لیکن حکومت پر رفتہ رفتہ اعتدال پسندی کا رنگ چڑھتا گیا چنانچہ جب کبھی وزارتیں ٹوٹیں اور ان کی جگہ نئی وزارتیں مرتب ہوئیں، ان میں اعتدال پسندوں کا عنصر بھاری ہو گیا۔ پھر بعد میں اشتراکی اور اشتمالی خیال کے آدمی وزارت سے بالکل خارج کر دیئے گئے۔ اشتراکی جماعت کی حکومت اس لئے ناکام رہی تھی کہ سرکاری بنک نے ان کی مخالفت کی اور بعد کو جب اعتدال پسند وزارتیں مرتب ہوئیں تو ان کے لئے یہ وقت تھی کہ مزدور ان کی مخالفت کرتے رہے۔ فرانس کی بیامندرونی بے چینی اس وقت بھی کم نہ ہوئی جبکہ دشمن کے حملے کا خطرہ سر پر آگیا۔ فرانس کی خارجی سیاست پر اس کا اثر پڑنا ضروری تھا چنانچہ جو تہی اور آسٹریا کے اتحاد اور چکوسلوواکیا کی تقسیم کے موقعوں پر فرانس کو برطانیہ کی خوشامد کرنے اور ہلکے خوش رکھنے کے سوا کوئی چارہ نہ کار نہ تھا۔

گوسلوہویں اور سترہویں صدی میں فرانس اور برطانیہ ایک دوسرے کے رقیب تھے لیکن بعد کو ان دونوں میں ایسی گہری دوستی ہوئی کہ فرانس ہر بات میں برطانیہ کا دم بھرنے لگا جنگ عظیم میں فرانس اور برطانیہ ایک دوسرے کے ساتھ تھے اور جنگ کے بعد مفتوح قوموں کو دونوں نے مل کر کوٹا جنگ میں جو ملگ ہار گئے تھے ان کے ٹکڑے ٹکڑے کر کے ان دونوں نے آپس میں بانٹ لئے اور دوسروں کی قابو دیا نہ بھی چھین لی تھیں۔ چنانچہ معاہدہ ورسائے سے برطانیہ اور فرانس دونوں کو بہت فائدہ پہنچا یہی وجہ ہے کہ غیر مطمئن گروہ جسے معاہدہ ورسائے سے نقصان پہنچا تھا برطانیہ کے ساتھ فرانس کا بھی دشمن ہو گیا۔ اور اب فرانس کو پچھلے کر توٹ کا خمیازہ بھگتنا پڑا ماندرونی بے چینیاں تو ایک طرف رہیں، اب فرانس کو ان تمام مسائل کا مقابلہ کرنا ہے جو برطانیہ کو بھی پریشان کئے ہوئے ہیں مشرقی بعید میں جاپان ایک توئی دشمن ہے۔ پھر فرانس کے پڑوسی مینہ جرمنی اور اٹلی اسے سپین لینے نہیں دیتے۔ مغرب میں اسپین کی ایک نئی طاقت

کھڑی ہو گئی جو فاسیت کے اثر میں ہے اور یہ یقیناً فرانس کی دشمن ہے! ان حالات میں فرانس کو برطانیہ کی قیادت قبول کرنی پڑتی ہے۔ فرانس اور برطانیہ دونوں نے مل کر پاکستان اور دوسری ریاستوں کی حفاظت کا ذمہ اپنے سر لیا ہے لیکن یہ ضمانت اس وقت تک بے معنی ہے جب تک کہ روس ان کے ساتھ اشتراک عمل نہ کرے۔ ابھی حال میں فرانس نے ترکوں سے دوستی کر لی ہے اور اس اتحاد کا نتیجہ یہ ہے کہ اسکندرونہ ترکوں کو واپس مل گیا لیکن اس واقعہ سے اٹلی اور جرمنی فرانس کے زیادہ مخالف ہو گئے۔ اسکندرونہ کی تحویل کو وہ بُرا سمجھ رہے ہیں۔ شمالی افریقہ اور شام کی عرب آبادیاں علحدہ فرانس کے حق میں وبال جان ہیں۔ یہ ہیں فرانس کی سیاسی گتھیاں جو انگریزوں کی امداد کے بغیر سلجھ نہیں سکتیں اور نیز اس کا مل روس کے اعتماد پر منحصر ہے جس کے لئے گفت و شنید ہو رہی ہے۔

برطانیہ

برطانیہ عموماً کاسب سے بڑا علمبردار ہے۔ یہ مملکت جو دنیا کے طول و عرض میں پھیلی ہوئی ہے، تقریباً ہر بر اعظم میں اپنا عمل دخل رکھتی ہے! اس کا نظام حکومت پارلیمنٹی ہے اور وہ انگریزوں کی طبیعت کے لحاظ سے کچھ ایسا موزوں اور کامیاب ثابت ہوا ہے کہ دنیا کی دوسری قومیں بھی اس کی نقل کرنا چاہتی ہیں۔ نازک سے نازک موقعوں پر بھی برطانوی فدرائے اپنی سیاست کی کشتی اس کامیابی کے ساتھ بھنورے صحیح سالم نکال لی کہ اس کی تعریف کرنی ہی پڑتی ہے! اگر یہی حالات کسی دوسرے ملک میں پیدا ہوتے تو ایک بڑا انقلاب ہو جاتا لیکن انگلستان، میں پارلیمنٹی حکومت کا کامیابی اس چیز میں مضمر ہے کہ انگریز صلاحیت پسند اور ٹھنڈے دل سے معاملات پر غور کرنے کے عادی ہیں! اس نظام حکومت کے ساتھ حالات اور وقت نے بھی انگریزوں کا بہت ساتھ دیا۔ چنانچہ ان موقعوں سے فائدہ اٹھا کر انگریزوں نے خوب جولانیاں دکھائیں اور دنیا کی سب سے بڑی قوم بن گئے اور اپنی تجارت کے ذریعہ ساری دنیا کے بازاروں پر عادی ہو گئے۔ ان حالات میں یہ ضروری تھا کہ انگریزوں میں برتری کا احساس پیدا ہوتا۔ چنانچہ وہ ساری دنیا کی قیادت کے دعویدار ہو گئے۔

لیکن اسے اتفاق ہی سمجھنا چاہیے کہ پچھلے چند سال سے برطانوی مدبروں کو چاروں طرف سے

پریشانیوں کا سامنا ہے جن قوموں کو انگریزوں نے مغلوب کر کے اپنی شہنشاہت میں داخل کیا تھا وہ ان کی دشمن ہو گئیں اور ہر قدم پر ان کی مخالفت کرنے لگیں۔ چنانچہ جنگ عظیم سے نجات حاصل کرنے کے بعد انگریزوں کے لئے ایک نیا شانہ پیدا ہو گیا اس کے علاوہ جنگ عظیم اور صلح نامہ ورسائے میں انگریزوں نے کمزور رقبوں پر جو جنگ میں شکست کھا گئے تھے، بیجا سختیاں کر کے ان کو علیحدہ دشمن بنالیا چنانچہ جرمن اور ترک انگریزوں کے سخت دشمن ہو گئے اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ دنیا کے ہر حصے سے انگریزوں کی مخالفت میں آوازیں اٹھنے لگیں اور برطانیہ بڑی مصیبت میں پھنس گیا۔ آج برطانیہ کا مسلک یہ ہے کہ وہ دنیا کے امن اور سلامتی کی کوشش میں سب سے پیش پیش ہے اس کی وجہ شاید یہ ہے کہ دنیا کے ایک سرے سے دوسرے سرے تک برطانوی سامراج پھیلا ہوا ہے اور اس کی حفاظت آسان نہیں ہے چنانچہ اس امن پسندی کے مسلک کے لئے انگلستان کو اپنا سیاسی و فاریجی کھونا پڑا۔ دنیا کہتی ہے کہ پچھلے چند دہائیوں سے انگلستان نے غیروں سے دب کر اپنی آبرو کھوئی۔ قبض اور آلبانیہ کے معاملے میں وہ اٹالیہ سے دب گیا۔ جرمنی نے صلح نامہ ورسائے کی علانیہ خلاف ورزیاں کیں اور آسٹریا، یوگوسلاویا وغیرہ مضم کر لیا تو اس سے برطانیہ نے چشم پوشی کی مشرق بعید میں جاپانیوں نے طرح طرح کے بے عزتی کی اس کو گوارا کر لیا۔ لیکن بات یہ ہے کہ سب کچھ محض امن پسندی کی خاطر نہیں بلکہ اس بات کی احتیاج بھی ہے کہ اگر جنگ سرپا پڑے تو اس کا کامیاب مقابلہ بھی ہونا چاہیئے۔ چنانچہ ۱۹۳۷ء سے انگلستان نے اپنی جنگی قوت کو بڑھانا شروع کیا ہے۔ بحرہوم اور سنگاپور میں بحری مرکز قائم کر لئے۔ ہندوستان، آسٹریلیا، نیوزی لینڈ، جنوبی افریقہ اور کینڈا میں اپنے کاروبار کو وسعت دی۔ ہندوستان کی ہوا دکھلا کر اور ہندوستان کو نئے دستور میں ابھار کر مشرق سے اطمینان حاصل کر لیا ہے۔ اسے گھر میں بھی اطمینان ہے۔ تمام سیاسی فتنے ملک کی مداخلت کے لئے منتشر ہیں۔ مزدور طبقوں کو مطمئن کر دیا گیا ہے اور آسٹریانی شورہ پشت کارکنوں کو خارج کر کے انگلستان نے اس فتنے سے بھی نجات حاصل کر لی ہے لیکن ان تمام چیزوں کے باوجود برطانیہ کو لڑائی سے صرف نقصان ہی کا اندیشہ ہے اس لئے انگریز اباب سیاست جنگ کی مصیبت سے اپنا دامن چھڑانا چاہتے ہیں اس وقت دشواری یہ ہے کہ برطانیہ کے سرکاری ملازم پر وائٹھیکل داربدیانت اور کارخانے بست ہیں۔ اسی وجہ سے ملک میں ضرورت کے مطابق اٹلہ و طیارے تیار نہیں ہو سکے۔ چنانچہ پچھلی مرتبہ امریکہ کو طیاروں کا ٹھیکہ دینا پڑا تھا۔ نیز انگلستان کے وزیر اعظم مہتمم چیمبرلین کی کبیرنی بھی سیاسی راستے میں شامل ہے ان کی عادت یہ ہے کہ وہ اپنے ارادوں کو

راہ بنا کر رکھتے ہیں اس سے بھی نقصان کا اندیشہ ہے شاید انہی اسباب کی بنا پر دنیا یہ سمجھ رہی ہے کہ اگر نر لڑنا نہیں چاہتے اور ان میں لڑائی کا دم خم بھی نہیں ہے۔ اور سچ تو یہ ہے کہ مسٹر چیمرلین بھی یہ چاہتے ہیں کہ بغیر لڑائی کے یہ مشکلات حل ہو جائیں، مگر وہی ہوئی تو زمین ملے ہو جائیں اس کمزور مسلک کا ایک حالیہ نتیجہ یہ ہے کہ جرمنی کو مارچ ۱۹۳۸ء میں آسٹریا اور اکتوبر ۱۹۳۸ء میں سڈین ملحقہ دلوادے گئے اور اپریل میں آٹلی سے سمجھوتہ کر لیا گیا۔ یہ صحیح ہے کہ پچھلے ستمبر میں مسٹر چیمرلین نے یورپ کو ایک جنگ عظیم کے خطرے سے بچالیا، مگر اس کے ساتھ یہ ماننا پڑتا ہے کہ انھوں نے ہٹلر اور موسولینی کی رفتار رستی کے لئے تمام راستے کھول دیئے کیونکہ ہٹلر اور موسولینی کی ہوس کبھی پوری نہیں ہو سکتی۔ وہ دوسرے کمزور ملکوں پر قابو پانے کے بعد ہر قوم اور قزاق کی ازلی و باقوی ہوس بھی چھاپے ماریں گے اس کے علاوہ ان آدموں کا ایک ہمت بڑا مقصد یہ معلوم ہوتا ہے کہ بلغاریہ، ریاستوں کو منہ کر کے تیشیاں بھی پیش قدمی کریں اور اپنی ایک مالگیر طاقت بنا لیں اور نڈا ہرے کہ ان کی روک تھام آسان نہیں ہے۔ غالباً انگلستان کے ارباب سیاست یہ سمجھتے ہیں کہ اب آئمن پسند برادری کو قوی بنانے سے ان کی روک تھام ہو جائے گی۔ چنانچہ ترکی سے معاہدہ کر کے اسے اسکندرونہ دلا لیا گیا اور ہجرتوں کی طرف سے کسی قدر اطمینان حاصل کر لیا گیا۔ لیکن مسٹر چیمرلین کی یہ کوشش کہ روس بھی آئمن پسند برادری میں شامل ہو جائے، اب تک بار آور نہیں ہوئی اس کی کوشش جاری ہے اگر روس انگریزوں کے ساتھ معاہدے میں شریک ہو جائے تو شاید انگلستان کے لئے ایک نئی راہ کھل جائے۔

دسلی یورپ کے طوفان کے علاوہ برطانیہ کے لئے ایشیائی اٹھنیں بھی ہیں فلسطین کا مسئلہ اب تک حل نہیں ہوا ہے۔ فلسطینی عربوں کا مسئلہ ایک دُنیا کے اسلام کا مسئلہ ہے۔ اگر انگلستان عربوں کے خلاف فیصلہ کرے تو عجب نہیں کہ وہ ساری دُنیا کے مسلمانوں اور خصوصاً عربی دُنیا کو اپنا سخت دشمن بنائے اور پھر ترک بھی عربوں کے خلاف فیصلے کو گوارا نہیں کر سکتے۔ دوسری طرف انگریزوں کے لئے ایک اور الجھن یہ ہے کہ وہ یہودیوں کو بھی منانا چاہتے ہیں۔ اگرچہ اب برطانیہ کو یہودیوں سے قرضہ لینے کی ضرورت نہیں اور وہ اس طرح یہودی سرمایہ داروں کے دباؤ میں نہیں ہے لیکن ان کو شاید پچھلے وعدوں کا لحاظ کرنا پڑتا ہے۔ پھر مشرق بعید میں جاپانیوں نے الگ ناک میں دم کر رکھا ہے۔ آئے دن انگریزوں کی بے عزتی ہو رہی ہے اور وہ ہر طرح ستائے جا رہے ہیں۔ ان گتھیوں کو سلجھانے کے لئے رابرٹ کوئی ایک عرب سے ٹکڑیوں میں جاپانی ارباب سیاست سے گفتگو کر رہے ہیں لیکن اب تک کوئی

باعزت سمجھوتہ نہیں ہوا۔ گوبرتھائیہ کے سامنے امریکہ کی مثال ہے کہ اس نے جاپان کے تجارتی معاہدے کو غنیمت کر دیا اور جاپان کے خلاف سخت کارروائی کی، لیکن ابھی چند روز ہوئے سرسبز چین نے دارالعوام میں اعلان کیا کہ وہ امریکہ کی مثال پر نہیں چل سکتے کیونکہ امریکہ اور برطانیہ کے حالات جدا گانہ ہیں۔ نیز مشرق بعید میں اتنا طاقتور جنگی بیڑہ بھی نہیں ہے جو جاپانیوں کا مقابلہ کر سکے اگر ٹوکیو کی گفت و شنید سے کوئی خوشگوار نتیجہ نہ نکل سکے تو یہ سوال رہ جاتا ہے کہ مشرق بعید میں جاپانیوں کے مقابلے کے لئے برطانیہ سے تازہ دم بحری بیڑے اور جنگی جہاز روانہ کئے جائیں گے یا یہ سامان پولستان کی سرحد پر جمع رہے گا۔ اس وقت یہ کہنا مشکل ہے کہ انگریز مشرق بعید میں اپنی عزت بچانے کی کوشش کریں گے یا پولستان کی حفاظت کریں گے جس کی ضمانت دی گئی ہے۔ غالباً ٹوکیو کی بات چیت اور روس سے معاہدے کے بعد برطانیہ کے صحیح مسلک کا اندازہ ہو سکے گا۔

اطالیہ

جب یورپ پر جنگ عظیم کی گھنٹائیں چھا گئیں تو اطالیہ میں چند ایسے افراد کا ایک فرقہ پیدا ہو گیا جو اس وقت کے حالات سے مطمئن نہ تھے۔ یہ لوگ ایک ایسی تحریک کے علمبردار تھے جو ۱۹۱۹ء میں سیاسی اور سماجی شکل میں شروع ہوئی اور فاشیت کہلانے لگی۔ فاشیت کی تحریک بالکل فوجی بنیاد پر قائم تھی اور یہ فرقہ ابتدا میں صرف ایسے افراد پر مشتمل تھا جنہوں نے جنگ میں حصہ لیا تھا لیکن بعد میں اس تحریک کے بہت سے حامی پیدا ہو گئے اور فاشیت گروہ بہت طاقتور ہو گیا۔ ابتدا میں فاشیت کا رجحان اشتراکی جمہوریت کی طرف تھا مگر جب فاشیت تحریک کے روح رواں موسولینی نے آہستہ آہستہ قدم بڑھاتے ہوئے ۱۹۲۲ء میں اطالیہ کی حکومت پر قبضہ کر لیا تو اس نے آمری شکل اختیار کر لی اگرچہ یہ آمریت ذمہ دار دستوری حکومت کے منافی تھی لیکن اس حقیقت سے انکار نہیں کیا جاسکتا کہ موسولینی کی قیادت میں ملک نے ایک بلند اور اعلیٰ مرتبہ حاصل کر لیا۔ اطالیہ کی فاشیت تحریک کا اثر جرمنی پر بھی پڑا اور ان دونوں ملکوں کا مسلک بالآخر ایک ہو گیا۔ اطالیہ اور جرمنی کے علاوہ دوسرے ملکوں میں بھی فاشیت نے اپنے لئے جگہ پیدا کر لی چنانچہ ہنگری، اسپین، پرتگال اور مشیر بلقانی ریاستوں پر بھی اس تحریک کا اثر ہے اگر خود سے

دیکھا جائے تو خود انگلستان میں بھی برطانوی فاشنسنوں کی ایک انجمن قائم ہے۔

اطالیہ کی جزائی حیثیت اور اس کے حالات کچھ ایسے ہیں کہ متوسلینی اپنے خارجی مسلک کو بہت دنوں تک معین کرنے کے قابل نہ تھا چنانچہ ۱۹۲۲ء سے ۱۹۳۶ء تک متوسلینی کا داغ و دھرم کروں کے درمیان گھومتا رہا کبھی تو وہ خیال کرتا تھا کہ برطانیہ اور فرانس کے ساتھ دوستی کرنی ضروری ہے اور کبھی وہ سوچتا تھا کہ جرمنی کے ساتھ رشتہ جوڑا جائے۔ ایسا معلوم ہوتا ہے کہ متوسلینی ۱۹۲۲ء میں جرمنی کا مخالف تھا مگر چند دنوں بعد جب حالات بدل گئے تو متوسلینی کی روش بھی بدل گئی اور اس نے جرمنی سے اتحاد کر لیا اور جب جرمنی میں ہٹلر برسر اقتدار آگیا تو اس نے بھی متوسلینی کی دوستی غنیمت سمجھی اور اس سے فائدہ اٹھانا چاہا۔ چنانچہ جرمنی کی طرف سے متوسلینی کو الطینان دلایا گیا کہ جنوبی تیرال پر جو اطالوی عملداری میں ہے جرمنی کوئی دست درازی نہیں کرے گا ہٹلر نے ۳۰ جنوری ۱۹۳۷ء کو جو رائٹس تنازع میں تقریر کی تو اس بات کا اظہار کیا کہ اس سال اطالیہ سے جرمنی کے تعلقات بہت اچھے رہے اور ہم کو الطینان ہے لیکن یہ دوستی کچھ دیر پا ثابت نہیں ہوئی کیونکہ جب آسٹریا کا سوال پیدا ہوا اور جرمنوں نے آسٹریا کو ہضم کرنا چاہا تو متوسلینی نے اتفاق نہیں کیا چنانچہ جب جرمن پیش قدمیوں سے خائف ہو کر ڈاکٹر ڈیفنس نے اطالیہ سے معاہدہ کر لیا تو اب متوسلینی آسٹریا کا محافظ بن کر میدان میں آگیا ۱۰ رجب ۱۳۵۷ھ جولائی ۱۹۳۷ء کو آسٹریا کا بد قسمت چانسلر قتل ہو گیا اور اس سازش میں ہٹلر کا ہاتھ نظر آیا تو متوسلینی نے اعلان کر دیا کہ: ”اگر نازیوں کی نقل و حرکت ایسی صورت اختیار کرے جس سے آسٹریا کا وجود خطرے میں پڑ جائے تو اطالوی فوجیں آسٹریا میں داخل ہو جائیں گی اور پھر میوینچ کا رخ کریں گی“ اس دھمکی نے اس وقت آسٹریا کو بچا لیا کیونکہ جرمنی ابھی اس قابل نہ تھا کہ اطالیہ سے جھگڑا مول لے لیکن اس کے بعد سے دونوں آموں کے کان کھڑے ہو گئے۔ پہلی یورپ میں جرمنی کا بڑھتا ہوا اثر متوسلینی کی آنکھوں میں کھٹکنا تھا یہ حالات ایسے تھے کہ حبش کی جنگ تک اطالیہ اور جرمنی کے تعلقات میں برابر کشیدگی رہی۔

مارچ ۱۹۳۷ء میں جب ہٹلر نے معاہدہ ورسائے کو توڑا اور جو فوجی پابندیاں جرمنی پر عائد کی گئی تھیں ان کی غلام و رزمی کی تو برطانیہ اور فرانس نے متوسلینی کو فراہم کرنے کی کوشش کی۔ چنانچہ آسٹریا سے سامیں ایک کانفرنس منعقد کی گئی جس میں فرانس، برطانیہ اور اطالیہ نے آپس میں اتحاد کیا۔ اور اس طرح جرمنی کے بڑھتے ہوئے خطرے کے خلاف ایک محاذ قائم کیا گیا۔ لیکن آسٹریا سے کانفرنس کے بعد جو سرکاری بیانات

شائع ہوئے اس سے تسولینی کی نفی نہیں ہوئی کیونکہ وہ اس کی توقعات کے خلاف تھے جبکہ ہسپنوں کے ہندوستانی نے حبش پر حملہ کر دیا اور اس طرح بین قومی قوانین کی خلاف ورزی کی اور دنیا کی باون قوموں کے خلاف سرکھٹ ہو گیا۔ لیکن وہ دنیا میں تنہا نہیں رہ سکتا تھا چنانچہ جب مجلس اقوام نے اس کو ملحدہ کیا تو ان ملان میں تسولینی کے لئے صرف ایک ہی راستہ تھا۔ یعنی وہ جرمنی سے دوستی کرنے پر مجبور ہو گیا اور دونوں میں دوستی کے پیام سلام شروع ہو گئے اب چونکہ تسولینی حبش کی لڑائی میں اُبھ گیا تھا اس لئے ہٹلر نے اس موقع سے فائدہ اٹھایا۔ پہلے تو اس نے ۷ مارچ ۱۹۳۸ء کو دادی رہائش میں قومیں بھیج دیں اور پھر ۱۱ جولائی ۱۹۳۸ء کو آسٹریا کے ساتھ ایک معاہدہ کر لیا۔ اس معاہدے کے متعلق تسولینی کو مجبوراً اپنی رضا مندی ظاہر کرنی پڑی۔ گو قبضہ کے ساتھ دوسری طاقتوں کی ہمدردیاں صرف زبانی تھیں اور کسی نے اس کا عملی طور سے ساتھ نہیں دیا تھا تاہم اخلاقی حد تک سب لوگ حبش کے ہمدرد تھے اور اطالیہ کو بُرا بھلا کہتے تھے۔ یہ ایسے حالات تھے کہ تسولینی جرمنی سے بگاڑ نہیں کر سکتا تھا چنانچہ اس نے مجبوراً آسٹریا سے جٹیم پوشی کرنی اور ہٹلر کے ساتھ رہا۔ اکتوبر ۱۹۳۸ء میں کوئٹ چانومینوچ اور برکن بھیجا گیا اور اس نے تین نیورائے سے گفتگو کی اس بات چیت کے بعد جرمنی اور اطالیہ بالکل متحد ہو گئے اور دونوں نے ایک مسلک پر چلنا شروع کیا۔ پہلی چیز یہ طے پائی کہ اسپین میں اطالیہ اور جرمنی دونوں مل کر کام کریں۔ دوسری چیز یہ تھی کہ جب تک حبش پر اطالیہ کا قبضہ نہ کر لیا جائے جرمنی اور اطالیہ مجلس اقوام میں دوبارہ شریک نہیں ہوں گے تیسری چیز یہ تھی کہ رہائش لینڈ سے متعلق اطالیہ جرمنی کی حمایت کرے گا اور اگر ضرورت پڑے تو اس سلسلے میں فرانس اور اس کے ساتھیوں کے خلاف متحدہ طور پر مقابلہ بھی کرے گا۔ اس متحدہ مسلک کے چند روز بعد یعنی نومبر ۱۹۳۸ء کو تسولینی نے ملان میں ایک تقریر کی جس میں روم رکن محور کا تذکرہ کیا۔ اس کے بعد یہ ظاہر ہو گیا کہ تسولینی نے اپنے خارجی مسلک کا تین کر لیا ہے اور وہ ہمیشہ جرمنی کا ساتھ دے گا۔ اس کے بعد تسولینی نے ہٹلر کو اندر خوش کرنے کی کوشش کی اس نے ہٹلر کے مستقراتی مطالبہ کی بھی نائید کی۔ نیز روس کے خلاف ہٹلر کو آمادہ مخالفت کر دیا۔ جرمنی کی حمایت میں آسٹریا اور چیکوسلوواکیا سے دست برداری کا اعلان کیا۔ لیکن ان مراعات کا معاوضہ بھی کم نہیں تھا، ایسے تسولینی نے یہ خواہش کی کہ ہٹلر اسپین میں اطالوی حقوق تسلیم کرے اور بحر روم میں اس کو وسیع اقتدار مل جائے۔

اسپین کا قضیہ ۱۹ جولائی ۱۹۳۸ء سے شروع ہوا دیکھنے کو تو یہ اندر و بیگانہ جنگی تھی لیکن حقیقت میں یہ ایک بین قومی جنگ ہو گئی کیونکہ حکومت کی طرف سے روس اور فرانکو کی طرف سے اطالیہ و جرمنی میدان جنگ میں حصہ

سے رہے تھے۔ دوسری طرف یورپ کی امن پسند ملکیتیں "یعنے انگلستان، فرانس وغیرہ" عدم مداخلت کے مضحکہ خیز مسئلے میں ابھی ہوئی تھیں جب اسپین کے حالات بہت پیچیدہ ہو گئے تو فرانس اور برطانیہ کو بھی ڈر ہوا کیونکہ اس سے ان کی تجارت اور بحر متوسط کا مسئلہ نازکی جانا تھا چنانچہ انھوں نے تیون میں ایک کانفرنس کی جس میں بلغاریہ، یونان، رومانیہ، ترکی، یوگوسلاویہ، روس، مصر، اطالیہ اور جرمنی کو شرکت کی دعوت دی۔ مگر اطالیہ اور جرمنی نے اس میں شرکت سے انکار کر دیا اس کے باوجود برطانیہ اور فرانس نے مشرقی اٹلانٹک اور بحر روم کی مختلف گذرگاہوں کو اپنے اور دوسری ملکوں کے درمیان تقسیم کر لئے اطالیہ اس فیصلے سے ناخوش تھا کیونکہ اس کو وہ حیثیت نہیں دی گئی تھی جو وہ چاہتا تھا۔ اطالیہ کی ناراضی تکلیف دہ تھی۔ نتیجہ یہ نکلا کہ انگلستان اور فرانس نے بالآخر بحر روم کے بہت سے حقوق اطالیہ کو دے دیئے۔ مگر برطانیہ اور فرانس اپنی اس کوشش کے باوجود مسولینی کو فراہم نہ کر سکے۔ وہ اپنا مطلب بیکل جانے کے بعد بدتر جرمنی سے ملا رہا۔

روم برلن محور کے ذمہ دار عدم مداخلت کے مسائل اور اطالیہ و جرمنی کے مشترک مفادات ہیں اور یہ محور سیاست یورپ کا ایک نیا کرشمہ ہے۔ یہ دراصل ان آمروں کے منصوبے ہیں جو محور کی شکل میں سامنے آتے ہیں اور آج ان پر یورپ کی تمام سیاست گھومتی ہے۔ یورپی سیاست پچھلے تین سال سے اس کے گرد چکر لگاتی رہی اور اب کئی شیب و فرانکے بعد اس کو منتقل بنا دیا اس کا نتیجہ یہ ہے کہ آج یہ دونوں آمرینے ہٹلر اور مسولینی ہم آواز اور ہم زبان ہیں لیکن یہ بات بھی ذہن نشیں رہنی چاہیے کہ ہٹلر کا اقتدار اس قدر بڑھتا جا رہا ہے کہ شاید آئندہ مسولینی کسی معاملے میں ہٹلر سے اقتلان نہ کر سکے۔ تاہم دوسری ملکوں کے مخالفانہ طرز عمل سے ایسا معلوم ہوتا ہے کہ اطالیہ جرمنی کا ہمنوا رہے گا۔ گوانتا پر قبضہ جانے کے بعد اطالیہ نے کوئی نیا قدم نہیں اٹھایا مگر اب اس کا مسلک یہ ہے کہ ڈانزگ کے مسئلے میں ہٹلر کا ساتھ دے۔ چنانچہ پولستان کی سرحد پر جرمن فوجوں کے ساتھ اطالوی فوجوں کی مشقیں بھی ہوئیں۔ کونٹ چیاؤ، بریش ٹس گاؤں میں ہٹلر سے گفتگو کر کے اب روم واپس آ گئے ہیں اور ابھی ۱۷ اگست ۱۹۳۷ء کو اطالیہ نے صاف صاف بتا دیا ہے کہ اطالیہ اور جرمنی کا مفاد ایک ہے۔ غرض آج کل ان دونوں آمروں کی توجہ ڈانزگ کی طرف مبذول ہے اس کے حصول کے لئے ہٹلر کو جو قدم بھی اٹھانا پڑے مسولینی اس کے ساتھ رہے گا۔ ڈانزگ کے قبضے کے بعد ممکن ہے کہ مسولینی کسی نئے حکم کی تلاش میں نکلے اور جرمنی اس کی مدد کرے۔

جرمنی

جنگ عظیم کے فائض نے صلح نامہ ورسائے کے ذریعہ جن طاقتوں کو نقصان پہنچایا ان میں جرمنی بھی ہے لیکن یہ زبردستیاں خالی جانے والی نہ تھیں ان زبردستیوں کا نتیجہ یہ ہوا کہ فائض نے شکست خوردہ جرمنی کو پھر اپنا دشمن بنالیا اور وہی معاہدہ ورسائے جس کو فائض خواندینا سمجھتے تھے اب ان کے لئے زہر ہلا ہل ہو گیا جو ملک اس معاہدے کے ذریعہ پامال کئے گئے وہ پھر نیا مت بن کر اٹھ گئے معاہدہ ورسائے کو ٹکرانے لگے اور فائض سے دوبارہ لڑنے کے لئے زندہ ہو گئے۔

ہٹلر ۱۹۳۳ء میں جرمنی کا چانسلر ہوا تھا اسی تاریخ سے اس کی آمریت شروع ہوتی ہے اس کے اسباب جرمنی کے سیاسی اور معاشی حالات میں تلاش کرنے چاہئیں ملک کی معاشی حالت بہت اتر چکی تھی کئی سال سے معاشی حالات کی خرابی اور جرمن سیاست کی بے بسی نے جرمنی میں تمام پُرانی جماعتوں کی طرف سے مایوسی پیدا کر دی تھی اور عوام کو پُرانی تدبیروں پر اعتماد نہ تھا اس مایوسی میں ہٹلر نے ملک کو امید کی جھلک دکھائی اور دعویٰ کیا کہ وہ جرمنوں کے ہر دکھ کی دوا مہیا کر سکتا ہے اس آواز کا اثر یہ ہوا کہ ملک کے اکثر طبقے جو موجودہ حالات سے مایوس ہو چکے تھے ہٹلر کے ساتھ ہو گئے اور اس طرح ہٹلر نے اپنی ایک فوج پیدا کر لی مگر جب ہٹلر برسرِ اقتدار ہو گیا تو یہ اختلافات ابھر گئے معاشی اچھوتوں کے علاوہ ہٹلر کو بہت سی مخالفت تو توں کا بھی مقابلہ کرنا تھا ابتدائی مرحلے تو ہٹلر نے بوں طے کئے کہ پہلے یہودیوں کو حکومت سے بے دخل کیا اور پھر اشتعالیوں کا قلع قمع کر دیا مگر خود اس کی جماعت کے اندر اختلافات تھے قومی اشتراکی جماعت جس نے اپنی قوت سے ہٹلر کو اتنا بڑھایا تھا اب ہٹلر کی مخالفت ہو گئی تھی اس جماعت میں ایک نئی فوجی تنظیم تھی اور اس بُھوری فوج کا افسر اعلیٰ رویم تھا جو اشتراکی نظام کا بڑا حامی تھا وہ چاہتا تھا کہ مہاجرین اور سرمایہ داروں کی بلکہ منہ پر لپی جائے اور ملک کی اہم صنعتوں کو قومی تھروں میں لایا جائے ظاہر ہے کہ ہٹلر کے حامی جو سرمایہ دار اور زمین دار طبقے تھے اس اشتعالی تحلیل کے قائل نہ تھے اور ہٹلر کا تمام سہارا انہی پر تھا بُھوری فوج اپنا اثر بڑھا رہی تھی اور یہ سرمایہ دار طبقے کو گوارا نہ تھا دوسری طرف سرکاری فوج قومی جس کے تجربہ کار قائد اس ہیجانی عنصر کو اپنے میں ضم نہیں کر سکتے تھے غرض اس طرح جرمن سیاست میں دو فوج پیدا ہو گئے تھے ایک طرف رویم اور اس کے

اشترکیت پسند ساتھی تھے اور دوسری طرف ہٹلر کو یرنگ اور گویلز کا اتحاد ٹلاش تھا جس کی حمایت میں سرکاری فوج اور سرمایہ داروں کا رویہ تھا ہٹلر کے لئے بھوری فوج کا خاتمہ ضروری تھا چنانچہ سنگٹہ میں رتھیم اور اس کے ساتھی گولی کا نشانہ بنے لیکن ان کے ساتھ ہٹلر نے قدامت پسند مطلقوں کے بعض لوگوں کو بھی سازش کے بہانے سے کچل دیا اور اس طرح اپنے راستے سے تمام مزاحمتیں دور کر دیں اس کے بعد ہٹلر کا اقتدار زیادہ مضبوط ہو گیا چنانچہ اس کی قوت کا ظہور اس وقت ہوا جب ہینڈ برگ کے مرنے کے بعد ہٹلر نے اساسی دستور کے بالکل برخلاف صدارت اور وزارت عظمیٰ کے عہدوں کو ملا کر دونوں کام اپنے ہاتھ میں جمع کر لئے اب وہ جرمنی کا مطلق النان آمر ہے۔

جب ہٹلر نے جرمنی کی مطلق العنانی آمریت اپنے ہاتھ میں لے لی تو اس نے جرمنی کے سدھان کی طرف فوج کی اور اپنا خارجی مسلک بھی میں کر لیا اصل میں ہٹلر کا مطمح نظر ان قوموں سے بدل لینا تھا جنہوں نے معاہدہ ورسائے کے ذریعہ جرمنی کی کھال کھینچی تھی۔ پہلے جرمنی کو مضبوط بنانے کی کوشش کی جسے جرمنی نے بہت بڑے بیانیہ پر بخیرید اسلحہ کا کام شروع کر دیا۔ ملک کی فوجی قوت بڑھانے کے مختلف طریقے اختیار کئے اور چند ہی روز میں اتنی طاقت حاصل کر لی کہ بڑی سے بڑی سلطنتیں اس سے گھبرانے لگیں۔ ہٹلر نے جرمنی کی جو خدمتیں انجام دیں ان کی تفصیل تو بہت ہے مگر پچھلے چند سال کے کارنامے مختصر طور پر یہ ہیں: سب سے پہلے اس نے معاہدہ ورسائے کو ٹھکرا دیا اور اس کے پرچے اڑا دیے۔ ڈانس کے قتل کے بعد اس نے آسٹریا میں اپنی سیاست کا جال پھیلا دیا۔ پھر ہانگن لینڈ پر قبضہ، اور سار کا استنثارہ ہوا۔ روم برلن خمد کی تشکیل ہوئی، اشتالیت کے غلات اطالیہ، جرمنی اور جاپان کا اتحاد میں آیا۔ آسٹریا، چکوسلوواکیا اور میل پر قبضہ اور یہودیوں کا جرمنی سے اخراج ہوا۔ یہ سب ہٹلر کے کارہائے نمایاں ہیں اس کا نتیجہ یہ ہے کہ آج جرمنی دنیا کی سب سے بڑی طاقت ہے۔

معاشریات کے ماہر یہ ثابت کرتے ہیں کہ جرمنی کا آسٹریا اور سنڈین علاقوں پر قبضہ ہو جانے سے جرمنی کو کوئی خاص فائدہ نہیں پہنچا بلکہ جرمنی کے معاشی مسائل اور زیادہ پیچیدہ ہو گئے ان کا خیال ہے کہ بلقان سے جرمنی کو پیداوار عام بھی خاطر خواہ نہیں ہو سکتی لیکن یہ ایک حقیقت ہے کہ بلقان کی ریاستوں سے جرمنی کا تجارتی تعلق زیادہ مضبوط ہو رہا ہے۔ اب تو صورت حال یہ ہے کہ اگر بلقان ولے چاہیں بھی تو جرمنی سے تجارتی رشتہ نہیں توڑ سکتے۔ دریائے ڈینیوب کی آمد و رفت پر جرمنی کو پورا اختیار ہے اور پھر مغرب میں ٹریٹس کی جگہ گاہ اور بحراؤں کے ذریعہ اسے بحر روم پہنچنے کا ایسا راستہ مل گیا ہے جو اس کے تجارتی تسلط کو بہت پائدار کر رہا ہے اب بلقانی تجارت کا

معاملہ ڈاکٹر شانت کے حوالے بھی کیا گیا ہے مان مشاہدوں سے ایسا معلوم ہوتا ہے کہ بمقام بریتانیہ کا کم از کم معاشی تسلط تو ہو گیا ہے۔

ان سسٹل کامیابیوں سے ہٹ کر کے حوصلے بہت بڑھ گئے۔ اب وہ اپنے قدم اور آگے بڑھانا جا رہا ہے اور یکے بعد دیگرے ان تمام مطالبات کی تکمیل میں لگا ہوا ہے جو اس نے اپنی کتاب ”نیری ٹنگش“ میں بیان کئے ہیں۔ نئے علاقوں کو اپنی ملکیت میں شامل کر کے اس نے بڑی مدد کی اپنی قوم کی ایک پُرانی خواہش پوری کر دی، یعنی خواہش یہ تھی کہ جرمن نسل اور جرمن زبان بولنے والے افراد سب ایک ہی سیاسی دائرے میں آجائیں مگر ابھی مشرقی فرانس، جنوبی ڈنمارک، شمالی اور مغربی پولستان، ہنگری، سوئستان اور شمالی اطالیہ میں جرمن زبان بولنے والے موجود ہیں جنہیں جرمنی قوم میں شامل کرنا ضروری ہے۔ اس کے لئے نازی سیاست کو تشش کر رہی ہے۔ بمیل تو جرمنی سے ملحق ہو گیا ڈنمارک میں سازشیں ہو رہی ہیں، ہنگری کے جرمن نازی اصولوں کے جال میں آگئے ہیں اور پولستان سے جارمانہ چیلے چھاڑ بھی شروع کر دی گئی ہے۔ ممکن ہے کہ پیرال کے جرمن باشندے جو ابھی اطالوی حکومت کی طرف سے خارج کر دیئے گئے ہیں، جرمنی میں ضم کر لئے جائیں۔ پیرال کا مسئلہ ہی ایک ایسی چیز ہے جو ہٹلر کے منصوبوں کے منافی معلوم ہوتا ہے۔ مگر اس وقت پولستان کا مسئلہ ساری دنیا کے لئے جاؤب نظر ہے اور جرمن سیاست نے بھی اپنی پوری توجہ اسی طرف مبذول کر دی ہے۔ پچھلے چند دنوں سے ہٹلر نے پولستان کے ساتھ جو طرز عمل اختیار کیا ہے وہ ہٹلر کے اُندہ ارادوں کا اُیمنہ وار ہے۔ اگرچہ چند سال پہلے جرمنی نے پولستان کے ساتھ صلح و آشتی کا معاہدہ کیا تھا لیکن ایسا معلوم ہوتا ہے کہ وہ صرف دھوکے کی ٹٹی تھی۔ بات یہ ہے کہ ہٹلر اب تک مشرقی، مغربی، جنوبی مخصوص میں پھنسا ہوا تھا۔ جب ان سے فراغت ہوگئی تو پھر اس نے پولستان کی طرف توجہ کی چنانچہ گزشتہ مئی میں ہٹلر نے جو تقریر کی اس میں یہ کھلے مطالبے تھے کہ ”ڈانیرگ واپس ہونا چاہیے اور گڈرگاہ“ میں سے جرمنی کے لئے راستہ ملنا چاہیے۔ پھر جب سانچہ متوجع کے بعد انگلستان اور فرانس نے پولستان کو اس کی حفاظت کی ضمانت دی تو ہٹلر ایک بہانہ مل گیا اور اس نے فوراً صلح و آشتی کے پچھلے دہ سالہ معاہدے کو منسوخ کر دیا اور یہ اس بات کی آزمائش تھی کہ صلح پسند اور امن کے حامی کتنے پائی میں ہیں۔

پولستان کی جنگ عظیم کے زمانے میں تشکیل ہوئی تھی چونکہ اس نئی ملکیت کی سند تک رسائی دینی اس لئے اتحادیوں نے نہایت فیاضی کے ساتھ ایک Corridor یعنی ایک ”گڈرگاہ“ پولستان کے حوالہ کیا تاکہ

بحر بالنگ ننگ اس کو راستہ مل جائے۔ پھر پولستان کے لئے بندرگاہ کا انتظام بھی کیا گیا۔ بیسے مجلس اقوام کی نگرانی میں ڈانزگ کا ایک آزاد شہر قائم کیا گیا اس آزاد شہر کی نوعیت اور صورت حال کے متعلق مختلف رائے میں لیکن اتنا ضرور کہا جاسکتا ہے کہ اب وہ نہ تو جرمنی کا کوئی حصہ ہے اور نہ پولستان کی سرحد میں داخل ہے البتہ اس آزاد شہر کا پولستان سے اتنا تعلق ضرور ہے کہ معاہدہ ورسائے کی رو سے پولستان کو ڈانزگ کی بندرگاہ استعمال کرنے کا حق دیا گیا اور نیز اس شہر کے خارجی تعلقات کے متعلق پولستان کو اختیارات دیئے گئے چونکہ ڈانزگ میں جرمنوں کی کثرت ہے، اس لئے وہ بالکل پولستان کے حوالے نہیں کیا گیا۔ ڈانزگ میں مجلس اقوام کی طرف سے ایک نمائندہ مقرر کیا جاتا تھا جو اپنی کشتی کھانا تھا اس انتظام سے بہت سے جھگڑے پیدا ہو گئے اور بالآخر جولائی ۱۹۳۹ء میں مجلس نے اپنی ضمانت ختم کر دی اور ڈانزگ کے معاملات سے دست برداری حاصل کر لی چونکہ یہاں ۸۵ فی صد باشندے جرمن ہیں، اس لئے وہ چاہتے ہیں کہ ڈانزگ جرمنی میں شامل ہو جائے اس مقصد کے لئے وہاں بہرہ و گیند ہوتا رہا اس کے علاوہ ڈانزگ کے شہری فوجی تعلیم کے لئے جرمنی جاتے تھے اور تعلیم خود ڈانزگ میں ہوتی تھی اس پر نازی رنگ چڑھا ہوا تھا اس کا نتیجہ یہ تھا کہ یہ آزاد شہر بالکل نازی ہو گیا۔

بعض ماہرین سیاسیات کا خیال ہے کہ ڈانزگ کو پولستان کی ضرورت ہے۔ ڈانزگ سینٹ کے سامنے صدر ڈاکٹر رائوش ننگ کا بھی یہ خیال تھا اور ان کو ۱۹۳۷ء میں اسی خیال کے باعث اپنے عہدے کو چھوڑ کر بھاگنا پڑا۔ دوسری طرف پولستان کے مدبروں کا یہ ايقان ہے کہ پولستان کو ڈانزگ کی ضرورت ہے چنانچہ پولستان کے ایک مشہور مدبر ڈاکٹر ہنرک اشٹراس برگہر اپنی کتاب ”یہ سٹلڈ ڈانزگ“ میں لکھتے ہیں: ”یہ ہمارا ايقان ہے کہ اگر ڈانزگ ہمارے ہاتھ سے چل گیا تو نہ صرف پولستان کی گندہ گاہ کا اہم ترین علاقہ پوتمور زچلا جائے گا بلکہ خود ڈانزگ کی آزادی بھی ختم ہو جائے گی!“ یہی سببیں پولستان کے وزیر خارجہ کرنل بگ نے دارسما میں ایک تقریر کی انھوں نے پہلی تقریر کا جواب دیتے ہوئے کہا تھا کہ: ”اگرچہ ڈانزگ میں جرمنوں کی کثرت ہے لیکن اس کی بقا اور ترقی کا دار و مدار پولستان پر ہے۔ بیرونی تجارت اور جہاز رانی کے حقوق جو ڈانزگ میں پولستان کو حاصل ہیں ان کی ہم پوری حفاظت کریں گے۔“ مگر اس قضیے کا حل بہت مشکل ہے کہ ڈانزگ کو پولستان کی ضرورت ہے یا پولستان کو ڈانزگ کی! ادھر پولستان نے امنیاد کے مد نظر ایک نئی بند گاہ گڈینا بنائی ہے جو اس کے کامل اقتدار میں ہے تاکہ اگر خدا نخواستہ ڈانزگ ہاتھوں سے نکل جائے تو اس نئی بند گاہ سے بحری ضروریات پوری کی جاسکیں اور ادھر ڈانزگ کے نازی یہ کہتے ہیں کہ ان کو پولستان کی ضرورت نہیں بلکہ جرمنی کی ضرورت ہے! منہدہ واقعات ہی اس کا فیصلہ کر سکیں گے۔

اب صورت حال یہ ہے کہ جرمنی کی طرف سے مسلح آدمی اور اسلحہ ڈانزگ کی طرف ہے آرہے ہیں۔ اطالوی اور جرمن فوجوں کی مشقیں ہو رہی ہیں اور اس بہانے سے پولستان کی سرحد پر جرمن فوجیں جمع کر دی گئی ہیں ابھی ڈانزگ کی نازی جماعت کے رہنما ہر فورٹر ہٹلر سے مل کر واپس آئے اور ڈانزگ میں خوب تقریریں کر رہے ہیں۔ انھوں نے صاف صاف بتا دیا کہ ڈانزگ جرمنی میں ضم ہو جائے گا۔ ابھی ۱۹ اگست کی خبر ہے کہ ڈانزگ میں نازی فوج نظر آ رہی ہے۔ دو مہینے پہلے تو یہ کہا جاتا تھا کہ ڈانزگ میں کسی قسم کی فوجی تیاریاں نہیں ہو رہی ہیں مگر اب علی الاعلان ہر فورٹر کہہ رہے ہیں کہ: ”ہماری فوج کافی طاقتور ہے۔ چونکہ ہم کو پولستان سے خطرہ ہے اس لئے ضرورت کے وقت جرمنی کی فوجیں بھی ہماری مدد کریں گی۔“ لیکن ہے کہ یہ سب حکمت و تدبیر ہے۔ ڈانزگ کی روسے غیر فوجی کچھ جاسٹیں مگر مجلس اقوام کا وجود باقی نہیں ہے اس لئے ان کارروائیوں کو خلاف قانون کہنے کی کون جرات کرتا یہ دیکھ کر انگریز چاروں طرف سے پریشان ہیں، غالباً ہٹلر اس کو ایک سٹریٹجی مانتے ہیں اور اس کا یہ ارادہ ہے کہ بغیر جنگ کے ڈانزگ کو ضم کر جائے لیکن اگر پولستان اس خطرے کو محسوس نہ کرے تو اس کو بدقسمتی ہی سمجھنا چاہیے۔ اٹالیا کا یہ اعلان بھی معنی خیز ہے کہ ڈانزگ کا مسئلہ خود اٹالیا کا مسئلہ ہے اور جرمنی اور اٹالیا یہ دونوں اس معاملے میں متحد ہیں۔ اٹلی کا یہ ٹوکیو اور ماسکو سے گفت و شنید ہو رہی ہے۔ اب تک اس کا کوئی خوشگوار نتیجہ نہیں نکلا۔ اگر یہی صورت رہی تو ایسا معلوم ہوتا ہے کہ چکوسلوواکیا کی طرح فنزگ بھی چپکے سے رائش میں ضم کر لیا جائے گا کیونکہ انگریزوں کو مشرق وسطیٰ میں بھی اپنے وقار کا تحفظ کرنا ہے اور اگر ماسکو کی بات چیت سے کوئی معاہدہ طے نہ پاسکے تو قرائن یہ ہیں کہ انگریز پولستان کی خاطر اپنے وجود کو خطرے میں نہیں ڈالیں گے اور اگر ماسکو میں انگریزوں کو کامیابی ہوگئی اور ان طاقتوں نے یورپ کے بڑھتے ہوئے خطرے کو روکنا چاہا تو پھر مشرقی خطرہ تو جوں کا توں رہا۔ بہر حال یہ ایسی نازک صورت حال ہے کہ برطانیہ کے آئندہ مسلک کے متعلق کوئی صحیح اندازہ نہیں لگایا جاسکتا۔

اس موقع پر یہ سوال تو قبل از وقت ہے کہ ڈانزگ کے بعد جرمنی کا دو سرا قدم کیا ہوگا؟ اتنا ضرور کہا جاسکتا ہے کہ ڈانزگ کے ساتھ پولستان اور رومانیہ کا وجود بھی خطرے میں ہے مگر اس وقت ڈانزگ پر ہی یورپ کی ساری سیاست کا دار و مدار ہے ایک زمانے میں ہٹلر نے کہا تھا کہ: ”جو زمین سلسلے میں جس طاقت کا قبضہ ہوگا وہی سارے یورپ کی حاکم ہوگی۔“ اس قول کی صداقت کو پرکھنے کے لئے ہم آئندہ حالات کا مطالعہ کرنا چاہیے۔

تائیرِ محبت

جناب سید علی نواز رضوی صاحب امانت خانی نقور

صلح نیک ہے محبت ہو ایسی
نہ اپنے واسطے وہ دھونڈے ساتھی
کہ کہتے ہیں جناب شیخ سعدیؒ
گلے خوشبوئے ورحام روزی
ادب آموز ہو ایسا ہو ہمدم
جو کرے خلق کا شیرازہ برہم
ہے تشیل ایک یہ ان سے منظم
رسید از دستِ محبوبی بدستم
جو تھی سرتاپا تصویرِ محبت

تعالیٰ اللہ اس کی عطرِ بیری
ہوئی تھی و اگر مرغِ غنچے کے دل کی
ہو امیں محبت گل یا آری تھی
بد و غم کہ مشکِ ایاءِ سیری
معطر تھا مشامِ جانِ عالم
یہ عقدہ باغِ ہستی میں تھا مہم
کھلی تھی یا کہ زلفِ عنبریں دم
کہ از بوی دلا ویز تو مستم
ہے تجھ میں کس کی یہ تاثیرِ محبت

کہا یہ بندن رہ شاد و خرم
دنی کی ہمنشین کا نہ بھردم
شمولِ لیم سے ہو خود انگیں سم
گفت امن گل ناچیز زمستم
جو غمگین کے قریں بیٹھے ہو پر غم
سختی کی بھرمی کرتی ہے عاتم
شکر ہو شیرگر دونوں ہوں باہم
ولیکن مدے بالکل نشستم
میں ہوں اک پر تو تیرِ محبت

اگر اعلیٰ گھسے کاہے تو فرد
اثرے غمے نیکال کا جو ہے مرد
زمین کی ہوں وہی بقدر میں گرد
جمالِ ہمنشیں و رمن اثر گرد
بروں میں بیٹھ کر کیا ہو معظم
کہیں انساں تجھے تا ابنِ آدم
وے کسبِ خصال نیک گردم
وگر نہ من ہماں عام کم کہستم
نقور ہے یہی تفسیرِ محبت

تنقید و تبصرہ

عہدِ براہیم عادل شاہ ثانی کے متولیان ریاست - قیمت (عالم) دو روپیے -

یہ علمی محسن صاحب ام - اسے ریسرچ اسکالر جامعہ عثمانیہ کا امتحانی مقالہ ہے جو موصوعت نے اپنے امتحان ام - اسے کے لیے پیش کیا تھا، اور اب یہ کتاب کی شکل میں پیش ہے۔ بڑی تختی اور دو سو صفحات پر مشتمل ہے۔ اس کو انجمن ملیساٹین کا بڑا قابل قدر کام سمجھنا چاہیے جو ایسے علمی مقالوں کو روشنی میں لا رہی ہے، اس میں مولف اور ناظرین دونوں کا فائدہ ہے۔ لائق مولف نے اس میں بڑی محنت کی ہے اور اس دور کو جو بظاہر بہت چھوٹا معلوم ہوتا ہے لیکن دراصل بہت پیچیدہ ہے بڑی قابلیت سے واضح کیا ہے اور اصل ماخذوں سے تمام مواد فراہم کرنے کی کوشش کی ہے۔ علی عادل شاہ اول کے عہد میں دکن کے حالات بہت پیچیدہ تھے، کیونکہ اس فرمانروائے اپنے حصے و آرزو سے دکن میں ایک سیاسی تلامی برپا کر دیا تھا۔ دوری سلطنتوں کو اس کا مقابلہ اور اپنی مدافعت کرنی پڑتی تھی اس کا نتیجہ یہ تھا کہ جب تک علی عادل شاہ زندہ تھا دکن میں بین الملکی لڑائیوں کا تانتا بندھا رہا اس میں دکن کی اسلامی سلطنتوں کے ساتھ جنوب سلطنت و حیانگر کو بھی دعوت و بجا بی تھی اور اس سے دکن کی کچھ بہت نقصان پہنچا تھا چنانچہ آگ علی کے انتقال کے بعد بھی سلطنت رہی جو براہیم عادل شاہ ثانی کے عہد میں بڑی شکل سے فرو ہوئی۔ اس کے فرو کرنے میں دکن کے حکمرانوں کے ساتھ بیجا پور کے متولیان ریاست کا بڑا ہاتھ ہے۔ اس زمانے کی تمام سیاسی الجھنوں کو روشنی میں لانا آسان نہیں ہے۔ خود بیجا پور کی اندرونی سیاست بھی بہت پیچیدہ تھی۔ لائق مولف نے بڑی خوبی سے ان کو واضح کیا ہے۔ اگرچہ تاریخ بیجا پور سے متعلق یہ اردو میں پہلا کام نہیں ہے بلکہ اس سے پہلے بھی اردو تاریخیں لکھی گئی ہیں۔ بہت عمدہ ہوا کہ مولوی بشیر الدین احمد اور مولوی غلام مدنی خان نے کچھ عادل شاہی خاندان کی تاریخیں لکھی ہیں۔ بشیر الدین صاحب کی تاریخ تو تین ضخیم جلدوں میں ہے لیکن ان تالیفوں میں

مضمون کی ترتیب اور اسلوب بیان بہت پرانا ہے اس بات کی ضرورت ہے کہ نئے اسلوب پر عادل شاہی مفاہن کی ایک مہموں تاریخ لکھی جائے کتاب زیر نظر ایک حد تک اس کمی کو پورا کرتی ہے اور آئندہ کام کرنے والوں کے لئے ایک اچھا نمونہ ہے۔

لیکن اس تالیف میں دو ایک چیزوں کی کمی ضرور ہے اول تو اس کا نام موضوع کے مطابق نہیں ہے، اس نام سے معلوم ہوتا ہے کہ عبد ابراہیم کے متذکرہ ہے جنہوں نے ابراہیم کے ابتدائی عہد میں ملک کی سیاسی رہنمائی کی تھی، حالانکہ یہ ابراہیم کے ابتدائی عہد کی تاریخ ہے، اس کا نام ابراہیم عادل شاہ ثانی کا ابتدائی عہد زیادہ مناسب ہوتا جس عہد سے اس کی ابتدا ہوئی ہے وہ بہت تشنہ معلوم ہوتی ہے کہ گویا وہ ایک غیر متعلق مباحثہ ہے۔ تمہید سے ناظرین کو موضوع کتاب سے روشناس کرنا مقصود ہوتا ہے اور یہاں مقصد پورا نہیں ہوتا اگر ابتدائی سطریں عادل شاہی سلطنت کا ضروری رنگ دروہپ بتایا جاتا تو اچھا ہوتا اس کے علاوہ ابواب کی بڑی تقسیم بندیوں سے ہوئی ہے۔ حالانکہ تاریخ کی رفتار و اوقات شخصیتوں تک محدود نہیں ہوتی بلکہ ایک زمانے پر ختم ہوتی ہے نیز ابواب میں جو ذیلی سرخیاں ہیں مثلاً اغلاص خاں کا قتل کیا جانا اور ابو الحسن کا قید کیا جانا وغیرہ بے محل معلوم ہوتی ہیں اور یہ بہت پرانا طریقہ ہے بڑے بڑے موضوع قائم کر کے ان کی اچھی سرخیاں قرار دینی چاہئیں۔

سلطان احمد شاہ بہمنی۔ یہ بھی مولوی ظہیر الدین صاحب ام لے کا امتحانی مقالہ ہے جو موصوف نے اپنے امتحان ام لے کے لئے پیش کیا تھا اگرچہ اس سے بہت پہلے مولوی غلام صدیقی خاں گوہر اور عبد الباقاں آصفی نے سلاطین بہمنی کی تاریخ لکھی تھی۔ آخر الذکر نے اس موضوع پر محبوب الوطن کے نام سے ایک مستقل تالیف لکھی تھی جس میں تمام سلاطین بہمنی کے حالات درج ہیں لیکن ان تالیفوں میں مضمون کی ترتیب اور اسلوب بیان اس قدر پرانا ہے کہ وہ موجودہ ضرورتیں پوری نہیں کرتا، یعنی یہ فارسی تاریخوں کی ایک نقل ہے اور اس کا نتیجہ یہ ہے کہ ان میں چند سرسری حالات کے سوا سیاست و معاشرت کی کوئی وضاحت نہیں ہے لیکن کتاب زیر نظر جدید اسلوب سے لکھی گئی ہے اس میں نہ صرف سیاسی واقعات ترتیب کے ساتھ بیان کئے گئے ہیں بلکہ اس عہد کے دستور معاشرت اور سیاست پر کافی روشنی ڈالی گئی ہے اور اس کے بعد تمدنی ترقیوں کا ذکر ہے جو حقیقت یہ ہے کہ سلطنت بہمنی کے کسی عہد اور دور پر روشنی ڈالنا آسان کام نہیں ہے کیونکہ اس سلطنت کی ہمعصر تاریخیں جو سلاطین بہمنی کی سرپرستی میں تالیف ہوئی ہیں اب دستیاب نہیں ہوتیں۔ میون انسا رنج، سراج انسا رنج اور تحفۃ السلاطین اور بہمن نامہ کے صرف نام رہ گئے ہیں خود احمد شاہ بہمنی نے شیخ آذری سے بہمن نامہ لکھوایا تھا جس کا اب کہیں پتہ نہیں اس لئے

سلاطین بہمن پر قلم اٹھانے میں بڑی دشواری پیش آتی ہے اور متعاقب مآخذوں پر اکتفا کرنا پڑتا ہے اور اس طریقے سے کوئی چیز وثوق سے نہیں کہی جاسکتی، اور بعض متعاقب مآخذ بھی ایسے تھے جو ساسانی سے دستیاب نہیں ہوتے مثلاً برہان مآثر جو اس مقالے کی تالیف کے وقت بہت کیاب تھی مولوی ظہیر الدین صاحب نے ان تمام دشواریوں کو عبور کر کے بڑی محنت سے یہ کتاب تالیف کی ہے اس طرح یہ بڑا قابل فخر کام ہے۔ مضمون کی ترتیب بہت اچھی اور زبان بہت شستہ ہے، اگرچہ یہ صرف ایک عہد کی تاریخ ہے تاہم اس کو بہمنی دور کا سب سے پہلا کام سمجھنا چاہیئے اور آئندہ کام کرنے والوں کے لیے ایک اچھا نمونہ ہے۔

اس سلسلے میں دو ایک چیزوں کا ذکر ضروری ہے یعنی یہ زیادہ اچھا ہوتا کہ پہلے باب کس میں احمد شاہ سے پہلے کا دور دکھایا گیا ہے مقدمہ بنایا جاتا، اور اس میں ذرا اختصار سے کام لیا جاتا کیونکہ اس کا مقصد صرف ناظرین کو مضمون سے روشناس کرنا ہوتا ہے تاکہ وہ اہل موضوع سمجھنے کے لیے پس منظر سے واقف ہوں! اس میں غالباً زیادہ تفصیل کی ضرورت نہیں ہے چوتھے باب میں جو احمد شاہ کے انتظامات سلطنت کی سرخی سے لکھا گیا ہے بے جوڑ مواد جمع کر دیا گیا ہے اس بات کی ضرورت تھی کہ نظام حکومت کو دستور کی سرخی سے ایک جگہ کیا جاتا، اور تعلیم اور علمی سرپرستی وغیرہ کے مسائل تمدنی کارناموں کی سرخی سے علیحدہ رکھے جاتے نیز پانچواں باب جس میں احمد شاہ کی فتوحات بیان کی گئی ہیں وہ چھٹے باب کے تابع ہے۔ کیونکہ خارجی حکمت عملی اور اس کی تشکیل ہمسایہ طاقتوں کے ساتھ پرغاش کا باعث ہوئی اس لیے اس باب کو فتوحات سے پہلے ہونا چاہیئے اس کے علاوہ اس کتاب کے انداز بیان سے معلوم ہوتا ہے کہ گویا ایک مرید اپنے مرشد کا تذکرہ لکھ رہا ہے۔ حالانکہ تاریخ کا اسلوب بیان اس سے مختلف ہوتا ہے۔ احمد شاہ کی دلی ہونے میں کسی کو شبہ نہیں ہے لیکن جہاں اس کو بحیثیت ایک فرمانروائے ملک اور سیاس کے پیش کیا گیا ہے۔ وہاں مریدانہ انداز بیان مناسب نہیں معلوم ہوتا یہ برغلاف اس کے اگر احمد شاہ کی ولایت کا تذکرہ کیا جائے تو غالباً یہ انداز زیادہ موزوں ہوگا۔

ع۔م۔ص

مندرجہ بالا دونوں کتابیں دفتر انجن طلیسائیں عثمانیہ حیدرآباد کو

سے

دستیاب ہو سکتی ہیں۔

بزم طیلستانین

اراکین انجمن سے

چونکہ ارکان انجمن کے ذمہ چندہ رکنیت کا بقایا ہو گیا ہے اور اس کی ادائیگی میں دقت پیش آتی ہے اس لئے انجمن کے جلسہ عام کا روبرو باری منعقدہ ۲۵/۱۳۴۵ء نے طے کیا ہے کہ ارکان انجمن اپنے ذمہ کا بقایا یہ ہوتے اور فرما سکتے ہیں اس سال وہ جو چندہ اور فرمائینگے اول سال حال کی بابت جمع کر لیا جائیگا یہ سال ہائے گذشتہ کی بابت بقایا آہستہ آہستہ اور فرمایا جاسکتا ہے سال حال کا چندہ جمع ہو جائے تو بقایا کی وجہ کوئی کن روئے ہی اور انجمن کے دوسرے کاروبار میں حصہ لینے سے محروم نہ کر دیا جائیگا۔

انجمن کے اسی جلسہ میں یہ بھی طے پایا ہے کہ ارکان انجمن کے چندہ میں ایک روپیہ سالانہ کا اضافہ عمل میں لایا جائے اور ”جلد“ ان کی خدمت میں بلا کسی مزید چندہ کے روانہ کیا جائے ”مجلد“ کی حیثیت انجمن کے ارکان کی ہے اس کو محکم بنیاد پر قائم کیا جائے تو انجمن کا اثر مزید وسعت حاصل کر سکیگا۔

مکتبہ طیلستانین کے قیام کی ضرورت

فرزندان جامعہ عثمانیہ کی ملی وادبی فوہات، کی انجمن طیلستانین عثمانیہ کی ہر سالانہ کانفرنس کے موقع پر نمائش کی گئی جس سے ملک کے ذہنوں کا ایک خوش آئند اثر مترتب ہوا علم و فن کا کوئی شعبہ ایسا نہیں جس میں عثمانیہ کی جماعت نے اپنی ذہنی کاوش سے اضافہ نہ کیا ہو جو کتابیں طبع ہو چکی ہیں ان کی کلاسی کی اب تک صرف انفرادی کوششیں کی گئی ہیں جن سے خاطر خواہ کامیابی حاصل نہیں ہو سکی اور بہت سے علمی کامنامے اس وجہ سے کہ خود مصنفین، ہولیفین اور منظرین وغیرہ کے لئے ایسے ذرائع حاصل نہیں ہیں کہ اپنی تصنیفات اور تالیفات و تراجم کو منظر عام پر لاسکیں، ابھی زیر طبع سے آراستہ ہی نہیں ہوئے ہیں۔

ایک طرف تو شایع شدہ کتابوں کی ککاسی کی صورتیں پیدا کرنے اور دوسری طرف مسودات وغیرہ کو شایع کر کے ان کو منظر عام پر لانے کے لیے محسوس کیا جاتا ہے کہ ایک باقاعدہ تنظیم کی شدید ضرورت ہے، یکساں مکتبہ پلٹائیں گے نام سے ایک ادارہ کے قیام سے پوری ہونے کے بعد پلٹائیں کے تحت قائم کیا جائے اور جو مذکورہ بالا مقامہ کو پیش نظر رکھتے ہوئے فرزند ان جامعہ عثمانیہ کے علمی کارناموں کی اشاعت کا کام انجام دے۔ ہم بہت ممنون ہوں گے اگر برادران پلٹائیں اس بارے میں اپنی پیش قیمت رائے سے جلد از جلد ہمیں مطلع فرمادیں تاکہ اس سلسلے میں ضروری امور پر غور کیا جاسکے۔

مترجمین کی ضرورت

سررشتہ تالیف و ترجمہ جامعہ عثمانیہ سرکار عالی میں جلد مضامین مثلاً تاریخ (ہند، انگلستان، یورپ، یونان، روم اور اسلام، جغرافیہ، سیاسیات، دستور انگلستان، معاشیات، عمرانیات، فلسفہ، نفسیات، منطق، مابعد الطبیعیات، اخلاقیات، قانون، ریاضیات، طبیعیات، کیمیا، نباتیات، حیوانیات، طب اور انجینیئری وغیرہ کے متعلق مستند مترجمین کی فہرستیں مرتب اور موجود ہیں تاکہ جب ضرورت پیش آئے ان سے بطریق اجرت کام کا مناسب انتظام ہو۔ مترجمین کی علمی اسناد کا پورا احاطہ رکھتے ہوئے انتخاب میں سائبانہ کام یا نوادہ کا کام جو پیش ہے وہ بھی ملحوظ رہتا ہے۔

جو پلٹائیں اس قسم کا کام کرنے آمادہ ہوں ان کے نام مع پتے اور ضروری صراحت علمی قابلیت، وغیرہ کے دفتر پلٹائیں عثمانیہ پروانہ فرمائے جائیں تاکہ ان کی نسبت سررشتہ تالیف و ترجمہ جامعہ عثمانیہ میں سفارش کی جاسکے۔

محمد ناصر علی صاحب اہل (عثمانیہ) برکن انجمن کا مقالہ موضع دو جلدی کی معاشی تحقیق جو ادارہ جامعہ کی ام لے کی ڈگری کے لیے پیش ہو کر منظور ہوا ہے، اس شمارہ سے بالاقسام شایع کیا جا رہا ہے موصون جامعہ عثمانیہ کے امتیاز و مقابل ترین سپوتوں میں سے ہیں۔ انٹر میڈیٹ، بی اے اور ام لے کے ہر امتحان میں امتیاز کے ساتھ کامیابی حاصل کی ہے۔ ۱۳۲۵ھ میں موضع مذکور کی معاشی تحقیق پر آپ کو جامعہ کی جانب سے میکنری پرائز عطا ہوا تھا۔ آپ کا تقرر جامعہ عثمانیہ میں جاوید لکچرری معاشیات پر عمل میں آیا ہے۔ ہم موصون کو مبارکباد دیتے ہیں۔

حیدرآباد ایجوکیشنل کانفرنس

حیدرآباد ایجوکیشنل کانفرنس کی ۲۶ سال قبل بنیاد رکھی گئی اور دنیا کے دوسرے بڑے کاموں کی طرح اس کا آغاز بھی عجز و انکسار کے ساتھ شروع ہوا تھا لیکن اغلاص اور مسلسل کوشش جمعی کی بدولت کانفرنس نے حقیقی خدمت ملک کے ایسے روایات قائم کر دیے جو کسی نہ کسی امتیاز کے موجب ہو سکتے ہیں۔ کانفرنس کو ملک کی تعلیمی ترقی کے لئے خدمت کا عام احساس پیدا کرنے میں غیر معمولی کامیابی ہوئی اس نے ایک طرف تعلیمی معاملات بلند نظری کے ساتھ رائے عامہ پیدا کرنے کی کوشش کی تو دوسری طرف (۷۰۰) متحقی اور ہونہار طلبہ کی امداد و اعانت میں (۸۰۰) ہزار روپے صرف کئے جس کی بدولت غیر معمولی ذہین مگر تہیدست نوجوان میدان علم میں بلندی پر پہنچ سکے۔ ملک بھر میں شاید ہی کسی دوسرے تعلیمی ادارہ کو یہ عزت نصیب ہوئی ہے کہ اس کی مالی اعانت سے ملک میں اس قدر کم مدت میں ایسے قابل اور صاحب کمال افراد پیدا ہو سکے ہوں اس وقت ماہانہ دو سو روپے اس کام میں صرف ہو رہے ہیں۔

اب اس امر کا عام طور سے احساس بڑھتا جا رہا ہے کہ کانفرنس رائے عامہ کی صحیح تشکیل اور اعانت طلبہ کے علاوہ دوسرے ضروری امور کو بھی اپنے دائرہ عمل میں شامل کرے بشالائے تعلیم بالغان اور افلااح و تعلقات میں مطالعہ گھر اور کتب خانوں کے قیام کو بیان کیا جاسکتا ہے۔

کانفرنس کا موجودہ سرمایہ کام کو پھیلانے میں مانع ہے کانفرنس کی یہ خواہش ضرور ہے کہ دولت مند ارباب خیر کا دست کرم کافی عطیوں کے ساتھ آگے بڑھے لیکن ساتھ ہی اگر کانفرنس کی رکنیت بڑھتی جائے تو اس کی فائدہ رسائی کافی طور سے وسعت حاصل کر لگی۔

کانفرنس کی رکنیت کا سالانہ چندہ اس قدر قلیل ہے کہ اس کو ادا کر کے ہر شخص ملک کی تعلیمی خدمت کے فرض سے ایک گونہ سبکدوش ہو سکتا ہے۔ ظاہر ہے کہ کوئی شخص صرف تین روپیہ سالانہ سے کوئی ایسا

کام نہیں انجام دیکسکتا جو نمایاں ہو سکے غفلت اس کے اگر ایک ہزار اصحاب سال حال یہ چندہ ادا فرمائیں تو کانفرنس کے کاروبار نہ صرف وسعت حاصل کریں گے بلکہ ان میں کافی استحکام پیدا ہو جائیگا۔

دیو کشنیل کانفرنس کا بارہواں سالانہ اجلاس بلدہ فرخندہ مینا وحیدر آباد میں بتواریخ ۲۲ و ۲۱ آبان ۱۳۴۸ء مطابق ۱۳ و ۱۲ شعبان ۱۳۵۸ء روز چہار شنبہ و پنجشنبہ تعطیلات انت چتور دشی اور شب برات میں بہ صدارت جناب ڈاکٹر نواب ناظر یار جنگ بہادر ام۔ اے۔ ال ال ڈی بیرسٹریٹ لا منعقد ہوگا۔

کانفرنس کو عت فلا قانون کمپنی ہانے بریائے مشترکہ سرکار مالی رجسٹر کر دیا گیا ہے۔ اس غرض سے قدیم ضابطہ کانفرنس کو از سر نو ڈھالا گیا ہے۔ جدید ضابطہ کی رو سے آئندہ ارکان کانفرنس کو معاملات کانفرنس میں زیادہ اثر حاصل ہوگا۔

کانفرنس کا چندہ رکنیت یا تو دوامی ایک سو روپیے ہے یا صرف تین روپیہ سالانہ۔ امید ہے کہ کلم دوست حضرات کانفرنس کی رکنیت قبول فرما کر ممنون اور اپنے حلقہ اثر میں بھی توسیع ارکان کے لئے کافی کوشش عمل میں لاکر مزید ممنونیت کا موقع مرحمت فرمائیں گے۔ دنیا کے ہر حصہ میں پیش روی کے لئے اس وقت عظیم مل چل اور کشمکش جاری ہے عصر حاضر میں انفرادی کوششوں سے بڑھ کر اجتماعی سعی و کوشش کو کامیابی کے زیادہ مواقع حاصل ہیں۔ ضرورت ہے کہ ہر سچا حیدر آبادی محب وطن منظم اور پُر خلوص کوششوں میں اپنی اعانت و امداد کا پورا حق ادا کرے۔

کانفرنس کے سالانہ اجلاس میں اصلاح و تعلقات سے شریک ہونے والے اصحاب کے لئے نظام ریلوے کو ایہ بل میں بہت کافی رعایت کی ہے۔ درجہ اول و دوم میں سفر کر کے لئے صرف ایک طرفہ کرایہ ادا کرنا پڑے گا اور درجہ سوم میں پانچواں ہدف تک پورے کرایہ کی مقدار در روپیہ بارہ آئے ہو۔ اس کے علاوہ سرکار مالی نے اس امر کی منظوری صادر فرمائی ہے کہ ملازمین سرکار اگر اصلاح سے شریک کانفرنس ہونے کے لئے بلدہ آئیں تو زاید از حساب دو روز کی رخصت اتفاقی دی جائے تفصیلات متحدہ سے معلوم ہو سکتی ہیں۔

مسکری محمد مظہر

صنعتی و تجارتی ڈائریکٹری

دوسری صنعتی نمائش

معاشی کمیٹی انجمن طلیسائیں عثمانیہ حیدرآباد جس نے ماہ آور ۱۳۲۵ء میں مصنوعات ملی کی شاندار نمائش کا انعقاد کر کے ملک میں کافی تعارف حاصل کر لیا ہے ایک نہایت جامع اور مفید صنعتی اور تجارتی ڈائریکٹری شائع کر رہی ہے۔ یہ ڈائریکٹری صرف نمائش کی مدد تک محدود نہ ہوگی بلکہ اس میں ممالک محروسہ سرکار عالی کی قدیم و جدید گھریلو اور اعلیٰ پیمانہ کی صنعتوں کی کیفیت بھی پیش کی جائیگی اور ان صنعتوں کو اہل ملک اور دیگر ممالک کے افراد سے روشناس کیا جائیگا اور حیدرآباد کی عام صنعتی ترقی کی تدابیر اور اس کے ممکنہ وسائل پر فنی محاکات سے بحث کی جائیگی۔

ڈائریکٹری کے خاص ابواب پارچہ پانی، فلزاتی و چوبی صنعتیں، انجینئرنگ، میڈر والکٹس، ک۔ ذرائع نقل و حمل، شکر، سمنٹ، کوئلہ، طلا، لوہا، فولاد، کاغذ، چمڑا، سگریٹ، دیاسلائی، روغنات، کیلکڑ اور دیگر گھریلو صنعتوں پر مشتمل ہوں گے۔ عام صنعتی واقفیت کے لئے سرکاری محکمہ جات میں محکمہ صنعت و حرفت، ریل ورڈ ڈپارٹمنٹ، محکمہ زراعت، محکمہ تعمیرات، محکمہ معدنیات، محکمہ دہی ترقیات، محکمہ امداد باجی، محکمہ منشی تعلیم، محکمہ اعداد و شمار، محکمہ کروڑ گیری وغیرہ کے نظم و نسق اور کارگزاری کی تفصیل بیان کی جائیگی اور ان محکمہ جات سے متعلق احکام و قوانین کے ضروری اقتباسات بطور ضمیمہ شامل کئے جائیں گے۔

شہر حیدرآباد و سکندریہ آباد اور اضلاع سرکار عالی کے ایسے اہل حرفہ، دستکار، صنعتاء، گنت دارا، تاجر، مہار، نقاش و مصور وغیرہ کے نام و پتے ترتیب وار درج کئے جائیں گے جو باڈائی فیس مندرجہ ذیل نامہ ضروری ہدایات کی تکمیل کریں۔

دوسری صنعتی نمائش جو ماہ جن ۱۳۲۹ء مطابق ماہ دسمبر ۱۹۱۰ء میں حیدرآباد میں

منعقد ہونے والی ہے اس کے متعلق بھی ضروری معلومات اس ڈائرکٹری میں شریک کئے جائیں گے۔
ڈائرکٹری مذکور کے مضامین و تفصیلات وغیرہ کی ایک تفصیلی فہرست علیحدہ طور پر شایع کی گئی ہے جس کے
ملاحظہ سے چھ سو سترے کی اس کتاب کی وسعت اور جامعیت کا کسی قدر اندازہ ہو سکے گا۔

ڈائرکٹری کی اشاعت میں ملک کا کاروباری طبقہ ہر ساپوسی طرح تیار کر رہا ہے

ماہ دسمبر ۱۹۳۹ء مطابق ماہ نومبر ۱۹۳۸ء تک ڈائرکٹری شایع کرنے کی تجویز ہے۔ ڈائرکٹری مذکور
بہ زبان اردو و انگریزی کثیر تعداد میں طبع ہو رہی ہے اور اس کے لئے اگر قبل از قبل آرڈر رجسٹر کر والے
جائیں تو بعد میں عدم گنجائش کی وجہ سے مایوس ہونا پڑے گا۔
ڈائرکٹری کی قیمت (دلچسپ چار روپیہ علاوہ ۱۲د) محصول ڈاک ہوگی

دیگر معلومات و تفصیلات دفتر صنعتی ڈائرکٹری معظم جاہی مارکٹ اسٹال نمبر ۱۷ حیدر آباد کوئٹہ سے
موصول کئے جاسکتے ہیں۔

ہندوستانی زبان کا سب سے اچھا اور سب سے بڑا رسالہ

”ادبی دنیا“

ادبی دنیا دس سال سے ہندوستانی زبان اور لٹریچر کی شاندار خدمت کر رہا ہے۔ ادبی دنیا کے مضمون نگاروں میں اعلیٰ پایہ کے
اس لئے اس کے مضامین بلند ہوتے ہیں ادبی دنیا
کی زبان اردو کو تمام اچھے رسالوں کی زبان سے آسان ہوتی ہے۔
ادبی دنیا کو سالانہ دنیا کی بہترین سالانہ نمونہ پیش ہو رہی ہے۔
ہندو مسلم سکھ عیسائی ادیب شامل ہیں ادبی دنیا
بہترین مضامین پر مبنی ماحول دیتا ہے۔
سالانہ چند مع سالانہ صرف پانچ روپیہ۔
”مختصر ادبی دنیا“ مال لاہور

پراسپیکٹس

مرکز مصنوعات ملکی معاشی کمیٹی حیدرآباد امداد باہمی محدود و حیدرآباد دکن

مجوزہ سرمایہ (۲۵۰۰۰) پچیس ہزار روپیے سکے شہانہ، جو دس روپیے کے (۲۵۰۰) حصص مشتمل ہوگا۔ حصص کی ادائیگی حسب ذیل طریقہ پر ہوگی:—

(۱) درخواست کے ساتھ مبلغ دو روپیے آٹھ آنہ فی حصہ۔

(۲) درخواست منظور ہونے پر ” ” ” ”

(۳) پہلا مطالبہ ” ” ” ”

(۴) دوسرا مطالبہ ” ” ” ”

مجلس نظاماء

(۱) مولوی محمد رفیع صاحب بی۔ اے۔ بی۔ ایس۔ ایس۔ مددگار بلدیہ۔ میرٹھ

(۲) پنڈت پریم جی لال جی صاحب نائب میرٹھ

(۳) مولوی محمد علی صاحب بی۔ ایس۔ سی۔ ایم لے (عثمانیہ) بمبئی

(۴) مولوی محمد علی خاں صاحب بی لے (عثمانیہ)

نائب معتمد

(۵) مولوی بکال حسین صاحب ایم پی سی

رکن

(۶) مولوی محمد یعقوب صاحب مالک روز بسکٹ فیکٹری

..

(۷) نواب میر اکبر علی خاں صاحب بی لے ال ال بی بیرٹ ایٹ لا

..

(۸) مولوی میر محمود علی صاحب ایم لے پکڑ ارتھی کالج و صدر معاشی کمیٹی رکن (بعیدیت عہدہ)

(۹) مولوی شرف الدین صاحب بی لے (عثمانیہ) معتمد معاشی کمیٹی رکن (..)

(۱۰) مولوی مشتاق احمد خاں صاحب مدوگا رخمکہ ریلوے - رکن

(۱۱) ڈاکٹر رضی الدین صاحب صدیقی ایم لے پروفیسر جامعہ عثمانیہ - رکن

بکرس

(۱۲) مملکتی بک ادو باہمی محمد وحید آباد (۲) سنٹرل بک آف انڈیا حیدر آباد

مشیر قانونی مولوی سید محمد حسن صاحب بی لے ال ال بی کوئل ہائیکورٹ

رجسٹری شدہ پتہ :- عابد روڈ حیدر آباد دکن

وجوہ قیام

کسی ملک کی حقیقی ترقی اور خوش حالی اس کے معاشی استحکام پر منحصر ہے اور ملک کی معاشی بہتری اس کی صنعتی ترقی پر اس لئے صنعتی ترقی کے حصول کے ذرائع اور مسائل پر غور کرنا اور انھیں بروئے عمل لانا ملک کے ہر فرد اور ہر جماعت کا فرض اولین ہے۔ یہ واضح رہے کہ ملکی صنعتوں کو ترقی دینے سے اولاً ملک کی دولت ملک ہی میں رہیگی ثانیاً ملک کے افراد کے لئے روزگار مہیا ہو جائیگا، اور ثالثاً مال برآمد کرنے کی صورت میں ملک کی مجموعی دولت میں اضافہ ہوگا۔

انجمن طلیسانیں عثمانیہ نے ملک کی اس اہم ضرورت کو محسوس کرتے ہوئے معاشی کمیٹی حیدر آباد کے نام سے ایک ادارہ قائم کیا ہے اس ادارہ کے زیر اہتمام مصنوعات ملکی کی ایک عظیم الشان نمائش باغ عمارت میں منعقد کی گئی تھی جس کی یاد ہنوز اہل وطن کے دلوں میں تازہ ہے اس نمائش کے انعقاد کے بعد یہ محسوس کیا گیا کہ ملک میں کئی مفید چھوٹے پیمانے کی صنعتیں ایسی ہیں جن سے اہل ملک ناواقف ہیں۔ نیز ملک میں معدنی ذخائر

اور خام پیداوار کی کثرت ہونے کے باوجود یہاں اکثر صنعتوں کا وجود ہی نہیں ہے۔ موجودہ مصنوعات کی ترقی اور جدید صنعتوں کو قائم کرنے میں چند رکاوٹیں ہیں مثلاً فن تشہیر اور اس کے فوائد سے ناواقفیت، نکاسی کے ذرائع کی عدم موجودگی، سرمایہ وغیرہ اور ملکی احساس کی کمی۔

چنانچہ ان امور کو پیش نظر رکھتے ہوئے معاشی کمیٹی حیدر آباد نے امداد باہمی کے اصول پر ایک ادارہ مرکز مصنوعات ملکی معاشی کمیٹی امداد باہمی محدود کے نام سے قائم کیا ہے جس کی رجسٹری بھی ثبت نشان (۱۹۷۸) امداد باہمی سرکار عالی عمل میں آچکی ہے اس کے اغراض و مقاصد حسب ذیل ہیں :-

- ۱۔ ملکی مصنوعات کی ترقی اور اس کے استعمال کے انفرادی اور اجتماعی فوائد کا پرچار کرنا۔
- ۲۔ ملکی مصنوعات کو مقبول بنانے کے لئے مرکزی طور پر تشہیر کے لئے جدوجہد کرنا۔
- ۳۔ ملکی مصنوعات کی فروخت کے لئے ایک دوکان کا قیام عمل میں لانا اور سفر کرنے والے فروخت کنندوں کا تقرر کرنا۔

۴۔ مصنوعات کی نمائش کے لئے مستقل نمائش گاہ کا قیام عمل میں لانا

۵۔ قابل امداد صناعتوں کو سرمایہ فراہم کرنا

پراپکشن اور درخواست کے نمونے ذیل کے مقامات سے حاصل کئے جاسکتے اور تفصیلاً معلوم کئے جاسکتے ہیں۔

۱۔ مرکز مصنوعات ملکی عظیم جاہی مارکٹ (۱) حیدر آباد دکن

۲۔ دفتر معاشی کمیٹی (انجمن طلیسائین عثمانیہ) مصطفیٰ بازار امام بادرلو، حیدر آباد دکن

دردمندوں اور مایوس صحت مریضوں کی امید کا

مجلس طبہ دہلی

زیر نگار نے دہلی کے سرپرستی عالیجناب حکیم محمد کبیر الدین حنا نلا شیخ اجماعہ جامعہ طبینہ ملی ہرگز طبیب رفیق الملباکی مجلس ٹائمنہ کی سرپرستی اور حکیم محمد مظہر الدین صاحب اجملی پر قدیم بنارس طبیہ و دیر رسالہ مسیح الملک کی صدارت میں قائم ہوتی ہے۔

بیچہ - سکریٹری مجلس طبہ دہلی



راستی موجب فضائے خداست کس ندیم گم شد از راہ راست
 اگر آپ کو نقصان سے بچنا ہو اور صاف سچا معاملہ کرنا ہو تو ہم سے اپنے زیورات تیار کرائیے یا
 تیار شدہ خاطر خواہ مال خرید فرمائیے۔
 نکلیں، ایر رنگ، چوڑیاں، انگوٹھیاں، جڑاؤ، جالی اور مینا کاری کی
 یاد دیگر چاندی سونے کے زیورات جو درکار ہوں سونے کی گیارنٹی کے ساتھ
 ہر وضع کے تیار کئے جاتے ہیں۔
 یہ فرم محض اپنی سپائی اور صاف معاملگی کی وجہ ہی ہر دلعزیز ہو گئی ہے
 اور ہوتی چلی جا رہی ہے۔ ایک دفعہ آزمائش شرط ہے۔
 مخفی نہ رہے کہ نمائش مصنوعات ملکی حیدر آباد میں عداورینی کاریگری
 کیلئے طمانی نمونہ کا مستحق قرار دیا گیا ہے۔
 اس کارخانہ میں مختلف مقامات کے کاریگروں سے ایک لائق تجربہ کار مہتمم کی زیر نگرانی
 جو خود بھی اپنے کام میں ماہر ہیں زیورات تیار کئے جاتے ہیں۔
 اگر ناپسند مال ہو تو اندرون میعاد میں یوم بلا کسی نقصان کے واپس کیا جاسکتا ہے
 اور اس کے بند کبھی بھی لیکن اس صورت میں اجرت کی قیمت وضع کر لی جائیگی۔

سونی۔ جے۔ موتی لال جوہری، چارکھمان اردو شریف

حیدر آباد
 شاخ۔ کالی کمان

مکتبہ کی قابل دید کتب

آخری رسولؐ بسلسلہ مطبوعات مکتبہ علمیہ نمبر ۱۱، اگر آپ اپنی اولاد کو سچا مسلمان اور عاشق رسولؐ بنانا چاہتے ہیں تو مولانا ماجر القادری کی تصنیف ”آخری رسولؐ“ پڑھنے کے لئے دیکھیں کہ کون ترس میں پڑی ہوئی زبان سچے حالات قیمت ۸
۲۔ غازی مصطفیٰ کمال اتاترک کی سوانح عمری جس کی سبجائی نے یورپ کے مردِ یار کو شرف بخش کر
تو مند بہادروں کی صف میں نمایاں جگہ دی سائز ۲۲x۱۸ حجم ۲۲۸ صفحے لکھائی چھپائی ویدہ قیمت مجلد ۴
۳۔ البدر۔ پروفیسر مولانا عبدالواسع صاحب رجوم کی وہ محققانہ تصنیف ہے جس میں ”جنگ بدر“ کے تمام حالات
تفصیل سے بیان کئے گئے ہیں۔ سائز ۱۶x۱۲ حجم ۱۳۸ صفحے لکھائی چھپائی ویدہ قیمت ۸
۴۔ حکمت اسلامیہ حضرت علامہ عبدالقدیر صاحب صدیقی کی تقویٰ و حقائق اور فلسفہ و کلام پر ایک
بہترین تصنیف ہے قیمت ۱۰۔

۵۔ نعماتِ سماع یولانا فوراحسن صابری نے سماع پر مباحث کرتے ہوئے شہوش و اشتداد کا اردو، فارسی و کلام میں کیا ہے قیمت ۴
۶۔ فطرت انسانی عہد حاضر کے شہور علما نفسیات کی تصانیف کا پانچویں حصہ مولوی سید سدا اللہ صاحب نے مرتب کیا ہے
جس میں نفسیات، اخلاقیات، حیاتیات سے بحث کی گئی ہے قیمت (۷)۔

۷۔ قادیانی مذہب یولانا الیاس برنی کی وہ محققانہ تصنیف ہے جس میں قادیانی مذہب کی حقیقت کو بہت واضح
طور پر بے نقاب کیا گیا ہے قیمت (۷)۔

۸۔ قانونِ ملالک بنیہ سلطنتوں کا بھی بڑا ڈاکٹر اور اعلیٰ ازڈاکٹر محمد ابراہیم صاحب قیمت ۴

۹۔ بادۂ مشرق بشر و ادب کا نظارہ و زینت حضرت مسافر نظامی کی رنگین نظموں کا وجد آفریں مجموعہ پڑھیے اور جد کیجیے۔
طباعت کتب لا جواب حجم ۷۵۰ صفحات جلد اعلیٰ قیمت (۴)

۱۰۔ ملاوہ ڈاکٹر مرزا قبال، مولانا ابوالکلام آزاد، راشد الخیری، حضرت خواجہ حسن نظامی، سراج الدین قلی رجوم، پروفیسر میرزا ابوالیاس
پروفیسر ڈاکٹر سید علی الدین قلی زور، مولوی سید محمد صاحب ام، پروفیسر عبدالقادر سردری صاحب، مکتبہ جامعہ مولانا ابوالکلام
و دیگر شہور اویوں کی جملہ تصانیف ہم کو ملنے پائیے بہتم مکتبہ عقلمیہ چارمینا رحیدر آباد دکن

چند سیاسی کتابیں

جدید دکنور کا خاکہ :- از جناب ڈاکٹر زین العابدین احمد صاحب، ترجمہ جناب شفیق الرحمن صاحب، والی بی اے (جامعہ) یال انڈیا کانگریس کمیٹی کا ایک پمفلٹ ہے جو موجودہ سیاسی مٹی کو سمجھنے کے لئے بہت ضروری ہے۔
دیہی صنعتیں :- دیہی صنعتیں اور دیہات کی نئی تعمیر پر ایسی کتاب جو دیہات سدھار کے کام کرنے والوں کے لئے مفید ہے۔۔۔۔۔۔ از جے۔ سی کمال رپا صاحب قیمت ۲

ہندوستان میں زراعت کا مسئلہ :- از جناب ڈاکٹر زین العابدین صاحب، ترجمہ مولوی شفیق الرحمن صاحب، والی بی اے (جامعہ) اس مختصر سے پمفلٹ میں کاشتکاروں کی کثرت اور زمین کی قلت کسانوں کے افلاس اور ان کے قرضے وغیرہ سے بحث کی گئی ہے قیمت ۴

شہری آزادی :- اس کتاب میں یہ دینی ممالک کی انجمنوں اور ان کے شہری حقوق کا ذکر کرتے ہوئے اعداد و شمار سے یہ ثابت کیا گیا ہے کہ کس طرح موجودہ حکومت ہندوستانیوں کو ان کے حقوق سے محروم کر کے دے رہی ہے جن سے ان کی زندگی وابستہ ہے۔ قیمت ۴

ہندوستان میں برطانوی حکومت :- از جناب ڈاکٹر زین العابدین احمد صاحب۔ یہ تو سب جانتے ہیں کہ برطانیہ ہندوستان کو تباہ کر رہا ہے لیکن بہت کم لوگ یہ جانتے ہیں کہ کس طرح اور کس حد تک لوٹا جا رہا ہے اس کے سمجھنے کے لئے یہ کتاب پڑھیے جس میں برطانوی سامراج کی اقتصادی اور مالی پالیسی کا تجزیہ کیا گیا ہے قیمت ۸

ہندوستان میں دیہی قرض :- مسند پر دفتر محمد عاقل صاحب ایم اے اس مجموعی سی کتاب میں قرضہ کے اعداد و شمار سے یہ ثابت کیا گیا ہے کہ کسان کی کیا حالت ہے ایک گاؤں کی مفصل تحقیقات پیش کی گئی ہے قیمت ۴

اجتماعی زندگی کی ابتدا :- سیاسیات و معاشرت اور دوسرے علوم اجتماعی کی معلومات کیلئے یہ ایک مفید کتاب ہے قیمت ۸
سیاسیات کی پہلی کتاب :- مزید پر دفتر محمد عاقل صاحب ایم اے اس میں اردو جاننے والے طبقہ کو سیاسیات کی مبانیات کو آسانی اور اختصار سے سمجھنے کا موقع فراہم کیا گیا ہے قیمت ۴

صدر دفتر - مکتبہ جامعہ شی دہلی شاخیں - دہلی - لاہور - لکھنؤ - بمبئی

مجله طریقت سائین

حیدر آباد دکن

تجرباتی تعلیم

از حبیب احمد صاحب بی۔ اے ڈپ۔ ایڈ لکچرار عثمانیہ ٹیکنیکل کالج
ایک جدید موضوع پر اردو زبان میں پہلی کوشش ہے۔ جدید تعلیمی اصولوں، تجربوں اور
ان کے مفید علمی نتائج کی تشریح کرتے ہوئے تعلیم کے ہر پہلو کو مثلاً شریات کا استعمال،
ذہنی و دوسری آزمائشات، قوانین اکتساب اور انفرادی تفرقات وغیرہ پر قابلیت اور جستجو سے
جدید ترین معلومات اور تحقیقات پیش کی گئی ہیں۔ اس کتاب کا پیش لفظ مولوی سجاد مزار صاحب
ام۔ اے پرنسپل عثمانیہ ٹریننگ کالج نے تحریر فرمایا ہے جس میں کتاب کی افادیت پر
کافی روشنی ڈالی گئی ہے۔ (منظورہ محکمہ تعلیمات سرکار عالی)

حجم ۲۰۶ صفحات مجلد سے

لاسکی نشر از حبیب احمد صاحب فاروقی بی۔ اے ڈپ ایڈ (لکچرار عثمانیہ ٹیکنیکل کالج)
لاسکی (ریڈیو) کا آج کل خوب چرچا ہے۔ اس کتاب میں آواز، برق لاسکی نشر کے تاریخی
ارتقاء، ریڈیوسٹ کے اجزاء، جدید ترقیاں اور لاسکی کے مستقبل پر کافی روشنی ڈالی گئی ہے
حجم ۷۸ صفحات چھوٹی سائز مجلد عص

ملنے کے پتے۔ انجمن طلیسائین عثمانیہ حیدر آباد دکن
از مصنف کاچی گوڑہ حیدر آباد دکن
مکتبہ ابراہیمیہ و دیگر کتب فروشان

جلد سوم
شماره چہارم

آبان ۱۳۳۸
اکتوبر ۱۹۱۹ء

مجلہ طلیسائین

انجمن طلیسائین عثمانیہ کا علمی و ادبی
ماہی رسالہ

مجلس ادار

- ۱۔ ڈاکٹر سید محی الدین قادیانی زورامے (عثمانیہ) پی ایچ ڈی (لندن) پروفیسر آریہ جامعہ عثمانیہ صد
- ۲۔ عبد المجید صدیقی ام اے ال ال بی (عثمانیہ) پروفیسر تاریخ جامعہ عثمانیہ مرکن
- ۳۔ عبدالقادر سروری ام اے ال ال بی (عثمانیہ) پروفیسر ہیستار و جامعہ عثمانیہ مرکن
- ۴۔ سید محمد ام اے (عثمانیہ) لکچرار و فارسی کالج مرکن
- ۵۔ جہند راج سکینہ بی اے (عثمانیہ) لکچرار حیاتیات جامعہ عثمانیہ مرکن
- ۶۔ غلام دستگیر رشید ام اے (عثمانیہ) لکچرار فارسی نظام کالج معتد

محمد عبد الیم بی اے (عثمانیہ)

مطبوعہ محمودیہ بین پریس چارمینار حیدر آباد دکن

مقاصد

۱۔ علمی ادبی مضامین، سیاسی نظمیں اور جامعہ عثمانیہ کی اے اور ایم ایس سی کی ڈگریوں کیلئے پیش شدہ تحقیقاتی مقالہ اہل اساتذہ کے لئے
۲۔ اُردو مطبوعات پر تنقید و تبصرہ شائع کرنا۔

۳۔ انجمن طیلسانین عثمانیہ کی مختلف سرگرمیوں کی روداد کی اشاعت۔

۴۔ مضامین متعلقہ سیاسیات حاضرہ اور دل آزار تنقیدیں کسی صورت میں قابل اشاعت متصور نہ ہوں گی۔

قواعد

۱۔ یہ رسالہ بہمن اردی بہشت، امرداد اور آبان مطابق جنوری، اپریل، جولائی اور اکتوبر میں شائع ہوگا۔

۲۔ رسالے کی ضخامت کم سے کم ایک سو صفحے ہوگی۔

۳۔ جواب طلب امور کے لئے جوابی کارڈ یا ٹکٹ کا آنا ضروری ہے۔

نرخ اشتہارات

چندہ مجلہ طیلسانین

مقدار	سال بھر	فی اشاعت
خریداران حیدر آباد سے	عالم سالانہ فی پرچہ ۸	
خریداران بیرون حیدر آباد سے	عالم سالانہ فی پرچہ ۱۲	
مع محصول ڈاک		
اراکین انجمن طیلسانین عثمانیہ سے	عالم سالانہ	
علاوہ محصول ڈاک ۱۲		
پورا صفحہ	سرورق ۵	۵
آدھا صفحہ	اندرونی ۵	عالم
	سرورق ۵	عصر
	اندرونی ۵	عصر
پانچ صفحہ	عالم	۱۰
فی سطر	۸	۳

مضامین

- ۴ ادارہ جناب غلام دکنگہ صاحب قیام ام۔ ا (عثمانیہ) مستمجلس ادارہ
- ۹ حیدرآباد کے کتب خانوں میں تاریخ ہند کے ناری خطوط جناب محمد غوث صاحب ام۔ ا (ال ال بی عثمانیہ)
- ۲۵ ہندوستان کی تعلیمی ترقی جناب شامکر مہن لعل صاحب ماتھری۔ ا (عثمانیہ)
- ۲۳ اعلیٰ گنگا (ایک ایکٹ کا مزاحیہ) جناب صاحبزادہ محمد علی شاہ صاحب کش (عثمانیہ)
- ۳۸ ہندوستانی صنعت قلم سازی کی معاشی اہمیت جناب سید محمد تقی ہاشمی صاحب ام۔ ا (عثمانیہ)
- ۴۱ حیوانات اور نباتات کا ارضیاتی عمل جناب محمد احمد الدین حسینی۔ ا (عثمانیہ) بی بی سی بیالوجی
(سیانٹر) یف۔ آر جی بیسنگھند (یف جی بیس یف بی بی الیٹ)
- ۴۷ تاریخ طب پر ایک سرسری نظر جناب ڈاکٹر سید نظام الدین احمد حسینی۔ بی بی سی (عثمانیہ)
ام۔ آر سی بیسنگھند (الیٹ)۔ آر سی بی الیٹ (الیٹ)۔ بی بی سی (الیٹ)
- ۵۵ رباعی جناب حکیم رائے گرو پرست صاحب رہبر
(سیدل برحق دافانہ عثمانیہ)
- ۵۶ تجلیات (نظم) جناب شامکر مہن لعل صاحب ماتھری۔ ا (عثمانیہ)
- ۵۷ ایجادات کے دور جناب صبیح احمد نازوقی۔ بی۔ اے کڈ پائیڈ (عثمانیہ)
مدوکار عثمانیہ بکنیکل کالج حیدرآباد
- ۶۵ موضع دہلی کی معاشی تحقیق (مقالہ) جناب محمد ناصر علی صاحب ام۔ ا (عثمانیہ)
لکچرار معاشیات جامعہ عثمانیہ
- ۸۱ حیدرآباد یونیورسٹی کانفرنس کا بارہواں اجلاس (روداد) جناب محمد غوث صاحب ام۔ ا (ال ال بی عثمانیہ)
- ۸۶ تنقید و تبصرہ
- ۹۹ رفتار زمانہ جناب عبدالرشید صاحب صدیقی بی بی سی (عثمانیہ)
- ۱۰۹ بزم طلیسانین: (اطلاعات متعلق بزم طلیسانین عثمانیہ) جناب محمد غوث صاحب ام۔ ا (ال ال بی محمد انجمن)

اداریہ

ہمارے مجلہ کا تیسرا سال ختم ہو رہا ہے کوہم نے ناظرین کی خدمت میں گل تین ہی شمارے پیش کر سکے جن میں سے ایک ضخیم تھا تاہم مجموعی طور پر ان کی خدمت میں چارہ صفحات کا مواد پیش کیا گیا ہے جس سے نہ تو ان کا نقصان ہوا ہے اور نہ مجلہ کا فائدہ۔ یہ سال اس کا دم واپس تھا۔ لیکن اس کے ”حسن اہتمام“ نے مسیحا کی کام کیا۔ یہ مجلہ نہ صرف جاری رہا بلکہ ”حسن روز افزوں“ کا مظاہرہ کرتا رہا۔ آگے کام انشاء اللہ اگر اسی انداز سے جاری رہا تو کیا عجب ہے کہ آپ سے نسبت رکھنے والا مجلہ نہ صرف آپ کے شایان شان ہو بلکہ آپ بھی اس سے تعلق میں کسی دن فخر اور خوشی محسوس کرنے لگیں۔

اس سال انجمن طیلانیٹین کے انتخابات ”ہنگامہ خیز“ رہے۔ جوش ”مقابلہ“ نے معاملہ دوآتش کر دیا۔ کامیڈا انتخاب کے نتیجہ کے طور پر دو رنگی سی ہو گئی۔ ”گھر کی رونق“ کو ہنگامہ پر ”موقوف“ سمجھنے والے بہر حال اس کشمکش انتخاب کو مفید سمجھتے ہیں۔ ہر جماعت کے کامیاب امیدواروں کو مبارکباد کہتے ہیں اب ہموئے جانے کے بعد امید ہے کہ تعمیری کام مبرج نہ ہونگے۔ اگرچہ کہ مقابلہ ہر بات کو پہلو وار بنا دیتا ہے۔

کچھ ہو، انتخابات کی اس ٹکر میں انجمن کا مالیہ اور ”مجلہ“ کا خزانہ ”غنی تر“ ہو گیا۔ جنگ کے باعث کاغذ کی مہنگائی میں یہ مالی استواری لائق شکر ہے۔

ابھی ابھی ڈاکٹر فریڈ کے انتقال سے ”نفسیات“ کی دنیا اپنے ایک اہم کارکن اور فعال سے محروم ہو گئی۔ اس علم کی تاج اس کا نام بھولنے نہ پائیگی۔ نفسیاتی تحلیل کو اس نے بھی پایہ اعتبار بخشا۔ سن ۱۹۷۷ء میں اس نے

اپنی مشہور کتاب "تعبیر خواب" شائع کی۔

اس نے کوشش کی کہ آدمی کا نفس صرف جسم اور جسمانیات کی زنجیروں میں قید نہ سمجھا جائے جو جسم تابع نفس کس طرح ہے اس پہلو کو بھی سمجھا جائے عجیب بات یہ کہ اس نفسیاتی ماہر کی شخصیت کو "خشک" بیان کیا جاتا ہے۔ اس نے اخیر میں اپنے نظریہ سے متعلق حیات نامی اور "بعد الطبیعیاتی" پیچیدگیوں اور الجھنوں کی طرف اپنے خیال اور فکر کی باگ موڑ دی۔ اس کا اظہار اس کی ۱۹۲۲ء کی شائع شدہ "اصول تلذذ سے پرے" نامی کتاب (BEYOND THE PLEASURE PRINCIPLE) سے ہوتا ہے۔ وہ اپنی اس اہم علمی چوک پر چونک سا گیا کہ اُس نے ایک جزئی محرک کو انسانی جدوجہد کا کلی محرک قرار دیا۔

ہر چند علم اور تجربہ کی وسعت نے اس کو اس نظریہ کی کوتاہی کی طرف متوجہ کیا لیکن اسکے علم اور فکر شہرت کا مرکز اس کا یہی نظریہ رہا کہ انسانی جدوجہد اور کشمکش حیات کا اصل مرکزی محرک صنفی میلان یا جنسی جذبہ ہے۔

اس میں کوئی شک نہیں کہ انسان کے سفر حیات کے محرکات میں اس نظری میلان اور احتیاج کو اپنے محل پر بڑا دخل ہے لیکن یہ یافت اور بصیرت کی بڑی غلطی ہے کہ ہماری زندگی کی دوڑ دھوپ کا کلی اور اصلی محرک صرف جنسی خواہش اور میلان کو قرار دیا جائے۔ حالانکہ یہ صرف ایک اہم جزئی محرک ہے۔ اڈلر نے اسی طرح غلبہ کی خواہش کو اصلی محرک قرار دیا۔

ایسی ہی غلطی مارکس نے بھی کی کہ صرف پیٹ اور پیٹ کو کشمکش حیات کا واحد محرک قرار دیا، حالانکہ یہ احتیاج بھی محرکات نفس میں ایک اہم محرک ہے مگر یہ غلط ہے کہ اسی کو سب کچھ سمجھ لیا جائے اور دیگر اہم محرکات اور ان کے آثار اور نتائج سے یکطرفہ نظر پھیر لیا جائے۔

مشہور حقیقت میں اور آدم شناس شاعر حکیم سنائی نے اپنے "حقیقہ" میں انسانی علم کی اس کوتاہی کی ایک لچپ تنقید لکھی ہے۔ اس کا عنوان ہے "اندھوں کی جماعت اور احوال فیل" قصیدوں میان کرتے ہیں کدو کے حدود میں ایک شہر تھا وہاں سب لوگ اندھے تھے۔ اتفاقاً

ایک بادشاہ کا ادھر گزریا۔ اس کے ساتھ باہمیت باقی بھی تھے باقی کا نام سکر لوگوں کو شوق ہوا۔ ان میں سے چند اے باقی کے پاس پہنچے اور لگے ہاتھی کو ٹٹولنے۔ خلاصہ یہ کہ ہر ایک نے ایک عضو پر ہاتھ ڈالا اور باقی کے کسی کھی جزو سے باخبر ہوئے اسی جزو کو کل پر قیاس کیا۔

ہر کئی راپس بر عضوی اطلاع اوقتا و بر جزوی

دہی پر دوسروں نے باقی کا حال پوچھا۔ جسکے ہاتھ باقی کے کانوں تک پہنچے۔ اس نے کہا باقی کلیم کی۔ مانند چڑا چکلا ہے۔ جس نے اس کے پیر چھوئے تھے اس نے دعویٰ کیا کہ باقی ایک مخروط عمود کی شکل کا ہے۔ کل اجزاء میں سے ایک جزو سے باخبری پر ان کے دعویٰ کی بنیاد اور باہمی مقابلہ تھا۔ ان کی نظر کی خطا یہ تھی کہ کل سے کوئی انگاہ نہ تھا۔ اور اندھا کل پر نظر کرے تو کیوں کر کرے۔

خدائی اور انسان کی حیات اور حقیقت کے متعلق بلا کم و کاست ان جزئی قیاسات رکھنے والے علماء اور ماہرین کا یہی حال ہے کوئی صرف صحتی شکست کا شکار ہو گیا کوئی صرف پیٹ سے انسانی تاریخ اور سماج کی پوری تشریح اور تبصیر کرتا ہے کوئی صرف غلبہ کی خواہش کو دیکھتا ہے اور پیٹ اور صحتی میلان کو نظر انداز کرتا ہے۔ دیگر خراکات تو ہیز الگ ہیں۔

انسان اور حیات کے ایک صحتی بنیادی نقطہ نظر کے بغیر علم اور عمل کی صحت ممکن نہیں۔

پچھلے عہد میں ہندوستانی عورتوں کی صف میں ابتدائی نرل سرکار کی وفات حسرت آیات ہے۔ انہوں نے اپنی زندگی سے ثابت کیا کہ اعلیٰ تعلیم اور تربیت سے بے لگام اور آوارہ زندگی کی بجائے ایک نیک خیالات و شوہر کی سچی رفیقہ حیات بننے میں کس قدر مدد ملتی ہے۔

اپنے ناموشوہر واکٹر نرل سرکار کی بنگال کی صنعتی ترقی میں وہ دست راست ثابت ہوئیں۔

حاشرتی خدمات اور خدمت خلق کے اعلیٰ جذبات کا انہوں نے قحط طوفان زلزلہ کے مختلف مواقع پر اپنا اعلیٰ ثبوت دیا لیکن انکے اس سارے کردار کی ممتاز خصوصیت یہ تھی کہ اپنی مگر طوے زندگی کا مرکز اور مستقر کبھی نہ چھوڑا۔ (قرن فی بونکن) اپنے گھروں کو اپنی زندگی کا مرکز بناؤ پر عامل تھیں۔ اپنے شوہر اور شہریوں کو اپنی اسی غلوٹ کے مرکز سے روح بخشی۔ بڑے اہتمام اور توجہ سے وہ نمود اور نمائش والی جلوت اور بظاہر سے

اپنا دامن بچاتی تھیں۔ زندگی انکی سادہ اور تصنع والی شوکت سے دوڑتی انکا عقیدہ اس بات میں قوی تھا کہ صرف پلیٹ فارم کی پور بننے سے عورت ایک اچھی ماں اور سچی بیوی نہیں رہ سکتی۔ حالانکہ ان حیثیتوں میں عورت کے اصلی اور ممتاز جوہر کھلتے ہیں۔ ہماری جامعہ کی اعلیٰ تعلیم یافتہ خواتین کیلئے ان کی زندگی میں ایک مبلغ درس ہے۔

حیدرآباد کی کونسل کا نفرنس ہمارے ملک کا ایک قدیم تعلیمی ادارہ ہے۔ وہ مخلصانہ پیہم کو ششوں کی ایک یادگار کی طرح پرتاؤ ہے۔ درمیانی وقفہ کے بعد اب وہ یعنی آگے چلیں گے دم لیکر پرکار بند ہے۔ اس سال بھی اس کا اجلاس کامیاب رہا۔

تعلیمی اور تعمیری اداروں کی کامیابی کیلئے مختلف عناصر کے تعاون کی ضرورت ہے۔ اس کانفرنس کی بھی یہی خصوصیت نمایاں رہی اس میں سرکاری اور غیر سرکاری مختلف سیاسی جماعتوں کے افراد نے حصہ لیا۔ گرم اور نرم تقریروں کے علاوہ بہتری مفید تحریکات پیش ہوئیں۔ مدارس نسوان کیلئے بصحت بخش عمارتوں اور تھریکھانے کے مقامات پر بھی بطور خاص توجہ کی گئی۔ یو۔ پی اور پنجاب کی حکومتوں کی طرح اعلیٰ تصانیف پر انعامات مقرر کر کے حکومت سے خواہش کی گئی۔ کانفرنس کی سالانہ رپورٹیں تفصیل سے اس امر کا اظہار کیا گیا ہے پچھلے سال کی تحریکات کے سلسلے میں کیا کاروائیاں ہوئی ہیں اور سرکار سے نکلے کیا جوابات ملے۔

معمول کی اس کاروائی کے علاوہ ڈاکٹر نظام الدین صاحب صدر شعبہ فارسی عثمانیہ خواجہ محمد احمد صاحب مہتمم جالب خان ڈاکٹر حمید اللہ صاحب پرنسپل قانون کے مناظر فی قنیل کے ذریعے مفید لکچر ہوئے۔ پہلے دن شام کے اجلاس میں مٹر محمد علی جناح نے اپنی شرکت سے کانفرنس کی عزت افزائی فرمائی۔

یہ مہینہ حیدرآباد میں ہمارے کارڈ۔ چنانچہ اس کانفرنس کے بعد یونانی اطباء کی کانفرنس منعقد ہوئی اور اس کا کامیاب اجلاس ہوا۔ اس سلسلے میں ایک طبی نمائش اور ڈنر کا بھی اہتمام ہوا۔

حیدرآباد میں یونانی طبی کالج نئی راہ پر لگ گیا ہے اور ہندوستان میں یہ طب یونانی کی منزل امید ہے

ان سرکاری کوششوں کے ساتھ ساتھ اطباء کی اپنی خانگی جدوجہد بھی جاری رہی تو یہ فی شان ان ترقی کر سکیگا۔

ہماری جامعہ کے طلباء قدیم کی انجمن نے مسٹر محمد علی جناح کے اعزاز میں ایک شاندار عشاء یہ ترتیب دیا جو غنائین کے معاشرتی سلیقہ کا آئینہ دار تھا۔ کھانے کے بعد کسی قدر لیکن سیاسی نوک جھونک اور سن گسترانہ باتوں کا سلسلہ ہوا۔

انجمن اتحاد جامعہ عثمانیہ کے ایک شاندار اجتماع میں مسٹر جناح نے ایک بلند پایہ تقریر جمہوریت اور ہندوستان کے موضوع پر فرمائی۔ بعض بنیادی نقاط کو اپنے روایتی قومی اور صحیح استدلال کے ساتھ واضح کیا۔ ان کے طبع استدلال میں اصولی فکر کیلئے چند باتیں دلیل راہ ہیں۔

اصلی اور اصولی جمہوریت کی سیاست میں اکثریت اور اقلیت سے مراد مشترک تخیل و تمدن (نہ کہ معاشرہ و عقائد) اور عمر رنگ باشندگان ملک کی اکثریت اور اقلیت ہے۔

یہ اکثریت اور اقلیت سیاسی اور معاشی پروگرام کی بناء پر بنتی ہے اور قابل تغیر ہے۔

اصولی جمہوریت میں دوامی ناقابل تغیر فرقہ دارانہ اکثریت اور اقلیت نہیں ہوتی بلکہ یہی سے

ہندوستان میں یہ صورت حال نہیں۔ اسلئے فرقہ دارانہ دوامی اکثریت یا اقلیت دولتی حکومت جمہوری نہیں

اس سے صرف فرقہ دارانہ استبداد اور دہرہ دہرہ کی حکومت بن جاتی ہے۔ کیوں کہ ہمارے ملک میں مشترک مفاد کی

تہ میں بھی بدترین فرقہ پرستی کام کرتی ہے۔ اس کا عملی حل یہ ہے کہ ہر فرقہ کے نمائندہ ادارہ سے تحفظات کا معاہدہ

کیا جائے۔ تب اس میں کچھ جمہوریت کی خوب پیدا ہو سکتی ہے۔

اسلام میں سیاسی جمہوریت یا خلافت اسکی معاشرتی جمہوریت پر مبنی ہے۔ وہ اس سوسائٹی میں اپنا مقصد

پورا کرتی ہے جس کے افراد میں اسلامی اخوت اور مساوات اور آزادی پائی جائے جو جمہوریت کی ایک لازمی شرط ہے

اسلامی تمدن کے مختلف پہلو آپس میں مربوط اور مشروط ہیں۔ ایک کے بغیر دوسرے کا نفاذ ممکن نہیں۔

ذات پات، چھوت، چھات کی نفرتیں والے ملک میں اسلامی جمہوریت کا کیا محل ہے؟ ہندوستان

رشتید

کی کشمکش سے انہوں نے اپنے مطالب کی توضیح کی۔

حیدرآباد کے کتب خانوں میں تایخ ہند کے فارسی مخطوطات

(از جناب محمد غوث صاحب ام۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ - عثمانیہ)

ہندوستان کی تایخ کو مہمع ہندوستانی نقطہ نظر سے لکھنے کیلئے سعی و کوشش کے مراتب ابھی بہت کچھ طے ہونے ہیں۔ اس موضوع پر کام کرنے کیلئے جو وسعت موجود ہے وہ غیر محدود ہے نہ صرف گذشتہ دیر سے دو صدی بلکہ اس سے پہلے کی تایخ کی تحقیق اور تنقید کے لئے ارباب تایخ کے ذہن و باغ کی تو توں کو ابھی بہت کچھ محنت و مشقت برداشت کرنی ہے۔ خود عام ملکی تایخ اور حکمرانوں کے عزل و نصب کی داستان بھی باوجود اسکے کہ اسکو بہت دھرایا جا چکا ہے تحقیق کی کسوٹی پر پوری طبع جانچی نہیں گئی ہے۔ واقعات کے اسباب و علل کا صحیح سلسلہ بتانے اور درست طور پر نتائج اخذ کرنے کے لئے ابھی کافی غور و تلاش کی ضرورت ہے۔ عام تمدنی امور سیاست و انتظام ملک، علمی سرگرمی، اخلاقی و روحانی تنظیم، معاشی اور معاشرتی حالات کی جانچ پڑتال کا میدان تو بڑی حد تک محض بن جتا ہے۔ ہندوستانی تایخ کے ان پہلوؤں پر روشنی ڈالنے کے لئے جس قسم کا مواد موجود ہے اس میں فارسی کتابوں اور فارسی کاغذات کو جو اہمیت حاصل ہے حقیقت میں اس کا کوئی اندازہ نہیں کیا جاسکتا، واقعہ یہ ہے کہ فارسی کاغذوں پر دست رس حاصل کئے بغیر کوئی شخص تایخ ہندوستان کے کسی بھی پہلو پر قلم اٹھانا چاہے تو اسکو خاطر خواہ کامیابی حاصل ہونا قطعی طور سے ناممکن ہے۔ تایخ کی فارسی کتابوں، یا بطور عام فارسی ادب سے تایخ نویسی میں اب تک جیسے چاہے ویسے کام نہیں لیا گیا قدیم فارسی کاغذات اور فارسی دستاویزوں کو تاخذ قراودے کر تایخ لکھنے پر تو ادب بھی کم توجہ ہوتی ہے۔

ایشانک سوسائٹی آف بنگال اور مطبعہ نو لکھنؤ نے ہندوستان کی تاریخ پر دقتی بڑا احسان کیا بعض میساری کتابیں چھاپ دیں بعض دوسرے ہندوستانی اور یورپین اواروں اور اصحاب ذوق کے ذاتی شوق کی بدولت ایک ایک دو کتابیں چھپ کر عام دست رس میں آگئی ہیں لیکن کامل ایک سووش سال کی اس جدوجہد کے باوجود جناری تاریخی ادب عام طور سے جھٹا ہوا ہے وہ اس مواد کا عشر عشر بھی نہیں جو ابھی آنکھوں سے اوجھل کتب خانوں اور لوگوں کے گھروں میں محفوظ ہے۔ اس کا اندازہ اس سے ہو سکتا ہے کہ ہندوستان اور بیرون ہندوستان کے تقریباً بیس کتب خانوں کی ایسی فہرستوں سے مدد لیکر جو عصری معیار پر مرتب ہوئی ہیں سرشتہ آثار قدیمہ ہند پٹی ڈائرکٹر جنرل خان بہادر مولوی ظفر احسن صاحب بی۔ اے نے بڑی محنت و کاوش سے تاریخ ہند کے عہد اسلامی کے فارسی کتابی مآخذوں کی جو بہت اچھی فہرست مرتب کی ہے اسکے مندرجہ ۲۰۷ کتابوں کے بعد اب تک صرف ۵۶-۷۷ کتابیں چھپی ہیں۔ اس سلسلہ میں صحیح اندازہ قائم کرنے کے لئے یہ بات ذہن میں رکھنی چاہیے کہ اپنے موضوع کے لحاظ سے خود یہ فہرست غنیمت نہیں کھی جاسکتی، تذکرہ سوانح، ادب اور انشائی کتابیں تو اس فہرست میں بہت ہی قلیل تعداد میں شامل کی گئی ہیں علاوہ ازیں اس فہرست میں صوبہ داری تاریخ کی کتابوں کا کوئی تذکرہ نہیں ہے بحالیہ شمالی ہند اور گجرات کو چھوڑ کر صرف دکنی حکمران خاندان مثلاً عادل شاہی، عماد شاہی، قطب شاہی اور آصف جاہی خاندانوں کے متعلق جو تاریخی ادب وجود میں آیا ہے وہ اپنی کمیت اور کیفیت دونوں اعتبار سے ہر صرح قیص اور مستبر ہے اسی طرح میوہ و کرناٹک اور دوسرے دکنی نوابوں اور راجوں کے متعلق بھی بہت کافی تاریخی ادب موجود ہے۔

۱۔ تاج عالم غالباً فارسی تاریخی کتابوں میں عبدالکرم کی تالیف زبدۃ التواریخ جو سیر المتاخرین کا خلاصہ ہے ۱۲۸۱ھ میں بمقام کلکتہ شائع ہوئی، ملاحظہ ہو بیلوگرافی آف انڈیا، دہلی، ۱۹۳۲ء

۲۔ کرناٹک کے تاریخی فارسی مآخذوں کے متعلق راقم الحروف نے اپنے ایک مضمون میں جو سالہ معارف اعظم گڑھ جلد ۲۷ نمبر ۲ بابہ فروری ۱۹۳۶ء میں شائع ہوا، اس کی طور سے ۲۶ کتابیں شمار کرائی ہیں۔

اس سے یہ اندازہ خود بخود قائم ہو سکتا ہے کہ صرف کتابوں کے سلسلہ میں کچھ دافرا ادبیاتی ذخیرہ ہنوز عمارت دست یابی کسے باہر ہے۔

تایخ ہند کو حقیقت کے نئے سانچے میں ڈھالنے کیلئے جو نئی انگ پیدا ہوئی ہے اسکو تو ہی تر کرنے کیلئے کم از کم یہی مناسب ہے کہ ایسی کتابیں مسلسل روشنی میں لائی جائیں جو معلومات کا مستند مآخذ ہوں اور جن سے حالات اور واقعات کا مکمل حقیقی علم حاصل ہو سکے۔ اس جہانی سر ہنری ایلٹ نے جس محنت اور اہتمام سے اس قسم کی کوشش شروع کی اور ان کے بعد ڈوکن نے جس وفا شعار سے سر ہنری کے مسودات مرتب اور شائع کئے اسکی ممنونیت سے تایخ ہندوستان کے شایقین کبھی عہدہ برائے نہیں ہو سکتے۔ اس کتاب کی ضخیم جلدوں میں بھی صرف ایسی کتابوں کا تذکرہ قلم بند کیا گیا ہے جو مرکزی حکمرانوں سے متعلق ہیں علاوہ ازیں تذکرہ دواخانہ، ادب و اشعار کی کتابوں کا ذکر کرنے کا حق پورے انصاف کے ساتھ ادا نہیں ہوا ہے۔ اس سلسلہ میں ان تفصیلی فہرستوں کو فراموش نہیں کیا جاسکتا جو عصری معیار پر ہندوستان میں اور ہندوستان سے باہر مرتب ہوئی ہیں طلبہ تایخ کو ان فہرستوں سے جو مدد ملتی ہے اسکی احسان مندی سے وہ کبھی سبکدوش نہیں ہو سکتے۔ لیکن یہ امر یاد رکھنا چاہیے کہ ان سے ایک مفصل بلبوگرافی کا مقصد پورا نہیں ہو سکتا کہ ہر فہرست کا موضوع صرف ایک خاص ذخیرہ ہوتا ہے۔ بلاشبہ بعض وسیع ارباب تایخ نے اپنی تالیفوں میں اپنی کتاب کے موضوع کی حد تک اپنے مآخذوں کو شمار کر دیا ہے۔ ان سے ایک مفصل بلبوگرافی کی ضرورت رفع نہیں ہو جاتی یہ سہر حال ان حالات میں بڑی ضرورت ہے کہ ایک ایک کتب خانہ دیکھ کر تایخ ہند کے نارسا مآخذوں کی ایک مفصل بلبوگرافی مرتب کرنے کیلئے ہندوستان کے مختلف گوشوں میں ایک منظم کوشش عمل میں لائی جائے۔ اولاً بہتر یہ ہو گا کہ انفرادی طور سے ہر شخص یا ہر کتب خانہ جہاں تایخ

۱۔ ملاحظہ ہوں سر جے داتا تہ کی تالیفات۔ اسیو اچی اینڈ ہر ٹائمرز۔ ۳۔ ہنری آف اونگ زیب

جلد دوم و سوم پہلا ادیشن۔ ۳۔ فصل ڈونڈریشن۔ مولوی سید نعیم اشرف صاحب کی کتاب مقدمہ رفا

عالمگیر..... پر دیر تافون گو کی "شیر شاہ"۔ ڈاکٹر محمد ناظم کی کتاب محمود غزنوی پر۔

کی فارسی کتابیں موجود ہوں اپنی فہرستیں شائع کرے جیسے کہ ابھی حال میں مہاراج کمار دھوکو سیرنھا ڈی لٹ۔ ال ال ڈی نے اپنے کتب خانے کی فارسی مخطوطات کی فہرست مرتب اور شائع کی ہے ساتھ ہی ساتھ صوبہ داری حالات پر روشنی ڈالنے والی کتابوں کی فہرستیں بھی علیحدہ علیحدہ ترتیب دی جانی چاہیے تاکہ بالآخر سارے ہندوستان کی تاریخ کے ہر پہلو اور ہر عہد کی ساری تاریخی تصانیف ارباب تاریخ کے علم میں آجائیں۔ اس نقطہ نظر سے مولوی سید شمس اللہ صاحب قادری کا ایک مختصر رسالہ موسوم ”مورخین ہند“ اس سلسلہ کی ایک ابتدائی کڑی قرار دیا جاسکتا ہے۔

ایک مفصل بیلوگرافی کے علاوہ خود ہندوستانی فارسی ادب تاریخ کی ایک تاریخی تاریخ اور اس پر عصری نقطہ ہائے نظر سے تنقیدی جج و تعدیل کا وقت بھی اب آگیا ہے۔ ہندوستان میں سلسلہ۔ اس سلسلہ میں راقم الحرف نے بھی جو کچھ اس سے بن آسما کی ہے چنانچہ اسکے خاندان میں جو کثیر التعداد مخطوطات موجود ہیں ان کی فہرست مرتب کرنے میں کئی سال سے مصروف ہے۔ اس فہرست سے اہم مخطوطات کا ایک علیحدہ تذکرہ مرتب کیا گیا ہے جس میں ہندی تاریخ کے سلسلہ میں کام آنے والے مخطوطات بھی بہ تعداد کثیر شامل ہیں یہ تذکرہ کتب خانہ سعیدیہ حیدرآباد میں محفوظ ہے۔ نیز اس نے دفتروائی کے فارسی تاریخی مخطوطات کی فہرست دو جلدوں میں ترتیب دی جو دفتر موصوف میں محفوظ ہے۔ علاوہ ازیں چند دوسرے مضامین مختلف اردو رسائل میں شائع ہوئے مثلاً (۱) ”کرناٹک کی دو فارسی تاریخیں“ کے عنوان سے توڑک اللہ بھائی اور انور نامہ پر ایک مضمون رسالہ جاسد دہلی میں شائع ہوا۔ (۲) ”کرناٹک کی تاریخ کے مخطوطات“ کے عنوان سے ایک مضمون رسالہ معارف اعظم گڑھ (فروری ۱۹۳۶ء) میں طبع ہوا۔ (۳) ”کتب خانہ دفتروائی“ کے عنوان سے ایک مضمون رسالہ معارف اعظم گڑھ (جون ۱۹۳۶ء) میں چھپا۔ (۴) مدراس کے بعض کتب خانے“ کے عنوان سے بطور ایک رپورٹ جو تحریر مرتب کی اس میں مدراس کے چند کتب خانوں کے مخزن ایک سو سے زیادہ تاریخی کتابوں کی صراحت کی ہے یہ تحریر رسالہ شہاب حیدر آباد کے تین نمبروں (جنوری، اپریل) اور مئی ۱۹۳۶ء) میں شائع ہوئی۔ (۵) رسالہ شہاب (فروری ۱۹۳۶ء) میں حضرت آصفیہ اول کے احکام کے عنوان سے مولوی خان جرات کے منشآت کے چار مجموعوں پر روشنی ڈالی ہے۔ ۱۲

تایخ کا جو سرمایہ وجود میں آیا وہ اپنی وسعت اور اپنی اہمیت کے لحاظ سے ہر طرح ممتاز ہے اسکے امتیاز اور اسکی قدر قیمت سے دنیا کے علم بھی پوری طرح واقف نہیں ہو سکی ہے۔

کتابوں کے متعلق تو خیر تھوڑی بہت توجہ ہوئی لیکن تایخ ہند کے ایک دوسرے اہم ماخذ فارسی کاغذات کے سلسلہ میں جو توجہ کی گئی وہ بہ مقابل نہ ہونے کے ہے۔ اب تک کاغذات کے جو مجموعے شائع ہوئے ہیں ان میں مولوی بشیر الدین احمد مرحوم کی کتاب موسوم ”فرائین السلاطین“ اے آئی بیٹن آفس پونا کے متفرق فارسی کاغذات کا ایک چھوٹا سا رسالہ اور بہارت اتہاشام شودک مبذل پونا کا ایک مجموعہ ”مجموعہ مکاتیب مجموعہ دار“ کے نام سے اور نیز اسی منڈل کی توجہ دو ایک اور مجموعے شائع ہوئے ہیں۔ فارسی کتابوں میں جو کاغذات بطور حوالہ نقل کئے گئے ہیں انہیں مرآۃ احمدی، تایخ ظفرہ، توزک والاباھی اور تحفۃ الاخبار کا نام لیا جاسکتا ہے۔ قصر والا باھی میں بلاشبہ سرکاری مراسلت کا بکثرت حوالہ دیا گیا ہے لیکن مولف نے مراسلت کے نقل کرنے میں اصلی مراسلت بحسنہ نقل نہیں کر دی بلکہ مراسلت کی اصلی عبارت اپنی سمجھ و مفہم تحریر میں بدل دی ہے گویا قالب بدل دیا ہے البتہ کزنل کی ایک ضخیم تایخ میں اصلی مراسلت نہ صرف نہایت کثرت سے نقل کی گئی ہے بلکہ اس میں کوئی تصرف بھی نہیں کیا گیا۔ چند حالیہ مرہٹہ مولفوں نے اپنی بعض مرہٹی تالیفوں میں اصلی کاغذات نقل کئے ہیں۔ انہوں نے ہمہنی زمانہ کے کاغذات شائع کرنے میں بھی کامیابی حاصل کی ہے، دارالمصنفین نے مولوی سید نجیب اشرف صاحب کی تالیف ”رغبات عالمگیر“ جو شائع کی ہے اسکی ایک علیحدہ نوعیت قرار دی جانی چاہیے۔

۱۔ گجرات کی تایخ جسکو پروفیسر نواب علی صاحب نے مرتب کیا اور جو بروڈہ میں سرکاری طور پر چھاپی گئی ہے
۲۔ خاندان آصفیہ کی تایخ گردلمری لال کی تالیف جسکو قاضی محمد حسین صاحب نے مرتب کر کے گوکھپور شائع کیا
۳۔ کرناٹک کی تایخ برہان خان لٹڈی کی تالیف جسکے ایک حصہ کا انگریزی ترجمہ مدراس یونیورسٹی نے شائع کیا
۴۔ کرناٹک کی تایخ تالیف منشی غلام حسین ۵۔ کرناٹک کی تایخ تالیف مولوی محمد حسین منشا۔
۶۔ اس تایخ کی ایک جلد معائنہ میں آئی تھی۔

ان چند کتابوں کے قطع نظر اصلی فارسی کاغذات کے ذخائر کی فہرستیں شائع کرنے پر تو ساز و نادر ہی توجہ مبذول ہوئی ہوگی۔ البتہ تینچ ہند کے انگریزی دور کے متعلق امیرل رکارڈ ٹوی پارٹ منٹ اور دوسرے صوبہ واری رکارڈ آفسوں نے تھوڑی بہت توجہ کی ہے چنانچہ کیمائڈ آف شپین کارس پائنڈس کی کئی جلدیں امیرل رکارڈ ٹوی پارٹ منٹ نے انگریزی میں شائع کی ہیں لیکن انہوں نے بھی اصلی فارسی کاغذات شائع نہیں کئے۔

فارسی کاغذات کو متفرق مقامات اور دوسرے افراد سے بالمعاوضہ یا امانت حاصل کر کے کسی مرکزی مقام پر محزون کرتے جانے پر تو توجہ گویا کچھ بھی نہیں ہوئی بلکہ ان کی تاریخی اہمیت دن بدن زیادہ بہ زیادہ محسوس ہوتی جا رہی ہے۔ قدیم نظم و نسق اور مختلف حکومتی اداروں کے کاروبار پر روشنی ڈالنے کیلئے ان کاغذات کے علاوہ کسی اور ماخذ سے مشکل مدد مل سکیگی۔ ہندوستان کا کوئی گوشہ ایسا نہ ہوگا جہاں فرامین اور پرداؤں اور دیگر سرکاری کاغذات کا قابل اعتماد ذخیرہ فراہم نہ ہو سکے۔ یونان کے بھارت اتہاشاسم شہوک منڈل کے علاوہ جہاں خاص اہتمام سے کاغذات بالمعاوضہ امانت اور عارضی استعمال کیلئے حاصل کئے جاتے ہیں کلکتہ کے وکٹوریہ میوزیم اور دہلی کے عجائب خانہ قلعہ میں اس جانب قدس توجہ ہوئی ہے۔ حیدرآباد کے عجائب خانہ میں بھی اس جانب توجہ شروع کی گئی ہے۔ بہر حال ان حالات میں مشرقی علوم کے طالب علموں کے لئے حیدرآباد میں تحقیق و کاوش کا سامان بافراط موجود ہے، حیدرآباد کے ذخائر کی نشا و رغبت کا حقیقی اندازہ ابھی پوسے طور پر ہوا نہیں ہے۔

حیدرآباد میں خطوطات کے جو ذخائر موجود ہیں وہ یا تو سرکاری ہیں یا خانگی، سرکاری ذخائر میں ایک تو کتب خانہ اصغریہ ہے دوسرے وہ ذخائر ہیں جو دوسرے علمی اداروں کے ساتھ قائم ہیں جیسے کہ جامعہ عثمانیہ کا کتب خانہ اور عجائب خانہ کا کتب خانہ، خانگی ذخائر ایک تو وہ ہیں کہ جو کسی تعلیمی یا ادبی ادارہ کے ساتھ قائم ہیں جیسے کہ مدرسہ نظامیہ کا کتب خانہ اور ادارہ ادبیات اردو کا کتب خانہ دوسرے وہ جو کہ استفادہ عام کیلئے کھول دیئے گئے ہیں مثلاً کتب خانہ سعیدیہ تیسرے وہ کتب خانے جن سے ابھی بطور عام استفادہ نہیں کیا جاسکتا۔ ایسے کتب خانے حیدرآباد میں بے شمار ہیں

امراءِ علما اور مشائخین کے ہر قدیم گھرانہ میں قلمی کتابوں کا چھوٹا بڑا ذخیرہ موجود ہے۔ ایسے ذخائر میں نواب سالار جنگ بہادر کا ذخیرہ سب میں سرآمد ہے، پامیکا ہی کتب خانے کتب خانہ بہادر جہاد کرشن پرشاد بہادر حسین السلطنہ — راجہ شام راج راج و ننت بہادر کا کتب خانہ، حکیم محمد قاسم مرحوم کا کتب خانہ، آغا حیدر حسین صاحب کا کتب خانہ، مولوی عطاء حسین صاحب کا کتب خانہ، نواب حشوق یا جگن ناتھ کا کتب خانہ، مولوی احمد خیر الدین صاحب کا کتب خانہ، مرزا خف علی خاں صاحب کا کتب خانہ، مولوی شمس الدین قادری صاحب کا کتب خانہ، مولوی مظفر حسین صاحب کا کتب خانہ، محمد اشرف صاحب انجیر کا کتب خانہ، مفتی محمد سعید خاں مرحوم کے خاندان کے کتب خانے غرض کئی کتب خانے اور ہیں جن میں مخطوطات کے انبار کے انبار موجود ہیں، ان سب کتب خانوں میں تاریخ کے موضوع کی کتابیں ٹھوٹی جابیں تو خاصا دفتر ترتیب پا جائیگا۔

تاریخ کے موضوع کی کتابوں کے متعلق کسی کتب خانہ میں کتابوں کا کھوج لگاتے ہوئے تاریخ کے لفظ کو بہت ہی دیت مفہوم میں استعمال کرنا چاہیے۔ سوانح اور تذکرہ کی کتابیں تو دراصل فن تاریخ میں ہی شامل ہیں لیکن بسا اوقات سفر نامے نیز انشا و سکا تیب اور کبھی نہ کبھی ادب کی کتابیں بھی اس لحاظ سے کہ کسی تاریخ کیلئے اصلی اور کارآمد مواد تاریخ کی کتابوں کے ماسوا دوسرے موضوع کی کتابوں سے فراہم ہوتا ہے۔ تاریخ میں شامل ہوجاتی ہیں۔ اسکی دو ایک مثالیں یہ محل نہیں۔ روضہ سماج محل کے بنائے والوں کے متعلق مولانا سید سلیمان صاحب ندی کا ایک مقالہ رسالہ معارف میں بعنوان سماج محل اور لال قلعہ کے معمار شائع ہوا ہے یہ مقالہ تلاش اور شخص کی ایک نادر مثال ہے۔ اس مقالہ کے لئے مولانا موصوف کو رہبری ہوئی تو ادب کی ایک کتاب سے اور مزید دہلی تو اخلاق کی ایک کتاب سے۔ اسی طرح قاضی عبدالنبی احمد نگر نے ایک کتاب اسلامی علوم و فنون کے اصطلاحات کی توضیح و تشریح میں دستور العلماء کے نام سے بطور ایک دائرۃ المعارف کے لکھی ہے۔ بظاہر کوئی خیال

پیدا نہیں ہوتا کہ اس کتاب میں تاریخ کا مواد ہمایا ہو سکیگا، لیکن مولف نے اس کتاب میں شہر احمد نگر اور نظام شاہی خاندان کے حالات میں کئی صفحات لکھ ڈالے ہیں۔ جغرافیہ کی کتابیں اس صدی قبل جس طرح بھی چاہے لکھی گئی ہوں لیکن تاریخ کے طالب علم کیلئے ان سے کسی طرح مفید نہیں۔

اس نقطہ نظر سے حیدر آباد میں "تاریخ ہند" کے جو خطوط فراہم ہو سکتے ہیں ان کی ایک سرسری مساحت کی جاتی ہے۔ اس لحاظ سے کہ ایک مرتب سلسلہ سے یہ مساحت مناسب ہوگی یہ بہتر ہوگا کہ خان بہادر مولوی ظفر حسن صاحب کی مرتب فہرست کو ہی معیار قرار دے کر یہ دیکھا جائے کہ کون کونسی کتابیں حیدر آباد میں فراہم ہو سکیں گی۔ اس موقع پر یہ بات ذہن میں رکھنی چاہیے کہ گو خان بہادر موصوف نے ہندوستان اور بیرون ہندوستان کے کتب خانوں کے خطوط کی فہرستوں سے مدد لی لیکن اپنے کام کی تکمیل میں انہوں نے حیدر آباد کے کتب خانوں کو نظر انداز کر دیا جالیسکے صرف کتب خانہ آصفیہ کے ہی ذخائر کی فہرستیں جو چھپ گئی ہیں مٹولی جاتی ہیں تو کافی تھما۔

بہر حال سب سے اول خان بہادر موصوف کی ترتیب کے بموجب مشرق کی عام کتابوں کا جائزہ لیا جائیگا۔ یہاں یہ امر وضع کرنا بے محل نہیں کہ مشرقی تاریخ کی عام کتابوں کا مطالعہ محض اسلئے ضروری نہیں کہ اس میں ہندوستان کے حالات کا بالعموم ضرور تذکرہ آجاتا ہے بلکہ اس لئے بھی کہ ہندوستان کے اسلامی دور کی تاریخ کا ہر پہلو خواہ وہ مذہبی ہو یا علمی معاشرتی ہو یا سیاسی ہندوستان سے باہر کی تاریخ سے مربوط ہے۔ خان بہادر مولوی ظفر حسن صاحب نے عام تاریخ کی غیر مطبوعہ کتابوں میں ۳، ۴، ۵ کتابیں شمار کرائی ہیں ان میں بعض تذکرہ کی اور بعض جغرافیہ کی کتابیں بھی شامل ہیں، ان کتابوں کے من جملہ حیدر آباد جو کتابیں تاحال دست یاب ہو سکیں ان کا حال ذیل میں قلم بند کیا جاتا ہے۔ پہلے تاریخ کی کتابوں کے متعلق اور بعد ازاں تذکرہ کے متعلق۔ خان بہادر موصوف نے اپنی فہرست مرتب کرنے میں گو بھڑاری ایک عالم تقسیم ضرور عمل میں لائی ہے لیکن اسکے علاوہ انہوں نے کتابیں نہ تو حروف تہجی کی ترتیب سے ذکر کی ہیں

اور سنہ تالیف کے اعتبار سے۔ ذیل میں یہ گوش کیجا کی کہ کتابوں کا تذکرہ سال تالیف کے اعتبار سے کیا جا
(۱) — تایخ بناکشی۔ اس کتاب کے متعلق پیش نظر نسخہ کے دیباچہ سے جو امور واضح ہوئے وہ یہ ہیں۔
۱۔ کتاب کا پورا نام ”روضۃ اولی الالباب فی توایخ والانساب“ ہے۔

۲۔ مولف کا نام ابو سلیمان داود بن ابوالفضل محمد النیاکتی ہے، ان کو نہ صرف تایخ نویسی بلکہ
شعر گوئی میں بھی مہارت حاصل تھی۔

۳۔ یہ کتاب ۸۳۰ھ میں بہ زمانہ سلطان ابوسعید تالیف ہوئی
۴۔ کتاب کا موضوع ممالک مشرق کی تایخ ہے، ملک روم، ملک فارس اور سلاطین اسلامی
حالات قلمبند کئے گئے ہیں۔

۵۔ ہندوستان کے حالات راجہ باسیو کے زمانہ سے سلطان علاء الدین کے زمانہ تک
 بیان کئے ہیں۔

نام کے سلسلہ میں جیسا کہ ڈاکٹر ریونے لکھا ہے ”اولی الالباب“ کے بعد ”فی توایخ الاکابر
والانساب“ نام کا صحیح جزو ہے۔ سال تالیف کے سلسلہ میں ڈاکٹر ریونے ۸۳۰ھ میں تالیف قرار
دی ہے ممکن ہے کہ ۸۳۰ھ آغاز تالیف کا سال ہو اور ۸۳۰ھ سال اتمام۔

اس ضخیم کتاب کا ایک کامل نسخہ گوئس کا خط درست نہیں کتب خانہ آصفیہ میں فراہم ہو چکا
(۲) تایخ الملی نظام شاہ

۱۔ کتاب کا کوئی خاص نام معلوم نہ ہو سکا۔

۲۔ مولف کا نام خود شاہ بن قباد اخیسی ہے۔ برہان نظام شاہ کی جانب سے ان کو شاہ

۱۔ ملاحظہ ہو فہرست ظفر حسن صاحب صفحہ ۱۲ نمبر ۱۰۸

۲۔ کتب خانہ آصفیہ تایخ فارسی نمبر ۲۹ ”برش میونیم“ صفحہ ۷۹ جلد اول

۳۔ فہرست ظفر حسن صاحب صفحہ ۱۲ نمبر ۱۰۹

طہماسپ والی ایران کے پاس سفیر بنا کر بھیجا گیا تھا۔ کئی سال تک وہ وہاں مقیم رہے۔ بالآخر ۹۷۲ھ میں بمقام گول کنڈہ وفات پائی۔

۳۲۔ ۹۷۲ھ اس کتاب کی تالیف ایران میں ہی شروع ہوئی۔ اور گو لکندہ میں یہ زمانہ ابراہیم قطب شاہ تالیف کا اختتام ہوا۔ یہ کتاب ابراہیم قطب شاہ کے نام سے منسوب ہے۔ خطبہ کتاب میں صراحت سے یہ نام مذکور ہے۔ ڈاکٹر ریو کے پیش نظر جو نسخہ تھا نہ معلوم کیوں اس میں نام نہیں لکھا گیا، ڈاکٹر موصوف نے مولف کے پہلے تعلق کی بنا پر یہ خیال کر لیا ہے کہ یہ کتاب برہان نظام شاہ کے نام سے منسوب ہے۔

۳۔ کتاب کا موضوع ممالک مشرق کی عام تاریخ ہے، از زمانہ آدم علیہ السلام تا زمانہ تالیف ایران کی معاصرانہ تاریخ پر مولف نے اپنے ذاتی معلومات سے روشنی ڈالی ہے۔
۵۔ کتب خانہ آصفیہ کا نسخہ گو خوش خط ہے لیکن صرف حصہ اول پر مشتمل ہے، اور کتاب کے آخری دو چار صفحات آدھے آدھے ضائع ہو گئے ہیں۔

(۳) تاریخ حقی

۱۔ اس کتاب کے مولف مولانا شیخ عبدالحی دہلوی ہیں، موصوف نے اپنے زمانہ میں علوم اسلامیہ کی خدمت کے لئے خاص شرف و امتیاز حاصل کیا تھا۔ ایک مستند اور معیاری مولف کی حیثیت سے بھی ان کو درجہ امتیاز حاصل ہے۔

۱۔ ملاحظہ ہو کیلاگ برٹش میوزیم ص ۱ جلد اول ۵۔ کیلاگ برٹش میوزیم ص ۱ جلد اول ۵۔
۵۔ نسخہ کتب خانہ آصفیہ، ۳۳۰ تاریخ فارسی صفحہ ۹۔ ۵۔ ابراہیم قطب شاہ کی وفات ۹۸۰ھ میں واقع ہوئی، برہان نظام شاہ کی وفات ۹۷۱ھ میں واقع ہوئی اور خود شاہ نے بمقام گول کنڈہ ۹۷۲ھ میں وفات پائی، معلوم ہوتا ہے کہ برہان نظام شاہ کی وفات کے بعد خود شاہ نے ابراہیم قطب شاہ کا توسل اختیار کر لیا۔ ۵۵۔ فہرست ظفر حسن صاحب صفحہ ۱۴ نمبر ۱۱۲

۲۔ ذکر الملوک کتاب کا نام ہے۔ سب سے پہلے جلوس اکبری میں یہ کتاب تالیف ہوئی۔
 ۳۔ اس کتاب کا موضوع ہندوستان کے اسلامی حکمرانوں کے زمانہ کی تاریخ ہے۔ یہاں بیان غوری کے زمانہ سے ابتدا کی ہے اور اپنے زمانہ پر ختم کیا ہے۔

۴۔ یہ کتاب دراصل بطور ایک یادداشت کے ہے مابقی مولفوں کے بیانات اختصار کے ساتھ جمع کر لئے ہیں۔ البتہ اپنے ماخذوں کی فہرست گنتے ہوئے کتاب کے دیباچہ میں بیان کیا ہے کہ ”مور بادشاہی مجلول لودھی از بہادر شاہی نقل افتاد از نئے تا دور سلطنت سلطان عہد و بادشاہ زمان بسام و مشاہدہ ثبت یافت“

۵۔ جھمنی فرمان رادایوں اور دیگر دکنی حکمرانوں کا بھی احوال قلم بند کیا ہے بنگال و جون پور کا بیان بھی موجود ہے۔

۶۔ کتب خانہ آصفیہ کا نسخہ ۲۹۹ جلوس عالمگیر کا مکتوبہ ہے۔

(۴) زبدۃ التواریخ

۱۔ اس کتاب کے مولف شیخ عبدالحی دہلوی کے فرزند مولانا نورالحی ہیں۔

۲۔ جہانگیر کے زمانہ میں یہ کتاب مرتب ہوئی۔

۳۔ ہندوستان کے مرکزی اسلامی حکمرانوں کی تاریخ ہے۔ دراصل اپنے والد کی کتاب پر اضافہ کر لیا ہے۔ اکبر کے حالات تفصیل سے بیان کئے ہیں اور اپنے ذاتی معلومات کا بھی اضافہ کیا ہے۔

۴۔ اکبر کے حالات پر کتاب ختم کروئی ہے۔ دکن اور دوسرے صوبوں کے متعلق علیحدہ طور سے کچھ نہیں لکھا۔

۵۔ کتب خانہ آصفیہ کا نسخہ گو شکستہ خط میں لکھا گیا ہے لیکن خوش خط ہے مکمل ہی ہے
البتہ سرخیوں کی جگہ خالی چھوڑی ہے۔

(۵) مرآت الصفا

- ۱۔ ممالک مشرق کی ایک بہت ضخیم تاریخ۔
- ۲۔ بہ زمانہ شاہ جهان ^{۱۶۵۷ء} میں جب کہ دکن عبداللہ قطب شاہ کی فرمان فرمائی تھی
یہ کتاب تالیف ہوئی۔

۳۔ کتب خانہ آصفیہ میں اس نام کے دو مخطوطات مخزون ہیں ایک نسخہ ایک علیحدہ کتاب ہے جسکے
متعلق آگے چلکر روشنی ڈالی گئی ہے، دوسرا نسخہ وہ جو کہ پیش نظر ہے یہ نسخہ اول و آخر ناقص ہے
درمیان میں عجیب بعض صفحات موجود نہیں ہیں، یہ امر محقق نہ ہو سکا کہ آیا یہ وہی کتاب ہے کہ
جس کا حوالہ طفرح ن صاحب نے دیا ہے۔

۴۔ اس کتاب کے مطلع ششم میں ”لوک ہند“ کا تذکرہ کیا گیا ہے۔ راجگان ہند کے زمانے
ابتدا کی ہے اور اکبر کی تخت نشینی پر اپنے بیان کو ختم کیا ہے۔ اسی سلسلہ میں لوگ گجرات
شاہان بھنبیہ اور عادل شاہوں اور نیز نظام شاہی خاندان کے حکمرانوں کا احوال بھی
قلم بند کیا ہے۔ دوسرے ہندوستانی صوبہ داری حکمرانوں کا تذکرہ بھی نظر انداز نہیں کر دیا ہے

(۶) الب التواریخ ہند

- ۱۔ اس کتاب کے مولف کا نام رائے بندرا بن ہے رائے کا خطاب عالمگیر کی پیشگاہ سے
عطا ہوا۔ اس زمانہ میں مولف فوجدار اور امین بھی رہ چکے ہیں۔

۱۔ کتب خانہ آصفیہ، تاریخ فارسی ۱۶۷۷ء، فرست طفرح ن صاحب صفحہ ۱۲ نمبر ۶۲۔

۲۔ کتب خانہ آصفیہ کے نسخہ کا ورق ۶۷۱ صفحہ دوم ملاحظہ ہو، تاریخ فارسی ۱۳۰۰ء

۳۔ فرست طفرح ن صاحب صفحہ ۷۷ نمبر ۱۵۷۵ نسخہ کا ترقیہ ملاحظہ ہو کتب خانہ آصفیہ، تاریخ فارسی ۱۹۷۷ء

۲۔ یہ کتاب بے زمانہ عالمگیر مرتب ہوئی، ڈاکٹر ریو نے بیان کیا ہے کہ نسلۃ سال تالیف ہو۔
 ۳۔ اس کتاب میں ابتدائی عہد اسلامی سے واقعات ترتیب دیئے ہیں، ویساچ کتاب میں لکھا کہ
 تاریخ فرشتہ میں واقعات کا سلسلہ جہاں ختم ہو گیا اسکو اس کتاب میں زمانہ تالیف تک
 دراز کیا گیا ہے۔

۴۔ بخدا کش چند شکستہ خط میں بمقام نرائن کھیڑانہ مضافات حیدر آباد نسلۃ سال تالیف ہو۔
 آصفیہ کے نسخہ کی کتابت عمل میں آئی۔ اس وقت خود مولف نرائن کھیڑانہ میں فوجدار اور
 کی خدمت پر مامور تھے۔

(۷) مرآت العالم۔

۱۔ اس کتاب کے مولف کا نام قرار دینے میں بہت اختلاف ہے، ڈاکٹر ریو نے بختا و رضا کو
 اور ایتمے دسر ہنری ایلٹ نے محمد بقا کو مولف قرار دیا ہے۔ فی الوقت بختا و رضا کو
 مولف قرار دے لیا جاتا ہے۔

۲۔ بختا و رضا عالمگیر کے زمانہ میں داروغہ خواصان تھے۔ تاریخ کا اچھا مذاق اور قلم پر
 بڑی قدرت پائی تھی۔ کئی اور کتابیں انہوں نے تالیف کیں۔ بختا و رضا کا انتقال ہوا
 تو خود عالمگیر نے نماز جنازہ پڑھائی۔

۳۔ عالمگیر کے زمانہ میں یہ کتاب ترتیب دی گئی اور مولف کے وفات کے بعد عالمگیر کے
 حکم سے کتاب عام طور پر تداول ہوئی۔

۱۔ کینڈاک برٹش میوزیم صفحہ ۲۲۸ جداول۔

۲۔ سر ہنری ایلٹ نے بھی اس کتاب کا حال قلم بند کیا ہے۔ جلد ۷، صفحہ ۱۶۸

۳۔ فہرست ظفر حسن صاحب صفحہ ۱۲ نمبر ۸

۴۔ اس اختلاف کی تفصیل کے لئے ایلٹ کی تاریخ ملاحظہ ہو جلد ۷، صفحہ ۱۵۰ تا ۱۵۱

۴۔ یہ کتاب ممالک مشرق کی عام تاریخ ہے اور تذکرہ مشاہیر۔ ڈاکٹر ریو نے لکھا ہے کہ یہ کتاب ممالک مشرق کی تاریخی کتابوں میں بہت ہی قابل اعتماد اور بہت مفید تالیف ہے عالمگیر کے حکمرانی کے دس ابتدائی سال کے معاصرانہ حالات بہت اہم ہیں۔ سرمرزی الطیث نے بھی یہ تسلیم کیا ہے کہ مشرق کی تاریخ پر یہ کتاب بہت ہی کارآمد اور قابل استناد ہے مولف نے کتاب کے آخر میں بیان کیا ہے کہ بادشاہ کے پاس ان کو جو قرب حاصل تھا اسکی وجہ سے عالمگیر نامہ کے بیانات پر مزید اہم اضافہ عمل میں آیا ہے۔ کتاب کی پانچویں نمائش میں کئی حکومتوں کا تذکرہ موجود ہے۔

۵۔ کتب خانہ آصفیہ میں اس کتاب کے دو نسخے کامل درجے موجود ہیں۔ ایک نسخہ بہت ہی اچھا ہے البتہ قدسے آب خور دگی کا اثر ہوا ہے ناقل کا نام عبد المجید بن عبد اللطیف ہے دوسرے نسخے میں دو ایک ابتدائی اوراق اور آخر میں ایک ورق موجود نہیں ہے۔

(۸) منتخب التواریخ

۱۔ مولف کا نام جگ جیون داس ہے۔ مولف بہ زمانہ شاہ عالم بہادر شاہ ہر کارگی یا سوانح نویسی کی خدمت پر مامور تھے۔

۲۔ ۱۲۱۱ھ میں اس کتاب کی ترتیب عمل میں آئی جب کہ شاہ عالم کی شاہی تھی۔ یہ ۳۔ شہاب الدین غوری کے زمانہ سے واقعات کے بیان کرنے کی ابتدا کی ہے اور زمانہ تالیف اس کے سلسلہ کو قائم رکھا ہے۔ سلاطین دکن کی پہلی تفصیل شامل کی ہے۔ دوسرے صوبوں کے حکمرانوں کا بھی سرسری احوال نظر انداز نہیں کر دیا گیا ہے۔ بعض معاشی اعداد و شمار بھی بیان کئے ہیں۔

۱۔ کیلاگ برٹش میوزیم جلد اول صفحہ ۱۵۲۔ ایلیٹ جلد ۲ صفحہ ۱۴۵

۳۔ تاریخ فارسی، ۱۵۱۳، ۱۲۶، کتب خانہ آصفیہ ۵۲۔ نہرت ظفر حسن صاحب صفحہ ۱۳ نمبر ۹۳

۴۔ کتب خانہ آصفیہ میں دو نسخے محفوظ ہیں دونوں مکمل اور خوش خط، ایک نسخہ ۱۲۱۹ھ کا ۲۲ مکتوبہ ہے اور دوسرا ۱۲۹۵ھ کا۔

(۹) راجا دلی

۱۔ مولف کا نام پیش نظر نسخہ سے دلی رام گسائیں واضح ہوا لیکن ڈاکٹر ریونے بھوانی داس منشی دارا شکوہ لکھا ہے۔

۲۔ شاہ عالم کے زمانہ میں یہ مختصر سارسالہ تالیف ہوا۔

۳۔ عبد ہاشم کے زمانہ سے عالمگیر کے زمانہ تک حالات لکھے ہیں،

۴۔ کتب خانہ آصفیہ میں اسکے دو خوش خط نسخے مخزون ہیں۔

(۱۰) اخبار النواور

۱۔ اس کتاب کا نام چتر گلشن اور چہار گلشن بھی ہے۔

۲۔ مولف کا نام رائے چتر من ہے

۳۔ ۱۱۷۲ھ میں اس کتاب کو مرتب کیا گیا۔

۴۔ اس کتاب کا موضوع کل ہندوستان کی تاریخ اور ایک حد تک ہندوستان کا جغرافیہ

بھی ہے۔ تاریخ کے سلسلہ میں اسلامی اور ماقبل اسلامی زمانہ پر روشنی ڈالی ہے۔

مشایخ طریقت کا تذکرہ بھی قلم بند کیا ہے۔

۱۔ کتب خانہ آصفیہ تاریخ فارسی ۱۹۱۱ء و ۱۶۴۸ء برٹش میوزیم کیلکٹا جلد اول صفحہ ۲۳۱ ملاحظہ ہو

۲۔ فہرست ظفر حسن صاحب ص ۱۳ نمبر ۹۹

۳۔ کیلکٹا برٹش میوزیم ص ۵۵ جلد اول

۴۔ کتب خانہ آصفیہ تاریخ فارسی ۵۱۹ء و ۵۷۸ء

۵۔ فہرست ظفر حسن صاحب ص ۹ نمبر ۶۵

۵۔ کتب خانہ آصفیہ میں جو نسخہ فراہم کیا گیا ہے وہ ۱۲۹۹ھ کا مکتوبہ ہے۔ کاتب کا نام قاسم علی ہے۔ حیدرآباد میں ہی کتابت عمل میں آئی۔

(۱۱) حقیقت کا ہندوستان ہے

۱۔ مولف کا نام لچھی نارائن ہے اور شفیق تخلص۔ اورنگ آباد میں تھا۔ سارام دیوان کے بیٹے اور مولانا غلام علی آزاد بنگلہ کی شاکر و تھے۔ شفیق نے ایک اچھے انشا پر داز ادیب اور مورخ کی حیثیت سے نام پیدا کیا۔
۲۔ ۱۲۰۴ھ میں یہ کتاب مرتب کی گئی۔

۳۔ اس کتاب کا موضوع کل ہندوستان کا جغرافیہ اور تاریخ ہے تاریخ کے سلسلہ میں اسلامی اور قبل اسلامی دونوں عہدوں کے متعلق قلم فرسائی کی ہے۔

۴۔ کتب خانہ آصفیہ میں اس کتاب کے دو نسخے حاصل کئے گئے ہیں۔ ایک نسخہ کامل اور ۱۲۵۲ھ میں منقول ہوا ہے۔ دوسرا نسخہ نامکمل ہے۔ ایک دوسرا کامل نسخہ گواکس کا خطا درست نہیں ہے ملوک مولوی عبدالسلام مرحوم کتب خانہ سعیدیہ میں بطور امانت موجود ہے۔ (باقی)

۱۵۔ کتب خانہ آصفیہ، تاریخ فارسی نمبر ۲۵۔ ملاحظہ ہو مؤرخین ہند تالیف مولوی سید مس اللہ صاحب قادری

صفحہ ۲۲۔ کیلکٹ برٹش میوزیم نمبر ۹۰۹۔ ایلیٹ جلد ۵ صفحہ ۲۵۵۔

۱۶۔ فہرست فخر جن صاحب صفحہ ۱۱۱ نمبر ۷

۱۷۔ ان کے تفصیلی حالات کے لئے مولانا ڈاکٹر عبدالحی صاحب کا مقدمہ ملاحظہ ہو جو چمستان شعرا پر لکھا گیا ہے یہ کتاب انجمن ترقی اردو نے طبع و شائع کی ہے۔

۱۸۔ کتب خانہ آصفیہ تاریخ فارسی نمبر ۷۰۵ و ۱۸۶۶ نمبر ۷۰۵ پر جو نسخہ ہے اس کا نام غلطی سے خلاصۃ الہند لکھا ہے۔

۱۹۔ کیلکٹ برٹش میوزیم صفحہ ۲۳۸ جلد اول۔ مؤرخین ہند، صفحہ ۲۴۔

ہندوستان کی تعلیمی ترقی

(از جناب شکر موہن لعل صاحب آٹھرنی، اے (عثمانیہ)

ہندوستان میں تعلیم کی ترقی یا پستی جن قوتوں اور موانع کے تحت ہے ان پر ہم کو بہت کم اختیار حاصل ہے۔ سب سے پہلے افلاس کو لیجئے جو مختلف صورتوں میں پھیلا ہوا ہے ایک طرف مقامی حکومتوں کا افلاس ہے تو دوسری طرف عوام کا افلاس کہ جنکے پاس جسم و جان کے رشتے کو قائم رکھنے کا سامان تک میسر نہیں۔ ایسی پریشان حالی میں اگر والدین اپنے بچوں کو تعلیم دینے کی بجائے محنت احمد مزدوری کیلئے بھجوتے ہیں تو بیچاروں کو کون مور و الزام قرار دے سکتا ہے؟ اس ہمد گیر افلاس کے علاوہ دہائی امراض کے حملے اور لیبریا کی تباہ کاریاں بھی ہیں جو طلباء کی حاضری کو بُری طرح متاثر کر کے تعلیمی پستی اور سبزل میں اضافہ کا باعث ہوتے ہیں۔

ایک اور چیز جو تعلیمی خرابیوں کا باعث ہے وہ رسل و رسائل اور عجوبہ و مروت کی عام وقت ہے جسکی وجہ سے ایک طرف تو معائنہ کنندہ عمدہ داروں کا قیمتی وقت رائیگاں ہوتا ہے اور دوسری طرف مدارس کی تعداد میں غیر ضروری اضافہ کرنا پڑتا ہے۔

ایک تیسری چیز جو تعلیمی پستی کو دور ہونے نہیں دیتی وہ ہندوستان کے سماجی رسوم ہیں جو بُری طرح جڑ کر گئے ہیں اور جبکہ انسانی تعلیم پر نہایت ہی مضر اثر پڑ رہا ہے بعض ماہرین تعلیم ہندوستان کی نسوانی تعلیم کا مالک غیر کی نسوانی تعلیم سے مقابلہ کر کے سخت مایوسی کا اظہار کرتے ہیں مگر وہ یہ نہیں دیکھتے کہ ان دونوں کے حالات مختلف ہیں مثلاً کہ طور پر انگلستان کو لیجئے کہ اگر وہاں لڑکوں اور لڑکیوں کی مخلوط تعلیم حکماً روک دی جائے تو وہاں کی پبلک اسکی سخت مخالفت کریگی لیکن ہندوستان کے لوگ تو اس علیحدگی کے عادی ہیں اور اتنے عادی ہیں کہ لڑکوں کے مدرسوں میں لڑکیوں کا نظر آنا تو ایک طرف کوئی اُستائی ہی شاید مشکل ہی سے نظر آئے۔

میرے اس بیان سے میرا مطلب کسی کی تزکیا کرنا یا کسی کی جانب سے سعادت کرنا نہیں ہے میری غرض تو صرف اتنی ہی ہے کہ زندگی میں تعلیم کی اہمیت پر زور دوں چاہے حالات یہاں کے ہوں یا کہیں اور کے تعلیم اپنی ذات سے نہ تو افلاس کی بیخ کنی کر سکتی ہے اور نہ امراض کے زلزلہ کا باعث ہے اس سے نہ تو عبور و مرور کے وسائل درست ہو سکتے ہیں اور نہ رسوم و قیموں کی پابندیوں کو دوڑا کر یا جاسکتا ہے اسکے باوجود یہی ہے وہ واحد چیز ہے جو جسم کی اصلاح و فلاح کی اساس بنیاد بن سکتی ہے۔ مذکورہ صدر حالات سے واقعی بڑی ہستی اور شرمندگی کا احساس ہوتا ہے لیکن ہمیں بہت زیادہ امیدوار ہوں کہ جو ضرورت نہیں امید کر رہی تھی آہستہ آہستہ اپنا جلوہ دکھا رہی ہے اس سلسلہ میں سب سے زیادہ امیدوار چیز برطانوی ہند میں سالہائے گذشتہ کی کمیتی ترقی ہے۔

مدارس میں داخل ہونیوالوں کی تعداد جو ۱۹۱۷ء میں صرف آٹھ لاکھ تھی ۱۹۳۳ء میں ۱۳ لاکھ تک پہنچ گئی اور ۱۹۳۸ء میں ۱۹ لاکھ ہو گئی یہ اس امر کا بین ثبوت ہے کہ تعلیم کا شوق بہ سرعت بڑھ رہا ہے اسی طرح لڑکیوں کی تعداد میں بھی معتد بہ اضافہ ہوا ہے۔ میریکلیونیکس نتائج جو ۱۹۲۷ء میں ۱۰۰۲ تھے ۱۹۳۲ء میں ۲۱۳۰ ہو گئے اور ۱۹۳۳ء اور ۱۹۳۴ء میں تو یہ تعداد ۲۷۷۰ بلکہ ۲۳۲۵ کے لگ بھگ آگئی اور ۱۹۳۸ء میں (۵۰۰۰) کے قریب ہو گئی اس ترقی کو پیش نظر رکھ کر جب یہ دیکھا جاتا ہے کہ صوبہ جاتی حکومتوں نے زمانہ اور مردانہ تعلیم کے اخراجات کے غلط تناسب کی اصلاح کی طرف کوئی توجہ نہیں کی تو بہت افسوس ہوتا ہے ایسا معلوم ہوتا ہے کہ عام کساد بازاری اور مالی پستی کے زمانہ میں جو چیز سب سے پہلے تخفیف کی زد میں آتی ہے وہ تعلیم نسواں کا موازنہ ہے۔

امید افزا حالات کے سلسلے میں دوسری دل خوش کن تبدیلی یہ ہے کہ اچھوت اقوام کے بچوں کے متعلق اب زاویہ نگاہ بدل رہا ہے چند سال پہلے ان بچاروں کے ساتھ سب سے بڑی ہمدردی یہ سمجھی جاتی تھی کہ ان کے لئے چند مخصوص مدارس قائم کر دیئے جاتے تھے جہاں ان کی ذلت اور پستی پر مزید استحکام کی مہر لگ جاتی تھی مگر اب کوشش ہو رہی ہے کہ ان کو بھی سب کی طرح عام مدارس میں برابر کی جگہ حاصل ہو جائے یہ کوشش اس بات کا روشن ثبوت ہے کہ ذات پات کی تفریق بہ سرعت تمام مٹنے لگی ہے میں نے ابھی ابھی اچھوت اقوام کے لئے مخصوص مدارس کے قیام کا ذکر کیا ہے میری رائے میں

یہ ادا ہے۔ مدارس کی تعداد میں غیر ضروری اضافے اور نامناسب مسابقت کے میلان کی ترقی کے علاوہ اتحاد ہند کی رائے میں بہت بڑی رکاوٹ ہیں اس کم عمری میں جبکہ بچوں کے دماغ ہر قسم کے اثرات کو بہت جلد قبول کر لیتے ہیں ایسی تنگ اور محدود فضا میں انکو تعلیم دلانا سخت مضرت رساں ہے ضرورت ہے کہ تمام فرقوں کے لڑکے ایک ہی جگہ بل جمل کر تعلیم پائیں اور ان میں مروت اور رواداری کی روح پرورش پائے۔ میں نے جن امید افزا حالات کا ذکر کیا ہے اور ترقی کے جن علامات کی تفصیل بیان کی ہے ان میں سے ایک علامت یہ بھی ہے کہ کھیلوں کے انتظام۔ تفریحی مشاغل اور جسمانی تربیت کا خیال عام طور پر بہت ترقی کر گیا ہے اب اکثر مدارس وہ مدارس نہیں ہے کہ جن کے نام ہی سے طلباء کے دلوں میں سخت درجہ کا تنفر پیدا ہو جاتا تھا۔

ورزش جسمانی کے سلسلے میں میں چند خاص امور کی جانب آپ کی توجہ منطوف کرنا چاہتا ہوں میرے خیال میں ماہران ورزش جسمانی کا تعلق زیادہ تر ٹریننگ کالجوں سے ہونا چاہیے اور ان کا زیادہ وقت بجائے انفرادی مدارس میں تعلیم دینے کے دوروں اور حائموں اور اپنے حلقہ کے عام مدرسوں کی رہنمائی میں صرف ہونا چاہیے۔ اگر ٹریننگ کالج میں اس قسم کے ماہر فراہم ہو گئے تو مدرسین کی غیر تعداد کو باسانی ٹرینڈ کرنا ممکن ہو جائیگا اور اس طرح تربیت جسمانی کا کام جاہل ڈال ماسٹروں کے ہاتھوں سے نکل کر تعلیم یافتہ اساتذہ کے ہاتھوں میں آجائے گا۔ میرے خیال میں جب تک اس اصول پر عمل نہ کیا جائے تربیت جسمانی کے کام کو وسیع پیمانہ پر نہیں چلایا جاسکتا۔ جب ہم اپنے تعلیمی نظام کے نہ کوہ صدر امید افزا آثار پر نظر ڈالتے ہیں تو ایک گونہ اطمینان ہو جاتا ہے کہ کچھ ترقی ضرور ہو رہی ہے لیکن اس نظام کے تحت اپنی کوششوں اور کاموں کے نتائج کا جائزہ لیتے ہیں تو ہمیں سخت مایوسی ہوتی ہے۔ تختانی مدارس ہم نے اسلئے قائم کئے کہ ان سے جہالت دور ہو مگر ان مدارس میں طلباء کی تعلیم اتنا واس مقصد کو پورا نہیں ہونے دیتی۔ جتنا اضافہ لکھے پڑھے لوگوں میں ان مدارس کی وجہ سے ہوتا ہے اتنا ہی اضافہ آبادی کے بڑھنے سے بے لکھے پڑھے لوگوں کی تعداد میں ہو جاتا ہے اسی طرح تعلیم یافتہ طبقہ کا ایک بڑا حصہ عمر بھر بیکار پانے کا باوجود ذرائع معاش سے محروم اور ہاتھ پر ہاتھ دھرے بیٹھا ہے غرض یہ حالات سخت پریشان کن ہیں اور ان ہی

ملفوظ رکھ کر ہر شاگ کیمیتی نے اپنی رپورٹ میں لکھا ہے اور بالکل درست لکھا ہے کہ۔

”ہر پٹے اور طبقہ کی معاشی ضرورتوں کے مطابق مدارس موجود نہیں ہیں اسکی بڑی وجہ یہ ہے کہ موجودہ قسم کے مدارس فوقانیہ و وسطانیہ۔ بڑی طبع جم گئے ہیں اور پبلک ان کے سوا کسی اور قسم کے مدارس پر قطعاً اعتماد نہیں کرتی اور عام طور پر یہ خیال دلوں میں بیٹھ گیا ہے کہ مدارس تحتانیہ سے وسطانیہ اور فوقانیہ تک ترقی کرنا ہی گویا تعلیم کا معتدل اور اصلی طریقہ ہے۔“

اس بے راہ روی کا عام نتیجہ یہ ہے کہ اکثر طلباء ادنیٰ قسم کی تعلیم کا اس بڑی طبع چھپا کر گئے ہیں جسے چھوڑنے کا نام ہی نہیں لیتے اور اس طرح فوقانی اور وسطانی مدارس پر ضرورت سے زیادہ بار ڈالنے کے علاوہ خود بھی آئندہ زندگی میں کسی عملی کام یا پیشے کے قابل نہیں رہتے۔

ہماری تعلیم کی دوسری تختانیہ صورت یہ ہے کہ اس میں از ابتدا تا انتہا امتحانوں کی بھول بھاتی اور مدت تعلیم کا بیشتر حصہ بجائے کچھ سیکھنے کے امتحانوں کے لئے رٹنے میں صرف ہو جاتا ہے امتحان ہیئتہ اس غرض کے پیش نظر لیا جانا چاہیے کہ اس سے طلباء کی قابلیت اور استفادہ کی حقیقی جانچ ہو سکے لیکن ہمارے مدارس میں تو امتحان بغیر کسی مقصد کے جاری رہتے ہیں اور بجز اسکے کہ تعلیم کی کسی خاص منزل کے ختم ہونے کا نشان نہیں اور کوئی مفید مقصد ان سے حاصل نہیں ہوتا۔

ان خرابیوں کے ارتقاء کے لئے ہیں چاہیے کہ سلسلہ تعلیم کو چند مختلف منزلوں میں اسطرح تقسیم کر دیں کہ ہر منزل ایک خاص مقصد کی تکمیل کیلئے مخصوص ہو اور اسکے اختتام پر طلباء کو پیشہ ورانہ یا فنی اداروں کی جانب مائل کیا جائے اسکے ساتھ ہی یہ خیال بھی رہے کہ اس سلسلہ میں جامعاتی قواعد و ضوابط کا بغیر ضرورتی بار نہ ڈالا جائے ۱۹۳۲ء کی جامعاتی کانفرنس کی رائے بھی تجدید نظام تعلیم کے متعلق ہی ہے اور مرکزی مجلس تعلیم کے مشاورتی بورڈ نے بھی اسکو بحیدر پسند کیا ہے میں ذیل میں ان ہی امور پر روشنی ڈالنے کی کوشش کوں گا۔

مرکزی بورڈ کی مذکورہ بالا رائے کا یہ مطلب نہیں لینا چاہیے کہ تعلیمی سہولتیں دور کر کے طلباء پر ہر قسم کی پابندیاں عاید کر دی جائیں گی تعلیم کے فوائد سے مستفید ہونیکا ہر شخص کو مساوی طور پر حق حاصل ہے

اگر کسی کی فطرت اور اعتقاد طبع ادبی تعلیم کے خلاف ہے تو اسکی پاداش میں اسکو ادبی تعلیم سے بالکل محروم نہیں کیا جاسکتا۔ اسلئے مذکورہ مشورہ کا حقیقی مفہوم یہ ہے کہ طلباء کو کو ادبی اور عام مضامین کی تعلیم بقدر ضرورت دینے کے بعد عملی تربیت پانے کے مواقع ان کی طبیعت کی لگاؤ کے مطابق فراہم کئے جائیں۔

اس سلسلے میں مرکزی بورڈ کی رائے ہے کہ سب سے پہلے تحتانی تعلیم کی منزل میں ایسے انتظامات کئے جائیں کہ طلباء مستقل طور پر خواندہ اور پڑھے لکھے بن جائیں آج کل کی تحتانی تعلیم سے یہ مقصد پورا نہیں ہوتا۔ اول تو دیہات کے تحتانی مدارس میں طلباء کی تعداد بھی بہت کم ہوتی ہے اور جو کچھ رہتی ہے اسکا یہ حال ہے کہ طلباء لکھنا پڑھنا سیکھنے کے بعد چند دنوں میں اسکو بھول کر جیسے کے ویسے رہ جاتے ہیں۔ تحتانی تعلیم کے متعلق اکثر لوگوں کا یہ خیال ہے کہ اسکو عام طور پر جبری اور لازمی کر دیا جائے لیکن افسوس ہے کہ عام جبری تعلیم ایسی چیز نہیں کہ اسکو بہ یک جنبش قلم نافذ کر دیا جائے اسکے لئے بڑی زبردست تیاریوں کی ضرورت ہے۔ سب سے پہلے مالی مشکلات ہیں جن پر عبور حاصل کرنا آسان بات نہیں اسکے بعد ایک زبردست اور دشوار گزار مرحلہ پبلک کے قلوب کو اسکے لئے تیار کرنا ہے اسلئے کہ جبری تعلیم کے نفاذ کے بعد طلباء کی عدم حاضری پر انکے والدین کو جرمانے کی سزا دینا اس وقت تک ناممکناً جائز نہ ہو گا جب تک کہ ان کے دلوں میں یہ بات نہ بٹھا دی جائے کہ اس جبر میں ان کی اولاد کی آئندہ فلاح و بہبود ضمر ہے۔

ان وقتوں کا لحاظ کر کے بعض ماہران تعلیم نے یہ رائے دی ہے کہ جبری تعلیم کا نفاذ صرف چند مخصوص رقبوں اور حلقوں میں کیا جائے۔ میری رائے میں جبری تعلیم کا یہ جزوی نفاذ بھی کچھ زیادہ مفید اور مناسب نہیں کیونکہ تحتانی تعلیم کا موازنہ بہت تلیل ہے اگر ہم اس تلیل موازنہ میں سے ایک قابل لحاظ مقدار کو صرف چند مخصوص حلقوں پر صرف کر دیں تو دوسرے پست حلقوں پر صرف نیکے لئے ہمارے پاس کیا رہ جائیگا اسی طرح اس قسم کے جزوی نفاذ سے زمانہ اور مردانہ تعلیم کے اخراجات میں جو غلط تناسب قائم ہے وہ اوڑھ جائیگا۔ کیا یہ بات قرین انصاف ہے کہ مردوں کی تعلیم میں پوری ترقی ہونے تک عورتیں جاہل کی جاہل بیٹھی رہیں؟ اسلئے میری رائے یہ ہے کہ جبری تعلیم کا نفاذ صرف ان حلقوں اور رقبوں میں کیا جائے

جہاں تحتانی تعلیم بہت کم خرچ اور بڑی حد تک کامیاب ثابت ہو چکی ہو اور جہاں کی سبک کی رائے اس جبر و زوم کے موافق ہو۔ بالفاظ دیگر جبری تعلیم اچھے کام اور عمدہ انتظام کے لئے بطور انعام یا صلے کے نافذ کی جایا کرے۔

اسی طرح جبری تعلیم کی ابتدائی منزلوں میں نئے طلباء کو بھرتی کرنے کی بجائے صرف اس امر پر اکتفا کیجئے کہ پرانے طلباء کی تعداد میں کمی نہ ہونے پائے اس طرح جبری تعلیم کے قانون کے تحت صرف کم عمر طلباء کو شریک مدرسہ ہونے پر مجبور کیا جائے ورنہ بڑی عمر کے طلباء سے مدارس کو بھر دینے کا بجز اس کے کوئی نتیجہ نہ ہو گا کہ انکے ساتھ کم عمر طلباء کی تعلیم بھی تباہ ہو جائے۔

ان امور کی تکمیل کے دو درجہ عام جبری تعلیم کا تخیل بھی ہر وقت پیش نظر رہے اور اس تخیل کو بروئے کار لانے کیلئے چند خاص امور پر ابھی سے عمل شروع کر دیا جائے تاکہ آئندہ اسکی تکمیل کی راہ میں کسی قسم کے موانع باقی نہ رہیں۔

اس سلسلہ میں سب سے پہلے اس امر کے تعین کی ضرورت آتی ہے کہ اوسط درجہ کے طلباء کو مستقل طور پر خواندہ بنانے کے لئے کم از کم کتنی مدت درکار ہوگی؟ اسکے متعلق مختلف خیالات ہیں مگر میری رائے اس مدت کو زیادہ طویل نہیں بنانا چاہیئے اسلئے کہ اس سے ایک طرف تو تعلیمی موازنہ پر زیادہ بار پڑے گا اور دوسری طرف طلباء کے والدین میں جیجینی پیدا ہو جائے گی جو ہمیشہ اس فکر میں لگے رہتے ہیں کہ انکے بچے جلد از جلد کام پر لگ کر کمانے کے قابل بن جائیں ان تمام مشکلوں کو پیش نظر رکھ کر میری رائے ہے کہ تحتانی تعلیم کی مدت صرف پانچ سال کی ہو۔

تحتانی تعلیم کو کامیاب بنانے کے سلسلہ میں دوسری کوشش یہ ہونی چاہیئے کہ اعلیٰ قسم کی تدریس اور اساتذہ کی عمدہ کارکردگی کے ذریعہ نصاب تعلیم کو زیادہ سے زیادہ مفید اور کامیاب بنایا جائے اسکے لئے اس امر کی ضرورت ہے کہ ایک مدرس سے وقت واحد میں ایک سے زیادہ جماعتوں کی تدریس کا کام لیا جائے۔ اس سلسلہ میں بنظر کفایت اس امر کی بھی ضرورت ہے کہ ایک ہی رقبہ میں مختلف قسم کے جو تحتانی مدارس ہیں ان کو توڑ دیا جائے اور لڑکوں و لڑکیوں کی مخلوط تعلیم کو بتدریج رائج کیا جائے۔

اسکے بعد نصاب تعلیم کا مسئلہ ہے اکثر لوگ اس سلسلہ کو اتنا پیچیدہ بنا دیتے ہیں کہ نصاب تعلیم کا اصل مقصد کہ طلباء اس سے مستقل طور پر خواندہ بن جائیں، فوت ہو جاتا ہے، لوگ چاہتے ہیں کہ نصاب تعلیم حد درجہ ثقیل اور گراں بار ہو جائے مگر اس بات کو نہیں سمجھتے کہ چھوٹی عمر کے لڑکوں کو اگر کم سے کم مدت میں خواندہ بنانا ہو تو نصاب تعلیم کو بہت ہی مختصر و مفید رکھنا ضروری ہے نصاب تعلیم کو زیادہ سے زیادہ مفید بنانے کے لئے مزید کتابوں کی نہیں بلکہ عمدہ اور تربیت یافتہ مدرسین کی زیادہ ضرورت ہے۔ جب تک مدرسین ٹرینڈ نہ ہوں ان سے یہ امید رکھنا کہ وہ کامیابی سے تعلیم دینگے بالکل بیکار ہے افسوس ہے کہ ٹرینڈ اساتذہ کی تعداد عام طور پر بہت کم ہے۔

اس سلسلہ میں ایک اور ضروری امر کی طرف کافی طور پر توجہ کرنیکی ضرورت ہے دیہات کے اساتذہ میں وہاں کے ماحول سے قطعاً ہمدردی نہیں ہوتی ہے حالانکہ انکے کام کی کامیابی کے لئے انکو اپنے ماحول سے پوری طرح وابستہ رہنا چاہیئے اور وہاں کی زبان اور حالات پر پوری طرح عبور حاصل کرنا چاہیئے تاکہ مرکزی بورڈ کی اس سفارش پر عمل ہو سکے کہ دیہات کا نصاب تعلیم وہی ضروریات کے مطابق ہو۔ اسکی تمکین کیلئے صرف دو چار ایسی کتابیں شریک نصاب کر دینا جن میں وہی مشاغل کا تذکرہ ہو قطعاً نا کافی ہے اسکے لئے تو اس امر کی ضرورت ہے کہ وہی اساتذہ میں طلباء کو وہاں کی ضرورتوں اور حالات کے مطابق رہنمائی کرنیکی قابلیت موجود ہو۔

میں نے ابتدا میں نظام تعلیم کی تجدید کے سلسلہ میں یہ بیان کیا تھا کہ تعلیم کے الگ الگ منفرد منازل مقرر ہوں اور ان کے اختتام پر طلباء کو پیشہ ورانہ اور فنی تعلیم کی طرف مائل کیا جائے مگر یہاں سبب مشکل سلسلہ یہ آتا ہے کہ آخر کس منزل کے اختتام پر فنی اور پیشہ ورانہ تعلیم کا آغاز ہو؟ میرے خیال میں ثانوی تعلیم کا اختتام فنی تعلیم کے آغاز کے لئے نہایت مناسب ہے اسلئے کہ سیریکولیشن کے امتحان کی کامیابی تک طلباء میں خالص ادبی قسم کی تعلیم کا خطہ بڑی طرح جزیرہ لیتا ہے اسلئے فنی تعلیم کو کامیاب بنانا ہے تو اسکو طلباء میں اس کی طرف سے متفرق پیدا ہونے کے قبل ہی شروع کر دینا چاہیئے۔

مرکزی بورڈ کی رائے میں ثانوی تعلیم اس قسم کی ہونی چاہیے کہ طالب علم اسکے بعد غرض ادبی قسم کی تعلیم جاری رکھنا چاہے تو املو کوئی وقت نہ ہو یا اسکی بجائے وہ پیشہ ورانہ تعلیم کی طرف متوجہ ہونا چاہے تو یہ تعلیم اسکے لئے نیزہ کا کام دیکے۔ اس لئے ثانوی تعلیم کی مدت کو مختصر کر دینا چاہیے تاکہ اسکے انتظام کے وقت طلباء کا عمر تقریباً پندرہ سال کی ہو۔

اسکے بعد پیشہ ورانہ فنی تعلیم کا مسئلہ باقی رہ جاتا ہے جسکا آغاز ثانوی تعلیم کی منزل کے انتہا ہو گا۔ بعض حضرات خیال ہے کہ فنی تعلیم کو ادبی تعلیم کے ساتھ ساتھ بطور اختیاری مضمون کے رکھا جائے مگر عام مدارس میں اس قسم کا انتظام بہت دشوار ہے اور اگر انتظام ہو بھی جائے تو میں سمجھتا ہوں کہ اس سے کوئی خاص فائدہ حاصل نہ ہو گا۔ میری رائے میں سب سے بہتر صورت یہ ہے کہ اس قسم کی تعلیم علیحدہ فن ادارے قائم کئے جائیں۔

اس پر یہ اعتراض ہے کہ خرچ بہت ہو گا مگر میں یہ کہتا ہوں کہ یہاں خرچ سے بحث نہیں کیونکہ زنج تو ہر قسم کی تعلیم پر بہت ہو اگر تاہم یہاں اصل بحث یہ ہے کہ اس وقت جو بڑی بڑی قمیں سبھل کی بے نتیجہ اور نقصان رساں تعلیم پر صرف ہو رہی ہیں کیا ان کا سلسلہ جاری رہے یا ان کا کوئی جزو یا وہ نفع بخش اور عملی تعلیم پر بھی صرف ہو کرے؟ میں سمجھتا ہوں کہ آخر الذکر صورت ہر نقطہ نظر سے بعید مناسب ہے۔

آخر میں میں یہ کہنا چاہتا ہوں کہ اس مسئلہ پر بحث و تمحیص کا ابھی موقع موجود ہے۔ میں سمجھتا ہوں کہ اگر تمام ماہران تعلیم ایک خاص مقصد کو مطلع نظر بنا کر اپنا کام جاری رکھیں تو کم از کم اپنی ذمہ داریوں کی تکمیل میں پیچھے نہیں رہیں گے۔

اس شمارہ کے ساتھ مسلمانوں کا چندہ ختم ہو جاتا ہے اسلئے خریداران کرام براہ کرم سالہ ۱۳۹۹ کے چیک ارسال کیا جاتا تو جبند دل فرمائیں۔

الٹی گنگا

ایک ایکٹ کا مزاحیہ

انجناب صاحبزادہ محمد علی خاں صاحب مکیش (پٹنہ)

افراد :-

ڈاکٹر - ایک نوجوان -

کیس - ڈاکٹر کا نوجوان دوست -

لیڈر - ڈاکٹر کا دوست - عمر کوئی پچاس سال ہوگی -

شاعر - پچاس سال کا ایک تیرے درجہ کا شاعر جس نے اپنی حیثیت ٹپ بنا رکھی -

اڈیٹر - مغربی لباس میں مشرقی خیالات رکھنے والا نوجوان -

زمانہ موجودہ

مقام حیدرآباد

نوٹ - ایک بڑے ہال میں ہینڈ کی کرسیاں - درمیان میں ایک میز دو ڈائمنڈ منظر

رشتہ پرے اور دو دیواروں پر تصویریں

[اڈیٹر ذہل ہوتا ہے]

اڈیٹر - تسلیات -

ڈاکٹر - واہ کیا کہنے چیز ہی ایسی ہے -

کیس - دلشد کیا کہنے - کارر ارشاد -

لیڈر - واہ واہ -

شاعر - تشریف رکھتے قبلہ تو عرض کیا ہے - ذرا

تانیہ ملاحظہ ہو ادھر دلیف کو سطح نبھایا ہے -

رگوں میں خون کو گرما کے برق کرتا ہے

اتر کے حلق سے فوراً شرب کا پانی

شاعر - رگوں میں خون کو گرما کے برق کرتا ہے -

اڈیٹر - رگوں میں خون کو گرما کے برق کرتا ہے -

شاعر۔ اتر کے حلق سے فوراً

لیڈر۔ شراب کا پانی۔ واہ سبحان اللہ

شاعر۔ آخری شعر ہے۔ میں غور نہیں کرتا لیکن

مقطع پر تو مجھے ناز ہے۔ پرسوں والے

مشاعرہ میں تو بس یہی شعر چل مشاعرہ

بن گیا تھا۔ عرض کرتا ہوں

یہ آسمان سے شبنم نہیں برستی ہے

سحر پلاتی ہے خود کو گلاب کا پانی

سب مل کر۔ واہ واہ۔ کیا کہنے چشم بدور

اڈیٹر۔ شاید شبنم تخلص فرماتے ہیں آپ۔

شاعر۔ جی نہیں۔

لیڈر۔ غالباً آسمان۔

شاعر۔ جی نہیں۔

وکیل۔ گلاب۔

شاعر۔ جی نہیں بات یہ ہے کہ تخلص کا انتخاب

بہت مشکل کام ہے۔ کوئی تخلص نہیں۔

میں نے خود تخلص رکھ لیا۔ جی بند نوازی

ہے آپ کی۔

وکیل۔ تو آپ نے خود کیا تخلص رکھ لیا

شاعر۔ کہہ تو دیا کہ خادم کو خود کہتے ہیں

وکیل۔ اچھا خود ہے آپ کا تخلص۔ بہت اچھا۔

ڈاکٹر۔ (اڈیٹر سے) فرمائیے جناب میرے لائق کوئی

خدرت۔ تیفیع اوقات سے بچنے کے لئے یہ کہہ

تو مناسب کہ میں پہلے ہی سے کئی اخباروں کا

خرید رہوں۔ اب فی الحال تو گنجائش نہیں۔

اڈیٹر۔ جی نہیں میں اس غرض سے حاضر نہیں ہوا۔

ڈاکٹر۔ ادہ معاف کیجئے۔ تو پھر مگر میں خدا نخواستہ کوئی

اڈیٹر۔ جی نہیں کوئی یہاں نہیں۔

ڈاکٹر۔ تو پھر

شاعر۔ قطع کلام معاف۔ بہت دنوں کے بعد تشریف

مائل ہوا ہے۔ آہ کیا زمانہ تھا وہ جب آپ لکھنو نشر ریف

لائے تھے بس بندہ تو دن بھر شعر بنا کرتا تھا اور آپ بندہ

جبوئے تھے۔ آپ جس دن لکھنو سے واپس ہوئے

ہیں، بس اسی رات بڑا شاندار مشاعرہ

ہوا تھا۔ غنزل غرض کی تھی۔

ڈاکٹر۔ ذرا ٹھہریے۔ خود صاحب میں اڈیٹر صاحب

گفتگو تو کر دوں۔

وکیل۔ اچھا آپ اڈیٹر ہیں۔ کون سے اخبار کے

اڈیٹر۔ میں جہاں خراب کا اڈیٹر ہوں

شاعر۔ واہ کیا شاعرانہ نام ہے۔ جہاں خراب میں

آفتاب میں۔ بڑی معرکہ کی غزل کہی

تھی میں نے بھرے مشاعرے میں

اچھے اچھوں کے دانت کھٹے کر دیے تھے۔

سن لیجئے آپ بھی۔

ویل۔ اچھا آپ ہی ہیں جہاں خراب کے
اڈیٹر۔ بڑی مسرت ہوئی آپ سے ملکر

شاعر۔ تو ہاں مطلع تھا

لیڈر۔ بھی بڑا مشہور اخبار ہے۔ خوب لکھتے ہیں

صاحب آپ۔ ماشاء اللہ۔

شاعر۔ تو عرض کیا ہے۔

ڈاکٹر۔ تو پھر اشتہار چاہیے آپ کو۔ ٹھیک۔

میں سمجھ گیا۔ ہاں جب تک کسی اخبار کو

زیادہ اشتہارات نہ ملیں، چلنا مشکل ہے۔

لیکن مجھے افسوس ہے کہ فی الحال میں

کوئی اشتہار نہ دے سکوں گا۔

اڈیٹر۔ یہ بات بھی نہیں ہے کہ آپ کو ایک

زحمت دینے کیلئے حاضر ہوا ہوں۔

ڈاکٹر۔ فرمائیے۔

اڈیٹر۔ ”جہاں خراب“ کا ایک خاص نمبر نکل رہا ہے

ڈاکٹر۔ ہاں صرف اس نمبر کی حد تک آپ

دہائی کر دے سکتے ہیں۔

اڈیٹر۔ جی نہیں۔

شاعر۔ تو مہمئی۔ خوب یاد آیا۔ ہماری غزل اس

ضرور چھاپے۔ آپ کے ناظرین بہت خوش ہو گئے

عرض کرتا ہوں۔

گھنگھڑ گھٹائیں انہیں ساتی تھانے میں معصوم بچا

زندوں کو پینے کی پڑی جو خوب پلا، بے باک پلا

اڈیٹر۔ لیکن افسوس ہے کہ یہ غزل شائع نہ ہو سکے گی

اسلئے کہ یہ نمبر ”ترک مسکات“ سے متعلق ہے۔

میں ڈاکٹر صاحب کے ایک مضمون مانگنے کیلئے آیا

ہوں جس کا عنوان ہو گا۔ ”شراب کے

نقصانات طبی نقطہ نظر سے“ کہئے ڈاکٹر

صاحب سر فراز فرمائیے آپ۔

ڈاکٹر۔ آپ نے خواہ مخواہ زحمت کی۔ میں

مضمون نگار تھوڑا ہی ہوں پس آپ نے تو

کمال کر دیا۔

مدیر۔ کیا فرما رہے ہیں آپ۔ ماشاء اللہ آپ کے

خیالات تو سارے ملک میں تھڑکی لگا رہے

سے دیکھے جاتے ہیں۔

ڈاکٹر۔ لکھنا بڑا مشکل کام ہے۔ لیکن آپ نے ایک ایسے

چہرہ مقصد کو پیش کر دیا کہ لامحالہ قلم اٹھانا ہی پڑا۔

میں ضرور لکھوں گا۔ ویل صاحب۔ شراب تو

آج کل سب ہی پیتے ہیں۔ لیکن یہ کوئی نہیں

پوچھتا کہ یہ کافر اندر ہی اندر نسل انسانی کو

تباہ کر رہی ہے صحیحیں برباد ہو رہی ہیں
جگہ کے امراض بڑھتے جا رہے ہیں۔

لیڈر۔ اجمی صاحب۔ مغرب سے آئی ہوئی اُختوں
میں سب بڑی اُخت ہی تو ہے۔ میں نے
دیکھا ہے کہ اس کے لئے کئی گھر تباہ ہو گئے۔
اسلئے ضرورت ہے کہ اس کے خلاف جہاد کیا جائے
نوجوانوں کو چاہیے کہ نظم و جدوجہد کریں۔

معاشی، جسمانی، معاشرتی تباہی کو چھائیں۔
پس جہاں خرابی کا ترک مسکرات مغرب قابل
ستائش ہے اور اس کے اڈیٹر قابل مبارکباد
میرا زادہ اس موضوع پر ایک تفصیلی تقریر
کرنے کا ہے۔ افتاء اللہ بہت جلد میں بہ
بانگ دہل اعلان کروں گا کہ شراب کا
مقام کیا جئے۔

وکیل۔ جب تک شراب پینے والوں کے خلاف
کوئی قانون مدون نہ ہو گا۔ یہ بلا دور
نہ ہو سکے گی۔ ہمیشہ قانون صحیح راستہ
دکھاتا ہے۔ اس لئے قانون اس معاملہ میں
مدد دینی چاہیے۔

مدیر۔ شکریہ تو کب ملے گا ڈاکٹر صاحب مضمون
ڈاکٹر۔ میں چار دن کے اندر ہی بھیج دوں گا۔

اڈیٹر۔ شکریہ۔ خدا حافظ

لیڈر۔ اجمی جناب! آپ نے ہماری تصویر نہیں
چھاپی۔ یوں تو ہر اخبار کا تعامنہ رہتا ہو کہ
تصویر بھیجو لیکن میں شہرت سے کوسوں دوڑ
بھاگتا ہوں۔ لیکن آپ سے چونکہ نیاز حاصل
ہو گیا ہے اسلئے اب غیریت کی کوئی بات نہیں
بھیج دوں ایک تصویر آپ کے پاس۔

اڈیٹر۔ شکریہ۔ ضرور بھیج دیجئے۔ ہاں خوب یاد آیا
وکیل صاحب۔ آپ کو بھی ایک رحمت دی گئی ہے۔
وکیل۔ میں ضرور مضمون لکھ بھیجوں گا۔ بھلا اس
خوش کرنے کی کیا بات ہے۔

اڈیٹر۔ خیر مضمون تول ہی جائے گا لیکن
وکیل۔ چند ہیجے حاضر ہے ذرا نام کے آگے بڑھی
ضرور لکھئے گا۔ یہ پانچ روپیہ حاضر ہیں۔

اڈیٹر۔ اسم شریف جناب کا۔
وکیل۔ خاکسار کو عبد اللہ دیکھتے ہیں۔
ڈاکٹر۔ ”بدی“ کا دم بھلا وکیل ہو نیکی بعد صالحا ہے
لیڈر۔ کتنا موزوں ہو گیا نام ”بدی“ کے بغیر تو
بس یوں ہی تھا۔

وکیل۔ لکھتے ہیں خیر تو اڈیٹر صاحب ذرا نمایاں
جگہ چھاپئے اور وکیل ایک کورٹ ذرا صبی

حروف میں لکھوائیے۔

اڈیٹر۔ ضرور۔ ضرور۔ بات یہ ہے وکیل صاحب

خادم کے ذمہ سیٹھ ابوطیب کا دفتر آؤ

واجب دوا ہے۔ کاغذ کے سلسلے میں۔ مطبع کے

کوئی پانسو باقی ہے سنا ہے لوگ مقدمہ

چلانے والے ہیں۔ ذرا خیال رکھئے گا۔

وکیل۔ ضرور۔ آپ کی خدمت نہ کریں تو کسی

کریں۔ اور ہاں مضمون کے نیچے میرا

پتہ بھی ضرور لکھ دیجئے گا۔

اڈیٹر۔ خدا حافظ۔

شاعر۔ یہ لیجئے صاحب تیار ہو گئی نظم لیتے

جائیے۔ سرور قی پر تھپ جاتے تو اچھا

ہے۔ صرف چند شعر ہیں۔ ذرا بیٹھے نا

سنا ہی دوں سب کچھ۔

اڈیٹر۔ جھینے کے بعد سب ہی پڑھ لیں گے۔

ورنہ مزا جاتا رہے گا۔

ڈاکٹر۔ ہاں ٹھیک ہے۔

اڈیٹر۔ خدا حافظ۔

سب کہتے ہیں خدا حافظ۔

(اڈیٹر چلا جاتا ہے)

شاعر۔ طبیعت بڑی موزوں تھی۔ کیا روانی تھی

اللہ اکبر دس منٹ میں چندہ شعر کہہ لئے

خیر۔ ایک غزل تو سن لیجئے۔

مختب روک رہا ہے مجھے پھر پیٹنے سے

آس کو کیوں آگ کی لگتی ہے میرے جینے سے

لیڈر۔ خوب بھئی واہ

ڈاکٹر۔ ات کوئی ہے۔ ادھر آؤ۔ اسے

مدد صاحب امام علی کہاں ہیں تم لوگ۔

نوکر۔ جی صاحب۔

ڈاکٹر۔ مغرب ہو گئی۔ کچھ خیال بھی ہے

صاحب لوگ بیٹھے ہیں۔ خود صاحب

بھی تشریف لئے ہیں۔ الماری کھولو

اور ہاں ٹرس سے کہہ دو گوشت کتنے کیلئے

وکیل۔ کیا اچھی بات کہی جی میں تو ہنک گیا

اب ات ترک مسکرات مضمون بھی لکھنا ہے

پتے بغیر تو دماغ کام نہ کر سکے گا۔

لیڈر۔ مجھے تو صاف ہی پکھوڑا ہے لیڈر میں تقریر کرنا چاہتا

ڈاکٹر۔ اصاحب۔ آپ کے بغیر تو کوئی نہیں ہے گا۔

لیڈر۔ اچھا بھئی تھوڑی سی تہاوی خاطر۔

شاعر۔ اب سنا سکوں گا کچھ میں بھی۔

وکیل۔ خدا خیر کرے۔

(پروہ گرتا ہے)

ہندوستانی صنعتِ فلم سازی کی معاشی اہمیت

از جناب سید محمد تقی ہاشمی صاحب ایم۔ اے (عثمانیہ)

ہندوستانی صنعتِ فلم سازی کی تاریخی سرگزشت کو نظر انداز کر کے اجمالاً یہ بیان کیا جا سکتا ہے کہ متکلم فلموں کی ابتدا کے بعد سے مذکورہ صنعت کی رفتار ترقی سال بسال تیز ہوتی گئی۔ چنانچہ وسعت اور پیمانہ کاروبار کے لحاظ سے ہندوستان کی تمام صنعتوں میں اسی کا آٹھواں درجہ ہے۔ صنعتِ مذکورہ بذاتہ ایک منفعت بخش کاروبار ہونے کے علاوہ ریلوے، ٹیپ، اور ٹیلیگراف وغیرہ جیسے قومی کاروباروں کے فروغ و ترقی میں بھی مدد و معاون رہی ہے۔ خام مواد جیسے فلیس اور دیگر لوازمات الگ ہیں۔ اسکی وجہ سے سرکاری مالیہ میں چاہے وہ مرکزی ہو یا صوبہ جاتی کافی اضافہ ہوتا رہا ہے۔

صنعتِ مذکور کے مسائل پر ستر ہر لیکرنے اپنے مقالہ بعنوان (THE PLACE OF THE

FILM IN NATIONAL PLANNING) میں سیر حاصل بحث کی ہے۔ میں صنعتِ مذکور سے متعلقہ یا دلچسپی

رکھنے والے حضرات سے اس مقالہ کے غائر مطالعہ کی سفارش کرتا ہوں۔

اندازہ لگایا گیا ہے کہ صنعتِ فلم سازی کی پیدائش، تقسیم اور نمائش کی شاخوں میں جلد سترہ کروڑ روپے کی رقم لگائی گئی ہے۔ صنعت تقریباً چالیس ہزار اشخاص کو براہ راست پرورش کرتی ہے۔ فلم ساز کمپنیوں کی جلد تعداد ۵۰۰ ہے اور اوسطاً ۱۳ ہزار فٹ لمبے فیچر فلم جو اب تک تیار کئے گئے، تقریباً دو سو کی تعداد میں ہیں۔ مذکورہ تعداد گزشتہ ۵ سال کے اعداد کی بناء پر نکالی گئی ہے۔ ایک فیچر فلم کی تیاری کی اوسط لاگت ایک لاکھ روپے ہوتی ہے۔ بالفاظ دیگر فلموں کی تیاری میں تقریباً دو کروڑ روپے سالانہ صرف کئے جاتے ہیں۔ ہندوستانی فلموں کی تیاری کے خاص مرکز بمبئی، پونا، کولھاپور، کلکتہ، مدراس اور

کو کمپنور وغیرہ ہیں۔

اس میں شک نہیں کہ ہندوستانی فیچر فلموں کی تعداد میں واجبی اضافہ ہوا ہے لیکن ہندوستانی شارٹ فلموں کی پیدائش اطمینان بخش نہیں ہے۔ بمبئی، کلکتہ، مدراس اور لاہور کی مجالس احتساب فلم کی ریلز اور کے مطالعہ سے اس امر کا انکشاف ہوتا ہے کہ ۱۹۲۲ء میں ۵۹ ہندوستانی فیچر فلموں کے مقابلہ میں صرف ۲۶ ہندوستانی شارٹ فلم اور ۱۹۲۳ء میں ۸۰ ہندوستانی فیچر فلموں کے مقابلہ میں صرف ۶۴ ہندوستانی شارٹ فلم تیار کئے گئے۔ اس کے بالکل برعکس غیر ہندوستانی فیچر فلم غیر ہندوستانی شارٹ فلموں کے مقابلہ میں بہ تعداد قلیل تیار کئے گئے اور کئے جاتے ہیں۔ چنانچہ ۱۹۲۳ء میں غیر ہندوستانی فیچر فلم ۱۲۰۵ اور غیر ہندوستانی شارٹ فلم ۹۰۳ اور ۱۹۲۴ء میں علی الترتیب ۳۹۵ اور ۱۱۸۱ تیار کئے گئے۔ ان اعداد سے یہ امر بھی واضح ہو جاتا ہے کہ غیر ہندوستانی فیچر فلموں کی مانگ گھٹ اور شارٹ فلموں کی مانگ بڑھ گئی ہے۔ تعداد کے لحاظ سے یہ کہا جاسکتا ہے کہ غیر ہندوستانی فلمیں چاہے وہ فیچر ہوں یا شارٹ ہندوستانی فلموں کے مقابلہ میں زیادہ تیار کی جاتی ہیں۔ چنانچہ ۱۹۲۳ء میں ہندوستانی فیچر اور شارٹ فلموں کی جملہ تعداد ۸۵ اور غیر ہندوستانی فلموں کی ۱۳۰۸ اور ۱۹۲۳ء میں علی الترتیب ۲۳۳ اور ۷۶۱۵ رہی۔ لیکن تناسب کے لحاظ سے یہ کہا جاسکتا ہے کہ ہندوستانی فلمیں غیر ہندوستانی فلموں کے مقابلہ میں زیادہ تعداد میں تیار کی گئیں۔ چنانچہ ۱۹۲۳ء میں اگر ہندوستانی اور غیر ہندوستانی فلموں کی تعدادوں میں ۷ اور ۱ کی نسبت تھی تو وہ ۱۹۲۴ء میں ۱۱ اور ۷ ہو گئی۔ گویا اس سے یہ نتیجہ اخذ کیا جاسکتا ہے کہ بحیثیت مجموعی غیر ہندوستانی فلموں کے مقابلہ میں ہندوستانی فلموں کی مانگ میں سرعت کے ساتھ اضافہ ہو رہا ہے۔

پوسٹلک میں سینماؤں کو نمائش کیلئے فلمیں بھیما کرنے والے منقسمین (DISTRICTORS)

کی تعداد (۲۵۰) ہے جو بمبئی، کلکتہ، دہلی، مدراس، لاہور، بنگلور، کراچی اور بمبھاول میں متعین ہیں۔

سینماؤں کی تعداد میں سرعت کے ساتھ اضافہ ہو رہا ہے۔ چنانچہ فی الحال انکی تعداد تقریباً ۹۹۶ ہے جس میں سے ۵۳۲ ہندوستانی، ۲۶۶ ہندوستانی اور بیرونی اور ۱۹ صرف بیرونی فلموں کی نمائش کرتے ہیں۔ مزید برآں تقریباً پانچ سو گشتی سینما پائے جاتے ہیں۔

بیرونی غلیم بتلانے والے ۴۶۴ سیٹاؤں کو تقریباً ایک وچتر منقسم غلیم مہیا کرتے ہیں جنکی اکثریت امریکی اور انگریزی پیدا کنندوں کی نمائندگی کرتی ہے۔ مذکورہ منقسم ہر سال اوسطاً ۴۰ فیصد غلیم اور ۱۲۰ شارٹ غلیم درآمد کرتے ہیں۔

اکثر حضرات کیلئے یہ امر واقعہ آگاہی کا باعث ہو گا کہ ۱۹۲۱ء سے لیکر اب تک ہندوستانی صنعت غلیم سازی نے مرکزی حکومت کو خام اور مکمل ہوئے (EXPOSED) غلیوں کے محصولات درآمد کے سلسلہ میں ایک کروڑ ۲۵ لاکھ روپیہ ادا کئے ہیں۔ گزشتہ سالوں کے اعداد و ستیاب نہوسکے بہر حال ۱۰ سال کے عرصہ میں حکومت کو صنعت غلیم سازی سے ۲ لاکھ سے ۵ لاکھ تک آمدنی حاصل ہوئی ہے۔

صنعت غلیم سازی نے ریلوں کے ذریعہ مرکزی مالیہ کو جو رقم ادا کی ہے اسکی مقدار تقریباً ۵ لاکھ بتلانی جاتی ہے۔ مزید جاس مرکزی حکومت صنعت غلیم سازی سے حصول آمدنی کی شکل میں کافی مقدار میں آمدنی حاصل کرتی ہے جو حصول درآمد اور ریلوں کی آمدنی سے بھی زیادہ ہوتی ہے صنعت مذکور کی پیدائش تقسیم اور نمائش کی شناختوں خام غلیم اور مشینری فروخت کرنے والے فرموں اور ان کے کارندوں سے کئی لاکھ روپے کی رقم بطور حصول آمدنی الگ وصول کی جاتی ہے۔

مسٹر ہر لیکر نے اندازہ لگایا ہے کہ مرکزی حکومت صنعت غلیم سازی سے سالانہ تقریباً پچاس لاکھ روپے کی رقم وصول کرتی ہے اور یہ کہ اس آمدنی میں سال بسال اضافہ ہو رہا ہے اسلئے کہ صنعت مذکور نے بڑی سرعت کے ساتھ وسعت حاصل کی ہے۔

یہ امر قابل یادداشت ہے کہ صنعت مذکور سے چند ایک بڑی اور چھوٹی صنعتیں امداد و اعانت حاصل کرتی ہیں اور یہ کہ مطابع اور اخبارات اس سے کافی مقدار میں آمدنی حاصل کرتے ہیں۔

موجودہ صورت میں جس امر کی سخت ضرورت ہے وہ یہ ہے کہ صنعت غلیم سازی کے ایک زبردست ادارہ کا قیام عمل میں لایا جاتا کہ وہ اس کے ذریعہ اپنے مطالبات حکومت کے سامنے موثر طور پر پیش کرسکے۔

حیوانات اور نباتات کا ارضیاتی عمل

از جناب سید محمد احمد الدین صاحب بی۔ اے۔ (عثمانیہ) بی بی بی سی بیاجی

امیانچٹر ایف۔ آر۔ جی۔ ایس۔ (انگلینڈ) بی بی بی ایف۔ ایل۔ ایس۔ (لندن)

حیوانات اور نباتات کے ارضیاتی عمل کو عالم ارضیات تین حصوں میں تقسیم کرتے ہیں جو حسب ذیل ہیں۔

(۱) حفاظتی عمل (PROTECTIVE)

کرہ زمین کا جو حصہ گھنے نباتات سے ڈھکا ہوتا ہے وہاں کی زمین اور زیر زمینی حصے بارش کے اثر سے محفوظ رہتے ہیں یعنی اس پر تصرفی عمل ہو کر مادہ پانی کے ذریعہ دوسرے مقام پر منتقل نہیں ہوتا بلکہ یہاں دوسرے مقامات سے پانی اور ہوا کے ذریعہ کئی قسم کے مادے مثلاً مٹی، ریت اور چھوٹے چھوٹے پتھر کے ٹکڑے اکٹرا کر جمع ہوتے ہیں یہ امر مسلمہ ہے کہ بہاؤ کے سلسلہ میں اگر کہیں کوئی روک نہ ہو تو مادہ بہتا رہیگا۔ اگر اس کے برخلاف راستے میں پتھر، دھت یا گھاس کے ذریعہ کوئی رکاوٹ پیدا ہو جائے تو وہ تمام مادہ اس مقام پر جمع ہو جائیگا۔ یہی وجہ ہے کہ جس زمین پر گھاس یا گھنے درخت اگے ہوئے ہوتے ہیں وہ خط پانی کے ذریعہ گھسے کی بجائے وہاں دوسرے مقامات مادہ اکٹرا کر جمع ہوتا ہے جسکی وجہ وہ خط تصرفی عمل سے محفوظ رہتا ہے۔

(۲) تخریبی عمل (DESTRUCTIVE)

یہ ایک کیمیائی عمل ہے۔ نباتات جو اس کی کاربن ڈائی آکسائیڈ گیس کو توڑ کر کاربن اپنے بطور غذا کے لیے لیتے ہیں جب نباتات مر جاتے ہیں تو ان کے کاربن کی کسید عمل میں آتی ہے یعنی وہ آکسیجن کے ساتھ ملکر پھر کاربن ڈائی آکسائیڈ کی صورت اختیار کرتی ہے۔ پانی اس کاربن ڈائی آکسائیڈ اور دیگر مسماتی ترشوں کو جو مرہ نباتات میں موجود رہتے ہیں اپنے میں حل کر کے جرات کے تجزیہ

اور تحلیل کا ایک زبردست حربہ بن جاتا ہے۔ اس کیمیائی عمل کے علاوہ درخت اپنی جڑوں کے ذریعہ جوڑا توڑتے چلے جاتے ہیں۔ اگر کسی ہمیں شکاف میں کوئی پودا آگے آئے تو جیسے جیسے یہ پودا بڑھتا جاتا کر اسکی جڑیں شکاف کو بڑھاتی اور خبر کو توڑتی چلی جاتی ہیں۔

(۳) تعمیری عمل (CONSTRUCTIVE)

چھوٹے چھوٹے حیوانات سمندری پانی پیتے ہیں اور انہیں جو کیا سیم کاربونیٹ اور سیکا رہتا ہے اس سے انکے سخت اعضاء بننے کے علاوہ انکا حفاظتی خول بھی بنتا ہے۔ ان حیوانات کے مرجانے پر خول اور انکے سخت اعضاء نہ نشین ہوتے ہیں۔ حرارت اور پانی کے دباؤ سے ایک جسم ہو کر چونے کا پتھر تیار کرتے ہیں۔ یہ پتھر نامیاتی عمل کا نتیجہ ہوتا ہے۔ آبی نباتات مرکریائی میں مختلف اثرات کے تحت دلدل کا کوئلہ (PEAT) اور کوئلہ وغیرہ میں تبدیل ہو جاتے ہیں۔

بیاکٹیریا بہت ہی چھوٹی جسامت کے نباتات ہیں جنکی ساخت اگر چیکہ بالکل سادہ ہوتی ہے اور انہیں سبزی نہیں ہوتی لیکن انہیں کیا سیم کاربونیٹ موجود ہوتا ہے اس قسم کی چھوٹی جسامت کے نباتات عموماً ایک کثیر تعداد میں اکٹھا پائے جاتے ہیں۔ کیا لکیریں انکی مین بھی کیا سیم کاربونیٹ خاصی مقدار میں ہوتا ہے جسکے مرجانے پر ایک حجر ساز مادہ جسکو نو لیپور (NULLIPORE) کہتے ہیں تیار ہوتا ہے۔ جب نباتات گول دانہ دار کیا سیم کاربونیٹ تیار کرتے ہیں تو اسکو اولائیٹ (OOLITE) کہتے ہیں اور اس سے تیار شدہ چونا پتھر کو اولائیٹ کا چونا پتھر کہتے ہیں۔ اکثر چونا پتھر ان حیوانات اور نباتات کے نام کے ساتھ موسوم کئے جاتے ہیں جنکے ذریعہ وہ تیار ہوتے ہیں۔

آبی مردہ نباتات سخت کوئلہ تیار کرنے کے قبل مختلف درجوں کے کوئلے تیار کرتے ہیں جو درجہ اول (۱) دلدل کا کوئلہ (PEAT)

یہ آبی مردہ نباتات کے نمونوں۔ پتوں اور جڑوں کا پہلا حاصل ہے جس میں سے آکسیجن اور ہائیڈروجن خارج ہو کر کاربن کی ایک معتد بہ مقدار باقی رہ جاتی ہے جب کسی چھوٹے تالاب میں کا پانی اس قدر کم ہو جاتا ہے کہ وہ اسی کے اگے ہوئے نباتات کو زندہ نہیں رکھ سکتا تو وہاں کے درخت آہستہ آہستہ مر کر

زمین پر گر جاتے ہیں اور کچھ عرصہ بعد ان پر نئے درخت پیدا ہوتے ہیں اور جب یہ درخت بڑے ہو جاتے ہیں تو انکے نیچے کے مردہ درخت آہستہ آہستہ ٹپٹ ٹپٹ گئے تبدیل ہو جاتے ہیں۔ یہ نرم یا کسبھی ہوتا ہے اور ایندھن کے کام آتا ہے اسیں جب قدر مٹی اور ریت کی مقدار کم ہوگی اتنا ہی یہ خالص ہوگا۔ خالص خشک اور پورے دلدل کی ترکیب تقریباً حسب ذیل ہوتی ہے۔

کاربن	ہائیڈروجن	آکسیجن	نائیٹروجن	راکھ	جلد
۵۵.۹	۵.۸	۳۶.۴	۱.۵	۰.۶۹	۱۰۰

اسکی ترکیب میں جو ۹ فیصد راکھ پائی جاتی ہے اسیں وہ جمادات پائے جاتے ہیں جو نباتات میں زندگی کی وقت موجود تھے۔

(۲) بادامی کوئلہ (LIGNITE)

جب دلدل کا کوئلہ پُرانا ہو جاتا ہے اور اسپر ایک موٹی مٹی یا نئے درختوں کی پرت جمع ہو جاتی ہے تو اسکے وزن اور دباؤ سے یہ ایک سرسبہ اور ٹھوس شکل اختیار کرتا ہے اور ساخت بالکل ایک ہی ہو جاتی ہے یعنی دوسرا حاصل رکاوڑی نباتات کی شکل اختیار کرتا ہے جسکو بادامی کوئلہ یا لگنائٹ کہتے ہیں۔ اسکو جب جلاتے ہیں تو یہ نیلے رنگ کا شعلہ اور دھواں دیتا ہے اور اسیں سے ایک قسم کی بومبھی آتی ہے۔ اسکی تقریباً ترکیب حسب ذیل ہے۔

کاربن	ہائیڈروجن	آکسیجن	نائیٹروجن	راکھ	جلد
۵۶.۶	۶.۴	۳۶.۵	۰.۲	۲.۰	۱۰۰

اسیں کاربن کی مقدار ۵۵ تا ۵۷ فیصد تک ہوتی ہے۔

(۳) نرم کوئلہ (BITUMINOUS)

جب دوسرے حاصل یعنی بادامی کوئلہ پر وزن اور دباؤ زائد پڑتا ہے تو ایک تیسری چیز حاصل ہوتی ہے جسکو نرم کوئلہ کہتے ہیں۔ یہ سرسبہ بھوسے سیاہ رنگ کا ہوتا ہے اور یہ بھی ایک قسم کی بادامی اور نیلا شعلہ دیتا ہے اسیں نباتی ساخت دکھائی نہیں دیتی۔ یہ جلنے کے بعد ایک قسم کا سخت ٹھوس مادہ

تیار ہوتا ہے جسکو کوک (COKE) کہتے ہیں اور یہ لوہے کے پگھلانے میں کام آتا ہے۔ اس میں کاربن کی مقدار ۹۰ تا ۹۵ فیصد ہوتی ہے۔ اس قسم کے کوئنگ کوئلہ کی ترکیب حسب ذیل ہوتی ہے۔

کاربن	بائیڈرجن	آکسیجن	سلفور	گندک	راکھ	جملہ
۸۰	۶.۰	۱.۰	۰.۲	۱.۵	۱.۴	۱۰۰

(۴) سخت کوئلہ (ANTHRACITE)

اخیر اور بہت ہی اہم قابل توجہ نباتی ساخت بالکل معدوم ہو جاتی ہے اور جس میں کاربن کی مقدار ۹۵ تا ۹۸ فیصد ہوتی ہے اور کسی طرح ۹۰ فیصد سے کم نہیں ہوتی اسکو کوئلہ یا سخت کوئلہ کہتے ہیں۔ ہوا میں یہ بلکے نیلے رنگ کا شعلہ دیتا ہے اس سے نہ دھواں نکلتا ہے اور نہ بولیکین بہت گرمی دیتا ہے اسی وجہ سے یہ یورپ میں گھوڑوں میں جلانے کے کام آتا ہے۔ اسکی ترکیب حسب ذیل ہے۔

کاربن	بائیڈرجن	آکسیجن	سلفور	گندک	راکھ	جملہ
۹۰.۵	۳.۳	۳.۰	۰.۸	۰.۹	۱.۶	۱۰۰

کوئلہ کا شمار رسوبی حجرات میں کیا جاتا ہے۔ اس قسم کے حجر یعنی کوئلہ تقریباً ہر ملک میں پایا جاتا ہے کہیں اسکی مقدار بہت زیادہ ہے اور کہیں کم۔ نباتات ایسے اہم حجر تیار کرتے ہیں جس پر یورپ کے باشندوں کی زندگی کا دارومدار ہے۔ اگر نباتات سے کوئلہ تیار نہ ہوتا تو یورپ کے باشندوں کو سردی کے زمانے میں سخت سے سخت تکلیف کا سامنا ہوتا۔

مجموع نباتات ایک کارآمد حجر کوئلہ تیار کرتے ہیں اس طرح حیوانات بھی سادھی کارآمد حجر یعنی چونا پتھر تیار کرتے ہیں۔

چونا سمندر میں اور سمندر کے کنارے مختلف چھوٹے جانوروں کے ذریعہ جمع ہوتا ہے جو انحل پانی میں اپنی زندگی گزارتے ہیں مثلاً فورامینیفر (FORAMINIFERA) انکے علاوہ نظام حیات میں اور کئی جانور ہیں جنکے ڈھانچے میں چونا ہوتا ہے جسکا پتہ کیمیائی تشریح سے چلایا جاتا ہے۔ بحیرہ روم میں کئی ہزار فٹ موٹے ایسے پہاڑ موجود ہیں جو ایسے چھوٹے چھپے جانوروں سے بنے ہوئے ہیں جنکی

شکل پیسے کی سی ہوتی ہے اور جو مختلف انجم ہوتے ہیں جنکو نومولائٹ یا سکوی کہتے ہیں۔ اس کی موجودگی کیوجہ اس قسم کے حجرات کو سکوی چونا پتھر کہتے ہیں۔ بحیرہ روم میں جو پہاڑ سطح آب کے اوپر ہیں انکا امتحان کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ سکوی چونا پتھر سمندر کی تہ میں تیار ہوئے ہیں کیونکہ اکثر اوقات ان پہاڑوں میں سکوی کے علامہ مختلف سمندری جانوروں کے رکازات و ستیاب ہوتے ہیں پہاڑوں کے سلسلہ کا سطح آب کے پر۔ دکھائی دینا اس بات کی طرف اشارہ کرتا ہے کہ اس مقام پر سمندری زلزلے واقع ہوئے ہیں جسکی وجہ سمندر کی تہ کا کچھ حصہ اوپر اٹھ آیا اور کچھ اپنی اصلی مقام پر قائم رہ گیا۔ اسی طریقہ پر تیار شدہ کئی ہزار فٹ پہاڑ ہالیم میں بھی پائے جاتے ہیں۔

اس کو زمین پر مختلف مقامات میں مختلف اونچائی اور موٹائی کے پہاڑ ایسے ہیں جو سمندر یا پانی کے ذریعہ تیار ہوئے ہیں انکی تیاری میں سمندری مادہ مثلاً ریت اور سمندری جانور جھو لیتے ہیں۔ اس موقع پر یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ ایک ایسا شخص جو عالم ارضیات نہ ہو وہ یہ کیسے جان یا پہچان سکتا ہے کہ فلاں پہاڑ سمندر کے ذریعہ تیار ہوا ہے اور فلاں کی اور ذریعہ سے اٹھا جواب صرف یہی ہے کہ جو پہاڑ سمندر کے ذریعہ تیار ہوئے ہیں وہ عموماً پر تیلے ہوتے ہیں اور انہیں سمندری جانوروں کی ہڈیاں جنکو ارضیات کی زبان میں رکازات کہتے ہیں کثرت سے ملتے ہیں۔ جس سے یہ صاف ظاہر ہوتا ہے کہ زیر بحث پہاڑ سمندر کے ذریعہ تیار ہوا ہے ورنہ دھات پانی کے جانوروں کے رکازات موجود نہ ہوتے۔ اس قسم کے پانی کے ذریعہ تیار شدہ حجرات کو ربوئی حجرات کہتے ہیں اور عموماً اپنے منہ سے بھانپ دینے سے منی کی بواقی ہے۔

شمالی امریکہ اور ایشیا میں ایک خاص قسم کا چونا پتھر پایا جاتا ہے جو ایک دوسرے چھوٹے جانوروں کے ذریعہ تیار ہوا ہے جنکو فمولینا کہتے ہیں۔ اور اس تیار شدہ پتھر کو فمولینا چونا پتھر کہتے ہیں۔ مرجان سب سے زیادہ چونا پتھر تیار کرنے میں حصہ لیتے ہیں اور اس قسم کے پتھر کو مرجان چونا پتھر کہتے ہیں جو ہر ملک میں تھوڑا بہت پایا جاتا ہے۔ دوسرے سمندری جانور جنکو کافی خوبتہ کہتے ہیں انہیں بھی کیا سیم کاربونٹ ہوتا ہے۔ یہ جب پہاڑ کے تیار کرنے میں مدد دیتے ہیں تو اوپر

جانوروں کی طرح یہ ادھر ادھر بکھرے ہوئے نہیں ہوتے بلکہ اپنی ایک علیحدہ پتلی پر تیار کرتے ہیں جو دو دوسرے قسم کے پرتوں کے درمیان پانی جاتی ہے جب کسی چونا پتھر میں صرف جانوروں کے حفاظتی خول کے ناقابل شناخت چھوٹے چھوٹے ٹکڑے پائے جاتے ہیں تو اس وقت اس پتھر کو شلی چونا پتھر کہتے ہیں۔

نام کوئلہ سے تقریباً ہر شخص واقف ہے اور یہ بھی جانتے ہیں کہ یہ ریل گاڑیوں اور یورپ میں عام طور پر مکانات میں بھی جلایا جاتا ہے لیکن بہت کم لوگ ایسے ہیں جو یہ جانتے ہیں کہ قدیم نے کوئلہ کس طرح تیار کیا اور وہ کانوں میں کس طرح پایا جاتا ہے۔ کوئلہ کے تیار ہونے کا طریقہ تو اوپر بیان کر دیا گیا اب یہ بتایا جائیگا کہ یہ کانوں میں اور سطح زمین کے نیچے کس طرح پایا جاتا ہے۔

کوئلہ پرتوں میں پایا جاتا ہے اور پرتوں کی موٹائی ایک انچ سے کئی فٹ تک ہوتی ہے ان پرتوں کو ارضیاتی زبان میں کوئسٹیم یا زغالی سلوٹ کہتے ہیں۔ اور یہ مختلف قسم کی مٹی اور پتھروں سے محصور ہوتی ہے اور یہ سطح زمین سے مختلف نشیب پر پانی جاتی ہے۔ مٹی اور پتھروں سے محصور کوئلہ تقریباً ہر کوئلہ کی کان میں کبھی جاسکتی ہے۔ ہر ایک کوئلہ کی پرت یا زغالی سلوٹ کے نیچے ایک موٹی یا پتلی مٹی کی پرت پائی جاتی ہے اور زغالی سلوٹ کے اوپر مٹی۔ ریت پتھر یا چھوٹے چھوٹے پتھروں کی پرت ہوتی ہے۔ اس طریقے کا سلسلہ یعنی نیچے مٹی کی پرت، درمیان میں کوئلہ کی پرت اور اوپر مٹی، ریت پتھر یا چھوٹے چھوٹے پتھروں کی پرت کئی ہزار فٹ تک جاری رہتا ہے۔ اور ایک کان میں کئی کئی سو فٹ پائے جاتے ہیں مختلف زمانے میں کئی دفعہ زمین کے نیچے اور اوپر ہونے والی حرکات کی وجہ سے کئی کئی سو فٹ تیار ہوتے ہیں۔ کوئلے کی پرت کے نیچے کی مٹی کی پرت کا امتحان کرنے پر ماہرین ارضیات کو یہ پتہ چلا کہ یہ پرت کئی زمانے میں سطح زمین مٹی جو پانی کے نیچے یا پانی کے قریب مٹی جبر درخت اگے ہوئے تھے۔ درختوں کی موجودگی کا ثبوت ہلکا سا سطح ملتا ہے کہ کوئلہ کی کان میں ہلکا اکثر اوقات بڑے بڑے درختوں کے جڑ تانے پاتے پھیل اور بیجوں کے کامل نشانات ملتے ہیں۔

کوئلہ کی اہمیت یورپ کے باشندوں سے پوچھئے اگر یہ چیز دہاں دستیاب نہ ہوتی تو انکی زندگی دشوار ہو جاتی کیونکہ انکو سرمایہ چوبیس گھنٹے اسکی ضرورت پڑتی ہے۔ ریل اور کارخانے اسی کی بدولت چل رہے اور لاکھوں انسان پرورش پارہے ہیں۔

تایخ طب پر ایک سرسری نظر

از جناب ڈاکٹر سید نظام الدین احمد صاحب یول برجن دہلی عثمانیہ

فن طب اور علاج کے طریقوں کا علم اسی قدر قدیم ہے جتنا کہ خود انسان ابتدائی فزینس سے لیکر اس وقت تک جب کبھی لوگ درد و مصیبت کا شکار ہوئے تو علاج کی تدابیر اختیار کرنا بالکل فطری اقتضاء تھا۔ چنانچہ ان اقوام میں جو اب بھی بالکل قدیم ابتدائی زندگی بسر کرتی ہیں۔ علاج کے طریقے بھی ایسے ہی بالکل ماہی پائے جاتے ہیں۔

یونان قدیم عام طور پر خیال کیا جاتا ہے کہ تایخ طب کا آغاز یونان میں زمانہ ہرقلیطوس یعنی تقریباً پانچ سو سال قبل مسیح سے ہوتا ہے۔ ہرقلیطوس یا بقراط جزیرہ کاس کا باشندہ تھا۔ اسکی عمر کا بیشتر حصہ سیاحت اور تحقیق میں گزاریا نہایت ہی تجربہ کار اور عاقل طبیب تھا۔ یہی پہلا شخص تھا جس نے علم طب کو مذہب حالت سے نکال کر اسکو پائیدہ علم تک پہنچایا۔ اسلئے اسکو مجدد امام علم طب کہنا مناسب ہوگا۔ اسکی وفات کے بعد افادات بقراط (کاپس ہپوکریٹس) کو مدون کیا گیا جس سے اس بات کا پتہ چلتا ہے کہ بقراط سے پہلے بھی طب ایک فن خیال کیا جاتا تھا اور مبادیات سائنس بھی موجود تھے۔ لیکن بے قاعدہ شکل میں۔

صدیوں تک علم طب میں بقراط کے افاضل اصول اور طریقہ علاج کی تقلید کی گئی۔ اس زمانہ میں بھی علاج کے لئے ادویات سے کام لیا جاتا تھا۔ لیکن زیادہ تر صاف پانی، آفتاب کی روشنی، تازہ اور کھلی ہوا۔ موزوں غذا۔ اور دیگر اصول حفظان صحت کو ترجیح دی جاتی تھی۔

ارسطو ۳۸۴ قبل مسیح میں بمقام یونان پیدا ہوا۔ سترہ سال کی عمر میں افلاطون کے حلقہ درس میں شریک ہوا اور طب اور فلسفہ میں مہارت حاصل کی۔ ۳۲۲ ق۔ م میں سکندر اعظم کا اتالیق مقرر ہوا اس نے حیاتیات پر معرکتہ آلا تحقیقاتی مقالے لکھے اور ارتقاء عالم کا تحلیل سب سے پہلے اسی نے ظاہر کیا

جبکہ بعد ڈارون اور دیگر علماء نے اسکو مسلمہ نظریہ ارتقاء کی شکل میں پیش کیا۔ افلاطار (یعنی سودا صفر) بلغم اور خون کی بے پہلے توضیح اسی نے کی اور عناصر مثلاً آب و آتش خاک و ہوا کے وجود اور خشک و تر اور گرم و سرد و پر بخت شروع کی یہ افلاطاس وقت تک مشرقی شاعری اور قدیم یونان طب کے اصطلاحات کے طور پر عمل ہیں۔

سکند۔ اعظم کی وفات اور سلطنت یونان کے زوال کے بعد جب مصر و اسکندریہ علمی ترقی کے مرکز بنے تو فلسفہ کے ساتھ ساتھ علم طب نے بھی کچھ ترقی کی۔

جالینوس۔ دوسری صدی عیسوی میں روم میں طبی مشق کرتا تھا۔ اس نے بقراط سے زیادہ طبی ذخیرہ جمع کیا۔ تقریباً ایک ہزار سال تک طبی پیشہ ور اصول جالینوس ہی پر عمل پیرا رہے اور اصل علم میں مقابلہ بہت کم اضافہ ہوا۔ کیونکہ عوام ان اصول کو مستند خیال کرتے تھے جس سے ہشک تحقیق کی کسی کو جرأت نہ تھی اسلئے لوگ ان کو سو سطویں صدی عیسوی کے علمی انقلاب تک جزئاً نہ تھے کہ نام سے شہور ہے۔ روایتی طور پر مانتے ہیں۔

عربوں کی فتوحات اور علم طب کی اشاعت۔ تاریخ طب کے وہ ابواب نہایت ہی دلچسپ ہیں جن میں یونانی طب کی عالمگیری کے واقعات مندرج ہیں۔ یونان سے بقراط اور جالینوس کے تلامذہ اور متبعین نے علم طب کو مندرجہ ذیل مقامات تک پہنچایا۔

(۱) سسلی اور آرمی کے جنوبی حصے۔

(۲) ایشیا کوچک۔ شام سے عراق اور عرب

(۳) بحیرہ روم کو عبور کر کے راست اسکندریہ جہاں سے مصر اور آفریقہ کے دوسرے حصوں میں یونانی طب نے شہرت پائی۔

عربوں نے علم طب کی سب سے زیادہ خدمت کی۔ دنیا میں سب سے پہلے عربوں ہی نے دوا خانے قائم کئے۔ مہاجرین علم طب اور نجوم اپنے ساتھ لیتے گئے۔ عرب فاضلین نے یونانی طب کو ساتویں صدی عیسوی میں۔ عرب مورآفریقہ کے شمالی ساحل سے لیکر جبل الطارق اور اسپین تک پہنچایا۔

جہاں مشہور عالم جامعہ قرطبہ کی بنیاد والی اس قسم کی اور درس گاہیں دمشق، بغداد، کوئٹہ، صغیان اور سمرقند میں قائم ہو گئیں جہاں بلا امتیاز قوم و ملت مختلف ممالک کے طلباء تحصیل علم کی غرض سے شریک تھے۔ فارغ التحصیل ہونے پر جب یہ اصحاب اپنے وطن لوٹتے تو ان کے توسط سے علم کی خاصی تشریر ہوتی تھی۔

مندرجہ ذیل اطباء خاص طور سے قابل ذکر ہیں۔

محمد ذکریا رازی، امراض متعدیہ کے اولین محقق تھے۔ سب سے پہلے ذہنوں نے چیچک اور کنگر تھور کو مفصل طور پر بیان کیا۔ طب بنوری ان کی ایک مشہور عالم تصنیف ہے۔ عورتوں اور بچوں کے امراض میں اہل اعمال جراحی میں انکو خاص مہارت تھی۔ الحادی کی تدوین انکی وفات کے بعد عمل میں آئی۔ ابوالقاسم۔ انکو موجود آلات جراحی کے نام سے موسوم کیا جاتا ہے۔ انہوں نے آلات جراحی کے چند ایسے نایاب نمونے ایجاد کئے کہ جنکی نظیر اس ترقی یافتہ زمانہ میں بھی نہیں ملتی۔ جریان خون کو روکنے کے چار طریقے جنکا انہوں نے اپنی کتاب میں ذکر کیا ہے ابھی تک مستند مانے جاتے ہیں۔

حکیم ابو علی سینا، ۹۰۰ھ میں بمقام افشانیہ علاقہ بخارا میں پیدا ہوئے، ۷۰ سال کی عمر میں ادبیات طب، فلسفہ اور جمہور علوم متداولہ پر عبور حاصل کیا تھا۔ یہ ایک نہایت ہی صاحب کمال اور عبور پروردگار علامہ گزے ہیں۔ انکی بے شمار تصانیف میں سے قانون الشفا۔ البقیات۔ حیون الحکم زیادہ مشہور ہیں۔ بلابالذمہ در طب یونانی کی جگہ کتابیں یا تو قانون بوعلی کی نقل ہیں یا اس کی شے سے اخذ کی گئی ہیں۔

بغداد ہسپتال نے اس زمانہ میں بڑی شہرت حاصل کی تھی۔ موجودہ دواخانوں کی طرح وہ بھی ہر حیثیت سے مکمل سمجھا جاتا تھا۔ باوجود اسکے کہ کلور و فام معلوم نہ تھا اور طہارت جراحی اور دافع عفونت ادویہ وغیرہ کو کوئی جانتا تک بھی نہ تھا، اسوقت بھی بڑے بڑے آپریشن کئے جاتے تھے جنکی دہشت انگیز تھا ویراب تک محفوظ ہیں۔ ان سے طب کے ارتقاء پر کافی روشنی پڑتی ہے۔ تاریخ عالم میں بلا اشتباہ یہ ایک نہایت ہی حیرت انگیز واقعہ ہے کہ عرب کے وحشی صحرا نورد اور جاہل ملوک سارا بن برقی سرعت سے نہ صرف بحیثیت ناطقین بلکہ بحیثیت علم برداران علم دہندہ سب تمام دنیا پر

چھانگے اور اپنے شمع علم۔ عدل اور مساوات سے مشرق اور مغرب سب کو منور کر دیا۔
جدید علم طب۔ جسکو عام طور پر طب مغربی کہا جاتا ہے کوئی علیحدہ علم نہیں بلکہ قدیم یونانی علم طب کی
ترقی یافتہ شکل ہے۔ سولہویں صدی عیسوی میں جنیوا علمی انقلاب پیدا ہوا۔ اُسوقت 'وسالیس' نے انسانی
تشیح پر ایک کتاب تصنیف کی جسکی بنیاد حقیقی علم پر رکھی، جو انسانی اجسام پر عمل تقطیع سے حاصل کیا
گیا تھا۔ اس کے کچھ عرصہ بعد ولیم ہاروے نے (۱۶۲۸ء) میں دوران خون کو سائیکٹک طریقہ پر ثبات
کر کے طب جدید کا سنگ بنیاد رکھا۔

گزشتہ لٹسن سال کا ہی وہ زمانہ ہے جس میں علم کیمیا، حیاتیات اور دیگر علوم جدیدہ کی تحقیقات
اور انکشافات نے طب کے مردہ قالب میں۔ وحیہ نک دی ہے۔ خلوی نظریہ (سلولر تھیوری) اور
جراثیمات نے علم طب میں ایک نئی تنظیم پیدا کر دی ہے۔ اور سابق کی طرح اسباب مرض کی بنیاد غلط تھی
اور توہمات پر نہیں رکھی گئی۔

امنیت کی تحقیق نے علاج اور حفظان صحت کے طریقوں میں انقلاب پیدا کر دیا ہے عرصہ
دراز سے لوگ اس سے واقف تھے کہ خسرو (علاء الدین) کا حملہ بچہ کو ہمیشہ کیلئے امون کر دیتا
اور مکرر مرض کا خوف باقی نہیں رہتا۔ کم و بیش یہی حال چیچک کا ہے۔

سوال قبل انگلستان میں مرض چیچک بہت عام تھا۔ ایڈورڈ چیمبر نے مشاہدہ کیا کہ اکثر گولی
چیچک سے محفوظ رہتے ہیں۔ اگر اُن پر حملہ ہوتا بھی ہے تو خفیف قسم کا۔ تحقیق اور متعدد تجربات کے بعد
اُس نے یہ ثابت کیا کہ چیچک گاؤں کی سرایت کی وجہ سے اُن میں امنیت پیدا ہوتی ہے۔ اس مشاہدے سے
فائدہ اٹھا کر اس نے تجربہ بچوں میں اس طریقہ سے چیچک کے خلاف امنیت پیدا کرنے میں کامیابی حاصل کی
اُسوقت سے لیکر دور حاضر تک امنیت سے اہم اور عجیب موضوع کا مطالعہ نہایت عرق ریزی سے کیا جا رہا ہے۔
اسکے ذریعہ ہم آج امن قابل بنے ہیں کہ بڑی حد تک امراض ساریہ مثلاً چیچک، میسز، ٹائیفائڈ اور فلنگ
وغیرہ کو حکمی طور پر روک سکیں۔ اور بعض امراض کا علاج انٹی سیرا (antisera) کے ذریعہ قطعی
طور پر کر سکیں۔

تختہ دیر۔ انیسویں صدی عیسوی میں امریکہ میں ڈاکٹر مارٹن نے عمل جراحی کے دوران میں بیہوشی طیارہ کرنے کے لئے اتھیر کا استعمال کیا۔ اس کے کچھ عرصہ بعد ڈونبر اس جزمیس کمپن نے کلوروفام کی قوت متحدہ کاہتہ چلایا جو ایک قوی بیہوشی پیدا کرنے والی دوا ہے۔ آج کل نائٹرس اکسائیڈ وغیرہ عام بیہوشی پیدا کرنے کے لئے کامیابی کے ساتھ استعمال کی جاتی ہیں۔ ان کے علاوہ مقامی اور نخاعی بے حس پیدا کرنے کیلئے متعدد ادویہ استعمال کی جاتی ہیں جن کے ذریعہ ایک مخصوص حصہ جسم جس پر عمل جراحی کرنا ہو جسے حس کیا جاسکتا ہے ان طریقوں کی تحقیق کی بدولت نہ صرف مرثین تکلیف سے نجات پاتا ہے بلکہ مہرجن کے لیے عجیدہ اور طویل اعمال جراحی میں سہولت پیدا ہو گئی ہے۔ اس کا نتیجہ یہ ہے کہ بڑے دوا خانوں میں ہر سال ہزاروں آپریشن بلا تکلیف تکمیل پاتے ہیں۔ عفونت کو روکنے کے ذرائع کا انکشاف موجودہ سرجری کی ترقی کا ایک بڑا سبب ہے۔ گذشتہ صدی کے وسط میں باکٹیریا نے ثابت کیا کہ عمل خیر جراثیم کی وجہ سے ہوتا ہے نیز یہ کہ جراثیم ہی عفونت کا باعث ہیں۔ لارڈ اسٹرن نے زخموں کے علان میں دفع عفونت مثلاً کالباک ٹوشن اور مرکورک ٹوشن استعمال کئے جن سے زخموں کو صاف کرنے اور ان کے اندال میں بے حد سہولت حاصل ہوئی۔ جنگ کریمیا کی نسبت جنگ عظیم میں زخموں کی عفونت کی وجہ سے بہت کم سپاہی خارج ہوئے۔ گذشتہ پچاس سال مسلسل تجربے نے ان ادویہ کے جیبا استعمال کی اصلاح کر دی ہے۔ اور ہر عمل جراحی میں ان ادویہ کو مفید طریقہ پر استعمال کیا جاسکتا ہے۔

آج کل عمل جراحی میں ایسے طریقے ملحوظ رکھے جاتے ہیں جن سے جراحی زخموں کو جراثیم سے پاک رکھا جاسکتا ہے تاکہ زخم قدرتی طور پر مندمل ہوں اور دفع عفونت ادویہ کے استعمال کی ضرورت نہ رہے۔ صدر می جراحی۔ سینہ اور شش کی جراحی نے گذشتہ تیس سال کے عرصے میں بے حد ترقی کی ہے۔ اولاد (ایک ویسیس) کو مرض وق کشش کے بالافانی حصہ کے کھفوں کو بند کرنے کے لئے استعمال کیا جاتا تھا۔ اب توسیع چاک کر کے جلد پسلیاں تک دین الصدور آپریشن کے ذریعہ کانکر نکال دیا جاتی ہیں۔ ٹوشش ہفتہ کیلئے دہی ہوئی حالت میں رہتا ہے۔ اور مرض مندمل ہو جاتا ہے۔ برائ کشش جیسے تکلیف دہ اور ناقابل علاج مرض میں متاثرہ شش کانکر نکال دینے سے مرض کا قطعی ازالہ ہو جاتا ہے

حال ہی میں یورپ اور امریکہ کے بعض سرجنوں نے بعض جاں بلب مدقوق مریضوں پر نازک آپریشن کر کے قلب کے اطراف کا غلاف نکال دیا جسکے بعد مریض تندرست ہو گئے۔

علیٰ بن النقیاس اعضا کے نقائص اور بد وضعگی کے ارتفع اور دماغ کے جراحی طریقوں میں ایسے طریقے اختیار کئے جا رہے ہیں جن پر بغیر دیکھے یقین کرنا بھی مشکل ہے۔

ریڈیو گرافی۔ لاشعاع کے ذریعہ اعضا کا فوٹو لیا انکے مختلف عکسوں کا مقابلہ کیا جاتا ہے۔ اس طریقہ سے امراض کی تشخیص میں حیرت انگیز ترقی ہوئی ہے معمولی طریقے کے علاوہ کثیف ادویہ جسم میں داخل کر کے شش، گردے، پستانہ اور مرارہ وغیرہ کی تصویریں حاصل کی جاتی ہیں۔ ہوا داخل کر کے دماغ کے کہفوں کا اندازہ کیا جاتا ہے۔ چند سال سے آلات لاشعاع کے ذریعہ جسم کے اعضا کا نقشہ دیکھنا ناقص اور متاثرہ اعضا کا عکس لینے کا طریقہ رائج ہو رہا ہے۔ اس میں کسی عضو کی ایک مقررہ گہرائی تک کا فوٹو لیا جاسکتا ہے۔ اور باقی حصہ فلم میں نظر نہیں آتا۔

طب منعیہ یا حفظان صحت۔ حفظ ماقدم علاج سے بہتر موتا ہے، اس شعبہ کا مقصد امراض سے اسباب اور عوام کے خارجی ماحول کی اصلاح ہے۔ تاکہ ہر وقت حیویہ جسمانیہ (بہت صحت مند) اس قدر قوی ہے کہ وہ بخوبی امراض کا مقابلہ کر سکے۔

اس کے لئے خاص ادارے قائم ہیں جو عوام کی مقررہ پیش بندیوں اور احتیاط کو ملحوظ رکھنے کی ہدایات کرتے ہیں۔ قندیلی مناظر، سینما فلمس اور پمفلٹوں کے ذریعہ انہیں تعہیم دی جاتی ہے کہ کس طرح سہولیت سے محفوظ رہیں۔ اور اگر خدا نخواستہ متاثر ہو جائیں تو کس طرح علاج کرایا جائے۔ اسی طریقے کے منہجی اصول دنیا کے تمام ترقی یافتہ ممالک میں طاعون، ہیضہ، دق اور دیگر متعدی امراض کو روکنے کے لئے اختیار کئے جا رہے ہیں۔

بجملہ اللہ ہماری فیاض حکومت حیدرآباد و ممبئی اب اس طرف اپنی خاص توجہ مبذول کر رہی ہے اور ہمیں تو قہر ہے کہ اگر پبلک ممبئی اس میں دلچسپی لے تو ایک دن وہ اُمیگا جبکہ ہم فخر کیساتھ مثل دیگر ممالک کے یہ کہہ سکیں گے کہ ہم نے بھی فلاں فلاں امراض کو اپنے ملک سے نکال باہر کیا۔

بہبودی اطفال۔ کسی مرض کے قطعی ازالہ کے لئے اس امر کی ضرورت ہے کہ مکملہ طریقہ سے ابتدائی مرحلے میں اسکو روکا جائے۔ جیسے بچپن۔ مکملہ وکٹوریہ کا دور حکومت اس لحاظ سے خاص امتیازی حیثیت رکھتا ہے کہ حکومت اور پبلک دونوں نے زندگی اطفال میں خاص دلچسپی سے کام لیا۔ جس کا نتیجہ یہ ہوا کہ موجودہ صدی میں بہبودی اطفال اور طلباء مدارس کے لئے خاص حکمہ جات حفظان صحت کا افتتاح عمل میں آیا۔ نامیاء بہرے اور گونگے طلباء کے لئے خاص مدارس، جسمانی یا دماغی حیثیت سے کمزور بچوں کے لئے خاص انتظام کیا جانے لگا۔ اسطرح امراض کو انکے ابتدائی مرحلہ زندگی میں ہی روکا اور علاج کیا جاتا ہے۔

مدارسی طبی حکموں کے مثال ایک اور نظام ہے جسکو نظام سیمہ صحت کہتے ہیں جسکا انحصار اس اصول پر ہے کہ حکومت عوام اور بالخصوص دو اہم شاخص کا بوقت ضرورت طبی حکمے کے اخراجات میں ہاتھ بٹائیں۔ اس غرض سے انگلستان میں ایک کروڑ چالیس لاکھ نفوس مذکورہ صدر نظام میں شریک کئے گئے ہیں۔

اسی قسم کی ایک اور تنظیم عورتوں کے لئے زبگی وغیرہ کی سہولتیں ہم پہنچاتی ہے۔ کوئی قوم اس وقت تک دور اندیش کہلانے کی سمجھتی نہیں جب تک کہ وہ عورتوں کے زمانہ حمل، استقامت اور زبگی کے وقت انکی صحت کو برقرار رکھنے کا باقاعدہ انتظام نہ کرے۔ کیونکہ وہ بنی نوع انسان کے لئے منع تولید اور افزائش نسل کا قحط ہیں۔ زبگی کو محفوظ بنائے مگر، اور سہل بنانا ہمارا فرض اولین ہے یہ واقعہ موجودہ تہذیب کے لئے باعث ننگ ہے کہ صرف سلطنت متحدہ امریکہ میں ہر سال تین ہزار سے زائد متواتر زبگی سے ضائع ہوتی ہیں۔ اور اس سے کہیں زیادہ اس ”علیاتی عمل“ کیوجہ سے ہمیشہ کیلئے ناکارہ ہو جاتی ہیں۔

ہندوستان تو اس معاملے میں ابھی منزلوں پہنچے ہے۔ اسکا صحیح اندازہ شکل ہے کہ یہاں ہر سال کتنی بے کس مائیں زبگی کے باعث اپنی پیاری زندگی کو ہمیشہ کے لئے خیر باد کہتی ہیں۔ کوئی زبگی کو ”بیضام اہل“ خیال کرتا ہے تو کوئی اسکو بربادی صحت کی ابتداء تصور کرتا ہے۔ یہ سب ہماری غفلت

اور تساہل کے نتائج ہیں۔ ورنہ طب اس قدر ترقی کر چکی ہے کہ اس قسم کی واردات کو اقل ترین تعداد تک پہنچایا جاسکتا ہے۔

حیات انسانی پر موجودہ علم طب کی نوازشات کی یہ چند مثالیں ہیں۔ نتیجتاً یہ کہہ دینا ضروری معلوم ہوتا ہے کہ اب زندگی پہلے سے زیادہ محفوظ و مامون ہو چکی ہے۔ ایک انگریز۔ جاپانی۔ یا امریکن لڑکا جو آج تولد ہوتا ہے اس کے توفی سے اس بات کی توقع کی جاتی ہے کہ وہ اپنے دادا سے کم از کم باہ سال زیادہ عمر پائیگا۔ ان ممالک میں وہابی اور کمسنی کی ادویات کا ایک حد تک انسداد ہو چکا ہے۔ کیا اطفال اور کیا بالغ آدمی ہر ایک صحت سے مالا مال نظر آتا ہے جبکہ مثال ان ملکوں کی گذشتہ تاریخ میں مشکل سے ملتی ہے۔ بخلاف اسکے ہمارے قومی انحطاط، ہماری افراط پسندگی۔ امراض ساریہ کی کثرت، اصول حفظان صحت سے انحراف ہماری نسلوں کو دن بدن زیادہ کمزور بنا رہے ہیں۔

ع۔ بین تفاوت۔ از کجاست تا یہ کجا

مستقبل۔ ابھی علم طب کو بہت کچھ کرنا ہے۔ اس وقت تک ایسے امراض موجود ہیں۔ جن پر علم طب نے پورایا مطلقاً قابو نہیں پایا۔ ہر سال سرطان سے ہزاروں نفوس داعی اجل کو لبیک کہتے ہیں۔ اور ہم اس میدان میں بے معنی سے نظر آنے لگتے ہیں۔ انفلوئنزا کی بعض غیر واضح اور متزلزل کیفیتیں ابھی محتاج تحقیق ہیں۔ وجع معاقل کی جانفشانی نے ابھی ہمارے چہا نہیں چھوڑا۔ سالانہ ساٹھ ہزار اموات جو قلبی امراض سے منسوب کی جاتی ہیں ان میں سے نصف سے زائد کی محرک غالباً ہی ہے۔

انکے علاوہ عالمگیر عصبی امراض کی بڑی جماعت میں تحقیق کی گنجائش ہے۔ صرف یہی نہیں بلکہ مستقبل حفظان صحت کا کام انہیں معیار اپنے ساتھ لائیگا۔ ہماری تہذیب کا یہ غم انگیز واقعہ ہے کہ ہر سال مہجوروں میں سے ہزاروں سے زیادہ اضافہ ہو رہا ہے۔ ہم نے انکی ہمدردانہ حسرت کیلئے اداسے قائم کئے ہیں۔ لیکن ابھی تک اس مرض کی اصلی وجہ ہمیں معلوم نہ ہو سکی۔ جنون کے ابتدائی اسباب محرک موروثی خباثت ماحول کے نقائص طبعی اور معاشرتی خرابیاں، اور غیر معمولی دماغی محنت ہیں جن میں اکثر بلا واسطہ انسان کے اختیار میں ہیں۔ ہمیں صرف مضبوط الحواسی کا علاج ہی کرنا نہیں ہے بلکہ اس

زیادہ اہم ان وسائل کی دریافت ہے۔ جن سے ہم انسانی دماغ کی قوت اور استعداد کو بڑھا سکیں کیونکہ دنیا کا شاندار مستقبل صرف تندرست اجسام رکھنے والی قوموں پر نہیں بلکہ ان پر ہے جو صحیح اور ذکی دماغ بھی رکھتے ہیں۔

میں اس مضمون کو ختم کرنے سے پیشتر یہ کہہ دینا اپنا فرض سمجھتا ہوں کہ یہ علم طب کی ترقی کا سب سے اہم جزو ہے کہ لوگ انفرادی اور اجتماعی طور پر اپنی روزمرہ زندگی میں تو انہیں صحت کو ملحوظ رکھیں۔ یہ ایک امر واقعہ ہے کہ ہمارے علم الصحت نے ابھی اتنی ترقی نہیں کی جتنی علم الادویہ نے بعض اوقات انسان کو اپنی نادانی کے سبب ادویہ کے غلط استعمال کی وجہ سے جان سے ہاتھ دھونا پڑتا ہے۔ لیکن اکثر زندگی میں صحت بخش طریقوں کا عدم امتیاز اور ان پر عمل پیرا نہ ہونا زیادہ مہلک ثابت ہوتا ہے اس حقیقت کے کبھی انکار نہیں کیا جاسکتا کہ جس طرح زندگی کے لئے غذا لازمی ہے، اسی طرح ہوا اور روشنی بھی اہم ہیں جن کے بغیر زندگی ممکن نہیں۔ اچھی غذا، تازہ ہوا، موزوں روشنی ہی صحت مندی کا راز ہیں۔

رباعی

بے جرم کوئی دہر میں رہ سکتا ہے
کس کا ہے یہ منہ، کون یہ کہہ سکتا ہے
میں جرم کروں اور تو سزا دے مالک
کچھ فرق بھی پھر دونوں میں رہ سکتا ہے

(ترجمہ)

حکیم رائے ست گرو پرشاد دہسبر

تجلیات

از شکر مہربن لعل صاحب ماتھرنی لے (غنائیہ)

تم جو آئے دل ہوا آباد ویرانے کے بعد
جاو بیت کچھ تو ہے آخر گداز شمع میں
ان کی محفل میں کسی نے میری چھتری داستان
وان سے آتی ہے خبر مجھ کو جو دیا رکھی
کون کہتا ہے مری حالت میں تبدیلی ہوئی
یوں تو سب ہی آتے جاتے ہیں سر لے دھرمیں
جب ہوا بیدل تو پردہ غیریت کا اٹھ گیا
جس کا جام دل نہ ہو لبریز از درد و جگر

جاگ اٹھے تقدیر سے قسمت کے سوجھنے کے بعد
خود خدا ہو جاتا ہے پروانہ پروانے کے بعد
غیر بھی سنسار ہا افسانہ افسانے کے بعد
جس جگہ کچھ یہی نہیں معلوم ہو جانے کے بعد
تھی وہی جانے سے پہلے ہی آئینکے بعد
ہے وہی اک مرد جو جی جائے مر جانیکے بعد
سوز میں بھی ساز آ جاتا ہے دل جانیکے بعد
عشق کو کیا خاک سمجھیں گا وہ سمجھانے کے بعد

یہ جہاں ارمان کبھی منزل کہہ عشرت نہیں
بس کھلا ہے راز ہم پر ٹھوکرین کھانے کے بعد

ایکادوات کے دور (بسلد گذشتہ)

جلد سوم شمارہ چہارم

جدید کارگاہ ہم نے اس سے پہلے بتایا ہے کہ قدیم زمانے کے کاریگروں کو جھڈے اور غیر معیاری آہوں سے کام لینا پڑتا تھا۔ اس نقص کی وجہ سے انھوں نے غلط خواہ رفتار سے ترقی نہیں کی۔ موجودہ میکانی ترقی کا ایک بڑا اور جدید کارگاہ ہے جہاں جدید آنے والے خاص دہائیں اور معیاری پرزے استعمال کیے جاتے ہیں۔

بڑی ماڈل معیاری آلوں کا موجود ہے۔ اس نے اپنے عینہ ناپ کے پیچ اور نٹ بنائے کہ ایک نمبر کے مختلف پیچوں اور نٹوں میں بال برابر فرت نہ رہا۔ پہلے یہ حال تھا کہ ہر طرح ایک سے معلوم ہونے والے پیچ اور نٹ بھی ایک دوسرے پر نہ آ سکتے تھے۔ ہر نٹ اور پیچ کو کھولنے سے پہلے شناخت کے لئے ایک سے نشان ڈال دئے جاتے تھے تاکہ پھر دوبارہ لگانے میں وقت نہ ہو۔ اب معیاری پرزوں کے باعث یہ وقت رفع ہوئی ہے جس سے وقت اور محنت کی بڑی کفایت ہوئی۔ یہ امور بظاہر بہت معمولی نظر آتے ہیں مگر حقیقت انکا کارکردگی پر ضرور مفید اثر پڑتا ہے۔ اس طرح ہماری میکانی ترقی بڑی حد تک ماڈل سے کمی رہیں منت ہے جس نے آج سے سو سال پہلے معیاری پرزے بنائے۔

دھات کو پھیل کر گول بنانے یا اسکی سطح صاف کرنے کے لئے حدیوں سے خراہ استعمال کی جاتی رہی ہے۔ ماڈل نے خراہ میں متحرک ٹیکنیک کا اضافہ کیا۔ اس آرم وہ اور مفید انسان نے خراہ صہم قدیم چیز کو ایک عصری آلہ بنادیا۔ اب اسکے ذریعے نہایت صحیح قطر کے استوانے بنائے جاسکتے ہیں۔ حقیقت تو یہ ہے کہ اگر خراہ سے اس انتہائی صحت کے ساتھ استوانے نہ بنائے جاسکتے تو دفاعی انجن کے سب سے تجربے ناکام ہوتے۔

۱۹۳۷ء میں ویرٹ ورٹھ نے دہات کی سطح صاف کرنے کا میکانی رنڈہ ایجاد کیا۔ کوئی نوزال بعد نیا رستہ نے دفاعی ہتھیار پیش کیا۔ اس ہتھیار کے ذریعہ ایک آدمی ہزاروں من وزن کے لوہے کو ٹھوک کر مصلوب شکل کا بنا لیتا ہے۔ بڑے بڑے لوہے کے ٹکڑے اس ہتھیار کی ایک ضرب سے پتلی ناٹوں یا تختیوں کی شکل میں بدل جاتے ہیں۔ اس طرح ان نامہرہ موجودوں نے جدید کارگاہ کو تین مفید آلے دئے۔

جدید خراہ، میکانی رنڈہ اور دفاعی ہتھیار۔

کل بنانے والی کلیں اس سو سال کے عرصے میں مختلف کل بنانے والی کلیں اتنی تعداد میں بنائی گئی ہیں کہ

انکی تفصیل ممکن ہی نہیں۔ البتہ ان کا سرسری ذکر دلچسپی سے خالی نہ ہو گا۔ علاوہ ازیں اس سے ان کے تنوع اور میدان عمل کی وسعت کا اندازہ بھی ہو جائیگا۔

فرض کیجئے آپ کو ریلوے انجن کا نور بنانا مقصود ہے۔ فولاد کے ایک بے ڈول کڑے کو دابوں اور دھانی ہتھوڑوں کے ذریعہ ٹٹوں میں استوائی شکل کا بنالیا جاسکتا ہے۔ پھر اسکو خرا دیہ چرھا کر اس طرح چھیلایا جاتا ہے کہ اس کی سطح صاف ہو جائے۔ بعد ازاں اسکو تیز گھومنے والے ایمری کے پھیلوں سے لگا کر گڈا جاتا ہے۔ اب اسکی ساری بیرونی سطح صاف چمکی اور چمکدار ہو جاتی ہے۔ پیدائش کیجئے تو معلوم ہو گا کہ اسکا قطر مطلوبہ قطر کے عین برابر ہے۔

آپ کو دندنے دار چھپے تیار کرنے ہیں۔ دہاتوں کے بڑے بڑے مدور قرص نیچے اور شین میں رکھئے یہ شین دندنے کاٹ دیگی۔ پھر ان پھیلوں کے مرکزی حصے میں سوراخ ڈال دینے کے لئے ایک دوسرے مشین کی مدد لینی ہوگی۔ اس سوراخ میں سے وہ محور گزریگا چیرہ دندنے دار چھپے قائم ہو گیا۔ موٹر کے گیر اسی طریقہ سے تیار کئے جاتے ہیں۔

ہمیں کارخانوں میں ہزار ہا کلوں کا شور سنائی دیتا ہے۔ مختلف مشین اپنے اپنے خاص کام خوبی سے انجام دیتی ہیں۔ چھوٹی سے چھوٹی اور بڑی سے بڑی چیز انھیں کلوں کی رہین منت ہے۔ بوتل پر لگانے کے ڈھکن سے لیکر بڑی بڑی ٹائیں تک یہیں تیار ہوتی ہیں۔ دہات کی تختیوں کو برقی رو گڈا کر جوڑا جاتا ہے جن سے بڑے بڑے جہاز بنتے ہیں۔ گھڑیال کی بال برابر باریک کمان بھی یہیں بنتی ہے اور بڑے بڑے صدامیں کے انجن بھی یہیں تیار ہوتے ہیں۔

جنگ عظیم کا ایک اثر یہ ہوا کہ بہتر ہوتی ہوئی مانگ کے لحاظ سے مصنوعات بڑے پیمانے پر تیار ہونے لگیں۔ جنگ کے زمانے میں سامان حرب تیزی سے تیار ہوا اور صلح کے بعد بھی مصنوعات تیزی کے ساتھ بنائی جانے لگیں۔ بعض وقت اس کا اندیشہ ہوتا تھا کہ اس عجلت اور تیز رفتاری کے باعث پیداوار کی خوبی متاثر ہوگی۔ پھر مزدوروں کے مطالبات کی وجہ سے اوقات کار کو کم کرنا اور اجرتوں کو بڑھانا بھی پڑا۔ مگر صنعتی انجنیئرز نے ان تمام مشکلات پر غلبہ حاصل کیا۔ انہوں نے ایسے عمدہ مشین ایجاد کیں جن کی وجہ سے مصنوعات کی خوبی کا معیار بلند ہوا۔

ماہرین سائنس کا تعاون فولااد کی صنعت کو باوجود ان ناموافق حالات کے جو فروغ ہوا اسکی وجہ سائنس دانوں کا تعاون ہے۔ مختلف قوموں کے فزکس موجدوں اور سائنس دانوں نے اپنی پیش ہوا تحقیقات سے اسکو فروغ دیا۔ ماہرین طبیعیات و کیمیا نے فولااد کے متعلق دور رس اور مفید تحقیقات کی ہیں اس تعاون کی وجہ سے اشیاء کی ساخت اور انکی مضبوطی کا اندازہ لگانے کے مختلف طریقے معلوم کئے گئے۔ فولااد کے ہر نمونہ پر پہلے کیمیائی اور طبیعی آزمائشات ہوتی ہیں۔ اس امر کا تعین کر لیا جاتا ہے کہ فولااد کی ہر قسم میں مخصوص کام کیلئے موزوں ہے۔ فولااد کی ہر نچھتری ہر چیز اور ہر چمکے کی ضروری مضبوطی کی آزمائش کرنی جاتی ہے۔ پھر خوردبین کے ذریعے فولااد کے ہر نمونے کی ساخت کا امتحان کیا جاتا ہے۔ ہر نمونے کو ٹھوک کر اٹھایا کر اور مڑوڑ کر اسکے لوج اور مضبوطی کی آزمائش کی جاتی ہے۔ پھر یہ بھی نہیں ہوتا کہ ضرورت سے بہت زیادہ مضبوط قسم کا فولااد کسی معمولی ضرورت کے لئے استعمال کیا جائے کیونکہ اس سے مصنوعات گراں ہو جائیں گی۔

مثال کے لئے موٹر ہی کوئے لیجئے۔ کسی موٹر کے نور کی تیاری کے وقت اسپر ایسی آزمائش کی جاتی ہے جس سے اطمینان ہو جائے کہ معمولی حالات میں نور پر جو بار ہو سکتا ہے اسکا وہ آسانی سے مقابلہ کر سکتا ہو پھر یہ بھی کہ اسپر صرف ضرورت کے عین برابر فولااد صرف کیا جاتا ہے۔ یہ نہیں ہوتا کہ احتیاط کے خاطر نور ضرورت سے زیادہ موٹا بنادیا جائے۔ سائنس دانوں کے تعاون سے ہر چیز اسقدر معیاری ہو گئی ہے کہ نقص حفاظت کے خیال سے یہ سب فولااد بھی زیادہ استعمال کرنا فضول خرچی ہے۔

تیز رفتار مشینیں مختلف قسم کی ہزار ہا مشینیں دن رات پیداوار میں مصروف ہیں۔ انکی رفتار بھی میٹر سے تیز تر ہوئی جا رہی ہے۔ تجارتی مقابلوں کی وجہ سے مشینوں کی رفتار میں تیزی پیدا کرنا ناگزیر ہو گیا ہے آج سے دس سال پہلے کی مشینیں جس رفتار سے کام کرتی تھیں آج وہ بالکل ناکافی ہے۔ سال بہ سال تیز رفتار مشینوں کے لئے بلکہ پیدا کی جاتی ہے۔

۱۹۲۴ء میں انگلستان کی ایک نمائش میں لکھنوی صاف کرنے کی ایک مشین پیش کی گئی تھی۔ اس مشین میں لکھنوی کی تختیاں ڈالی جاتی تھیں۔ یہ مشین ان تختیوں کی سطح پر زندہ پھیرتی اور کناروں کو گول بنا دیتی تھی۔ اسکی رفتار اتنی تھی کہ ہر منٹ میں ۳۰۰ فٹ لمبے تختے تیار ہو جاتے تھے۔ ۱۹۲۵ء میں بھی اس قسم کی

مشین پیش کی گئی گراب اسکی رفتار ۵۴ فٹ فی منٹ تھی۔ یعنی کارکردگی میں ۵۰ فیصدی اضافہ ہوا صرف چار سال میں رفتار اتنی بڑھ گئی کہ انسانی ہاتھ اسکا ساتھ دینے سے قاصر ہو گئے۔ پہلے ٹھکر دے تھے مشین میں ڈالنے کا کام ایک مزدور انجام دیا کرتا تھا۔ گراب اس مشین میں تھکے ڈالنے کے لئے بھی ایک دوسری مشین بنانی پڑی۔

بے زنگ فولاد فولاد کی صنعت کے سلسلے میں ایک دلچسپ اور قابل ذکر کارنامہ بے زنگ فولاد نئی ایجاد ہے۔ فارا لے ایسے فولاد کا متلاشی تھا جو زنگ آلود نہ ہوتا ہو۔ اس نے بہت سے تجربے کئے اور آخر کار ایک حد تک کامیاب بھی ہوا۔ اس نے فولاد کی ایک ایسی قسم معلوم کی جو زنگ آلود نہ ہو سکتی تھی مگر یہ اس قدر نرم اور بے لچک تھی کہ کسی صنعت میں اسکا استعمال ممکن نہ تھا۔

معمولی فولاد کے بنے ہوئے چاقو اور پتھر یاں بہت جلد زنگ آلودہ ہو جاتی ہیں۔ اسکی وجہ یہ ہے کہ معمولی فولاد کا لوہا پانی میں نسبتاً زیادہ حل پذیر ہے۔ معمولی فولاد کے ذرے متجانس نہیں ہوتے۔ اسوجے اس کے سالیے ہوائی آکسیجن سے بے آسانی مل جاتے ہیں۔ اس طرح لوہے کا اکساؤد حاصل ہوتا ہے جسکو ہم زنگ کہتے ہیں۔ بے زنگ فولاد کے فوائد اس قدر واضح ہیں کہ انکی تفصیل غیر ضروری ہے۔

کرومیم نامی دھات کی آمیزش سے بے زنگ فولاد تیار کیا جاتا ہے۔ اس طرح حاصل کیا ہوا کروم فولاد بہت پھونک ہوتا ہے۔ اور اسیں لوج بھی بہت کم ہوتا ہے۔ مگر چھری چاقو ہماری روزمرہ زندگی میں جس مقصد کے لئے استعمال ہوتے ہیں اسکے لئے انکا زیادہ لوچدار یا مضبوط ہونا ضروری بھی نہیں ہے۔ اس قسم کا فولاد تیار کرنے کیلئے ضرورت اس امر کی ہوتی ہے کہ کاربن پوری طرح خارج کر دیا جائے۔ یہ بہت ہی مشکل اور نہایت ہی گرانا عمل ہے ۲۰۰ روپیہ کے فولاد سے کاربن پوری طرح خارج کرنے میں کوئی ہزار روپیہ خرچ ہوتے ہیں۔ اگر جبکہ جدید تریمات اس عمل کی گرانی کو گھٹانے کی طرف مائل ہیں مگر یہ بھی عمل نکلیں پر فولاد کی قیمت کا کم از کم چار چندہ ضرر صرف کرنا پڑے گا۔ فولاد میں کرومیم کے ساتھ نکل اور کو بآلت کو ملا کر عجیب و غریب فلزات تیار کی جا رہی ہیں۔ اس قسم کی نئی فلزات کے استعمال سے پرواز زیادہ قابل اعتماد ہوتی جا رہی ہے۔ ہوائی جہاز کے حمام ایسے ہی فلزات سے تیار کئے جا رہے ہیں کیونکہ یہ بہت سبک بے زنگ اور نہایت ہی مضبوط ہوتے ہیں۔

کرگے کا دور

تمہید تہذیب کے ابتدائی مدارج میں جب انسان کو کھانے پینے اور محفوظ مقامات میں رات بسر کرنے اطمینان ہو گیا تو جسم ڈھانکنے کی فکر ہوئی۔ پہلے درختوں کے پتوں سے سرپوشی کا کام لیا گیا اور پھر مردہ جانوروں کی کھال سے جب سادہ ترین ضروریات زندگی سے اطمینان حاصل ہوا تو اظہار ذات کے جذبے نے نمائش کا تخیل بیدار کیا۔ قدیم زمانے کے برتنوں پر جو بھٹی تصاویر اور نقوش نظر آتے ہیں وہ سب اسی جبلت کا مظاہرہ ہیں۔ کرگا تہذیب انسانی کی ان ابتدائی ایجادوں میں سے ایک ہے جو انسان نے اپنی فن کاری اور کمال کے اظہار کے لئے پیش کئے۔ دوسرے قبیلوں پر فوقیت جتانے کے لئے اس سے بہتر کیا ہو سکتا تھا کہ قبیلے کے تمام آدمی عمدہ کپڑا پہنیں۔ اسوجہ سے ہی انسان نے کپڑا بننے کی طرف بہت پہلے ہی سے توجہ کی ہوگی۔ اگرچہ کرگا بہت ہی قدیم ایجاد ہے، مگر تعجب اسکا ہے کہ کئی صدیوں کے گزر جانے پر بھی یہ اپنی ابتدائی حالت ہی میں رہا۔ غنیمت کے لئے پٹکیاں اور ہوا چکیاں قائم ہوئیں مگر کرگے کے لئے دقتی قوت ہی کافی سمجھی گئی۔ ہوا اور پانی کی قوت سے کرگا چلانے کا خیال تک نہ آیا۔ ٹول، کٹیرے، نخل، ساٹن، چھینٹ اور ملل سب قدیم دقتی کرگے پر ہی بنے جاتے تھے۔

ریشے ہمارا لباس و قسم کے ریشوں سے بنتا ہے، حیوانی اور نباتی۔ رونی، کتان، اور سن نباتی ریشے ہیں۔ اون اور ریشم حیوانی ریشے۔

رونی ان تمام ریشوں میں سب سے زیادہ اہم ہے۔ اسکا استعمال اسقدر وسیع ہے اور اسکا کپڑا عام طور پر اسقدر مقبول ہوا ہے کہ اسکو ریشوں کی ملکہ کہتے ہیں۔ یہ معلوم نہ کیا جاسکا کہ دراصل اسکی صنعت کس وقت سے شروع ہوئی، مگر اتنا یقین ہے کہ بیت ہی قدیم چیز ہے۔ اندازہ لگایا گیا ہے کہ ہمارے ملک ہندوستان میں ۸۰۰ ق۔ م سے اسکا استعمال ہو رہا ہے۔ سکندر اعظم نے جب ہندوستان پر حملہ کیا تھا تو اسے ہندوستانیوں کو روئی کا کپڑا پہنا ہوا دیکھا۔ کو لمبس ۱۴۹۲ء میں جب امریکہ پہنچا تو وہاں بھی باشندوں کو روئی کے لباس میں ملبوس پایا۔ یوں تو روئی کے کئی قسمیں ہیں مگر اسکی بہترین قسم بار بادوس کہلاتی ہے۔ امریکہ میں یہ زیادہ ہوتی ہے۔ اسکے ریشے اتنے بڑے اور مضبوط ہوتے ہیں کہ

سیر بھر روئی سے .. میل لمبا تاکہ حاصل کیا جاتا ہے۔

کٹان اسی کے پودے سے حاصل ہوتا ہے۔ اسی کا پودا ہر سال بویا جاتا ہے کوئی دو تین فٹ اونچا ہوتا ہے۔ اسکے تنے کے ریشوں سے کٹان حاصل ہوتا ہے اور اسکے بیج سے تیل اور کھٹی حاصل ہوتی ہے۔ اس کی کاشت آفریقہ کے بعض حصوں میں روس اور اکثر یورپی ممالک میں ہوتی ہے۔

اسکے بیج ہموار زمین پر بوائے جاتے ہیں۔ جب وہ کافی اونچے ہو جاتے ہیں تو انہیں جڑ سمیت اکھاڑ لیا جاتا ہے۔ پودوں پر کنگھی پھیر کر بیج علیحدہ کر لیتے ہیں اور تنوں کو پانی میں ڈال دیتے ہیں۔ ان میں ایک قسم کا تخیری عمل ہوتا ہے جسکے بعد ریشے بآسانی علیحدہ ہو جاتے ہیں۔ ان ریشوں کو خوب پھٹکا جاتا ہے تاکہ اندرونی باریک ریزے علیحدہ ہو جائیں۔ پھر اچھے اور لمبے ریشے چھانٹ کر یکجا کر لئے جاتے ہیں پہلے کٹانی کپڑا زیادہ استعمال ہوتا تھا۔ گلاب سوئی کپڑے نے اس قدر مقبولیت پائی کہ کٹانی کپڑے کا استعمال نسبتاً کم ہوتا چلا ہے۔

من بھی ایک نباتی ریشہ ہے۔ اسکی مختلف قسمیں ہیں جو دنیا کے مختلف ممالک میں اُگتی ہیں۔ بنگال میں اسکی کاشت زیادہ ہوتی ہے۔ کلکتہ میں سن کے بڑے بڑے کارخانے ہیں جہاں اس سن کے تھیلے بنائے جاتے ہیں۔ اس صنعت کے لئے کلکتہ ساری دنیا میں مشہور ہے۔ روس میں بھی سن کی ایک قسم پیدا ہوتی ہے وہاں اسکے تھیلے بنائے جاتے ہیں۔ اسکے علاوہ وہاں کے سن کا کپڑا بھی بنایا جاتا ہے۔ یہ بہت بعد ہوتا ہے مگر غریب لوگ اسکو استعمال کر لیتے ہیں۔

ریشم کا کپڑا اولاً ہمالیہ میں پایا گیا تھا۔ پھر یہ کس طرح ملک چین میں منتقل کیا گیا اس کے بارے میں ملکہ سی کن شی نے اوقات فرصت میں تفریحی مشغلے کی حیثیت سے ریشم کے کپڑوں کی پرداخت شروع کی۔ چنانچہ اب بھی شہر سیکین کی معزز خواتین کا تفریحی مشغلہ ہی ہے۔ کہتے ہیں ملکہ نے اس زمانہ میں ایک ایسا طریقہ ایجاد کیا تھا کہ ریشم کے کپڑے کو ضائع کئے بغیر پورا حاصل کر لیا جاسکتا تھا۔ یہ تار اپنی چمک اور مضبوطی کی وجہ سے اس قدر مقبول ہوا کہ خود شاہ چین نے اپنی ملکہ سے خواہش کی کہ اسکے لئے ریشم کا لباس تیار کر لئے۔ اس طرح ریشم اور اسکی صنعت کو ابتدائی سے شاہی سرپرستی حاصل رہی۔ ایکٹ

عرصہ دراز تک یہ صنعت ملک چین تک محدود رہی۔ دوسرے ممالک میں نشوونما شروع ہوئی۔ مغاطرہ پندہ طبیعتوں نے چین کے سفر اختیار کئے اور اپنی جان کو خطرے میں ڈال کر اس قومی صنعتی راز کا پتہ چلانے کی بہتری کو ششیں کیں مگر چھٹی صدی عیسوی تک یورپ اس راز سے واقف نہ ہو سکا۔ فرانس اور اٹالیہ بارہویں اور تیرہویں صدی میں ریشم کی صنعت کے لئے مشہور تھے۔ انگلستان میں اس وقت تک صنعت معمولی حالت میں تھی۔ جان لاسب نے محسوس کیا کہ انگلستان اس صنعت میں بہت پیچھے ہے۔ وہ چاہتا تھا کہ کس طرح یہ صنعت انگلستان میں ترقی کرے۔ اس نے اٹالیہ کا سفر کیا۔ بڑی مشکل سے ریشم کے ایک کارخانے میں معمولی مزدور کی حیثیت سے مامور ہوا۔ اس صنعت کے سائے کاظمے راز معلوم کر لئے اور خفیہ طور پر انگلستان کو فرار ہو گیا۔ اسکی واپسی کے چند ہی ماہ بعد انگلستان میں اعلیٰ درجے کا ریشم پیدا ہونے لگا۔ اطالوی نمائندے نے اس غیر معمولی ترقی پر اظہار حیرت کیا۔ جب اٹالیہ کو یہ خبر پہنچی اور کارخانے کو اطلاع ملی تو سب سہم کر رہ گئے۔ اب انھیں معلوم ہوا کہ مفرد مزدور دراصل ایک بڑا صنلع تھا جو اس بھیس میں انکے صنعتی راز لے اڑا۔ رنج اور غصے سے مغلوب ہو کر اطالویوں نے انتقام کے لئے ایک آدمی انگلستان روانہ کیا۔ اس نے کسی طرح لاسب سے گہری دوستی پیدا کی اور ایک مرتبہ اسکے کھانے میں زہر ملا دیا۔ لب جان بڑھو سکا مگر ریشم کی صنعت کے تمام رموز سے انگلستان واقف ہو چکا تھا۔

پارچہ بانی پارچہ بانی کے دو اہم شعبے ہیں۔ ریشوں سے تاگہ حاصل کرنے کو کاتنا کہتے ہیں پھر ان تاگوں سے پیدا حاصل کرنے کے عمل کو بننا کہتے ہیں۔

ریشوں کو پہلے دھنک لیتے ہیں اسکے بعد انکی پونیاں بنائی جاتی ہیں۔ ان پونیوں سے ریشوں کو آہستہ آہستہ کیچ کر بل دیتے جاتے ہیں۔ اس طرح تاگہ کا تاجا جاتا ہے۔

ابتدائی دور میں کپڑا بننے کا عمل سادہ مگر محنت طلب تھا۔ پہلے تاگے کے کھڑے تار مان دیئے جاتے تھے۔ آڑے تاروں کا ایک سلسلہ ان میں سے نیچے اوپر گزارا جاتا تھا۔ اس طرح تاگے کو دو تاروازی آڑے کھڑے سلسلوں میں مربوط کر کے کپڑا حاصل کیا جاتا تھا۔ کھڑے تاروں کو تانا اور آڑے تاروں کو

بانا کہتے ہیں۔

مذکورہ بالا عمل نہ صرف مشقت طلب تھا بلکہ اسیں وقت بھی بہت ضائع ہوتا تھا۔ پھر کپڑے کی بڑھتی ہوئی مانگ کیلئے اس طریقے سے پوری رسد ہمیشہ نہ مل سکتی تھی۔ حالات متقاضی تھے کہ کوئی آسان عمل معلوم کیا جائے۔ یہی ضرورت دہی کرگے کی ایجاد کا باعث ہوئی۔

دہی کرگے میں تانے کے تاروں کو ایک چوکھٹے میں اس طرح تان دیتے ہیں کہ کرگے کے پائیدان کو دبانے سے متبادل ساگوں کا ایک سلسلہ اوپر اٹھ جاتا ہے۔ یعنی پہلا تیسرا پانچواں اور دیگر طاق ساگوں کو اوپر اٹھ جاتے ہیں اور بقیہ نصف تان کے نیچے ہی رہتے ہیں۔ درمیان میں جو جگہ پیدا ہو جاتی ہے اس میں سے نال پھسک کر بانا ڈالا جاتا ہے۔ اب پائیدان کو اٹھانے سے ساگوں کا طاق سلسلہ نیچے اور دوسرا سلسلہ اوپر ہو جاتا ہے۔ نال کو چسپرانے کا تانہ ہوتا ہے درمیانی جگہ میں سے مخالف سمت میں پھینکا جاتا ہے۔ اس سلسلے کو جاری رکھ کر پورا بانا ڈال دیا جاتا ہے۔ اس ایجاد سے یہ فائدہ ہوا کہ بھلا کھانے کے ہر تار کے اوپر نیچے سے نال گزارنے کی وقت باقی نہ رہی۔ تانے کو چوکھٹوں میں مرتب کرنے کی وجہ سے بانا ڈالنا بہت سادہ اور تیز تر عمل کی صورت اختیار کر سکا۔

جان کے اس قدیم کرگے میں جو قدیم نال استعمال ہوتی تھی اسکے لئے جلاہ کے دونوں ہاتھ مصروف رہتے تھے۔ انگریزوں نے اسکو سیدھی جانب سے بائیں جانب نال پھسکی ہوتی تھی اور دوسری مرتبہ بائیں جانب سے سیدھی طرف پھسکائی۔ ایک انگریز موجد جان کس نے اڑان نالی ایجاد کی۔ اسکے ذریعے جلاہ صرف ایک ہاتھ کے ذریعے نال دان کو جھٹکا دیکر نالی کو دونوں سمتوں میں پھینک سکتا ہے۔ اس سہولت کی وجہ سے کارکردگی میں اضافہ ہوا اور کپڑا زیادہ مقدار میں پیدا ہونے لگا۔ اسکا ایک نتیجہ یہ ہوا کہ کپڑا رستہ ہو گیا۔ اس پر جان کس کے ہم وطن اسقدر برہم ہوئے کہ اسکے مکان پر حملہ آور ہوئے۔ یہ چارہ جان کس کے ایک رونی کے تھیلے میں جا چھپا اور نہ شاید اسکا خاتمہ ہی ہو جاتا بعض دہی کرگے دشمنوں کی فطری پکار اس تھیلے کو اپنے مکان میں منتقل کیا۔ کچھ دنوں بعد اسکو اپنا وطن چھوڑ کر فرانس جانے کا موقع ملا۔ وہاں اس نے غریب کی حالت میں اپنی زندگی کے باقی دن گزارے اور آخر کار گمنامی کی حالت میں انتقال کیا۔ مرنے کے بعد قدر ہو ا کرتی ہے۔ انتقال کی خبر پانے کے بعد لٹکا شائے کے ان غضب ناک محسنوں نے محسوس کیا کہ جھکو وہ اپنا وطن سمجھتے تھے وہ دراصل ان کا دوست اور بی خواہ تھا۔ (باقی)

دوسری فصل

زرعی آبادی (بہ سلسلہ سابق)

سابقہ فصل کے آخری پارے میں لکھا گیا ہے کہ موضع ہذا کے باشندوں کا معیار زندگی ادنیٰ معیار زندگی اور اس کا مفہوم | جیستہ مجموعی ادنیٰ ہے لیکن اب دریافت طلب امر یہ ہے کہ اس ادنیٰ معیار زندگی کیا مراد ہے اور اس کو جانچنے کا ہمارے ہاں کیا معیار ہے۔

ادنیٰ معیار زندگی سے ہماری مراد ایسا معیار زندگی ہے جو کہ ایک کارگذار منہن اور مہذب جماعت یا قوم کے نمایان شان بنو۔ چہرہ سوال ہو سکتا ہے کہ وہ کونسا معیار زندگی ہے جو کہ کارگذار منہن اور مہذب جماعت یا قوم کے نمایان شان ہو سکتا ہے اس قسم کے معیار سے ہماری مراد ایسا معیار رہائش ہے جس پر زندگی بسر کرنے سے وہ تمام ضروریات اور چند واجبی تعینات پوری ہوتی ہیں جو کسی جماعت یا قوم کی قوت کا رگزار ہی معیار تہذیب، معیار تمدن اور معیار آرام کو بڑھانے یا برقرار رکھنے کے لئے ضروری ہیں۔ اسی معیار رہائش کو ایک کارگذار معیار زندگی کے نام سے بھی تعبیر کیا جاسکتا ہے جب ہم یہ کہتے ہیں کہ موضع ہذا کے باشندوں کا معیار زندگی جیستہ مجموعی ادنیٰ ہے تو اس وقت ہمارا یہ مطلب ہوتا ہے کہ یہاں کے باشندے ایک کارگذار معیار رہائش (جس کی ہم نے ابھی تعریف کی ہے) کے مقابل بہت ہی گرے ہوئے معیار پر زندگی بسر کر رہے ہیں۔

ذیل میں ہم موضع زیر بحث کے باشندوں کی دالفت، غذادب، لباس
معیار زندگی کو جانچنے کے ذرائع (رج، مکان اور دو) نوعیت تعلیم کے حالات و دریافت کریں گے
کیونکہ یہی چار اہم ذرائع ہیں جن کی بدولت کئی جماعت یا قوم کے معیار زندگی کو جانچا جاسکتا ہے۔
دالفت، غذا:۔ صحت اور قوت کا رگزارسی کو بڑھانے یا برقرار رکھنے کے لئے متوازن
قسم کی غذا کا استعمال ضروری ہے۔ متوازن غذا سے روزمرہ کی وہ مستقل غذا مراد ہے جس میں
صحت اور قوت کا رگزارسی کو بڑھانے یا برقرار رکھنے والے جملہ اجزائے غذائیت ایک موزوں
تناسب میں پائے جاتے ہیں۔ پیرسیدنی بی بی اینڈ ہلت ویک ایسوسی ایشن نے اپنے جاری کردہ
پمفلٹ میں بتلایا ہے کہ کمترین مقدار کے ساتھ ایک شخص کی ماہانہ یا روزانہ غذا حسب ذیل
جدول کے مطابق ہو سکتی ہے:۔

بج	بج	بج	ایک شخص کی ماہانہ مقدار خوراک	ایک شخص کی روزانہ غذا کا حساب					
				پروٹین گراموں میں	ایچا ٹھیک	کم	ایچا کم	کاربو ہائیڈریٹ گراموں میں	کالری
۱	چاول	صاف چاول	۳	۱۲	۲	-	۱۵۵۸	-	۵۲۰۱۸
۲	دھان	دھان چاول	۷	۸	۳	-	۹۵۲۰	-	۸۹۶۲۰
۳	دالیں	دالیں	۱	۶	-	۵۷۷	۱۵۹۷	-	۵۱
۴	دھان	دھان چاول	۲۱	۴	۱۱	-	۱۵۱۱	-	۲۳۲۳۷
۵	دالیں	دالیں	۲	۲	۱۵۲	-	۳۵۵۰	-	۲۰۰
۶	دالیں	دالیں	۱	۸	۵۸	-	-	-	-
۷	دالیں	دالیں	-	۱۵	۵۵	-	-	-	۱۲۶
۸	دالیں	دالیں	۱	۱۳	۱	-	۹۲۰	-	۹۵۵۰
۹	دالیں	دالیں	۱	۱۳	۱	-	-	-	۲۵۲

زری آبادی

س.ن.	ک.ن.	پ.ن.	ایک شخص کی ماہانہ مقدار خوراک	ایک شخص کی روزانہ غذا کا حساب						ک.ن. و پ.ن. کی مقدار خوراک اونس	ایک شخص کی ماہانہ مقدار خوراک اونس	پونڈ	اونس	
				چائے	تھیک	کھجور	چائے	کھجور	چائے					
														چائے
۱۲۶	-	-	۱۵	-	-	-	۱۵۰۰	-	-	-	۱۵	-	-	گھی یا سسکہ
۱۲۰	۳۵۹۰	-	۸	۳	-	-	۸۵۷	-	-	۳	۸	۷	دودھ	
۶۰	۲۵۲۰	۵۵۸۰	۱۵	-	-	-	۶۵۶۰	-	-	۵	۱۵	۱۵	ولایتی مونگ	
۵۵	۷۵۲۵	-	۱۵	-	-	-	۱۵۸۰	-	-	۵	۱۵	-	ملک پوڈر	
۱۲۵	-	-	۱۲	۳	-	-	۱۵۹۱	-	-	۳	۱۲	۳	غذا ازیم گوشت	
۱۵۰	۳۸۱۲۵	-	۱۲	-	-	-	-	-	-	۱۵	۱۲	۲	گوشت مچھلی	
۲	۱۸۵۹۰	-	۳	۱۱	-	-	۱۱۹۵	-	-	۷	۳	۱۱	شکر	
۴۲	۷۵۲۰	-	۳	۱۱	-	-	۱۵۳۰	-	-	۷	۳	۱۱	شکر یا گڑ	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	غذا جو کہ پیاز یا آلو	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	جڑوں یا	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	میوے کے	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	تھیں دار	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	پالک گوبی	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	مچ یا درک لیسن	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	مساجات	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	نک	

مجموعہ - ۳۸۵۷۵ - ۳۲۵۳۶ ۲۵۴۲۵ ۳۵۵۱۱ ۶۶۵۸۹ ۲۵ ۴۹۸۵۷۵ ۳۲۶۱

زیر بنی معاشی تحقیق برائے خرابی ۷۷ ۱۱۵۱۵ ۹۵۱۹ ۳۲۶ ۳۹۵۸۵

باقی ۳۳۵۸۸ ۱۰۳۵۳ ۸۲۵۷۲ ۳۳۸۵۸۸ ۲۹۳۵

مندرجہ ذیل تحت سے واضح ہو رہا ہے کہ اگر حسب مزاحمت روزانہ مختلف قسم کی اشیاء بطور غذا استعمال کی جائیں تو ۵۲۷۱۰۳۵ گرام پروٹینس - ۸۲۷۷۲۰۷۲ گرام چربی - ۳۸۸۵۸۸۸ گرام کاربوہائیڈریٹ اور ۲۹۳۵ کیلو ریز حاصل ہو سکتے ہیں جن کی بدولت فیوری گرمی اور قوت حاصل ہوتی ہے۔ لیکن انفسوس کے ساتھ کہنا پڑتا ہے کہ موضع ہڈا کے باشندوں کو اس نوعیت کی غذا دستیاب نہیں ہوتی۔

درعی آبادی عام طور پر چاول استعمال کرتے جاتے ہیں، اس لئے کہ چاول یہاں کی سب سے اہم پیداوار ہے۔ جو ابھی استعمال کی جاتی ہے لیکن محدود مقدار میں۔ البتہ خستہ حال خاندان بیشتر جو اردو کمتر چاول استعمال کرتے ہیں گیموں کا استعمال صرف عیدین کے موقع پر کیا جاتا ہے اس لئے کہ گیموں ایک قیمتی پیداوار ہے۔

دالوں میں سب سے زیادہ عمومیت اڑو کو حاصل ہے کیونکہ اڑو دالوں کے مقابل ہی اڑاں دال ہے۔ مونگ، چنے اور تور کا استعمال صرف چند خاندانوں تک محدود ہے۔ اس لئے کہ یہ دالیں نسبتاً گراں ہوتی ہیں۔

چاول اور جواری طرح یہاں کی عام استعمال کی اشیاء، نمک، مرچ، پیاز اور املی ہیں انھیں اشیاء کے ذریعہ معمولی قسم کے ساگ سالن تیار کئے جاتے ہیں اور ان میں جن کو شہری آبادی کی اکثریت ذائقہ کی افزایش کے لئے لڑنا کو زیر طور پر استعمال کرتی ہے، دیہاتی افراد کی اکثریت عیدین کے موقع پر بھی ان کا استعمال نہیں کر سکتی، وجہ یہ ہے کہ یہ چیزیں گراں ہوتی ہیں۔ مزید برآں دیہاتی ان کے استعمال کے عادی بھی نہیں ہوتے۔

سبزیوں میں جھگی بھاجیوں کا استعمال عام ہے خصوصاً موسم باراں میں اس قسم کی سبزیاں زیادہ مقدار میں استعمال کی جاتی ہیں ورنہ رہے کہ یہ سبزیاں مفت حاصل کی جاتی ہیں، دیگر قسم کی سبزیوں (مثلاً پالک وغیرہ) کا استعمال بالکل مفقود ہے۔ اول تو یہ سبزیاں بہت کم دستیاب ہوتی ہیں۔ دوسرے ان کی قیمت بھی گراں ہوتی ہے خوش حال طبقہ میں بگین، ترنی، آلو وغیرہ کی ایک محدود مقدار استعمال کی جاتی ہے۔

اندے۔ مرغی اور گوشت کا روزمرہ استعمال بالکل مفقود ہے۔ اندے عام طور پر فروخت کر لئے جاتے ہیں۔ گوشت عموماً عیدین کے موقع پر استعمال کیا جاتا ہے خوش حال افراد ہر آٹھویں دن (جبکہ بازار لگتا ہے) گوشت کا استعمال کرتے ہیں مچھلی کا استعمال عام ہے کیونکہ مچھلی مقامی طور پر ارزاں دستیاب ہو سکتی ہے۔ روغنیاں میں صنمیل استعمال کیا جاتا ہے۔ روزمرہ کی غذا میں گھی کا استعمال بالکل مفقود ہے، جس کی وجہ یہ ہے کہ گھی بہت ہی گراں شے ہے جن لوگوں کے ہاں دودھ دیسے والے جانور ہیں وہ بھی گھی فروخت کر دیتے ہیں۔ چونکہ دودھ عام طور پر گھی بنانے کی خاطر وہی میں تبدیل کر دیا جاتا ہے

اس لئے وہ کھانا استعمال بھی محدود ہے۔ البتہ چھانچ ضرور استعمال کی جاتی ہے۔ وہیات کے خستہ حال نرمی آبادی خاندانوں کو دہلی تو کجا چھانچ بھی استعمال کیے بغیر نہیں ملتی حالانکہ وہیات میں دودھ اور دہی کی بہتات ہونی چاہیے تھی۔

بچے کھانے عام طور پر عیدین کے وقت استعمال کئے جاتے ہیں۔ یہ کھانے نموا گڑ سے تیار کئے جاتے ہیں۔ ذیل میں ہم اس موقع کے ایک متوسط احوال دیہاتی کی غذا کا جدول پیش کریں گے جس میں بتلایا گیا ہے کہ فی ماہ مختلف قسم کے اشیاء کن مقداروں میں نہت کی جاتی ہیں۔ ان اشیاء کا روزانہ اوسط کیا ہے اس اوسط کا بخا طہ کرتے ہوئے ایک متوسط احوال شخص کو روزانہ اوسط کس قدر اجزاء غذایت حاصل ہوتے ہیں۔

ردیف	کھانہ	ماہانہ مقدار					ایک متوسط احوال دیہاتی کی روزانہ غذا احوال کے اجزاء غذایت				
		چائے	دہی	چھانچ	گڑ	نموا	پیر چھنیں	چربی	کالہ پیپر	کیلوریز	
۱	چاول	۳۰	-	۱	۱۳	-	۱۶	۲۱۰۵۵	۲۰۶۶	۳۵۲۰۸	
۲	جوار	۱۵	-	-	۹	۳	۸	۲۳۵۶	۹۳۶	۱۰۰۸۵۰	
۳	دال اڑو	۱	۱۳	-	۲	-	۱	۶۵۸۲	۰۰۳۶	۱۱۸۵۱	
۴	دہی	-	۱۵	-	-	۸	۱۵	۱۱	۰۵۱۹	۲۵۶۵	
۵	چھانچ	۱	۱۳	-	-	۲	۱۵	۶۹	۰۰۸۳	۱۶۵۰۸	
۶	پھلی	۱	۱۳	-	۱	۱۰	۱۵	۶۱۰	۰۵۴۶	۲۸۵۵۰	
۷	بزیایاں	۱	۱۳	-	-	-	۱۵	۶۳	۰۵۴۶	۲۵۵۰۷	
۸	مرچ	۱	۱۳	-	۵	۴	۱۵	۵۵	۰۸۹۴	۶۹۵۵۹	
۹	اٹلی	۱	۱۳	-	۱	۷	۱۵	۵۵	۰۵۴۶	۸۰۵۳۰	
۱۰	پیاز	۳	۱۲	-	۲	۴	۲۰	۱۱۰	۰۰۴۰	۲۴۵۵۰	
۱۱	تیل	۱	۱۳	-	۵	۲	۱۵	-	-	-	
۱۲	لک	۱	۱۳	-	۲	-	۱۵	-	-	-	

۲۶۴۳۶۲	۵۹۱۳۹	۱۶۵۹۱	۸۳۰۰۰	۳۳۳۵	۶	۱۲	۳	۱۳	۶۲	جمعہ
۲۰۶۵۵۰	۵۹۵۱۳	۱۵۰۰	۸۵۴۰	۳۳۵	.....	.....	.....	.....	.....	دس فی صد بھی برائے خرابی
۲۳۸۸۴۲	۵۳۵۲۵	۱۵۵۲۱	۷۵۶۲	۳۰۵۰	.....	.....	.....	.....	.....	ماتی

درعی آبادی مندرجہ بالا تقریبہ کے بعد ہم اس نتیجہ پر پہنچے ہیں کہ تدار فی نقطہ نظر سے ایک شخص کو جس قدر مقدار غذائی چاہیے وہ موضع ہذا کے متوسط الحال افراد کو نہیں ملتی چنانچہ ذیل کے تقابلی مطالعہ سے یہ امر بخوبی واضح ہو جائے گا :-

تفصیل	مقدار غذا	پروٹینس	چربی	کاربوہائیڈریٹ	کیلوریز
معیاری غذا جو کہ روزانہ ملنی چاہیے	۳۳۱۸۸	۱۰۳۱۵۲	۸۲۷۷۲	۲۳۸۶۸۸	۲۹۲۵
وہ غذا جو روزانہ ملتی ہے	۳۰۰۰	۷۵۶۶	۱۵۲۲۱	۵۳۲۰۲۵	۲۲۸۸
معیاری غذا کے مقابل مستعملہ غذا کی کمی	(-)	(-)	(-)	(+)	(-)
(-) یا زیادتی (+)	۱۳۱۸۸	۲۷۵۸۶	۶۷۵۵۱	۸۵۴۶۳	۶۳۷۷

ان اعداد کے دیکھنے سے واضح ہے کہ ایک شخص کی روزانہ معیاری غذا کی مقدار ۳۳۱۸۸ اونس قرار دی گئی ہے لیکن وہ صرف ۳۰۰۰ اونس یا تقریباً ۳۲ فی صد کم ہے اسی طرح کاربوہائیڈریٹ کے سوائے دیگر تمام اجزاء غذائیت کم مقداروں میں حاصل ہوتے ہیں۔

پروٹینس جس کو غالباً تمام اجزاء غذائیت میں سب سے زیادہ اہمیت حاصل ہے تقریباً ۲۷ فی صد کم ملتی ہے چربی جس میں اہم حیاتی تین (وٹامنس) پائے جاتے ہیں تقریباً ۸۲ فی صد کم ملتی ہے۔ مانا کہ مستعملہ تیل کا حساب (اعداد ملنے کی وجہ سے) نہیں لگایا گیا ہے لیکن اس کے باوجود چربی کی غیر معمولی کمی سے اٹکار نہیں کیا جاسکتا۔ کاربوہائیڈریٹ (جس کی وجہ سے جسم کو قوت حاصل ہوتی ہے) اس میں شک نہیں کہ تقریباً ۱۹ فی صد زیادہ مقدار میں ملتا ہے لیکن زیادتی کی بنا پر غصہ وغیرہ متوازن ہو جاتی ہے۔ جہاں تک کیلو ریز کا تعلق ہے وہ بھی معیاری مقدار کے مقابل ۵۱ فی صد کم ملتے ہیں۔ کیلو ریز کی کمی سے جسم کو کافی گرمی نہیں ملتی اور انسان سست و کاہل رہتا ہے۔

اس تشریح کے بعد اب ہم یہ رائے قائم کر سکتے ہیں کہ موضع ہذا کے متوسط الحال خاندانوں (جو کہ جملہ خاندانوں کا لحاظ کرتے ہوئے ۷۷ فی صد ہیں) کے افراد کو اس میں شک نہیں کہ پیٹ بھرنا

رہی آبادی

ضرورتی ہے لیکن معیاری نقطہ نظر سے وہ ایک صحت بخش غذا نہیں۔

متوسط احوال خاندانوں کے علاوہ ۶ فی صد خاندان ایسے ہیں جن کو مقامی حالات کا لحاظ کرتے ہوئے خوش حال کہا جاسکتا ہے۔ باقی ۳ فی صد خاندان خستہ حال ہیں۔ یعنی یہ کہ ان کی معاشی حالت بہت ہی ناگفتہ بہ ہے۔

خوش حال خاندانوں میں متوسط احوال خاندانوں کے مقابل کسی قدر اچھی غذا استعمال کی جاتی ہے۔ مچھلی زائد مقدار میں نہ ن کی جاتی ہے۔ وہی کا استعمال بھی زیادہ ہوتا ہے۔ ہر آٹھویں دن جبکہ بازار لگتا ہے، موم گوسفٹ بھی استعمال کیا جاتا ہے۔ اڑو کے علاوہ دال مونگ اور تور بھی استعمال کئے جاتے ہیں۔ ذیل کی جدول میں ایک خوش حال شخص کی غذا کا ماہانہ حساب پیش کرتے ہوئے بتلایا گیا ہے کہ روزانہ مقدار غذا کا اوسط کیا ہے۔ معیاری غذا کے مقابل اس غذا کا کیا حال ہے:-

ج	ب	ماہانہ مقدار	قیمت	ایک خوش حال دیہاتی کی روزانہ غذا اور اس کے اجزاء کے غذائیت							
کلو گرام	پونڈ	اونس	روپیہ	آ	پائی	فی کس روزانہ مقدار غذا	برومینس (گراس)	چربی (گراس)	کاربوہائیڈ (گراس)	کیلوریز	
۱	چاول	۳۰	-	۱	۱۳	-	۱۶	۳۸۵۵	۳۶۹	۳۵۲۵۰۸	۱۵۷۸۵۲
۲	جوار	۱۵	-	-	۹	۳	۸	۲۳۵۶	۵۲۹	۱۸۰۳۰	۸۰۸۰۰
۳	دال مونگ	۳	۱۲	-	۴	-	۲	۱۳۶۳	۵۲۹	۳۴۳۰	۲۳۶۳۳
۴	دھج	۳	۱۲	-	۲	۸	۲	۱۴۴	۵۲۹	۰۰۰۶۶	۱۰۵۶۰
۵	چھانچ	۱	۱۳	-	-	۴	۱۰	۰۰۰۶۹	۵۸۳	۰۱۵۰	۱۶۵۷۸
۶	مچھلی	۳	۱۲	-	۲	۸	۲	۱۲۲۰	۵۹۲	-	۵۷۱۴
۷	گوسفٹ	-	۸	-	۱	۸	۵۲۹	۸۵۲۳	۵۳۸	-	۸۵۵۸
۸	سبز یاں	۱	۱۳	-	۱	-	۱۵۰۰	۱۵۴۳	۵۲۹	۴۵۴	۲۶۵۷
۹	مرچ	۱	۱۳	-	۵	۴	۱۵۰	۴۵۴	۱۵۶	۸۵۹۳	۶۹۵۹
۱۰	املی	۱	۱۳	-	۱	۷	۱۵۰	۵۸۵	۵۰۴	۱۹۱۷	۸۰۵۳۷
۱۱	پیاز	۳	۱۲	-	۲	۴	۲۵۰	۱۲۰	۵۰۴	۷۵۲	۳۳۵۰
۱۲	تیل	۱	۱۳	-	۵	۴	۱۵۰	-	-	-	-
۱۳	چرب	۱	۱۳	-	۲	۴	۱۵۰	-	-	-	-

جلد	۰۰	۷۱	۱۲	۴	۴	۲	۳۸۵۲۲	۱۰۵۷۴۳	۲۵۵۵۶	۶۰۹۵۱۱	۲۹۳۶۷۷
دس فی صد کمی برائے خرابی	...	...	...	...	...	...	۳۵۸۳	۱۰۵۵۸	۲۵۶	۶۰۹۶۲	۲۵۳۶۸
وہ غذا جو روزانہ ملنی چاہیے	...	...	...	...	...	...	۳۴۳۳	۹۵۱۵	۲۳۰۰	۵۴۸۱۹	۲۶۳۳۹
معیاری غذا جو ملنی چاہیے	...	...	...	...	...	...	۳۳۸۸	۱۰۳۵۲	۸۲۷۷	۲۳۸۸۸	۲۹۳۵۰۰
مستعملہ غذائی کمی (-) یا زیادہ (+)	...	...	...	...	...	...	۹۵۴۵	۸۵۳۷	۵۹۷۷	۶۹۳۳۱	۲۹۱۹۱۱
	(-)	(-)	(-)	(-)	(-)	(-)	(-)	(-)	(+)	(+)	(-)

مندرجہ بالا اعداد سے ظاہر ہو رہا ہے کہ خوش حال خاندانوں کی غذا بھی معیاری غذا کے مطابق نہیں۔ ہمارے معیار کے مطابق فی کس روزانہ تقریباً ۳۰ اونس غذا ملنی چاہئے لیکن صرف ۳۰ اونس ملتی ہے۔ گویا روزانہ تقریباً ۱۰ اونس کم غذا ملتی ہے اس لحاظ سے پرنیمنس چربی اور کیلوریز کی مقداریں بھی کم ہیں۔ مانا کہ کاربوہائیڈریٹ معیار سے زائد مقدار میں ملتا ہے لیکن اس کی وجہ سے غذا کی نوعیت اور بڑا وہ غیر متوازن ہو جاتی ہے۔

متوسط الحال اور خوش حال اشخاص کی غذا کا حساب پیش کرنے کے بعد اب ہم ایک خستہ حال شخص کی غذا کا حال معلوم کریں گے :-

پتہ	نام	ماہانہ مقدار			قیمت		روزانہ غذا			
		پونڈ	اونس	روپیہ	آنے	پائی	فی کس دن	پرنیمنس	چربی	کاربوہائیڈریٹ
							اوسط مقدار روزانہ	(گراس)	(گراس)	(گراس)
۱	چاول	۶	۸	-	۷	۷	۳	۹۶۳	۰۰۵۹۲	۸۸۵-۲
۲	جوار	۳۰	-	۱	۵	۲	۱۶	۴۷۱۲	۱۸۵۸	۳۶۰۵۹۰
۳	دال	-	۱۵	-	-	۱	-	۳۱	۰۰۱۸	۸۵۵۷
۴	پھلی	۳	۱۲	-	۶	۱	۲۰	۱۲۶۲۰	۰۰۵۹۲	-
۵	سبزیاں	۱	۱۳	-	-	-	۱۰	۱۵۷۳	۰۲۹	۳۵۲
۶	میرچ	۱	۱۳	-	۵	۳	۱	۳۵۳	۱۵۷	۸۵۹۳
۷	اٹی	۱	۱۳	-	۱	۷	۱	۰۰۸۵	۰۰۰۲	۱۹۵۱۷
۸	پیاز	۳	۱۲	-	۲	۳	۲	۱۳۲۰	۰۰۰۲	۷۱۵۲
۹	نیل	۱	۱۳	-	۵	۳	۱	-	-	-
۱۰	نمک	۱	۱۳	-	۲	-	۱	-	-	-
جملہ										
وس فی صد فی برائے خرابی		۲	۱۳۳۰	۰۰۰	۱۳۳۰	۰۰۰	۲۹۵	۸۰۶۸	۲۲۵۶۳	۳۹۷۳۶
وہ غذا جو روزانہ ملتی ہے		۳۰	۳۶۰	۰۰۰	۳۶۰	۰۰۰	۳۶۰	۸۵۰۷	۲۵۲۸	۳۹۷۳۶
معیاری غذا جو ملنی چاہئے		۳۰	۳۶۰	۰۰۰	۳۶۰	۰۰۰	۳۶۰	۸۵۰۷	۲۵۲۸	۳۹۷۳۶
مستحقہ غذا کی کمی (-) یا زیادتی (+)		۰	۰	۰	۰	۰	۰	۰	۰	۰

۱۔ پھلی ہاتھ سے پکڑ کر بھی صحت کی جاتی ہے۔

۲۔ جنگلی سبزیاں مثلاً ٹوٹی، مات، پن گنڈ وغیرہ مفت حاصل ہوتی ہیں۔ نوٹ: مختلف اجناس مستعملین اجزاء غذائیت پرنیمنس وغیرہ کو معلوم کرنے کے لئے ان فی صدوں سے مدد کی ہے جو کہ پمفلٹ ۸ جاری کر دہ ہے۔

سابقہ صفحہ کے دئے ہوئے اعداد کے دیکھنے سے واضح ہے کہ چاول کے مقابل جو ارا کا صرفہ زیادہ ہے۔ نرمی آبادی وجہ یہ ہے کہ غریب افراد کے ہاں اگر چاول ہوں تو وہ انھیں فروخت کر کے جو ارا خریدتے ہیں کیونکہ جو ارا نسبتاً ارزاں ہوتی ہے قوت خرید کی کمی کی وجہ سے وال بھی نسبتاً کم صرف کی جاتی ہے۔ البتہ پھلی زیادہ استعمال کی جاتی ہے۔ یہ پھلی زیادہ تر لوگ خود تالا بول سے پکڑ لاتے ہیں۔

جہاں تک کہ مقدار غذا کا تعلق ہے وہ معیاری غذا کے مقابل ۱۱۳۷ اور ۱۱۱۱ اونس کم ہے۔ اسی لحاظ سے مختلف اجزائے غذائیت بھی کم پائے جاتے ہیں۔ متوسط الحال اور خوش حال اشخاص کی غذاؤں کے جدول میں ہم نے یہ دیکھا تھا کہ معیاری مقدار کے مقابل کاربوہائیڈریٹ کی مقدار زیادہ تھی لیکن یہاں کاربوہائیڈریٹ کی مقدار بھی معیاری مقدار کے مقابل ۶۵ گرامس کم ہے۔ جب ہم چینیٹ مجموعی خوش حال متوسط الحال اور خستہ حال افراد کی غذاؤں کی نوعیت پر غور کرتے ہیں تو معلوم ہوتا ہے کہ متذکرہ تین طبقوں کے افراد میں سے ایک کی غذا بھی ہمارے معیار کے مطابق نہیں۔ سب کی غذا غیر متوازن ہے۔ فرق صرف اس قدر ہے کہ کسی کی کم غیر متوازن کسی کی زیادہ غیر متوازن تو کسی کی بہت غیر متوازن ہے۔ ذیل کے اعداد کے ذریعہ بتلایا گیا ہے کہ ایک خوش حال متوسط الحال اور خستہ حال شخص کی غذا معیاری غذا کے مقابل کتنے فی صد کم ہے۔

مباحث اشخاص	معیاری غذا کی مقدار مقابل روزانہ مستند اوسط غذا کی کمیاں یا زیادتی	روزانہ اوسط غذائیں چربی کی کمی (-) یا زیادتی (+)	روزانہ اوسط غذائیں کاربوہائیڈریٹ کی کمی (-) یا زیادتی (+)	روزانہ اوسط غذائیں کیلویریٹ کی کمی (-) یا زیادتی (+)
خوش حال	۲۱ فی صد (-)	۸ فی صد (-)	۲۲ فی صد (+)	۱۰ فی صد (-)
متوسط الحال	۳۲ فی صد (-)	۲۷ فی صد (-)	۱۸ فی صد (+)	۱۵ فی صد (-)
خستہ حال	۳۶ فی صد (-)	۳۰ فی صد (-)	۱۳ فی صد (-)	۲۸ فی صد (-)

مندرجہ بالا اعداد کا بغور مطالعہ کرنے سے حسب ذیل نتائج برآمد ہوتے ہیں۔

جہاں تک کہ اقسام لباس کا تعلق ہے مرد عام طور پر دھوئی قمیص، نیم استین، شلہ اور کسبل نرمی آبادی استعمال کرتے ہیں۔ چیل کا استعمال بہت محدود ہے۔ عورتیں سوائے ساڑی اور چولی کے کوئی دوسرا لباس استعمال نہیں کرتیں۔

خوش حال خاندانوں (جو کہ ۶ فی صد ہیں) کے مرد اور عورت حسب صراحت ذیل سالانہ لباس استعمال کرتے ہیں۔

ج نمبر	قسم لباس	تعداد	مرد				عورت				کیفیت
			قیمت فی عدد		جماعت	ج نمبر	قیمت فی عدد		جماعت		
			روپیہ	آنے			روپیہ	آنے			
۱	دھوئی	۲	۲	۸	۳	۱	۲	۲	۸	۵	-
۲	قمیص	۲	-	۱۰	۱	۳	۲	-	۴	۱	-
۳	کچھیر	۱	۱	۸	۱	۸					
۴	شلہ	۱	۱	۱۲	۱	۱۲					
۵	کسبل	۱	۳	-	۱	۸					
۶	چیل	۱	۱	-	-	۸					
جملہ			۹	۸	جملہ			۶	۶	جملہ	

جب کہ دیہات کے خوش حال مرد اور عورت اپنے لباس پر سالانہ ۹ روپیہ آٹھ آنے اور

۱۔ ایک کپ عام طور پر ۲ سال استعمال کی جاتی ہے۔

۲۔ چیل عموماً ۲ سال پہنچ جاتی ہے، یہ دو سال اس لئے چلتی ہے کہ اس کو صرف بیرون دیہات کی مقامات کو جانے وقت استعمال کیا جاتا ہے اس محالے کپل اور چیل کے ایک سال استعمال کا معارضہ علی الترتیب ایک روپیہ آٹھ آنے اور آٹھ آنے دکھا گیا ہے۔

جہاں تک کہ اقسام لباس کا تعلق ہے مرد عام طور پر دھوئی قمیص، نیم آستین شلہ اور کمبل ندری آبادی استعمال کرتے ہیں۔ چیل کا استعمال بہت محدود ہے۔ عورتیں سواکے ساڑی اور چولی کے کوئی دوسرا لباس استعمال نہیں کرتیں۔

خوش حال خاندانوں (جو کہ ۶ فی صد ہیں) کے مرد اور عورت حسب صراحت ذیل سالانہ لباس استعمال کرتے ہیں۔

کیفیت	عورت						مرد					
	قیمت فی عدد			تعداد			قیمت فی عدد			تعداد		
	روپیہ		آنے	روپیہ		آنے	روپیہ		آنے	روپیہ		آنے
	۲	۱	۵	۲	۱	۵	۲	۱	۵	۲	۱	۵
۱ دھوئی	۲	۲	۸	۲	۲	۸	۲	۲	۸	۲	۲	۸
۲ قمیص	۲	۲	۱۰	۲	۲	۱۰	۲	۲	۱۰	۲	۲	۱۰
۳ کچھ	۱	۱	۸	۱	۱	۸	۱	۱	۸	۱	۱	۸
۴ شلہ	۱	۱	۱۲	۱	۱	۱۲	۱	۱	۱۲	۱	۱	۱۲
۵ کمبل	۱	۱	۳	۱	۱	۳	۱	۱	۳	۱	۱	۳
۶ چیل	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱
جملہ	۹	۸	۶	۹	۸	۶	۹	۸	۶	۹	۸	۶

جب کہ دیہات کے خوش حال مرد اور عورت اپنے لباس پر سالانہ ۹ روپیہ آٹھ آنے اور

لے۔ ایک کپ عام طور پر ۲ سال استعمال کی جاتی ہے۔

۴ چیل عموماً ۲ سال پہنچ جاتی ہے۔ یہ دو سال اس لئے چلتی ہے کہ اس کو صرف بیرون دیہات دیگر مقامات کو جانے وقت استعمال کیا جاتا ہے۔ اس محالے کپل اور چیل کے ایک سال استعمال کا معیار ضلعی الترتیب ایک روپیہ آٹھ آنے اور آٹھ آنے رکھا گیا ہے۔

زندگی آبادی ۶ روپیہ سے زائد نہیں صرف کر سکتے تو اس سے متوسط اور خستہ حال افراد کے سالانہ اخراجات لباس کا اندازہ لگایا جاسکتا ہے۔ ذیل میں بتلایا گیا ہے کہ خستہ حال اور متوسط الحال خاندانوں میں مرد اور عورت اپنے لباس پر سالانہ کس قدر روپیہ صرف کرتے ہیں :-

۱۔ متوسط الحال خاندان	مرد	۷ روپیہ ۸ آنے
	عورت	۴ " ۱۲ "
۲۔ خستہ حال خاندان	مرد	۵ " -
	عورت	۳ " ۱۲ "

خوش حال اور متوسط الحال افراد کے اخراجات لباس میں فرق صرف اس لئے ہے کہ اول الذکر خاندانوں کے افراد نسبتاً بڑھیا قسم کا کپڑا استعمال کرتے ہیں۔ مزید برآں متوسط الحال خاندانوں کے مرد افراد نہ تو کپڑے استعمال کرتے ہیں اور نہ چپل۔ یہ لوگ قمیص کی بجائے نیم آستین استعمال کرتے ہیں جو کہ نسبتاً کم قیمت میں ملتی ہے۔ متوسط الحال اور خستہ حال افراد کے اخراجات لباس میں فرق کا ایک سبب قیمتوں کی زیادتی اور کمی ہے۔ دوسرا سبب یہ ہے کہ خستہ حال خاندانوں کے مذکر افراد عام طور پر نیم پوش زندگی گزارتے ہیں۔ یعنی یہ لوگ صرف دھوٹی۔ شلوار کپڑا استعمال کرتے ہیں۔ ان کے خراب لباس میں نیم آستین کی قیمت درج نہیں۔

بحیثیت مجموعی یہاں کے باشندوں کے لباس کے متعلق یہ کہا جاسکتا ہے کہ ۳۱ فی صد خاندانوں کے افراد کو نہایت ہی ادنیٰ معیار پر تن بھر کپڑا میسر ہے۔ باقی ۶۹ فی صد خاندانوں کے افراد نیم پوش زندگی بسر کرتے ہیں جس کو ایک مہذب اور متقدم جماعت یا قوم کبھی گوارا نہیں کر سکتی۔

۱۔ ج، مکان :- کسی جماعت یا قوم کے معیار زندگی کو اگر ایک طرت غذا اور لباس کے ذریعہ جانچا جاسکتا ہے تو دوسری طرت اس کو جانچنے کا ایک اہم ذریعہ مکان بھی ہے چنانچہ ہم باشندگان موضع نڈا کے مکانات کی نوعیت پر مفصل روشنی ڈالیں گے۔

۷۷۔ ۵۱ فی صد متوسط الحال خاندانوں کے سہلہ ۳۲ فی صد خاندان ایسے ہیں جنہیں پیٹ بھر غذا تو میسر ہے لیکن تن بھر لباس میسر نہیں۔ لہذا یہ لوگ خستہ حال کی طرح نیم پوش زندگی بسر کرتے ہیں۔



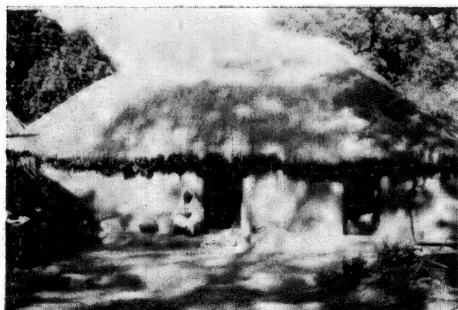
(۳) دو منزلتیه مکان



(۴) ایک منزلتیه مکان



(۵) ایلک کمره و ایلک کان



(۶) ایلک کمره و ایلک کان

دیہات کے بعض (۳۰ فی صد) خوش مال خاندان دو منزلہ سفالی مکانات میں رہتے ہیں اور ندی آبادی بعض (۳۰ فی صد) ایک منزلہ سفالی مکانات میں رہتے ہیں جبکہ متوسط الحال خاندان (جو مجموعی خاندانوں کا لحاظ کرتے ہوئے ۵۷ فی صد ہیں) ایک منزلہ سفالی مکانات میں اور خستہ مال خاندان (۳۷ فی صد) زیادہ تر چھوٹے گھروں میں رہتے ہیں جن کو گھاس پوش مکانات کے نام سے تعبیر کیا گیا ہے۔ بلحاظ ساخت موضع زیر بحث کے جملہ مکانات کا تجزیہ درج ذیل ہے:-

نوعیت مکان	تعداد	فی صد بلحاظ مجموعی مکانات
۱۔ گھاس پوش مکانات (چھوٹے گھروں)	۸۳	۳۴
۲۔ ایک منزلہ سفالی مکانات		
الف، ایک کمرے والے	۷۳	۲۰
ب، ایک سے زائد کمرے والے	۷۹	۳۲ (تقریباً)
۳۔ دو منزلہ سفالی مکانات	۷	۲
جملہ	۲۴۲	۱۰۰

باشندگان موضع ہذا کی غربت اور ان کے ادنیٰ معیار رہائش کا اندازہ اس امر سے بھی ہو سکتا ہے کہ یہاں ۶۴ فی صد (۲۴۲) فی صد جمع ۳۰ فی صد مکانات صرف ایک ایک کمرے پر مشتمل ہیں۔ جملہ صرف ایک استثناء کے ساتھ، مکانات خواہ وہ ایک منزلہ ہوں یا دو منزلہ سفالی پوش ہوں یا گھاس پوش مٹی سے بنے ہوئے ہیں مستعملہ زمین بھی بہت ادنیٰ اور معمولی ہوتا ہے۔ ذاتی مشاہدے اور مقدمات دیہی کی مدد سے ہم نے موضع ہذا کے جملہ مکانات کی قیمتوں کا ایک جدول مرتب کیا ہے جو کہ درج ذیل ہے:-

نوعیت مکان	تعداد	فی صد
۱۔ وہ مکانات جن کی قیمت ۱۵، ۱۰۰ روپیہ کے درمیان ہے	۱۵۶	۶۴

۷۔ ایک منزلہ سفالی مکانات دو طرح پر تقسیم کئے گئے ہیں۔ ایک وہ جو صرف ایک کمرے پر مشتمل ہیں۔ دوسرے وہ جن میں ایک سے زائد کمرے ہیں۔ دیکھئے تقادیر ۲، ۳، ۴، ۵ اور ۶۔

۸۔ ۲۴۲ مکانات میں سے ۸ مکانات خالی ہیں۔ اس طرح ۲۴۴ مکانات ۲۴۶ خاندان بستے ہیں۔

آبادی	نوعیت مکان	تعداد	فی صد
۲۔ وہ مکانات جن کی قیمت ۱۰۰ اور ۵۰۰ روپیہ کے درمیان ہے۔	۴۹	۳۳	
۳۔ وہ مکانات جن کی قیمت ۵۰۰ اور ۱۰۰۰ روپیہ کے درمیان ہے۔	۵	۲	
۴۔ وہ مکانات جن کی قیمت ۱۰۰۰ سے زائد ہے۔	۲ تقریباً	۱	
جملہ	۲۴۲	۱۰۰	

مندرجہ بالا اعداد سے بھی موضع ہذا کے باشندوں کی غربت کا ثبوت ملتا ہے۔ ۶۴ فی صد مکانات کی قیمت (۱۵) اور ۱۰۰ روپیہ کے درمیان ہے۔ ۳۲ فی صد کی قیمت (۱۰۰) اور ۵۰۰ کے درمیان ہے۔ صرف ۲ فی صد مکانات کی قیمت (۵۰۰) اور ۱۰۰۰ کے درمیان ہے۔ ایک فی صد مکانات زائد از ہزار قیمت والے ہیں۔ زائد از ہزار قیمت والے مکانات میں ایک مکان کی قیمت تقریباً ڈھائی ہزار ہے اور دوسرے کی پانچ ہزار۔

مکانات کی قیمتوں سے کہیں زیادہ اہم مسئلہ ان کی صفائی اور حفظانی حالت کا ہے۔ جس طرح صحت بخش غذا اور ضروری لباس کا رگڈاری کو بڑھانے یا برقرار رکھنے کے لئے ناگزیر ہیں اسی طرح صاف اور صحت بخش مکانات کے بغیر بھی معیار کا رگڈاری برقرار نہیں رہ سکتا۔ صحت بخش مکانات سے ہماری مراد ایسے مکانات ہیں جن میں ہوا روشنی اور صفائی کا باضابطہ انتظام ہو اور جو اس قدر وسیع ہوں کہ ان میں جملہ اراکین خاندان اپنی خاص خاص احتیاجات کا سہا ذکر کرتے ہوئے آرام کے ساتھ رہ سکیں۔

جب ہم موضع ہذا کے مکانات کو مندرجہ معیار پر جانچتے ہیں تو ایک بھی مکان ایسا نظر نہیں آتا جس میں مذکورہ تمام خوبیاں پائی جاتی ہوں۔ صرف ۴ فی صد مکانات میں برائے نام روشن دان ہیں۔ باقی ۹۶ فی صد مکانات میں ایک بھی روشن دان نہیں جس میں عام طور پر متناسب نہیں ہوتے۔ بعض مکانات کے صحن تو اس قدر مختصر ہوتے ہیں کہ اندرونی حصہ سے سورج کو بے مشکل دیکھا جاسکتا ہے موضع کے کسی مکان میں رفع حاجت کا کوئی انتظام نہیں۔ دن کے وقت تو لوگ دُور دُور تک نکل جاتے ہیں لیکن رات میں مکانات کے ارد گرد ہی حاجت رفع کر لی جاتی ہے۔ اگر کوئی شخص علی الصبح ۲۴ گھنٹہ کا چکر لگائے تو اس کو تقریباً ہر گلی میں جا بجا غلاظت نظر آئے گی جو کہ بہت معیار زندگی کی



مکان کی پشت پر ا پلیناں تھیں ہوں
سا منے کہا د کا گڑھا بھی ہے



نالے میں مو شیی بیٹھے ہیں۔ اس نالے کا پانی
پینے کے لئے استعمال کیا جاتا ہے

ایک نمایاں علامت ہے تقریباً تمام مکانات میں مکلی موریوں جن میں عام طور پر کچھ بھرا ہوا ہے۔ خصوصاً موسم باراں میں صحنوں کی حالت بہت ہی خراب ہو جاتی ہے اکثر کسان اپنے مویشیوں کو مکانات کے اندر باندھتے ہیں جس کی وجہ سے مکانات بہت ہی بدبودار رہتے ہیں۔ نہ صرف یہ بلکہ عام طور پر مکانات کی پشت پر ایلے تھوپے جاتے ہیں۔ کھاد بھی مکانات کے سامنے جمع کی جاتی ہے۔ عام اور عام طور پر اس نالے کا پانی استعمال کیا جاتا ہے جس میں مویشی میٹھے ہیں^۱

۱) تعلیم: مکانات کی تفصیلی کیفیت دریافت کرنے کے بعد اب ہم یہاں کے معیار تعلیم کا حال بیان کریں گے۔ تعلیم کی ضرورت اور اس کی اہمیت پر جس قدر زور دیا جائے کم ہے اس میں شک نہیں کہ صحت بخش غذا، لباس اور مکان کا کردگی کے ناگزیر لوازم ہیں لیکن یہ امر بخوبی واضح رہنا چاہیے کہ کارکردگی کے لئے تعلیم بھی ایسی ہی اہم اور ضروری ہے جیسے کہ صحت بخش غذا، لباس اور مکان۔ بالخصوص تہذیب و شائستگی کے نقطہ نظر سے تعلیم کی اہمیت بہت ہی نمایاں ہے۔

اس اہمیت کے باوجود ہم دیکھتے ہیں کہ تعلیمی نقطہ نظر سے موضع زیر بحث کی حالت بہت ہی خراب ہے۔ صرف ۲ فی صد افراد غور بہت پڑھ لکھ سکتے ہیں۔ نیز ضروری حساب و کتاب اور سرکاری مراسلت بھی کر سکتے ہیں۔ دیگر ۳ فی صد افراد افانگی طور پر زیر تعلیم ہیں جہاں تک کہ حرفتی تعلیم کا تعلق ہے وہ بالکل ہی مفقود ہے۔ کاشتکاری کا کام لڑکے اپنے بزرگوں سے سیکھ لیتے ہیں۔

جس مقام کے باشندے غذا، لباس، مکان اور تعلیم جیسی اہم اور شدید ضروریات کو جو کمی جماعت کی کارگزاری کو بڑھانے اور برقرار رکھنے کے لئے لازم و ملزوم ہیں، بھی ایک معقول معیار پر پورا نہیں کر سکتے ہوں تو پھر ان کو دیگر ضروریات مثلاً ضروریات رسمی اور تمدنی احتیاجات کی پابجائی کا کیا ذکر!

۲) احتیاجات کی تغذیہ: تعلیم کا فقدان بچپن کی شادی اور اولاد کا بہت جلد کمانے کے قابل بنانا، اپنی معیار زندگی کی نمایاں خصوصیات ہیں۔ چونکہ یہ خصوصیات موضع ہذا کے باشندوں میں

۱۔ دیکھئے تصویر نمبر (۷۷) مکانات کی پشت پر ایلے تھوپے ہیں جو براہ دیگر قسم کی غلات مکان کے سامنے ہے۔

۲۔ دیکھئے تصویر نمبر ۱۸، مویشی نالے میں میٹھے ہیں۔

می آبادی بلور اتم پائی جاتی ہیں اس لئے کہہ سکتے ہیں کہ یہاں کے باشندے ایک کارگذار معیار رہائش کے مقابل (جس کی تعریف ہم اس فصل کی ابتدا میں کرتے ہیں) بہت ہی ادنیٰ معیار پر زندگی بسر کر رہے ہیں۔ لیکن اب سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ آخر اس ادنیٰ معیار زندگی کے کیا وجوہ ہیں؟

اس ادنیٰ معیار زندگی کی سب سے اہم اور بنیادی وجہ ادنیٰ آمدنی ہے۔ ادنیٰ معیار زندگی اور اس کے وجوہ | اور ادنیٰ آمدنی حسب ذیل (۳) اہم اسباب کا نتیجہ ہے۔

۱۔ آبادی اور ذرائع معاش کی غیر متناسب رفتار ترقی۔

۲۔ میٹروں کا فقدان اور زراعت پر زائد از ضرورت بار۔

۳۔ زرعی نظام کے گونا گوں نقائص، مثلاً زرعی عوامل پیدائش زرعی زمین، زرعی محنت اور زرعی صل، مویشی و آلات زراعت وغیرہ کی غیر متناسب حالت، زرعی طریقہ ہائے کاشت، طریقہ ہائے فروخت اور طریقہ ہائے لین دین کے گونا گوں نقائص۔

اضافہ آبادی، میٹروں کے فقدان اور زراعت پر زائد از ضرورت بار کی مفصل کیفیت پہلی فصل میں بیان کی جا چکی ہے۔ آئندہ فصلوں میں ہم زرعی عوامل پیدائش، طریقہ ہائے کاشت، طریقہ ہائے فروخت اور طریقہ ہائے لین دین کے گونا گوں نقائص کا ذکر کرتے ہوئے بتلائیں گے کہ ان نقائص کی بنا پر آمدنیوں کیونکر تخفیف ہو جاتی ہے۔ آمدنی کم کی وجہ سے کس طرح معیار زندگی گر جاتا ہے۔ بعد ازاں ہم ان تدابیر پر غور کریں گے جن کے ذریعہ موجودہ معیار زندگی کو سطح بلند کیا جاسکتا ہے۔

حیدرآباد ایجوکیشنل کانفرنس

بارہواں اجلاس

کانفرنس کے سالانہ جلسے حیدرآباد میں سات مرتبہ اور اورنگ آباد، لاٹور و پربھنی میں تین ہو چکے تھے۔ ۹ سال کے طویل عرصہ کے بعد کانفرنس کا گیارہواں سالانہ اجلاس گزشتہ سال بلدہ حیدرآباد میں منعقد ہوا۔ سال حال بھی بلدہ حیدرآباد میں کانفرنس کا بارہواں سالانہ اجلاس ۲۱ و ۲۲ اربان ۱۳۴۸ء کو منعقد ہوا، ہر چند گزشتہ دور کے جمود کی وجہ سے کانفرنس کے کام اور اس کے وقار کو ناقابل تلافی نقصان پہنچا۔ بریں ہم گزشتہ سال اور نیز سال حال یہ ثابت ہو گیا کہ کانفرنس پر عامۃ الناس کا پورا اعتماد قائم ہے اور اس کے غیر فرقہ واریٹ فیٹ فارم پر بلا امتیاز مذہب و ملت ملک کے اکابر اور اہل الرائے جوش اور خوش ولی سے جمع ہیں، ٹاؤن ہال کی گنجائش معمول اور ہر طرف ایک خاص چہل چل نمایاں تھی۔

وقت مقررہ پر کم سن طلبہ نے مناجات پڑھی اور بعد ازاں مولوی مزار محمد بیگ صاحب اول تعلقہ باغات نے بحیثیت صدر مجلس استقبالیہ ایک مختصر خطبہ پڑھا جس میں کانفرنس کے اغراض و مقاصد کی اجمالاً توضیح کی گئی تھی، بعد ازاں موصوف نے تحریک کی کہ جناب ڈاکٹر نواب ناظر یار جنگ بہادر کانفرنس کے اجلاس کی صدارت فرمائیں۔

ڈاکٹر نواب ناظر یار جنگ بہادر کا خطبہ صدارت عام طور سے پسند کیا گیا جو موجودہ جنگ کے پیش نظر ملک کے تعلیمی نظام کی ناکامی پر انھوں نے جو خیالات ظاہر کئے وہ درحقیقت بہت غور و توجہ کے مستحق ہیں۔

کافرنس کے کل چھ اجلاس منعقد ہوئے جن میں سے دو اجلاس شب میں منعقد ہوئے۔ ایک اجلاس میں ڈاکٹر محمد نظام الدین صاحب نے ایران جدید کے موضوع پر قندیلی مناظر کے ساتھ ایک مقالہ پڑھا۔ دوسرے اجلاس میں مولوی خواجہ محمد احمد صاحب مہتمم عجائب خانہ حیدرآباد نے ”مسکی ضلع رانچور کے قدیم آثار“ کے موضوع پر تقریر کی اور قندیلی مناظر کے ذریعہ بعض دلچسپ چیزیں دکھائیں، اسی اجلاس میں ڈاکٹر محمد حمید اللہ صاحب نے عہد نبوی کے میدان جنگ کے متعلق قندیلی مناظر کے ذریعہ چند نقشے اور تصاویر دکھائیں۔

دن کے اجلاسوں میں جو مقالے پڑھے گئے یا تقریریں ہوئیں ان کی تفصیل حسب ذیل ہے:-

- ۱۔ مقالہ ”عالم کی سیرت کا اثر متعلم پر“ مولوی محمد اکبر علی صاحب مدیر صحیفہ
- ۲۔ ”زندگی کے مصائب کا کس طرح مقابلہ کرنا چاہیے“ ڈاکٹر میر ولی الدین صاحب۔ ہر چند یہ مقالہ بہت مختصر تھا لیکن جس جامعیت کے ساتھ خیالات علم بند کے گئے تھے وہ بہت اثر انگیز تھے۔
- ۳۔ ”یورپ کی بعض جامعات“ کے عنوان سے پروفیسر ہارون خاں صاحب شروانی نے ترکی، ریاستہائے بلقان اور سوئٹزرلینڈ کی جامعات کے متعلق اپنے بعض مبینی مشاہدات کا اظہار کیا۔

۴۔ نواب بہادر یار جنگ بہادر نے تعلیم کے صحیح طح نظر کے متعلق ایک تقریر میں اپنے خیالات کا جوش و قوت کے ساتھ اظہار کیا۔

- ۵۔ فرائض اولیائے اہل حق پر مبنی فاضل محمد سلطان صاحب نے ایک مقالہ پڑھا۔
- ۶۔ ”سائنس کی تعلیم اسکولوں اور کالجوں میں“ کے موضوع پر آر۔ سنیا ناراین صاحب نے مقالہ پڑھا اور اپنے ذاتی تجربے وضاحت کے ساتھ بیان کئے اور چند مفید مشورے دیئے۔
- ۷۔ پنڈت سری پت راؤ صاحب اڈوکیٹ نے تعلیم شہریت اور امتناع مسکرات کے متعلق ایک تقریر کی اور مسکرات جیسی بلا کے استدلال کے متعلق کافی وضاحت سے اپنے خیالات ظاہر کئے۔
- ۸۔ ”مسلمانان ہند کا تعلیمی مستقبل“ کے عنوان سے ڈاکٹر یوسف حسین خاں صاحب نے ایک مقالہ

پڑھا اور گزشتہ تاریخ پر مساحت کرتے ہوئے موجودہ حالت اور آئندہ ترقی کے لئے تجاویز اور مشورے پیش کئے۔ ان کی افادیت کے متعلق ظاہر ہے کہ ابھی کافی غور و خوص کی ضرورت ہے۔

۹۔ ناخواندگی و دور کرنے کے طریقوں پر مولوی محمد عبدالرحمن خاں صاحب سابق صدر کلیہ جامعہ نظامیہ اپنے دیرینہ تجربہ کے سحاح سے اپنے مقالہ میں ایسی تجاویز پیش کیں کہ جن پر عمل آسان ہے اور جن کے نتائج دور رس ہوں گے۔

۱۰۔ ارتقاء تمدن کے فوائد اور نقصانات کی پیش بندی پر ڈاکٹر برج موہن لال صاحب صدر کلیہ طبیبہ جامعہ عثمانیہ نے تقریر فرمائی۔ تنگی وقت کی وجہ سے ڈاکٹر صاحب کی سبیل اور معلومات آفریں تقریر پوری طرح ختم نہ ہو سکی۔

۱۱۔ مسز سرجمنی نانڈو نے اپنے عادی طریقہ پر ایک فصیح و بلیغ تقریر کی، ابتدا میں موصوفہ نے اردو میں چند الفاظ کہے بعد ازاں انگریزی میں اپنے خیالات کا اظہار کیا۔

۱۲۔ نواب مہدی یار جنگ بہادر صدر المہام تعلیمات نے بھی ایک تقریر کی اور کافرنس کی تحریکوں کے متعلق اپنے خیالات اور سررشتہ تعلیمات کے کاروبار کے متعلق چند معلومات ظاہر فرمائے۔ کافرنس میں جو تحریکات منظور ہوئیں ان کے متعلق ذیل میں صراحت کی جاتی ہے۔

۱۔ تحریک اظہار عقیدت۔

۲۔ نواب رفعت یار جنگ مرحوم، مولوی سید محمد حیات الحسن مرحوم اور مولوی احمد محمد الدین صاحب مرحوم کی وفات پر اظہار تعزیت۔

۳۔ یہ کافرنس سررشتہ تعلیم صنعت و حرث کے ذریعے حرفی تعلیم کے آغاز پر اظہار اطمینان کرتی اور امید کرتی ہے کہ اس میں توسیع عمل میں آئے گی اور اس کے ساتھ ساتھ ملک کے حرفی اور معاشی ذرائع کو کافی وسعت دینے کے لئے حکومت اور اہل ملک سے اشتراک عمل کی توقع کرتی ہے۔

۴۔ یہ کافرنس سرکار عالی کی توجہ مکرر اس امر کی طرف متعلقہ کرائی ہے کہ ممالک محدودہ سرکار عالی میں زرعی مدارس اور خاص کر زرعی کالج کا قیام نہایت ضروری ہے۔

۵۔ اس کافرنس کی رائے میں ملک کے موجودہ معاشی حالات کے مدنظر مدارس سرکاری میں معافی فیس کا جو تناسب مفتر ہے اس میں معتد بہ اضافہ عمل میں لانا ضروری ہے۔

۶۔ اس کافرنس کی رائے میں درسی کتابوں اور سامان تقسیم کی ارزانی اور بار بار نقصانی کتابوں کے تبدیلہ کے لئے خاص توجہ کی ضرورت ہے اور اس مسئلہ پر معمولی طور سے غور کر کے تجاویز

پیش کرنے کے لئے ایک کچی کا قیام سررشتہ تعلیمات کی جانب سے ضروری ہے۔

۷۔ اس کانفرنس کی رائے میں سررشتہ تالیف و ترجمہ جامعہ عثمانیہ میں ترجمہ کے ساتھ ساتھ تالیف و تصنیف کی طرف بھی خاص توجہ کی ضرورت ہے۔

۸۔ یہ کانفرنس سرکار عالی کی توجہ اس امر کی طرف مبذول کراتی ہے کہ ملک کی بہترین تصانیف پر مناسب صلے عطا کئے جائیں۔

۹۔ اس کانفرنس کی رائے میں اس امر کی شدید ضرورت ہے کہ تاریخ و کُن کی خاص اہمیت کے لحاظ سے اس پر تحقیقاتی کام جامعہ عثمانیہ میں زیادہ وسیع چاہیہ عمل میں لایا جائے۔

۱۰۔ اس کانفرنس کی رائے میں یہ امر ضروری ہے کہ تمام مدارس کے لئے بالعموم اور مدارس نسواں کے لئے بالخصوص ایسے کشادہ مکانات مہیا کئے جائیں جن میں کھانے کے علمچہ کمرے اور وسیع صحن موجود ہوں تاکہ صفائی اور حفظ صحت کے اصول ملحوظ رہ سکیں۔

۱۱۔ یہ کانفرنس سرکار عالی کی توجہ اس امر کی طرف مبدول کراتی ہے کہ تعلیم نسواں میں ضروریات نسواں کو زیادہ ملحوظ رکھا جائے اور انصاب اور طریقہ تعلیم پر تفصیلی غور کے بخا و نیز مرتب کرنے کے لئے ماہرین فن کی ایک کمیٹی مقرر کی جائے۔

۱۲۔ یہ کانفرنس محسوس کرتی ہے کہ بلوچہ حیدرآباد میں وسطانی اور تختانی مدارس نسواں کی تعداد ناکافی اور ان کا محل وقوع مرکزی نہیں ہے اور امید کرتی ہے کہ ان کی تعداد میں اضافہ عمل میں لایا جائے گا اور ان کو مرکزی مقامات پر منتقل کیا جائے گا۔

۱۳۔ اس کانفرنس کی رائے ہے کہ تاریخ اسلام کے مضمون کو ہائر سکینڈری (دعویٰ ثانوی) جماعتوں کے جدید نصاب میں بطور مضمون اختیاری ضرور شامل رکھا جائے۔

۱۴۔ یہ کانفرنس سررشتہ تعلیمات سرکار عالی کی توجہ مکرر اس جانب مبدول کراتی ہے کہ خوش نویسی کی تعلیم کے لئے ڈرائنگ کے ساتھ ساتھ انتظام عمل میں لایا جائے۔

۱۵۔ اس کانفرنس کی رائے میں مناسب ہے کہ تمام دفاتر سرکاری میں انگریزی زبان کا غیر ضروری استعمال مسدود کر دیا جائے اور اس کی بجائے سرکاری زبان میں کاروبار انجام دے جائیں۔

۱۶۔ یہ کانفرنس اہل ملک سے درخواست کرتی ہے کہ وہ کانفرنس کے وظائف فنڈ کو اپنے

فیاضانہ عظیموں سے مستحکم کریں۔

کانفرنس کے دوسرے اجلاس میں جناب محمد طبع جناح نے بھی شرکت فرمائی تھی۔

محمد غوث ام لے۔ ال ال بی

دو عثمانی کا سب سے بڑا اور پہلا نماشوش طلائئ تمغہ یافتہ

محبوب کا رخخانہ جلد سازی

حیدر آباد دکن
(نظام شاہی روڈ)

جرمنی مشین، اعلیٰ اوزارات، بہترین ماہران کے ذریعہ عمدہ اقسام کی جلدیں
پیا بندی وقت بہ اجرت واجبہ تیار کئے جاتے ہیں۔ اس کارخانہ کا کام
ہندوستان بھر میں خاصی شہرت کا مالک ہے۔

۲۔ فنی خدمت کے ملکہ تختہ غریب، نادار بچوں کو وظیفہ کے ساتھ جلد سازی کا
کام سکھایا جاتا ہے اور وظیفہ سے امداد کی جاتی ہے۔

خادم ملک فن شیخ محبوب قریشی۔ بانی و مہتمم

تنقید و تبصرہ

محکومیت نسوان، کراؤن سائز نم ۱۳ صفحے، طباعت اچھی، ملبہ عمدہ جید برقی پریس، دہلی، شائع کردہ مکتبہ پنجاب لاہور۔ قیمت ص ۷۔

یہ انگلستان کے مشہور فلسفی، جان اسٹیوارٹ مل، کے رسالے ”دی سبکشن آف وومن“ کا ترجمہ ہے۔ یہ کتاب اس زمانہ میں لکھی گئی تھی جب انگلستان میں عورتیں اپنے آپ کو مردوں کے ظلم و استبداد سے آزاد کرنے کے لئے ایٹری چوٹی کا زور لگا رہی تھیں عورتوں کے حقوق آزادی کو عملی طور پر تسلیم کرنے میں اس کتاب کا بھی کچھ نہ کچھ حصہ ضرور ہے۔ مل نے اس رسالے میں علمی، عقلی اور فلسفیانہ دلیلوں سے یہ ثابت کرنے کی کوشش کی ہے کہ مرد کی عورت پر فوقیت کا دعویٰ کوئی علمی اور عقلی بنیاد نہیں رکھتا۔ وہ یہ ضرور تسلیم کرتے ہیں کہ جسمانی حیثیت سے عورت مرد کے مقابلے میں کمزور ہے، لیکن محض اس بنا پر وہ عورت میں کسی ذہنی یا روحانی کمزوری کو تسلیم نہیں کرتے۔ دنیا میں عورت کی محکومیت کو وہ قدیم رواج غلامی کی ایک شرمناک یادگار سمجھتے ہیں۔ غرض ایک پُر جوش و کھیل کی طرح انھوں نے اپنے خود تقویٰ کردہ مقدمے کو کامیاب بنانے کی اسکان بھر کوشش کی ہے۔ دنیا کے آزاد خیالانہ ادب میں اس کتاب کی جو وقعت چھٹی چاہیئے وہ ظاہر ہے۔

اس زمانے میں مل کے اس رسالے کا اردو میں ترجمہ، ایک ضرورت تھی کیونکہ ہندوستان میں عورتوں کی آزادی کا مسئلہ بھی کچھ اسی طرح کے مراحل سے گذر رہا ہے، جیسا کہ مل سے پہلے انگلستان میں تھا۔ امید ہے کہ اس کے مطالعہ سے ان تمام حضرات کے لئے ایک مزید عقلی سہارا مہیا ہو جائے گا جو عورتوں کی آزادی کے حامی تھے، لیکن اس کے لئے ان کے پاس کوئی عقلی یا کم سے کم یا کسی یورپی

مصنف کی تعمیر کی ہوئی، مستند بنیاد موجود نہ تھی۔ اور ہماری یہ توقع بھی بے جا نہیں کہ اس کے مطالعہ سے اس ابد کے محکوم طبقے کی حقیقی مظلومیت کا صحیح احساس ہمارے دلوں میں پیدا ہو سکے گا۔

ترجمہ نہایت واضح، صاف اور سٹھرا ہے اس طرح کی علمی کتابوں کی اردو کو جس قدر شدید ضرورت ہے، اس پر زور دینا تحصیل حاصل ہے مولوی معین الدین صاحب انصاری کی ”تومی خدمت“ یقیناً استخوان کی نظروں سے دیکھی جائے گی۔

س

قتیل اور غالب۔ از سید اسد علی انوری فرید آبادی۔ کراؤن سائز، ۱۳۰ صفحے، لکھائی مچھائی متوسط، مطبوعہ مکتبہ جامعہ۔

قیمت درج نہیں ہے، مکتبہ جامعہ دہلی سے مل سکتی ہے۔

یہ رسالہ مرزا غالب اور قتیل کے معرکے کی تفصیلات پر مشتمل ہے اور نہایت عمدگی سے لکھا گیا ہے۔ مرزا غالب کی زندگی کے ایک آدھ اور واقعہ کی طرح، یہ ہنگامہ بھی، ایک ناخوشگوار واقعہ ہے اس کا سبب کچھ تو غالب کے مخالفین کا جوش و خروش اور کچھ غالب کی نازک مزاجی تھی۔ غالب کو جس چیز پر سب سے زیادہ ناز تھا، وہ ان کی فارسی دانہ تھی، اس کی نفسیاتی بنیاد یہ بھی تھی کہ وہ دہلی کے ذوق سخن کے مقابلے میں کسی دوسرے مقام کے، صاحبان علم کو مخاطب میں نہ لاتے تھے، بلکہ میں جب ان کے اشعار پر قتیل کا نام لے کر حملے کئے گئے تو وہ ایسے جربز ہوئے کہ، ایک پورا ہنگامہ کھڑا ہو گیا۔ یہ تمام واقعات رسالے میں نہایت تفصیل کے ساتھ بیان کئے گئے ہیں۔ غالب کی زندگی اور ان کی تحریروں پر پچھلے چند دنوں میں جو مختلف کتابیں شائع ہوئی ہیں، ان میں یہ ایک اچھا اضافہ ہے۔ آئندہ علیم تر اور مکمل تر حالات غالب کے لئے یہ اچھا مسالہ ثابت ہوگا۔

س

دنیا کی کہانی۔ از پروفیسر محمد مجیب صاحب بی۔ اے (اکن) چھوٹی آتھن قنیت (ج) ملنے کا پتہ: مکتبہ جامعہ دہلی جب کبھی کسی اونچے درجہ کی زبان میں ہم دنیا کی یا تمدن کی، یا ادب کی مختصر اور جامع تواریخ پڑھتے ہیں تو دل میں بے چینی کے ساتھ یہ اشتیاق پیدا ہوتا ہے کہ کاش ہماری زبان بھی ایسی کتابوں سے مالا مال ہوتی۔

پیش نظر کتاب تاریخی ادب کے ایک خاص باب میں یہ شوق نہایت حسن اور خوبی سے پورا کرتی ہے۔

دنیا میں انسان کی تاریخ صرف لڑائیوں اور جنگوں کی تاریخ نہیں ہے۔ یہ کارل ماکس ہی کا یہ عقیدہ صحیح ہے کہ وہ صرف اور صرف پیٹ کے کشمکش کی کہانی ہے۔ یہ انسانی تاریخی کل کے نمایاں اجزاء ہیں۔

مجیب صاحب نے اس بات کی کامیاب کوشش کی ہے کہ انسانی زندگی اور تمدن کے مختلف محرکات اور عناصر کے ترکیبی آثار کو تاریخ میں ظاہر کیا جائے۔ یہ مضامین بڑی سلاست، نزاکت اور فصاحت سے لکھے گئے ہیں۔

تاریخ لکھنے میں تعصب کا خواہ سیاسی ہو یا مذہبی، بڑا دخل ہو جاتا ہے! اپنے مذہب اور اپنی تہذیب کے احوال کو بڑھا چڑھا کر لکھے جاتے ہیں لیکن اوروں کی نمایاں خوبیوں پر بھی کمزور تعبیر سے پردہ ڈالنے کی کوشش کی جاتی ہے۔ مجیب صاحب کی یہ کتاب اس عیب سے پاک ہے۔ باری قوموں کے محاسن انھوں نے دل کھول کر لکھے ہیں جو بیوں کی خوب داد دی ہے جس بیان سے پڑھنے والے کا بھی پتا ہوتا ہے کہ ان خوبیوں کو جہاں تک ہو سکے اپنی زندگی میں بھی سمولینا چاہیے۔ چین کا ذکر ہے۔

”یہ تھے چینوں کے اخلاق، اور اس مشرقی تہذیب کا آپ موجودہ مغرب سے مقابلہ کرنا چاہتے ہوں تو کر لیجئے۔ اصل چیز حکومت یا دولت اور آرام کا سامان نہیں۔ آدمی اور ان کے اخلاق ہوتے ہیں۔ وقت ہوتا تو میں حسن کے اس معیار کا کچھ ذکر کرتا جس نے آرٹسٹ کا یہ فرض قرار دیا کہ شکل کو شکل ہی نہیں بلکہ کیفیت اور فضا کا مظہر بنا کر دکھائے۔“

مہاتما بدھ کے سلسلے میں لکھتے ہیں :-

یونانی سمجھتے تھے کہ غلام اور غیر نسلوں کے لوگ مہذب شہری زندگی کے حقدار نہیں ہو سکتے۔ آریوں نے غیر آریوں کو اپنی سماج سے بھی خارج کر دیا۔ ان کا مذہب اور ان کی مقدس کتابیں، ان کا شاعرانہ فلسفہ اور ان کے رشتیوں اور بن بایسوں کی نیک اور پاک زندگی اور عملاً انہیں تو اصولاً ان کی حکومت اور تجارت صرف ان کے اپنے لئے تھی (صفحہ ۸۹)۔۔۔۔۔

پھر ایک وقت آیا جب ان کے فلسفہ اور اعلیٰ اخلاقی تعلیم کے خلاف تو نہیں مگر ان کے نسلی گھمنڈ اور ان کے دھرم کے خلاف (بدعت کی صورت میں)، بڑی سخت بغاوت ہوئی۔ (صفحہ ۸۹)۔

حیدر آباد میں حال ہی میں نصاب کے لئے چند تاریخی کتابیں لکھی گئی ہیں۔ ان میں مقصد کے برخلاف بے حیثی کا روگ ظاہر کیا گیا ہے۔ یعنی اپنی اچھی اور دوسروں کے لئے مفید تاریخی واقعات اور حقیقتوں کو لکھنے سے عمداً گریز کیا گیا۔ اخلاقی احساسِ ہستی کا شکار ہو گئے عجیب میں یہ بات نہیں۔ ایک موقع نما حنفی ہو۔ مسلمانوں کی تہذیب کا ذکر ہے:-

”ہر طرح کا تہذیبی شوق رکھنے کے باوجود یہ عورتیں، عورتیں رہیں۔ اگر آپ ان کا ان عیسائی عورتوں سے مقابلہ کیجئے ہو سلیبی جنگوں میں اپنے شوہروں کے ساتھ لگئی تھیں، مردوں میں بیٹھ کر شراب پیتی تھیں اور مست ہو کر زمین پر لوٹی تھیں، یہ ہودہ گیت سستی اور فحش گنگو کرتی تھیں تو آپ کو اس کی شکایت نہ ہوگی کہ مسلمان عورتیں گھر کے الگ حصے میں رہتی تھیں اور مردانی صحبتوں میں ان کا بیٹھنا عام رواج نہ تھا۔

مسلمانوں کی درسگاہوں نے یورپی قوموں کا علوم و فنون سے تجارت کرایا، یونانی تہذیب کا ورثہ ان تک پہنچایا اور علم حاصل کرنے کا ایک شوق پیدا کیا جس نے بڑے بڑے نشاۃ ثانیہ کا نام پایا (صفحہ ۸۹)۔“

یہ تاریخ مرثیہ کی نہیں ہے آج کی دنیا پر بھی اخیر میں جو کچھ لکھا گیا ہے وہ نظر افرز ہے۔
دنیا میں آج کے معاملات اور مسائل کو سمجھنے میں اس سے مدد ملتی ہے۔ دراصل یہ دہلی میں آل انڈیا ریڈیو کی
فرمایش پر تیار کی ہوئی تقریریں ہیں ان کی تشنگی اور کوتاہی کا بڑا راز ریڈیو کے وقت کی تنگ دامن ہے۔
اس لئے عجیب صاحب بعض شکایتوں پر فوراً عذر لائیں گے۔ بہر حال وہ قابل مبارک باد ہیں۔ یہ کتاب
ہر خوش ذوق اور خوش فہم تعلیم یافتہ نوجوان طالب علموں، عورتوں، بڑے فاضلوں، بکا دھری پندتوں،
سب کے پڑھنے کے لائق ہے۔

”مس“

روح غالب - مرتبہ ڈاکٹر سید محی الدین صاحب قادری زورِ ضخامت ۵، اصغیہ کاغذ،
کتابت و طباعت بہتر قیمت ۵۰، ناشر ادارہ ادبیات اردو رفعت منزل حیدر آباد دکن۔
ترقی یافتہ زبانوں میں عام طور پر یہ دیکھا جاتا ہے کہ قدیم ضخیم ادبی شاہکاروں سے
”شہ پارے“ الگ کر لئے جاتے ہیں تاکہ ادب اور زبان کے جاندار حصوں کا مطالعہ کم فرصت رکھنے والے
اہل ذوق اور طالب علم بھی کر سکیں۔ لوگ بکثرت ان غیر فانی تحریروں سے مانوس اور مستفید ہوں۔
بڑی خوشی کی بات ہے کہ اردو ادب کے پر جوش خدمت کرنے والوں نے بھی اب اس طرف
آہستہ آہستہ توجہ شروع کی ہے۔ اردو مرکز لاہور نے تو اس نوع کا ایک پورا سلسلہ شائع کیا ہے۔
اردو کے پُر زور اہل قلم ڈاکٹر زور صاحب نے غالب کے خطوط کے دلچسپ ادبی حصوں کا
ایک مرتع پیش کیا ہے اردو شریک یہ ایک بڑی خدمت ہے۔ غالب کے خطوط کے متعلق کچھ لکھنا بڑی حد تک
تحصیل حاصل ہے۔ خود بقول غالب :-

”بھائی مجھ میں تم میں نامہ نگاری کا ہے کوہِ مکالمہ ہے۔“ ص ۴۷

اور پھر یہ کلمے ”اردوئے معلیٰ“ میں۔ یہ اردو شریک ایک خوش نصیبی ہے۔

مرزا صاحب کے ہاں ان کی اہمیت کیا تھی!

”میں اس تہائی میں مرثیہ خطوط کے بھروسے جیتا ہوں، یعنی جس کا خط آیا میں نے

جاناکہ وہ تشریف لایا۔ ۴۷۔

یہ خطوط ادبی دلکشی اور حسن کے علاوہ مرزا صاحب کی شخصیت کا بے داغ آئینہ ہیں۔ ان میں ان کی جیتی جاگتی تصویر دکھائی دیتی ہے۔ ان کا میلان اور ان کے خیال کا رخ ظاہر ہوتا ہے۔ ان کے شوق و ذوق کا پتہ لگتا ہے۔ مثلاً حسن طباعت کا مرزا صاحب کو بڑا خیال تھا:۔

”بہر حال اس نمونہ کی تقطیع اور حاشیہ مطبوع ہے۔ لغات کے معنی حاشیہ پر چڑھیں۔ اس کی روش و لاؤینز اور تقسیم نظر فریب ہو۔“ ۴۸۔

مرزا صاحب ”مرقع چغتائی“ یا ”مکاتیب غالب“ کو دیکھ نہ معلوم کس قدر خوش ہوئے۔ ”روح غالب“ کی کتابت اور طباعت بھی صاف ستھری ہے۔ اردو زبان کی چاہت رکھنے والوں کو چاہیے کہ بکثرت یہ کتاب خریدیں اور پڑھیں۔ ادارہ ادبیات اردو کے کارکنوں کی ہمت بڑھائیں۔ کتاب کے ابتدائی ابواب اور تمہیدی بیانات بھی معلومات افزا ہیں۔

”س“

انخیا م۔ از راجہ گورنمنٹی آزاد توکلی۔ سائز ڈی قیمت ۱۲ روپے کا پتہ، ۱۱ والا ڈیوڑھی، چوک میدان خاں چارمینار حیدر آباد دکن۔

یہ عنبر خیام کی ۲۰۲ منتخب رباعیات کا اردو رباعی میں ترجمہ ہے۔ ڈبلیو یس W. Yeats نے ادب کے متعلق کہا تھا:۔

”جو ادب بغیر مفہوم اور ادبی شان کے نقصان کے دوسری زبان میں ترجمہ ہو جائے وہ خراب ہے۔“

غور سے دیکھا جائے تو فارسی اور اردو شاعری میں ایسی مغائرت نہیں جو مثلاً سنسکرت یا انگریزی، عربی یا جرمنی میں ہے۔ یوں بھی مشرقی شعر خصوصاً فارسی رباعی کا ترجمہ اردو جیسی قریبی زبان میں اصولاً ایک سہی لا حاصل ہے کیونکہ وجدان اور بے ساختگی جو رباعی کی جان ہے ترجمہ کے ذریعہ کبھی منتقل نہیں ہو سکتے۔ خیام کی مشہور رباعی ہے۔

ناکر وہ گناہ درجہاں کیست بگو واں کس کہ گناہ نہ کرد چوں زینت بگو
من بدکنم و تو بد بد مکافات دہی پس فرق میان من و تو چیست بگو

راجہ گورمرن بلی صاحب نے اس کا ترجمہ کیا ہے۔

کس نے نہیں عیب یاں کیا ہے بتلا بے عیب کئے کوئی جیا ہے بتلا

دہی بد کی سزا جو تو نے بدلے مالک مجھ میں تجھ میں فرق کیا ہے بتلا

اہل ذوق غور کریں کہ اس ترجمہ میں محنت اور زبان کی معافی کے باوجود رباعی کا کیا لطف پیدا ہوا۔
کیا رباعی کا جو نقصان کسی طرح دوسری زبان میں آسکتا ہے؟

ان حالات کے تحت ہم کو ترجمہ صاحب سے اس امر میں اصولی اختلاف ہے لیکن جو محنت انھوں نے اس میں کی ہے وہ قابلِ داد ہے بعض رباعیاں بجائے خود بری نہیں۔

ع۔ ق۔ ب

تاریخ ہندوستان کی تمہید۔ از پروفیسر محمد مجیب بی اے (آکسن)، تقطیع چھوٹی۔ کاغذ، کتابت،
طباعت بہتر۔ ملنے کا پتہ مکتبہ جامعہ ملیہ اسلامیہ دہلی۔ قیمت مرقوم نہیں۔

تمہید پر اور وہ بھی تاریخ ہندوستان کی تمہید پر تبصرہ لکھنا ہمارے نزدیک بالکل ایسا ہی ہے
جیسا مکان کے صرف داغ بیل دیکھ کر آئندہ بننے والی عمارت کی شان و شوکت بخوبی اور مزینتی کی
داد دینا۔

پروفیسر مجیب صاحب نے جدت کے ساتھ تاریخ کے مقصد، مورخ کی ذمہ داری پر کچھ غور و فکر
کرنے کی کوشش کی ہے۔ جدت فکر میں اختلاف رائے کا ہونا ضروری ہے ممکن ہے پروفیسر صاحب کی
رائے سے ان کے استدلال میں جو ایک حد تک اصولی ہے کچھ اختلاف ہو سکے۔

تمہید کا دوسرا حصہ قدیم ہندوستان کی تاریخ، آریا قوم کی تہذیب، بدھ مذہب کے اثرات،
اتحاد اور شیرازہ بندی کے واقعات پر مشتمل ہے، یہاں بھی آپ نے اپنی رائے سے کام لینے کی کوشش
کی ہے اور فلسفیانہ استدلال پیش کیا ہے۔ ہم اس موقع پر پروفیسر صاحب کی اس اصولی طرز فکر کی داد

دیتے ہیں۔ البتہ جس طرح ڈاکٹر عابد حسین صاحب نے اپنے ویساچہ میں یہ دعا کی ہے کہ:-
 ”حق کی محبت محبوب صاحب کو تار سچ کی راہ میں (جو بال سے زیادہ باریک ہے)
 ثابت قدم رکھے گی۔“

ہم بھی یہ کہیں گے کہ پروفیسر محبوب صاحب بحیثیت مورخ کے زیادہ ٹھنڈی تحقیق اور تندرست مطمئن تحریر سے کام لیں تو مناسب ہے۔

ع۔ ق۔ ب

الشمس مصنفہ رائے گورنر ن بلی آزاد تو کلی سائنس ڈیپارٹمنٹ، حجم ۲۰ صفحہ قیمت ۴۰/، طلباء کے لئے ۲۰/ غالباً مصنف سے مال والا دیوڑھی چوک میدان خاں پیارمینا رحیدر آباد دکن کے پتہ سے مل سکتی ہے۔

یہ ایک سیدھی سادہ نظم ہے جس میں آفتاب نے متعلق پونے کے چند سوالات کا جواب دوا دے دیا ہے سلاست اور روانی قابلِ داد ہے بعض علمی مسائل کو سادگی سے نظم کرنے میں گورنر صاحب نے قادرِ کلامی کا ثبوت دیا ہے۔ مسٹرا پرانل سے قبل سورج چمکنے کے سوال کا جواب شاید پونے کی سمجھ میں نہ آیا ہو کیونکہ اس میں بعض ایسے مصرعے ہیں:-

”عشر تھے، نہ تو تیں، نہ دنیا“

تاہم پوری نظم جو کم قیمت بھی ہے اور صاف بھی چمپی ہے اس قابل ہے کہ والدین اس کو خریدیں اور اپنے بچوں کو پڑھائیں۔

ع۔ ق۔ ب

تبسم پارے۔ از حبیب احمد فاروقی بی۔ اے۔ ڈپ، ایڈ (مثالی) تقطیع چھوٹی، حجم ۳۲ صفحہ قیمت ۱۰/ ملنے کے پتے،
 (۱) کتبہ ابراہیم حیدر آباد دکن (۲) از مصنف اقبال منزل، کالجیگڑہ حیدر آباد دکن۔

اب تک جناب حبیب احمد صاحب فاروقی نے سائنس، لاسکلی وغیرہ جیسے سنجیدہ مضامین پر اپنی مفید کتابیں پیش کی ہیں۔ تبسم پارے میں (ہمیں اس لفظ کی ترکیب سے اتفاق نہیں ہے، آپ کے تین مزاحیہ مضامین ہیں جو پہلے ”المعلم“ میں شائع ہو چکے ہیں۔ سچ تو یہ ہے کہ ہم مصنف کو مزاح کو سبھی کے میدان میں پہلی دفعہ آئے ہوئے

دیکھ رہے ہیں لیکن ہمارا خیال ہے کہ مزاج بجائے خود ایک اعلیٰ فن ہے اور اس کے لئے بھی فطری صلاحیت کی شدید ضرورت ہے۔ ”قسم پارے“ میں ایسا معلوم ہوتا ہے جیسے ایک سنجیدہ مزاج آدمی کے چہرے پر باتیں کرتے ہوئے کبھی کبھی تبسم کی ایک لہر دوڑ جاتی ہے چند لمبی باتیں ہیں اور ان میں کہیں کہیں شوخی کی جھلک بھی ہے۔
مجلہ نظامیہ شمارہ ”تذکار“ مجلہ نظامیہ حیدرآباد کے ان چند خاموش رسالوں میں سے ہے جو خود خود مختاری و تاریخ دستور آصفی [رافضیت دیگران رافضیت کی جگہ پہلے بسا باوجود عمل کر کے دوسروں کے سامنے مجسم نمونہ و ترغیب بن کر آتے ہیں چنانچہ اپنی آغاز زندگی سے اب تک برابر ہر سال وہ ۲۹ رجب کو اپنا ایک خصوصی شمارہ شائع کر کے اس فرمانِ خمدوی کی تعمیل کرتا رہتا ہے کہ:-

”اس عظیم الشان واقعہ کی یاد اس قابل ہے کہ اسے دامنِ نازہ رکھیں اور توی زندگی کے اظہار کے لئے مزید کوششیں عمل میں لائیں“ (جریدہ فیروز مولیٰ یکم رجب ۱۳۴۲ھ)

ایک تعزیرات میں گری ہوئی قوم اپنی خود مختاری کی قدر کرنا تو کیا خود خود مختاری کے معنوں سے بھی ناواقف ہو جاتی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ ملک کی ابھرتی ہوئی نئی اور نوجوان نسل اپنے اس ورثے پر متوجہ ہو رہی ہے تو ان کے اجتماعات میں ممبر طبقے کے ”بزرگ“ اکثر اس یادگار اعلان خود مختاری پر تبادلہ بازوئیں اور موٹو شگافیوں میں وقت ضائع کرتے ہیں کہ آصف جاہ اول کا عمل کہیں غداری تو نہ تھا۔ اول تو اب یہ سوال ہی نہ رہا ہے۔ یہ دن اب محض اس غرض سے منانا ہے کہ بفضلِ خدا ہیں خود مختار قوموں کے زمرے میں شرکتِ حاصل ہے اب اس خود مختاری کی حفاظت اور اس سے بہتر حالت میں آئندہ نسل کے سپرد کرنے کی تدبیریں سوچیں اور ان پر عمل کریں۔ دوسرے یوں بھی ہمارے محبوب بادشاہ جلالتِ مآب سلطان و کن نے اس کے لئے تاریخ بھی وہ مقرر فرمائی ہے جس سے زمانہ نامی کی بعض تلخ حقیقتیں نازہ نہ ہو آصف جاہ اول نے مہافت ذاتی ہی میں بھی، ایک مرتبہ دہلی کی فوجوں سے مقابلہ کیا تھا اور ان لوگوں کو مار بھگا یا تھا جنہیں بادلِ خواستہ ہی بھی مثلِ شہنشاہ نے بھیجا تھا۔ مگر اس معرکہ کی تاریخ ۲۹ رجب نہیں ہے۔ اسی لئے آئندہ ہیں آصف جاہ کا کارگزاریاں و مذاں کا منعلیہ سلطنت کے ”جلتے گھر کا بھانسا پچا“ بیان کرنا ہو تو حضرت مغفرتِ مآب کی فاتحہ کے دن بیان کر سکتے ہیں، ۲۹ رجب کے جلسوں میں صرف یہ بیان کرنا چاہیے کہ

ہم اس وقت جس خود مختاری سے متمتع ہیں اس میں اضافہ و ترقی کے کیا وسائل ہیں خود مختاری کی اہل قوموں کے کیا اخلاق ہوتے ہیں نئی اور آئندہ نسلوں کو کن کچھلی برائیوں سے بچنے کی ضرورت ہے، وغیرہ۔

مجلہ نظامیہ کے اس خصوصی شمارے میں حالیہ محلہ اصلاحات کے جدید سے بھی نقل کر دے گئے ہیں اور یہ خود مختاری سے متعلق بعض مفید مضامین بھی ہیں اور دو صد سالہ دربار حشیش خود مختاری کی تقریر شاہی اور شاہی تہنیتی رباعی بھی باعث زینت و سبق میں تصور خود مختاری پر ایک علمی مضمون میں یہ بتایا گیا ہے کہ بڑی سے بڑی اور قوی سے قوی شہنشاہتوں کی خود مختاری پر کیا پابندیاں عائد ہوتی ہیں۔ زمانہ حال کے اہم معیار یعنی انگلستانی عدالتوں کے نظائر نے کن پابندیوں کو خود مختاری کے منافی نہیں خیال کیا ہے اور ان سب کی روشنی میں حیدرآباد کی موجودہ حالت سے مختصر بحث کی گئی ہے۔ حالیہ دستوری تبدیلیوں میں شاہی اقتدار سے متعلق بعض تنازعہ فرامین کی دیکھ بھج توجیح بھی قابل ذکر ہے۔ خریداران بلدہ کے لئے سہولت ہے کہ انجن ڈائرہ احاطہ ترک سکرٹ میں مجلہ نظامیہ کا بھی دفتر قائم ہے جہاں سے اسی بڑے صفحوں کا خصوصی نمبر ۱۲ میں مل سکتا ہے۔

”ح“

سیاسیات کی پہلی کتاب - مرتبہ پروفیسر محمد قاضی صاحب ام لے چھوٹی تقلیج جہم ۹۰ صفحے کتابت، طباعت، کاغذ عمدہ۔ ملے کا پتہ مکتبہ جامعہ دہلی، لاہور لکھنؤ۔ قیمت ۳/-

”ملک کے ایک نوجوان اور کثیر نویس پروفیسر نے یہ چھوٹا سا رسالہ اپنے زمانہ تعلیم کے لکچروں کے خلاصے کے طور پر مرتب کیا ہے اس میں ریاست (دراوہلکت) کی تعریف، اس کا آغاز و تاریخ، اقتدار اعلیٰ اور عایا کی آزادی تین باب ہیں۔ مینا قومیت، قانون، ملی حقوق کی نہرت، انجمن اقوام وغیرہ بھی بحث کی گئی ہے۔

ہم اصولاً اس طرح کی کوششوں کی ہمیشہ تائید اور حوصلہ افزائی کریں گے مگر یہ قصور مولف کا نہیں ان کے طرز تنقید کا ہے کہ مغربی مولفوں کے ہاں کے مروجہ ہریان کو بلا تنقید مان لیں اور جہت اور

نام دیا اس پر امام ابو یوسف کی ایک تالیف "سیر نامی" ابھی گزشتہ ماہ حیدر آباد کی "احیاء المعارف" نے شائع کی ہے اس سے پہلے انھیں کے بعض امام محمد کی کتاب "المیر مع شرح" دائرۃ المعارف حیدر آباد نے چار جلدوں میں شائع کی ہے کاش ہمارے مولف کم از کم "قانون بین الممالک" مطبوعہ مکتبہ ابراہیمیہ حیدر آباد ہی دیکھ لیتے تو انھیں بہت سی باتیں معلوم ہو جاتیں۔

بہر حال ہم اپنے ملک کے نوجوان اہل قلم کو مشورہ دیں گے کہ یورپ کے پس خوردے پر اکتفا کا اب زمانہ نہیں رہا۔ انھیں اپنی ذاتی کمائی کی عزت کرنی سیکھنی چاہیئے۔

"ح"

اجتماعی زندگی کی ابتدا مصنفہ پروفیسر محمد عاتل صاحبہم، اسناد معاشیات جامعہ ملیہ اسلامیہ دہلی، قیمت ۸ روپے کا پتہ مکتبہ جامعہ دہلی، لاہور، لکھنؤ۔

ایک سو بارہ صفحات کا یہ چھوٹی قطع طبع کا رسالہ جو اشاریہ (انڈکس) تو کیا بہت مضامین تک خالی ہے، اپنے موضوع پر سرسری اور ابتدائی معلومات، جو یورپی مولفوں کے ہاں مروج ہیں، پیش کرتا ہے کاش ایسی صورتوں میں عنوان کو مقید کر دیا جاتا کہ مثلاً "مغربی مولفوں کی آراء کے مطابق" وغیرہ تاکہ پڑھنے والے کو دھوکہ نہ ہو کہ تمام دنیا انھیں چیزوں کو مانتی ہے۔ علم اجتماع یورپ کے لئے ایک نیا فن کیا، ایک نیا کھلونا ملا ہے۔ کھدائیوں اور ویسگو اثرات قدیم کے معاینے سے وہاں ہر شخص توجہ کے لئے پرواز ذہن میں مسابقت دکھاتا ہے اور نتیجہ موٹی موٹی اثرات کتابیں ہوتی ہیں جن کی قصہ گوئیاں چشم دید واقعات کے انداز میں پیش ہوتی ہیں۔

زیر تنقید رسالے میں حال کی جگہ نہیں ہے صرف ماضی کا ذکر ہے کہ انسان نے مل کر رہنا کس طرح سیکھا ہو گا۔ اور ہمارے جدا جدا ادیب (بندہ) سے کہانی کا آغاز کیا گیا ہے۔ اور انسانوں میں بادشاہت کے نمودار ہونے پر اسے ختم کیا گیا ہے۔ ضمناً انسانوں کی ابتدائی

ایجادوں زراعت آگ وغیرہ سے بھی بحث ہوئی ہے اور مختلف ممالک کے مختلف ادوار کے واقعات کو ایک لڑی میں پرو کر یہ تاثر پیدا کیا گیا ہے کہ انسان کی تاریخ وہی ہے۔
 ”ح“

رسید کتب

- ۱۔ ہندوستانی، مرتبہ انجمن ہرم ادب عثمان شاہی حیدر آباد قیمت ۱۰
- ۲۔ انجیام، عمر خیام کی منتخب رباعیات کا اردو منظوم ترجمہ از رائے گورسرن بلی آزاد توکلی قیمت ۱۲
- ۳۔ الشمس (نظم)، از رائے گورسرن بلی آزاد توکلی قیمت ۴
- ۴۔ تجرباتی تعلیم قیمت ۵
- ۵۔ لاسکی نشر قیمت ۴
- ۶۔ تبسم پارے قیمت ۶
- ۷۔ از صیب احمد فاروقی بی اے ڈپ ایڈ۔ مددگار سنٹرل ٹیکنیکل کالج حیدر آباد دکن۔
- ۸۔ مقالات ہاشمی: از نصیر الدین ہاشمی صاحب قیمت ۸
- ۹۔ انتظام کتب خانہ: نوشتہ شیخ محبوب صاحب قریشی ہنرمند محبوبہ کارخانہ جلد سازی قیمت ۴
- ۱۰۔ تاریخ و سنو رافضی: مجلہ نظامیہ حیدر آباد دکن کا خصوصی شمارہ یادگار اعلان خود بخاری و دولت تہذیب
- ۱۱۔ شیطان کا انتقام: از جلال الدین صاحب اشک بی اے ال ال بی دشنامیہ قیمت ۱۲
- ۱۲۔ معارف جمیل: از حکیم آزاد انصاری قیمت مجلد ۱، ۲، ۳، ۴، ۵، ۶، ۷، ۸، ۹، ۱۰، ۱۱، ۱۲
- ۱۳۔ روئے داد اجلاس یازدہم حیدر آباد ایجوکیشنل کانفرنس

رفتارِ زمانہ

مجلہ کی پچھلی اشاعت میں سلسلہ کی جنگِ عظیم کے بعد کے حالات سرسری طور پر بیان کئے گئے تھے اور معاہدہ ورسائے کو موجودہ سیاسی بے مینگی کا ذمہ دار قرار دیا گیا تھا۔ یہ عجیب اتفاق ہے کہ اب وہ بے مینگی ایک اور عالمگیر جنگ کی شکل میں ظاہر ہو گئی۔ یورپ کی سیاست نے ایک نیا جن بدلا اور تاریخ یورپ کا ایک نیا غومیں باب کھل گیا پچھلی جنگ کی ایک اور بڑی یادگار سیاسی فرقہ بندی تھی اور سیاست داں یہ سمجھتے تھے کہ اگر آئندہ کوئی جنگ ہو تو وہ محض سیاسی نظریوں کی بنا پر لڑی جائے گی یعنی اشتمالیت، ناسٹیت اور جمہوریت کے جو تین سیاسی فرقے بن گئے تھے اور جو بنیادی لحاظ سے ایک دوسرے سے مختلف تھے، آپس میں لڑیں گے لیکن سیاست داںوں کو اپنا خیال بدلنا پڑا اور موجودہ جنگ نے سیاست یورپ کی کامپلیٹ دھما چنا پھر اس جنگ کی محرک بھی وہی ملک گیری کی ہوس اور اپنی طاقت بڑھانے کا جذبہ ہے۔

روس اور جرمنی کا معاہدہ عدم اقدام جو ابھی جنگ سے پہلے طے پایا، یورپی سیاست کی ایک انوکھی چال تھی۔ ماسکویں برطانیہ اور فرانس کے نمائندے ایک عرصے سے بانٹ چیت کر رہے تھے اور دنیا حیران تھی کہ روسیوں کے ساتھ ان کا معاہدہ کس دن طے پائے گا لیکن سیاست نے ایک نازک پلٹا کھایا اور "امن پسند برادری" یہ دیکھ کر شمشدر رگڑی کہ روس اور جرمنی نے راز میں ایک دوسری ہی کارروائی طے کر لی۔ ایک طرح سے اس نئے معاہدے کو ٹلرکی بڑی کامیاب

سمجھنا چاہیے کیونکہ اس سے برطانیہ اور فرانس کی امیدیں خاک میں مل گئیں مگر دنیا کی سیاست پر اس کے کچھ ایسے اثرات پڑے ہیں کہ اس معاہدے سے تاریخ یورپ کا ایک نیا باب شروع ہوتا ہے۔ ایشیائی روس اور نازی جرمنی کا اتحاد بظاہر ایک ایجنڈا معلوم ہوتا ہے لیکن غور سے دیکھا جائے تو یہ بات واضح ہوتی ہے کہ پچھلے چند سال سے روس اور جرمنی دونوں ملکوں میں بہت سی چیزیں مشترک تھیں۔ ہٹلر نے جرمنی میں کوئی نئی اصلاح کی تو وہ روس میں بھی کسی کی شکل میں جاری ہو جاتی اور استالن نے روس میں کوئی نیا قدم اٹھایا تو جرمنی میں اس کا چرچہ اتار لیا جاتا ان باتوں کے علاوہ ایسا معلوم ہوتا ہے کہ روس اور جرمنی میں عرصے سے پوشیدہ تعلقات تھے جو معاہدہ عدم اندام اور جنگ چھڑ جانے بعد فوجی تحالف کی شکل میں ظاہر ہوئے۔ لیکن روس اور جرمنی کا یہ اتحاد ہٹلر کے لئے کچھ زیادہ مفید نہیں ہوا اگرچہ جرمنی نے روس کو امن پسند برادری میں شریک ہونے سے روکا اور اپنا ہوا بنا لیا لیکن اس کے ساتھ ساتھ اس نے اپنے پرانے ساتھیوں سے بھی بگاڑ مول لی چنانچہ اس کے پرانے ساتھی ایک ایک کر کے الگ ہوتے گئے۔ ایک طرف جاپان جس نے ایشیائیت کے خلاف فاشیائی ملکوں سے اتحاد عمل کیا تھا اور جس نے جرمنی کے بل بوتے پر انگریزوں سے پرفاش مول لی تھی اب وہ اپنے آپ کو تنہا سمجھنے پر مجبور ہو گیا۔ جاپان کے وزیر اعظم ہیرانا جدید صورت حال کا مقابلہ نہ کر سکے چنانچہ جاپانی وزارت مستعفی ہو گئی اور ایک نئی کابینہ کی تشکیل عمل میں آئی جس نے جاپانی مسلک کی تجدید کی چند دنوں کے بعد جاپان اور روس کے مابین التوائے جنگ کے متعلق ایک راضی نامہ بھی طے پایا جس کا مقصد شاید یہ تھا کہ مشرق بعید میں انگریزوں کے خلاف محاذ برابر قائم رہے اور روس کو مشرق سے چھٹکارا ہو جائے لیکن جرمنی کو اس سے کچھ زیادہ فائدہ نہیں ہوا بلکہ حالات سے ایسا معلوم ہوتا ہے کہ جاپان نے جرمن دوستی کے مسلک کو چھوڑ دیا۔ دوسری طرف اسپین کی سرزمین بھی جہاں پر ہٹلر نے ایشیائیت کے خلاف جنگ کی تھی اب جرمن دوستی کے مسلک سے دامن چھٹک کر الگ ہو گئی اور حکومت نے اپنی غیر جانبداری کا اعلان کر دیا۔ پھر اطالیہ نے بھی اعلان کر دیا کہ وہ جنگ میں غیر جانبدار رہے گا۔ اطالیہ کا یہ طرز عمل بظاہر بہت تعجب غیر ہے اور مسوینی کی روش کو دنیا حیرت سے دیکھ رہی ہے جرمنی اور اطالیہ جو تقریباً ایک جان و دو قالب

ہونیکے تھے اور جنہوں نے روم برلن محو کو پیدا کر کے سارے یورپ بلکہ ساری دنیا میں نہلاک ڈال دیا تھا، اب کس طرح جدا ہوسکتے ہیں۔ بہت ممکن ہے کہ یہ بھی ہٹلر کا ایک حربہ ہو اور کسی مناسب موقع پر اٹلی چپکے سے میدان میں آجائے اور جرمنی کا ساتھ دے، مگر حالات سے ایسا معلوم ہوتا ہے کہ مسولینی واقعی الگ رہنا چاہتا ہے اور وہ روس و جرمنی کی دوستی سے خوش نہیں ہے حقیقت یہ ہے کہ مسولینی ہٹلر کی بڑھتی ہوئی طاقت کا روادار نہیں۔ اس نے ہٹلر سے ایسے وقت اتحاد کیا تھا جب اس کو اس کی سخت ضرورت تھی۔ اب روس اور جرمنی کے سمجھوتے سے مسولینی کو ایک بہانہ مل گیا اور اس نے ہٹلر کی دوستی سے کنارہ کشی اختیار کر لی۔ اب دیکھنا یہ ہے کہ روس اور جرمنی کے معاہدے کا ترک کیا پر کیا اثر پڑا اور اس جنگ میں ترکی کا کیا مسلک ہے؟ ترکی یوں بھی اپنے محل وقوع کے اعتبار سے بہت زیادہ اہم ہے لیکن بڑی بات یہ ہے کہ ترکی کے پیچھے پوری دنیا اسلام ہے یعنی ترکی کسی فریق کا ساتھ دے تو اس کو ساری دنیا اسلام کی بھی تائید حاصل ہوگی چند مہینے پہلے ترکی نے برطانیہ کے ساتھ اشتراک عمل کا وعدہ کیا تھا، لیکن جب روس نے امن پسندوں کا ساتھ نہیں دیا تو ترک عرصے تک خاموش تھے اور ان کا مسلک واضح نہیں ہوا تھا۔ دنیا اسلام کی رائے تھی کہ ترکی کو اب الگ ہو جانا چاہیے کیونکہ انگریزی سمجھوتے کے وقت ترکی نے یہ واضح کر دیا تھا کہ وہ اپنے پڑوسیوں سے بگاڑنا نہیں چاہتا۔ مسلمانوں کا خیال تھا کہ روس اور جرمنی کے اتحاد کے بعد ترک غیر جانبدار رہ جائیں گے کیونکہ روس کے ساتھ جو اس کا پڑوسی ہے، ترکی کو دوستی قائم رکھنے ہی میں فائدہ ہے لیکن ترکی کے صدر ابنو نے ۴ ستمبر کو اعلان کیا کہ ترکی اپنے وعدے کے مطابق برطانیہ کے ساتھ ہے برطانیہ کا ساتھ دینے کے یہ معنی تھے کہ ممکن ہے ترکی کو روس سے بگاڑنی پڑے اور یہ بگاڑ ترکوں کے لئے مفید نہیں تھی اگر اس دار و گیر میں روس، جرمنی یا اطالیہ ترکی پر حملہ کر بیٹے تو برطانیہ کے ایسے ذرائع نہیں کہ وہ ترکی کی مدد کو دوڑے پھر ترکوں کے اس تصفیہ سے دنیا کے مسلمانوں کو بھی اتفاق نہ تھا کیونکہ پچھلے کئی سال سے انگریزوں نے مسلمانوں کو اپنا دشمن بنالیا ہے ہندوستان میں ہندوؤں کے مقابلے میں ان کو نیچا دکھانے کی کوشش کی تو فلسطین میں عربوں پر انتہائی ظلم کے۔ اس کے علاوہ ساری عرب دنیا کو بہت سے دھوکے دئے۔

ان وجوہات کی بنا پر مسلمان انگریزوں کا ساتھ نہیں دینا چاہتے تھے۔ شاید انہی وجوہات کی بنا پر ترکوں نے روس کے ساتھ سمجھوتہ کرنا چاہا تھا اور ابھی حال میں سراج اوغلو ما سکو گئے تھے تاکہ روس کے ساتھ ایک معاہدہ طے ہو جائے۔ لیکن ایسا معلوم ہوتا ہے کہ روس کی شرطیں ترکوں کے لئے ناقابل قبول تھیں۔ چنانچہ سراج اوغلو ما سکو سے واپس ہو گئے۔ اب ترک جغرافی اعتبار سے غیر جانبدار بھی نہیں رہ سکتے تھے اور ادھر انگریز اس بات کے خواہاں تھے کہ کسی طرح ترکوں کو ہموار کر لیا جائے۔ اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ ترکوں نے انگریزوں اور فرانسیسیوں کے ساتھ ایک نیا معاہدہ کر لیا جو دو لکھ لے مغیہ ہے۔ انگریزوں نے ترکی سے معاہدہ کر کے بڑی دانائی کی کیونکہ ترکی کے ساتھ ان کو ساری دنیا لے اسلام کی تائید بھی حاصل ہو گئی۔ ممکن ہے کہ عرب اب بھی انگریزوں کی مخالفت کریں لیکن ترکی کے سبب اب ساری اسلامی دنیا انگریزوں کی مدد کرے گی چنانچہ یہی وجہ ہے کہ ترکی، فرانس اور برطانیہ کے معاہدہ پر انگریزوں نے خوب خوشیاں منائیں۔ تاہم یہ بات بھی یاد رکھنی چاہیے کہ اس معاہدے سے ترکی اور روس کے قدیم تعلقات پر ایسا کہ ترکی نے اعلان کیا ہے کوئی اثر نہیں پڑے گا۔

مختصر یہ کہ روس اور جرمنی کے اتحاد نے یورپی سیاست میں بہت سی گتھیاں پیدا کیں۔ شاید جنگ ہی ان تمام گتھیوں کا واحد حل تھی چنانچہ بہت سی مزاحمتوں کے باوجود ہٹلر نے پہلی ستمبر کو بارعہانہ قدم اٹھا ہی دیا اور پولستان پر حملہ کر دیا۔ ایک طرف ڈانزگ سے ہر فور رٹرنے کا اعلان کیا کہ اب ڈانزگ رائٹس میں شامل ہو گیا ہے اور ہٹلر نے اس تحویل کی توثیق بھی کر دی اور فورٹو ڈانزگ سینٹ کا صد بنالیا، دوسری طرف جرمن فوجوں نے، جو پہلے سے فوجی مشقوں کے بہانے پولستان کی سرحد پر جمع کر دی گئی تھیں، پولستان کی طرف پیش قدمی شروع کی ایسا معلوم ہوتا ہے کہ ہٹلر کو اپنے پرانے دوستوں کے چھوٹ جانے کا کوئی ٹڈ نہیں تھا صرف روس کا ساتھ اس نے کافی سمجھا، اور فوراً پولینڈ پر سلواکیا، سیلیٹیا اور مشرقی پریشیا تین طرف سے حملہ کیا اور پولستان کے ایک اہم شہر روڈوم پر خوب بم گرائے۔ نتیجہ یہ ہوا کہ ڈانزگ کے ہائی کمشنر جو مجلس اقوام کی طرف سے

مقرر تھے اپنا دفتر چھوڑ کر بھاگ گئے اور ڈانزگ کے دفاتر پر سواستک جھنڈا لہرانے لگا۔ پوستان برطانیہ سے مدد چاہی لیکن دور واز تک برطانیہ اور فرانس کے مدبر اس شش و پنج میں پڑے کہ کیا کرنا چاہیے۔ وہ اپنے ایفائے عہد کے لئے مجبور تھے۔ بالآخر انہوں نے ہٹلر کو ایک آخری الٹی میٹم دیا کہ وہ پوستان سے اپنی فوجوں کو واپس بلا لے۔ اب ہٹلر پیچھے ہٹے والا نہیں تھا۔ اس نے اپنی کارروائی براہِ جاری رکھی۔ ادھر انگریز ۳ جولائی کے گیارہ بجے تک جرمنی کے وزیر خارجہ رین ٹراپ کے جواب کا انتظار کرتے رہے جب ادھر سے کوئی جواب نہیں آیا تو برطانیہ نے بھی اعلانِ جنگ کر دیا۔ شام تک فرانس کی طرف سے بھی اعلانِ جنگ کر دیا گیا اور اب یورپ کی فضا جنگ کے گھٹا ٹوٹ ابروں سے گھر گئی۔

برطانیہ اور فرانس کے اعلانِ جنگ کی وجہ بتلاہر خود غرضی نہ تھی، اور مسٹر چرچل کے الفاظ میں ”ہم حقوق حاصل کرنے کے لئے نہیں لڑ رہے ہیں اور نہ ہم کو مادی منفعت کا خیال ہے“ بلکہ مسٹر چیمبرلین کے بیان کے مطابق ”وہ لڑ رہے ہیں نازی بربریت سے دنیا کو بچانے کے لئے اور ان اعلیٰ مقاصد اور نظریوں کی حفاظت کی خاطر جنہیں ایک انسان بہت مقدس تصور کرتا ہے“۔ پوستان کو چھوڑ کر پوری سلطنت برطانیہ جنگ کے لئے متحد ہے۔ جنوبی افریقہ، کناڈا، آسٹریلیا اور نیوزی لینڈ سب برطانیہ کے ساتھ ہیں۔ سلطنت برطانیہ کی ہر وحدت کا ساتھ دینے کے یہ معنی ہیں کہ ہر قوم و ایڈمن کی نظریں سلطنت اور خود ان کی بقا کے لئے متحد ہو کر لڑنا ضروری ہے۔ جہاں تک ہندوستان کا تعلق ہے اتنا کہہ دینا کافی ہے کہ یہاں ملک کا ایک طبقہ جسے اب تک انگریزوں نے بہت بڑھادیا تھا برطانیہ کے ساتھ تعاون کرنے کے لئے تیار نہیں ہے۔ دوسرا طبقہ برطانیہ کی مدد کرے گا اور انگریز اسی طبقہ کو اپنے مخالف طبقے کے مقابلہ میں استعمال کریں گے۔

اس جنگ کو شروع ہوئے دو مہینے ہو گئے اور ابھی اس بات کا اندیشہ ہے کہ وہ جاری رہے گی۔ اب تک جنگ کے دو محاذ بنے ہیں جن میں سے ایک محاذ پر جرمنی کی مراد پوری ہو گئی

دوسرے محاذ پر نازیوں اور جمہوریت کے علم برداروں میں خوب جنگ ہو رہی ہے۔ اور اسی محاذ پر دنیا کی آئندہ قسمت کا فیصلہ منحصر ہے۔ اس موقع پر پھر محاذ جنگ کا علیحدہ علیحدہ مطالعہ کیا جائے تو مناسب ہوگا۔

مشرقی محاذ یعنی پولستان کی جنگ

جنگ کی ابتدا میں نازیوں کا مسلک یہ تھا کہ پولستان پر اپنی پوری توجہ صرف کر دیں اور مغرب میں انگریزی و فرانسیسی رقبوں کو زلیغریڈ لائن روکتی رہے۔ پولستان ختم ہو جائے تو یورپ میں امن کی تحریک شروع کر دی جائے اور اطالیہ، اسپین اور روس اس کی پُر زور تائید کریں۔ ان ارادوں کے ساتھ جرمنی نے جنگ کے محاذ میں قدم رکھا کوئی ایک ہفتہ کی لڑائی کے بعد ڈانزنگ اور گدزگاہ "نازیوں کے قبضہ میں آگیا اور اس کے ساتھ بعض دوسرے اہم علاقے بھی آئے جن میں سیلیشیا کی کولہ کی کاہن بھی تھیں۔ دوسری طرف جرمنی کے ساتھی روس نے اپنی مغربی سرحد پر فوجیں جمع کرنی شروع کر دیں اور روس میں خوب فوجی تیاریاں ہونے لگیں۔

پولستان کے متعلق جرمنی کا منصوبہ یہ تھا کہ چار فوجیں مختلف مقامات سے حملہ کریں تاکہ وارسا اور مغربی پولستان ان کے قبضے میں آجائے۔ پہلی فوج کو ہدایت تھی کہ مورایو یا سے نکل کر بالائی سیلیشیا کے راستے کراکو پر حملہ کر دے۔ دوسری فوج برسلو سے نکل کر لوڈز پر پہنچ جائے، تیسری فرانک فرٹ سے چل کر پوزن کی طرف پیش قدمی کرے اور چوتھی فوج مشرق پر شاہ کی طرف سے وارسا پر چڑھ دوڑے۔ ایسا معلوم ہوتا ہے کہ اس لائحہ عمل پر یورپی پابندی کی گئی لیکن فرانک فرٹ کی فوج پوزن پر حملہ کرنے کی بجائے اوپر شمال کی طرف دھنستی چلی گئی تاکہ "گدزگاہ" کو کاٹ کر مشرقی پریشیا کی فوج سے جا ملے۔ نازیوں کا خیال تھا کہ اگر ان کا حملہ دوسرے تمام علاقوں پر کامیاب ہو جائے تو پولستانی فوج پوزن کی حفاظت نہ کر سکے گی۔

اور واقعہ بھی یہ تھا کہ جب وارسا پر شمال اور جنوب دونوں طرف سے جرمن فوجیں بڑھنے لگیں تو جرمنی کی بہت توقع تھی۔ بعد کو معلوم ہوا کہ پوزن خالی کر دیا گیا اور جرمن فوجوں

کے لئے وہاں کوئی فراغت نہیں رہی ۔

پولستان کی حیثیت ایک جزیرہ کی ہے جو مختلف قوموں کے سمندر میں واقع ہے اور غور سے دیکھا جائے تو مشرقی حصے کو چھوڑ کر پولستان ہر طرف جرمنی سے گھرا ہوا تھا۔ پولستان کی وسیع سرحد بالکل غیر محفوظ تھی اور پولستانی فوج صرف بالائی سیلیشیا میں مدافعت کے لئے تیار تھی جہاں کوئلہ اور لوہے کی کانوں کو بچانے کے لئے قلعہ بندی کی جا چکی تھی۔ مگر صرف سیلیشیا کی حفاظت پولستان کے لئے کافی نہیں تھی۔ سیلیشیا جرمنوں کے لئے ضرور مفید مطلب تھا چنانچہ وہ نازیوں کے ہاتھ میں آگیا۔ بالآخر نازی فوجیں آگے بڑھتی گئیں اور مغربی پولستان پر چھا گئیں۔

چونکہ پولستان کی مغربی سرحد پر جرمنوں کا مقابلہ مشکل تھا اس لئے بالمثل انگلی رٹوں کا خیال تھا کہ مغربی پولستان کو چھوڑ دیا جائے اور وسطی پولستان پر جمے رہیں۔ مگر اس کی وجہ سے مغربی پولستان غیر محفوظ سا ہو گیا۔ وہاں کی سڑکوں اور ریلوں کی وجہ سے حمل و نقل میں سہولت تھی اس لئے جرمن فوجوں نے موقع سے فائدہ اٹھایا جب پولستان کی سب سے بڑی مدافعت پر قابو حاصل ہو گیا تو جرمن فوج اپنی مشینوں کے ساتھ ہر طرف بھینٹ گئی اور اہم مقامات پر قبضہ کر لیا۔ اس کے ساتھ ساتھ نازیوں نے اس بات کو ملحوظ رکھا کہ پولستان کی فوج منتشر رہے، اس کو رسد نہ پہنچ سکے اور دوسرے ممالک سے اس کے تعلقات منقطع ہو جائیں۔ جرمنی نے اپنی مشینوں کے علاوہ ہوائی قوت سے بھی بہت کام لیا۔ لیکن وسطی پولستان پر پولستانی فوج نے بڑی جانا بازی سے مقابلہ کیا اور جرمن فوجیں وارسا تک نہ پہنچ سکیں۔

پولستان اپنی انتھک کوششوں کے باوجود ظاہر ہے کہ جرمنی کی طاقت کا مقابلہ نہیں کر سکتا تھا۔ وارسا پر قبضہ کرنے کی مہم ناکام ہوئی تو حملہ آوروں نے دوبارہ اس کی کوشش کی۔ جرمن فوجیں پومیرانیا اور مشرقی پریشیا کی طرف سے بڑھیں، دریائے نیربو اور برگ کو پار کیا اور اس خطہ تک پہنچ گئیں جو وارسا سے پسٹک تک جاتا ہے اور اس طرح پیچھے سے وارسا پر ٹھیکے باندھے بیٹھ رہیں۔ پھر حملہ آوروں نے جنوب کی طرف سے اس بات کی بھی کوشش کی کہ رومانیہ اور پولستان کا تعلق ختم ہو جائے۔ بلین کی طرف بھی جرمن فوج دباؤ ڈالنے لگی اس کا اثر یہ ہوا کہ دریائے وسطی لا اور

سان کے درمیان کا علاقہ جہاں پولستانی فوجوں کو بہت سی توقعات تھیں، نازیوں کے زیر اثر آگیا۔ پھر مشینوں اور ہوائی قوت کے استعمال نے بھی نازیوں کے لئے بہت سی ہولناکیاں فراہم کیں۔ نتیجہ یہ ہوا کہ پولستان رومانیہ سے منقطع کر دیا گیا اور لوو دیا لمبرگ کے زرخیز علاقوں پر جہاں تیل کے چشمے واقع ہیں، جرمنی نے قبضہ کر لیا۔

نازیوں کی بلا ہی پولستان کے لئے کیا کم تباہ کن تھی کہ اُدھر مشرق سے ”سرخ“ سیلاب بھی آیا۔ جیسے ستمبر کے تیسرے ہفتے میں روسی فوجیں پولستان میں گھس آئیں۔ اس کا مطلب صاف طور پر یہ تھا کہ جرمنی اور روس نے پولستان کی تقسیم کے متعلق پہلے سے کوئی سمجھوتہ نہ کر رکھا تھا۔ اسکو نے اس حملہ کی جو توجیہ کی وہ یہ ہے کہ ”پولستان کی حکومت کا خاتمہ ہو چکا اور روس کے لئے یہ ضروری ہے کہ پولستان میں اپنی اقلیتوں کی حفاظت کرے“ لیکن جاننے والے جانتے ہیں کہ روسی فوجیں بہت پہلے سے تیار ہو چکی تھیں اور جاپان کے ساتھ چین کی حکومت کو ختم کر دینے کا معاہدہ ہو چکا تھا۔ اس کا لازمی نتیجہ یہ تھا کہ روس کو مشرق سے چھٹکارا نصیب ہوا اور روسی فوجیں پولستان میں اپنا نصف حصہ لینے کے لئے چلی آئیں۔

اس طرح پولستان پر دو طرف سے دباؤ پڑا۔ جرمن فوجیں شمال مشرق اور جنوب مشرق دونوں طرف سے وارسا کی طرف بڑھتی گئیں اور مشرق سے ”سرخ“ فوج دریائے نیرو پکو سوٹلا اور سان کی طرف بڑھی۔ دونوں طرف سے پولستانی فوج دشمنوں کے نرغے میں آگئی۔ اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ پولستان ختم ہو گیا اور اس کی تاریخ میں چوتھی مرتبہ پولستان کی تقسیم عمل میں آئی۔ اس سے پہلے جی تین مرتبہ یعنی ۱۷۹۳ء اور ۱۷۹۵ء میں پولستان کی تقسیم ہوئی تھی۔ اس مرتبہ روس اور جرمنی نے آدھا آدھا حصہ لے کر پولستان کو بالکل ختم کر دیا۔

مغربی محاذ جنگ

پولستان کی جنگ میں جرمنی کو اطمینان سے لڑنے کا موقع نہیں ملا کیونکہ اسے مغرب میں اتحادیوں کا مقابلہ کرنا تھا۔ چنانچہ ہٹلر کو بہت جلد زنگر فیلڈ لائن کی طرف توجہ کرنی پڑی۔ فرانس اور جرمنی کی سرحد

پولستانی سرحد کے جیسی نہیں ہے بلکہ یہاں ہر فریق مستحکم ہے جرمنی اور فرانس دونوں نے قدم قدم پر جدید قسم کے مدافعتی آلات حربہ اپنے کو محفوظ کر لیا ہے۔ فرانسیسی کہتے ہیں کہ ان کی مشینیں لائن ناقابل فتح ہے۔ جرمنی کی زیگفریڈ لائن بھی ناقابل تسخیر سمجھی جاتی ہے لیکن فرانسیسیوں کو حملہ کا سب سے اچھا موقعہ زیگفریڈ لائن کے اس حصہ پر ملا جو شمال میں دریائے موزیل اور رہائوں کے درمیان ہے۔ مگر دولت یہ تھی کہ فرانسیسی اس حصہ میں آنکھ بند کر کے داخل نہیں ہو سکتے تھے کیونکہ گزشتہ جنگ میں انھیں اس کا تجربہ ہو چکا تھا اس لئے فرانسیسیوں نے سار میں زیگفریڈ لائن کا ناقاعدہ معائنہ شروع کیا اور برطانوی فوج کے ساتھ اس دشوار گزار جرمن لائن کو پار کرنے کے لئے راستہ ڈھونڈتے رہے اس مہم کا مقصد یہ تھا کہ اس طرف سے جرمنی کو پریشان کیا جائے تاکہ پولستان پر جرمنی کا دباؤ کم ہو جائے اس کے علاوہ برطانیہ نے ان ہندروں کو بھی بند کر دیا جہاں سے جرمنی کے جہاز گزر سکتے تھے بلکہ یوں کہنا چاہیے کہ ایک محاذ کا یہ جرمنی کو گمیر لیا گیا مگر برطانیہ کو جرمنی کی آمد و زوں کا مقابلہ کرنا تھا یہ کہا جاتا ہے کہ برطانیہ کے اہم تجارتی راستوں پر جرمنی نے آبدوز کشتیاں بہت پہلے سے جمع کر رکھی تھیں اور ان کو تیل وغیرہ کی رسد دوسرے جہازوں سے پہنچتی تھی۔

اسی کشمکش میں جنگ کا تیسرا ہفتہ شروع ہوا علاقہ سار میں فرانسیسی آہستہ آہستہ قدم بڑھاتے گئے اور اب انھوں نے دھمکی کیا کہ جرمنی کی سرحد پر ۵۰۰ مربع میل کا علاقہ ان کے قبضہ میں آگیا اور مشرق کی طرف ان کو زیگفریڈ لائن نظر آنے لگی۔ مگر فرانسیسیوں کے لئے آگے بڑھنا آسان نہیں تھا کیونکہ ان کے سامنے پہاڑی علاقہ تھا جہاں بارود کی کانیں تھیں اور دوسرے مدافعتی اسلحہ جمع تھے۔ اور جرمنی نے بھی اپنی کارروائی شروع کی۔ چنانچہ فرانسیسی فوجوں پر حملے ہونے لگے۔ سار برکن اور دوسرے شہر جو جرمنی کی سرحد کے اندر موجودہ محاذ سے کافی دور تھے، غالی کر دیے گئے اور پولستان کی جرمن فوجیں مغربی محاذ جنگ کی طرف آنے لگیں مگر دوسری طرف برطانیہ کی فوجیں بھی فرانس پہنچنے لگیں۔

لیکن اس صورت حال کے درمیان ایک دلچسپ بات یہ ہوئی کہ امن کا سوسال اٹھا یا گیا جیسا کہ جنگ کی ابتدا میں سمجھا جاتا تھا، ہٹلر نے پولستان کو فتح کرنے کے بعد امن کی تحریک شروع کی۔ یہ ہٹلریت کی ایک بوالہبھی تھی کیونکہ جس شخص پر جنگ کی ذمہ داری تھی اب اسی نے بین قومی سیاسی اصلاحات

اور تقبیل اسلحہ کا بیڑا اٹھایا اس کے ساتھ ہی ہٹلر نے یہ بانگ دہل یہ اعلان کیا کہ پولستان اور بلقان کے معاملات میں روس اور جرمنی کے سوا کوئی دخل نہیں دے سکتا لیکن ہے کہ اتحادی ان شرائط پر بھی امن کو خرید لیتے مگر اب ان کو ہٹلر کی باتوں پر اعتماد نہیں رہا چنانچہ مغربی محاذ پر فرانسیسی اپنی مدد و معمر رفتار کے ساتھ آگے بڑھ گئے اور رہائش اور سرحد کسمبک کے درمیانی علاقے پر فرانسیسی فوجوں نے حملہ کر دیا اس سے اتحادیوں کو دو غلچہ سے ہوئے ایک تو یہ کہ خود دشمن کے ملک میں میدان جنگ قائم ہو گیا اور دوسرے یہ کہ وادی سارے جو فرانس کی سرحد پر واقع ہے جرمنوں کو کوئی فائدہ اٹھانے کا موقع نہ مل سکا۔ مگر زیگفریڈ کی صورت حال یہ ہے کہ اس پر کوئی بڑا حملہ نہیں کیا جاسکتا کیونکہ یہ بہت مستحکم ہے اور جرمنوں کو دوبارہ حملہ کرنے کے بہت سے مواقع حاصل ہیں البتہ زیگفریڈ پر اعتیاد کے ساتھ آہستہ آہستہ قدم بڑھایا جاسکتا ہے فرانسیسیوں ایسا ہی کیا۔ وہ چھوٹک چھوٹک کر قدم رکھتے اور آگے بڑھتے گئے اور یہی ان کے لئے لمبوزوں تھا۔

اب جنگ کو شروع ہوئے چھ ہفتے گذر چکے تھے اور چونکہ ہٹلر کو اس کی امن کی تحریک کا کھاسا جواب ملا تھا اس لئے اس نے مغربی محاذ پر ڈٹ کر مقابلہ کرنے کی ٹھانی مگر مشکل یہ تھی کہ ہٹلر کا ساتھی استالین بالک میں خود اپنے ارادوں کی تکمیل میں لگا ہوا تھا اور اس نے جرمنی کی کوئی خاص مدد نہیں کی۔ مگر اس کے باوجود ہٹلر تنہا کھڑا ہو گیا اور جرمن فوجیں اپنے تمام نئے آلات حرب اور مشینوں کے ساتھ اتحادیوں کے مقابلہ کے لئے آگئیں فرانسیسیوں نے پہلے سے بیلے اور لوٹر برگ کے درمیان رہائشی کے تمام پلوں کو اڑا دیا تھا لیکن پھر بھی نازیوں کی یہ کوشش تھی کہ فرانسیسیوں کو رہائش اور موزیل کی جرمن سرحد سے اور خصوصاً علاقہ سار سے باہر نکال دیا جائے اس کے لئے نازیوں نے اپنی ہلکی مائن کو استعمال کرنا چاہا۔ ہٹلر نے اعلان کیا کہ مغربی محاذ پر بڑا سخت حملہ کیا جائے گا اور ایک پور شدہ ہتھیار استعمال کیا جائے گا اس ہتھیار کے متعلق اتحادیوں کا خیال تھا کہ یہ کسی بم کی کوئی نئی شکل ہوگی کیونکہ جرمنی نے یہ پروگرام گنڈا ابھی شروع کیا تھا کہ برطانیہ نے پولستان کو گیس بم بمبھولائے تھے مگر دوسری طرف اتحادیوں کے مفید مطلب ترین باتیں ہوئیں ایک تو یہ کہ برطانیہ نے اعلان کیا کہ جنگ کے ابتدائی پانچ ہفتوں کے اندر ۵۰۸۰۰۰ بھٹانوی سپاہ فرانس پہنچ گئی جس کے ساتھ ۲۸ مشینیں تھیں۔ (بقیہ مضمون صفحہ ۱۰۹ پر ملاحظہ ہو)

بزم طلیسانین

اطلاعات متعلق انجمن طلیسانین عثمانیہ

انجمن اور اس کی محققہ اور آخر آبان ۱۳۸۰ء میں سال آئندہ کے لیے انجمن اور اس کی محققہ جماعتوں کے سالانہ انتخابات عمل میں آئے ہیں۔ سال حال انجمن کے انتخابات میں بخلاف سال ہائے گزشتہ جماعتوں کے سالانہ انتخابات بہت سرگرمی کا اظہار ہوا۔ ۲۶ اصحاب نے رائے دہی میں حصہ لیا۔ نتیجہ کے طور پر حسب ذیل اصحاب کا انتخاب عمل میں آیا۔

- ۱۔ مولوی عبدالمجید صاحب صدیقی ام۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ صدر
- ۲۔ مولوی عبدالرؤف صاحب بی۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ وکیل ہائیکورٹ۔ نائب صدر
- ۳۔ مولوی محمد غوث صاحب ام۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ معتمد
- ۴۔ مولوی بدرالدین خاں صاحب شکیب بی۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ وکیل ہائیکورٹ۔ نائب معتمد
- ۵۔ مولوی محمد علی صاحب بی۔ بی۔ سی۔ ام۔ اے۔ خزان
- ۶۔ مولوی کلیم الدین صاحب انصاری بی۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ وکیل ہائیکورٹ۔ رکن کامینہ
- ۷۔ مولوی سید محمد اکبر صاحب وفاقا بی۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ وکیل ہائیکورٹ۔ ”
- ۸۔ مولوی محمد فاروق صاحب بی۔ اے۔ بی۔ سی۔ بی۔ ”
- ۹۔ مولوی سید محمد صاحب ام۔ اے۔ ”
- ۱۰۔ نواب میر احمد علی خاں صاحب ام۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔ رکن مجلس بلدیہ۔ ”

۱۱۔ نواب میر اکبر علی خاں صاحب بیرسٹریٹ لارکن مجلس بلدیہ رکن کابینہ

۱۲۔ مولوی محمد یامین صاحب زیری بی اے ال ال بی وکیل ہائیکورٹ

کابینہ انجمن نے بموجب فہضمین ج دستور انجمن مجلہ طلیسانین کی مجلس ادارت کی نمایندگی کی غرض سے رائے ہند راج صاحب سکسینہ ام پس سی کو رکن کابینہ منتخب کیا۔

عثمانیہ بلدی جماعت سال حال بلا اختلاف جو انتخاب عمل میں آیا وہ حسب ذیل ہے۔

۱۔ سیٹھ پیر جی لال جی صاحب صدر

۲۔ مولوی ابوالخیر صاحب صدیقی بی بی سی معتد

۳۔ مولوی عبدالسمیع احمد صاحب شریک معتد

۴۔ نواب میر اکبر علی خاں صاحب بیرسٹریٹ لارکن بلدیہ رکن مجلس عاملہ

۵۔ نواب میر احمد علی خاں صاحب ام اے ال ال بی رکن مجلس بلدیہ

۶۔ پنڈت حکیم ناراین داس صاحب رکن بلدیہ

۷۔ پنڈت جے پرکاش راؤ صاحب

۸۔ مولوی سید محمد علی صاحب موسوی رکن بلدیہ

۹۔ پنڈت سری دھرنایک صاحب بیرسٹریٹ لارکن بلدیہ

۱۰۔ نواب خواجہ سردار اللہ خاں صاحب جاگیر دار

۱۱۔ راجہ رائے گرو داس صاحب بی اے ال ال بی میر محلہ

۱۲۔ مولوی میر محمود علی خاں صاحب میر محلہ

۱۳۔ مولوی غلام مصطفیٰ صاحب صدر سال گذشتہ

کابینہ انجمن طلیسانین عثمانیہ نے بموجب فہضمین ب قواعد عثمانیہ بلدی جماعت، حسب ذیل اصحاب کا انتخاب مجلس عاملہ کی رکنیت پر کیا ہے۔

۱۔ رائے مدن موہن لال صاحب بی اے ال ال بی وکیل ہائیکورٹ

۲۔ صاحبزادہ میر وزیر علی خاں صاحب بی۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔

۳۔ مولوی معین الدین صاحب ام۔ بی۔ سی۔

۴۔ ملک شبیر حسین صاحب بی۔ اے۔

۵۔ جی۔ پیج ہٹ صاحب بی۔ اے۔

معاشی کمیٹی | معاشی کمیٹی کے سالانہ انتخابات بھی بلا مقابلہ عمل میں آئے۔ نتیجہ حسب ذیل ہے:-

۱۔ مولوی محمد فاروق صاحب بی۔ اے۔ پیج سی سیس صدر

۲۔ مولوی شرف الدین صاحب بی۔ اے۔ مستند

۳۔ مولوی خواجہ حمید احمد صاحب بی۔ اے۔ نائب مستند

۴۔ مولوی مشتاق احمد خاں صاحب ام۔ اے۔ (کنٹ) بریجیل کمرشل منیجر ایس۔ ارکن مجلس عاملہ

۵۔ ال۔ ال۔ ان پکٹا صاحب، پیج سی سیس " "

۶۔ سیٹھ پریم جی لال جی صاحب " "

۷۔ مولوی محمد علی صاحب ام۔ اے۔ بی۔ بی۔ سی " "

کا بیڈ انجن نے بموجب فٹ ضمن الف تو امد معاشی کمیٹی مجلس عاملہ کی رکنیت پر اصحاب ذیل کا انتخاب کیا ہے:-

۱۔ نواب میر اکبر علی خاں صاحب بیرسٹرا ایٹ لا۔

۲۔ پنڈت شنگر جی صاحب بی۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی۔

۳۔ مولوی کلیم الدین صاحب انصاری بی۔ اے۔ ال۔ ال۔ بی وکیل ہائیکورٹ۔

۴۔ مولوی ناصر علی صاحب ام۔ اے۔

جماعت اتحاد و ترقی | جماعت اتحاد و ترقی کے سالانہ انتخاب میں بھی کوئی مقابلہ نہیں ہوا۔ بالاتفاق حسب ذیل انتخابات عمل میں آئے۔

۱۔ نواب میر اکبر علی خاں صاحب بیرسٹرا ایٹ لا صدر

- ۲۔ رائے ست گرد پر شاہ صاحب وکیل ہائیکورٹ..... نائب صدر
 - ۳۔ مولوی میرزا بدیع صاحب کمال بی۔ اے۔ ال۔ ال بی وکیل ہائیکورٹ..... منعقد
 - ۴۔ حکیم ناراین داس صاحب ویدیان وید..... شریک معتمد
 - ۵۔ سیٹھ پریم جی لال جی صاحب..... خازن
 - ۶۔ مسٹر ونشاہ ڈی اٹالیہ..... رکن مجلس عاملہ
 - ۷۔ مولوی سید محمد علی صاحب موسوی..... ”
 - ۸۔ مولوی محمد صدیق صاحب..... ”
 - ۹۔ مولوی میر حسن الدین صاحب بی۔ اے۔ ال۔ ال بی وکیل ہائیکورٹ..... ”
 - ۱۰۔ ڈاکٹر لطیف سعید صاحب..... ”
 - ۱۱۔ نواب میر احمد علیخان صاحب ام۔ اے۔ ال۔ ال بی..... ”
 - ۱۲۔ مولوی عبداللہ پاشا صاحب بی۔ اے۔ ال۔ ال بی وکیل ہائیکورٹ..... ”
 - ۱۳۔ نواب خواجہ سردار اللہ خاں صاحب..... ”
- کامیہ انجمن نے بموجب فلا فنمن ب قواعد جماعت، مجلس عاملہ جماعت کی رکنیت پر حسب ذیل اصحاب کا انتخاب کیا ہے۔

- ۱۔ مولوی غلام محمد خاں صاحب رم۔ اے۔
- ۲۔ بی۔ اے۔ ان چو بے صاحب بی۔ اے۔ ال۔ ال بی وکیل ہائیکورٹ۔
- ۳۔ مولوی محمد اور حسین صاحب بی۔ اے۔ ال۔ ال بی وکیل ہائیکورٹ۔
- ۴۔ مولوی محمد علی خان صاحب بی۔ اے۔

سررشتہ معلومات عامہ سے سرکاری مطبوعات اور سررشتہ تالیفات ترجمہ جامعہ غنائیہ کتب خانہ انجمن اس کے مطبوعات برابر وصول ہو رہی ہیں۔ نیز مجلس طلیسانین میں تنقید و تقویٰ کی غرض سے کئی گراں قدر کتابیں مسلسل وصول ہو رہی ہیں۔ نیز تبادلہ میں حیدرآباد و بیرون حیدرآباد کے

کئی رسائل آرہے ہیں۔ آئندہ کے لئے یہ انتظام کیا گیا ہے کہ کتب خانہ میں جو اضافہ ہو اس کی تفصیل مجلہ طلیسانین کے ہر نئے شمارہ میں درج کی جائے۔

کو اپریٹو انشورنس سوسائٹی کی ایجنسی | انجمن کو اس سوسائٹی کی جو ایجنسی حاصل ہے اس کی کمیشن میں ۳۴٪ کی بات ۲۶ روپے ۱۱ آنے ۱۱ پائی وصول ہوں گے، ضرورت ہے کہ جو ارکان انجمن اس سوسائٹی میں بیمہ کرائیں وہ انجمن کا توسط اختیار فرمائیں کہ اس سلسلہ میں خود انجمن کو ملانی فائدہ حاصل ہو جاتا ہے۔

۱۳۴۸ء میں (۲۰۲۶) نئے ارکان نے انجمن میں شرکت کی، فی الوقت انجمن کے ارکان انجمن | ارکان کی جملہ تعداد (۷۳۴) ہے، ۱۳۴۸ء کے اختتام پر ارکان انجمن کی تعداد (۸۵) تھی۔

۱۳۴۸ء میں انجمن میں جو آمدنی ہوئی اور جو خرچ عاید ہوا اس کے اعداد ذیل میں درج آمد و خرچ | کئے جاتے ہیں مکمل گوشوارہ بعد نتیجہ حسابات شائع کیا جائے گا۔

آمدنی	روپیے	م۔	مادر	۴۸ روپیے ۸۲
۱۔ چندہ ارکان	۸۰۶	۵۔ ٹکٹ ٹپ	۸۳ روپیے ۱۰	۱۰
۲۔ کانفرنس طلیسانین	۱۸	۶۔ کانفرنس طلیسانین	۱۷۶	۸۹
۳۔ رکنیت دوا می	۵۰	۷۔ فرنیچر	۲۷	۱۱
۴۔ عطیہ	۱۲۹	۸۔ متفرق	۴۹	۱۵
۵۔ مجلہ طلیسانین	۶۷۲ روپیے ۱۴	۹۔ طباعت	۳۰	۴۸
خرچ	روپیے	۱۰۔ جلد سازی	۱۸	۱۸
۱۱۔ تنخواہ ملازمین	۳۰۷	۱۱۔ درستی سیکل	۸	۸
۱۲۔ ہفتانہ بدی جامعہ	-	۱۲۔ ٹائپ رائٹر	۲	۲
۱۳۔ معاشی کمیٹی	-	۱۳۔ مجلہ طلیسانین	۳۱۹	۱۳

ختم سال پر ۸۲۶ روپیہ ۶ آنے ۲ پی کی سلک تھی۔

۱۔ کامینہ انجن کی جانب سے سرکار میں یہ تحریک کی گئی تھی کہ سررشتہ عدالت میں تحریکات از سرکار | منصفی سے قطع نظر باقی ماتحت جایداؤں کو منصفی کی سررشتہ داریوں تک ال۔ ال۔ ال۔ بنی کامیاب اصحاب کے لئے محفوظ کر دیا جائے۔

اس سلسلہ میں جناب میر مجلس صاحب عدالت عالیہ سے کامینہ کے ایک وفد نے بھی ملاقات کی تھی۔

اب حسب احکم اجلاس انتظامی، مجلس عالیہ عدالت سے یہ جواب ملا کہ :-

”سررشتہ عدالت کے جو قواعد ہیں اور فی الوقت جو مستحقین موجود ہیں

ان کے حقوق کا سچا ذکر کے اگر فی ال۔ ال۔ ال۔ بنی کامیاب شدہ اشخاص کا تقرر

کیا جاسکتا ہے تو اس پر بنانا ان کی قابلیت کے سچا ٹاکیا جاسکتا ہے بشرطیکہ

ایسے اشخاص سررشتہ داری کے کام سے واقف ہوں اور مستحق بھی ہوں۔“

۲۔ کانفرنس طلیسانین عثمانیہ ۱۳۳۸ھ میں کتب خانہ آصفیہ کی اصلاح تعلیم نفیسی فہرست

مخطوطات کی ترتیب، اوقات کی وسعت اور تفصیلات کم کرنے کے متعلق ایک تحریک منظور ہوئی تھی۔

اس سلسلہ میں معتدی عدالت سے اطلاع ملی ہے کہ کتب خانہ کے اوقات میں تبدیلی کر کے ناظرین

کے لئے خاص سہولت فراہم کر دی گئی ہے۔ باقی امور کے متعلق توجہ دہانی کا سلسلہ جاری ہے۔

۳۔ کانفرنس طلیسانین عثمانیہ ۱۳۳۸ھ میں اس امر پر سرکار کو توجہ دلائی گئی تھی کہ انٹر میڈیٹ

کے بعد قانون کی تعلیم کا تین سالہ نصاب قرار دے کر دو سال نظری تعلیم کے لئے اور ایک سال

عملی تعلیم کے لئے مقرر کیا جائے اور نیز لاکلاس کو بند کر دیا جائے۔

مجلس شعبہ قانون نے کانفرنس کی تحریک کے بموجب نصاب مرتب کر کے مجلس رفقا و

جامعہ عثمانیہ میں پیش کیا تھا، معتدی عدالت سے اب یہ اطلاع ملی ہے کہ :-

مجلس رفقا نے اپنے اجلاس منعقدہ ۲۵ مارچ ۱۳۳۸ھ میں یہ غلبہ آرا

یہ تصفیہ فرمایا ہے کہ بی لے کی کامیابی کے بعد قانون میں داخلہ ہو۔
 ۳۔ کامیابہ انجمن نے توجہ دلائی تھی کہ ال ال بی کے امتحان میں اول آنے والے طالب علم کے لئے منصفی کی ایک خدمت محفوظ رکھی جائے اس سلسلہ میں مراسلت ہونے پر اب جو جواب مجلس عالیہ عدالت سے وصول ہوا ہے یہ ہے :-

”تحریک زیر بحث تو اعداد تقرر عہدہ داران عدالتی کے خلاف ہے۔ فقرات صحت ان قواعد کے تحت بعد امتحان مقابلہ ہو سکتے ہیں، ایسی جاہلادکسی اول آنے والے علی امتحان کے کامیاب شدہ شخص کے لئے مخصوص نہیں کی جاسکتی ہے۔“
 ۵۔ کانفرنس طبعیہ عثمانیہ ۱۳۴۸ء میں یہ تحریک منظور ہوئی تھی کہ کتب خانہ آصفیہ میں تلنگی مرئی اور کنڑی کتب و اخبارات کا اختتام کیا جائے۔ معتمدی عدالت سے اطلاع ملی ہے کہ کتب خانہ آصفیہ میں تلنگی مرئی اور کنڑی کتابوں کی خریداری کا انتظام کر دیا گیا ہے۔
 ۶۔ کانفرنس طبعیہ عثمانیہ ۱۳۴۶ء میں سرکار عالی کو اس امر پر توجہ دلائی گئی تھی کہ بھٹی کے ڈرائنگ کے امتحانات مسدود کر کے خود سررشتہ تعلیمات امتحانات لیا کرے۔ اب آخری اطلاع کمشنر صاحب امتحانات نے یہ دی ہے کہ :-

”امتحانات ڈرائنگ کا نصاب مرتب ہو چکا ہے اس کی منظوری محکمہ سرکار سے حاصل کر کے اس کو رائج کیا جائے گا۔“

۷۔ کانفرنس طبعیہ عثمانیہ ۱۳۴۸ء میں یہ تحریک منظور ہوئی تھی کہ مالک محروسہ سرکار عالی میں اعلیٰ جامعاتی تعلیم کی دو عملی و در کردی جائے اس کے متعلق سررشتہ تعلیمات نے مطلع کیا ہے کہ :-
 ”ٹیکنیکی اسکیم میں جامعہ مدراس کے تعلق کو ختم کر دیا گیا تھا لیکن مسبقہ خارج تھی اس تعلق کو باقی رکھا گیا ہے لہذا اس بارے میں دفتر نمائے کوئی کارروائی نہیں ہو سکتی۔“

۸۔ کامیابہ نے سررشتہ تعلیمات کو متہم کیا تھا کہ ایسے ایسے ہیں جہاں شہرہ و منیات کی

جامعیتیں قائم نہیں ہیں وہاں ایسا انتظام عمل میں لایا جائے کہ اس سلسلہ نصاب کے خواہش مند طلباء کو سہولت حاصل ہو۔ سررشتہ تعلیمات نے مطلع کیا ہے کہ جن مدارس میں طلبہ اس تعلیم کے خواہاں ہوتے ہیں وہاں اس کا انتظام کر دیا جاتا ہے۔

۹۔ ۱۳۴۶ء کی کانفرنس طلیسانین میں سررشتہ تعلیمات سے یہ استدعا کی گئی تھی کہ تاریخ دکن، جغرافیہ دکن اور معاشیات دکن پر مستند و عام فہم کتابیں تیار کرائے اور انھیں شریک نصاب کر لے۔ سررشتہ تعلیمات سے اب یہ اطلاع آئی ہے کہ:-

”نصاب تاریخ کی کمیٹی کی تشکیل ہو چکی ہے ایک کتاب زیر طباعت اور ایک کتاب زیر ترتیب ہے“

۱۰۔ کانفرنس طلیسانین ۱۳۴۶ء میں ابتدائی تعلیم کو جلد از جلد عام اور جبری کرنے اور قانون تعلیم جبری کو جلد تر نافذ کرنے کے لئے سرکار عالی کو توجہ دلائی گئی تھی۔ سررشتہ تعلیمات نے جواب دیا ہے کہ اس کے لئے کارروائی جاری ہے۔

۱۱۔ کانفرنس طلیسانین ۱۳۴۶ء میں انکم ٹکس کے رائج کرنے کے لئے سرکار عالی کو توجہ دلائی گئی تھی۔ سررشتہ فیناس کی اطلاع سے واضح ہے کہ اس سلسلہ میں کارروائی جاری ہے۔

۱۲۔ کانفرنس طلیسانین عثمانیہ ۱۳۴۶ء میں تحریک منظور کی گئی تھی کہ حیدرآباد سول سروس کے امتحان مقابلہ میں انڈین سول سروس کے اصول پر مضامین اختیاری کا طریقہ رائج ہونا مناسب ہے۔ مقتصد صاحب حیدرآباد سول سروس بورڈ نے مطلع کیا ہے کہ:-

”امتحان مضامین سول سروس کے مضامین پر نظر ثانی کا مسئلہ سرکار عالی کے زیر غور ہے۔ انجمن طلیسانین عثمانیہ کی تحریک کا داخلہ دفتر ہذا میں رکھ لیا گیا ہے اور مناسب وقت پر اس پر ضروری سماعت کیا جائے گا“

۱۳۔ کانفرنس طلیسانین عثمانیہ ۱۳۴۶ء میں تحریک منظور ہوئی تھی کہ لوکیوں کے لئے مزید مدارس کا نظام ضروری ہے۔ سررشتہ تعلیمات نے دیا ہے کہ جیسے جیسے گنجائش برآمد ہو رہی ہے

مدارس و سلطانہ نسواں قائم ہو رہے ہیں۔

۱۴۔ کامینہ انجمن نے یہ تحریک کی تھی کہ سن بجانب جامعہ عثمانیہ ال ال بی کلاس میں کافی وظائف کے درمیان فیس کا انتظام عمل میں لایا جائے اس کے متعلق جواب ملا کہ ال ال بی ابتدائی کے سالانہ نتیجہ کی بنا پر ال ال بی آخری کی جماعت کے طلبہ کے لئے ایک تیس روپیہ ماہانہ اور دو پچیس روپیہ ماہانہ کے انعامی وظیفے منظور ہوئے ہیں۔

مکرر اس امر پر ارباب جامعہ کو توجہ دلائی گئی ہے کہ معافی فیس اور رعایتی وظائف سے بھی ال ال بی کے طلبہ کو محروم نہ رکھنا چاہیئے۔

۱۵۔ کانفرنس طلیسائیں عثمانیہ نے اپنے گذشتہ اجلاسوں میں یہ طے کیا تھا کہ دفاتر سرکاری میں انگریزی کے دخل کو کم کیا جائے۔ خدمات پر ماموری میں طلبہ جامعہ عثمانیہ کو ترجیح دی جائے اور ۵۵ سالہ عمر کے بعد توسیع مزید کا سلسلہ بند کر دیا جائے۔ ان تینوں تحریکوں کو اکثر دفاتر سرکاری میں توجہ کے لئے بھیجا گیا ہے اور آئندہ بھی اس کا سلسلہ جاری رہے گا اس سلسلے میں ناظم صاحب تعمیرات عامہ سمت میڈک نے مطلع کیا ہے کہ ان اہوکا ان کی سمت میں کافی کام کیا جا رہا ہے مولوی سید ذوالفقار علی صاحب حقانی پرنسپل گلبرگ انٹرمیڈیٹ کالج نے لکھا ہے کہ:-

”آپ اصحاب کی جدوجہد بلاشبہ قابل تحسین ہے۔ مجھے آپ کا مسئلہ تحریکات سے ولی اتفاق ہے اور میں آپ کو اطمینان دلاتا ہوں کہ سوائے ناگزیر سرکاری مجبوریوں کے میں ان پر عمل پیرا ہوں اور آئندہ بھی رہوں گا اور آپ کے توجہ دلانے سے اور بھی زیادہ دلچسپی لوں گا“

ناظم صاحب بلدیہ ذاب مہدی نواز جنگ بہادر نے لکھا ہے کہ:-

”انگریزی کے دخل کو کم کرنے کے لئے جدوجہد کی جا رہی ہے بلکہ انگریزی مراسلوں کے آنے پر بھی ان پر اردو ہی میں کارروائی ہو رہی ہے۔ اور امور و مسائل کے عام طور پر اردو محکمہ ہذا میں رائج ہے۔“

مہلا طلیسائیں

اب اس کی بھی نگرانی کی جاتی ہے۔

علاوہ اس کے ۵۵ سالہ عمر کے بعد توسیع مزید نہ دینے کے متعلق بھی ناظم صاحب بلدیہ نے اپنے اتفاقاً کا اظہار کیا ہے۔

ناظم صاحب ٹیپو مولوی محمد احمد صاحب نے لکھا ہے کہ :-

”ان امور کی پابندی پہلے ہی سے ہو رہی ہے اور ان امور کا خاص طور پر خیال رکھا جاتا ہے۔“

اول تعقد رصاحب بیڑ (مولوی سید ابوالحسن صاحب رضوی) اور اول نفعدار صاحب باغات مولوی مرزا محمد بیگ صاحب نے بھی ہمدردانہ جواب دیا ہے۔

۱۶۔ ۱۳۴۷ھ کی کانفرنس طلیسانین عثمانیہ میں یہ تحریک منظور ہوئی تھی کہ شہر حیدر آباد کے شہری و دیہاتی ٹیکہ ایک خاص کمیٹی کو دے رکھنا مناسب ہے۔ معلوم ہوا ہے کہ بلدیہ کی جانب سے اب یہ ٹیکہ ختم کر دیا گیا ہے۔

۱۷۔ اکابرین انجمن نے مجلس عالیہ عدالت کو اس امر پر متوجہ کیا تھا کہ جو نیر دہلا کی بہتر تربیت کی ضرورت ہے۔ جواب وصول ہوا ہے کہ یہ کارروائی زیر غور ہے۔

۱۸۔ کانفرنس طلیسانین عثمانیہ ۱۳۴۷ھ میں تحریک منظور ہوئی تھی کہ جب تک ہر ضلع میں عورتوں کے لئے مدرسہ و سہ سوانیہ نہ قائم ہو جائے تختانیہ کا امتحان لڑکیوں کے لئے اٹھایا نہ جائے اس کے متعلق سررشتہ تعلیمات سے جواب ملا ہے کہ تعلیم نسوان کی جانب سررشتہ خاص توجہ کر رہا ہے۔ لڑکیوں کے لئے مزید مدارس کے قیام تا حد گنجائش کوشش کی جا رہی ہے اور ان کی شرکت مدارس میں ہر قسم کی سہولتیں پیدا کی گئی ہیں۔

۱۹۔ کانفرنس طلیسانین عثمانیہ ۱۳۴۷ھ میں مدارس ثانویہ کے لئے بازی گاہوں کی ضرورت کے سلسلہ میں ایک قرارداد ہوئی، اس کے متعلق نظامت تعلیمات سے جواب ملا ہے کہ بازی گاہوں کا

۲۶ طلبہ جامعہ عثمانیہ کے لئے من جانب سرکار ایک مجلس فراہمی روزگار کے قیام کے لئے انجمن اپنے زمانہ قیام سے توجہ دلائی آرہی تھی اب ایک محکمہ تحصیل معیشت سرکار نے قائم فرمایا ہے۔

محمد غوث، مکتومجن



ہماری فرم میں ٹکس، ایبرنگ، چڑیاں، انگوٹھیاں، جڑاؤ جالی یا بینا کاری کی یا چاندی سونے کے ہر وضع کے زیورات سونے کی گیارہ فی صد کے ساتھ تیار اور فروخت کئے جاتے ہیں۔ نمائش مصنوعات کی حیدرآباد ۱۹۴۸ء نمائش عہدہ اور فیسی کاری گری کے لئے طلائی تمغہ عطا کیا گیا ہے۔

یہ فرم محض اپنی سچائی اور صاف معاملگی کے باعث ہر دلعزیز ہے اور ہر جہتی جلی جاری ہے ایک بار آزمائش شرط ہے۔

اے ناپسند ہو تو تین دن کے اندر واپس کیا جاسکتا ہے اور اس کے بعد کبھی بھی لیکن اس صورت میں اجرت وضع کر لی جائے گی۔

سونی۔ جے بیوٹی لعل جوہری چاکمان اردو شریف حیدرآباد دکن

حیدرآباد دکن

یہ بجائے خود اتحادیوں کی بڑی کامیابی تھی کیونکہ برطانیہ کے سوا حل پر دشمن کے ہوائی حملہ کا خطرہ تھا اس نژد کے علاوہ یہ بات بھی قابل ملاحظہ تھی کہ برطانیہ اور فرانس فوجوں کی کمان میں متحد ہیں گزشتہ جنگ عظیم میں اس چیز کی کمی تھی اور اسی بنا پر اتحادیوں کو بہت نقصان اٹھانا پڑا تھا۔ برطانوی فوج جنرل گیلن پر جو برطانیہ و فرانس دونوں کی فوجوں کے اعلیٰ کمان دار ہیں، پورا بھروسہ رکھتی ہے اس کے علاوہ برطانوی فوج کے جنرل لارڈ گورٹ بھی جنرل گیلن کے بہت دوست ہیں ان باتوں سے اتحادیوں کے حوصلے بڑھتے تھے۔ دوسری چیز یہ ہوئی کہ برطانیہ نے آبدوز کے خلاف جو ہم شروع کی تھی وہ بڑی حد تک کامیاب رہی اور جنگی جہاز رائل اوک اور دوسرے چند جہازوں کی تباہی کے علاوہ کوئی اہم حادثہ نہیں ہوا۔ تیسری حوصلہ افزا بات یہ ہوئی کہ برطانوی جنگی جہازوں پر جرمنی کے حملے تقریباً ناکام رہے۔

لیکن جنگ کا ساتواں ہفتہ اتحادیوں اور خصوصاً انگریزوں کے لئے اپنے ساتھ ایک پیام برتا لایا اس ہفتہ میں ترکی فرانس اور برطانیہ کے مابین ایک معاہدہ طے پا گیا اور انگریزوں کی منہانگی مراد پوری ہوئی۔ یہ اتحادیوں کی سب سے بڑی اور شاندار کامیابی تھی اس سمجھوتہ کی اہم شرطیں جنگ چھوٹ پڑنے سے پہلے ہی طے ہو چکی تھیں لیکن چونکہ اطالیہ نے جنگ سے اپنے آپ کو الگ رکھا اس وجہ سے بہت سے نئے مسائل پیدا ہو گئے تھے اور اسی لئے معاہدہ طے نہ ہو سکا۔ نئے مسائل جو پیدا ہوئے تھے ان میں ترکی اور روس کے تعلقات بھی تھے۔ ترکی اور روس ہمیشہ بہت دوست رہے ہیں مگر جب روس نے پولستان پر پیش قدمی کی اور اس کے بعد اپنے ہمسایوں پر دباؤ ڈالنا شروع کیا تو نئی صورت حال کے متعلق ترکی کو بھی تشویش ہوئی چنانچہ ترکی کے وزیر خارجہ سراج او غلو بات چیت کی غرض سے ماسکو گئے۔ کہا جاتا ہے کہ روس کی شرطیں بہت سخت تھیں مگر ایسا معلوم ہوتا ہے کہ جرمنی کے بیچ میں پڑنے سے معاملہ طے نہ ہو سکا چونکہ جرمنی روس کے اشتراک عمل سے اپنی امن کی تحریک کو آگے بڑھانا چاہتا تھا اس لئے کہ

کوشش کی۔ جیسے کوشش یہ گئی کہ ترکی غیرہ

دونوں ملکہ

رومانیہ پر حملہ کریں تو وہ در دانیال کو بند کر دے۔ اس تجویز سے روس کو اس لئے اتفاق تھا کہ وہ بسا رہیا پر قبضہ اور بلقان میں اپنا اثر بڑھانا چاہتا تھا۔ اس سازش کا انحصار ترکی کے نقصانیہ پر تھا۔ ترکی پیش کردہ تجویزوں پر راضی نہیں ہوئے کیونکہ بلقان اور بحر اسود اور خصوصاً در دانیال ترکی کے لئے بہت اہم ہے۔ اور یہاں ترک، روس، اطالیہ یا جرمنی کسی کے اثر کو گوارا نہیں کر سکتے۔ اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ سراج اوغلو ماسکو سے واپس آگئے اور بہت جلد فرانس اور برطانیہ کے ساتھ ایک معاہدہ طے پا گیا۔ اس معاہدے کے تین بڑے اثرات مرتب ہوئے ایک تو یہ کہ اب اطالیہ جرمنی کا ساتھ بالکل نہیں دے گا۔ دوسرے یہ ممکن ہے کہ روس اب جرمنی کی مدد سے ہاتھ اٹھالے۔ اور تیسرے یہ کہ اسلامی ملکوں خصوصاً عرب ملکوں عراق، ایران اور افغانستان سے ایک ہی آواز اٹھے گی اور بہت جلد بحر اسود سے لے کر ہندوستان کی شمال مغربی سرحد تک متحد اسلامی ملکوں کا ایک خطہ بن جائے گا۔

اب مغربی محاذ کو دیکھا جائے تو ایک بات یہ معلوم ہوتی ہے کہ ہٹلر نے اپنے اعلان کے مطابق برطانوی اور فرانسیسی فوجوں پر اپنے شاندار حملے شروع نہیں کئے اس کی وجہ شاید یہ ہو کہ بہت سے بیسجیدہ اور ناگوار حالات کے علاوہ جرمنی کو خراب موسم کا بھی مقابلہ کرنا تھا بہر حال اس کا بڑا فائدہ یہ ہوا کہ فرانسیسیوں کو مدافعتی تیاری کا اچھا موقعہ ہاتھ آیا لیکن نازیوں کی نقل و حرکت برابر جاری رہی چنانچہ آبدوزوں کے علاوہ طیاروں سے بھی کام لیا گیا۔ برطانیہ کے بحری مرکزوں پر حملے شروع ہوئے اور رفتہ رفتہ آن فورتھ اور اسکینا فلو پر جرمن طیارے منڈلانے لگے۔ مگر اس سے برطانیہ کو کوئی خاص نقصان نہیں پہنچا جو جرمنی کو ایلے نقصان اٹھانا پڑا کیونکہ وہ طیاروں کو کم از کم ایک تہائی تعداد یا تو برطانوی توپوں کا نشانہ بنی یا پھر برطانوی طیاروں نے پیچھا کر کے ان کو گرا دیا۔

